প্রীরহৎক্রমসন্দর্ভঃ



শ্রীরন্দাবনধাম-বাস্তব্য-শ্রীহরিদাস-শর্মণা প্রকাশিতঃ

শীরহৎ ক্রমসন্ত ঃ



অকিঞ্চন-শ্রীদাস-মহাশায়েন সম্পাদিতঃ



প্রীবৃন্দাবনধাম-বাস্তব্য-ক্রীহ্রিদাস-শর্মণা প্রকাশিতঃ

শ্রীশ্রীজগন্ধাথদেবস্থা রথযাত্রামহোৎসবঃ, তথা শ্রীশ্রীল-স্বরূপদামোদর-গোস্বামিচরণানাং তিরোভাব-তিথিঃ

বামনঃ ১৬, শ্রীগোরাকঃ ৪৬৭; আঘাঢ়ঃ ২৯, বঙ্গাকঃ ১৩৬০; জুলাই-মাসঃ ১৩, খৃষ্টাকঃ ১৯৫৩।

কৃতজ্ঞতা-প্রকাশ

গ্রীধাম-বৃন্দাবনবাসা পণ্ডিতপ্রবর শ্রীযুত বনমালিলাল গোস্বামী বিভাভূষণ, প্রীবৃন্দাবন কেশীঘাটের ঠোরের মহন্ত শ্রীযুক্ত বৈঞ্চবচরণ দাস বাবাজা, প্রীরুদাবনের ভক্তিবিভালয়স্থিত নীলমণি-গ্রন্থাগার, প্রীধাম-নবদ্বীপস্থ-শ্রীহরিবোল-কুটীরের পণ্ডিতপ্রবর শ্রীযুত হরিদাসদাস বাবাজী মহাশয়, বরাহনগর শ্রীভাগবতাচার্য্য-প্রভুর শ্রীপাটস্থ শ্রীগৌরাঙ্গ-গ্রন্থ-মন্দির, জ্রীগোপীবল্লভানন্দ দেব-গোস্বামী—জ্রীপাট-গোপীবল্লভপুর, পুরীর শ্রীগঙ্গামাতা-মঠ, পুরীর বড় ওড়িয়া-মঠ, ঢাকা-বিশ্ববিভালয়, কলিকাতা-বিশ্ববিভালয়, কলিকাতা-স্থাশনেল -লাইব্রেরী, বারাণসীস্থিত বিভিন্ন বিভালয় ও গ্রন্থানারসমূহ, মাজাজ-বিশ্ববিভালয়, মাজাজ ওরিয়েন্টেল মেনাস্ত্রিপট্স্লাইত্রেরী, এডেয়ার্লাইত্রেরী, রাজসাহী-বরেন্দ্র-রিসার্চ্-সোসাইটি, কলিকাতা রয়েল্ এসিয়াটিক্ সোসাইটি, কলিকাতা বঙ্গীয় সাহিত্য-পরিষদ্, কলিকাতা সংস্কৃত-কলেজ, মুম্বই নির্ণয়সাগর ওড়িষা প্রভিন্মিয়াল মিউজিয়মের হস্তলিখিত পুঁথি-বিভাগ ও অক্তান্ত বিভিন্ন প্রতিষ্ঠানের অধ্যক্ষ ও পরিচালকবর্গের সৌজত্যে আমরা শ্রীশ্রীগোরপার্যদবৃন্দের গ্রন্থরাজির পাঠ মিলাইয়া সজ্জনবৃন্দের সম্মুথে উপস্থিত করিবার সুযোগ-মোভাগ্য লাভ করিয়াছি। এইজন্ম তত্তং-সজ্জনবৃন্দের ও প্রতিষ্ঠানসমূহের শ্রদ্ধাস্পদ পরিচালকবর্গের নিকট সর্ববান্তঃকরণে কৃতজ্ঞতা প্রকাশ করিতেছি।

—সম্পাদক

AND CHARLES INCHES OF BEING THE RESIDENCE OF THE PARTY OF

20

প্রীপ্রীগোড়ীয়-গৌরব-গ্রন্থ-গুটিকা—

জীরহৎক্রমসন্দর্ভঃ*

প্রথমোইখ্যায়ঃ



দশমক্রমসন্দর্ভে সন্দর্ভাণাং সমাস্কৃতিঃ।
ক্রিয়তে যন্নিদেশেন স মেহনন্তগতের্গতিঃ॥
উক্ত্যু সর্গ-বিসর্গাদি-লক্ষণানি নবৈব তু।
দশমে দশমঃ ক্রম্ম আধ্রয়ত্বেন কথাতে॥

১। অথ (ভা⁰১া১া১২) "স্ত জানাদি ভদ্রং তে ভগবান্
সাত্বাং পতিং। দেবক্যাং বস্থদেবস্থ জাতো যন্ত চিকীর্বয়া॥"
ইতি প্রীশোনক-স্ত-সংবাদে উপজান্তস্থ প্রীক্বফাবতারপ্রয়োজন-বীজন্ত, (ভা⁰১া৮া০৫) "প্রবণন্মরণার্ছাণি করিশ্রায়িত
কেচন" ইতি পুনং কুলীস্ততৌ কিঞ্চিদ্ধুরিতস্ত, (ভা⁰১া২৪।
৬১) "কলৌ জনিশ্রমাণানাং তুংগশোক-তমোর্ছদম্। অহগ্রহায়
ভক্তানাং স্বপুণাং ব্যতনোদ্যশং॥" ইতি নবসান্তে পুনং
পল্লবিতস্ত বিস্তারং পুপা ফলাবিধিমবগদ্যতিত্ব (ভা⁰২।১০।২)
"দশ্যস্ত বিশুদ্ধার্থ নবানামিহ কীর্ত্তনম্" ইতি সর্গ-বিসর্গাদিনবলক্ষণ-কথনদ্যরাশ্রেম্ন দশ্যস্ত প্রীক্ষশ্রতার-কথনমেব প্রীভাগবত-প্রতিপাল্যমিতি পূর্বোক্ত-সর্ববিশ্বরণার্থম্। তত্র তত্তা-

লংবৃদ্ধা পুনং সমাক প্রীক্ষচরিত-শ্রবণাদিকমেব কার্যামিতি বোধয়িত্বং চ পরীক্ষিত। যং পৃষ্টং তদ্দর্ময়াত,—
প্রীরাজাবাচ,—কথিত ইতি। তত্র তত্রালংবৃদ্ধিভোতকং
তাবতাহং কতার্থে। ন স্থাম্, যস্ত কথনেনু কতার্থঃ স্থাম্,
তৎ কথয়েতি জ্ব-প্রতায়ধ্বনিঃ। স্র্যাসোময়োরিতি বক্তবো
সোম-শব্দস্ত প্রথমোপাদানং যত্রবংশম্লভূতত্বেন পৃজার্থম্,
ন কেবলং বংশবিস্তার এব কথিতঃ; উভয়বংশ্যানাং রাজ্ঞাং
পরমাদ্ভূতং চরিতমপি; তথা মেন তৃথ্যিজাতা, প্রীকৃষ্ণাবতারং সমাক্ কথয়েতি বাক্যার্থঃ। উভয়বংশ্যানামিত্যনেনৈব
রঘু-য়দাশতরিতেহপ্যায়াতে॥

২। ব্দোশ্চেতি পুনরুপাদানং তেষাস্প্যদিকো যুত্র্বদ্বংশে বস্থদেবো জাত ইতি ব্দোঃ পূজার্থস্। তত্ত—(ভা⁰ ১।২৪।৩০) "বস্থদেবং হরেঃ স্থানস্" ইত্যুক্তেম্বশাৎ স্বয়ং হরিরবততার। অতএব (ভা⁰১।২৩।১৯,২০) "ব্দোর্বংশং নরঃ শ্রুজা সর্বপাশৈবিম্চাতে। যুত্রাবতীর্ণো ভগবান্ প্রুমান্থা নরাক্তিঃ॥" ইত্যাশ্যেনাহ,—তত্তাংশেনেত্যাদি। তত্ত্ব যুদো-

পাঠান্তরাণাং সাজেতিক-চিহ্ণানি—'ক' ১২০-তম-বঙ্গান্দে লিখিত। শ্রীবৃন্দাবননিবাসি শ্রীবৃন্ধাবননিবাসি শ্রীবৃন্ধাবনিবাসি শ্রীবৃন্ধাবননিবাসি শ্রীবৃন্ধাবনিবাসি শ্রীবৃন্ধাবননিবাসি শ্রীবৃন্ধাবননিবাসি শ্রীবৃন্ধাবনিবাসি শ্রীবৃন্ধাবনিবাসিক শ্

* শ্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভ-নাম রং টীকা শ্রীমন্তাগবত র-দশমস্বদ্ধশোকান্ধিকৃত্য প্রণীতা। ইয়ং টীকা কতিপঞ্জের সংস্করণের প্রকাশিতা দৃখতে। এতন্তা রামরিকানাং তথার্বাচীনানাকৈতিহ্-লেথকানাং গ্রন্থের নান্তা নামরিকানাং তথার্বাচীনানাকৈতিহ্-লেথকানাং গ্রন্থের নান্তা নামরিকানাং নামগণনে শ্রীল-শ্রীজীবরচিতের নান্তাল্লেথোহন্তা। বিশেষতঃ নির্বচনমপি। শ্রীভন্তির ক্লাকরাথ্য-প্রত্থেপরত্রাপি বড়্গোস্থামিপাদ-প্রণীত-নিথিলগ্রন্থানাং নামগণনে শ্রীল-শ্রীজীবরচিতের নান্তাল্লেথোহন্তা। বিশেষতঃ শ্রীক্রমাদি-সন্দর্ভসপ্তকাবল্যিত-ভাষাতোহস্থা বাণীপর্যায়ঃ পৃথগেব। অতঃ শ্রীল-শ্রীজীবপাদরচিততে কেষাঞ্চিৎ সন্দেহবিকাশঃ সঞ্জাতঃ। শ্রীভূন্দাবনতঃ প্রাপ্তারাং করলিপ্যাং টীকার্যান্তথা টীকা-প্রণেতৃশ্চ কোহপি নামোল্লেথো নান্তাতি জ্ঞেয়ম্।

বংশে, আংশেন অংশানাং সম্হেন; তশু সম্হ ইত্যণ্।
সবৈরংশৈরিতি যাবং, অংশেন বলদেবেনেতি বা। অথাতাথা
—(ভা⁰না২৪।৫৫) "অষ্টমস্ত ত্যোরাসীং স্বর্গমেব হরিঃ কিল"
ইতি;—স্বর্গমেব কিলেতি শবৈশং (ভা⁰)।থা২৮) "কুফস্ত ভগবান্ স্বয়ম্" ইতি স্বয়ং-শব্দেনাপাসন্ধৃতিঃ স্থাং॥ (৩).

8। শ্রীকৃষ্ণগুণাত্মবাদাদেব বিষয়-নিবৃত্তিঃ স্থাদিত্যাহ,— নিবৃত্ততবৈক্পগীয়গানাদিত্যাদি। আপশুদাৎ—পশুদ্মো ব্যাধঃ, তমভিব্যাপ্য, ক: পুনান্ উত্তমশ্লোকগুণাত্রবাদাদ্বিনা বি-রজ্যেৎ, বিরক্তো ভবতী তার্থ:। তচ্ছুবণেনৈব সর্বতালংবুদ্ধা। হেয়ত্বেন সর্বং জানাতি। পশুলোহপি বিরজাতি, কিং পুন-বিদান্? বক্ষাতি চ—(ভা⁰১০।৪৭।১৮) "যদত্চরিতলীলাকর্ণ-পীযুষবিপ্রুট্-,সরুদদনবিধৃত-দল্বর্ম। বিনষ্টাঃ। সপদি গৃহকুট্বং मीनग् श्रका मीना, वहत हेरु विरुमा ভिक्क् हर्गाः · हत्रि ॥" ইতি ; যদ্বা, পশুদ্বিনা কে বিরজ্যেত ? পশুদ্ধঃ কর্মনিষ্ঠঃ, স্বর্গাদিলোভেন ইয় পশূন্ দ্বন্তি, ত এব ন বিরজান্তি। যদা, অপগতা শুক্ যেযাং তে অপশুচে। বৈষ্ণবাস্তান হন্তি দেখীতি অপশুলো বৈষ্ণবনিদকঃ, তং বিনা। গুণাত্নাদং বিশিনষ্টি, —নিবৃত্ততবৈর্নিস্পৃহৈরা আরা নৈরপুাপগীলনানাৎ, উপাধিকতলা शीयमाना : न जू शी जार ; ভবৌষধাৎ मः मातवा। धि ভষজাर ; শ্রেজ মনোহভিরামাদিতি মৃক মৃমৃক্-রাগিণ:মেবারুক্লাৎ। রাগিণস্ত শ্রোত্রমনোহভিরামত্বেনৈব পূর্বং শৃষন্তি, পশ্চাদস্ত-মর্য্যাদয়া শ্রবণেনৈব বিষয়েভ্যো বিরজ্যন্তীতি ভাব: ॥ (৫,৬).

৭। অতন্তমেব শ্রীকৃষ্ণগুণান্নবাদং কুবিত্যাহ,—বীর্যাণি তত্তেত্যাদি। তক্ত শ্রীকৃষ্ণক্ত বীর্যাণি বদস্বতি। (পা⁰১। ৩৪৭) 'জানবত্বোপচ্ছন্দেষ্ বদং' ইত্যাল্মনেপদম্। যুদ্ধৃর্বকং বদস্বেতি ভাবং। হে স্বেতি বা ছেদং, স্ব-সর্বভূতাত্মনামাপ্রন্! যুমুষ্তয়া (ভা⁰ ১৷২৷২) "তরবোহভিনেছ্ং" ইত্যুক্ত-ত্বাং। কীদৃশক্ত গু মাগ্রামন্ন্রস্ক্ত, মাগ্র স্বাভাবিকী প্রকাশিকা শক্তিত্বা মন্ত্রক্ত মন্ত্র্যাকৃতেং;—(ভা⁰৭৷১০৷৪৮,৭৷১৫৷৭৫) "গৃঢ়ং পরং বন্ধ মন্ত্রক্তিলেদ্ধ্" ইত্যুক্তেং। যদা, মা লক্ষ্মীং শোভা তক্তা যা প্রাপ্তিত্বা মন্ত্রাকৃতেং, শোভাল্ভেনৈব মন্ত্রক্তম্ম, ন তু বান্তবং তক্তেত্যবং। মাগ্রা লক্ষ্মাং শোভায়াং হেতোরিতি পঞ্চী বা। পুনং কীদৃশক্ত পু অবিলদেহভাজান্তর্বির্বর্তনানক্তিতি যাবং। পুক্ষকালক্ষপৈর্য্ ত্যুম্, অমৃতং

মোক্ষমানন্দঞ্জ প্রয়ছতঃ,—মৃতঞ্জমৃতঞ্চেত্রকশেষঃ ; পুন-রেকবচনম্। কালশক্তাা মৃত্যুম্, পুরুষরপেণ শ্রীনারায়ণেন মোক্ষম, রূপেণ হরপেণ ত্যাল্ছামলবংশীবিলাসরূপেণ। আনন্দমিতি একশেষং কৃত্বা যথাসংখ্যং যোজনীয়ন। অথো (इ श्रूक्य ! (इ विष्न !—ईिं मध्याधनष्वात्मव ; श्रूक्त्यिं সম্বোধনেন পৌরুষত্বং ব্যজ্যতে। ততু উপদেশেন পর-নিস্তারক বম্, বিদ্বতা চ, ভগবংপরায়ণতা দ্বাং ব্যোবাস্তীতি ভावः। कालकरेभः कालक भागगरुमा करेभर्गानाविरेधरुवरेष-মৃত্যুমমূত্যানলঞ্জ প্রাহ্ছতঃ ;—অদর্শনেন মৃত্যুম্, দর্শনে-নামৃতম্। অথবা, অথিলদেহভাজাং মধ্যে অতঃ—অতঃ-রঙ্গাণাং স্বস্থানমূতং প্রযক্ততঃ, বহিঃ—বহিরঙ্গাণাং দৈত্যানাং युज्ञम्। देवः ? कालक्ररेभः, कालक्रभा छाः कालभक्ता युज्जम्, क्रमश्का अमृजः यथारयागः त्याकाम्, (ती⁰১১।०२) 'काला-श्री लाककाकुर' देखि (बाट्कः, 'कानज्ञभावत्मामच' ইত্যুক্তে চ। অথবা, পুরুষকালরপৈরিতি পূর্ববদেব পুরুষাঃ -- अजना यानवानगः, कालः काल । कि . दे : वह-র্লাণাং মৃত্যুম্, রূপেণান্তর্লাণানমূত্মিতি পাওবানামন্তর্ল-ত্বং কুরূণাং বহিরঙ্গত্বং মনসি কৃত্বা তত্তৎপরিণামক্ষূর্ত্ত্য। निक्छिः॥ (४).

৯। বীর্থাণি বদপেত্যুক্ত্বা কিময়নামূলতঃ কথয়তি, ন বেতি শঙ্কমানঃ স্বয়নামূলতঃ পৃচ্ছতি—কল্মাদিত্যাদি। মুকুন্দো ভগবান্ কল্মাদ্বেতোঃ পিতৃর্বস্থদেবস্থা গেহাদ্বজং গতঃ, ব্রজগতশ্চেত্তদা পুনঃ ক বা জ্ঞাতিভির্যতৃভিঃ সাকং বাসং কতবানিতি ব্রজমথুরাদ্বারকাবিলাসা এব কথনীয়ত্বেন পৃষ্টাঃ। সাম্বতাং পতিরিতি সন্ প্রীকৃষ্ণঃ, স উপাশ্রত্মেন বর্ত্ততে যেষাং তে সম্বন্তে। বৈষ্ণবাঃ, তেষাং নতং সাম্বত্ম, (পা⁰ ৪০০১২০) 'তম্পেদম্' ইত্যণ্ তদাচষ্টে ইতি ণিজ্ঞাং কিপি কতে সাম্বাদিতি স্থিতেন্তেবাং সাম্বত্মম্, সাম্বত্মত্ব্যাখ্যাতৃণাং পতিঃ পালকঃ॥ (১০).

১১। আম্লত: পৃষ্ট্। কিয়দবিধ পৃথিব্যবস্থান: চ পৃচ্ছতি

—দেহ: মাত্র্যমাস্থায়েত্যাদি। মাত্র্য: দেহমাস্থায় স্থিতৈর্বিষ্ঠিভি: সহ য়ত্বপূর্যা: মথুরায়া: ঘারকায়া: বা অবাংসী:;
কতি বা পল্লাশ্চাভবন্, তন্মে কথয়েত্যর্থ:। স্থিতৈরিত্যধ্যাহার্যম্। তেন চ বৃষ্ণীনা: দেবত্বম্, ন শাহ্রম্বমিতি ব্যশ্যম্,

—(ভা⁰ ১০।১।২২) 'যতুষ্পজ্যতাম্'' ইতি বক্ষামাণ্ডাং।
মাত্র্যং দেহং রাজক্যাভাবেন মাত্র্যীং তত্ত্বাঙ্খিতা পজ্যো
বা কতাভবন্নিতি বাষ্মঃ। তেন চ তাসাং দ্বাসাং লক্ষ্মীস্বুমায়াতম্॥

১২। স উপদংহরতি,—এতদগ্যচ্চেত্যাদি। এতদিতি
যদ্যৎ-পৃষ্টম্, অন্তাদিতি যদপৃষ্টং বা। নতু কথমহং সর্বমেব
জ্ঞাস্থামি? তত্রাহ,—সর্বজ্ঞঃ, অত এবার্হসি। শ্রবণে স্বস্থা
ংযোগ্যতাং দর্শয়তি,—শ্রাদ্ধানায়েতি। অতএব বিস্তৃতং যথা
স্থাৎ॥ (১৩).

১৪। তচ্ছুত্বা প্রীশুকো যদাহ, তং স্তো বদতি—
এতরিশম্যেতি। ভাগবতানাং বৈফবানাং প্রধানঃ শ্রেষ্ঠঃ।
প্রধানঃ, প্রধান শকো বাচ্যনিধ্যোহপি দৃশ্যতে। প্রধানা হরিতা
মূহুরিতি দর্শনাং। যদ্বা, ভাগবতং শাস্তং ভাগবতো ধর্মো
বা প্রধানং যশু; সাধুবাদং যথা শ্রাৎ, 'সাধ্বিতি বাদম্' ইতি
গম্লন্তং বা পদম্, এতদিত্যশু বিশেষণং বা॥ (১৫—১৮).

১৯। অথ পৃথিবী নিবেদনং শ্রুত্বা ব্রহ্মা দেবগণৈঃ সহ
ক্ষীরোদতীরং জগাম,—গ্রীক্রফলোকগমনং প্রত্যসামর্থ্যাং।
ক্ষীরোদশায়ী অনিক্রদ্ধ এব, তিম্মিরোবাস্থ্য নিবেদন্মিত্যাশয়েনাহ—ব্রহ্মা তত্বপুধার্য্যোদি॥

২০। তত্র গত্বা কিমকরোদিত্যাহ—তত্র গত্বেত্যাদি। প্রক্ষণনিক্ষণ্ণং পুরুষস্ক্তেন উপতস্থে। কীদৃশমিত্যাহ—জগন্নাথমিত্যাদি-বিশেষণানি। তিম্মিরেদিত এব ভগবান্ শ্রীক্ষণেইপি নিবেদিত ইতি কৃত্বা তমেবাস্তৌং। শ্রীকৃষ্ণ-সাক্ষাদ্গ্যনাসামর্থ্যাৎ তত্র ন গতমিতি। শ্রীকৃষ্ণলোকস্থ শ্রীকৃষ্ণেচ্ছবৈধি সাক্ষাদ্ভাবঃ, ন স্বসামর্থ্যাৎ। উক্তঞ্চ—(ভা⁰২। ১০২১) "মনীষিতাক্মভাবোহয়ং মম লোকাবলোকনম্" ইতি। মনীষিতা মুইম্বেচ্ছা॥

২১। উপাসনানন্তরমনিকন্ধকৈত্র গগনে প্রাত্ত্রণ বাণীং ব্রহ্মা অশ্রোধীদিত্যাহ—গিরং সমাধাবিত্যাদি। গগনে সমীরিতাং তক্স বাণীং নিশম্য বেধাস্ত্রিদশান্তবাচ, তামেব গিরমাহেত্যর্থ:। কিং তদিত্যাহ—গামিত্যাদি। মে মতঃ সকাশাং পৌক্ষীং গাং বাচম্—হে অমরাং শৃণ্ত। পৌক্ষী-মিতি আনিক্ষনীম্। শ্রুষা চ তদমূরপমাচরত চেত্যাহ— বিধীয়তামাশিত্যাদি॥

২২। কামৌ পৌক্ষী বাগিত্যাহ-পুরৈবেত্যাদি। পুংসা শ্রীক্ষেন স্বয়ংভগবতা ধরাজরোহবধুতো জ্ঞাত:। ভবাদৃশা যদা মহাং নিবেদিতস্ততঃ পূর্বমপি তেন জ্ঞাত रें छार्थः। शूरमा मरुब्बनकामीन् वीन् शूक्रमान् श्रु कि कारन অবসায়য়তীতি পুংসা; বিনিক্ষতেপাগোষাদি-শব্দবং, তশু তৃতীয়ৈকবচনে 'পুংসা' ইত্যেব রূপম। তেন পরাংপরেণেতি সতঃসিদ্ধজানতাৎ পরনিবেদনাপেক। তস্তু নান্তীতি ভাবঃ। তেন পুরৈব ধরাজরং জ্ঞাত্বা কিমুক্তমিত্যাশঙ্কাাহ—ভবদ্ধি-রংশৈরিত্যাদি। স পুরৈব জ্ঞাত্মা মাং প্রতি ইদমুক্তবান্। ভবদ্ধির্জবদাদিভিরংশৈরের ম্মাংশভূতৈর্জবদ্ধিরিত্যর্থঃ। यषू-ষুপজন্মতাবাদীদিতি ভাবঃ। অথবা, সর্বমেবানিকদ্ধক্তৈব বচ:। তদা কিং ভবিষ্যতীত্যাহ--স যাবদিত্যাদি। যাব-खांवक मांकरना । म नेयरत्यतः — नेयतानाग्याकम्भीयतः । পুংদেতি তথা ব্যাথ্যানাং। স্বকালশক্ত্যা যাবং সাকল্যেন উর্ব্যা ভরং ক্ষপয়ন ভূবি চরেং, চরিম্বতীতি ভাব:। ইতি পুরুষভানিরুদ্ধভা বাণী যা গগনে প্রাত্তরভূং, সা বন্ধাণা দেবেভাঃ কথিতা, ন বিষং বন্ধাণো বাণী দেবান্ প্রতি—ভবদ্ভিরংশৈর্ঘুয়ূপজন্ততামিতি, অপি তু একি ফাস্থেব। তেন সুবৈরংশৈরের ভগবানবতীর্ণ ইত্যায়াতম। যদবোহপি ভগবদংশা এব, ন তু দেবাংশাঃ। অথবা, "পুরৈব পুংসাব-ধুতো ধরাজরঃ" ইত্যাদি, (ভা⁰ ১০া১া২৫) "কার্য্যার্থে সং-ভবিয়তি" ইত্যন্তমেব পুরুষবাক্যং ব্রহ্মা শ্রুষা দেবেভ্যঃ প্রাবয়ামাস ॥

২০। বস্থদেবগৃহ ইত্যাদি;—(ভা⁰ নাং ৪।৩০) "বস্থদেবং হরে: স্থানন্" ইত্যুক্তে:। তত্ত্বৈব তন্ত প্রকাশ উচিত ইতি তন্ত গৃহে সাক্ষাদু ভগবান্ শ্রীক্ষণো জনিয়তে। সাক্ষাদিতি স্থেনৈব রূপেণ। গৃহ ইতি গৃহিণীপরম্, বস্থদেবতা গৃহে দেবক্যাম্; বস্তুতঃ কারাগারমেব তং। ততন্তম্ভ কৃষণ্ড প্রিয়াপি শ্রীরমাদেবী চ পৃথিব্যাং প্রাত্ত্তবিয়তি। রমা তু আনন্দরূপিণী, এশ্ব্যানন্দরূপণী চেতি দ্বিধা। আভা তু ব্রক্ষেহ্বতরিয়তি, দ্বিতীয়া রাজকল্যান্থেনেতি তয়োর্থং স্থরন্তিয়েহিপ সংভবন্ধিত্যাহ – তংপ্রিয়ার্থমিতি। তন্ত্য শ্রীকৃষ্ণতা প্রিয়াণাং শ্রীরাধাদীনাং শ্রীকৃষ্ণিণ্যাদীনাঞ্চ, অর্থং নিমিত্তম্। স্কুষ্ঠ রাতীতি স্থরাঃ শোভনাং ক্রিয়ঃ শ্রীরমান

বিভৃত্যঃ শ্রীকৃষ্ণলোকবাসিত্তঃ প্রান্যাত্রমাঃ; যদা, স্থরাণাং স্ত্রিরঃ স্থরন্তিয়*চ স্থরস্তিয়*চ ;—পূর্বোক্তরূপ উভয়োরেকশেষঃ। শ্রীকৃষ্ণলোকবাসিতাঃ শ্রীরাধাদীনাং সেবানিসিত্তম, স্থরলোক-স্তিয় চ প্রীক ক্মিণ্যাদীনামিতি তৎ প্রিয়ার্থমিতি-শব্দ তার্থ: ॥

২৪। বাস্থদেবকলেত্যাদি। অগ্রজো ভবিতা অগ্রজবেন ভবিশ্বতি; অগ্রতো ভবিতেতি পাঠে২পি স এবার্য:। কলাপি ভুৱা কথমগ্রজো ভবিতেত্যাশস্ক্যাহ—হরেঃ প্রিয়-চিকীৰ্ষয়া। তথা সতি তম্ম প্ৰীতিৰ্ভবতীতাৰ্থ:॥

২৫। অথ ভগবদবতারে সতি তুর্ঘটসংঘটনার্থং ভগবদ-যোগশক্তেরপাবতারং স্চয়তি—বিষ্ণোর্যায়া ভগবতীত্যাদি। যোগমায়া; সা চ দ্বেণা—সাকারা, চেতি। সাকারা তু হুর্গা; নিরাকারা তু কেবলশক্তিরপা তুর্বটনপ্রীয়দী ভগবতী। যয়। উভয়বিধয়া জগদসংযোহিতং

ভবতীতार्थः। অতো জ্ঞানরূপৈবেয়ং প্রকাশিকা মায়া। মায়া-শব্দোহত শক্তিবিশেষপরঃ। সা চ দ্বিবিধেতাত্র জ্ঞানরূপ⁴য়াঃ প্রকাশিকায়া এবাবসরঃ, ন ত্বাবরিকায়াঃ। অতোহকার-প্রশ্লিষ্ট:। দৈব প্রভুণা আদিষ্টা সতী সাকারা নন্দগৃহে ভবিষ্যতীতি; নিরাকারা তু কার্যার্থে। কার্যং তু অঘটন-मःघर्षेनागर्डमङ्क्षािषिः ; वृन्तावत्न ह (गाशीनाः ভगवरमस्म বিহরিষ্যতীনাম (ভা0১০।৩৩।৩৭) "মন্তমানাঃ স্বপার্স্থান্ স্থান্ স্বান্ দারান্ বজোকসঃ" ইত্যাদিনা ছায়ারপেণ পতি-সমীপে বর্ত্তমানর।দি, কুফলীলাভুকরণে তাসাং প্রতিকূল-তাদাত্মাতয়৷ পূতনাদিত্ব-স্বীকারঃ ; রাদে চ তত্তংসামগ্রী-সম্বধানক। নতু কথং বিরুদ্ধগোপীচ্ছায়াদি-পূতনাগুত্বরণং স্থাদিত্যাহ—অংশেনেতি। বিরুদ্ধকার্যং প্রত্যংশেন, ভগবং-কার্যাং প্রতি তু পূর্ণভাবেন। (২৬-৬৯).

हे ि श्रीमन्य श्रीवृह्दक्रममन्दर् প्रथरमाश्यापः॥ ১॥

দ্বিতীয়ো ২ধ্যায়ঃ

(১ - ৮). २। (७।0 ১०। ১।२०) "आमिष्ठे। প্রভূণাংশেন" ইতি ব্লাণং প্রতি অনিক্রো যত্বাচ, ত্যেব প্রভো-वारमाः প্रপঞ্যতি - अथारमः भ जारमा जामि। रह एए ! অহং দেবক্যাঃ পুত্রতাং প্রাপ্যামি, বং যশোদায়াং নন্দ-পত্নাং ভবিয়াসি। অথানন্তরং বং দেবক্যাং ভবিয়াসি, অহং নন্দপত্নাং পুত্রতাং প্রাপ্যামীতি ব্যত্যয়োহপ্যথ-শব্দেন (वाक्रवाः, -- अवाद्यानागरनकार्यदार। अः गडारागन- अः गानाः ভাগেন. ভাগধেয়েন, অংশা অত্র দেবা ইতি বোদ্ধবাম্। অথবা, অংশতে বিভজাতে ক্রিয়া অনেনেতি অংশ: কাল:, 'অংশাংশংক বিভাজনে' ইত্যতো বাভিরূপম্। ভাগেন ट्रामन; षश्मारती रत्नवनाः भूखा ভविशामि, প*চাन्ननभन्नाः, एगामि नन्मभन्नाः भूबी ভবিষ্যমি, প*চাদ্-দেবক্যা ইতি। (ভা⁰নাং৪।০॰) "বস্তদেবং হরে: স্থানম" ইতি লক্ষালকণভাবাৎ হরে: স্থানতং হি বস্ত্রদেবত্বস্, তত্ত্-ভয়োরানকতুন্দুভিনন্দয়োরেবান্তি। নন্দাদয়োহপি যতুবংশান্ত-র্গতাঃ,—ক্ষতিয়বৈশ্যমোট্র মুক্তানি public Domain blottzed by Muthalaks Amiff Retifaction Adaction নাম তালো যম্মাতেন পরিপূর্ণ-

ষ্পজন্ততাম্" ইতি তেষামূভয়ত্রৈবাবতার চ। অত এবং স্বয়ং বক্ষাতি ভগবান্ (ভা⁰১০।৪৫,২৩) "জ্ঞাতীন বোদ্র দেয়ামঃ" ইতাरि ॥ (১०—১৫).

১৬। অথ (ভা⁰১০।১।২৪) "বাস্তদেবকলানন্তঃ" ইতি পূর্বোক্তমূপপাদয়তি—(ভা0১০।২া৫) "সপ্তমো বৈষ্ণবং ধাম যমনতঃ প্রচক্ষতে" ইত্যাদি। বৈষ্ণবং ধাম প্রীকৃষ্তেজঃ, অথবা, শেষতল্পরপং স্থানং য্যানন্তং প্রচক্ষতে, অনন্তমিত্যাহং, সপ্তমো দেবক্যা বভূব। অয়মর্থ:।—ভগবদ্ধামপেনায়মপি ভগবানেব, তথাপি যদ্দেবক্যা জঠরস্থতয়া জীববদ্গভা-কারতাং প্রাপ, যচ্চ যোগমায়া রোহিণ্যাং সংক্রাময়ামাস, সংক্রামিতে চ তিম্মিন্ (ভা⁰০৽া২া১৫) "অহো বি**স্রং**মিতো গর্ভ:" ইতি বা হল্লোক-ভ্রান্তিন্তৎ দর্বং বিচারতো বক্ষ্য-মাণস্থ ভগবত: প্রাত্তাবস্থ ব্যতিরেকম্থেন গর্ভাকারতাগ্য-ভাব-স্চনার্থম্; যতোহনন্তস্ত গর্ভন্থং কথিতম্, ন তম্প্রেতি; তদেব দর্শয়তি—ভগবানপীত্যাদি। আনকত্বনূভের্মন আবি- ভাবেনেত্যর্থঃ। বিগ্রহেণ কথং মন আবিবেশ ? তত্ত্রাহ— ভগবান্—অচিন্তাপরসৈশ্বর্যাঃ। উত্তরাগর্ভে কথং প্রবিবেশ ? নিরবকাশে স্তম্ভে নৃসিংহরূপেণ কথ্যাবিরাসীং ? তথাবিধস্ত তস্ত্য তথাবিধৈব শক্তিব্যাপকত্বাং। অত আহ—বিধাত্মা। বিগ্রহরূপেণ বিশ্বাত্মেতি গর্ভাকার বৈলক্ষণ্য-প্রতিপাদনারস্তঃ॥

১৭। তন্মনদি তন্মন্ প্রবিষ্টে দতি তন্ত যথা রূপমাদীত্তদর্শয়তি—দ বিভ্রদিত্যাদি। বন্ধদেবং পৌকষং পুরুষাকারং বিভ্রং ধান বভূব, তেজংস্বরূপোহভবদিতালয়ঃ।
(ভা⁰ ৯।২৪।৩০) "বন্ধদেবং হরেং স্থানন্ম" ইতি যত্তত্ত
দালয়য়ং দধান ইতি ভাবং। অতএব ত্রাদদো ত্রিষ্টো
ভূতানাং সংবভূব হ, হ স্ফুট্ন,—ধানস্বরূপআং। ত্রাদদআদি তত্ত্ব দৃষ্টান্ত:—রাজনানো যথা রবিঃ, স্বতএব সহজা
ত্রিস্টো রবিঃ। তত্র স্থ্রাজনানঃ—অন্তর্বর্তিনারায়ণপ্রভয়া
রাজনানো ভোতনানঃ। তথা চ 'ধ্রেয়ং দদা দবিত্নগুলমধ্যবর্তি' ইত্যুক্তেং। তথাবিধাে রবিরিবেতি রাজনান-শন্ধতাৎপর্যাম্। অথবা, পুরুষং পুরুষোত্তনং, তন্ত্ব ধান পৌরুষং
ধান বিগ্রহন্॥

১৮। অথ বস্তুদেবঃ স্বান্সি প্রাত্ত্তিং ভগবন্তমহ্নভ্য কথময়ং দেবক্যামাবিভ্বতীতি সমাধিনা নিকটস্থিতায়ান্মেব তস্মাদ্গৃহাদ্গৃহান্তরমিব নীয়মানদশয়া সঞ্চারয়িত্নমূলতো যদাসীং, তদা স্বয়মেব ভগবান্তপুত্রয়ঃ পিতৃমাতৃভাবমাপাদয়িতুং বস্তুদেবমনস্থা দেবকীমনসি সঞ্চারেত্যাহ —ততো জগন্মঙ্গলমিত্যাদি। শ্রস্থতেন বস্তুদেবেন, সমাহিতং সমাধিনা ভাবনয়া আহিত্যপিতং জগন্মঙ্গলং জগন্মঙ্গলাবতারং শ্রীকৃষ্ণং মনস্বো মনসি দধার। কীদৃশম্? অচ্যতা অস্থালিতা অংশা যত্র, পূর্ণজাৎ; সর্বাত্রকমাত্মভূতং বিগ্রহরপম্। ভগবদ্বিগ্রহস্থ সর্বাত্মকত্বং পূর্বং পূর্বমূক্তম্, (ভা⁰৮।৬।৯) "যোগেন ধাতঃ সহ নিস্তুলোকান্, পশ্রামান্ম্মির হ বিশ্বমূর্ত্তী" ইত্যাদি। তত্র দৃষ্টান্তঃ—কাষ্ঠা যথেত্যাদি। কাষ্ঠা পূর্বা দিক্ আনন্দকরং চন্দ্রং যথা দধাতি, ন হি চন্দ্রস্ত্রাং জায়তে, অপি তু উদয়ত্যেবেতি॥

১৯। তদা সা কীদৃশ্যভূদিত্যাহ—সা দেবকীত্যাদি। সর্ব-জগন্নিবাসঃ শ্রীকৃষ্ণস্তস্থ নিরাসভূতা সা ভোজেন্দ্র-গেহে রুদ্ধা দেবকী অগ্নিশিথেব কিং ন রেজে? অপি তু রেজ এব। ভোজেন্দ্র-গেহে রুদ্ধেতি রাজমানতাহভাবস্তথাপি বস্তুমহিম্না

নিতরাং রাজমানত্ম। ভোজেন্দ্রগেহে ক্রেভােকদেশে
দৃষ্টান্ত:। জ্ঞানথলে জ্ঞানেনাপি থলে আত্মবঞ্চকে জ্ঞানমত্মভূয় অব্যবহারিণি জনে সতী শোভনাপি সরস্বতী যথা তশ্ম
স্থায় ন ভবতি, তথা তথাবিধরাজমানা সা দেবী ভোজেন্দ্রশ্য
স্থায় নাভূদিতি বাকৈয়কদেশে দৃষ্টান্ত:, ন অথও-বাক্যে।
যন্ধা, জ্ঞানথলে ক্রন্ধাপি সতী উৎকৃষ্টা সরস্বতী বিভাজ্মিকা
বাণী যথা শোভতে, আকারেণ তশ্ম বিভাস্থান্তীতি লোকৈজ্ঞামানা শোভত এব, তন্ধ:। যন্ধা, জ্ঞানমেব থলং প্রশন্তস্থলবিশেষতিশ্মন্ যথা সরস্বতী শোভতে, তথা রেজ ইতি
ক্রিয়য়া সম্বন্ধ:, ন রেজ ইতি চ তদর্থ:॥

২০। তদা জগনিবাসনিবাসভৃতেতি বিশেষণবৈষ্থাং (ভা⁰১০।২।২০) "তাং বীক্ষা কংসঃ প্রভয়াজিতান্তরাং, বি-রোচয়ন্তীং ভবনম্" ইত্যাজসন্ততেশ্চত্যত এবাহ—তাং বীক্ষোত্যাদি। তাং দেবকীম্, অন্তর্বর্ভি-মহামণিপ্রদীপবসনমঞ্যিকাবদ্রদয়ন্ত-শ্রীক্রয়প্রভয়া বহিরপি ভবনং বিরোচয়ন্তীং বীক্ষাআহেত্যন্তয়ঃ। অন্তঃপ্রমোদেন শুচিম্মিতাম্। এই ইতি তৎপ্রভাবাহুলোন বহিনিঃসরতা। সাক্ষাদ্দৃশ্যমান ইব নির্দিশ্যনানা মে প্রাণহরন্তংক্ষণমেব তথৈব প্রতীতেঃ। তত্র হেতুঞ্চ বক্তি—যন্ন পুরেয়মীদৃশীতি পূর্বশ্লোক-ব্যাখ্যা-সন্ধৃতিঃ॥ (২১—২৫).

২৬। অথ দেবকীহৃদয়স্থং প্রীকৃষণং ব্রহ্মাদয়ঃ স্থাবন্ত উচ্ছঃ

—সভাব্রত্যিত্যাদি। সভাব্রতং সভাসম্বর্ম,—অঙ্গীকৃত-প্রতিপালনাৎ। সভাঃ ব্রহ্ম, তত্মাদিপি পরমুৎকৃষ্টং পরমানন্দ-প্রদং সবিশেষম্,—ভক্স নির্বিশেষক্স বৈভবত্বাৎ। উক্তঞ্চ— (ভা০ ৪।১০) "সা ব্রহ্মণি স্বমহিমক্সপি" ইতি। ব্রিস্তাং বিষ্ কালেষ্ সভাম্, ব্রীণি প্রীবিগ্রহ-লীলা-স্বধিষ্ণানি সভাানি যক্ষেতি বা। অভঃ সভাক্স বৈকৃষ্ঠাদের্ঘোনিমৃৎপত্তি-স্থানম্। নিহিতঞ্চ সভ্যে সভাক্সাক্স বৈকৃষ্ঠাদের্ঘানিমৃৎপত্তি-স্থানম্। নিহিতঞ্চ সভ্যে সভাক্সাক্স বৈকৃষ্ঠাদের্ঘানিমৃৎপত্তি-সভাম্ম। নিহিতঞ্চ সভা সভাক্সাক্স বৈকৃষ্ঠাদের সভাজে সভি সভ্যত্মে সভি নিভরাং হিতম্, সভ্য-শব্দো ধর্মবচনোহপ্যন্তি,—(ভা০ ১।১৬।২৭) "সভাং শৌচম্" ইত্যাত্যক্তেঃ। সন্ বৈষ্ণবঃ, ভিন্মন্ সভি অমৃভান্মোক্ষাদিপি সভাং ত্লভিং যৎ প্রেম, ভক্স নেতারং প্রাপকম্; সভ্যাত্মকং সভ্যক্তিকাল-সিদ্ধ আ্মা বিগ্রহো যক্স তং ত্বাং শ্রীকৃষ্ণং শরণং প্রপন্ধাঃ শ্রঃ॥ (২৭,২৮).

২০। নম্ব প্রতিজ্ঞাতং ময়া সত্যং ক্রতমিতি সত্যব্রতত্বেন যত্বজং তত্বচিতমেব; কিমিতি মংস্থাদি-সাধারণােন ক্রতাবতারং মাং সত্যপরত্বেন, ব্রহ্মণােহপি পরত্বেন, সবিশেষব্রহ্মন্তেন, সর্বকারণকারণত্বেন চ নির্দ্রপরতােহতিস্তবং প্রক্কতেত্যাশঙ্কাহ—বিভর্ষীত্যাদি। হে নাথেতাধ্যাহার্যম্। হে
নাথ! ত্বং সত্বোপপন্নানি রূপাণি বিভর্ষি। কীদৃশানি ? সতাং
ভক্তানাং স্থথাবহানি, থলানামভন্রাণীতি সত্যমেব; কিন্তু
ত্বমববাধাে জ্ঞানস্বরূপ আত্মা বিগ্রহং। তথা চ বক্ষাতি—
(ভা⁰১০।১৪।২২) "ব্যােব নিত্যস্ক্থবােধতনাবনত্তে" ইত্যাদি।
অক্যাবতারবং সত্যমূর্ত্তিরসীতি ন স্বয়ং নির্ন্তণ এবেতি সর্বকারণকারণত্বেন নায়ং তবাতিস্তবং। যদ্বা, লোকস্থা মোকায়
সত্বোপপন্নানি রূপাণি বিভর্ষি, লোকস্থাবােধে প্রেম্ণি আত্মা
ত্বমেবাধুনাবতীর্ণোহ্নীতি শেষং। অববােধাহধােজ্ঞানঞ্চ
যক্ষাং স তথা প্রেমর্স ইত্যর্থং। তদর্থমিতি নিমিত্তে সপ্তমী॥

৩০। ইমমর্থং প্রপঞ্চয়তি—ত্ব্যাস্থ্জাক্ষেত্যাদি বছভি:।

হে অস্থ্জাক্ষ ! একে ম্থ্যাঃ দাত্বতা ইতি যাবৎ, ত্বয়ি
আবেশিতে তচ্চেত্সা ভবাবিং গোবৎসপদং কুর্বন্তি।
কীদৃশে ? অথিলানাং দত্বানাং দত্যম্ত্রীনামবতারাণাং ধামি
আশ্রামে, বীজভূত ইতি যাবৎ। অতত্ত্বং পরাৎপর এবাসীতি
ভাবঃ॥ (৩১—৩৪).

৩৫। স স্থং ন তদিত্যাদি। হে ধাতঃ ! ইদং তব বপুং
স স্থং স ভবান্, ইদং বপুং। কীদৃশম্ ? চেৎ, চেতয়তীতি

তথা চৈতক্সমিত্যর্থ:। নিজং স্বাভাবিকং ন ? অপি তু ভবত্যেব। কীদৃশম্ ? বিজ্ঞানং তৎস্বরূপম্, অজ্ঞানভিদয়ো-রপমার্জনম্। যদা, অজ্ঞানভিৎ মার্জনং শোভায়া অর্জনমাপ॥ (৩৬,৩৭).

৩৮। দিষ্ট্যান্ধিতামিতি। ত্বংপদকৈ: কোনলপদে: পদচিহৈবা অন্ধিতাং গাং পৃথিবীং ছাং বৈকুঠম্, ছোততে
ইতি ছোঃ, স্বপ্রকাশত্বাদ্ছো শব্দোহত্র বৈকুঠবচন:। পৃথিবীমধিষ্টিতশু তব পদকৈ: পৃথিবীমন্ধিতাম্, তদন্থ তিরোভাবলীলায়াং তথান্ধিতং বৈকুঠঞ্জ ক্রন্ফামঃ,—অইশ্রব
স্বন্ধপশু নিত্যহাং। আবির্ভাব-তিরোভাবাবেবেতি ছোশন্ধ-তাংপর্যম্॥ (৩৯).

৪ • । মংস্থাদয়ন্ত তবৈবাবতারাঃ, তাং তু ত্মেবেত্যাহ

— মংস্থাশ-কচ্চপেত্যাদি। রাজন্যো দশরণাদিঃ, বিপ্রঃ
কশ্পাদিঃ, বিরুধাে ধর্মাদিঃ, এষু ক্যতাহবতারাে যেন স তাং
সর্বাবতারবীজম্। অধুনা ভূবাে ভারাং হর, তদা রূপান্তরাং
গৃহীত্বৈব নিস্তিভ্বনকা পাসি; অধুনা তু স্বরূপেণেবাবতীর্ণাে
ভূবাে ভারাং হরেতি বাক্যার্থঃ। কুতাবতার ইতি গ্রণভাবাৎ,
ত্বিতাক্ত প্রধানতাচ্চ তে তুভাঃ বন্দন্যন্ত্বিতাপসংহারঃ॥

8)। দিষ্টাম্ব তে ইতি। সাক্ষাৎ পরঃ পুমান্তে কুক্ষিং গতঃ। অংশেন বলদেবেন। অংশে কিং ন ইতি বা। অংখতে বিভদ্যতে অম্যাদিত্যংশঃ পূর্ণভাবঃ, তেনেতি বা; অন্যথা সাক্ষাদিত্যসঙ্গতেঃ॥

रें जिनगरम जीतृर्दक्रममन्दर्ध दिजीरवार्धांवः॥२॥

তৃতীয়ো২ধ্যায়ঃ

›। অথ ভগবদাবির্ভাব কালস্থা সৌভাগ্যমাহ—অথ সর্বন্তনাপেত ইত্যাদি। ভগবদবতারস্থা নিকটে বর্ষাকালস্থা যে
যে দোষান্তে গতাং, সর্বে গুণা এব সমাসন্না ইতি তাংপর্য্যেণ
সর্বপ্রণোপেতত্বম্। অথবা, কালো বর্ষাকালং, সর্বেষামৃত্নাং
গুণৈরূপেত আসীদিত্যর্থং। অতএব প্রমশোভনং। উক্তঞ্চ শ্রীবিষ্ণুপুরাণে—(৫।২।৪) 'বিষ্ণোরংশে ভূবং যাতে ঋতবশ্চাভবন্ শুভাং'; অংশুন্তে বিভজ্যন্তে কলা অন্যাদিতি অংশঃ
পরিপূর্ণভাগং। ভবন্তাস্থামিতি ভর্দেবকী, তাং যাতে প্রাপ্তে

সতি, ঋতুবং ষড়েব, শুভা নির্দোষা অভবন্। অথবা, অংশে অনন্তে ভূবং পৃথিবীং যাতে সতি, অতঃপরং শ্রীক্রফোংহ-বতরিয়ভীতি কলা ষড়েব ঋতবঃ শুভা আসন্। অংশ, ইতি যথাশ্রুত-ব্যাখ্যানে—(বি⁰পু⁰(।২।৬) 'বিভ্রাণাং বপুষা বিষ্ণুং তৃষ্টু বৃস্তামহনিশম্' ইতি তত্ত্রবোক্তত্বাদসঙ্গতেন্ত্রাপি বপুবেতি বপুবিশিষ্টম্॥ (২—৭).

শ্চাভবন্ শুভাং'; অংশ্যন্তে বিভজান্তে কলা অস্মাদিতি অংশঃ ৮। অথ (ভা⁰ ১০।২।১৮) "কাষ্ঠা যথানন্দকরং মনস্তঃ" পরিপূর্ণভাগঃ। ভবস্তাস্থামিতি ভূর্দেবকী, তাং যাতে প্রাপ্তে ইতি পূর্বোজেইse প্রমিক্তিবিক্তির মনস্তেব দ্ধার, অবতার- সময়মাস। ছ ভগবান্ তন্মনসে। বহিবু ভ্ষুরতিশয়ং ভবিতৃফিছু: প্রাকট্যমাদেদিবানিত্যাহ—দেবক্যামিত্যাদি। দেবকপিণ্যামিতি দেবী ভক্তিভগবতী, তক্রপিণীতি পুংবদ্ভাবং,
—ভক্তাবেব ভগবংপ্রকাশ নিয়মাং। বিফুর্ব্যাপকোহপি সর্বেষ্
গুরাশয়ত্বেন বর্ত্ত্যানোহপি তস্তাং যথা যথাবং যাথার্থ্যেন
প্রীকৃষ্ণাথা-স্করপেণাবিরাসীং। ক ইব কস্তাম্ ? ইন্দুং প্রাচ্যাং
দিশীব, পূর্বত্বনাত্তর স্থিতোহপি চন্দ্রং প্রাচ্যাং দিশ্যেবোদয়তি, নাতাস্তামিত্যের যাথার্থ্যম্॥

ক, ১০। আবির্ভাবনাহ—তগড়ত্নিত্যাদি দ্বাভ্যাম্।
প্রমাণগতস্থলত্বন বালবং প্রভীন্নানম্, ন তু বাস্তবং
বালকম্, অতএবাড়্তম্। অথবা, বলত ইতি বালঃ, বালঃ
নিবিড়ং কং স্থানানদং সাজ্ঞানন্দমিতি যাবং। প্রোদ্যাপি
সৌভগং যথাং,—তদ্বেণিস্নানভাগ্যাং, ন তু প্রোদ্যেত্ব
বর্ণো যক্ত, সৌভগ-শব্দোপাদানাদ্বর্ণপ্রালৌকিকত্বম্। অথবা,
বস্থদেবস্তং বালকং শ্রীকৃষ্ণং শদ্ধা গদাত্মাদায়ুংং চতুর্ভুজং দদর্শ
—ইত্যান্ত্তম্। অথবা, বালকঞ্চ চতুর্ভুজঞ্চ দদর্শেত্যর্থঃ।
শ্রীকৃষ্ণস্বরূপং নিতাকৈশোরনেব, দিভুজনেব, তথাপাসৌ
পূর্বপূর্বারাধন-সংস্কারান্ত চতুর্ভুজং পুর্ন্তো মেংধুন। বভুবারমিতি বালকমেব দদর্শেত্যন্ত্তত্বং বস্থদেব এবাদৌ দদর্শ।
দেবকী তু তত্তেজ্বা ধ্যিতনেত্রা হর্ষেণ বিবশা চ 'কিময়ং
দিভ্লুক্ত্রু জো বা' ইতি ন জ্ঞাতবতীত্যায়াতম্॥ (১১,১২)-

১৩। ঈশ্বিষ যতুবাচ, তদাহ—বিদিতোহসীত্যাদি। সং
বিদিতোহসীতি কিং প্রকারেণেত্যাকাজ্জায়ামাহ—প্রকৃতেঃ
পরঃ পুরুষঃ। তং কিমহং পঞ্চবিংশঃ ? নেত্যাহ,—কেবলাহভবানন্দস্বরূপঃ। তহি কিমহং নীরূপঃ ? নেত্যাহ,—সাক্ষামৃত্ম, আনন্দজ্জানঘন ইতি যাবং; অথবা, কেবলেনাহ্নভবেন আনন্দো যেষাঃ তেষ্ ভত্তেষ্ স্বরূপং শ্রীকৃষ্ণাখাঃ
রূপং যশু॥ (১৪—১৮),

১৯। প্রকৃতিপুরুষান্তের যন্তপি জগংকারণম্, তথাপি
সর্বকারণকারণবাত্তনের জগংকর্ত্তেতি যে কেচিদ্বদন্তি, তদপি
ন বিরুদ্ধমিত্যাহ—ত্বত্তোহস্তেত্যাদি। নিরীহাৎ অন্তরন্ধলীলেহাং বিনা বহিরন্ধরপা জগংকর্ত্ত্বাদিলীলা তব নাস্তীতি
নিরীহস্তশাৎ; অতএবাগুণাং সন্থাদিগুণরহিতাৎ, অবিক্রিয়াৎ
বিক্রিয়া বিকারঃ পরিণামস্তত্তহিতান্নিত্যকৈশোরাদিত্যর্থঃ।

তথাপি ত্বত্ত এবাস্থা জগতঃ স্থিত্যাদয় ইতি যদ্বদন্তি, তত্ত্বি দ্বাৰ ব্ৰহ্মণ প্ৰীকৃষ্ণে ন বিক্ষণতে। কুতঃ ? তদাশ্ৰমত্বাং তেযাং স্থিতি-জন্মাদিকর্ত্বাং বিষ্ণু-ব্ৰহ্ম-ক্ষণ্ডাণানাশ্ৰমত্বনেব। অতো হেতোন্ডেষাং গুণৈক্ষপচ্ব্যতে, বস্তুতস্ত ত্বং নিগুণ এবাসি॥

২০। উপচর্যাত ইতি যত্ত্বস্, তদেব প্রপঞ্য়তি—স

অমিত্যাদি। স অং নিরীহ্অাদিপূর্বোক্তবিশেষত্বং ত্রিলোক
স্থিতয়ে শুক্লং বর্ণং বিফুর্নপং বিভিষি। অথবা, সন্থং সন্ধ্রণ
ময়শুক্ররপং বিভষি। এবং রজসা রক্তবর্ণং ব্রহ্মরূপেণ, তমসা

কৃষ্ণপিদ্দলং বর্ণং কৃদ্ররূপেণ, (মৃ⁰পূ⁰ ১١৬) 'ঝতং সত্যং পরং

বহ্ম পুক্ষং কৃষ্ণপিদ্দলম্' ইতি ক্রেপেপন্থানে তক্রপোক্তেং।
উক্কঞ্—'ততঃ কালাগ্রিক্রাত্মা যংস্ট্রমিদ্যাত্মনঃ। সংনি
যুক্ততি তং কালঃ' ইত্যাদি। বিভ্র্যাত্যবিকারঃ, স্বং ভবসী
তাহক্তেং, বিভর্ত্তর্ধারণার্থআদ্বিকারস্থ বেশান্তরধারণবং।

অথবা, থলু-শুক্ষং প্রতিষেধার্থং, স্বং খলু বিভ্র্ষি গুমা বিভ্র্যা
ত্যর্থঃ;—'নিষেধ-বাক্যাল্কারে জিজ্ঞাদান্থনয়ে থলু' ইত্যমরঃ।

তং তং বর্ণং স্বদংশা এব বিভ্রতি, স্বং তু অবিকৃত এব॥

২১। এবংবিধঃ সুর্বকারণকারণমনীহোহবিক্বতত্ত্বং মম গৃহেহবতীর্ণোহসীত্যহো মে সৌভাগ্যমিত্যাহ—ত্বমশু লোক-স্প্রেল্ডাদি। হে বিভো! ত্বং মম গৃহেহবতীর্ণোহসি, কিং চিকার্ম্ঃ? অশু লোকস্থ রিরক্ষিধ্রিতি। (ভা⁰১০।তাহ০) "কৃষ্ণক বর্ণং তমসা জনাত্যয়ে" ইতি যত্তক্ষ্, তপ্তাশুথা-প্রতীতে বিক্ষমতিকুদ্দোযনিরাসঃ। রিরক্ষিধ্তং প্রকটয়তি—হে অথিলেশ্বর! রাজন্তসংজ্ঞান্তরকোটিযুথপৈনিব্ গ্রহমানা চম্নিহনিশ্রসে, নিংশেষেণ হনিশ্রসি, হননদারা অপুনর্ভবং তেন্ডো দাশুসি, যথা পুনক্ষংপত্ত লোকপীড়াং ন কুর্বন্তি। তত্তু তত্ত্ব এব ভবতি, নাংশদারা, যতন্ত্বমথিলেশ্বরঃ। বিষ্ণুনা হতস্থাপি কালনেমেঃ পুনঃ কংসত্বেনাৎপত্তেং, ইতি নেক্ষপ্দর্যপ্ত ধ্বনিঃ॥ (২২,২৬).

২৪। অথ দেবকী স্তোতি—য়ত্তদিত্যাদি। স স্থং সাক্ষাৎ
প্রকটীভূতােহসি। অহাে মে ভাগধেয়নিতি শেষঃ। স স্বনিতি
কোহহানত্যাশকাহ—তজ্রপং সবিগ্রহ ইত্যর্থঃ। কীদৃশম্ ?
আগ্রম্। তদিতি কম্ ? ত্রাহ—মদ্যশু জ্যােতির্ক প্রাহঃ,
অর্থাং সাস্তাঃ। ব্রহ্ম কীদৃশম্ ? অব্যক্তম্, নিগুণম্' নি

বিকারম্, সন্তামাত্রম্, নির্বিশেষম্, নিরীহম্। রূপত্বেন কিমহং পরিচ্ছিন্ন: ? নেত্যাহ—বিষ্ণুর্ব্যাপকঃ, 'বিষ্ঠ ব্যাপ্তো'।
তর্হি দৃশ্যোহস্মি কিম্ ? নেত্যাহ—অধ্যাত্মদীপঃ, আত্মানমধি
অধ্যাত্মম্, দীপ আত্মপ্রকাশনে আহৈত্বব প্রকাশক ইত্যর্থঃ॥

২৫। আছমিতি যত্তুম, তদ্বিবৃধন্নাহ—নষ্টে লোক ইত্যাদি। এক: সজাতীয়দৈতশূল:। অত আহ—অশেষ-সংজ্ঞ ইতি। জ্ঞানং জ্ঞা, সমাগ্জ্ঞানং ভগবত্তবজ্ঞানং যেষাং তে সংজ্ঞা: পার্ষদাঃ। অশেষা অবিনাশিনঃ সংজ্ঞা যস্ত স তথাভূত: সন্ শিশুতে পাষ্টেনঃ সহ শিশুত ইত্যুৰ্থ:। পার্ষদস্থিতা তল্লোকস্থাপি স্থিতিরিতি (ভা⁰ ২১১০২) "অহ-গেবাস্মেবাত্রে" ইত্যুত্ত যোহর্থঃ, স এবাত্রাপি॥ (২৬,২৭).

হচ। অথ স্ত্রীত্ব-স্বভাবাৎ কংসতো ভীতা স্বল্লতরমপি বরং প্রার্থয়নানাহ—দ ত্বং ঘোরাদিত্যাদি। ভিয়া নামাপি ন গৃহীতম্, উগ্রদেনাত্মজাদিত্যেবোক্তম্। যতন্তং ভূত্য-বিত্রাদহাহিদি; অভচ্চ, ইদং পৌরুষং নারায়ণীয়ং রূপং চতুর্ভূজাকারং মাংসদৃশাং চর্মচক্ষ্মাং প্রত্যক্ষং মা রুষীষ্ঠাঃ। অথবা, ইদং পৌরুষম্, ইদম্ক্রপ্রকারং ব্রদ্ধজ্যোতির্যস্তেত্যাদি নিরুপমং পৌরুষং পুরুষাকারো যন্ত, তথাবিধম্, ইদং পৌরুষমিত্যেকমেব পদম্। ধ্যানধিষ্কাং পরমপ্রেমানন্দ-সমাধি-স্থানং দিভূজ্জং প্রীকৃষ্ণরূপং মাংসদৃশাং বহিম্থানাং মা প্রত্যক্ষং রুষীষ্ঠাঃ। অতো মাত্বচন-প্রতিপালনাং অন্তর্গেক্তা এব দিভূজং রূপং প্রকাশয়তি, বহিরঙ্গেভাস্ত চতু-ভূজরূপমিতি পৌত্রাদয়তং তথৈব দদৃশুঃ। অথবা, সদৃশাং সচক্ষ্মাং মধ্যে মাং প্রতি ইদং পৌরুষং চতুর্ভূজরূপং মা প্রত্যক্ষং রুষীষ্ঠাঃ, মাং প্রতি দিভূজমেব স্বরূপং দর্শনীয়-মিত্যর্থঃ; যত্র পুত্রবৃদ্ধ্যা বাৎসলাং জনিষ্যতে॥ (২৯).

৩০। অত্র ভক্তিগোরব এব ইমমর্থং পুনর্দ্যাতয়তি

—উপসংহরেত্যাদি। হে বিশ্বাঅন্! অহো রূপম্পসংহর।
কীদৃশম্? অলৌকিকং চতুর্ভুজ্য্। লৌকিক-বিভূজমেব তব

শ্রীকৃষ্ণস্ত স্বরূপম্—'নরাকৃতি পরং ব্রহ্ম', (ভা⁰ ৭।১০।৪৮,
৭।১৫।৭৫) ''গূঢ়ং পরং ব্রহ্ম মহয়ালিঙ্গম্', ''পরমাআ নরাকৃতিঃ'' ইত্যাত্যক্তেঃ, তদেব প্রকাশয়েত্যর্থঃ। ইনং তু পৌরুষং
রূপম্, তদ্বিশিন্তি—শঙ্খচক্রেত্যাদি॥ (৩১—৩৬).

৩৭,৩৮। অথ হগবৎপ্রত্যুক্তিং। এতদ্রপং সংহর্তব্যমেব,

কিন্তু পুরৈতজ্ঞপেণ ভবতোরহং সাক্ষাদ্ভূতঃ, তদর্থমিদানীমপি
তেনৈব রূপেণ ভবতোঃ প্রত্যয়ার্থং প্রাত্তভূতঃ, বস্ততন্ত দিভূজ এবাশীত্যাহ—তদা বাং পরিতৃষ্টোহহমিত্যাদি বহুভিঃ।
যদা পূর্বং ভবদ্তাং মংসদৃশ-পুত্রকাম্যয়া ত্রশ্চরং তপস্তপ্তম্,
তদেত্যর্থঃ। পরিতৃষ্টঃ সন্নমুনা চতৃত্র্জেন, ন তু স্বরূপেণ
দিভূজেন বপুযা, প্রাত্রমম্। কীদৃশোহহম্ ? তপ্সা প্রদ্রমা
নিত্যং হৃদি ভাবিতঃ। পুনঃ কীদৃক ? বরদরাট্। কিমর্থম্?
যুবয়োঃ কামদিৎসয়া। কামমাহ—ব্রিয়তামিত্যাদি। মাদৃশো
মংসদৃশোহহম্॥

৪০—৪২। মাদৃশ এব স্থতো ভবদ্তাং বৃতঃ, ন ঘহমিতি কথা পূর্বাংশেন বাং স্থতপঃ-পৃশ্নিভাাং 'পৃশ্নিগর্ভঃ'
ইতি পুত্রোহভবম্। তদক্ষ উপেন্দ্র ইতি চ কখ্যপাদিতিভাাং
তথৈবাংশর্মপেণ উপেন্দ্রোহপাভবম্; মৎসদৃশস্তাভাবাদংশেনৈবাভবনিতি ভাবঃ॥

৪০, ৪৪। তথাপি ভবতোত্তপদা ঋণীব পুনস্থতীয়েহিন্মন্ ভবেইহং পরিপূর্ণ এব প্রাছরাদম্। তৎস্মরণার্থং
তেনৈব বপুষা চতুর্ভুজেনেত্যাহ—তৃতীয়েহিম্মিন্ ভবেইহং
বৈ ইত্যাদি। বৈ ইতি প্রসিদ্ধো। প্রসিদ্ধা পরিপূর্ণঃ সর্বেশ্বরেশ্বরং পরাৎপরং, তেনৈব বপুষা অহ্যাত্যক্ত সম্চিতেন
বপুষা পরিপূর্ণসিচ্চদানন্দর্রপেণ শ্রীবিগ্রহেণ, ন তু পৃশ্লিগর্ভাদিবদংশকলয়া। ভূজাধিক্যং তু যদিদম্, তৎ প্রাক্স্মতয় এব।
যত্তপি মহায়ালিদ্ব এবাহম্, তথাপি চতুর্জ্রাকারেণেব মামীশ্বরমিতি লোকা জানন্তি, ন তু মহায়লিদ্পেনেত্যাহ—
নাত্যথা মন্তবিমিত্যাদি। ময়ি ভবতীতি মন্তবং জ্ঞানং মর্ত্যালিদ্দেনাত্যথা ন জায়তে, চতুর্জ্রাকারেণ বিনা ন জায়তে।
অথবা, মন্তবং জ্ঞানং মৃত্যপি মর্ত্যলিদ্বেনাপি অত্যথা ন

CC-0. In Public Domain. Digtized by Muthulakshmi Research Academy

জায়তে, অন্তথা ন ভবতি, তথাপি এতচ্চতুর্ভুজং রূপং প্রাণ্জনম্মরণায় বাং দশিতমিতি পূর্বোক্ত এব ভাবঃ॥

৪৫। কিন্তু নারায়ণরপং দশিতমিতি ভবদ্তাং ময়ি ব্রহ্মভাবো ন কার্যাং, পুত্রভাব এব কার্য্য ইত্যাহ—য়বাং মামিত্যাদি। অসকং সকদ্বা, 'চ'-কারো বার্থঃ। পুত্রভাবেন কৃতক্ষেহৌ সন্তৌ মাং চিন্তয়ন্তৌ। ব্রহ্মভাবে সতি পরাং পরাংপরাং মদ্গতিং মল্লোকাখ্যাং ন যাস্তেথে। ব্রহ্মভাবে কৈবল্যমেব ভবতি, ন তু মল্লোক-প্রাপ্তঃ। যেন পূর্বমপ্রকান ব্রাথে, তেনৈবাধুনাপি পুত্রভাবমেব কৃক্তম্। অথো নিত্যতীয়েব ময়ি বাৎসল্যবন্তৌ ভবিশ্বথ ইতি-ভাবঃ॥

৪৬। অথ কথং স্থতপংপৃশ্নোঃ কশ্যপাদিত্যোধা পরিপূর্ণভাবেন ভগবান্ পুত্রো নাভৃং ? সত্যম্, ভগবদবতারসম্বন্ধাদেব জন্মদ্বন্নে পূর্ণাবতারাবস্থান্যোগ্যতামাপন্নে তৌ।
যতঃ (ভা⁰ ১।২৪।০০) "বস্থদেবং হ্রেঃ স্থানং বদন্তি"
ইত্যুক্তিং, (ভা⁰৪।০।২০) "সল্বং বিশুদ্ধং বস্থদেব-সংজ্ঞিতম্"
ইতি শুদ্ধসন্থতা চ, ইতি স্বন্ধমেব তদ্ধপম্পসংজিহীষ্—
শাত্রাপি তথৈবোক্তশ্চ প্রকৃতং স্বকীয়রূপং প্রাত্রভাবয়ানাসেত্যাহ—ইত্যুক্তাসীদিত্যাদি। ভগবান্ প্রীকৃষ্ণ আত্মমার্যা
আত্মন ঐচ্ছিক্যা প্রকাশিক্যা মায়য়া সংপশ্যতোরেব পিত্রোঃ
প্রাকৃতো বভ্ব। প্রকৃত এব প্রাকৃতঃ, বান্ধবাদিত্যাদ্।
কীদৃশঃ শিশুঃ? শিশুরিতি প্রতীতিকৃতত্বাৎ শিশুরিত্যুপচারঃ। অবিকারিত্বাদ্ভক্তবাসনাক্তরূপং প্রকাশ এবাসৌ, ন
তু বিকৃতিঃ। তথাবিধ-শক্তিমত্বং হি ঐশ্বর্য্যম্; উক্তং হি—
'জুইং ভগৈঃ স্বৈরিতর্ত্র চাঞ্জবৈঃ' ইত্যাদৌ ভগৈরণিমাদিভিঃ। তত্তজ্ঞুইতা চ ন বিকৃতিরপি স্থের্য্যবিশেষ এব॥

৪৭। অথ (ভা⁰়ু১।২।৯) ''অথাহ্মংশভাগেন দেবক্যাঃ

পুত্রতাং শুভে" ইত্যাদৌ ব্যাখ্যাতং ব্যত্যয়ার্থং সত্যীকর্ত্ত্ব্রুণ নন্দপুত্রতাং প্রেপ্ স্থন্তন্ত্রপান্ প্রাপণার্থমাদিষ্টেন পিত্রা তত্ত্বের নীত ইতি প্রস্তবন্ধাহ—তত্ম শৌরিরত্যাদি। ভগবৎপ্রচোদিতো ভগবতা চতুর্ভুজাকারেণ পূর্বং প্রেরিত্ত্যাদ্ পশ্চাৎ শিশুর্থদাভূৎ, তদা জননীস্তন-পানানন্তরং নন্দভবনং প্রাপিরত্বং সমাদায় বহির্গন্তমিয়েষতি। ভগবৎপ্রচোদিত ইতি ভগবচ্ছন্দশু স্বতং সমাদায়েতি 'স্কৃত'-শন্দশু চ বৈয়ধিকরণোন নির্দেশঃ। যদা বহির্গন্তমিয়েষ, তদৈব লোহনিগড়করাটকুটোদ্ঘাটনাদি-কার্যায় (ভা⁰১০)১২৫) 'কার্য্যার্থে সংভবিশ্বতি" ইত্যুপক্রান্তাবতারহেতুর্যোগমায়া নন্দজায়ায়ানজনিষ্ট, তদৈব তৎপ্রাত্ভাব-সময়ে লোহনিগড়াদি-ভন্নস্তংপ্রভাবেণবাভূৎ। ভগবত ইচ্ছাশক্তিঃ সৈবেতি তশ্ম এব তত্তংকার্যহেতুত্বাদ্ভগবানপি তামপেক্ষা পৃথগিচ্ছাবিলাসং ন প্রকটিতবানিতি যদা-তদা-শন্দমের্থ্যঃ॥ (৪৮).

৪৯। অথ ভগবিদ্বিদ্য-সময়ে মেঘা 'জয়'-শব্দং চজুরিত্যাহ—ববর্ষ পর্জন্ত ইত্যাদি। উপাংশু-গর্জিতত্বং কংসভয়েনৈর, 'জয় কৃষ্ণ, জয় কৃষ্ণ' ইতি গর্জনং বোদ্ধব্যম্।
ববর্ষেতি আনন্দাশ্রুক্ষরণং শেষ-সৌভাগ্য-প্রকটনার্থম্। অন্তথা
শেষস্ত ছত্রতা ন স্থাৎ। য়ন্তপি বর্ষাতপ-বারণাদি-সেবা
গরুড়স্থৈর, তথাপি শেষেণাগ্রজ্বাপরাধ-ক্ষমাপনার্থং হঠাৎ
পরসেবা গৃহীতা। অয়গাদিতি পশ্চাদ্গমনং ছত্রধারিণঃ পার্যস্থত্ব-সম্ভবেহপি বস্থদেব-সম্লোচ-খ্যাপনার্থম্॥

৫০। তদা মথুরাতো মহাবনাগমনে মধ্যবর্ত্তিনী ষম্না চ স্বয়্যেব পন্থানং দদাবিত্যাহ—মার্গং দদৌ সিন্ধুরিব প্রায়ঃ পতেঃ। সিন্ধুরিব গভীরত্বাদ্ত্তরাপি সা যম্না প্রিয়ঃ পতে-স্তম্ম মার্গং দদৌ॥ (৫১—৫৩).

ইতি প্রীদশনে প্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে তৃতীয়োহধ্যায়:॥ ८॥
এবং চতুর্থোহধ্যায়:॥ ৪॥

পঞ্চমাইধ্যায়ঃ

১। অথ যশোদাকে কৃষ্ণং নিক্ষিপ্য তত্ত্ব স্থিতাং যোগমায়াং গৃহীয়া বস্থদেবে গতবতি ভগবান্ শ্রীকৃষ্ণো নন্দযশোদে পিতৃমাতৃত্বেন স্বীচকার। নন্দো মে পিতা, যশোদা
মে মাতেতি যং, তদেব তদ্গৃহে জন্ম। বস্তুতন্ত্ব শ্রীনন্দযশোদয়োর্নিত্যাপত্যত্বেনায়ং স্থিত এব। বস্থদেব-দেবক্যোস্থাগন্তকাপত্যত্বমশ্র সম্প্রতি তু বস্তুতঃ প্রাকৃতবন্ধ দেবকীস্রুঠরে জন্ম, ন যশোদাস্কঠরে চ; অপি তু স্বরূপেণাবির্ভাবং,
স ত্বিশেষাত্তয়ত্বৈব তুল্যঃ। তেনায়মগ্র এবাবতার ইবেত্যাহ—নন্দস্থাত্মজ উৎপন্ন ইত্যাদি। আত্মজ উৎপন্নে সতি
তনয়াদি-শব্দমন্থপাদায়াত্মস্থাকো প্রান্তে প্রাত্ত্বতাতি, তেনাভবতি—আত্মনা স্বয়্নেব জায়তে প্রাত্ত্বতাতি, তেনা-

ত্মজশ্চাত্মজশ্চেত্যেকশেষঃ। আত্মজত্মেন স্বয়ংপ্রকাশত্মেন। আত্মজে পুত্র উৎপন্নে সতীত্যর্থা, জাতাহ্লাদঃ, আত্মজত্মা-হলাদাত্মকত্মাতদ্ধদয়ে২প্যাহ্লাদরপেণাবিশদিতি দ্বয়োঃ পিতৃ-মাতৃত্মেন স্বীকারঃ॥

২। 'জাতকর্মাত্মজশু বৈ' ইতি বৈ-শব্দোহপার্থঃ। আত্ম-জশু স্বপ্রকাশস্থাপি জাতকর্মাদি কার্যানাদেতার্থঃ॥

(৩—১২). ১৩। ব্যাপকোহপি ভগবান্ পরিচ্ছিন্নত্বেন স্থিত ইত্যাহ—ক্বঞে বিশ্বেখরেহনত্তে নন্দশু ব্রজনীয়ুবি। অনন্তে ব্যাপ্কেহপি বিশ্বেখরেহপি নন্দব্রজ এব স্থিত ইত্যর্থ: ॥ (১৪—৩২).

हे जिनगाम जीवृहरक्रमनमाई अक्षामार्थायः ॥ ० ॥

ষষ্ঠোহধ্যায়ঃ

(১). ২। অথ যোগমায়াম্থত: (ভাট ১০।৪।১২) "কিং
ময়া হতয় মন্দ জাত: কাপি তবান্তক:" ইতি শ্রুষা নববালক-বধার্থং পূতনা নাম রাক্ষমী কংসেন প্রহিতেতি তংপ্রস্তাবমাহ—কংসেন প্রহিতেত্যাদি। বালঘাতিনীতি তাং
চ্ছীলিকো ণিনি:। শিশূন্ নিম্নন্তীতি তুমর্থে শত্-প্রত্যয়ঃ,
শিশূন্ হস্তমিত্যর্থং। পুরগ্রামাদিষ্ চচারেতি তাদৃশানাং
শিশ্নামরেষণায়, ন তু কাপি শিশূন্ জ্বান। অক্যথা ভগবংকতে নিরপরাধানাং বালানাং হননং ভগবতো নির্দয়্বাভিব্যঞ্জকং স্থাৎ, সর্বান্তর্যামিনা তেন তথা ন কারিত্ম;
বস্তুতন্ত তদানীং প্রীকৃষ্ণে প্রাত্ত্তি সর্ববৈত্ব শ্রীকৃষ্ণ-বার্ত্তারূপং মঙ্গলং সঞ্চরিত্মিতি॥

ত। কুত্রাপি তক্তাঃ প্রাগল্ভ্যং নাভূদিতি বোধন্নিত্নাহ,
—ন যত্ত্ব প্রবাদীনীত্যাদি। দাঘতাং ভর্ত্তঃ প্রকাষশু
ভাবণাদীনি ন যত্ত্ব, তত্ত্বৈব যাতুধান্ত ইতি পূর্বার্থ-পরিপোষ: ॥ (৪—৬), CC-0. In Public Domain. Digitized by

৭। নন্ত যত্র তহ্য প্রবণাদীনি, তত্রেব যাতুধান্তো ন ভবস্তি । বত্র তু স্বয়মবাসৌ, তত্র কথা নন্দগৃহে জগান্যান্তাহ—বালগ্রহত্ত্রেত্যাদি। বধ্যোগ্যান্ শিশূন্ বিচিন্থতী অন্থেষয়ন্তীতি পূর্বং ফত-বালান্তরাত্মসন্ধানেতি মন্তব্যম্। যদ্চ্ছয়া নিজ-মৃত্যুয়েগেন নন্দগৃহে গতা সতী বালং দদর্শ। কাদৃশম্ ? অসদন্তক্ষসতামন্তকম্। বালত্বে লিঙ্গম্—প্রতিচ্ছয়নজোক্তেজসম্। ঐচ্ছিক্যা প্রকাশিকয়া মায়য়া বালত্বেন প্রতিচ্ছয়নজোক্তেজসম্। ঐচ্ছিক্যা প্রকাশিকয়া মায়য়া বালত্বেন প্রতিচ্ছয় নিজমুক নিত্যকিশোরত্বেন মহত্তেজঃপ্রকাশো যেন, তথাপি অগ্লিমিব অসদন্তক্তেন অসন্তঃ প্রতি বহিন্দিব দহত্তম্। অথবা, প্রতিচ্ছয়-নিজোক্তেজসম্গ্লিমিব বালং দদর্শেতান্তরঃ। বালত্বান্ধিঃশিথমগ্লিমিব। কীদৃশং বালম্ ? তরে আহিতম্। তরে কীদৃশে ? ভিনি, ভসভর্বননিপ্রোরিতি বছন্থীতি কিপ্। তৎ তিম্মন্ দীপ্রিণতীত্যর্বঃ॥ (৮—১৩).

তত্ত্বৈব যাতৃধান্ত হাত প্ৰাথ-পার- ১৪। অথ ওত্তেন সহ পীতপ্ৰাণায়ান্তভাঃ প্তনায়া CC-0. In Public Domain. Digitized by Mu**lfiGa**ks<mark>iffili ক্লণ্ণভঞ্চনক্ষ্মান্তম্বান</mark>ে ইপীত্যাদি। ত্ৰিগব্য- ত্যস্তরক্রমান্ পাতয়ামাদেতি কথং সংগচ্ছতাম্? বস্ততস্ত গৃহমধ্যে গত্বা স্তনং দদৌ, তত্ত্বৈব মমার চ। তত্ত্বৈব চেৎ শরীরবৃদ্ধা সহ মরণম্, তদা গৃহাদি-ভঙ্গ-প্রসন্ধঃ; তদল্যথা-ভাবে গৃহাদ্বহিভ্য়ি কিয়দ্দূরং গত্বা স্তনং দদৌ, ন তদপি সংগচ্ছতে। তেন স্তনং পিবতৈব তেন তামাদায় বিনি-গিছতো পুরাদ্বিদূরে নিক্ষিপ্তা। তদাসঙ্গেন পরিতো ঘাদশ-দণ্ড-পরিমিত-ভূভাগে যে ক্রমাঃ স্থিতান্তে তে চুণা বভ্ব্-রিতি সন্দর্ভঃ॥ (১৫—২৪).

২৫। অথ তথাবিধনহোপদ্রবে প্রীব্রজেশ্বরীপ্রভৃতিভিঃ
পুরপুরক্রীভিন্তন্নামভিরেবৈতদ্রকা ব্যধায়ীতি বৈচিত্র্যর্থ প্রদর্শয়তি—ক্রীড়ন্তং পাতু গোবিন্দ ইত্যাদি। গোবিন্দাদীনি
নামানি নিত্যদিদ্ধান্তেব, 'গোবিন্দ আসম্বন্দান্তবেণুং' ইত্যা-

ছাক্তে:। তেন গোবিন্দাভিষেক এব তন্নামোৎপত্তিরিতি ন মন্তব্যম্॥ (২৬—৩৪).

৩৫। জিঘাংসয়াপি স্তন-প্রদানেন সা জননীগতিমেব প্রাপেতি ভগবংকারুণ্যং প্রদর্শয়য়াহ—পৃতনা লোকবালন্নী-ত্যাদি। সদ্গতিং সতী মাতা তম্মা গতিম্॥ (৩৬,৩৭).

৩৮। অত আহ—যাতৃধান্তাপি যা স্বর্গমবাপ জননীগতিম্। সা প্তনা স্বর্গং সং স্বর্গেষ্ ব্রহ্মলোকপর্যন্তেষ্ গীয়ত
ইতি স্বর্গং ভগবল্লোকস্থাবান্তরপ্রদেশবিশেষম্। কীদৃশম্?
জননীগতিং জননীলোকং নিতাসিদ্ধম্। এতেন ভগবদবতারেষ্ যা যা জনলো যে যে বা জনকান্তাসাং তেষাঞ্চ
পৃথক্ পৃথক্ লোকোহতীতি মন্তব্যম্॥ (১৯—৪৪).

ইতি শ্রীদশ্যে শ্রীবৃহৎক্রমদন্দর্ভে ষষ্টোহধ্যায়:॥ ৬॥

সপ্তমোহধ্যায়ঃ

(১,২). ৩। পৃতনায়া বধং শ্রুত্মা বিশ্মিতমানসো রাজা আত্মানং প্রতি 'কিমিদমতিচিত্রমন্তদন্তদিতোহপ্যতিবিচিত্রং তদপ্যাকর্ণয়ামি' ইত্যাশয়েনাহ—অথান্তদপীত্যাদি। মাছমং লোকমাসাল্ল ভ্তলং প্রাপ্য তজ্জাতিং তৎস্বভাবং মায়্ম্ম-ভাবম, অন্ন অন্ন ক্ষাত্ত আব্ধতঃ, অপ্রকাশয়ত ইত্যর্থঃ। অতিমর্ত্ত্যাং চেষ্টাং কুর্বতো লোকবদাচরিতম্, অতএবাদ্বতম ॥ (৪—১৮).

১৯। অথ তৃণাবর্ত্তনামা মহাবাত্যারূপী কচিদৈতাঃ স-মাগমিয়তি, মাতুঃ ক্রোড়স্থং মাং মাত্রা সহ যত্তাদ্ধুনোতি, তদা মাতা ন জীবিয়তীতি মাত্বৎসলঃ সর্বজ্ঞশিরোমণিস্তথা গরিমাণং স্বীচকার, যথা মাতা বোচুমশক্তা দতী ভূমৌ স্থাপয়তীতি পূর্বোক্তং তোকাচরিতমভূতমিতাভূতত্বং প্রদর্শয় ভূমৌ নিধায়েত্যাদি। মহাপুরুষমাদধ্যৌ মহাপুরুষোহমতি চিন্তয়ামাস। জগতা সহ কর্মস্থ মা আস, জগতি নাস, কর্মস্থপি নাস, জগদ্বিশ্বতিঃ কর্মবিশ্বতিশচাসীৎ। তেন বিশ্বয়বশাদক্তির বভূব। অক্তথা তং বহির্নিধায় গৃহকর্মকরণেন তং প্রত্যনাদরঃ স্থাদিতি॥

২০। চক্রবাতস্বরূপেণেত্যাদি। আসীনমিতি মাত্রা যত্র বিশুস্তস্ততোহমূত্র কাপি গড়া আসীনমিত্যর্থ: (২১—৩৭).

हेि औन गरम औदृहरक्षमनन एकं मश्रामार्थायः॥ १॥

....

অফ্টমোহধ্যায়ঃ

(১—১২). ১০। অথ বহুদেবেন প্রহিতো গর্গঃ শ্রীরামক্ষম্যোর্নামকরণং যদকরোজদাহ—আদন্ বর্ণান্তর ইত্যাদি
দার্দ্ধেন। অশু শ্রীকৃষ্ণশাবতারিণস্তন্ববতাররপাণি অরুযুগং
যুগে যুগে গৃহতন্ত্রয়ো বর্ণা আদন্। কে ত ইত্যাহ—শুক্
ইত্যাদি। সত্যে যদবতারমকরোং, তশু শুক্লো বর্ণ আদীং;
ক্রেভায়াং রক্তবর্ণ আদীং; দ্বাপরে তথা অপীতঃ, যথা
শুক্লো রক্তব্থ। শ্রামোহিদি। অপীত-শব্দেন শ্রাম উচ্যতে,—
শুক্র রক্তব্যা শ্রামোহিদি। অপীত-শব্দেন শ্রাম উচ্যতে,—
শুক্র রক্তব্যা শ্রামোহিদি। অপীত-শব্দেন শ্রাম উচ্যতে,—
শ্বাপরে ভগবান্ শ্রামঃ" ইত্যোকাদশে। ইদানীং কলৌ
কৃষ্ণতাং গতঃ। কৃষ্ণতেতি ভাব-নির্দেশেন ভাবশ্র চ সত্তারূপতারা স্বাভাবিক-নিত্যসিদ্ধ এবারং চিদ্বর্ণঃ, ন তু পূর্বপূর্বাবতারবদোপাধিকঃ। যদ্বা, ইদানীমিতি কলিকালপরস্বম্।
তথৈকাদশে বক্ষ্যতি—(ভা⁰ ১১া৫।০১,৩২) "কলাবিদি তথা
শুণু", "কৃষ্ণবর্ণং দ্বিষাহকৃষ্ণম্" ইত্যাদি॥ (১৪—১৮).

১৯। তাদেব স্বয়ংভগবতাং প্রতিপাদয়তি—তন্মাদিত্যাদি। হে নন্দ! তন্মাদয়ং তে আত্মজো গুণৈর্নারায়ণ-সম
ইতি লোকভিয়োজ্স্। তন্তু সরস্বতী স্বয়য়য়য়য় ব্যাথ্যাতি।
নারায়ণোহিপি সমঃ সঞ্জীকো ম্মাৎ, সমানামা ঐর্য়ন্ত স
তথা। অথবা, গুণৈর্নারায়ণমপি সময়তি বিক্রবয়তি নারায়ণসমঃ, মনোহরাদিবং। নাত্র কর্মণ্যন্, সমষ্টমবৈক্রব্যে চুরাদিঃ।
অথবা, সময়তি সমঃ, নারায়ণজাপি সমো নারায়ণসমঃ,
মহীধরাদিবং। যদ্বা, নারায়ণোহিপি সমো য়্মাৎ নারায়ণসয়ঃ। মানং মা, তৎসহিতঃ প্রমেয় ইতি স অপ্রমেয়ঃ, (ভ,⁰
১০।১৪।১৪) "নারায়ণোহঙ্গম্" ইতি বক্ষ্যমাণ-বিরোধভঙ্গাদিব্যাথ্যা॥ (২০—২৯).

 তদঙ্গক্তেতি ভাব:। ন তু হেতুমদ্বিশেষণম্। যত্র মণি-গণোহপি ন প্রকাশক:, তত্র তদঙ্গমেবেতার্থ:॥

৩১। ন কেবলমিদমন্তচ্চেত্যাহ—এবং ধাষ্ট্যানীত্যাদি। হে উশতি! কল্যাণি! এবং মেহনাদীনি ধাষ্ট্যানি ক্কতে কারয়ত ইত্যস্তর্ভূত পার্থং। অথবা, এবং মে মম উশতি কমনীয়ে বাস্তৌ ক্কতে, হ ক্ট্ম্। কীদৃশানি? নাদীনি নাদমুক্তানি সাজোশ-হুদ্ধারসহিতানি। অথবা, উশতি আলপনাদিনা কমনীয়ে বাস্তৌ মেহনং পূর্ণকুম্ভান্ ভিত্বা পয়োভিং সেচনম্, আদি-শন্ধাদ্ধ্লিপত্রাদিভিরাবিলীকারং, তদাদীনি ক্কতে। 'মিহ সেচনে' ইতি সেক এব ম্থ্যার্থং। যদ্বা, এবমীদৃগ্ধাষ্ট্যং ধতা যেষ্ তানীহনাদীনি চেষ্টাদীনি মা ক্কতে, ক্কত এবেতি মা-শন্ধো নঞ্রে কাকর্থং। ঈহন-মান্ধিকী চেষ্টা। আদি-শন্ধাদ্বাচিকী পক্ষভাষিতাদি চ। বাস্তাবিতি তুল্যে। অত্যথা নরাক্তিত্বেহপ্যথণ্ড-সচ্চিদানন্দ্বন্থ তত্ত যথাশ্রুতোহর্থোইশ্লীল এব॥ (৩২—৩৪).

৩৬। মাতা চ তমেব পক্ষম্রীচকারেত্যাহ—যতেবং তহীত্যাদি। ভগবান্ ইত্যক্তঃ সন্ম্থং ব্যাদত্ত। অব্যাহতমৈশ্বৰ্য যক্ত। নহ কথমেবং বালকক্ত তক্ত তাদৃশমৈশ্বৰ্য ?
তত্তাহ—ক্ৰীড়ামহজ-বালকঃ, ক্ৰীড়য়া লীলয়া মহজ-বালক
ইব মহজবালকঃ, বস্তুতত্ত্বধণ্ড-প্রমানদঃ। যদ্ধা, ক্রীড়ামহ
জবযুক্তাশচঞ্চলা অলকা যক্ত, ম্থব্যাদানে অলকাশচঞ্চলা
আস্মিত্যর্থঃ। (৩৭—৪১).

তদক্ষতের জ্যোতিষ উৎকর্ষ:। অথবা, ধৃতমণিগণমপি স্বাঙ্গ৪২। অথ স্ববচ: সত্যং কর্ত্ং সচরাচরং সর্বমেব জগমেবার্থপ্রদীপং রচমতি, মূণিগণস্ম তিনি নি ক্রিকাশ্র চার্ধাহর প্রথা প্রমানীমিন ভংলাক্র ক্রিকাশ্র ভ্রমিন ক্রিকাশ্র স্বাধার

এব' ইতি স্ববিগ্রহস্ত পরিচ্ছিন্নত্বেহপি ব্যাপকত্বং বোধয়িতুং মাতরং বিশাপয়তি—অহং মমাসৌ পতিরিত্যাদি। অহং ব্রজেশ্বরস্থাথিলবিত্তপা অসপত্নীকা সতী নিত্যা। অসৌ ব্রজেশ্বরো মম পতিঃ সন্ এব মে স্থতঃ; সবিশেয়লিন্ধ-ত্য়া সচ্ছদ্দশ্য লিঙ্গ-ব্যত্যয়ঃ। এবং গোপাশ্চ গোপাশ্চ সহ-গোধনা ইতি গোধনানি চ, ইত্থং সমে সমানাঃ, সর্বে-श्लोकिकजार मगः मर्वनाम। मायया मायाकृका हेकि युवर কুমতিঃ। কীদৃশী ? অগতির্ন বিভাতে গতির্বস্তাঃ; নিত্যদিদ্ধে-ষেতেষু যুৱায়াকুত্মিতি বুদ্ধিং, সা কুবুদ্ধিরেব ; যত এতং সর্বং যুশু জঠরে দৃশুতে, তেন সদেবেদম্। অথবা, ইদং সর্বং ঘুনায়য়৷ যুম্মাবৈষ্ট্র জীকুফ্স মায়য়৷ স্থাভাবিক্যা প্রকাশিক্যা মায়য়া নিজ্যোগশক্ত্যা প্রাকৃত্সর্গবন্ন, তুর্হি रेवक्षेत्रवन्त्रकाखनहित्त्रवाख, कथः शृथिवागिजार—देथमतन প্রকারেণৈর কৌ পৃথিব্যাং মতির্মননং গতির্বৈকুঠঞ্চ সমে তুলো ইত্যৰ্থ:। যদা, যনাম্মা যশু স্বাভাবিক্যেত্যাদি পূৰ্ববং, স মে গতিঃ, স মে শরণঞ । কীদৃশঃ ? ইখং কুমতিঃ কৌ পৃথিবীবিষয়ে মতির্যস্ত,—পৃথিবীভারহারিস্বাৎ ॥ (৪৩—৪৭). ৪৮—৫ । অথ (ভা⁰১ াচা৪৬) "নন্দঃ কিমকরোদ্-

বন্ধন্" ইত্যাদি। কথমেতাদৃশং ভাগধেয়ং দ্রোণধরাত্বেন শ্রমাণয়োর্ন ন্দ্রশোদয়োর্যতঃ খলু বস্থদেব-দেবক্যোরপ্যতি-भावः ऋथमामीनिज्यां महमानः वाकानमार्—त्यात्। वस्नाः প্রবর ইত্যাদি ত্রিভি:। বসুনাং প্রবর: কশ্চিদ্রোণনামা ধরানাম্য। ভার্যায়া সহ ব্রহ্মণ আদেশং করিয়ামাণঃ কদাচিদ্-ব্রহ্মণা তবৈ য আদেশঃ কৃতন্তং করিয়ামাণঃ, করিয়ামী-তाङ्गीकूर्वन् উবाচ—অত্রে मशा প্রার্থাসানং বরং প্রয়চ্ছ, তদা তে আজ্ঞাপালনং করিয়ামীতি ভুবি ভূতলে কৃতাব-তারে হরে বিশেশরে মহাদেবে দেবানামপি দেবে নৌ व्यावत्याः भव्रमा ভिक्तः चार। कीनुगत्याः ? त्नात्क कांच्त्याः। ভক্তিঃ কীদৃশী ? যয়। অঞ্চো তুস্তরং সংসারসাগরং তরেং। ইতি প্রার্থিতে সতি ব্রদ্ধাহ—অস্ত। ইতি পুনক্তঃ সন্ ব্রেজ নন্দো জক্ত ইতি। এবং খ্যাতঃ, নন্দ ইত্যেব খ্যাতঃ, ধরা মশোদা সাহভবৎ, যশোদায়ামাসঃ স্থিতির্যস্তাঃ সা তথা। এতেন निज्ञ ज्रू ज्रादेश वास-यरभामरवार्त्सान्यत जीवदः ज्राज्या প্রবিষ্টে, ন তু দ্রোণধরে এব নন্দ-যশোদে, তে তু নিত্যে এব। তেন তয়োভাগধেয়ং প্রতি কঃ সন্দেহঃ ? কেবল-দ্রোণধরয়োস্ত তথাবিধসৌভাগ্যে সন্দেহাবতার ইতি স্থিতম্।

ইতি শ্রীদশমে শ্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে অষ্টমোহধ্যায়ঃ॥ ৮॥

নবমোইধ্যায়ঃ

(১—১২). ১৩। অথ কৌতুকেন দিবভাণ্ডভেদ-নবনীতা-পহার-চাপলজাত-কোপা ব্রজেশরী পুনরেবং চাপলাং মা করোত্বিতি স্বতনয়ং বিনিনীর্দায়া ববদ্ধেতি তস্থা লীলান্তরং দর্শয়তি—ন চান্তর্ন বহিরিত্যাদি। মস্তা ন চান্তঃ
প্রাকৃতবদ্ধাতুসম্বন্ধঃ, ন বহিস্থাদি-সম্বন্ধোহিপি, মস্তান্তর্বহি-রানন্দমনত্বাং। অথবা, অন্তরন্তর্মামিত্বং বহিঃ পরিচ্ছিয়ত্বম্,
নান্তরং ন বহিরিত্যন্তর্বহিরেকর্মপত্ম্। অথবা, অন্তরন্তরন্ধা
বহির্বহিরন্ধা ন মস্তা সর্বসমন্, ন পূর্বং ন প্রাক্ নাপি চাপরং
ন পশ্চাং ;—(ভা⁰ হালাত্ব, ৬া৪।৪৭) "অহনেবাসমেবাত্রে"
ইতি স্বোক্তেঃ। অথচ যো জগতঃ পূর্বশ্চাপরশ্চ বহিষ্ণ;
আনাদিত্বাং পূর্বঃ, অনন্তত্বাদপরঃ পর ইত্যর্থঃ, অপার্তস্বাদ্বহির্জ্গতো যো জগচচ, জগদাধারত্বাং। এবস্তৃতং তং

শ্রীকৃষ্ণ বিগ্রহং কথা বগ্গান্থিতি পূর্বোক্তমতদ্বীর্থকোবিদন্তং ব্রজেশ্বর্যা বাৎসলোনৈব কৃতম্, ন বজ্ঞানেন॥ (১৪).

১৫—১৭। ততশ্চারকে বন্ধনে পরিচ্ছিন্নস্থাপি ব্যাপকত্বমাপাদয়িতৃং পুরান্তর্বর্তিনীভিঃ কৌতৃকাৎ দর্বতঃ দর্বগোপিকাভিরানীতাভি রদনাভিরপি পরস্পরগ্রথিতাভিরপি
বন্ধনাপর্যাপ্তাবৃপস্থিতায়াং পুনরক্যাভিরপি গ্রথনেংপি দ্বাঙ্গলমাজোনতা জায়ত ইত্যাহ—দ্বাঙ্গুলোনমিত্যাদি। প্রথমং
য়দানীতং দাম, তদ্দ্বাঙ্গুলোনমভ্ ; তদনস্তরং মদানীয় তত্র
গ্রথিতম, তদপি দ্বাঙ্গুলোনমিতি ক্রমেণ দর্বেষামেব পরস্পরগ্রথিতানামপি দ্বাঙ্গুলোনিমিতি ক্রমেণ দর্বেষামেব পরস্পরগ্রথিতানামপি দ্বাঙ্গুলিকালতা মদাসীৎ, তত্রৈতদ্বীজম্—
ন চান্তর্বহিরিত্যাত্যক্তপ্রকারো ভগবান্ বন্ধুমশক্য এব;
কিন্ত দ্বাত্যামেব বন্ধো ভবতি—ভক্তপরিশ্রমান, স্বস্তা ক্রপা

চেতি। তদ্বিতয়ং য়দা য়ৄগপদ্ভবতি, তদৈব বদ্ধো ভবতীত্যর্থ:। তদ্যাবল্লাভূতাবদেব দ্যঙ্গুলন্যনতেতি দ্বি-শব্দোপাদানম্॥

১৮। অথ তদ্বয়ত্ত সমাবেশে সতি বন্ধাংপি বভ্-বেতি দর্শয়তি—স্বমাতৃ: স্বিলগাত্রায়া ইত্যাদি। মাতৃরপত্ত ভক্তত্ত পরিশ্রমো জাতঃ, স্বত্তাপি রূপা চ জাতা; দ্বাভ্যাং দ্যাঙ্গুলন্যনতা চ গতা, বন্ধাংপি বভ্বেতি রহত্তম্॥ (১৯).

২০। ইদানীং প্রীব্রজেশ্বর্যাঃ সৌভাগ্যমন্থ্রত্য জাতবিশ্বয়ঃ প্রীশুকো বদতি—নেমং বিরিঞ্চ ইত্যাদি। বিশিষ্টা
মৃজিবিম্জিং, প্রেমাকারা বৃত্তিতাং দদাতীতি তথা। তশ্বাৎ
প্রীক্ষমাং যৎ যং প্রসাদং গোপী প্রাপ, তং প্রসাদং কে
লেভিরে, ন কেহপীত্যর্থঃ। কিম্-শন্দোহধ্যাহার্যঃ। ন কেহপীত্যুক্তেরসন্তাব্যজনপ্রতিষেধস্যোপস্থিতৌ পুনঃ সন্তাব্যমানান্
ব্রহ্মাদীনপি নিষেধতি। অপি-শব্দঃ প্রত্যেকং ঘোজাঃ। ন
বিরিক্ষো ব্রহ্মাপি, ন ভবঃ প্রীক্রেরেংপি, কিং বহুনা?
অক্ষে সম্যাব্রিরতঃ শ্রয়ঃ শ্রয়ণং যস্তাঃ সা প্রীরপি, প্রত্যেকং

নকারঃ প্রত্যেকনিষেপ্ত প্রাধান্তাৎ। ইমমন্থভ্রমানম্। অথবা, ব্রহ্মাহপি ভবোহপি শ্রীরপি ন ন লেভিরে। অত্যন্তা-প্রাপ্তা ন নেতি বীপ্সা। ত্রয়াণাং কর্ত্বণামেকক্রিয়ায়াং বহুত্বম্, দেবদত্তো যজ্জদত্তো বিষ্ণুমিত্রশ্চ গচ্ছন্তীভিবৎ। দ্বৌন্তাই প্রকৃত্যর্থং গময়ত ইতি নাশস্কনীয়ম্, যথা—(ভা⁰১০৬০।২৯) "মা মা বৈদর্ভাস্থয়েথাং" ইত্যাদি, (অভিজ্ঞান-শক্তলম্) 'ন খলু ন খলু বাণঃ সন্নিপাত্যোহয়মন্মিন্' ইত্যাদি চ। সমগ্রপ্রাপ্তিস্ত দ্রাদান্তাম্, অর্কপ্রাপ্তিরপি তেবাং নান্তীত্যাহ—নেমমপি অর্কমপি। নেম-শন্তোহর্দ্মবিচনঃ সর্বনাম, অপি-শব্দঃ সর্বগ্রান্থিতব্যঃ॥

২১। অথৈবং ভগবংপ্রাপ্তিউক্তাব ভবতি, ন জ্ঞানাদিত্যাহ—নায়ং স্থাপ ইত্যাদি। অয়ং গোপিকাস্ততো
ভগবান্ শ্রীক্ষো দেহিনাং মধ্যে ইহ শ্রীযশোদা-কিশোরে
ভক্তিমতাং যথা স্থাপঃ স্থলভন্তথাত্মভূতানাং ব্রহ্মভূতানামপি জ্ঞানিনাং ন স্থলভঃ, তেষাং তু হুর্লভ এব॥

हे जिनगाम जीवृह ९ क्रममन्तर् नवरमा १ था वि

দশ্যো২ধ্যায়ঃ

(১—২৮). ২৯। অথ যমলাজুন-ভঙ্গে নলক্বর-মণিত্রীবয়ো: স্তুতিমাহ — কৃষ্ণ কৃষ্ণেত্যাদি। হে কৃষ্ণ কৃষ্ণেতি
হর্ষাছ্ভতয়োবাঁপা। মহাযোগোহিচন্তাপরমৈশ্ব্ম, তদস্যান্তীতি নিতাযোগে ইন্। অমাত্যং, যতঃ পরঃ পুরুষঃ
পুরুষোভ্রমঃ। তবেদং শ্রীযশোদাতনয়াথাং রূপং ব্যক্তাব্যক্তম্, ভক্তেষ্ ব্যক্তং প্রকটম্, অভক্তেম্প্রকটম্। বিছ্ন্তত্ত্বিদ ইতি। কীদৃশস্থ ব্রহ্মণঃ? ব্রহ্মস্বরূপস্থা; অনেব
পূর্ণং ব্রহ্ম, অদতিরিক্তং ন তদন্তং! অথবা, ব্রহ্মণ ইত্যনাদরে ষষ্ঠী। নির্বিশেষং প্রতি ঘদন্তং মন্তত্ত্বে, তদনাদৃত্য
বিছ্রিত্যয়য়ঃ। কীদৃশং বিশ্বম্? বিশ্বি সর্বেষাং হদ্যমিতি সর্বমনোজ্ঞজাৎ, বিশের্ব উণাদিকঃ। অথবা, ইদং
বিশ্বম্, এতৎপ্রকারকং বিশ্বম্থিলং বিলসিতং প্তনাবধাদি
যত্ত্ব। (৩০—৩৩).

৩৪। নম্ম কথমহমাতঃ পুক্ষঃ, যথান্তেহবতারান্তথাহমপ্যেক এবেত্যাহ—তবাবতারা ইত্যাদি। শরীরিষু মধ্যে
তবাবতারা জ্ঞায়ন্তে। তবৈব সর্বেহবতারাঃ। অবতারো
রূপান্তরেণ প্রাকট্যম্। অতস্থমবতারো ন,—স্বস্থরপেণাবিভূতত্বাং। রূপান্তরং তু শরীরিসদৃশং যথা মংস্তাদিশরীরিসদৃশম্। ত্বং তু নরাক্তি-পরব্রহ্মত্বাং স্বরূপমেবৈতদিত্যাহ—
অশরীরিণঃ শরীরিবিলক্ষণশ্ত। কুত ইত্যাহ—তৈকৈঃ প্রসিকৈন্তৈরবাঙ্মনস্গোচরৈঃ; ন বিভাতে তুল্যমতিশায়্শ্রু
যেষাং তৈঃ। দেহিষু ব্রহ্মাদিষ্পি অসঙ্গতৈবীর্থ্যবিশিষ্টশেচং। বিশেষণে তৃতীয়া॥

তেও। নম্থ এবং চেদহম্, তদা কথমহং সর্বগোচর:
স্থামিত্যত আহ—স ভবানিত্যাদি। স ভবান্ স উক্তপ্রকারাচিন্ত্য-মহৈশর্যো ভবান্ শ্রীকৃষ্ণ: সর্বলোকস্থ ভবায়
ক্ষেমায় বিভবায় বিশিষ্টক্ষেমায় ভক্তিযোগায়াবতীর্ণোহসীতি॥

ইতি গ্রীদশ্যে গ্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে দশ্যোহধ্যায়: ॥ ১০ ॥

একাদলোইধ্যায়ঃ

(১--৫). ৬। অথ এবস্থিনং ক্রমপাতন্মালোক্য ব্রজরাজে। বিশ্বিতঃ সন্ যদকরোত্তদাহ—উল্থলং বিকর্ষন্তমিত্যাদি। প্রহুসদ্বদন ইত্যস্থায়ং ভাবঃ।—অহে। যশোদায়া অসমীক্ষকারিতা, যদল্পীয়স্থপরাধেহপি ঈদৃশস্থাপি তুর্ল লিতস্থ ঈদৃশং বন্ধনম। অথবা, অইশ্রেবেদং কর্ম, সভ্যমেবাহুর্বালকাঃ। যদশু প্রভাবো গর্মেণ বর্ণিভোহন্তি, ভদয়ং মহাপুরুষ এবেভি প্রহস্বদন্তম্॥ (१—৫৮).

ইতি শ্রীদশ্যে শ্রীবৃহৎক্রমনদর্ভে একাদশোহধ্যায়ঃ ॥ ১১ ॥

দ্বাদৰেশা হথ্যায়ঃ

(১-৮). २। जग महावननीनाममारक्षी वृन्तावननीना-মাহ—বিকর্ষন্তঃ কীশবালানিত্যাদি। বছভিঃ কীশবালান্ কীশশিশূন্ তন্ন।ত্ভিঃ কোড়ে ক্লা নীয়দানান্ বিকর্ষভঃ। তেষাং বিকর্ষণমালোক্য বৃক্ষানারোহন্তীভিন্তাভিঃ সমং বৃক্ষাং-*চাক্তরুঃ। এবমেতৎ সর্বং স্থাসং স্বম্তঞ্॥ (১০).

১১। এবং ভগৰত। সহ ক্ৰীড়তো ব্জবালান্ প্ৰশংস-ন্নাহ—ইখং সভামিত্যাদি। মায়াশ্রিতানাং মায়য়া কৈতবে-নাখিতানাং নিজৈতবানাং স্তাম্ত্যানাং দাস্তং গ্তানাং ভক্তানাং মধ্যে কৃতপুণ্যপুঞ্জাঃ, কৃতং কারিতং পুণাপুঞ্জং যৈঃ, অর্থবিদ্দ্রষ্টুণাং শ্রোভূণাঞ্চ, তে গোপবালা নরদারকেণ নরদারকাকারেণ তেন ক্ষেন সম্মিখং বিজহ:। কীদৃশেন ? বৃদ্ধবাহুভূত্যা বৃদ্ধব্যাহুস্তরপেণ, অথবা, একদেশস্ত্রীত্বাৎ স্বমতৈয় পুরুষায়েতিবং পুংলিঙ্গেংপি স্ত্রীবদ্রপম্, নরদারকা-কৃতিনা ব্ৰহ্মাননজ্ঞানেন,—(ভা⁰ ৭।১০।৪৮,৭।১৫।৭৫) "গূঢ়ং পরং বন্ধ মহয়লিদ্বন্" ইত্যাহাকে:। পুনঃ কীদৃশেন ? পর-দৈবতেন দেবতানাং পরোপদেবতাধিদেবেন; অথবা, পর-দৈবতেন সার্দ্ধং বিজহ**ুঃ। ব্রহ্মস্থা**ন্নভূত্যেতি করণে তৃতীয়া। তত্ত্ব বিহারে তেষাং য আনন্দ আদীৎ, দৈব ব্রহ্মস্থাত্ব-ভূতিস্তয়া। বিশেষণে বা তৃতীয়া। কীদৃশেন নরদারকেণ? 'রু বিক্ষেপে', নরো বিক্ষেপঃ, তশু দারকেণ খণ্ডকেন। অথবা, সতাং জ্ঞানিনাং ব্রহ্মস্থাঃভূত্যা, তে২পি তদতিরিজ-মত্তদ্রন্ধেতি ন জানন্তীত্যর্থ:। দাশুং গতানাং পরদৈবতেন পরমেশ্বরেণ, পূর্ববন্মায়াপ্রিতানাং রাগিণাং নরদারকেণ বি-

ক্ষেপ্থওকেন প্রমনির্ভিকারিণাং নরবালকপক্ষেহ্রৎক্ষাদ-

১২। ইদানীং বয়স্থবালকানাং সৌভাগ্যং তাবদতিছ্ল ভ-নেব; তদান্তাং দূরে, ব্রজ্বাসিমাত্রস্থৈব সৌভাগ্যং বর্ণনীয়ং ন ভবতীত্যাহ—যংপাদপাংশুরিত্যাদি। বহুজন্মকুছুতে। বহু-জনাকত-তপস্থাতো হেতোর্বছজনাকচ্ছেণ বা, ধতো নিগৃহীত আত্মা মনে। বৈস্তথাভূতৈরপি যোগিভিবৎপাদপাংগুরপালভাঃ, স এষ যেষাং দৃগ্বিষয়ং সন্ স্থিতঃ, বর্ত্তমানে ক্তঃ, স বর্ত্তমানো নিতাপ্রবৃত্তঃ। এতেন ব্রজস্বস্থ নিতাত্বম্, সভাথ। দৃগ্বিষয় ইত্যনেনৈব সিল্লেঃ; স্থিত ইত্যধিকপদং স্থাৎ। তত্র কারণান্তরং নাতুসন্ধেয়মিত্যাহ—স্বয়ং বেচ্ছবৈর, অথবা, चयुः चक्रत्यरेगव । षारशं वित्याय, बाक्षोकमाः निष्टेः ভागरप्यः কিং বর্ণাতে ? বর্ণনীয়ং ন ভবতীতি শেষঃ॥ (১৩—৩৮).

৩৯। অথাঘাস্থরশু ভগবতি লয়েন বিশায়মানং রাজানং প্রতি প্রীশুকদেবোক্তিঃ—সক্ষদ্যদঙ্গেত্যাদি। যস্তাঙ্গপ্রতিমা অবয়বপ্রতিকৃতিরন্তর্মনস্থাহিতাপিতা সতী মনোময়ী ভূষা ভাগবতীং গতিং দদৌ দদাতি, হে অন্ধ! স পুনঃ প্রমঃ প্রীক্ষোহন্তর্গতঃ সন্ ভাগবতীং গতিং যদ্দাশুতি, তৎ কিং পুন:? ঘদা, মনোমগ্নী অঙ্গপ্রতিমা সক্লেকবারমপি অন্তরাহিতা সতীতি। (ভা⁰১১।২৭।১২) "মনোম্যী মণিম্যী" ইত্যাদৌ প্রতিমায়া অষ্টবিধত্বং বক্ষাতি। মনোময়ী প্রতি-মেতি সিদ্ধেরশ্বশব্দোপাদানং মনোম্যা মূর্ত্তেরেকম্পাঙ্গমি-তার্থ:। ইতি স্বয়ময়ং যদন্তর্গতন্তসাঘাস্থরস্থ তথাত্বে কিং বৈচিত্ৰ্যমিতি শেষ:॥ (৪০—৪৪).

ইতি প্রীদশমে প্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে দ্বাদশোহধ্যায়:॥ ১২॥

ত্রোদ্শো>ধ্যায়ঃ

(১).২। অথ ভগবৎকথায়াঃ সতত-শ্রবণ-শ্রদ্ধাল্তয়া রাজানমভিনন্দয়াহ—সতাময়মিত্যাদি। সারভৃতাং সারগ্রাহিণাং সতাং সাধ্নাময়মেব নিসর্গঃ স্বভাবঃ। কোহসাবিত্যাহ—অচ্যতক্ত প্রতিক্ষণং নব্যবদ্ যা সাধ্বার্ত্তা। প্রতিক্ষণনব্যবে দৃষ্টান্তঃ—স্তিয়া বিটানামিব, বিটানাং স্তৈগানাং স্তিয়া
বার্ত্তা যথা নব্যা ভবতি, তথেত্যর্থঃ; অত্যন্তসরাগবে
দৃষ্টান্তঃ। কীদৃশানাং সতাং বিটানাং বা ? যদর্থানি যৎপ্রয়োজনানি বাণী-শ্রুতি-চেতাংসি যেয়াম্, তথাভৃতানামপি
নিরন্তরপ্তণ-কথন-শ্রবণ-চিন্তন-তৎপরাণামপি প্রতিক্ষণং নব্যবিদিত্যতিচিত্রম্। এতেন দৃষ্টান্তেন ভগবিষ্ময়রাগাধিক্যং হি
সারভৃতাং স্বতাং সাহজিক্ম॥

ত। ইত্যভিনন্য সচ্ছিয়ং প্রতি বাৎসল্যাধিক্যানতিরহস্তমপি কথয়তি—শৃণুষাবহিত ইত্যানি। হে রাজন্!
শৃণুষ; কিং তদিত্যাহ—অপি গুহুং গুহুমপি যদ্বদামি।
অপি গুহুমিত্যস্থায়ং ভাবঃ।—ইনং কাপি পুরাণানৌ নাস্তি;
পিত্রাপি ন ক্থিতম্, ভগবদন্তগ্রহান্ময়ৈবেদং জ্ঞায়ত ইতি
বদামীত্যুত্তমপুরুষপ্রয়োগঃ। নমু তহি কথমতিগুহুং প্রকাশয়সীত্যাহ—"ক্রয়ঃ স্লিয়স্ত শিশ্বস্থ গুরবো গুহুমপুত্ত" ইত্যধ্যায়ন্বয়ে (১০শ-১৪শ) ব্রহ্মমোহনরপ্রশীলা প্রীশুক্দেবস্থৈবাম্পুতা॥ (৪—৭).

৮। অথ ব্রহ্মমোহনলীলা-কথনোপক্রমপ্রাপ্ত-ভগবদ্বত্য-ভোজনলীলাং দর্শয়তি—কৃষ্ণত্য বিষণিত্যাদি। বিষক্ সর্বতং, কৃষ্ণত্যাভ্যাননা অভিম্থমাননং বেষাং তথাভূতাং সন্তং, পুরুরাজিমওলৈং পুরবো বহুরো যা রাজয়ং শ্রেণয়ন্তাসাং মওলৈর্মওলাকার-নানাপঙ্ জিভিরুপবিশ্য ব্রজার্ভকা রেজুরি-ত্যরয়ঃ। অন্তর্মপ্রকার তারয়ঃ। অন্তর্মপ্রকার কর্মিওলানীতি মন্তব্যম্। ফুলদৃশং—মমেবায়ং সন্ম্থইতি মতামানাং সর্ব এব হর্ষোৎকর্ষেণ প্রফুলনয়নাং, এতেন ভগবতং প্রাকৃষ্ণত্য বস্তব্যবাদব্যবহিত্ত্যমনাত্ত্যং স্বাভিম্থক্য, ব্যাপক্র্যাৎ সহোপবিষ্টা ইতি চ সর্বেষাং নিকট

১১। অথ বল্পভোজনলীলায়ামস্তাং তস্ত যথা বেশ আসীত্তং প্রপঞ্চয়াহ—বিভ্রদ্বেণ্মিত্যাদি। মস্পকবলং দধিমস্প্রাসম্, তংফলানি মস্পকবলসম্বন্ধীনি সন্ধিত-করীরফলাদীনি, অপুলিষু অপুলিবিবরেষু বৈর্নর্মভিঃ স্বয়ংকুতৈঃ
পরিহাসভাষিতৈঃ স্ক্রদো হাসয়ন্। সৈরিতি লোকেংপ্রসিদ্ধৈরিত্যর্থ:। যজ্জুক্ স্বয়্জপুক্ষপ্রামেষু বালকেষু তৈঃ
সহ বা কেলির্য্য ॥ (১২—১৮).

১৯। এবমারকে ভোজনে ব্রহ্মণাপস্থতান্ বংসান্ স্বয়ং বিচিন্তা পুনন্তবৈরাগতা তথৈব তেনাপস্থতান্ বালকাংশ্চ বীক্ষা ঘদকার্যান্তদাহ—যাবদ্বংসপেত্যাদি। সর্বঃ স্বরূপঃ সন্দ বভৌ। তদ্ধপয়া ঐচ্ছিক্যা প্রকাশিক্যা মায়য়া সর্বেষাং বংসপানাং বংসকানাঞ্চ তন্তদ্বপূর্বয়ঃস্বভাবানাঞ্চ বেগুবিয়াণভ্ষায়রাণাঞ্চ স্বরূপ ইত্যর্থঃ। যাবচ্ছকঃ সাকল্যার্থঃ প্রমাণার্থ-শুচ। যাবদাদি সর্বঃ পদং ক্রিয়াবিশেষণম্। 'সর্বঃ বিষ্ণুময়ঃ জগং' ইতি বচসোহঙ্গবচ্ছরীরবং পূর্বঃ তদ্বচো বচস্থেনৈব স্থিতম্, সম্প্রতি তদ্বচঃ শরীরীব জাতমিত্যর্থঃ। তত্র বিষ্ণু-বেনারোপঃ, এতং সর্বঃ বিষ্ণুরেবেতি অঙ্গবচ্ছক-তাংপর্যম্, চেতনাচেতনয়োরেব চিদানকরপত্মিতি বেগুবিয়াণদল-শিক্যাদীনামুপপাদনম্। এবমমূর্ত্তানাং গুণশীলাভিধাদীনাঞ্ছ ॥ (২০—৩৬).

৩৭। এবং তম্ম সর্বময়ত্বে বংসপ-বংসকানাং মাত্রাদেঃ
স্ব-স্ব-তনয়ং প্রতি তংসমানা প্রীতিরেবাভৃং, ন তু তদ্ধেতৃজ্ঞানম্। প্রীবলদ্বেম্ম তু চিরেণৈবাভৃদিতি তত্বজিমাহ—
'প্রায়ো মায়াস্ত যে ভর্তুঃ'' ইত্যাদি। মে মম ভর্তুরীশ্বরস্মেয়ং মায়া। প্রায়্য-শন্দোহম্মিতিপরম্। তত্রাহ—মেহপি
মমাপি বিমোহিনী। অতো নাম্মা নাম্মম্ম মায়া, য়য়াহমেবমেতাবন্তঃ কালং মোহিত এবাসম্। তত্মানাদ্ভর্তু্ররেবেতি স্বস্থাংশত্বং স্বয়মেব প্রক্টিতম্॥ (৩৮—৪৩).

88,8৫। অথ ত্র্বট্বট্নপটীয়দী শক্তির্মায়। সা চ বিবিধা,—'মায়য়া বহুরূপয়া' ইত্যুক্তত্বাং। তত্র প্রথমং বেধা —প্রকাশিকা আব্যাক্তিয় চা ক্ষায়া চ্যান্ত্রাক্তিয়

এবোপৰিষ্টবাত্তথাত্বম্ ॥ (৯,১০),
—প্রকাশিকা, আবরিকা চু। আভা চ দেধা—স্বাভাবিকী,
CC-0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Research Academy

ঐচ্ছিকী চ। উত্তে এবানন্দশক্তিত্বাৎ প্রকাশিকে। দ্বিতীয়া
তু—স্বভাব-সন্ধোচিনী কুহকঞেতি। উভয়োরাবরণধর্মবাদাবরিকাত্ব্য। তত্র প্রকাশিকাবরিকয়োর্মায়য়োরক্রমেণ দৃষ্টান্তমাহ—তম্যাং তমোবদিত্যাদি। তম্যামিত্যাবরিকায়াং দৃষ্টান্ত:,
অহনীতি প্রকাশিকায়াম্। মহামায়িকচক্রচ্ডামণৌ তত্র
কাপরেষাং মায়া, যত্র ব্রহ্মণোহপি মায়েরমাসীদিত্যাশয়ঃ।
বৈহারং নীহারসমূহঃ। কীদৃশঃ ? তমোহবং তমোহরক্ষং॥

৪৬,৪৭। উক্তপ্রকারয়োর্যায়য়োঃ প্রকাশিকাং মায়ামাহ,
—তাবৎ সর্ব ইত্যাদি দ্বাভ্যাম্। পূর্বং বৎসবালরপেণ
স্বভাবসঙ্কোচেন আবরিকা মায়ের প্রকটিতা, পুনস্তাং
তিরোধাপ্য কৃষ্ণ ঐচ্ছিকীং প্রকাশিকাং প্রকটিচকারেতি
তাৎপর্যম্। তথাহি সর্বে বৎসপালা এব ব্যদৃশুন্ত। তাবদিতি সাকল্যার্থঃ। কীদৃশঃ ? ঘনশ্রামাঃ পীতকোশেয়বাসসঃ॥
(৪৮—৫৩).

৫৪। নম্থ কথি যিং প্রকাশিক। মায়া ? এয়াপি কুহকত্বেনাবরিকৈব ভবতু, তল্পেত্যাহ—সত্যজ্ঞানানন্তানন্দমাত্রৈকরসমূর্ত্তয়ঃ। সত্যজ্ঞানানন্তানন্দমাত্রৈকরসো ব্রহ্ম, তজ্ঞপা মূর্ত্তিরেষামিতি, ন হি ব্রহ্মণি কুহকাংশকাং। নম্থ কথমেতৎ
সত্যজ্ঞানানন্তানন্দমাত্রৈকরসন্থ নানাত্বম ? শ্রুত্যপ্রতিপাদিতত্বাদিত্যাশস্ক্যাহ—অস্পৃষ্টভূরিমাহাত্ম্যা অপি হাপনিষদৃশাম,
শ্রুত্যগোচরত্বাৎ কথং নাম তদপ্রতিপাদিত্বাদি॥ (৫৫,৫৬).

৫৭। অথ তথাবিধয়া প্রকাশিকয়া মায়য়া কিমিদং
কিমিদমিদমিতি ব্রহ্মণি মোহং গতে তাং পুনন্তিরোধাপয়াং*চকারেত্যাহ—ইতীরেশ ইত্যাদি। অতর্কোইচিন্তানীয়-নিজমহিমনি প্রকাশিকাশক্তিবৈত্বে স্বপ্রমিতিকে স্বপ্রমাণকে
স্ব-স্বরূপে, বিষয়সপ্রমীয়য়, তথাবিধ-নিজমহিমবিষয়ে ইতি
যাবং। ইরেশে ব্রহ্মণি মুছতি সতি অজাজবনিকামজস্ম
ব্রহ্মণ আজবনিকামজন্মভিমানবনিকাং বনীং চচ্ছাদ, স্বমায়য়া তম্ম মায়াং ছাদয়ামাসেত্যর্থ:। অজস্মেদমাজমজন্মভিমানং, তদেব বনিকা অত্যল্পবন্ম, অল্লন্মানমেব বনী।
অল্লন্মাণ, তত্তাপাল্লবে কন্। নিজমহিমানং পুনর্বিশিন্তি—
অজাতঃ প্রকৃতিতঃ পরত্র। তত্র হেত্ঃ—অত্রিরসনম্থেন
যদ্বস্বাকং ব্রহ্মানন্দস্তম্ম মিতির্যত্র। ইরেশে কীদৃশে ? ক্রষ্টুমপি অনীশে। পুনং কীদৃশে ? কিমিদমিতি মুছতি সতি।

কশ্চচ্ছাদ ? তত্রাহ—অজঃ শ্রীকৃষ্ণঃ। দ্বোরেবাজত্বে কথং তারতম্যমিত্যাহ—পরমঃ। অয়ং তু পরমোহজঃ, স ত্বোপচারিকঃ। যদা, অজা মায়া, অজা চাসৌ অজবনিকা অতিরস্করণী অনাবরিক। প্রকাশিকেতি যাবং। সা চেতি কর্মধারয়ঃ। তাং প্রকাশিকাং স্বকীয়াং চছাদ সংবৃত্বানিত্যর্থঃ।
কিং কৃত্বা ? জ্ঞাত্বা, ব্রন্ধণো মোহং জ্ঞাত্বা॥

৫৮। ততস্তপা: সংবরণে ব্রহ্মা প্রকৃতিং প্রাপ্ত ইত্যাহ

ততোহবাগিত্যাদি। কো ব্রহ্মা পরেতবং মৃতবং প্রতিলব্ধাত্মা সন্ উথিতঃ কৃচ্ছ্রাদ্দৃষ্টীকৃগীল্যাত্মনা সহ ইদম্ক্তপ্রায়বৈভ্বমাচষ্ট॥

কে। ন কেবলং তদেবাচন্ট, স্বরূপস্থং বৃন্দাবনক্ষ দদর্শেত্যাহ—সপদীত্যাদি। অভিতঃ সর্বা দিশঃ পশুন্ পুরংস্থিতং
বৃন্দাবন্যপশুং, পুরংস্থিতমপি যা যা দিশঃ পশুতি, তাস্থ
তাস্বেব পশুতীত্যর্থঃ। বৃন্দাবন্যপি ব্যাপ্কেন দদর্শ।
অথবা, পুরোবৃন্দাবন্দর্শবোগ্যতা নাসীং, পশ্চাদেবাহস্কারহতো দদর্শ। কীদৃশম্ ? জনাজীব্যক্র্মাকীর্ণম্, জনাজীব্যক্র্মাঃ
কল্পজ্ঞাঃ। স ব্রন্দা মা শোভা তস্তাঃ প্রিয়ং দয়িতম্,—
তস্তাস্তবৈবাহগতত্যাং। মা লক্ষীর্বা তস্থা আপ্রিয়ং সমাক্
প্রীতিস্থানম্,—বৈকুর্গাদপি মনোহরত্মাং। আত্মনা সহেত্যবৈর বান্বেত্ব্যম্। যা যা দিশঃ পশুতি, তাস্থ তাস্বাত্মনা
সহ বৃন্দাবনং দদর্শতি বৃন্দাবন্স্থ ব্যাপ্রক্ষম্। অতস্থতীয়ে
ভগবতা ব্রন্ধাণং যং প্রত্যুক্তম্—(ভা⁰ তাহাত্) "তত
আত্মনি লোকে চ ভক্তিযুক্তঃ স্মাহিতঃ। দ্রন্থাসি মাং
ততঃ ব্রন্ধন্ ময়ি লোকাংস্থমাত্মনঃ॥" ইতি তম্পেদমুদাহরণং
ব্যাখ্যাতঞ্চ তবৈব তথা॥ (৬০).

৬১। অথ প্রকাশিকাং নায়ানন্তর্ধাপ্য স্বরূপেণ স্থিতনেকনেব দদর্শেত্যাহ—তত্তোদ্বিদিত্যাদি। স প্রমেষ্ঠী একমদ্বাং ব্রহ্মাচষ্ট দদর্শ। কীদৃশম্ ? বৎসান্ স্থীংশ্চ পুরেব
বিচিন্থং। পুনং কীদৃশম্ ? পাণিকবলং পাণে কবলো যন্ত্য,
পরং পরাংপরম্, অনন্তমেকনপ্যপরিচ্ছিন্নম্, অগাধবোধমনবগাহ্যবোধম্। নত্ন কথ্মেকত্বম্, (ভা⁰১০।১৩।৪৬) "ততঃ সর্বে
বৎসপালাং" ইত্যাদৌ (ভা⁰১০।১৩।৫৪) "সত্যজ্ঞানানন্তানন্দমাত্রৈকরসমূর্ত্তয়ং" ইতি স্বস্তৈব বহুত্বাং ? সত্যমিত্যাহ—
পশুপ্বংশ-শিশুত্ব-নাট্যমৃদ্বহৎ, পশুপানাং গোপানাং বংশঃ
পৃথক্ পৃথগন্থবায়াত্যেষাং শিশবো বালকান্তেষাং ভাবঃ স্বরূপং

তদেব নাটাং নাটকীয়বস্ত, তদ্যথা প্রবেশ-নির্গমাভ্যামাবি-ভাবতিরোভাববং, তথা তত্বহং (ভা⁰১০।১৩।৪৬) "ব্য-দৃশ্যন্ত ঘনশ্যামাং" ইত্যাদিনা যে যে দৃষ্টাং, তেষাং সর্বে তবৈবান্তভাবাদেকমেবেতি সিদ্ধম্, ন তু স্বস্থ নন্দকিশোর-ঘনাট্যম্, তদা বংশ-শব্দো নিরর্থকং স্থাং। পশুপশিশুখ-নাট্যমিত্যক্তেরেব সিদ্ধেং। এতেন শ্রীনন্দকিশোরস্বরূপইশ্য- বাদ্যরক্ষতেতি দিদ্ধন্। 'নরাকৃতি পরং ব্রহ্ম', 'প্রমাত্মা নরাকৃতিঃ' (ভা⁰ ৭।১০।৪৮, ৭।১৫।৭৫) "গৃঢ়ং পরং ব্রহ্ম মন্ত্র্যা-লিঙ্গন্ম" ইত্যাদি পূর্বোক্তেন চ। পাণিকবলত্বেন দিভুজত্মেব প্রব্রহ্মণঃ শ্রীকৃষ্ণশু সাহজিক্ম,—অদ্যং ব্রহ্মেত্যুক্তেঃ। ব্রহ্মণাপ্রতাঃ দ্ব ইতি জানতোহপি তত্তদ্বিচয়ন্মগাধ-বোধত্বে হেতুঃ॥ (৬২—৬৪).

हेि औन नाम औवृह ९ क्या मन्दर्ध वाद्यान द ना १४ ॥ १० ॥

চতুদ্দশো২ধ্যায়ঃ

১। অথ ব্রহ্মণ: স্তৃতিমাহ—নৌমীত্যাদি। ত্মামিত্যধ্যা-হার্য্যম্ ; ভীতস্তোক্তো ন্যুনপদতা গুণ: ; ত্বাং নৌমীতার্থ:। নম স্বত্য এব স্ত্রতে, ব্রহ্মণস্তে গোপবালকোংহং কিং खनः ? हेनामकाह—ह केना ! चनात्मत्वां नामः কোহপীত্যর্থ:। অশুত্র স্তবনমর্থবাদঃ, ত্বয়ি তু সর্বং যথার্থ-মেব। কিমৰ্থং নৌষীত্যত আহ—তে তুভ্যং ত্বদৰ্থং ত্বং-প্রাপ্তয় ইতার্থ:। নম্ন সংস্করপদেব কিং যং প্রাপ্তার্থং স্তৌৰীত্যাহ--- অভ্ৰবপুষে মেঘখামবিগ্ৰহায়। এবমেব তে স্ব-রূপম্। তইি নারায়ণ এব নৃয়তাম্, সোহপি তথা? নেতাাহ — গুঞ্জাবতংসপরিপিচ্ছলসমূথায়েত্যাদি-বিশেষণাত্যাসমাপ্তেঃ। স জেবং ন ভবতি, দ্বিভূজ্ঞ ন ভবতি, 'নরাক্লতিঃ' ইতি। যদ্বা, হে ঈভা ! বপুষে তে বপ্রপায় তুভাগ্, পূর্ববত্তাদর্থ্যে চতুর্থী; খাং নৌমি। নম্ম নারায়ণাজ্জাতোহসি, তং তাক্ত্রা কথং পরং নৌষি ? তত্তাহ—হে অল্ ! অং নারায়ণং বিভর্তীতি তথা, তম্ম সম্বোধনে নারায়ণস্থাপি ভর্তারত্যর্থঃ ; —(১৪শ-শ্লে)⁰) "নারায়ণো২ঙ্গম্" ইত্যত্তৈব বক্ষ্যমাণ্ডাৎ। বপুষ ইত্যক্তৈব সর্বাণি বিশেষণানি। তে কীদৃশায় ? পশু-পাকজায় নন্দপুভায়। তড়িদিব গৌরমম্বরং যক্ত; অথবা, যদা প্রনম্পন্দো ভবতি, তদা দৃখ্যতে, অন্তদা ন লক্ষাতে, —অতি^২স্ক্ষতাদ্গোরত্বাচ্চ তড়িত্পমানম্। অথবা, বপুষে বপুর্নিমিত্তমিত্যুপস্থিতে বপুষে। মহনীয়ত্বে তদেব কথ-মিত্যাশস্ক্যাহ—তড়িদন্, ইদং বপুস্তট্ উচ্ছ্যায়বং, উচ্ছ্যায় गर्ता १ कर्यः ; नन्देक्त ति विकास्त्रः दश्कूर प्राथान नौयम् ;

'তট উচ্ছ্রায়ে' ইত্যতঃ কিপি সিদ্ধন্, সর্বোচ্ছ্রিতঃ পরাংপরমিত্যর্থঃ। তে কীদৃশায়? সর্বশ্রেষ্ঠায়; অথবা, বরায়াভিমতফলদানায়; ইদং তট উচ্ছ্রিতমিত্যেকমেব বাক্যান্তরম্। 'র
বরণে' বাদিঃ পবর্গায়ঃ, তেনাম্ম্বারস্থা পঞ্চমঃ। হে গুঞ্জাবতংস! 'গুজি অব্যক্তে শব্দে' গুঞ্জোহ্ব্যক্তশন্দঃ শন্দত্রন্ধ,
অব্যক্তবাদপৌক্ষেয় ইত্যর্থঃ; তস্থাপি অবতংস! শ্রুতিশিরোহ্বতংস! প্রত্যক্ষতয়া স্বাবতংসঃ" স্বয়ং ন দৃশুত ইতি
শন্দত্রন্ধাগোচর ইত্যর্থঃ। হে পরিপিচ্ছল! পরি পরিতঃ পীঃ
প্যানং বৃদ্ধির্যন্থ তৎ পরিপি, নপুংসকত্বাৎ হ্রম্বঃ, পরিপি
সর্বতো বৃদ্ধঃ ছলং মায়া যস্থা সং,—সম্প্রত্যবাহ্নভৃতত্বাৎ;
ধ্যাপ্যোরিতি কিপি প্রৈঙ্-ধাতোঃ সম্প্রদারণে পিঃ; সন্মুথায়
সংস্থ ভক্তেম্ ম্থায় অভিম্থায়েতি তে ইত্যস্থা বিশেষণম্,
'বপুষে' ইত্যস্থা বা; অথবা, তে তব মৃত্বপদে নৌমি;
কিমর্থম্? বপুষে বপুরর্থম্; এতদেব বপুনিরন্তরং ক্রেবিতি।
কাকা সর্বাণ্যেব বপুরিশেষণানি॥

২। অথ যো যজ্জানাতি, স তৎ স্তোত্মইতি, নাজ্ঞাতক্ষ স্তবং কর্তৃং শক্যত ইতি। নৌমীতি যত্ত্বং তদসন্তাব্যমিত্যা-শক্ষ্যাহ—অক্ষাপীতি। হে দেব! সর্ববিজিগীযাপর! অক্ষাপি বৎসপালরপক্ষ, বপুযশ্চিদেক-রসত্মাজ্ঞাতাবেকবচনম্, মহি মহিমানম্, অবসিতৃং জ্ঞাতৃং কোহপি ব্রহ্মাপ্যহং নেশে, ন সমর্থোহিশ্ম; যতঃ সর্ব এব চতুর্ভুজাং, সর্ব এব সত্য-জ্ঞানানন্তানন্দমাত্রৈকরসমূর্ত্য্নং, সর্বএব মহদাদিভিঃ সেব্য-যানাঃ, অতন্তথাবিধক্যাক্ষেতি সাক্ষাদ্দৃষ্টক্ষ; সর্বনাম্নে। বৃদ্ধিক্ষ-

CC-b. मेर Public Domain. (मि) इटक्या क्रिकेश स्त्रिक समार्थ खिल्लिश कि स्त्रिक स्त्रि

বৃত্তিত্বাদিদংশব্দঃ থলু বৎস-বৎসপাদিপরঃ। কীদৃশশু? মদফ্র-গ্রহন্ত মন দর্পহানিরপোহত্বহো যত্র। পুনঃ কীদৃশশু? স্বেচ্ছাময়শু, স্বস্তু তব ইচ্ছা তর্মশু, তয়া প্রকটিতশু; অতো ন তু ভূতময়শু। তুরেবার্থঃ,—অবায়ানামনেকার্থবাৎ। আন্তরেণাপি সমাধিনিশ্চলেনাপি মনসা সাক্ষাদপরোক্ষশাঅস্থ্যাত্বভূতের্বিগ্রহরূপ-পর্মানন্দাববোদশু তব তু প্রীকৃষ্ণশু মহি অবসিতুং যর ঈশে, তৎ কিমৃত; 'আত্মা যজাে ধৃতিবৃদ্ধিঃ স্বভাবো ব্রহ্মবন্ম চ' অত্র বর্মপরঃ। তেইপি সত্যক্তানাদিরপ্রত্যাঃ, অয়ঞা্ত্রপ্রান্থভূতিরিতি তুল্যবাদবিশেষে সাক্ষাচ্ছবঃ, বস্তুতস্তু তিরিভিত্বাঃ প্রকাশিকাথ্যায়া মায়ায়া এব বিলাসঃ, অয়ং তু সাক্ষাত্রথাবিধ্যায় ইতি বিশেষঃ॥

৩। নম্ব ভো ব্রহ্মন্! জ্ঞানবােগেনৈব মহি জ্ঞাতৃং
শক্যতে, স তে নান্তি, কথং জ্ঞাতবাে ভবতা ? ইতি চেং,
মম তু জ্ঞানােপদেষ্টা প্রীনারায়ণ এব, তথাপি তব মহিমা
ন জ্ঞাতঃ; অতাে ভবদম্প্রহং বিনা জ্ঞানবােগেংপি তত্তব
তত্ত্বজ্ঞানকারণং ন ভবতীতাাহ—জ্ঞানে প্রয়াসমিতাাদি।
স্থানে অয়ি স্থিতা অয়ি ভাবং কুর্বন্ত ইত্যর্থঃ—'স্থানভ্রষ্টাঃ
পতস্তাধঃ' ইত্যুক্তেঃ; জ্ঞানে প্রয়াসমৃদপাশু উৎকর্ষেণ তাক্ত্রা
সমাক্ তাক্ত্রেবৃত্যর্থঃ। তম্বাঙ্মনােভিঃ—তয়া প্রণামাদিনা,
বাচা কীর্তনেন, মনসা শ্রেণাদিনা ভবদীয়বার্তাং নমন্তঃ
সম্মানয়ন্ত এব যে কেচিজ্ঞীবন্তি, তৈন্ত্রিলােক্যামজিতােইপি
অং জিতােইসি, প্রায়শাে বাহুল্যেন যত্র ভবদ্বার্তা ভবতি,
তং দেশমেব প্রণমেদিতি। তয়েতি তৃতীয়াবিভক্তের্বাঞ্জকতা;
অথবা, তম্বাঙ্মনােভির্জিতােইসীতারয়ঃ। বার্তাং কীদৃশীম্?
সন্তিম্পরিতাং শ্রুতিগতামিতি শ্রবণপথপ্রাপ্তমাত্র এব তদর্থাভবধারণ্মপ্যন্পেক্যেত্যুর্থঃ ॥

৪। নম্ন তাই কিং জ্ঞানং স্বতঃসাধনং ন ভবতি? অথ কিম্, ন ভবত্যেবেত্যাহ—শ্রেমঃস্তিমিত্যাদি। হে বিভো! তে তব ভক্তিমূদ্স কেবলবোধলব্ধয়ে যে ক্লিখন্তি, তেষাং ক্লেশলঃ ক্লেশ এব শিষ্যতেহবশিষ্টো ভবতি; খ্রামাদিম্বাৎ স্থার্থে ল-প্রত্যয়ঃ। নাজৎ কৈবল্যাদি,—ভক্তিসনাথেনৈব জ্ঞানেন কৈবল্যং জন্মত ইতি নিয়মাৎ। ভক্তিং কীদৃশীম্? খ্রেমংস্তিং শ্রেমঃ সরণিম্, জ্ঞানং তুন তথা। তত্ত্ব

দৃষ্টান্তঃ—যথা স্থুলতুষাবঘাতিনাং স্থুলতুষাবঘাতে হি ক্লেশ এব কেবলম্, পরেষামপি কর্ণকাটবম্॥

৬। এবস্তৃতান্তব গুণা যেষাং কথায়েব ভক্তিরুংপছতে, উৎপন্নয়া চ তয়া স্থথেন ত্বংপদপ্রাপ্তিন্তথাপি কিং তব গুণ-মহিমা ইয়ানেবেতি বক্তুং ন শক্য এবেত্যাহ—তথা-পীত্যাদি। হে ভূমন ! অপরিচ্ছিন্ন বৈভব! তে গুণস্থ ঐশ্র্যাদি-গুণষট্কশু মহিমানং বিবোদ্ধুং মাইতি ন সমর্থো ভবতি, কশ্চিদিতি শেষ:। অমলানি নির্মলানি অন্তরন্ত:-করণানি আত্মা চ যেষাং তৈর্বিশিষ্টোহপি, বিশেষণে তৃতীয়া; অথবা, আত্মানশ্চেতি বহুবচনমেব, আত্মা চ আত্মা চ আত্মা চ আত্মান ইত্যেকশেষ:। ধৃতি-বুদ্ধি-স্বভাবা আত্মান:, 'আত্মা যত্নো ধৃতিবু দিঃ স্বভাবঃ' ইত্যাত্মক্তেঃ। পূর্ববং তৃতীয়া। মহি কীদৃশম্? অবিক্রিয়াদ্বিক্রিয়া বিকারন্তা-মততীতি বিক্রিয়াৎ, ন তথা অবিক্রিয়াৎ বিকারশ্স-মিত্যর্থ:। তর্হি কিং বোধামেব ন ভবতি ? তত্তাহ—স্বামু-ভবাদনগ্যবোধ্যাত্মতবৈয়ব বোদ্ধু মহতি, স্বে ভক্তান্তেশামন্নভবঃ স্বামুভবো ভক্তামুভবগুস্মাৎ। অনন্তবোধ্যাত্মতা তন্মাত্র-বোধ্যাত্মকত্বেন বোদ্ধুমইতি, ন চান্তথা নান্তপ্রকারেণ। কুতঃ ? অরূপতঃ—অনিরূপণাৎ হেতোঃ ; 'রূপ নিরূপণে' রূপণং রূপ:, ন রূপোহরপশুস্মাৎ; যন্ত্রা, অমলাস্তরাত্মভি: দান্বতৈরগুণস্থ প্রাক্বতগুণরহিতস্থ তব মহিমা তথা তেনৈব প্রকারেণাপি প্রাপ্ত:। কম্মিন্ কালে? অহতি যোগ্যে কালে

১। ভগবদসুগ্রহং (४); ২। যদ্লিজকর্ম (ক)।

ভক্তিসম্পন্নতায়াং সত্যাম্। 'অহ' প্রশংসায়ামিত্যতঃ শতৃ-প্রত্যয়ে রূপম্। কোহসৌ প্রকার ইত্যাহ—অথিক্রিয়াৎ অবিকারাৎ স্বান্নভবাৎ, অরূপতশ্চেত্যস্থ পূর্ববিরিক্তিঃ। অন্যবোধ্যাত্মতমা চ ভকৈর্বিনা নায়েষাং বোধ্যস্তস্ত ভাব-স্তত্তা তয়া চ, এত এব প্রকারাং, ন চাত্তথেত্যুপসংহারঃ। অথবা, তব মহিমা ব্রদ্ধ অমলান্তরাত্মভিঃ পুরুষৈত্তথার্হতি যোগ্যে কালে বোদুমপি, ন তু ভবান্ দৃশ্যমান-শ্ৰীবিগ্ৰহ:। তথা বোদ্ধুমপীতি তমেব প্রকারমাহ—অবিক্রিয়াদিত্যাদি পূর্ববং। অথবা, আত্মভিরাত্মভূতৈর্ঘোগিভিত্তথা তেনৈব প্রকারেণাপি। কুত্র ? বিমলান্তবিমলেইতঃকরণে। কীদৃশি ? অর্হতি যোগ্যে। অশুৎ পূর্ববং। অথবা, তব মহি মহিমানং মা লক্ষীরহতি, নান্তঃ। কীদৃশী ? আত্মভির্যত্র-ধৃতি-বৃদ্ধি-বর্ম ভিরন্তবিমলা অন্তঃশুদ্ধিমতী। কুতঃ ? স্বান্থ-ভবাং। কীদৃশাং ? অবিক্রিয়াং অথণ্ডাং, অরূপাং রূপ্যত ইতি রূপম্, অনিরূপ্যাদিত্যর্থ:। দৈবাইতি, নাগু ইতি কো নিয়ম: ? তত্তাহ—অনক্সবোধ্যাত্মত্মা, তাং বিনাকেষান-বোধাস্বরূপত্যা, ন চাল্যথা, নাল্যেন প্রকারেণ; সৈবার্ছ তি, নান্তঃ কোহপীত্যেবংরপেণ প্রকারেণেতি যাবং॥

१। বরমবিজিয়াদিত্যাদি-প্রকারেণ তব মহিমা ব্রহ্ম চ জ্ঞাতৃং শক্যতে, তথাপি ন তবাবতারশু মৎশ্রাদিরপ-শ্রাপি গুণান্ বিমাতৃং ক ঈশিরে, ন কেংপীতার্থ:। তবত-স্তু মন্নেশেরংস্তং কিম্তেত্যর্থ:। তব কীদৃশশু? হিতা-বতীর্ণশু হিতং স্বশক্তিপ্রাকটাম্; ক ইত্যশু কিম্-শব্দশু মচ্চব্দেন পুন: প্রতিনির্দেশং করোতি। কালেন মৈর্বেত্যাদি। স্কুক্রের্বোর্টগাঃ স্বজ্জেরিতি যাবং। অন্তং স্থগমম্॥

৮। অতঃ কেইপি তে তত্ত্বং ন জানস্তোব,—বহি-রঙ্গত্বাং; ভক্তান্ত যৎকিঞ্চিজানন্তি,—অন্তরঙ্গত্বাং। ন যাবদিতি তংপ্রশংসামাহ—তত্ত্বেহকুক্পামিত্যাদি। তং তত্মাং তে তবাহুক্পামন্ত্রাহং স্বষ্টু সমাক্প্রকারেণেক্ষ-মাণোহত্মভবন্, সর্বে দর্শনার্থা জ্ঞানার্থাঃ; হদ্বাগ্বপুভিন্তে তৃভ্যং নমো বিদধং কায়বাঙ্মনোভির্জন্ যে। জীবেত, জীবতি, স মৃক্তিপদে মৃক্তিলক্ষণে নিত্যপার্ধনরূপে দায়ভাক্, অথবা, অমৃক্তি অকৈবলাঃ যথা স্থান্তথা পদে চরণারবিন্দে

দায়ভাক, মনোপাশুনিদমেবেতি মমকার-পরস্পরং দায়ভাক্ ভবতি। অথবা, মৃজিপদে মৃজিরূপে পদে দ দায়ভাক্ থণ্ডনকং ভবতি। 'দো অবথণ্ডনে' ইতি ঘঞি রূপম্। ইতঃ-পরং মৃজিস্থথমন্তন্নান্তীতি নিশ্চিনোতি। নতু কথমেবং পূর্ব-কর্মভোগে ছর্নিবারে সতি তেন বাধ্যমানো হৃদ্বাগ্বপুর্ভি-জনো মাং ভজতাদিত্যাহ—আত্মকতং বিপাকমভূঞ্জান এব, তবাত্মকম্পাগুভবেনৈব তশ্য প্রারন্ধ্যাত্তদভোগং॥

১। নমু অমপি মদ্ভক্তআদায়ভাগেবাসি ? মৈবম্, যদি
ভক্ত এবাভবিশ্বম্, তদা কথমেবমতিমৌধ্বাং মেহভবিশ্বদিতি
স্বমৌধ্বাং প্রদর্শয়তি—'পশ্রেশ মে' ইত্যাদি। হে ঈশ!
মে মমানার্ঘ্যং মৌচ্যং পশ্র। কিং তদিত্যাহ—অ্যাপীতি।
অ্যাপি অনন্তে আছে পর্যাত্মনি মায়াং বিত্ত্যাত্মবৈভবমীক্ষিতুমৈচ্ছং মায়িনামপি মায়িনি মায়িনোহপি মোহয়িতুং
সমর্থে। নম্বহমিব অ্যপ্যেকোহিস ? নেত্যাহ—হীত্যাদি।
হি নিশ্চিতম্। অহং কিয়ান্ ক্ষুদ্র এব। তত্র দৃষ্টান্তঃ
—অ্যাে সতি অর্চিরিব। অগ্রাত্যপেক্ষা > অর্চিঃ ক্ষুদ্র ইব।

১০। তত্মাদয়ং মেহপরাধঃ ক্ষন্তব্য এবেত্যাহ—অতঃ ক্ষমস্বত্যাদি। অতঃ ক্ষ্ত্রথং ক্ষ্ত্রভাপরাধাে মহদ্ভিঃ ক্ষমত এব। হে অচাত! রজাভুবাে যে মম অজাবলেপান্ধতমঃ ক্ষমন্ব। অজা অবিভা তৎকতাে যােহবলেপাে গর্বঃ দ এবান্ধতমাে গাঢ়ং তমঃ, সমাদান্তবিধেরনিত্যত্মাদজভাবঃ। অতএবান্ধচক্ষ্য, অতএব অজানতন্ত্রমহিমানমিত্যথাঃ। ক্তঃ ? ত্বংপ্থগীশমানিনঃ; ত্বন্তঃ পৃথগহমেক ঈশ ইতি মত্তমানশু; যদ্বা, ত্বং ত্বামজানতঃ, পৃথগীশমানিতাং। অজাবলেপান্ধতমােহন্ধচক্ষ্য ইত্যেকং বা পদম্, তদা ক্ষমস্বেত্যশু কর্মাধাহার্য্যম্; ক্ষমায়াং যুক্তিং বক্তি—ময়ি নাথবানিতি। মদীয় এবায়মিতি কৃত্বা স্বামিনা হি ভৃত্যাপরাধঃ ক্ষমতে॥

১১। নম্ব ত্বং ব্রহ্মাণ্ডাধিকারী জগৎস্রষ্টা, অহং গোপবালকং, কথং ময়ি নাথবানসি? মৈবম্, কোহহং ক্ষ্মতমঃ? তথাহি যদিদং ব্রহ্মাণ্ডং তত্র পেশ্যাং পক্ষিপোত
ইবাহং সপ্তবিভন্তিমাত্রম্, এবন্ধিনান্তকোটিব্রহ্মাণ্ডানি পরাণ্
ক্রপেণ যন্তোমকৃপেষ্ তথাভূতস্ব্যুমনীত্যাহ—ক্রাহং ত্যো-

মহদিত্যাদি। অহং ক, তব মহিত্বঞ্চ ক, অহং কীদৃশঃ ? তমঃশান্দো গুণত্রপ্রপরঃ, তেন প্রকৃতিরেবোচ্যতে। তমআদিভিঃ খাদিভিশ্চ সংবেষ্টিতো ঘোহওঘটো ব্রহ্মাওভাওং তত্র সপ্তাবিত্তিমাত্রঃ কায়ো যক্ত সং, তথা তে; কথস্তৃতক্ত ? ঈদৃগ্বিধান্ম্যক্তপ্রকারাণ্যবিগণিতাক্তসংখ্যানি ঘাক্তওানি ব্রহ্মাওগানি তাক্তেব প্রাণবঃ প্রমাণবস্তেমাং চর্যা সঞ্চরণং তক্ত বাতাধ্ববদ্গবাক্ষবদ্যোবিবরা যক্ত; এতেন প্রিচ্ছিন্নবদ্দৃশ্যমানোহপি পরিমাণত্র্যবিলক্ষণঃ পরিচ্ছিন্নোহিপি ব্যাপক-শেচতি তব মহিত্বং ক, অহং বা কেত্যসম্ভাবনাধিক্যে কদ্ম্মা। তক্ষান্মায়মপ্রাধঃ ক্ষম্যতাম্॥

১২। নত্ন কথমেতাবানপরাধঃ ক্ষন্তবাঃ ? সত্যম্;

যন্তপি মহানেবায়মপরাধন্তথাপি অয়ি করুণাময়ে নাপরাধায়
কল্পত ইতি সদৃষ্টান্তমাহ—উংক্ষেপণিমত্যাদি। অন্তদরবর্তিআত্বং সর্বইশ্রব মাতেত্যাহ—কিমন্তীত্যাদি। অন্তি নান্তিব্যপদেশ-ভূষিতম্, অন্তি নান্তীতি যো ব্যপদেশন্তশু ভূভূ মিস্তব্যোষিতং স্থিতং যং কিয়ং যংকিঞ্চিৎ তত্তব কুক্ষেরনন্তর্বহিরিতি যাবং; তত্র কিমন্তি ? নৈবেত্যর্থঃ; ভাবাভাবরূপং যং কিঞ্চিৎ তৎ সর্বং অংকুক্ষাবেবেতি যাবং।
অতো মাত্গর্ভস্থশিশোঃ পাদোৎক্ষেপো মাতরি যথাইইগদে
ন কল্পতে, তথা মামাপীতি ক্ষন্তম্চিত এবায়মপরাধঃ॥

১৩। নম্থ সর্বস্তা কুন্ধিগতত্বেন যথাহং মাতা, তথা তবাপি; ততো যদা সর্বস্তৈবাপরাধঃ ক্ষম্যতে, তদা তবাপি ক্ষন্তব্য ইতি চেৎ, সর্বেষাং তব কুন্ধিগতত্বং পরম্পরয়া, মম তু সাক্ষাদেবেতি বিশেষং দর্শয়য়াহ—'জগত্রয়ান্ত-'ইত্যাদি। জগত্রয়ান্ত মহাপ্রলয়ে য উদ্ধিসংপ্রবন্তস্তোদকে নারায়ণস্তোদরনাভিনালাদ্বিনির্গতোহিন্মি, জাতোহিন্মি। নম্থ অমজ এব, কথং জাতোহন্মীত্যচাতে? নৈরমিত্যাহ— অজম্বিতি বাক্, বৈ প্রসিদ্ধম্, ন ন ম্যা? অপি তু ম্বৈর। অজম্বমেব, নাহম্; ম্ব ভো কশ্বর! অদিনির্গতোহিন্মি; মুত্তে এব জাতোহন্মি, নাজঃ; অতঃ সর্বজীবসাম্যং মুমেতি বাক্যার্থঃ॥

১৪। নম ভো ব্রহ্মন্! তথাপি নারায়ণাদেব জাতো-২সি, কুতো মন্ত ইত্যুচ্যতে? সত্যুম্, ত্বঞ্চ নারায়ণঃ,

যত্মাদহমভূবম্, স তবাভাবতার চ। নারায়ণ ইত্যভিম্বাজ্ব ছংপন্ন এবেতি প্রীকৃষ্ণ তৈয়ব মৃর্তিবিশেষে। নারায়ণ এব, যতস্তং সর্বদেহিনামাত্মাসি, অথিললোকসাক্ষী চাসি। নমু তহি যক্ত নাভিনালাজুম্ৎপন্নোহসি, স তাবৎ কেত্যাশ্ল্যাহ—নারায়ণোইক্ষমিত্যাদি। স নারায়ণঃ থলু তবাক্ষং মৃতিরাভাবতারস্থাৎ। নন্ভরোরের নারায়ণাড়েই কথং জ্বজ্ঞনকত্ম মদক্রমিত্যাহ—নর-ভূ-জলায়নাৎ। নারায়ণ-শব্দে বৃংপতিদ্বয়্য—নর-ভূন রোৎপত্তিঃ, জলঞ্চ; তদয়নাৎ তৎত্যানাং। একস্থং নরোংপত্তায়নায়ায়ায়ণঃ, নর-শব্দোহত্র জীবপনঃ; অভান্তবাক্ষং জলায়নাৎ 'আপো নারা ইতি প্রোক্তাং' তেন সর্বে জীবা নারং তদয়নাত্মং নারায়ণঃ; জলশায়িত্মতারাক্ষং নারায়ণ ইত্যেষ বিশেষঃ। নমু জলশায়িত্মতারাক্ষং নারায়ণ ইত্যেষ বিশেষঃ। নমু জলশায়িত্মতারাক্ষ নারায়ণ ইত্যেষ বিশেষঃ। নমু জলশায়িত্মতার স্থারিকং নেত্যাহ—তচ্চাপি সত্যম্, তজ্জলশায়িত্মতার স্থারিকং স্বাজ্যার্য স্থানিকং স্বাজ্যার্য স্থানিকং স্বাজ্যার্য স্থানিকং স্বাজ্যার্য স্থানিকং স্থানিকং স্বাজ্যান্তব্য স্থানিকং স্বাজ্যার্য স্থানিকং স্বাজ্যার্য স্থানিকং স্বাজ্যার্য স্থানিকং স্বাজ্যার্য স্থানিকং স্বাজ্যার্য স্থানিকং স্বাজ্যার্য স্থানিকং স্থানিকং স্বাজ্যার্য স্থানিকং স্থানিকং স্বাজ্যার স্থানিকং স্বাজ্যার্য স্থানিকং স্বাজ্যার স্থানিক স্থানিকং স্বাজ্যার স্থানিক স্থানিকং স্থানিকার স্থানিকং স্থানিক স্থানিক স্থানিক স্থানিক স্থানিকার স্থানি

১৫। জলস্থ্য নারায়ণরপশ্য সতাত্বং পুনঃ প্রতিপাদয়রাহ—তচ্চেৎ জলস্থমিত্যাদি। তৎ প্রসিদ্ধং জলস্থং তব
নারায়ণাথাং বপুঃ সং সত্যম্। কীদৃশম্ ? চেতয়তি সর্বমিতি চেৎ। পুনং কীদৃশম্ ? সজ্জগৎ সন্তি জগন্তি য়য়
তত্ত্বথা; তহি তয়ারায়ণাথাং তবাদ্বং মায়য়য়ব ন, অপি
তু সত্যমেবেতয়র্বঃ। নয় তশ্য সতাত্বে কিং প্রমাণমিত্যাহ
—কিং মে ন দৃষ্টম্; মে ময়া কিং ন দৃষ্টম্, ন জ্ঞাতম্ ?
অপি তু দৃষ্টং জ্ঞাতমেবেতি মদয়ভব এব প্রমাণম্। সত্যং
চেদ্ভবতা কথং ন বিলোকিতম্ ? তত্ত্বাহ—হে ভগবন্!
তদৈব মে ময়া হদি কিংবা ন স্থদৃষ্টম্ ? হদয়ে স্থবিলোকিতমেব। নয় ভাবনয়া কিং ন দৃখতে ? তেন
তৎপ্রামাণ্যং নান্তি ? তত্ত্বাহ—কিং নো তদৈব সপজ্যেব
সাক্ষাদেব পুনর্বয়দনি, অপি স্বদনি। অতোহম্ভবেন প্রত্যক্ষেণ
চ সিদ্ধমেব তৎ সত্যস্থ্য

১৬। নমু তক্স সজ্জগত্বং ত্বয়া কথমবগতম্? তক্স তন্মায়িকমেব ? মৈবম্। (ভা⁰১।৩৫) "যক্তাংশাংশেন স্জ্যন্তে দেব-তির্ব্যঙ্নরাদয়ং" ইত্যুক্তেন্তক্ত সর্ববীজ্বাদন্তে চ স্বা-শ্রম্বাৎ স এব ভ্বনক্রমঃ; ত্ব্দরে যজ্জগত্তদেব ন মায়া,

১। नात्राय्यपु (४)।

অন্ত কেবলঘনানন্দ ইত্যাহ—অত্রৈব মায়াধমনেত্যাদি। হে মায়াধমন! অত্রৈবাবতারে বহি:-ক্টশু রুৎস্বশু প্রপঞ্চ-শুন্তজ্ঞতিরে জঠরস্থান্তর্জনিটো মায়ান্তং দশিতম্, বহির্বর্তমান-ত্বেহপি যদন্তর্বতিন্বং প্রপঞ্জ তন্মায়েব; জনন্তাঃ—চতুর্বার্থে ষষ্ঠী। নারায়ণান্তর্বতিন্বং তু তন্ম সর্গাদৌ মহাপ্রলয়ে চেতি তব তন্থায়মপি ভেদোহন্তঃ।

১৭। ত্বংকুক্ষিগতং যজ্জগত্তনায়েতি যত্তক্রম্, তৎ প্রকারা-रुद्रिश भूनः ञ्राभग्रि - यचाः कूकाविज्यानि । हेनः विहः স্থিতং বিশ্বং সর্বং সাত্মম্, সান্তর্যামি চিজ্জড়াত্মকম্, যস্ত কুক্ষৌ যথা তথা যাথাতথ্যেন ভাতি তলারায়ণাথাঞ্চ বস্তু দুখ্যমানং প্রমি ভাতি; অত ইহাপি প্রমি তং সর্বং জগৎ, সর্বাংশ-পরিপূর্ণে দর্বাংশান্তর্ভাবাৎ দর্বাংশান্তর্গতন্তান্তর্ভাব:, ইত্যপি তবৈব প্রকাশিকায়া মায়ায়া: শক্তেবিলাস ইত্যাহ—কিমিদং মায়য়। বিনা; প্রকাশিকা নাম মায়ৈবৈতৎ সর্বম, ন কুহক-মিতার্থ:। यहा, যশু তব কুক্ষে ইদং বিশ্বং দা তব জননী; षा षाज्यभाजानम्बिगाभा ; ष्यगुष्ठी जात्व ममानन्यभागीर्ध, অধ্যাত্মবদ্যথা ভাতি, (ভা⁰ ১০৮৮০৯) "ব্ৰজং সহাত্মানম" ইত্যুক্তেন্তথা তৎ দর্বং জগজ্জননী চ বহিশ্চ ভাতি। ইহ-भारमा वहित्रर्थः। ততু अग्नि हर श्रीकृषः। माग्रमा विना कि-गिनम्, माम्रादेव ज्वरमदेव छ । यहां, किमिनः किरम छ नि छ मत्मरुः भूनमाग्रशा विना त्कार्थः ? मायशा विना यम् छवछि, তদেবেদমিতি নিশ্চয়:। ইদং মিথ্যা ন ভবতি, কিন্তু স্থ-যোগশক্তিবৈভবমেবৈতৎ; यद्दा, সাত্মমাত্মন। সহিতম্, আত্ম-শব্দ: সম্বোধ্যস্থ নারায়ণাখ্যমূর্তিপরঃ, নারায়ণসহিতমিতার্থঃ। কুত: ? স হি সজ্জগদ্বপুরিত্যক্তঃ, স অয়োব বর্ত্ততে, তেন জগচ্চ ত্বহুদর এব পূর্ব এবার্থো যথা ভাতি, তথা ইহাপি বহিরপি, তৎ দর্বং কিমিদং মায়য়া বিনা ? মায়াশব্দো ন মিথ্যাপরঃ, অপি তু ঐচ্ছিকী প্রকাশিকাখ্যা মায়েতি যা পূর্ব-মাখ্যাতা, তশ্তা এব বিলসিত্যেতং, ন মিথ্যা, নুচ বহিৰ্গতন্ত্ৰ বিশ্বন্ত প্ৰতিবিশ্বন্তথা সতি প্ৰাতিলোম্যমন্ত্ৰা-শ্রক্ষাৎ। ন হি প্রতিবিশ্ব: প্রাতিলোমাং জহাতি, নাপি বিধান্তরম্,—অসম্ভবাৎ। তত উক্ত প্রকারযোগশক্তি-বিলসিতমেবেতি ॥

১৮। নৰিদং কুত্ৰোপযুজাতে ? সত্যম্, কিং নানা স্ট্যাগুপি অস্থাদিরপেণ অমেব করোষি, তত্তাস্থাদাদীনাং ভবতি ? ন হি সত্যস্থা নানাত্মমিতি ভায়াৎ নৈব্যি- যোহভিমানং CC-0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshiri researed মাই ভিন্তা বিলসিত্ম, ন ত্র্সাদাদি

ত্যাহ—অতৈ্যৰ স্বদৃতে ইত্যাদি। অত্যৈৰ ইদানীমেৰ স্বদৃতে ত্বাং বিনা তদ্বহিরদ্বসাস্থাপরাদুর্মন মহং মায়াত্বং কিমা-দ্শিত্ম ? ন। যদ্দশিতং তৎ কিং মায়া, কুহকম্ ? নেতার্থঃ। কুতো ন গায়াত্ম ? ততাহ,—একোহসি প্রথমম, ত্রাট্যেব. ন একবং সজাতীয়শূগুবং তব স্বরূপমেব, ততো ব্রজস্কল-বৎসা ইতি যত্তদপি ন কুহকম। কুতঃ? তত্তাহ—তাবন্ত-*চতুর্জা অসি, অমেবেতার্থঃ; (ভা⁰ ১০।১৩।৫৪) "স্ত্য-জ্ঞানানতানন্দমাত্রৈকরসমূর্ত্তনঃ" ইত্যাত্যক্তে:। কথং কুহকম্ ? তদিতাবায়ম, ততে অথিলৈর্মহদাদিভিঃ দার্দ্ধং ময়ো-পাদিতা ইতি ষং, তদপি ন কুহকম্; তেষাং মম চ তথা তথা ভবিত্বমদামর্থ্যাৎ, স্বয়মেব ভবতা তথা তথা ভূতমিতি ন কুহকম। তাবস্তোব জগন্তাভূরিতি চেত্তদপি ন কুহক-মভূরিত্যুক্তেষোং ত্বাং তদপরং পশ্চাদদরং ব্রহ্ম ভবানেক এব যত্তদপি ন কুহকম, ব্রহ্মথাৎ। অতঃ পূর্বং যত্ত্তম "কিমিদং শাষ্যা বিনা" ইতি যত্তদেবেতি তৎ সত্যাদেবেতি বাক্যাৰ্থ: ॥

১৯। কিন্তু যে তু স্বন্দহিশানং ন জানন্তি, তে শাথৈ-বেয়মিতি বদন্তি; ন পুনরনির্বচনীয়ং তব স্বযোগশক্তি-বিলসিতং তথাবিধনেবেতি দর্শগ্লাহ—অজানতাং ত্রৎপদবী-মিত্যাদি। ত্বংপদবীং তব বল্ল অজানতাং জনানামজানতো জনাননাদৃত্য; অনাদরে ষষ্ঠী; অনা অপুরুষ ঈশ্বরস্থ্যাত্মা চেদাত্মনা ইচ্ছাশক্তা। আত্মনি স্বভাবে মায়াং যোগমায়াং নামৈচ্ছিকীং প্রকাশিকাখ্যাং শক্তিং বিতত্য ভাসি, ত্বং-পদবীমজানন্তত্তে তন্ন বিদন্তীতি তেখনাদর:। নত্ন তর্হি বিশ্বস্থ ট্যাদিলীলাপি প্রকাশিকায়াঃ শক্তেবিলসিতমেবাস্ত, ন ত্বাবরিকায়াঃ ? নৈবেত্যাহ—স্ষ্টাবিবাহ্মিত্যাদি। জগতঃ স্ট্রাদৌ যোধ্মাকদভিদানঃ, স ত্বাবরিকায়া এব প্রভাবো-ঽস্মদাদিরপেণ স্বমেব করোষি; ততু তব লীলৈব, ন কুহকম্। क मन्त्र, विधारम शानरम प्रमिव विक्षृतिय विक्ष्मीय क मन्त्र, অত্তে নাশে ত্রিনেত্র ইতি ক্তর্যাখ্যঃ কশ্চনেতি, বস্তুতস্তব नीरेनव, न कू कूरकिमम्, जन्नम्वरम्भानामिकः यम्मभिजः তদপি ন কুহকম্, তত্তে ঐচ্ছিকাখ্য-প্রকাশিকা যোগমারিয়ব; স্ট্যাভিপি অম্মদাদিরপেণ ত্বমেব করোষি, তত্তাম্মদাদীনাং

স্কুদ্রপন্থাং। যথা বংস-বংসপাদয় ইত্যক্তোন্যোপমা ব্যস্ত্যা। তেন নেদং তে কুহকমিতি পূর্বান্থবাদঃ॥

২০। এবং তব মংস্থান্তবতারা অপি ন কুহকম্।

ক্রিচ্ছিক্যা এব প্রকাশিকায়া যোগশক্তেবিলসিত্যেবাস্মদাদিবং সবংসপাদিবদিত্যাহ—স্থরেষ্ ষিষীশেত্যাদি। স্থরেষ্

যজ্ঞাদিরূপেণ, ঋষিষ্ নরনারায়ণাদিরূপেণ, নৃষ্ পৃথাদিরূপেণ,
তির্যান্ধ্র বরাহাদিরূপেণ, যাদঃস্থ মংস্থ-কুর্মাদিরূপেণ অজনস্থাপি তব জন্ম প্রান্থভাবোহসতাং তুর্মদনিগ্রহায়, সদন্থগ্রহায়
চ। হে ঈশ! কর্ত্মকর্ম্য্যাণকর্থং সমর্থ! প্রভো সর্বে
খরেশ্বর ! সর্ববিধাতং! বিধা বিধিস্তম্মাং প্রয়োজনাদেব বিধা

প্রকারস্ততো বা, বিধাতরিতি সম্বোধনং বা, ন তু তৎ
কুহকম্, পূর্ববং প্রকাশিকাখা-যোগশক্তিবিলসিত্যেব॥

২১। নম্ম অনেবেদং বেংসি, কিম্তান্তেংপি ইত্যাশস্থা ন কোংপি তব লীলাং বেত্তীত্যাহ—কো বেত্তীত্যাদি। হে ভূমন্! দেশতোংপরিচ্ছিন্ন! বিশ্বব্যাপক হে ভগবন্! অচিন্ত্যাসবৈধর্য্যসম্পন্ন! হে পরাআন্ অনন্তগুণকর্মন্! হে যোগেশ্বর! কালতোংপরিচ্ছিন্ন! তব উত্তীলীলাং, অহো আশ্চর্যম্; ক বা কো বেত্তি, দেশতোংপরিচ্ছিন্নআং, কেত্যাসিদ্ধন্, অথবা, কো বেত্তি,—অচিন্ত্যপর্নেশর্যাআং; কতি বা কো বেত্তি,—অনন্তগুণকর্মআং; কদা বা কো বেত্তি,—কালতোংপরিচ্ছিন্নআদিতি। দেশপ্রকার-সংখ্যা-কাল-বচনৈঃ কেত্যাদিতিশ্চতুর্ভিভূমনিত্যাদি-সম্বোধন-চতুষ্ট্রমসম্ভাবনামাং হেতুমদ্বেত্ভাবেন সমন্বেত্ব্যম্। এতেন স্ববিথব তে মহিমা জ্ঞাতুমশক্য ইতি বাক্যার্থঃ॥

২২। যতন্ত্বনবতারাস্তল্পীলাশ্চ তবৈচ্ছিক-প্রকাশিকাখ্যযোগমায়াশক্তিবিলসিত্বায়িত্যা এব; তত্মান্তন্ব্যতিরিক্তং
সর্বং জড়জাতং নিথায় হংথকেত্যাহ—তত্মানিদমিত্যাদি। ইদং
জগজ্জড়ময়ঃ প্রপঞ্চঃ, অশেষং সর্বমেবাসং। অসত্বে হেতুঃ
—স্বপ্রাভম্। কুতঃ? অস্তবিষণং জ্ঞানশ্রুম্, জড়জাং;
অতএব প্রুত্থেহংখম্, পুরুণি যানি হংখানি তৈহুঃস্থিতানি
নিখিলানীক্রিয়াণি যত্মান্তত্ত্থা। নম্ন যদীদং সর্বমসদেব, তদা
ক্থং মহদরে মন্মাত্রা সর্বং দৃষ্টম্? তত্রাহ—নিত্যা শাশ্বতী
স্থেষরূপা আনন্দময়ী বোধস্বরূপ। জ্ঞান্যনা তম্ববিগ্রহো
মন্ত্র সঃ; তথা তত্মিন্ অ্যেব শ্রীনন্দকুমার এব মায়াতঃ

পূর্বোক্তর্মপিচ্ছিক-প্রকাশিকাথ্য-যোগমায়াত উন্থান বির্ভব-দিপ সন্তাবনায়াম, সদিব সদেবাবভাতি; ইব এবার্থঃ। দ্বোবেত্যেবকারস্থান্যযোগব্যবচ্ছেদকত্বেন বহির্বর্ত্তমানস্থা-সন্থানিতি ভাবঃ। দ্বিয়ি তু সচ্চিদানন্দ্রনেংসজ্রপস্থ তু ন সম্ভবঃ, দ্বিগ্রহনাত্রস্থানায়ং স্বভাবঃ। উক্তঞ্চাইনে—(ভা⁰ ৮।৬।৯) 'বোগেন বাতঃ সহ নস্তিলোকান্, প্রখামাম্মিন্ সহ বিশ্বমূর্ত্তে" ইতি। দ্বিয়ি স্থিতস্থা নিত্যরূপস্থ প্রপঞ্চ-বদদ্খানান্থ নিজলোকস্থা বর্ত্তমানন্দ্রান্ত্রন্থনেব, অস্থা ন মুমান্মিত্যর্থঃ॥

২৩। যছপি তবাবতারাঃ সর্বে নিত্যাঃ, যছপি বৎস-বংসপাদিরূপেণ সম্প্রত্যেব সত্যজ্ঞানাদিবপুর্ভির্নানা দৃষ্টোইসি, তথাপি पराक এব, यত हेमानीः তত্তৎ সর্বসন্তর্ধাপোক এব বর্ত্তদে ; তেন সজাতীয়-বিজাতীয়-বৈতশৃস্তত্বাদেক এবা-मी जाह- এक स्मार्ज्ज जा नि । चरमकः, यनिनः मर्वः पृष्टेम्, তত্ত্বদেব, ন তৎ সজাতীয়ং বিজাতীয়ং বা। বতঃ পৃথগাত্মা, ন শরীরম। তর্হি কিং নীরূপঃ ? নেত্যাহ-পুরুষো দৃশ্যমান-পুরুষাকারতয়া খ্রীনন্দকিশোর এব। তর্হি কিমহমর্বাচীনঃ? নেত্যাহ—পুরাণঃ। তর্হি কথং নন্দপুত্রঃ ? তত্তাহ—সত্যঃ, এবংরপেণৈর সত্যঃ, এবংরপেণের নন্দাদয়োহপি সত্যা ইতার্থ:। কুত ইয়ং সঙ্গতিঃ ? তত্তাহ—স্বয়ং জ্যোতিঃ স্ব-প্রকাশঃ। তব স্বয়ংজ্যোতিষ্টেন সর্বমেব সঙ্গচ্ছতে,—অচিন্ত্য-প্রমশক্তিতাং। তর্হি কিমহং পরিচ্ছিন্নঃ ? তত্তাহ—অনন্তঃ, —এবংরপেণৈব ব্যাপকত্বাৎ। নমু পুরাণ ইতি যত্তক্তং তৎ কিং প্রাচীন: ? নেত্যাহ—আত্য:। নরু তথাপ্যাদৌ ভবত্বাৎ আদি-শব্দপ্ত চ সাবধিবাৎ স্বষ্টে: প্রাক্জাতত্বনায়াতম। তথা সতি প্রাচীনন্দবোয়াতি, ন তু মে নিতান্থমিত্যা-শঙ্ক্যাহ—নিতাঃ। তর্হি কিমহমাকাশবল্লিতাঃ? নেতা।হ— অক্ষরঃ। স তু ক্ষর এব,—ভূতবিশেষত্বাৎ ;—(গী⁰১৫।১৬) 'ক্ষরঃ সর্বাণি ভূতানি' ইত্যুক্তেঃ। অতএবাজস্রস্থথো নিরন্তরা-নদঃ। তর্হি কথং ভবতাপহৃতেষু মে ছঃখম্? তত্তাহ---নিরঞ্জনোহলিপ্তঃ, তেনাপি লিপ্তো ন ভবসি। তর্হি নির্বিশেষং ব্রদৈব ? নেতাহ-পূর্ণঃ, পরিপূর্ণং ব্রন্ধ রুহদ্বন্দেতার্থঃ। অতএব অন্বয়ং, দ্বয়মপূর্ণতা নান্তি যক্ষ্য; যত উপাধিতো মুক্ত:, অতোহমৃত:; অমৃত্যাণাত্য যৎ কিঞ্চিত্তদক্তা>- স্তীত্যর্শ সাদি সাদচ্। এতৎ সর্বাণ্যের বিশেষণানি; বিশেয়স্ত স্থাতি স্বচ্ছক বাচ্যং শ্রীকৃষ্ত্রপম, তেন স্বন্ধপশ্যা নির্বচনীয়স্থে তাৎপর্যাম্॥

২৪। যে ত্বেবিধিধে তব শ্রীবিএহে আত্মবৃদ্ধিং কুর্বন্তি,
ন পুনং শরীরবৃদ্ধিম্, ত এব নিস্তরন্তীত্যাহ—এবিধিধং
আমিত্যাদি। এবিধিধমেবস্প্রকারং বাং শ্রীবিএইরূপং তে
আত্মাত্মত্মা আত্মনামপি আত্মত্মা বিদন্তি, পর্মাত্মত্মেন
জানন্তি। কিংবা আত্মা বিগ্রহং, স এবাত্মা চিদ্রূপস্তন্তমা, তে
ভবানৃতাম্বৃধিং তরন্তীব, তরন্ত্যেব; ইব এবার্থং। কীদৃশম্
সকলাত্মনামপি স্বাত্মানম্। কেন? গুর্বকলকোপনিষংস্কচক্ষ্মা, গুরুরেবার্কন্তেন লব্ধা অধিগতা যা উপনিষং তত্তং
রহস্তমিতি যাবং, সৈব স্কুষ্ঠ শোভনং চক্ষ্ত্মেন; অথবা,
এবিধিং পর্মাচিন্ত্যমহৈশ্ব্যাং বাং যে আত্মনং স্ক্র্যাত্ময়া
স্বজীবনবৃদ্ধ্যা বিচক্ষতে, তে তরন্তীব, তরন্ত্যেবেতি পূর্ববং। যদ্ধা, এবিধিং পর্মপ্রেমাস্পদ্বিগ্রহং হাং যে জ্ঞানিন
আত্মা আত্মত্যেব বিচক্ষতে, ন তু শ্রীনন্দকিশোরোহয়ং
প্রাণনাথ ইত্যাদিরূপেণ তে ভবানৃতাম্বৃধিং তরন্তীব, ন
তু তরন্তি; ইব-শন্দোহসম্ভাবনার্থঃ॥

২৫। অথ হে ভগবন্! তবায়ং শ্রীবিগ্রহ এবায়া,
অক্সানাত্মজ্ঞানে সংস্তি:, স্বরূপজ্ঞানে সংস্তিনাশশেচতি
দর্শয়তি—আত্মানমেবাত্মতেয়াদি। আত্মানং তব প্রীবিগ্রহমাত্মতা চিদ্রপতয়াহবিজানতাং জনানাং নিথিলং
প্রপঞ্চিতম্, নিথিলপ্রপঞ্চো জায়তে, তেনৈব জ্ঞানেন
আত্মতাজ্ঞানেন ভূয়োহপি তৎপ্রপঞ্চিত-নিথিলমেব প্রলীয়তে।
তত্র দৃষ্টান্ত:—রজ্জামিত্যাদি। রজ্জৌ যথা রজ্জ্ঞানাভাবে
অহিভোগস্থ ভবং, অহিরেবায়মিতি প্রতীতিং, রক্জ্ঞানে
সতি তস্থাভবং, তথা শুদ্ধজানানন্দমনে তব শ্রীবিগ্রহে
নরবিগ্রহসাদৃখ্যায়য়বিগ্রহাহয়মিতি ভ্রান্তিঃ উত্তরকালং
ভবদম্প্রহবশাদ্যদা শুদ্ধজানানন্দমনোহয়মিতি জ্ঞানে সতি
প্রমাভ্রান্যা সংস্তিং, প্রময়্য তয়াশ ইতি বাক্যার্থঃ॥

২৬। অথ তবায়মিতি শ্রীবিগ্রহো নিতাস্থথবােধস্বরূপঃ, এতক্তৈবিদ্বধা জ্ঞানমূলকাে হি ভববদ্ধাে নাৈক্ষণেচত্যাহ— 'অজ্ঞানসংজ্ঞৌ ভববন্ধমােক্ষো' ইত্যাদি। অজ্ঞ-চিতি কেবলে প্রে প্রাৎপরে আত্মনি তব শ্রীবিগ্রহে বিচার্যামাণে স্তি ঝতসভাবাদেতোর্ভববন্ধনোক্ষে অজ্ঞানসংজ্ঞী অজ্ঞানেন সংজ্ঞা যয়োঃ, বস্তুতস্ত বন্ধোহিপি অজ্ঞানজঃ, মোক্ষোহিপি বন্ধস্থ মিথাতাৎ, তথা অসতি বন্ধে ক নোক্ষঃ? দৌ অক্টো ন স্তঃ, ঝতস্বভাব এবাস্তি, ন তৌ; ঝতস্বভাবো হি পার্ধদর্মপলক্ষণঃ, তত্মাদেতোর্ন বন্ধো ন চ মোক্ষঃ। তত্র দৃষ্টান্তঃ—তরণাবিবাহনী, তরণো স্থ্যে সত্যেব অহনী রাত্রিদিনে, তরণাবসতি ন রাত্রিন চ দিনম্; এতেন তব যথার্থাজ্ঞানে সতি ভবরদ্ধশ্চ মোক্ষশ্চ; যথার্থজ্ঞানে তু ন বন্ধো ন মোক্ষশ্চ, কেবলং ভক্তত্মেব॥

২৭। অতোহজ্ঞা এবং অদ্তিরিক্তমাত্মান্তরং বহিমু গমন্তি,
ন তু বিচক্ষণ। ইত্যাহ—অমাত্মানমিত্যাদি। পরসাত্মানং
পরমাত্মস্বরূপং আমাত্মানং তু মিতি যো বিগ্রহন্তং পরং
মত্মা অনাত্মত্বন জ্ঞাত্মা আত্মা নাম কোহপালোহন্তীতি
বহিমু গ্যো বহিরনুসন্ধেয়ঃ; সাক্ষাদ্ভূতমাত্মানাং তাং বিহায়
দ্যানাদৌ বহির্মার্গ আত্মানুসন্ধানং কার্যামিতি যত্তদহো
অজ্ঞজনানাং তেম্মজ্ঞতৈবেতি বাক্যার্থঃ॥

২৮। অজ্ঞানাং রীতিস্কুল, বিজ্ঞান্ত ভবন্তমেব হৃদ্যে বিচারমন্তি, ন তু সমাক্ পশুন্তীত্যাহ—'অন্তর্ভবেইনন্ত' ইত্যাদি। হে অনন্ত ! অপরিচ্ছিন্ন ! সন্তো বিজ্ঞা অতদবস্ত ত্যজন্তঃ সন্তোহন্তর্ভবে হৃদ্য়ান্তরে ভবন্তমেব মৃগমন্তি, ন তু লভন্তে; স্বরূপেণ তব তত্ত্বং ন বিদন্তি। তত্ত্র দৃষ্টান্তঃ—অসন্তমপীত্যাদি। অসন্তঃ মিথ্যারূপম্; অহিমন্তরেণ বিনা সন্তঃ সত্যং গুণং কিং সন্তন্তমহিং যন্তি জানন্তি? ন জানন্তাব। উ সন্বোধনে। তেন সম্চিত্মেব তে অতৎ অজ্ঞানক্তমবস্ত ত্যক্ত্বা বস্তভ্তং ত্বামবস্ত্তমা পুন্ইজানন্তি, যথা সন্তঃ গুণং গুণমেব জানন্তি, ন পুনরসন্তমহিম্॥

২৯। এবমজ্ঞবিজ্ঞয়োঃ পস্থানং দর্শয়িত্বা বিজ্ঞস্য চাবেষণ্মাত্রম্, ন তু স্বরূপতো জ্ঞানমিতি ষত্তুক্ম্, ততু,
ব্যতিরেকম্থেন পুনর্নিশ্চায়য়তি—অথাপীত্যাদি। অজ্ঞ-বিজ্ঞয়োর্বঅ-দর্শনানন্তরং ষত্তাতে, তদবধীয়তামিত্যানন্তর্যার্থবচনোহথ-শক্ষঃ। তৎস্বরূপজ্ঞানযোগ্যতা ত্বাং বিচিন্নতোইপি নান্তীতি স্বরূপজ্ঞাতুরসম্ভাবনায়াং স্বরূপজ্ঞাতা কোহপান্তীতি পুনং সম্ভাবনায়ায়পি-শক্ষঃ। হে দেব! সর্বজিগীয়াশালিন্। তে তব পদাস্ক্রদ্মপ্রসাদলেশায়গৃহীত এব হি

প্রসাদস্ত লেশেনাপি, কিমৃত সমাক্-প্রসাদেন; এব হীতি
নির্দ্ধারণাধিক্যম্। ভগবত্তবজ্ঞানং ন লৌকিকপ্রমাণগম্যম্,
তথাহি ন তাবং প্রত্যক্ষস্ত সাক্ষাৎকারি, প্রমাকরণজাং;
নাপ্যক্রমানগম্যম্,—তস্ত চ প্রত্যক্ষোপজীবিত্বাং; নাপ্যপন্যানগম্যম্,—হাদৃশ্যভাবাং; নাপি শব্দগম্যম্,—তস্ত শক্তিলক্ষণাভ্যামবিষয়জাং। তেনালৌকিকং কিমপি প্রমাণান্তর-মন্মেষণীয়ম্, তচ্চ ভগবংপ্রসাদজ্যান্ত্ভবং। তথা চোক্তং
স্বয়মেব—(ভা⁰ ২।৯।৬১) "বাবানহং যথাভাবো যদ্মপগুণ-কর্মকং। তথৈব তত্ত্বিজ্ঞানমস্ত তে মদন্ত্রহাং॥" ইতি।
তেন সম্যগেবোক্তম্—ন চান্ত একোহপি চিরং বিচিন্নম্পি,
স্বাস্থংপ্রসাদাভাজনম্; একং প্রধানতমোহপি সর্বশাস্ত্রতত্ত্বক্রোহপীত্যর্থং॥

৩০। তত্মাদবগতম্, হে নাথ! ভবদন্তগৃহীত। এব ভবত্তত্ববিদঃ, ততো ভবদন্তগৃহীতীভবিতুং ক মে তাদৃশী যোগ্যতা? ভবজ্জনানাং মধ্যে যং কশ্চিদপি ভূজা ভদ্ধনং করোমীত্যাহ—তদস্ত মে নাথেত্যাদি। তত্তত্মাং হে নাথ! স ভূরিভাগো মহদ্ভাগ্যং মেহন্ত; কোহসৌ? তত্তাহ—বেন ভূরিণা ভাগেন ভবজ্জনানাং মধ্যে একোহপি ভূজ তব পাদপল্লবং নিষেবে; অথবা, তব বিভৃতিমধ্যে একো-হপি ম্থ্যতমোহপি ভূজা ভবজ্জনানাং পাদপল্লবং নিষেবে, নিত্বাং সেবে॥

৩১। নতু ত্বং ব্রহ্মাণ্ডাধিকারী জগৎকর্তা, কথং মজ্জনানাং
মধ্যে যাং কশ্চিদপি ভবিতুমভিলষদি? মৈবং বাদীঃ।
ভবজ্জনানাং যথা সোঁভাগ্যাং তথা ন কেষামপীতি সশ্লাঘাং
তানভিনদতি—অহোহতিধতা ইত্যাদি। অহো অহো
আশ্চর্ষ্যম্; সন্ধিরার্ষঃ। ব্রজ্বমণ্যো গোরমণ্যো ধেনবশ্চাতিধতাঃ। কুতঃ? যাসামুভ্রীষাং বৎসতরাত্মজাত্মনেতি যথাযোগং যোজনীয়ম্। গোরমণীনাং বৎসতরাত্মনা ব্রজ্বমণীনামাত্মজাত্মনা তে তয়া স্তত্তামৃতং পীতমতীব মৃদা অত্যন্তহর্ষেণ। নত্ম মম যথা তথৈব হর্ষো ভবতি, স্থতামৃতপানাদ্যদ্ভবিশ্বতি তৎ কিম্? নৈবম্, যন্ত্র্যেহভাপি
অধ্বরা নালং ন সমর্থাঃ, তম্মাদাসাং ভাগ্যাতিশয়ং কিং
ক্রম ইতি॥

০২। নম্বস্ত তাবদাসাং ভাগ্যম, তবানেন কিমায়াতম্? ভবজনানাং মধ্যে একোহপি ভূজা তব পাদপল্লবং নিবেবে ইতি বহুক্তং তত্ত্বেদং নোপ্যুজ্যতে? সত্যুম্, অহন্ত ব্ৰজীক্ষাং মধ্যে যং কশ্চিদপি ভূয়াসমিতিই ব্ৰজোকোমাত্ৰমেব স্তোমীত্যাহ—অহো ভাগ্যমহো ভাগ্যমিত্যাদি। অভিশয়-বিশ্ময়ে বীপ্সা। যদ্যেষাং নন্দগোপব্ৰজোকসাং পূৰ্ণং ব্ৰহ্ম শ্ৰীকৃষ্ণন্থং মিত্ৰং স্ক্ষ্বিগ্ৰহত্য়া পূৰ্ণং ঘন্যতং সনাতনং প্ৰম আনন্দো যত্ৰ; অথবা, সনাতনং মিত্ৰম্, ন হীদানীস্তন্মেব, অপি তু ত্ৰৈকালিকমেতে্যামপি ত্ৰিকালসিদ্ধন্থং॥

৩৩। অত এবাং ভাগ্যং বর্ণনীয়ং ন ভবতি, তদ্দূরে-২স্ত ; এষাং সম্বন্ধান্বয়মেব ধন্তা ইত্যাহ—এষাং বিত্যাদি। टर बहार ! এयाः ভागामहिमा^२ त्मों जागामहिमा मृतामासाम, বয়মেব ভূরিভাগা অতিধন্তা বয়মিতি কিমহমেবেত্যর্থে বহু-বচনম্। কিংবা অত্যে অপীত্যাশস্যাহ—একাদশৈব। কুতঃ? তত্রাহ—এতদিত্যাদি। গৃহীতনরাক্তীনামেষার্মপ্রাকৃতত্বেহপি নরাকৃতিত্বাদিন্দ্রিয়াধিষ্ঠাতার এবাস্থ্রদাদ্য এষাং হ্র্যীক্চষ্টক-ত্তে তবাজ্যাদজমধ্বমৃতাসবং পিবাম:। কে তে একাদশ? ততাহ—শर्वामयः শर्वामीनाः ज्रामनानाः गरभा अकामरेग-বেতি পায়পস্থাধিষ্ঠাত্রোরনৌচিত্যাদ্বর্জনম্; যদা, হে অচ্যুত! এষাং ভাগ্যমহিম। দ্রাদাস্তাম্, সা কিং বর্ণনীয়া, মিত্রীভূত-পূর্ণব্রহ্মতাৎ। কীদৃশী ? একা ম্থ্যা অদশা, দশা অবস্থা, তদ্রহিতা একরূপা। এবকার উভয়ত্র যোজ্য:। কিন্তু শর্বা-দয়ে। বয়দেব ভূরিভাগা:। কুতঃ ? ইত্যত আহ—হ্ষীক-**ठघरेकरत्रवारमञ्जूष्ट अवस्था विश्वामः । कीनुसम् १ अमृजामवम्** —অমৃত্ত আ সমাক সবং প্রসবো যন্ত্রাৎ, 'স্থ প্রসবে' ইত্যতঃ, অতএব রসকুদানন্দকুত্তে প্রসিদ্ধা দশ দিগধীশাঃ শ্র্বাদয়ো বয়মিতারয়ঃ। অতঃ পূর্বোক্তেন (৩২শ-শ্লো⁰) "যন্মিত্রং প্রমানন্দং পূর্ণং ব্রহ্ম" ইত্যাদিনা কুত্রশ্লাঘানাং ব্রজৌকসাং চরণমধুপানং অচ্চরণমধুপানাদপ্যভীষ্টমিতি ধ্বনি:॥

ত । অতো ভগবন্ । অনেন শরীরেণাসক্রদেষাং চরণ-মধুপানং স্বাচ্ছন্দ্যেন ন সম্ভবতি, বিনাবৈত্র লব্ধেন জন্মা-স্তরেণ তেন তথা কপা কার্য্যা, যথাত্র যৎকিঞ্চিদপি জন্ম ভবতীত্যাদি।—তভুরি ভাগ্যমিত্যাদি, তত্ত্বসাদ্টব্যাং শ্রী-

১। ভুয়াম্ (ক); ২। ভাগামহিতা (ক)।

বৃন্দাবনে ব্রজে বা কিমপি জন্ম ভ্রিভাগ্যমন্ত, মে ইতি
শেষ:। কিমপীতি যংকিঞ্চিদপি জন্ম তদেব ভ্রিভাগ্যম্।
কুত: ? ইত্যাহ—যদিতি। যজন্ম গোকুলে ব্রজেহপি কতমস্ত যস্ত কন্তচিজ্জনস্তাজিমুরজসামভিষেকো যত্র গোকুলবাসিনাং যস্ত কন্তাপি পদধ্লিসেকো যত্রেতি সাপেক্ষসমাসঃ,
তেষাং পাদরজোহভিষেকঃ কথমেব তবাভিল্যণীয়ঃ ? ইত্যাশক্ষাহ—যদিতি। যদ্বেষাং তগবান্ মুকুন্দন্তং জীবিতং
প্রাণা নিথিলং জাতিদনাদি সর্বমপরঞ্চ। নত্র মুকুন্দ এবাহম্,
কিমেবং ত্র্লভঃ প্রথ কিম্, ত্র্লভাতিত্র্লভ এবেত্যাহ—
জ্বাপি যৎপদরজঃ শ্রুতিভৃত্বগ্যানেব। যস্ত তব ভগবতো
মুকুন্দস্ত পদরজঃ শ্রুতিভিত্বগ্যাত এব, ন তু লভাতে॥

०৫। किन्छ ভগবন ! এक এবান্তি মে মহান সন্দেহতঃ স্বয়নপি বং দূরীকর্ত্ং ন শক্লোষীত্যাহ—এষামিত্যাদি। হে দেব ! এষাং ঘোষনিবাসিনাম্, উত বিশ্বয়ে, ভবান্ বিশ্ব-ফলাদ্বিশ্বস্থা ফলভূতাৎ অত্তোহপরং কিং রাতা দাতা ইতি কুত্রাপি সন্দেহসকটে অয়ং পতল্লোহস্মাকং চেতো মৃহতি। নম্ম কথং তে চেতোমোহ: ? আত্মানমের দাস্থামীতি চেদবৈদ্য্যাপত্তেরিদমুহচিত্মিত্যাহ—সংঘ্যাদিবেতি; সভী মাতা তদেষাদিব, ন তৃ তদেবাৎ; গুক্তদানায় মাত্বপু:> কৃত্বা গতেতি ন, অপি তু জিঘাংসগ্নৈবেতি ইব-শব্দঃ; তদ-বেষাভাসমাত্রেণৈর পৃত্না থামেরাত্মানমেরাপিতা প্রাপিতা, ততাপি সকুলা বকাঘাদি-সহিতা। এভ্যোহপি यদি স এবাইত্মৰ দাত্ব্যস্তদা যোগ্যাযোগ্যবিচারাভাবাদবৈদশ্ব্যাগে-বাপততি। আত্মনোহধিকং বস্তু তব নাস্ত্যেব, তৎ কিম-পরং দাস্তদীতি যোগ্য এব দন্দেহং। নতু ভো ব্রহ্মন্! মা সন্দেহং কার্যা: ; এভাো যদেয়ং তদত্তমেব। যদ্বা, ত্বংকৃতে ত্তংকর্মণি ধামাদীনি সর্বাণীতি ব্রহ্মণো বাক্যশেষ এবাস্তর্ধামি-রূপেণ সরস্বতীং দেবীং প্রেরয়তা সিদ্ধান্তিতম্। তেভ্যঃ পুতনাদিভা আত্মানং সাযুজ্যং দত্তম্; এভাস্ত এবস্তৃতং শাযুজ্যাদপি পরমত্বভং প্রেম দত্তনিতি ন ম্মাবৈদ্যামিতি সিদ্ধান্ত: ।

৩৬। অথ হে ব্রহ্মন্ এষামেবম্বিধন্ধং কথং ভবতা। লক্ষিতমিত্যাশক্ষ্য ব্যতিরেকম্থেন তৎ প্রপঞ্যন্নাহ—তাব-

জাগাদয় ইত্যাদি। তেনাশ্চোরপ্রায়াঃ, জ্ঞানে মোষকজাজাগাদয়ন্তাবদেব কারাগৃহপ্রায়ম, বিনা প্রায়ন্ধলয়েণ ততো বহিভ্রমশাক্যমিতি কারাগৃহসদৃশং গৃহং তাবদেব নিগড়প্রায়ঃ,
স্বয়মভেছজাদ্ত্রভিদো মোহশ্চ তাবদেব, যাবং হে কৃষ্ণ !
জনান্তে ন ভবন্তি, স্বদীয়া ন ভবন্তি; তব চেদ্বভূব্স্তদা তেনাদিপ্রায়া রাগাদয়তেষাং ন সন্তীতি সিদ্ধম্। সিদ্ধান্তে
ষদেষাং তথৈবাকলিতং তদেতে স্বদ্পিতধামাদিস্বেনোক্তপ্রকারা এব ॥

৩৭। নম্ববগতমেব ভবতৈবাং তত্ত্বস্, মন্তব্বং কীদৃশম্ ?
তদপি কথমেত্যাহ,—প্রপঞ্চং নিম্প্রপঞ্চোহপীত্যাদি। হে
প্রভা! তব তব্বং কো বেজু,—প্রভুত্বাং। প্রভূহিঁ কর্তুমকর্তুমন্তথাকর্তুং সমর্থং, তথাপি যং কিঞ্চিদ্বদামীতি।
প্রভো ইতি সম্বোধনার্থং। কিং বক্তব্যম্, তদ্বদেত্যাহ—
নিম্প্রপঞ্চোহপি ব্বং কেবলসচ্চিদানন্দলীলোহপি ভূতলে প্রপঞ্চং লৌকিকব্যবহারং বিজ্বয়দি, অন্নকরোষি। কিং
কর্তুম্ ? তত্তাহ—প্রপন্নজনতানন্দসন্দোহং প্রথিতৃং প্রথমিতৃং
তব লৌকিকলীলায়াং যেষাং প্রপন্নানামানন্দসন্দোহন্তং
বর্দ্ধিয়িতৃম্ ॥

ত৮। ইত্যেবাহং জানামি, অত্যে বেহগুজ্জানন্তি, তে জানন্ত নামেতি সকটাক্ষমাহ—জানন্ত এবেত্যাদি। জানন্ত এব তব মহিমানং জানীম ইত্যভিমানবন্ত এব জানন্ত, কিং বহুক্ত্যা, তান্ প্রতি বহুনা ব্যাহারেণ; অথবা, কিং বহুক্ত্যেতি পরবাক্যেন সহ সম্বধ্যতে। তে জানত্ত্বেব, মম তু মনসো বপুষো বাচো গোচরন্তব বৈভবং ন ভবতি, অচিন্তনীয়ন্তান্ন মনসো গোচরঃ, অনন্তথান্ন বাচো গোচরঃ, বপুং-শব্দোহত্ত চক্ষ্ণু-বাদেরপাগোচরঃ॥

ত্ব। উপদংহরতি—অন্বজানীহীত্যাদি। হে কৃষ্ণ!

নামক্রজানীহি। নম্ন কিমন্তজ্ঞান্তামীত্যাশস্ক্যাহ—সর্বং ত্বং

বেৎদি, তৎ কিং কথনীয়ম্। নম্ন কথমহং বেদ্মি ? তত্রাহ

—সর্বদৃক্ সর্বজ্ঞোহদি। নম্ন জ্ঞাতং ভো জ্ঞাতম্; তদ্ভ্রিভাগ্যমিহেতি যত্ত্রম্, তদেব তব তু জগৎপ্রস্টুরেবং
ন যুজ্যত ইত্যাশস্ক্যাহ—ত্বমেবেতি। জগতাং নাথস্বমেব,

নালোংস্বিধানি:। কুতঃ ? ইত্যাহ—জগদৈতত্ত্বাপিতং স্বয়েবাপিতম্, স্বয়পিতস্থ নাথস্থাং বিনা কোহলে। ভবতু ? ত্সাদ্যথাভিল্যিত্মেব ভ্য়াদিত্যস্কানীহি॥

৪০। তত্মাদ্ভ্রোংপি তে নম ইতি সন্তবং প্রণমতি—
প্রীক্ষেতি। হে ভগবন্! নমস্তে, বৃষ্ণিকুলপুদ্ধনাণাং জোষঃ
প্রীতিন্তাং দাতৃং শীলং যস্তেতানেন ভাক্তত্বং ব্যদ্যম্; স্মা
পূথী, নির্জনা দেবাং, দ্বিজাং পশবশ্চ বৃন্দাবনসম্বন্ধিনস্ত
এবোদধয়ঃ, ত্ববগাহ্বাং; তেষাং বৃদ্ধিকারিন্দেন চন্দ্রম্,
উদ্ধা এব শার্বনাণি তমাংসি তেষাং হরত্বেন মহাজ্যোতিষ্ট্রাদ্বহিত্বং 'বহুলিক্লিস্তমোছদঃ' ইত্যুক্তেঃ। অত
এক এব ত্বং ভাক্বচন্দ্রবহুলীনাং মণ্ডলানি। অয়মর্থঃ।—যথা
অমী তেজোমণ্ডলরূপেণ বহিং প্রকাশন্তে, অন্তস্ত স্বস্বাকারেণ
বর্ত্তন্তে, তথা ত্বমণি ব্রদ্ধাকারেণ বিশ্বব্যাপী দৃশ্বমানাকারেণ
পরিচ্ছিন্ন ইতি। ক্ষিতিরাক্ষসঞ্জক্! ত্বম্, এতজ্রিত্বই তিজো-

ব্যতিরিক্তনিজতেজোবিশেষবন্ধন; আর্কমর্কনভিব্যাপ্য; নমো যাবং স্থাবি ভাশুতি, তাবংকালপর্যন্তং নম ইতার্থা। কিং বহুনা? আকল্পং কল্পে। দ্বিপরার্দ্ধকালং যাবজ্জীবামি, তাব-দেব নম ইতি ভাবা। হে অর্হন্ নমশু! এবং নৌমীত্যুপ-ক্রম্য নমস্ত ইত্যুপসংহারঃ॥ (৪১—৫৬).

৫৭। অথ ব্রহ্মন্তবন্ধ নির্গলিতার্থনাহ—সর্বেষামিত্যাদি।
সর্বেষামের ভূতানাং ভাবার্থ: সন্তার্থ: সন্তার্মপ-পদার্থো ভবতি
ব্রহ্মণি স্থিতঃ, তস্থাপি ভবতো ব্রহ্মণো ভগবান্ ক্ষেণ্টহবিধিছেন স্থিত ইত্যর্থ:। যথোক্তম্—'ভেদস্ত কথিতো
বেনৈর্মণিতন্তেজনোরিব' ইতি। অতোহতৎ ক্ষেত্রং কিং
বস্ত রূপ্যতাং নির্মপাতাম্। কৃষ্ণ এব ব্রহ্ম, ন ভদতিরিক্তং
তদিতি বাক্যার্থ:। অতঃ (ভা⁰১০।১৩।৩) "ক্রয়্ম স্থিমপ্র শিক্ষম্ম গুরবো গুহুমপুরত" ইতি মং প্রতিজ্ঞাত্ম, তদেতদতিরহস্মধ্যায়দ্বয়েন কথিত্যিতি॥ (৫৮—৬১).

ইতি এদশমে এবৃহৎক্রণসন্দর্ভে চতুর্দশোহধ্যায়ঃ॥ ১৪॥

পঞ্চদুশোহধ্যায়ঃ

(১—৪). ৫। অথ বৃন্দাবনস্থ তর্বাদেরলৌকিকতাং স্বসেবাপরায়ণ্তাঞ্চ দর্শয়িতুং স্বমহিম-কথনে স্বস্থানৌচিত্যমিতি বলদেব-বাপদেশেনৈব তস্থা বৃন্দাবন-তর্বাদেরাত্মবিষয়াং
রতিং ভগবান্ প্রপঞ্য়তি—অহা অমী ইত্যাদি। (৪র্থ-শ্লে।
"স্ময়িরাহাগ্রজমাদিপ্রুষ:" ইতি পূর্বশ্লোক-পঠিতেনাদিপুরুষশব্দেন স্বস্থাগ্রজবন্ধাভাবাং অগ্রজবন্ধং স্বয়মেব স্বীয়তমিত্যায়াতম্। অতঃ স্ময়িব প্রহাসপূর্বমিবেতি স্বাশ্লমস্থারায়ত্মস্থাত ত্রারোপোহবগন্তব্যঃ। এবমেব ধীরোদান্তনায়কলকণং যদাত্মশ্লাঘাপরাল্প্রতা, তেনাত্রাম্মচ্ছন্ক-প্রয়োগঃ
কর্ত্তব্যে যুমচ্ছন্ক-প্রয়োগঃ। তথাহি অহো আশ্রুর্যেগে
কর্ত্তব্যে যুমচ্ছন্ক-প্রয়োগঃ। তথাহি অহো আশ্রুর্যেগ
য়িরাহাগ্রজমাদিপুরুষ ইতি যদাহ, তস্থা বির্তিম্। অহো
আশ্রুর্যাদ্যাদার হিত্তবিদ্যালয় নিথাভির্নমন্তি। ন ফলভরেণামী নম্রাঃ, অপি
তু প্রণামচিকীর্ষয়ৈর নম্রশিরস ইত্যর্থঃ। অমী ইতি কে তে

ইত্যাশস্কাহ—যং বৈশুক্ষভিন্তমোহপহতৈ দ্রষ্ট্ণাং তমোনাশায়াত্মনশুক্ষদ কতং গৃহীতম্। কীদৃশং তক্ষদ্ম ? অমরাচিত্রম্, অমরৈব্রাদাদিভিরপার্চিতং ম্পৃহনীয়ম্,—(ভা⁰ ১০।১৪।
৩৪) "কিমপার্টব্যাম্" ইত্যুক্তে:। এতেন বুন্দাবন-তর্নণাং
পরমভাগবন্ধ্যায়াতম্॥

৬। ন কেবলং তরব এবোপাসতে, ভ্রমরাশ্চেত্যাই— এতেইলিনন্তব যশ ইত্যাদি। তবেতি পূর্ববদস্মছন্দ-প্রয়োগে যুম্মছন্দ:। অতোইমী মুনিগণা মনমশীলানাং ভাগবতানাং গণা মননধর্মবাদ্যশোগানস্থাম্পষ্টতা সম্চিতৈব। ভবদীয়ানাং ভাগবতানাং মুখ্যা পরমভাগবতা ইত্যর্থ:। হে অনঘ! বনে গুঢ়মপ্যাত্মদৈবং ন জহতি, সহৈব যশো গায়ন্তো ভ্রমন্তীত্যর্থ:॥

१। ন কেবলমিলন এব, এতেইপীত্যাহ—নৃত্যস্ত্যমীত্যাদি। অমী শিথিনো মৃদা নৃত্যস্তি। এতেনৈতেইপি
পরমভাগবতাঃ,—(ভা⁰ ১১।২।৪॰) "উন্মাদবমৃত্যতি লোক-

১। এৰব্ৰিতর- (ক)।

বাহাং" ইতি তল্লক্ষণোক্তে:। হে ঈডা! হরিণ্যোহপীক্ষণেন তে প্রিয়ং কুর্বস্তি। 'তে' ইতি পূর্ববং। কা ইব ? গোপা ইব ; অথবা, গোপো নির্জনে স্থলে ; ইব—এবার্যং। এতে-নৈতা অপি পরমভাগবতাঃ, "য়ং সর্বত্র তলীক্ষণম্" ইত্যুক্তেঃ। ন কেবলমেতা এব, কোকিলা অপীত্যাহ—স্টক্তরপীত্যাদি। কোকিলগণা অপি স্টক্তঃ প্রিয়ং কুর্বস্তি। এতেনৈতেহপি পরমভাগবতাঃ,—নিরন্তরম্ভবনাং। গৃহমাগতায় অতিথয় ইবেতি, ইব-শন্দ উভয়ত্র য়োজাঃ। তদর্থে অতিথিনিসিত্তম্,—'বাক্ চতুর্থী চ স্থন্ত।' ইত্যুক্তেঃ। অতো বনৌকসো বৃন্দাবনৌকসো ধন্তা এব। তত্র হেতুঃ—ইয়ান্ হি সতাং বৈষ্ণবানাং নিসর্গঃ স্বভাবঃ; এতেনামী বৈষ্ণবা এবেতার্থঃ॥

৮। কিঞ্চ, এতেষাং ধন্ততা তু নিত্যসিদ্ধৈব, অপ্রাক্ত-ত্বাং। ধরণাপি অভ ইদানীং ধত্যেত্যাহ—ধত্যেমিতাদি। অত্য ইদানীমিয়ং ধরণী ধরা। তণবীক্ষণ*চ এতাস্তণবীক্ষণো ধরণীসম্বন্ধিতা এব। পূর্বং তু (৫ম-শ্লো⁰) "অহো অমী দেব-বরামরার্চিতম" ইত্যাদিনা য উক্তান্তরবন্তে২প্রাক্তাঃ। অগেতি কালস্থ পার্থক্যনির্দেশাং। তত্তায়ং বিচার:।—বৈকুঠং তু ত্রি-বিধং ভবতি, ভৌমমভৌমং ভৌমাভৌমঞ্চেত। ভৌমং ভৌম-স্বর্গবং পুরুষোত্তমক্ষেত্রম্, "বপুভূতিং মহাত্মনঃ" ইত্যুক্তে:। ष्याचीमः श्रायानभक्ताधातम्, त्लीमात्लीमः बलवन्तावनानि ; 'সারিধাং নিতাদা হরেঃ', (ভা⁰ ১০।১।২৮) "যত্র সরিহিতো হরি:" ইত্যাদিনা বিহিত-মহিম-খ্যাপনায়ান্তর্ভূ তত্বাৎ। ভৌম-ত্বম (ভা⁰ ১০।৫।১৮) "ততঃ প্রভৃতি নন্দশু ব্রজঃ সর্ব-সমৃদ্ধিমান্। হরের্নিবাসাত্মগুণে রমাক্রীড়মভূরূপ ॥" ইত্যা-দিনা হরেনিবাসক্ত পরমবৈকুণ্ঠক্ত ভাবগুণৈ: সহ রমাক্রীড়-মভূং। সর্বসমৃদ্ধিশান-অষ্টসিদ্ধি-নবনিধিভিশ্চ সমৃদ্ধ ইত্য-নেনাভৌগম্। তেনাছেতি কালনিয়মঃ; অন্ত মদবতারে যত-

পাংশেন সর্বদৈব মম সান্নিধামেব, তথাপি পরিপূর্ণভাবেনাভাবতীর্ণোহস্মীতি পূর্ণভাবেন মন্নোকোহপাবতীর্ণ ইতি ভৌমাভৌমঅসিদ্ধিঃ। ধন্তত্বে হেতুঃ—অংপাদম্পৃশঃ, পূর্ববদ্বস্মুচ্ছন্দ-প্রন্নোগঃ। জ্রমলতা ইতি ধরণীসম্বন্ধিত্বাং পুনরূপাদানম্, ন কেবলং ধরণাদার এব, নভাদয়শ্চ। নভো মম্নাভাঃ, অদ্রো গোবর্দ্ধনাদয়ঃ, শ্রীরপি মদ্ভাবায় ম্পৃহয়তি। অতঃ শ্রীশন্দোপাদানাত্বক্রস্থ সর্বস্থ স্বাশ্রম্বং প্রকাশিতপ্রিয়ঃ সম্বর্ধণপরত্বেহপ্রসিদ্ধতাং॥ (১—১৮).

১৯। অথ প্রীকৃষণ দীলাবৈচিত্রাং প্রীশুকঃ প্রপঞ্যতি, —এবমিত্যাদি। নিগৃঢ়। অপ্রকটা আত্মগতিরাত্মনস্তত্ত্বং मिक्तिनानना निनक्षनः अভाবো यश्च म छथा। कार्र्शस्त्रस्त्र विश्राहर मन्नि मिक्रिमानमानमाना धर्म। गाम्या जावतिकाथा-মায়য়া অভকান প্রতি ন প্রকাশ্যতে; তে 💆 মহুজার্ডক-এবায়মিতি জানন্তীতি গৃঢ়-শব্দস্থায়ং ভাবঃ। অত আহ —চরিতৈর্গোপার্ভকত্বং বিজ্ষয়ন্নসূকুর্বন্, চরিতৈরেব, ন তু শ্রীবিগ্রহেণ, স তু সিচ্চদানন্দলক্ষণঃ। অত আহ— রমা আনন্দিনীশক্তিন্তা লালিতঃ পাদপল্লবো যক্ত, গোপ-বালকৈ: সহেত্যর্থ:। কৈ: ক ইব ? গ্রাম্যে: সমং গ্রাম্যবং, গ্রাম্যৈব লিকৈ: সমং গ্রাম্যবালক ইব। বস্তুতন্তু ন তে২পি গ্রাম্যা:, অমন্ত নৈবেত্যেবাহ—ঈশচেষ্টিত ঈশেষু ঈশপ্রামেষ্ তেষ্ তথাবিধৈত্তৈর্বা চেষ্টিতং চেষ্টা যশ্ত। অন্তথা রমা-লালিত-পাদপল্লব ইত্যানেনৈবেশ্বরত্বসিন্ধেরীশচেষ্টিত ইতি পৌনকজ্ঞাম্ ; চরিতৈর্গোপার্ভকত্বং বিজ্বয়ন্নিত্যনেন সহাপি विद्राध्य श्रा९॥ (२०-७१).

তদ। অথ তালবন-ক্রীড়ামাহ—ফলপ্রকরেত্যাদি। ফল-প্রকরদন্ধীর্ণং যথা স্থাত্তথা ভূ ররাজ। কৈঃ ? গতান্থভিদৈত্য-দেহৈঃ। কৈঃ কিমিব ? ঘনৈর্ভঃস্থলমিব ॥ (৩৯—৫২).

हेि जीनगरम जीवृहरक्ममन्तर्स्ड शक्तरभार्थां ॥ ১৫॥



ষোড়শো>ধ্যায়ঃ

১। অথ কালিয়-দমন-লীলাং প্রবক্তুমুপক্রমমাণ আহ,
—বিলোক্য দ্যিতাসিত্যাদি। কৃষ্ণঃ কৃষ্ণাহিনা দ্যিতাং কৃষ্ণাং
যম্নাং বিলোক্য তস্থা বিশুদ্ধিং বিশেষণ শুদ্ধিম দ্যিভংগুং
সর্পম্দবাস্থানিতি বাক্যার্থঃ। তাৎপর্যার্থস্ত—স্বয়ং শ্রীকৃষ্ণঃ
স্বনামা মিত্রভৃতাং কথমত্যো দ্যযিশ্যতি, তত এনাং শোধ্যিশ্য
ইতি মিত্রবাৎসলাম্, একদেশেন স্ক্রদ্পি যদি থলঃ
স্থাত্তদা সোহপি দশুনীয় এব, তত্র মিত্রস্বেনোপরোধাে
ন কার্য ইতি সত্রপদেশঞ্চ দশ্যিতুং তথা কৃষ্ণঃ কৃষ্ণাং কৃষ্ণাহিনেত্যন্ত্রপ্রাস্থানিঃ॥

(২). ৩। অথ তংকেলিশ্রবণশ্রদ্ধালুতাং রাজা প্রকটয়য়াহ—ব্রন্ধরিত্যাদি। হে ব্রদ্ধন্ ! ভূয়ঃ পরাংপরস্থা তস্থাচিন্ত্যপরিশেষ্ণ্যস্থা ভগবতঃ ক্লফ্য স্বচ্ছন্দবর্তিনঃ স্বাধীনস্থা
গোপালোদারচরিতং জুষন্ কন্তুপোত। অত্র কস্থাপি যস্থা
কস্তাচিজ্জনস্থাপি তৃপ্তির্নান্তি, তদ্বকুপৌত্রস্থা তদ্ভাগিনেয়প্রস্থা তেনৈব রক্ষিতস্থা মম পুনস্থপ্তির্যার স্থাং, তৎ কিম্ ?
অয়ঃ ভাবঃ।—তথাবিধেশ্বরস্থা তথাবিধৈশ্ব্যপ্রতিপাদকেষ্
চরিতেষ্ বরং তৃপ্রির্জায়তে, বৈচিত্র্যাভাবাং, তস্থা তু গোপালক্রীড়ায়াং বৈচিত্র্যবিশেষবত্ত্র্যা ন তৃপ্রিরিতি গোপালোদারশব্দর্যোর্যহিমা॥ (৪—৮).

ন। অথ কালিয়য় দৌর্জয়বর্ণনদারা সৌভাগ্যবিশেষগেব বর্ণয়য়াহ—তং প্রেক্ষণীয়েত্যাদি। তং প্রীক্বন্ধং ভূজশ্চদাদ। বিঘাভাবস্থার্যঃ; ভোগেন ছাদয়ামাস, তদলসলালঙ্গনেন সৌভাগ্যমেব। কিং ক্বা? ক্বা মর্মন্ত্র সন্দর্ম
সচ্চিদানন্দযনের মর্মন্ত্র দশনৈরালিখ্য। প্রেক্ষণীয়ো নবোদিতবাদতিশয়দর্শনীয়ঃ স্ত্রুমারঃ স্থলিস্কো যো ঘনস্তংম্বরপো২পি অবদাতঃ স্কৃতেজাঃ 'অবদাতঃ সিতে পীতঃ' ইত্যকেঃ,
তেজসশ্চ শুল্বর্মবাং। বর্ণমহিয়া ঘনাভন্তেজামহিয়া সর্বপ্রকাশ ইত্যর্থঃ। যদা, প্রেক্ষণীয়শ্চ স্ব্রুমারঃ স্থকোমলশ্চ
ঘনাবদাতো ঘনাভশ্চ। যদা, ঘনাবদাতো ঘনজ্যোতির্ঘনানন্দবং প্রীবংসে প্রীযুক্তে লক্ষ্মালক্ষভ্রিতে বংসে বক্ষসি
পীতবসনং যুম্ম। যদ্ধা, প্রীবংসং দক্ষিণাবর্তস্ক্ষরোমরাজিঃ,

প্রীর্ণ ক্ষার্ব ক্ষান্ত লক্ষ্মীন্ত ক্রা বংসম্ব ন্দ্র। পশ্চাৎ প্রীবংসঞ্চ প্রীবংসঞ্চ প্রীবংসঞ্চ প্রীবংসঞ্চ প্রান্ত ক্রারণ ক্রারণ স্থিত প্রিকার্য রক্ষ । এতেন তাদৃশাক্ষালন-বেগেনাপি যথান্থিতমূত্তরীয়ঞ্চ ন লগিতমিত্যবহেলানিঃশঙ্কতা-দিকং ধ্বনিতম্। অতঃ স্মিতস্ক দ্বাক্ষাং স্মিত্যুক্তং স্থান্ব ক্রাক্ত ন তু স্মিতেন যতি যতি অসৌ দশতি, ততি তত্যেবাক্তা স্মিতং বর্দ্ধতে, তেন যুক্তং স্থান্বং মৃথং মন্তেত্যর্থং। অপ্রতিভয়ং যথা স্থাত্তথা ক্রীড়ন্তং তেন সহৈব ক্রীড়ন্তমিব, এতেন ভগবতঃ কোপাভাবঃ স্টিতঃ॥ (১০—১২).

১৩,১৪। অথ তুর্নিসিত্তানি দৃষ্ট্বা গোকুলবাসিনামাশন্ধা-মাহ—তানালোক্যেত্যাদি ঘাভ্যাম্। তৈন্তথাবিধৈছ নিমিত্তৈ-র্নিধনং প্রাপ্তঃ সমুপস্থিতমিতি মত্বা অহোহস্মাকং মরণমূপ-স্থিতমিবেতি মত্মা বিনা রামেণ গাশ্চারয়িতুং গতং কৃষ্ণঞ্চ জ্ঞাত্মা; কিমিদমাকস্মিকং কিমভিব্যঞ্জকং তুর্নিমিত্তমিত্যতদ্-বিদে৷ তুর্নিমিত্তকারণাবিদঃ সর্বে গোকুলান্নির্জগ্মুরিত্যুত্তরেণা-ন্বয়:। यहा, রামেণ বিনা অতহিদঃ, রামস্ত তহিদেব। অয়ং বাক্যার্থঃ।—এতদ্তুর্নিমিত্তং যদ্দৃশ্ততে, তদবগতং নিধনং প্রাপ্তম্, মরণ-স্ফেকাত্মেবৈতানি ছর্নিমিন্তানি। ক্লফোহপি ন নিকটবর্ত্তী, যোহস্মান্ রক্ষিয়তি। স তু গাশ্চারয়িতুং গতঃ, তদ। তবৈব সর্বে গচ্ছাম ইতি সর্বে তথা চকুঃ। বস্তত-স্তু তুর্নিমিত্তস্ত কারণং কিমপি নাস্তি, ভগবতঃ সকলবিদ্নোপ-শগহেতৃত্বাদ্বিদ্বশু শঙ্কাপি নান্তি। অসতি বিপত্তিসম্ভাবে কথং তস্ত স্থচকং ছুর্নিমিত্তম্, তেন এতাদৃশং মন্বীর্ঘ্য-কৌশলং সবৈদৃ খতামিতি সর্বেষাং তত্তানয়নার্থং ভগবতৈব তৎ সম্পাদিতং কুহকম্, ন তু তদ্বাস্তবমিতি। অতএবোক্তম্ (১২শ-ঝো⁰) "আসন্নভয়শংসিনং" ইতি। অত্যেয়ং ব্যাখ্যা— এতে উৎপাতা ভয়শংসিনো নাসন্ ভগবস্তং প্রতীতি পরমা-র্থোজি:। (১৫—১৯).

২০, ২১। ভগবতো লীলাবিশেষ এবায়ম্; মাং প্রতি কশু কীদৃক্ প্রেমেতি পরীক্ষিতৃং সমাগতেম্বপি সর্বেষ্ তেষ্ ক্ষণমহিভোগবদ্ধঃ সন্ কৌতৃকমকার্যীৎ। তত্ত্ব তথ্য প্রভাব- জ্ঞানামপি গোপগোপীনাং পিত্রোশ্চ 'অনিষ্টাশন্ধীনি বন্ধ্-হৃদয়ানি' ইতি ভাষেন মহিজ্ঞতামপি বাধিত্বা প্রেমপ্রভাবেণ সুর্বেষাং করুণ এব রুসো জাতঃ। প্রেম্বাৎসল্যে তস্ত প্রেম-বর্দ্ধকত্বেনাঙ্গত্রমেবাপতুরিত্যাহ — গোপ্যোহন্তরক্তমনস ইত্যাদি দ্বাভ্যাম্। গোপ্যোহত বজেশ্বীতুলাবয়দঃ, তুলা-ব্যথা ইতি। বাৎসল্যপ্রতিপাদকত্বাদন্তরক্তমনসো বিক্লিন্নন্দ্রা ভগবতানস্তেংহিনা গ্রস্তে ফ্রন্মে সতি শৃত্যং জগদ্দদৃশ্য:। প্রিয়ব্যতিকৃতং প্রিয়মভীষ্টং তেন বিরহিতং তু কেবলং শৃন্তং দদৃশু:। তাঃ কৃষ্ণাতরং ব্রেশ্বীমপত্যং শ্রীকৃষ্ণং প্রতি অহপ্রতপ্তাম্, তুলাবাথা: সত্য: সম্প্তহ্ শুচ: প্রবন্তান্তান্তা: কথাঃ কথয়স্তা আসন্নিত্যত্তরেণাম্বয়:। এতেন তুল্যব্যথত্বাত্তৎ-সবয়স এব। যাস্ত ভগবৎপ্রিয়াঃ কিশোর্যন্তাসাং তৃঃথাত্নভবো न वाशविषय এবেতি তয়োজম; তদবর্ণনমেব বর্ণনম্। তান্ত মৃচ্ছবৈষ্ব দতাখাসান্তদ্য:খজান্তথা ন বভূব:। পশ্চা-खर्छेम्बिट जगवि यहा र्यक्षप्रकानाश्लाश्कृत, उदेहव जाः প্রবোদং গতা ইতি তদ্ম:খাবর্ণনাত্তথৈব মস্তব্যম্ ॥ (২২).

২৩। অথ তেষামেব করুণরসপরাকাষ্ঠামালক্ষ্য কদাচিদমী মদিয়োগমাশস্ক্য নশ্রেরন্, তদত্যসমঞ্জসং ভবিস্থাতীতি
তাং লীলাং সংজিহী মূর্যদকরোত্তদাহ—ইখং স্বগোকুলমিত্যাদি। এতে মর্ত্যপ্রায়া মদিয়োগেন মরিষ্যন্ত্যেবৈতি
তেষাং মর্ত্যপদবীমাজ্ঞায় জ্ঞাত্মা কালিয়েন সহ তাং পূর্বোক্তাং
থেলামহ্বর্তমানং সন্ মূহুর্ত্তং স্থিত্মা উরগবন্ধনাৎ উরগে যঃ
স্বক্রতো বন্ধঃ, ন তু তৎকর্ত্বো বন্ধঃ, তন্মাত্দতিষ্ঠিছ, স্বাধীনবন্ধতাদিছামাত্রেশৈবোখানম্। অতৎ সম্ম্॥ (২৪—২৬).

২৭। অথোখিতে ভগবতি রোষাবেশাছখিতশু কালিয়শু
ফণমণ্ডলানি দৃষ্ট্বা ভগবতঃ কর্কশমার্গাখ্য-গতিবিশেষেণ
নিনতিষা জাতা। তদমুরূপবাছাং গন্ধবাদিবধৃভিরারন্ধাতি
দর্শয়তি—তং নর্ভ্ মুছতমবেক্ষ্যেত্যাদি। তং প্রীকৃষ্ণং নর্ভ্বমুছতমবেক্ষ্য তদা তন্মিন্নেব কালে গন্ধবাদিবধ্বঃ প্রীত্যা
মুদদাদিবাছগীতাভ্যাং পুপৌপহারবলিভ্যাক্ষোপদেত্বন্তদীয়ং
নৃত্যমুপচকু:। গন্ধবিদিন্ধচারণবধ্বো বাছা-গীতাভ্যাম্, বধ্ব
ইতি মধুর-কোমল-করতালঘাতেন বাছান্থ মাধুর্ঘ্যম্, সৌম্বর্ঘ্যবিশেষেণ চ গীতশ্র মাধুর্ঘ্যম্, ম্নিদেববধ্বঃ পুল্পোপহারবলিভ্যাম্, কাশ্চিৎ পুলবৃষ্ট্যা কাশ্চিত্বপহারে;, সর্বেষাং বধ্ব

এবেতি গন্ধর্বসিদ্ধাদিপুংভ্যস্তত্তদ্বধ্নামেবাতিহর্ষো জাত:,— তদ্বিষয়ে তদ্বিধানামতিরতিমন্ত্রাৎ ॥ (২৮—৩০).

৩১। এবং নৃত্যতন্ত্বস্থ পাদাবাতেন তালত্যাগসময়াতিশয়শব্দেন ভ্রমিরসং পতিমালোক্য নাগপত্নঃ সন্পতস্কুরিত্যাহ—কৃষ্ণস্থ গর্ভজগত ইত্যাদি। গর্ভে জগদ্ যস্থ স
তথা। কোহর্থঃ ? গর্ভে উদরে স্বীকৃতং জগদ্যেন। ন তু
স্টদেব তন্ত্যাদরে জগং তিষ্ঠতি, তদা সর্বদৈব সর্বইস্থব
ত্বঃসহঃ স্থাং; অপি তু ঐচ্ছিক্যা প্রকাশিক্যা যোগমায়য়
জগতো যাবান্ ভরন্তাবান্ তন্মিরেব স্ববপুষি সঞ্চারিত ইতি।
তেন তৎপাঞ্চিপ্রহার-পরিক্রয়ং ফণারূপমাতপত্রং যস্থা, তদ্দৃষ্ট্বা আছিং তং শ্রীকৃষ্ণমম্য্য কালিয়স্থা পত্ন্য আর্ত্তাঃ সত্য
উপসেত্রং। আর্তব্বে হেত্যুং—শ্লখদলয়েত্যাদি॥ (৩২—৩৪).

৩৫। আগত্য যদুচুন্তদাহ—তপঃ স্বতপ্তমিত্যাদি। ভো নাথ। অনেনাশ্বংপতিনা কিং তপঃ স্বষ্ঠু বিধিপূর্বকং তপ্তমৃ! অশু ত্যোঘোনে: কথং নাম তপ ইত্যাশস্থাহ-পূৰ্ব-পূর্বস্মিন্ জন্মনি। নম্ন পূর্বজন্ম অপ্যয়ং মহামত্ত এবাসীৎ? रेमविभिजार—निवल्पगारिन। न त्कवनः स्राः निवल्पगान আদীৎ, মানদোহপ্যাদীদিত্যাহ—মানদেন সর্বভূত-সম্মান-কারিণা। তপসং ফলং তাবদীদৃশং ন ভবতীত্যাহ—ধর্মো-২থবা কঃ স্কুক্ত ইতি লিঙ্গব্যতয়েনান্বেতব্যঃ। ধর্মো ভগবদ্ধজিলক্ষণো ধর্ম:। অন্তথা তপ ইত্যানেনৈব ধর্মে। লভাতে। ভক্তিলক্ষণো ধর্মোহপি সাধনরপ এবেতি ন; স চ সাধ্যরূপ এবেত্যাহ—সর্বজনাত্রকম্পন্না সহ। সর্ব-ভ্তাত্মকম্পা হি ভজে জ্ঞানে বা সিদ্ধবৈশ্যব ভবতি, তেনায়ং পূর্বজনমাত্তমভক্ত এবাসীদিতি নিশ্চয়ং। নন্ত কুত ইদং বো নিশ্চয়জ্ঞানমিত্যাহ—যত ইত্যাদি। যতো হেতোর্ডবান্ শ্ৰীকৃষ্পস্তম্যতি। তব তোষস্ত ন তপুআদিভিৰ্ভৰতি, অপি তু নিকৈতবয়ৈব ভক্তা। তথা চ—(ভা⁰ গাণা৫২) "ন দানং ন তথো নেজ্যা ন শৌচং ন ব্রতানি চ। প্রীয়তে श्मनमा ভক্তा हितः" ইত্যাদি॥

নৃত্যমূপচকু:। গন্ধবীসন্ধচারণবধ্বো বাজ-গীতাভ্যাম্, বধ্ব
তঙা নম্ম কথমহং তুয়ামি ? হস্তমেব প্রবৃত্তোইহম্ !
ইতি মধুর-কোমল-করতালঘাতেন বাজজ মাধুর্ঘ্যম্, সৌষর্ঘ্যবিশেষেণ চ গীতভা মাধুর্ঘ্যম্, মূনিদেববধ্বঃ পুজোপহারকিমিতাাহঃ—কল্তামুভাব ইত্যাদি। হে নাথ ! তোরশেচবলিভ্যাম্, কাশ্চিৎ পুলার্ট্ট্যা কাশ্চিমুপহারেঃ, সর্বেষাং বধ্ব দ্বায়ম্, তুলায়্বং কুল্যামুভাবিধ্সালভাসন্ভবাৎ। কোই
CC-0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Research Academin তথাবিধ্সালভাসন্ভবাৎ।

সাবন্ধভাব ইত্যাহঃ—তবাজিমুরেণুস্পর্শাধিকার:। তবাজিমুরেণুস্পর্শাধিকার এব তব তোষপ্রান্থভাব:। অস্থা সমাক্
স্পর্শ এবাভূং। অস্ত রেণুস্পর্শপ্রাধিকার:, যক্ষাজিমুসমাক্স্পর্শপ্র রেণুস্পর্শাধিকারশ্র বা বাঞ্চ্যা শ্রীল লনা বক্ষঃস্থিতাপীতি বোদ্ধবাম, তপোহ্চরং। কিং ক্রমাণ কামান্ স্বয়মুপস্থিতান্ ভোগান্ বিহায়। কীদৃশীণ ধৃতব্রতা।

৩৭। ভো নাথ! বয়ং স্ত্রিয়ন্তরাপি তিরশ্চাং, তত্তাপি
শোকার্তা ইতাস্মাকং প্রলাপ এবায়নিতি না জানীথাঃ;
কিন্তু তব পাদরজদঃ প্রভাব দিদৃশ এবেত্যাহঃ—ন নাকপৃষ্ঠনিত্যাদি। যৎপাদরজঃপ্রপন্না যশু তব পাদরজদি প্রপন্না
জনান্তদ্বিনা ন কিঞ্চিদিপ বাঞ্চীতি ভাবঃ॥

ত৮। অহো কিমস্স ভাগ্যম্, যদনেন তদপ্রযন্ত্রেনব প্রাপ্তমিত্যাত্বঃ—তদের নাথেত্যাদি। হে নাথ! তত্তে পাদ-রজ এর আপ। তদিতি এবং-প্রকারেণ স্বর্গমের মৃধিনটতা তেন সর্বতঃ সঞ্চারিতম্। অত আত্বঃ—ছ্রাপমট্যেঃ, অল্যেষামীদৃক্সৌভাগ্যং নাস্তি। তস্মাদয়মহীশঃ ক্রোধবশো-হপি তমোহজনিঃ, তমসা অজনিঃ, অতমোজনিরিত্যর্থঃ। তমসা জাতইম্পবংবিধসৌভাগ্যভাক্তং ন স্থাং। অক্যথা (৬৫শ-ক্ষোও) "তপঃ স্বতপ্তং কিমনেন পূর্বম্" ইত্যাদি পূর্বোক্তম্থা-সঙ্গতিঃ। তমাত্তবৈবেদ্দী লীলা নাম্যথা প্রকারেণ স্থাদিতি তবৈবেচ্ছয়ায়ং নাগ্যোনিমাপ্তঃ ক্রোধান্ধণ্ডাভূং। বস্ততস্তব ভূত্যোহয়ম্। তৎ প্রাপেতি তচ্ছম্বস্ত সাকাক্ষর্ম্ভাব্য যচ্চক্রেন তদর্থং পরিপোষ্যন্ত্য আত্বঃ—সংসারচক্র ইত্যাদি। সংসারচক্রে ভ্রমতে। জনসমূহস্ত মধ্যে যদ্বাঞ্চতো যত্তবাজ্ব্ন রজোইভিল্যত এব সমক্ষঃ সাক্ষাছর্তী বিভবঃ পর্মপদলাভঃ স্থাং। প্রাপ্তবত্ত্ব কিমৃতেত্যস্ত তব ভূত্যন্থং সিদ্ধ্যেবিত ॥

তন। তথারিরপ্যকরণায় তৃত্যং নম ইত্যাছ:—নমস্বভামিত্যাদি। তৃত্যং ভগবতে নমং। কীদৃশায় ? মহাত্মনে,
মহ উংসব আনন্দ ইত্যর্থস্তংশ্বরূপ আত্মা বিগ্রহো যশু
তথ্যৈ। অতএব প্রুক্ষায় পুরুষোত্তমায়, ভীমো ভীমদেনবৎ।
অথবা অপুরুষায় পুরুষশুপি পরায়। অতএব ভূতাবাসায়,
ভূতানাং পৃথ্যাদীনামবাসায়ানন্দমাত্রবিগ্রহায়। ভূতায় ভূঃ
সত্তা তজ্রপায় সন্তারপায়, অতঃ পরায় পরমাত্মনে পরমপরমাত্মন ইত্যর্থ:॥

8°। ভো ভগবন্! ব্রহ্মেতি পরে যৎ পরাৎপরং বদন্তি, তদপি অমেব। অদিতরন তদিতি ব্রদ্ধবেনাপি তং স্তবন্তা আহঃ—জানবিজ্ঞাননিধ্যে ব্রদ্ধােথনন্তশক্তম ইত্যাদি বহুতিঃ॥ (৪১—৪৪).

৪৫। ব্রহ্মত্মেন স্তবস্থাে ভক্তিবাসনাসরসভয়া তথা স্তবনে সত্তোষমলভমানাঃ পুনঃ স্বরূপেণ স্তবন্তি-নমঃ কৃষ্ণায় রামায়েত্যাদি। কৃষ্ণায় প্রবন্ধণে, 'কৃষিভূ বাচকঃ শব্দো ণশ্চ নির্'তিবাচকঃ। তয়োরেক্যং পরং ব্রহ্ম কৃষ্ণ ইত্যভিধীয়তে॥' রামাদ্যোহপি চত্বারো বিগ্রহান্ত্দভিন্না এবেতি দর্শগন্তি— রামায় ;— রমতে যোগিনোহনতে সত্যানন্দে চিদাত্মনি। ইতি রামপদেনাসৌ পরং ব্রহ্মাভিধীয়তে ॥' ইতি তুল্যার্থক-ত্বাৎ। বস্থদেব-স্থতায় চ, বস্থদেবস্থতোহপি ত্বম্, (ভা⁰৪। ৩।২৩) "দত্তং বিশুদ্ধং বস্তুদেবদংক্ষিতম্" তত্ৰাবিভূতিৰ্ঘো-বাস্ত্রদেব - চিত্তা ধিষ্ঠাতা, স্চ অমেব। এবং প্রত্যুদায়েতি প্রত্যমোহপি প্রকৃষ্টং ত্যামং ত্যাতিঃ প্রগমহস্তব্যৈ। অনিরুদ্ধায় — (कनां निककः, अष्ट्रमचा खरेया। चर्छ। वास्रुराव-স্কর্ষণ-প্রত্যুদ্ধানিককেভ্যঃ পরঃ স ত্বং শ্রীকৃষ্ণ ইত্যর্থ:। বক্ষ্যতি চ স্বন্ত্যেব—(ভা⁰১১।১৬।০২) "দাত্বতাং নবমূর্ত্তীনা-মাদিমৃষ্টিরহং পরা" ইতি বিভৃতিযোগকথনে বিভৃতিত্বে-হপ্যুপচারাদহমিতি। অতঃ দাওতাং পত্যে নমঃ, দাওতা হি কেচিদ্বাস্থদেবাদি-নবমূর্ত্তিবাদিনস্তেষাং পতিত্বাৎ অমেক এব বাস্থদেবাদয়ে। নবমূর্ত্তয়ঃ। অথবা, সাত্তাং মদ্নাং পত্য়ে, ইত্যনেন ভাবিদারকাবিলাদোহপি স্ততঃ॥

৪৬। হে ভগবন্! তব গুণাং কিং স্তোতব্যাং, যতন্ত এব মোহান্ধকারহারিণ ইত্যাহুঃ—নমো গুণপ্রদীপায়েত্যাদি। গুণা এব প্রদীপান্তমোহদা যক্ত তব্দৈ, গুণাত্মনো ব্রহ্মাদয়-স্তেমামপি ছাদনায় স্বতেজ্পাবরকায়, গুণানাং সন্থাদীনাং বৃত্তিক্লপলক্ষ্যায় হীনলক্ষ্যায় গুণবৃত্তিভিরনন্ধিতায়েত্যর্থঃ,— "হীনে উপশ্চ কথাতে" ইতি শ্রুতেঃ। অতএব গুণদ্রষ্ট্রে গুণনিয়ন্ত্র। স্বেষাং ভক্তানাং সন্ধিৎ সম্যক্ বিৎ সন্তা যক্ষাৎ, নিত্য-পার্ষদায়েত্যর্থঃ॥

৪৭। এবং তব বিহারা অপি স্তোতুং ন শক্যন্ত ইত্যাহঃ
—অব্যাক্বতবিহারায়েত্যাদি বহুভিঃ। অব্যাক্বতা অপ্রাক্বতা
বিহারা যশু, সর্বব্যাক্বতশু সর্বপুক্ষার্থশু সিদ্ধির্থশাৎ। হে

স্বধীকেশেত্যস্থায়ং ভাব:।—সর্বস্বধীকেশত্মাদশাকং যেয়ম্জি-স্তস্তাপি অ্মেব প্রবর্ত্তকঃ, তৎ কথং নাতুমোদস ইতার্থঃ। এতাবতা স্তবেনাপি ন কিঞ্চিদ্দিন, তস্মান্মোনশালিনে मनाय नगः। त्योनकां नि जव जलायकम, त्जन जन जनां नि, —(গী⁰১০০৮) 'মৌনং চৈবান্মি গুহানাম্' ইতি প্রীগীতাস্থ স্বোক্তে:॥

8b। नानावामाञ्जाधाय, পরিচ্ছিয়ো ব্যাপী, বিগ্রহো निजाः, একোহনেকः, निर्श्व नः स्नानमञ्जनतान, स्नानस्ना मृर्जः, ইত্যাদয়ো যে নানাবাদাঃ, তেম্মরোধো যস্ত সর্ববাদসংবাদক ইতি যাবত্তশৈ। অবিখায় বিশ্বসাদ্ভিনায়, বিশ্বায় বিশ্ব-প্রকাশকায়, তদম্রপ্তে তম্ম হেতবে চ॥

৪৯। বিশ্বস্থা ন কেবলং হেতুরসি, তৎপালন-নাশতেত-রপাসীতাছ:-- স্বমশ্র জন্মত্যাদি। বিশ্বস্ত জন্মস্থিতিসংয্মা-

নীহদে যছপি, তথাপি অমোঘবিহারো নিত্যলীল:। জগ-ন্নাশলীলায়াং তৎস্থিতিলীলায়া অসম্ভবাদিতি। তথা বিহারস্থ মোঘত্তে২পি অমোঘলীল এব, নিত্যান্তরঙ্গলীলতাৎ; ইয়ন্ত वित्रक्रलीला ॥ (१०-७१).

৬৮। এবং কালিয়ে নিঃসারিতে সগু এব যম্না শুদ্ধাসী-দিত্যাহ—তদৈব সেত্যাদি। সা যম্না তদৈবামৃতজলাভবং। কৃতঃ ? ভগবতঃ শ্রীকৃষ্ণ<mark>সা</mark>তৃগ্রহাৎ। ভগবৎস্বরূপমাচ— ক্রীডামতুজরপিণ:। ক্রীড়া লীলা চ মতুজরপং নরাকৃতি*চ তে অস্ম স্ত ইতি নিতাযোগে ইন, নিতালীলে৷ নিতামগুজা-কৃতিশ্চ যন্তস্পেত্যর্থ: ;—'নরাকৃতি পরং ব্রহ্ম' ইত্যাত্মক্তে:। নরাকৃতিতং দিভুজত্বম। দন্দসমাসাদিষট্কে বলগীত্যাদিবং 'নিতাযোগেইতিশায়নে সংসর্গে চ বিবক্ষায়াং মুজাদ্বয়ো ভবন্তামী' ইতি চুৰ্গ: ॥

ইতি প্রীদশ্যে প্রীর্হৎক্রমসন্দর্ভে ষোড়শোহধ্যায়: ॥ ১৬ ॥

সপ্তদশোহধ্যায়ঃ

(১—২১). ২২। অথ কালিয়বিষাগ্নির্জিয়ানস্তরং দাবাগ্নিনির্জয়-প্রস্তাবে তস্ত্র যোপমায়াবৈভবসাহ—ক্লফং য্যুন্তে শরণং মায়ামক্তজমীশরম্। মায়া যোগমায়া তয়া অমক্তজম্, মক্তজাকৃতিত্বেংপামক্তজধর্মাণম্। যদা, মায়য়া যোগমায়য়া অমহন্ত্ৰম্, আকৃত্তাৰ মহন্তমিতাৰ্থ:। বস্তুতস্ত শ্ৰীকৃঞ্বিগ্ৰহস্থাত্মতাৎ। তথা চ—(গী⁰ ২।২৪) 'অচ্ছেগোইয়মদাহোইয়ম্' ইত্যাদি। তেন তদ্বিগ্ৰহ এবাত্মা॥ (২৩-২৫).

ইতি जीमभारम जीवृह९कममन्मर्स्ड मश्रमरभारिशामः॥ ১१॥

অফাদশোঽধ্যায়ঃ

(১—২৩). ২৪। উবাহ কৃষ্ণো ভগবান্ শ্রীদামানং পরাজিত:। ভক্তবাৎসল্যলীলেয়ং যদ্ভক্ষেষ্ সম্মপরাজিতো-২পি পরাজিতো ভবতি। অথবা, অভগবান্ কৃষ্ণঃ স্তোক-কৃষ্ণঃ, তস্তু ভগবৎস্থিত্নেব, ন তু ভগবত্বমু॥ ইতি শ্রীদশমে শ্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে অষ্টাদশোহধ্যায়ঃ॥ ১৮॥

এবমূনবিংশশ্চ ॥ ১৯ ॥

বিংশোহধ্যায়ঃ

(১—88). ৪৫। অথ যৃত্তপি বৃন্দাবনং সর্বদা সর্বর্ত্ত্বিং সেবাসানম, তথাপি ভগবদিচ্ছাবশাৎ ক্রমিকসেবনম্পি তেষাং দর্শগ্রন্ নিদাঘ-বর্ধাবিহার-বর্ণনোপ্রুমে ঋতুসন্ধির্জং মারুতং বর্ণগ্রনাহ—আঞ্জিয় সম্পীতোফ্রমিতাাদি। সমং যথা স্থাত্তথা শীতঞ্চ উষ্ণঞ্চ, প্রত্যগ্রাগচ্চনোঘাগ্যসম্মাচ্ছীতম্, নির্গচ্ছ-নিদাঘসম্বন্ধান্থ্যমিত্যর্থঃ। প্রস্থনপ্রধানং য্দনং তৎসম্বন্ধি মারুতম্। প্রস্থনেতি মল্লিকা-কদ্যাদিস্মিজানি প্রস্থনানি জ্ঞেগানি। তথাভূত্মাশ্রিতা জনাস্তাপং জ্হং, ন তু গোপাঃ। কুতঃ ? জনানাং ব্রজন্থানামের সমশীতোঞ্চন্তেন তাপনাশকত্বম্, গোপীনাং তু কেবলোঞ্চন্তেন দাহকত্মেবেতার্থঃ। কুতঃ ?
কুফ্ছেরতচেতসঃ, কুফেন হৃতং চেতো যাদাম্; এতাবন্তং
কালং কৌনারদশ্যা ভাবান্তংপত্তেঃ, সম্প্রতি কৈশোরাবস্থায়াম্ 'নির্বিকারাত্মকে চিত্তে ভাবঃ প্রথমবিক্রিয়া' ইত্যাদিদিশা তত্ত্বপত্তো তথাবিধমাহ। তস্তোদ্দীপনবিভাবন্তাদ্ভগবদসংযোগে তাপদ এবাদীদিতি ভাবঃ॥ (৪৬—৪৯).

ইতি প্রীদশ্যে শ্রীবৃহংক্রমদন্দর্ভে বিংশোহণ্যায়: ॥ ২০ ॥

একবিংশো>ধ্যায়ঃ

(১—8). ৫। অথ শরদাগমে বৃন্দাবনভুবং বর্ণয়লাহ— (ভা⁰ ১ া ২ া ৪৮) "বভৌ ভঃ পক-" ইত্যাদি। হরেঃ কলা পত্নীরূপা, ধরণ্যা চ দূর্বাদলখামলান্ব্যেত্যভিষ্ক্রাঃ, শ্রী-ভূলীলা-ইত্যাদি বা আগমান্তরম, সা তু ভূবোহধিষ্ঠাত্রী, তৎসম্বন্ধা ভূরপি তথা; আভ্যাং শ্রীকৃষ্ণ-রামাভ্যাং হেতুভূতাভ্যাং বভৌ। পকশস্তাঢ়োতি জাতাক্তিঃ, নিতরামতিশয়েন; এবং শরদ্বর্ণন-মুপক্রমা তত্ত্রি শরদি পূর্ণ বিহারমাহ—বর্হাপীড়মিত্যাদি। নটবদ্বরবদ্বপুর্যপ্ত ; বরে। বিবাহপ্রবৃত্তঃ, নটেভ্যোহপি বর-গিতি বা নটবরবদিতি বা। নটনরেতি পাঠে নটবৎ নরবৎ, দিভুদ্ধে তাৎপর্যাম্। यद्या, নটনমানন্দোল্লাসবিকারস্তদ্রাতি দদাতীতি নটনরং বপুর্যন্ত ; যদ্দৃষ্ট্বা সর্কোষাণের নটনং জায়ত ইতি ভাবঃ। কর্ণরোঃ কর্ণিকারং সপ্তম্যা অলুক্; यहा, কর্ণয়োঃ কর্ণিকারং বিভ্রৎ; বিভ্রদিত্যুভয়ত্র যোজ্যম্। লীলা-वशारिकर भव किनकां विकासिक का किन्दिक करने किनिकिक किन চ বিভ্ৰদিতি ই ভাবঃ। জাতাবেকবচনং বা। বৈজয়ন্তী নানা-পুস্প-পত্ররচনাময়ী মালা। বৃন্দারণাং কীদৃশম্ ? স্বপদেঃ স্ব-পদচিত্তৈ রমণীয়ম্; यहा, স্বপদং স্বযোগাধিষ্ঠানং পরমবৈকুণ্ঠং তেন রমণীয়ং স্বতোহপি ভৌমবৈকুপ্ঠজান্তমণম্, ভগবংপ্রাত্ব-

ভাবে প্রাত্ত্ ভাত্তপ্রকারবৈভবানকা ভৌমবৈকুঠজেন চ
রমণম। বৈকুঠকা চ ত্রৈবিধাং প্রাপ্তক্তম, তদ্যুক্তিক। অথবা,
অপদাদপি বৈকুঠাদপি রমণীয়ম্। কিং কুর্বন্? অধরস্থধয়া
বেণো রক্তান্ প্রয়ন্; পুংস্থমার্ধম্। যক্তপি অধরস্থধয়া বেণোরেকমেব রক্তঃ প্র্তি, তথাপ্যতিশয়তয়া একং রক্তঃ
প্রবিশ্ব উচ্ছলজ্রপতয়া স্বাণাের রক্ত্রাণি প্রিতানীতি ভাবঃ।
বস্তুতস্ত অধরবিশ্বক্ত শোণং মহরেকমেব রক্তঃ প্রবিবেশ,
তত্রৈব বহুলীভূয় রক্ত্রান্তর-বিবরেভা উদ্গচ্ছন্তীতাত্রেবামৃতজ্বপেণ ধ্বনেশ্চ প্রগত্নাধুর্ষাধ্বতয়া প্রবণ্যােরমৃতজ্বাদানন্ত্রদ্বং বাল্যম্॥

৬। তদেব বর্ববস্থ মাধুর্যাং বর্ণয়তি—ইতীত্যাদি।
ইতি উক্তপ্রকারম্। রাজনিতি বিশ্বয়ে সম্বোধনম্। এক
এব বেণুরবঃ শ্রোতৃণামধিকরিভেদেনানন্দবর্ধক ইত্যাহ —
সর্বভৃতমনোহরম্। সর্বশব্দঃ স্থিরজঙ্গমাদিপরং, মনোহরশন্দো
বিকারকারিপরং, তেন স্থিরাণাং চাঞ্চল্যম্, জঙ্গমানাং স্থৈর্ঘাং
যত ইতি ভাবং। সর্বভৃতমনোহরত্বং প্রতিপান্থ সর্বভৃতবহিভৃতিনাং গোপীনাং বিশেষমাহ—শ্রুত্ব্যাদি। ব্রজস্তিয়
ইতি সামান্থোক্তের্বহুত্বেনৈব সর্বসিদ্ধেং। সর্বা ইতি তাসামেব

১। বিভর্ত্তীতি (ক,গ); ২। তদেদং (ধ), তদেবং (গ); ও। ইত্যাহং (ধ, গ)।

বিবিধত্বং বর্ণয়ন্ত্য: সত্যু: পরস্পরমভিরেভিরে, আলিঙ্গিত বতাঃ। সর্বভূতমনোহরং ঘণা স্থাতিথা বর্ণয়ন্তা ইতি বা। স্ব। ইতাক্ত গণবৈবিধাপরত্বন্। গণাশ্চ তাসাং বহব এব; তথাহি—'নিতাসিদ্ধেতি সিদ্ধেতি প্রথমং ভিন্ততে দ্বিধা। নিত্য-স্বরূপসিদ্ধতাদবতীর্ণ। সহাদিমা ॥ উপাসনাভির্বহ্বীভি^১র্বছভিশ্চ মনোরথৈ:। কৃষ্ণপ্রসাদত: সিদ্ধা যা সা সিদ্ধা নিগভতে॥ নিতাসিদ্ধা ভবেদ্দেধাংন্ঢ়োঢ়া ভেদ-দর্শনাং। উঢ়া প্তার্মন-বৈকপাত্রী নৈবাক্ত সঙ্গভাক্। অন্ঢা কল্যকৈবাত্র ভেদো নানাবিধোহনয়ো:। বিলাসিন: শ্রীকৃষ্ণশ্র তথৈবেচ্ছাবশেন হি । নিতাসিদ্ধাপুাঢ়তাভাক্জাতা বসবিশেষত:। ক্যা: স্ব-রূপসিদ্ধাশ্চ পুন: কাত্যায়নী ব্রতাং ॥ কৃঞ্লীলাবিশেষার্থং সাধকত্বমূপাগতাঃ। শ্রুতিরূপত্যা কাশ্চিন্ম্নিরূপত্যা পরাঃ॥ পূর্বং স্থিতা ব্রজে পশ্চাজ্ঞাতা গোপকুলে তথা। কৃষ্ণ-প্রসাদতে। যাঃ স্থাসদ্ধান্তাশ্চ দিগোদিতাঃ। স্থবস্ত্রিয়ো যা বতীর্ণান্তাশ্চ তাদাং প্রদঙ্গতঃ। সিদ্ধা এব ভবিশ্বন্তি ন তাদাং পূর্বরপতা॥ এষু ভেদেষু মূনিতাং যা বিহায়াভবং-ন্তথা। ভৌগবৈকুণ্ঠজন্বাত্তা ভৌগ্য এব প্রিয়া হরে: । অক্যান্ত-ভৌমবৈকুণ্ঠ প্রিয়া: गহ মহীং গতা:। এবং ভৌমাভৌমতয়া তাদাং ভেদাস্ত ভূরিশ: ॥ অপত্যবত্যো যা: কাশ্চিদ্ভৌমান্তা অপি তৎষ্পৃহা:। তত্তদ্বপূর্বিহায়ের সিদ্ধান্তং প্রাপুরঞ্জনা॥ ষত: সিদ্ধা অপি ছেধা প্রাচীনাধুনিকত্বত:। মুগ্ধামধ্যাদি-८ टरम्न भीतानीतामिट छम्छः ॥ व्यवश्राङ्थिशाशीङ्खामागानसा-गुथा (गीन-श्राट एमरे नि পুনরানন্তামেব মিশতে। শ্তকোটিতয়া তাসাং সংখ্যাং কঃ কর্ন্তুস্ঠতি। অথাত্র নিত্য-দিদ্ধানাং নিত্যং বুন্দাবন স্থিতি:। অহুরক্তা ইনা: সর্বা বংসলা: স্থিমাতর:। রসভেদেন সংপ্রাপ্তা: কৃষ্ণস্থো-ত্তমভক্তাম্। কিং পল্লবেন বহুনা হুপরা চ তদা স্তিয়:। কুফেক্ষণপথং প্রাপ্য রত্যা তং প্রাপুরঞ্জসা ।' এবং স্থিতে ব্ৰদ্দবীনাং গণভেদে সজাতীয়াহসজাতীয়াভি: সহ বর্ণয়ন্তা: পরস্পর্মভিরেভির ইতি প্রকৃতস্থিতি:। বর্ণনোপক্রমে^২প্রায়: প্রতিশ্লোকমেব বেণুবাদনলীলা দৃখত ইতি প্রকৃতিবৈচিত্র্যাদ-বিবিধানাং বক্ত্রীণাম্ক্রিমন্তব্যা। তেনার্থস্থাপি বৈবিধামব-গম্ভবামিতি, প্রথমশ্লোকে বিবিধাইর্থো বোদ্ধবা:। তত্ত

"সর্বভূতমনোহরম্" ইতি সর্বেষাং চেতনানাং ভূতানাং পৃথিব্যানীনামচেতনানামিতি দ্বলগভোঁ মনোহর-শব্দো বিকারকত্বে লাক্ষণিকঃ। তেন সর্ব শব্দো বৎসলতাপরোহপি বোদ্ধবাঃ। তেন 'অভিরেভিরে' ইত্যন্তং তৎপরং বাক্যং 'তদ্বর্ণ য়িতৃনারকাঃ' ইত্যারভ্য 'বিক্ষিপ্তমন্সো নূপ' ইত্যন্তমন্তরক্তন্রমার ; অতঃ স্মরবেগেন বিক্ষিপ্তমন্সঃ সত্যো বর্ণ য়িতৃং নাশকন্। অয়ং ভাবঃ।—অবহিখাদি-বৈদ্ধীপূর্বকং বর্ণনং কর্তৃং নাশকন্, বস্তুতস্তু বর্ণনাং চক্র্রেব। তেন প্রথমং বাৎসল্যরসাক্তপ্তণং ব্যাথ্যায়তে॥

৭। ব্ৰদ্ধস্থিঃ সূৰ্ব। ইতি সূৰ্বশব্দশ্ৰ সামাল্যবচন্ত্ৰানাত্ৰ বিরোধঃ; তদেব কিমিত্যাহ—অক্ষণতামিত্যাদি। হে স্থাঃ! ইতি সমানবাসনাঃ প্রতি সম্বোধনম্। অক্ষণতাং চক্ষ্মতা-মিদং ফলমিদমেব ফলমিতি ভাব:। ন পরং নাতাং। কুত: বিদানঃ ? দ্বাহ্ভৰ এৰ প্ৰমাণম্। কিং তদিত্যাহ-পশু-নিত্যাদি। বয়ক্তৈ: সহ পশূনভবিবেশরতোর জেশস্ত্রো-বক্তুং ঘৈনিপীতম্, ত্যোরক্ষিকরণকং বক্তুপান্মেবাক্ষিমতাং ফলমিতি বাক্যাৰ্থ:। কীদৃশম্? অতু অহুক্ষণং বেণ্না জুষ্টং সেবিত্মিতি। রামকুঞ্যোরেব বাৎসল্যাদ্দিবচনেনোপপাদন-মিতি। এক্রিফে বনং গতে স্থিনাতরোহপি পুতাদিকং विশ्व । वारमनागंखात्वव त्ववूनामननीनाशृर्वकः नामहात्राछ।-বহুস্মরন্তা উচিরে। এবমতুরক্তাশ্চানুবর্ণয়ন্তি। তথাহি—হে স্থাঃ ! স্থলাতীয়াঃ প্রতি স্থোধন্ম । ব্রজেশস্ত্রোর্মধ্যে অচবেণুজ্টং বক্তঃ বৈনিপীতম্, তেষাসক্ষ্যামিদং বেণু-জুইবক্ত পানমেব ফলম্। তাসাং রামে রত্যভাবানির্দারণেন শ্রীকৃষ্ণবিষয়মাত্ররতিমত্তং দশিতস্। অভগতবেণুজুইবেন ক্ষণবজ্ঞবি প্রসিদ্ধে:। এবমত্রজ্ঞানাং মধ্যে জোষ্ঠকনিষ্ঠ-(ङ्गान्या विक्षा अञ्चारामात्मव मृत्या म्याङात्वन किर्माः ভিমানিক্সে রাধামুচ্ধ্য এব সজাতীয়াভিরন্তাভিরতীতো-ভয়সংযোগলীলাং বনগতে ক্লফে তদ্গতচিত্তত্ত্বা বর্ণয়ন্তি —উভয়ো: স্থা:। নম বিচিত্র গ্রিদমের অক্ষণ্নতাং ফল-মিতি পূর্ববদেব। কিং তদিত্যাহ—ব্রজেশস্কৃতয়োঃ, ব্রজেশো নন্দঃ, রজেশো বৃষভাসঃ, রজেশ=চ রজেশ=চ রজেশাবিত্যে কশেষ:, পুন: স্থত স্থতা চ স্থতো পুন: ষষ্ঠাতৎপুরুষ:, যথাসংখ্যতয়া ব্রজেশস্ক্তয়োরিতি কৃষ্ণরাধয়োর্বক্ত্রং

২। বন্ধাভিঃ (ধ্,গ) ; ২। অধাত্ত বৰ্ণনোপক্ৰমে (ক) ; ৩। নিশ্চিত- (ক)। CC-0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Research Academy

নিপীতম্; একত্বং জাতিবিবক্ষয়। কীদৃশম্ ? অন্থবেণ্ অন্থগতো বেণুর্যন্তে ি শ্রীকৃষ্ণমূথবিশেষণম্; জুষ্টং সেবিতমর্থাৎ
শ্রীকৃষ্ণেনৈবেতি শ্রীরাধাবক্ত্র বিশেষণম্য ক্রানাং কটাক্ষাণাং
মোক্ষো যত্মাদ্রয়োরেব বিশেষণম্। কীদৃশয়োঃ ? পশু
বিবেশয়তোঃ, অভ্যোত্যবেষং প্রাপয়তোঃ, 'চাদয়োঽসত্বে'
ইতি চাদিময়ে পশুশক্ষপাঠাদসত্ব ইতি পশ্বাদি ব্যাবর্ত্তা
বেষমেবাভিদত্তে। পশুশক্ষাহবায়ো বেষ-রচনায়াং 'পশুন্র মাসিহিত্যাদিষ্' ইত্যাদি কোষান্তরম্, প্রয়োগশ্চ 'ক্রীড়া'
যত্র প্রকরমকরী পাশুপাল্যং হি বৃত্তিং' ইতি। লোকে চ
পশুপালো বেষকারীতি, বয়সি ভবং বয়শুং যশপ্রাদিবং,
লাবণ্যমিতি যাবং; অন্থরাগবিকারপ্রতিবাতৈঃ করণে
বিশেষণে বা ভৃতীয়া॥

৮। অন্যা বংসলা এবোচ্:—চ্তপ্রবালেত্যাদি। পশুপালগোষ্ঠ্যাং তৌ রামক্ষে বিরেজতুরিতি ভদ্জ্লোংধ্যাহার্য্যঃ। কম্মিন্ কাবিব ? রঙ্গে নৃত্যস্থলে নটবরাবিব।
কীদৃশৌ ? চ্তেত্যাদিতুল্যম্, অলমত্যর্থম্; ঘদা, পূর্ববদ্রাধাসহচর্য্য এবং তৌ রজেশস্থতৌ, পূর্ববং সমাসঃ।
কুত্র ? পশুপালগোষ্ঠ্যাং পশুপাঃ পশুপাল্যো বেষকর্ত্যঃ
সহচর্যস্তা লাতীতি তথা, সা চাসৌ গোষ্ঠা চেতি পুংবদ্ভাবে পশুপালগোষ্ঠা তশুাম্। কম্মিন্ কাবিব ? নটবরৌ
নটনং নটঃ, নটে নৃত্যে বরো নটবরঃ, নটবরা চ নটবর*চ
নটবরৌ তাবিব; তুল্যমন্তং। ইদং তু রাধায়াঃ পরেক্ষি-

ন। মুগ্ধ। মুগ্ধাভিঃ সংহাচ্যু—গোপ্য ইত্যাদি। হে গোপ্যঃ! গোপ্যতীতি গোপী, জানস্ত্যোহপি ভবত্যো ন কথ্যন্তি; কথ্যত, অয়ং বেণ্যু কিং কুশলমাচরং? স্মেতি বিতর্কে; যতো দামোদরাধরস্থধাং ভূঙ্ ক্তে, ভোগ্যত্থেনোপস্নাং স্থধাং পিবতু নাম, কিং তত্রাস্মাকমস্মতেত্যাশস্ক্যাহ্যঃ—গোপিকানামপ্যস্মাকমপি ভোগ্যেষা; তথাপ্যেষ এব পিবতীতি পরকীয়ভোগ্যভোগো বিনা তাদৃশকুশলাচরণেন ন স্থাং। তত্রাস্মদক্ষপ্রের তু নাপি তথেত্যাহ। স্বয়ং বলাদেব তত্র পরিমিতামেব পিবতু, নাপি তথেত্যাহ—যদিত্যাদি। এবমেব মাত্রাভিরেকেণ পিবতি, যথা যদবশিষ্ট্রসং হ্লাদেত্যা-

ইপি ভূপ্পত ইত্যর্থ:। তদেব কথং জ্ঞাতম্ ? তত্রাহ—
হয়ত্বচঃ ফুল্লংকমলাদিরপান্তচো যাসাম, তা অপি যথেষ্টং
স্ববিকারং গোপয়িতৃং ন শক্ত্বন্তীতি ভাবঃ। ন কেবলং
হদিন্ত এব ভূপ্পতে, তরবশ্চেত্যর্থ:। অতিবাহল্যাং কথমবগতম্ ? তত্তাহুঃ— অঞ্চ মৃম্চুঃ। এষামপ্যতিমাত্রতা জাতেতার্থ:। ক ইবাঞ্চ মৃম্চুঃ ? যথার্যাঃ প্রধানভূতা রাধাদয়ঃ;
— অধরপানসম্বক্তান্তেষানসন্তবাৎ, সামান্তাঞ্চপংতবিবক্ষায়াং
ভক্তা বা। যদ্বা, তত্মাদয়ং বেণুর্গোপ্যশ্চোরয়িতবাঃ। অত্র
সৌধ্যা-গর্ব-দৈন্তানি॥

১०। मना छेहुः - वृत्तावनमिजानि । ८३ मथि ! वृत्तावनः ভুবঃ কীতিং তনোতি। আত্মকীতিস্ত স্বত এবানস্তাদ্-বিস্তার্ঘিতুং ন শক্যত ইতি ভাবং। এতেন ভূবং পৃথক্-ত্বেনাভৌগত্বসপি প্রতিপাদিতম্। তত্র হেতৃঃ—য়দ্দেবকী-ত্যাদি। দেবক স্থতেতি জ্ঞান্তমানেহপি যশোদাস্তত্তে ব্যবহার-সম্বন্ধ-স্থানার্থং তথা চাধুনিক-কবিপ্রয়োগঃ—'বড্চন্তে মহু-মহণে সম্বন্ধাণি হু বিজ্জন্তি' ইতি। অথবা, দেবকীতি যশোদায়া এব নামান্তরম্; ততা পদা চরণেনামুজৈরিব ল্কা লক্ষীর্যেন, সর্বতঃ ফুলারবিন্দনিবেত্যছুতোপমা গর্ভস্থা, প্রকৃতার্থো বা। বস্তুতস্ত ভূরেব তথা, বনন্ত বৃন্দাবনসম্বন্ধা-দেব ভুবস্তাদৃশঅমিতি সম্চিতমেব ভুবঃ কীতি-তননম্। की हु म म ? भूनर्जा विन्हर वर्षा क्षेत्र वा म अ व न म स्वी नार म स्वी नार নৃত্যং যত্র; অথবা, গোধিন্দবেণুরের বেণুধ্বনিং, স এব गञ्जत्छन गलानागि তি^৩ পূর্ববং ; यहा, 'গোবিন্দবেণুমন্ন' ইতি ছেনঃ। গোবিন্দবেণুরেব মহর্ধর্মোপদেষ্টা যত্র; যক্তোক্তা। বয়ং সকলমেব কুল-শীলাদিকমতাজাম; 'ন দোষো⁸ মন্থ-রব্রবীং' ইত্যাদিবদ্যাপি বচসি প্রামাণ্যম্। তদা মন্তানাং মমূরাণাং নৃত্যং ষত্র। পুনং কীদৃশম্ ? প্রেক্ষ্যাণি দর্শনীয়ানি অদ্রের্গাবর্দ্ধনশু যানি সান্নি তেষু অপরতান্ত্রীস্তৃতাঃ অনুসমন্তাঃ সন্তাঃ প্রাণিনো যক্ত ; পূর্বসঙ্কেতিতস্থল স্মরণং বাঙ্গাম্; অথবা, মন্তমযুবনৃত্যং প্রেক্ষা দৃষ্ট্য অন্তিসাহযু অপরতাল্যসমন্তমন্ত্রমিতি বহুপদসাপেক্ষসমাসঃ; ময়ুরাণাং নৃত্যং প্রেক্ষ্য অহো অমী ভাগবতা এব ভগবদাবেশেন যদেবং নৃত্যস্তীতি তেষাং নৃত্যামোদেনাক্তেষাং তত্ৰ স্থিতানাং

১। -র্নরি- (ক); ২। -স্হচ্গ্যাবেৰ (খ,গ); ৩। ভক্তানামিতি (খ,গ); ৪। দোবা (ক)। CC-0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Research Academy

পশুপক্ষি-মৃগাদীনামপি সামাজিকত্বন রসাবেশাত্র্ফীক-ত্বমিতি ভাবঃ। অহে। অতিরম্যং তদা তদাসীং সঙ্কেত-স্থানমিতি শ্বতিভাবঃ॥

১১,১২। প্রোঢ়া উচু:—ধন্তা ইত্যাদি দ্বাভ্যাম্। ১১। স্মেতি বিশ্বয়ে। হরিণ্যোহপি মৃচ্গতয়ঃ সত্যঃ প্রণয়াব-লোকৈষা নন্দনন্দনমেতাঃ প্রাপ্তাঃ স্তাঃ পৃজাং দধুঃ। কীদৃশীম্? বিরচিতাং বিশেষেণ রচিতাং প্রণয়াবলোকৈর্বিরচিতাং বা। কিং কৃতা ? বেণুরণিতমাকর্ণা; তত্তাপি পতিসহিতা ইত্যাহঃ --- সহক্ষদারা:; অতো ধ্যা:, বয়ন্ত বেণুবণিত্যাকর্ণ্যাপি প্রণয়াবলোকৈ: পৃজয়িতৃং ন শকুম:। অস্মাকং পতয়ো যতোহস্থ নামাপি কুপান্তীতি তদ্বয়সধন্তা এবেতি উঢ়ানা-মিদং দৈল্য নিতি মন্তবাম্। ১২। তথৈৰ উচ্পোচ। উচু: —কুষ্ণ নিরীক্ষোত্যাদি। হে সথ্য ইতি বোদ্ধবাম্। সন্ত হরিণ্যঃ, দেবীনামপি বৈৰ্ভাঃ প্রভাতেত্যাশয়ঃ। বিশানগতয় ইতানেন ভত্সহিত্তং ছোতাতে, স্ত্রীণাং স্বাতস্ত্রোণাপি বিমানকরণকাগমনাগন্তবাৎ। তেন দেব্যোহপি প্রকৃষ্টজানাদি-মত্যোহপি কৃষ্ণং নিরীক্ষা মুমুহ:। মোহে লিঙ্গমাহ—বিনীবা। ভ্রমাণ কবরাদ্যাস।ম্। দূরস্থানাং তাসাং বনস্থবেনাস্থ क्ताहिः कामाक्षन पर्मनः न मक्तक्टल, जनाभक्षालः-अजी চেতি। যা ন পশুন্তি, তা বেণুরবং শ্রুত্বৈব মুহন্তীতার্থ:। স্বরূপমাহ-স্মরঃ মুদারাঃ, স্মরেণ ক্রয়ঃ কিপ্তঃ দারে। দৈর্ঘ্যং যাসাম। ক্লম্ঞং কীদৃশম ? বনিতোৎসব-রূপ-শীলম্ 'বনিত। জনিতাতার্থান্থরাগায়াঞ্চ যোষিতি' তাসামুৎসববৎ রূপঞ্চ শীলঞ্ যশু; বিবিক্তগীতমিতি বিবিক্তং রাগান্তরেণামিশ্রিতং বিরলং বা, স্বকল্পিততাৎ সঙ্কেতবহুলং বা; ঘং সর্বৈর্মাব-গদ্যতে, অস্মাভিরেব জ্ঞায়ত ইতি ভাবঃ। এবম্বিধ-বৈবশ্যেই-প্যাসাং পত্যো নাভ্যস্মন্তি। অস্মাকং নিঃশ্বসিতেইপ্যস্মন্তি পতয়:। অতো বেণুবিবিক্তগীতং শ্রুতাপি ন শৃণুম ইত্যহে। নঃ কাঠিকং পামরতা চেতি পূর্ববদ্দৈলম।

১৩। হে স্থাঃ ! দেবাঃ স্থবৈদ্ধ্যবশাদেবং ভবিতৃম্ধ্-ত্যেব। ন কেবলমক্ত স্ত্রীণামেব মোহকরে। বেণুরবঃ, অপি তু প্রাণিমাত্রকৈবেতাপরা আহু:—গাবশ্চেত্যাদি। উত্তভিতৈ-ক্তভিতেঃ কর্ণপুটেঃ পিবস্তা ইতি শত্রস্ত-নির্দেশনাতৃপ্ত- ত্বম্; তন্ত্রিতি নির্ত্তগতয়ো বভূব্রিতি ধ্বনিতম্। কীদৃশ্যঃ?
গোবিদ্যাত্মনি স্পৃশন্ত্যো দৃষ্ট্যা দৃষ্টিরক্রেণাত্মনি রুত্বা। ন কেবলং গাবং, শাবা অপি, সভো জাতা বৎসা অপি, বস্ততো বেণুরবেশেব পয়ঃ প্রাস্কুত্ম, ন তু বৎস-বাৎসল্যেন,—অন্যা-মনস্থাং। তত্র স্মুতে পয়ি কবল এব যেষামভ্যাস-বশা-মুথসম্পর্ক এব, ন তু পানম্। অশ্রুভিঃ কলা শোভা যাসাং যেষাং চেত্যভয়বিশেষণম্, তদাসাং পশুত্মেহপি সদেহ-বিশ্বতিঃ, ন ত্বশাকং গেহস্থাপি। অহে। নঃ প্রেম! তদন্মান্ বিগিতি পূর্ববং দৈশুম্॥

১৪। পুনম্ধা উচ্:—প্রায়ো বতেত্যাদি। বত থেদে।
অন্ধ আশ্চর্যো; অম্মিন্ বনে প্রায়ঃ সাকল্যেন বিহ্না
ম্নয়ো মননশীলা বিগতরজস্তমস্কাঃ, যতঃ ক্রফেকিতং যথা
ভবতি, যত্র স্থিতে ক্লেন্দ্র কুল্লেং ক্রফের্ডা বা দৃশ্রুতে,
তত্র ক্রমভুজান্ শাথা আরুছ ততুদিতং তদ্বচঃ কলবেণুগীতঞ্চ শৃথস্তি। কীদৃশাঃ ? বিগতা অন্যাঃ ক্রফ-ক্লেডে
বাগতিরিক্তা বাচো যেযাম্; সময়ে যদা ততুদিতং কলবেণুগীতং বা ন শৃথস্তি, তদা ক্রফ ক্লেডেত্যবং ভাষস্ত
ইত্যন্তশব্দরহিতাঃ। ক্রমভুজানাক্রছেতি আসনম্, মনয়
ইতি ধ্যানম্, ক্রফেক্লিত্মিতি দর্শনম্, শৃথস্তীতি শ্রবণম্,
বিগতান্তবাচ ইতি মৌনং কীর্তনক্ষেতি মৃনিধর্মেরেভিরমী
মুনয় এব। কদা বয়মেবং বনস্থা ভূয়াম্ম ইত্যোৎস্কর্যবিষাদাইভূতানাং শাবল্যম॥

১৫। হে স্থি! নদীনাং প্রবাহো হি স্বভাবেন বেগবানেব। সোহপি কৃষ্ণবেণুগীতং শ্রুণা স্তর্কো ভবতি; বয়ন্ত
ন তথেতাাত্মনোহতিকাঠিতং মন্ত্রমানাঃ প্রেণ্টা এবাহঃ—
নক্ষমদেতাাদি। তদা তন্মিরেব সময়ে যদা বেণুং বাদয়ত
ইতার্থ:। তন্মুকুন্দগীতং তন্মুকুন্দস্ত গানমুপধার্য্য উর্ফিভুজৈঃ
কমলোপহারাঃ সত্যঃ পাদকমলং গৃহন্তি, কমলাচ্যপহারীকতা
কমলৈং পূজ্যিত্বেতার্থ:। কীদৃশ্যঃ ? আবর্তেন প্রসাং ভ্রমেণ
লক্ষিতোহ্মমিতো মনোভবস্তেন ভগ্নো বেগো যাসাং তাঃ।
কীদৃশম্ ? আলিঙ্গনেন নদীনামূর্মিভুজাশ্লেষণ স্থজায়তে, তংশ
স্থাহভবেন স্থগিতমিতি ভাবঃ। অতঃ স্বভাবমপি নজ্যো

দ্রীকুর্বন্তি, বয়ন্ত কুল-শীলাদি-স্বভাবমভাপি ন ত্যজাম ইতি বিঘাদ-প্লানি-দৈতানি॥

১৬। হে স্থি! অস্মাকং হ্রদয়নশাসারম, যতে। বনে গাশ্চারয়ন্তমাতপেন ক্লিখন্তং স্থ্রাপি ন বিদীর্ঘ্যতি, তদন্ত-ক্লদেবাং কতুং ন শকুমঃ। মেঘৈঃ দহ তস্ত কঃ স্বেহামূ-বন্ধঃ ? তথাপি তে তৎকালোচিতাং সেবাং কুর্বন্তি, ন পুনর্বয়ং মন্দভাগ্যা ইতি মধ্যমা উচু:—দৃষ্টে ত্যাদি। আতপে ঘর্মে ব্রজপশূন্ সঞ্গরয়ন্তং দৃষ্টা স্ববপুষা আতপত্রসম্প্রে মেঘে। वाभान्विनत्य, नाम्ठात्रान् यख यज याजि, उज उज তত্বপরি গচ্ছন্নাতপত্রায়তে স্ম। কীদৃশঃ ? প্রেম্ণা প্রবুদ্ধো-২তএবোদিতঃ প্রফুল্লঃ পুলকিতঃ। স্থার্মিত্রস্থাস্থাৎ সহ রামগোপেঃ। ন কেবলমেকস্তৈব, তস্ত তৎসম্বন্ধাৎ রামা-দীনামপি ছত্রায়তে স্বেত্যর্থঃ। কুস্থমাবলীভির্জলকণৈরূপ-লালিতমিত্যাতপত্ৰবিশেষণং মৃক্তা-প্ৰালম্বশোভিতং ছত্ৰমিব। উদিত উপ্র'ং গতো বা; নিকটশেত্তদা উপরিস্থিতানাং বিমানচারিণাং দেবানাং দর্শনবাধাৎ। কীদৃশম্ ? অহুনেঘ-গর্জিতসদৃশং বেণুম্দীরয়ন্তম্; হর্ষেণ মেঘো যথা মনদং মনদং গৰ্জতি, তৎসমানং বেণুং বাদয়ন্তমিত্যর্থ:। অন্ন সদৃশার্থ:, তদক্ত প্রেমেব প্রেম। যং স্বদেহমেবাতপত্রীকরোতি। অস্মাকং প্রেমাণং তু ধিগিতি নির্বেদঃ।

১৭। হে সথি! অম্মিন্ পুলিন্দ্যোহপাতিধন্তা ইতি পুন: প্রৌঢ়া এব, রাধাসথা এবোচু:—পূর্ণা: পুলিন্দ্য ইতাদি। পুলিন্দ্য ইতি ভৌগবৈকুঠোপলক্ষণমন্তথা অভৌমে তাসামসন্তবাং। এতেনোক্তপ্রকারাণাং ব্রজে দেবীনামতিবিক্তা অপি ভৌমন্তিয়োহপি তত্র বর্তন্তে। তা অপি ক্ষে অমুরক্তা মন্তবাঃ। অতো ভাষাগীতাদৌ জলাহরণদিধি- হয়াদি-বিক্রয়পরাণামপি যদম্রাগকথা: শ্রান্তে, ন তা অবধীরিয়িতব্যাঃ। সর্বমেব সন্তবতাধিকার ভাষাতে, প্রেমবাজ্যাতঃ। পুলিন্দ্যঃ পূর্ণা: কৃতার্থাঃ। কুতঃ ? ইত্যাতঃ—উক্ গায়-পদাক্ষয়োর্যো রাগন্তত্র যং শ্রীকুক্ষ্মং শ্রীযুক্তং কুক্ষমম্;

অথবা, উরুগায়-পদাজ্বাগ জনকং যদ্দ্রীকুঙ্কুমং তেনাননকুচেষ্
লিম্পস্তা আত্মনামিত্যর্থঃ। তদাধিং স্মরক্ষকৃত্যাধিং জ্বহুঃ।
অতঃ পূর্ণাঃ। কীদৃশেন ? দয়িতায়াঃ শ্রীরাধায়াঃ স্থনাভ্যাং
স্থনয়োর্বা মণ্ডিতেন; পক্ষে—ভাবে জ্বঃ; দয়িতেতি বজ্বীণাং
রাধাস্থীত্বং স্পষ্টম্। নম্ম তাভিন্তং কুতো লন্ধমিত্যাহ—
ত্ণরূষিতেন জ্পালগ্রেন। অয়ং ভাবঃ।—দয়িতাস্তন কুঙ্কুমং
যদ্ভরণয়োর্লয়ং তৎ-প্রেম্ণা তয় প্রক্ষালাতে, চরণরাগ এব
তল্লীনং জনৈশ্চ ন লক্ষাতে; তজু বুন্দাবনে পাদ্র্রাণং
বিনৈব ব্রজতশ্চরণস্পর্শেন ত্ণাত্যপি স্মিন্থতি, তেন তেষ্
লগ্রং ভবতি। তদয়েষণপরাঃ পুলিন্দ্যো হি তন্মর্য্যাদাং
জানস্তীতি, তথা বয়্মপূর্ণা ইতি নির্বেদঃ॥

১৮। হে স্থি ! কৃষ্ণান্বপ্রহো মহদন্বপ্রহং বিনা ন
ভাৎ। মহান্ গোবর্দ্ধনাদভোহপি নান্তি, তদস্মাভিরয়মেবারাধ্য ইত্যাশ্রেনান্তা উচ্--হন্তেত্যাদি। হে অবলাং! হন্ত
হর্ষে। অয়মজির্গোবর্দ্ধনো হরিদাসানাং মধ্যে বর্ষাঃ শ্রেষ্ঠঃ।
কথমন্ত্রমিত্যিত্যাহুং,—যদিতি। যদ্যস্মাৎ রাম-কৃষ্ণ-চরণস্পর্শেন প্রমোদো যশু তদেব কথমবগতম্ ? তত্রাহুং,—মানং
তনোতি। কয়োঃ ? তয়োঃ; ন কেবলং তয়োরেব, সহগোগণয়োঃ। কৈঃ ? পানীয়ঞ্চ স্থ্যবসাশ্র স্ত্ণানি চ; দীর্ঘ
আর্মঃ; কন্দরাণি কন্দাশ্র ম্লানি চ কন্দ-মূলয়োরবান্তরভেদঃ। কন্দাং কসেক্ষকাদয়ঃ, মূলানি তদিতরাণি ভক্ষণযোগ্যানি; অথবা, তর্বাদিমূলানি ছায়াদানাত্তঃ। অত
এবিষ্বসেবাপরো হি মহান্ ভবতীতি॥

১৯। উপসংহারেংপি বৎসলা এবোচ্:—গা গোপকৈরিত্যাদি। অহো বিচিত্রমিদং যত্ত্বভূৎস্থ মধ্যে গতিমতামস্পন্দনং স্থাবরাণাং তর্নণাং পুলকঃ। কৈঃ? উদারবেণ্স্থানঃ। কয়োঃ? রাম-কৃষ্ণয়োরিত্যর্থঃ। কীদৃশয়োঃ? অম্বনং
বুন্দাবনাদিবনমন্থ গোপকৈর্গোপবালকৈঃ, অম্কম্পায়াং কঃ;
গায়তোঃ। কীদৃশৈঃ? কলপদৈঃ। কীদৃশয়োঃ? নির্যোগপাশো গোচ্ছন্দনরজ্ঞ্তেন কৃতং লক্ষণং শোভা চিহ্নং
যাভ্যাং যয়োর্বেতি হর্ষঃ॥ (২০).

ইতি প্রীদশমে শ্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে একবিংশোহধ্যায়ঃ॥ ২১॥



১। সম্ভবত্যধিকারি- (ক)।

म्नावि॰ दिना ३ था श

১। অথোঢ়ানামস্থরাগং বর্ণয়িত্বাংন্ট্রানামস্থরাগচেষ্টামাহ,

—হেমন্তে প্রথমে মাসীত্যাদি। হেমন্তে ঋতে প্রথমে
মাসি মার্গনীর্ষে; অনয়েব লীলয়া মাসোহপ্যসৌ তক্ত প্রিয়
আসীং; অতএব বক্ষাতি—(ভা°১১।১৬।২৭) "মাসানাং
মার্গনীর্ষোহিম্মি" ইত্যাদি। কাত্যায়ক্তর্চনব্রতমিত্যপ্রায়ং ভাবং।

—বয়ং কক্তকাং, পিতৃমাতৃ-সম্মোচাদ্দ্তাস্তরং কর্তুং ন
শক্যতে। তাদৃশ্রুং প্রোটা বয়্নস্থা অপি ন সন্তি, সন্ত বা
তাম্ম স্বায়রাগং প্রকটিয়তৃঞ্চ ন শক্যতে। তাশ্চ কন্যানামস্মাকমন্ত্রাগং ক্রফবিষয়ো জাত ইতি চ ন বিদন্তি। তদস্মাকমন্ত্রাগং ক্রফবিষয়ো জাত ইতি চ ন বিদন্তি। তদস্মাকমন্ত্রাগং ক্রফবিষয়ো জাত ইতি চ ন বিদন্তি। তদস্মাকমন্ত্রাগং কাত্যায়লৈব দ্তীভাবেন চেৎ সফলীক্রিয়তে,
তদৈব স্থাদিতি দ্তীঝেন স্থামারাধয়িতৃং তদ্বতমারকম্,
ন তু তৎপ্রসাদলিশ্রমা, স্বতঃসিদ্ধস্বং। সিদ্ধস্থেনাবতীর্ণা
অপ্যত্রিমবয়প্রতাদৃশস্বভাবতয়া স্বতঃপ্রাকট্যে গ্রাম্যতাপত্তেং,
পরক্রতসাহায়্যমাচিত্যেনৈবোপক্ষমন্তি॥ (২,৩).

৪। ব্রতাচরণে স্বকৃত্যের মন্ত্রং জপন্তঃ প্রার্থয়ন্ত—
কাত্যায়নীত্যাদি। হে দেবি কাত্যায়নি। তে তৃভ্যং নমঃ।
নম্ন কিমর্থোইয়ং নমন্থারঃ ? তত্রাহ—নন্দগোপস্থতং পতিং
মে কুরু কারয়। প্রত্যেকমন্ত্রপাঠাদেকবচনম্। অথবা, প্রীতিবশাদভিন্নতা বা। নম্ন ছর্ঘটোইয়মর্থঃ, কথমস্বান্থজ্ঞা ভবিতৃমর্ছতি ? তত্রাহ—মহাযোগিনি, মহাযোগো ভজিয়োগঃ স
বিভ্যত মন্তা ইতি তথা। সা স্বং পরমবৈষ্ণবী। তথা চ
'ধল্যাসি রুতপুণ্যাসি বিষ্ণুভল্যাসি পার্বতী' ইতি প্রীরুদ্রবাক্যম্। তেন তৎপ্রসাদাদেবায়মর্থঃ স্বর্ঘটঃ। এবং চেদনয়েবোপাসনয়া কিমহং পরিতৃষ্টা ভবানীত্যাশন্ধ্যাহ—হে
অধীশ্বরি! ঈশ্বরীণামধিকে, স্বং সর্বেশ্বরী, তব কিম্ম্বাদ্ব্ত্তবছবিত্তপাধ্যোপচারেঃ॥ (৫).

৬। ব্রতক্রিয়ামারপূর্ব্যেণাহ—উষদীত্যাদি। বৈর্গোত্রে:
সহ যাস্ত্য: স্বকীরৈর্গোত্রে: স্বগোত্রোম্ভবৈ: ক্নীয়োভিবালকৈ: সহ, লোকেংধুনাপি তথা দর্শনাং। অতন্তেষাং
সাক্ষাদ্দেশাচারতো বিবসনীভূম জলমবগাহ্মানানাং হ্লীহাস:। উচ্চেরিভি-নালিকানিকাস্থাক্রান প্রক্রমনাক্রাপ্র

নান্তীতি। ক্টমেব কৃষ্ণং গায়ন্তাঃ। অন্তহং প্রতিদিবসম্॥ (१),

৮। দিদ্ধানাং তাসাং ব্রতাগুপেকাভাবাদবিলম্বেন্ব মনোরথদিদ্ধিরাসীৎ, ব্রতং তুপলক্ষণমিতি দর্শয়তি—ভগবানিত্যাদি। যোগেশরেশররেবন ভগবত্বেন চ হেতুনাকথিতেনাপি তত্তাদাং ব্রতমভিপ্রেত্য তৎকর্মদিদ্ধরে বৃত্ত আসীদিতি শেষং। বয়য়ের্সর্গোপবালকৈঃ, আ সম্যক্ অগতঃ একোহপি বয়য়ৢয়ঃ সঙ্গে নানীত ইত্যর্থং। সম্যানলক্ষণদীর্থং। তথা সতি অনৌচিত্যাপত্তেং। অনৌচিত্যাদৃত্তে নাল্যম্বদভঙ্গস্ত কারণম্। অথবা, বয়য়ের্সর্গাদি ভবৈশ্চাপল্যকৌতুক্চিকীর্বাদিভী রাগতো হেতো রাগাদিত্যর্থং। তৎকর্মদিদ্ধরে বৃতং। ভগবানপি যোগেশরেশ্বরেশ্বরোহপীতি শেষং॥

ন। তত্রাগত্য বদকার্যান্তিদাহ—তাসাং বাসাংসীত্যাদি।
পূর্বপূর্বদিনবন্তীরে নিশ্বিপ্তানি বাসাংসি সম্বরঃ সন্ উপাদার
ক্রুলান্তীতি ভিয়া স্বরয়া সর্বাণি বাসাংসি মুগপদাদায়েত্যত্রাপি যোগেশ্বর্যাং প্রকটিত্রম্। হসন্তির্বাসোরক্ষকৈঃ খৈর্গোত্রৈরিত্যুক্তপ্রকারেঃ শিশুভিঃ সহ হসন্, তে চ বালকা
ক্রহম্বেব ; ন তু ক্লেফা বাসাংস্থপহরতীতি বদন্তি স্মা
প্রহসন্নিতি তেষাং হাজেন স্বয়মপি হসন্নেবাসীং। তত্রায়্ম
ভাবঃ।—এতেহতিশিশবোহপি ময়েয়বং বিশ্বস্তা যতোহিস্মিন্
বাসোহরণে কৌতুক্ষেব জ্ঞাতবন্তঃ, ন তু চৌর্ম্ম, যতো
ক্রহম্বেব । ন গদিতবন্ত ইতি স্বস্ত চ প্রহাসঃ। নীপমাক্ষ্ম পরিহাসং পরিহাসপূর্বম্বাচ। হ স্ফুট্ম্

১০। কিং তদিত্যাহ—অত্রাগত্যেত্যাদি। হে অবলাং!

ময়া কৌতুকেন বো বাসাংগ্রপদ্ধতানি, অত্রাগত্য স্বং স্বং
বাস: প্রগৃহতাম্। নম্ব অপস্থতানি চেৎ কথং দাশুদি?

মুবৈব ভাষদে, তদ্বয়ং ন যাশ্রাম ইত্যাহ—সত্যং ক্রবানি,
ন নর্ম পরিহাস:। পরিহাসো নায়িমতি কথমবগন্তবাম্?

তত্তাহ—য়দিতি। য়দ্ধস্মাদ্ য়য়ং ব্রতকর্ষিতা ব্রতস্থাং॥

বালকে: সং, পোকেংবুনাগে তথা দুনাং। অততেষাং
১১। প্রতিপরিহাসোন ক্রিয়তে। যুচ্চেবং তইি ঘ্রাসন্
সাক্ষাদ্দেশাচারতো বিবসনীভূষ জলমবগাহ্যানানাং হ্লী- বাসাংসি, তবৈব স্থাপয়িস্তা ভগবান্ গচ্ছতু ? নেত্যাই,
হাসং। উচ্চেরিভি_{C-}বালিকার্জানেটস্থাক্তান জ্বন্ধদাক্ষ্ণিক্ষাধানা মান্তে। অহং তু সত্যবাক্, ময়োদিতপূর্বম্ (১০ম-শ্লো⁰)

"অত্রাগত্যাবলাঃ কামং স্বং সং বাসঃ প্রগৃষ্টান্" ইতি
যং ভন্নানৃত্য, তং সভানেব। তদভাথা কর্ত্বন শক্যতে।
সভাবাজি স্বার্থানা কথা সমমেব দ্রীকরিমতে ? ভন্মন
সভাবাজি শিমে সর্বে লোকা বিছ্লানন্তি, অভাথা (১০ম্রেলাণ্ড) "সভাং ক্রবাণি নো নর্ম" ইতানেনৈব সিদ্ধোঃ।
পুন্ন ময়োদিতপূর্বমিত্যাদিনা পৌনক্রেল্ডা বক্র্দোযপ্রসঙ্গঃ।
অভোহমনেব পক্ষা সাধীয়ান্ স্বরস্ক। তং ভক্ষাদেকৈকশ
এব বা প্রভীক্তধ্বম্, উত সহৈব বা॥

১২। তদাকর্ণা তাস্তদা যথাসন্, তদ্দর্শবিত—তপ্তেত্যাদি। তস্থ ভগবতস্তং ক্ষেন্লতং ক্ষেন্লাং লীলামিতি
যাবং, গোপ্যো গোপকুমার্যাঃ প্রেমপরিপ্লুতাং সভ্যো ন
নির্যয়ঃ। অন্যোক্তং প্রেক্ষা জাতহাসা ব্রীড়িতাশ্চ। প্রীতিরমোহত্র স্থায়ী, আলম্বনং শ্রীকৃষ্ণং, উদ্দীপনং তস্থ বাসন্চৌর্যাক্ষেন্লিতাদি, অন্যোক্তপ্রেক্ষণমন্ত্রাবাং। জাতহাস ইতি হাসং,
ব্রীড়িতা ইতি ব্রীড়া চ ব্যভিচারিণো, প্রেমাথ্যোহয়ং রসং,
তেন প্রেমরসভক্ষাং কুমারিকা ইত্যায়াতম্॥

১৩। (১২শ-শ্লো⁰) "ন নির্যয়ং" ইতি যত্ত্তম্, তৎপশ্চাৎ কিং চকুরিত্যাশদ্বাহ—এবং ক্রবতীত্যাদি। এবং
পুরা যদ্ভণিতম্ (১০ম শ্লো⁰) "অত্রাগত্য" ইত্যাদি, তদেব
পুনর্বদতি সতি গোবিদে আকণ্ঠমগ্লাং সত্য এব তমক্রবন্,
উচ্:। পূর্বং নাভিদদ্বে জলে আসন্, অত্রাগত্যেতি তক্ষ
বচঃ শ্রুত্বা পুনঃ কণ্ঠদন্নং জলং গতা ইতি ভাবং। শীতোদ
ইতি বেপমানা ইত্যক্ত হেতুং। বেপমানত্বমালোক্য করুণয়া
বসনানি শীদ্রং দাক্ষতীত্যাশ্যেন নোপাত্তম্, স্বভাবোক্তির্বা,
নর্মণা তৎপরিহাসোক্ত্যা আক্ষিপ্তমান্দোলিতং চেতো যাসাম্॥

১৪। ইদক্রবংশুদাহ—নাহনয়ং ভো ইত্যাদি। প্রথমতঃ
সামপূর্বকমেব বক্তুমুচিতমিতি বচনপরিপাটী। তদ্যথা, ভো
শ্রীকৃষণ! মা অনয়ং কথাঃ, আং তু জানীমঃ, অনীতিকারী
ন ভবসীতি, যতো নন্দগোপস্থতং ব্রজরাজস্বত্যিতি তাভিকক্তশু তৎপ্রতিশব্দেন কবেরেবেয়মৃক্তিঃ। ব্রজরাজকুমারশু
অনয়ো মাস্ত্যেব, পরস্ত অনয়কারিণাং নিবারকর্তৃত্যেব।
তত্রাপি প্রিয়ং সর্বোত্তমম্, যতো ব্রজশ্লাম্ম। অনয়কারিণং
হি ন কোহপি শ্লাঘতে, তত্মাদনয়ং মা কৃথাঃ॥

১৫। কিং করিয়ামি, তহ্চ্যতামিত্যাশক্ষাহ—দেহি

বাসাংসি। ক্ষণং ভিষ্ঠত, বিলম্বেন দাস্তামীত্যাশক্ষাহ—
বেপিতাং, কম্পিতাং স্ম ইত্যর্থং। তত্রৈবাল্যাং সদৈল্যমূচ্যং
— ভ্যানেত্যাদি। হে স্থন্দর! তে দাস্তঃ স্থান ভবান,
বচদৈব কিংবা চরিতেনেত্যাশক্ষাহ্যং—করবান তবাদিতম্,
করিয়ান ইত্যোবাস্মাকনভিপ্রায় ইত্যাদ্ধান্তে কাশ্চিদন্তাং
সামমূদ্রাং পরিত্যজা ভয়প্রদর্শনেন মূদ্রান্তরমুদ্ধাব্যাহ্যং—
নোচেং। এবং সামা বিনয়েনাপি যদি বাসাংসি ন দদাসি,
তদা রাজ্যে ব্রজরাজায় ক্রবানহে জ্ঞাপয়িয়্যানঃ। ইত্যাসাং
ত্রৈবিধামূক্তং ভবতি—মধ্যা, মৃদ্বী, মৃথরা চেতি। তত্র
নানয়ং ভো ইতি মধ্যাং, শ্রামস্থন্তরতাত্র মৃদ্বাং, নো
চেদিত্যাদৌ মৃথরাং। ধর্মজ্যেতি বিপরীতলক্ষণ্যা পরিহাসশ্চ
ব্যক্ষ্যং। ন হি ধর্মজ্যো দাসীনাং বস্ত্রমপহরতি, বরস্ত দদাত্যেব,
তেন অমধর্মজ্য এবেতি চতুরা বা, ন তু মৃদ্বাং॥

১৬। অথ (১৫শ-শ্লো⁰) "তে দাস্যু করবাম তবোদিতম্" ইতি তাসাং বচনেনৈব তা জিগীষ্র্ভগবানাহ—
তবত্য ইত্যাদি সার্দ্ধেন। তবত্যো যদি মে মম দাস্যুং,
ময়োক্তমবশ্যুং করিয়ৢঀ ; তৎ কথং ন ক্রিয়তে? তৎ
কিমিত্যাহ—অত্রাগত্যেত্যাদি। হে স্নম্যামাঃ! ইদস্তশ্মাকমশকামিতি চেদ্ভবতৃ, ময়াপি তর্হি ন দাতব্যমিত্যাহ—
নো চেদিত্যাদি। যজ্ঞাগত্য ন নয়ঀ, তদাহং ন দাস্যে।
তদা বয়ং রাজ্ঞে নিবেদয়য়ৢাম ইত্যাশয়্লাহ—কিমিত্যাদি।
যদি রাজ্ঞে নিবেদয়ঀ , তদাসো ক্রুদ্ধো ভবিয়্যতি, ক্রুদ্ধঃ
সন কিং করিয়্যতি?॥

১৭। ইতি নির্বন্ধং তস্ত জ্ঞাত্বা অকর্ত্তবাসপি ভগবদাজ্ঞান তৎপ্রীতিহেতোশ্চ তথা কতবত্য ইত্যাহ—তত
ইত্যাদি। ততস্তস্ত তথা নির্বন্ধজ্ঞানানন্তরং দারিকাঃ কন্তকা
জ্লাশ্যাত্তকেঃ। শীতেন বেপিজাঃ কম্পিতাঃ, শীতা
অল্পাশ্চ কর্শিতাঃ স্তরভূতাঃ। পাণিভ্যামিতি লজ্জাধিকোন
দ্বিচনন্॥

১৮। তথাভূতান্তা আগতা বীক্ষ্য যত্বাচ, তদাহ—
ভগবানিত্যাদি। আহতান্তথাপ্রকারেণাগতা বীক্ষ্য, হন
হিংসাগত্যোরিত্যক্রায়ং গতার্থ এব। অপ্রযুক্তদোষস্ত কাব্যাদাবেব, নাত্রার্ধবাক্যে। যদ্বা, আহতাং—ক্রপয়োপহতাং।
যদ্বা, আ সম্যুগহতঃ; অতএব আ সম্যুগ্ বীক্ষ্যো দর্শনীয়ং।

অতএব শুদ্ধো নিরুপাধির্যো ভাবস্তেন প্রসাদিতঃ। প্রসাদিতঃ প্রসাদং প্রাপিতঃ। কিংবা ভগবান্ তা বীক্ষ্যাহ, কিং তদিত্যাহ—শুদ্ধভাব-প্রসাদিতঃ। শুদ্ধভাবেন যং প্রসাদিতো-হুহমিতি পুনঃ স্কন্ধে বাসাংসি নিধায় প্রকর্ষেণাবাচ বক্ষ্যমাণমিতি শেষঃ। স্কন্ধে নিধায় অংসে কৃষ্যা প্রথমং বর্ষা সর্বাণি বাসাংসি চোর্য়িত্বা নীপশাথান্বেব স্থাপিতানি; সম্প্রতি প্রেম্ণো মহিষ্যা তাসামঙ্গসৌরভন্তরভীণি তানি স্কন্ধ এব নিহিতানি। তৎম্পর্শান্তাসামঙ্গম্পর্শস্থপাত্রভূতেঃ। অতঃ স্কন্ধে নিধায় প্রীত ইতি প্রীতেঃ পূর্বকালে লাপ্, সন্মিতং যথা স্থান্তথা প্রকর্ষেণাবাচ। স্বামি-ব্যাখ্যা তু চিন্ত্যা, ত্রপাকরত্বাৎ, পাণিব্যাচ্ছাদনেন দর্শনাভাবাচ্চ॥

১৯। কিং তদিত্যাহ—যুয়মিতি, মহাকুলপ্রস্থতা ইতার্থ:। যুম্মাকমিদং নোচিতম। কিং তদিত্যাহ- यদিত্যাদি। यদ-ধৃতব্রতা ভূত্বা বিবস্তাঃ সত্যোহপো জলানি ব্যবগাহত। নম্বশাকং দেশাচারো২য়মত্র কিং দুষণ্মিত্যাশঙ্কাাহ-এত-দিত্যাদি। ভোঃ কুমার্যাঃ! এতদেবহেলনম্, দেবভাধিষ্ঠাতু-र्वक्रण्य ; ज्या, तन्या यम्नायाः ; मयूताश्रमिणानिवः शूः-বদ্ধাব:। তহি অশু পাপশু কিং প্রায়শ্চিত্তম ? প্রায়শ্চিত্ত-गनाशाम-माधाम्, তদেব किंग्रजाम्; त्ना ८ हम्दिन्द्रम्तन ব্রতফলসিদ্ধিরপি তুর্লভেতি প্রায়শ্চিত্রং দর্শবন স্মার্ত্রং প্রকটয়তি—বদ্ধাঞ্জলিগিত্যাদি। নমঃ কুতা মাং নমস্কৃত্য বো যুমাকং বদনং প্রগৃহতাম। এবং চেৎ 'নমে। নমস্তে' ইতি বাচনিকদেব নমস্কারং কুর্মঃ ? নৈবম্, প্রায়শ্চিভাদৌ মুখা এব কল্প: ক্রিয়তে, ন তু গৌণ:। এবং চেচ্ছিরোনগনেনৈব কায়িক: কর্তব্য:। স্বাপকর্ধবোধান্তকুলো ব্যাপারবিশেষ এব নমস্কার ইত্যস্ত নিয়্মালৈবং করশির:সংযোগো হি মুখো নমস্কার ইত্যাহ—মূর্দ্ধি অঞ্চলিং বদ্ধা। অধোবসনমিতি পাঠে তথাপি অণোবসনাল্যেব দাতব্যানি, ন ভূত্তরীয়াণীতি প্রহাস-বিশেষ: ॥

২০,২১। ইতি ব্রতফলচ্যুতিভিয়া তথৈব কর্ত্ত্বুমারব্ধবত্য ইত্যাহ—ইতাচ্যুতেনেত্যাদি। ২১। অথ যথোপদেশং কৃত-নমস্কারাস্থ তাস্থ স্বাজ্ঞাপ্রতিপালন-প্রীতঃ দন্ ভগবান্ প্রসদাদেত্যাহ—তাস্তথেত্যাদি। তথা যথা স্বয়ম্পদিষ্টমিত্যর্থঃ। তেন প্রণামেন তোষিতঃ, স্বভাবত এব কৃষণঃ কৃষণাবান ভগবানপ্রতর্ক্যশ্র্যাদেবকীস্থত ইতি পূর্ববং। যদ্বা, করুণ । ক্রেন শেচার । ক্রেন শেচার । ক্রেন শেচার । ক্রেন শেচার । ক্রেন লাকার ক্রেন স্থিতঃ, তথা চ গোপীবস্ত্রাপ হারক ইতি। ভগবান পি দেবকী স্থতোহপি করুণোহপি স্থেনতোষিতঃ, বৈক্ষিকো বিদর্গলোগঃ ॥

২২। এবং ভগবতা অকার্য্যাপি কৃতং কারিতঞ্চ, তথাপি তিমা নাম্মন্তীত্যাই—দৃঢ়ং প্রলক্ষা ইত্যাদি। দৃঢ়ং গাঢ়ং প্রলক্ষা উপহসিতাং, অপ্যাবহাপিতাস্ত্যাজিতাং, প্রস্তোভিতা অপরাদ্ধীকৃতাং, ক্রীড়নবদ্দাকৃপুত্রিকাবং কারিতা নর্ত্তিতাং; বস্ত্রাণি চৈবাপহ্বতানীতি প্রাপেবান্থেতব্যম্। ন কেবলং বস্ত্রাণোবাপহ্বতানি, দৃঢ়ং প্রলকাইশ্চবমেব যোজনা। তথাপি তাং কুমারিকা নাভ্যম্মন্। কুতং ? প্রিম্নন্থনির্তাং প্রিয়োধ্যা তথা করোতু, অস্ত সঙ্গ এব নং কাম্যঃ, স তু ভবন্নাস্তে, কিমেতস্থাকার্য্যকল্পন্থতি নির্তাং স্থিথিতাং॥

২৩। অথ ভগবতৈব সর্বজ্ঞশিরোমণিনা পরিচীয় পরিচীয় প্রত্যেকমুন্নীয় করতলেন দ্ব্রানি বাসাংসি তাঃ পরিদধুরিত্যাহ—পরিধায় স্ববাসাংসীত্যাদি, স্ব-স্ববাসাংসীত্যর্থ:।
নো চেলুং, বসনপ্রাপ্তিরেব ন পুরুষার্থং, তস্মিন্ সতি তদৈর
চলনং শোভতে। ন কেবলং তেন বাসাং শুরাপহ্নতানি,
অপি তু চিব্রাক্তপি; অত আহ—গৃহীতচিব্রাঃ। গৃহীতচেতন্ত্যং দর্শয়তি—প্রেষ্ঠদদ্রনজ্জিতাঃ, প্রেষ্ঠদদ্রমে ধুতাশাঃ।
অতথ্য তস্মিন্ শ্রীকৃষ্ণে লক্ষায়িতেক্ষণ। জাতাভিলাষত্যা
রীড়িতলোচনাঃ, লক্ষয়াহয়িতে প্রাপ্তে দ্বন্দণে যাবাম্॥ (২৪).

২৫। তাসাং তাদৃশ্যাশয়ং জ্ঞাত্মা ভগবান্ বদতি—
সক্ষম ইত্যাদি। হে সাধ্ব্য: ! ইতি যোগ্যসম্বোধ নম্। যতো
যুয়ং নিত্যপ্রিয়াং, ইত্যান্তরীণানাং ভবতীনাং মদর্চনং মদ্
চনরূপং সক্ষম্লা বিদিতো ময়া জ্ঞাতঃ। অথবা, ভবতীনাং
সক্ষম্লো বিদিতঃ; য়দর্থং মদর্চনম্, স চ ময়ায়য়মাদিতঃ
স্বীকৃতঃ। অতঃ সত্যো ভবিতুমইতি, নিত্য এবেত্যর্থঃ,
সত্যীকৃতত্বাং। কিংবা ভবতীনাং সক্ষম্লো বিদিতঃ, ময়ায়য়মাদিতা ভবিতুমইতি; য়তঃ সত্যঃ, মদর্চনরূপত্বাং। মদ্
চনং পতিত্বেন মংপ্রা॥

২৬। নম্বন্দরপঃ সম্বন্ধঃ কথং ভবতু ৄ তত্তাহ

—ন মন্বীত্যাদি। ম্যাবেশিত্ধিরাং মন্ত্রি নিবেশিত্চিত্তানাং কামং সম্বল্পঃ কামান্ত্র সম্বল্পার ন কল্পতে, সম্বল্পোন ভবতীত্যর্থং। সম্বল্পত্র মনোধর্মবাদনিত্যব্বের। স চ মন্ত্রি চেদ্ভবতি, তদাস্ত্র নিত্যব্বেরেত্যর্থং। তত্র দৃষ্টান্তঃ।—ভর্জিতা ভৃষ্টাং, ক্ষণিতাঃ স্বিল্পার বা ধানা য্রাদ্য়ঃ প্রায়ো বীজার্য বীজ্বায় ন কল্পতে, পুনর্ন প্রবোহন্তীত্যর্থং। তথা ম্যাবিশিত্ধিরাং সম্বল্পো মন্ত্রি ভবন্ ম্যোর বিশ্রোভোভবতি, ন ততঃ পুনং প্রবোহতি, অতএব নিত্যো ভবতি; অনিত্যক্ত হি বিকারাপত্তিঃ। অথবা, কামং কামান্ত্র ন কল্পতে, পুনঃ সম্বল্পার ন ভবতি, কামং কতএব সফলো ভবতীত্যর্থং। অথবা, কামান্ত্রপুর্বারোহা ন ভবতি, নিত্যাত্রপুরাং। তেরাং স্থানে সম্বল্পান্তরপ্রবোহাে ন ভবতি, নিত্যাত্রপুরাং। তেরাং স্থানে সম্বল্পান্তরং ন ভবতীত্যাম্মির্পে দৃষ্টাত্তঃ॥

২৭। তদত সন্দেহো ন কার্য্যঃ, সফল এব বো মনোরথঃ। তদধুনা ব্রজং ব্রজতেত্যাহ—যাতাবলা ইত্যাদি। হে দিলাঃ! ব্রজং যাত। অভ ব্রতাদিনা দিদ্ধা ইতি ন প্রবিদেব স্বতঃদিদ্ধা এব যুয়্মিত্যর্থঃ। তথা ন চল্ভীবীক্ষ্য ম্পেষ্টনাহ—হে অবলাঃ কুনার্যঃ! ইনা অন্ততনীং ক্ষপানারভা যাবতীঃ ক্ষপা ময়া সহ রংশুণ, যং ময়া সহ রমণমুদ্দিশ্রেদং ব্রতমার্যার্চনরূপং চেরুর্ভবত্য ইত্যর্থঃ। হে সতীঃ হে সতাঃ! অথবা, তীরণং তীঃ সমাপ্তিঃ, তয়া সহ বর্ত্তনানং সসমাপ্তমিতি যাবং, ইতি ব্রতবিশেষণম্। পারতীরসমাপ্তাবিতি তীরেঃ কিপ্, অতঃপরং দীক্ষাতো বভ্ব॥ (১৮).

ইতি প্রীদশমে প্রীবৃহৎক্রমদন্দর্ভে দ্বাবিংশোহধ্যায়ঃ॥ ২২॥

ত্র্যোবিংশোহধ্যায়ঃ

১,২। অথ বজ্ঞপত্মীজনাত্মকম্পালীলামবতার্যিতৃং ক্র্থপীড়িত-গোপবালোক্তিং প্রপঞ্চয়তি—রাম রামেত্যাদি।
এয়েতি তৃঃসহেত্যর্থঃ। যভাপি ভাতরাবেব বিজ্ঞাপিতে
গোপার্ভকৈন্তথাপি রামন্তংসমাধাং চিন্তরিতৃং নাশকং;
সমর্থোহপি ভগবতঃ সমীপে সামর্থাং ন প্রকট্যতীতি।
ভগবাংস্ত তৎ সমাধন্ত ইত্যাহ—ইতীত্যাদি। ইতি গোপৈবিজ্ঞাপিতো ভগবানিদমব্রবীং। জগদীশ্বরোহপি ভক্তায়া
বিপ্রভার্যায়াঃ প্রসাদন্, সর্বসমোহপি ভক্তপ্রিয় ইত্যর্থঃ।
ভক্তায়া ইতি জাতাবেকবচনম্; অথবা, ত্যক্ষ্যমাণদেহাং
প্রতি। যভাপি তদ্যাঃ সাক্ষাদ্দদৃশুঃ, তথাপি তশ্যাঃ প্রাকৃতদেহত্যাগেনাপ্রাকৃতদেহমাসাত্য গোপান্ধনাভিঃ সহ তৎ-

কালাঙ্গ-সঙ্গভাজনত্বাং। তাস্ত বিলম্থেনৈৰ প্ৰাপ্সন্থীতি তাভ্যোহস্তাঃ মৌভাগ্যাতিশয় ইতাৰ্থঃ॥

৩,৪। কিং তদিত্যাহ—প্রযাতেত্যাদি দ্বাভ্যাম্। ভগবত আর্যাক্সাগ্রজন্ম মম চাভিধাং কীর্ত্তয়ন্ত ইতি দ্বয়োরভিধানং স-তাৎপর্যকম্। তদ্বথা, মমাভিধামিত্যুক্তে জ্যায়সো গৌরবহানিং, আর্যন্তেত্যুক্তেং কদাচিন্ন প্রযুক্তবীতি যুদ্মপি তেন দাক্সন্তীতি স্বয়মেব সার্বজ্ঞাজ্জানাতি, তথাপি কর্মনিষ্ঠাং প্রায়ো বহিম্থা ইতি লোকান্ প্রত্যায়য়িতুং তথাহ। অতএবোক্তং স্বর্গকাম্যয়েতি॥

৫,৬। এবং বিশ্বস্তাঃ সন্তো ব্রজবালাম্বরিতমেব তত্ত্ব জগ্মুরিত্যাহ—ইত্যাদিষ্টা ইতি দ্বাভ্যাম্। কৃষণ্টাদেশকারিণ- ন্তত্তাপি রামপ্রেরিতান্ নোহস্মান্ প্রাপ্তান্ জানীত, স্বতো বয়ং প্রাপ্তা ইতি ন জানীতেতি ভাবং॥ (৭—১০).

১১। অথ তেষাং নিবেদিতং শ্রুত্বাপি তে ন শুশ্রুব্রিতি তান্ নিদয়াহ—তং ব্রহ্মেতাাদি। তং শ্রীকৃষ্ণং
দাক্ষাদপরোক্ষং পরমং ব্রহ্ম, পরম্মিতি দাকারপরম্, অন্তথা
দর্বং ব্রহ্মেতি ন দক্ষজ্ঞতে। তে মর্ত্যাত্মানো মর্ত্যা বিপ্রা
ন মেনিরে, পরমব্রহ্মতেন ন বিছঃ। কৃতঃ? মহয়দ্টাা
মহয়াকারদ্ট্যা; অত এব ছপ্রজা মূর্যাং, নরাকৃতি পরং
ব্রহ্মেতাবিদ্বাংসং। বস্তুত্স ভগবদ্যগ্রহাভাবায় তত্ত্বজ্ঞাঃ;
তত্ত্বজ্ঞানে তদ্যগ্রহজ্ঞানক্ষৈব প্রমাণত্বে নির্ণীত্তাং,
(ভা০১০;১৪।২৯) "অথাপি তে দেব পদাস্ক্রহ্ম-প্রসাদলেশাকুগৃহীত এব" ইত্যাদেকক্ষত্মং॥ (১২).

১০, ৪। ইমমেবার্গং বাতিরেকেণ দশীয়তৃং নিরাশতয়া শুয়ামুথান্ প্রত্যাগতান্ বালান্ পুনর্ভগবানাহ—তত্বপাকর্ণোত্যাদি ঘাত্যাম্। প্রহল্যেতি তেবাং দ্বিজানামজ্ঞবন্যজ্ঞার হাস এলোচিতঃ, ভিক্ষ্কাণামিয়েবে রীতিঃ—সক্ষদিদ্ধে কামে ন হি নির্ধাবসায়ের্জবিতবাম্, পুনরপাদ্যবসায়ঃ কার্য ইতি লৌকিকরীতিশিক্ষা। নছ তে ন দাখ্যবসায়ঃ কার্য ইতি লৌকিকরীতিশিক্ষা। নছ তে ন দাখ্যবসায়ঃ কার্য ইতি লৌকিকরীতিশিক্ষা। নছ তে ন দাখ্যবস্থার, পুনঃ ক গন্তবামিত্যাজ্ঞাপয়েত্যাশক্ষাহ—নাং জ্ঞাপয়েত্যাদি। পত্নীভ্যো দ্বিজপত্নীভ্যঃ। অত্র প্রাধান্তানাম্মাহ—সক্ষর্মবাগাতমিতি। দক্ষর্মণভোগ্যযোগ্যক ব্যানয়ন্তীত্যর্থঃ। অথবা, সক্ষর্মণেন সহ ময়াগতম্, অত্রাগত্য সম্চিত্যের বক্তবামিতি চ তাৎপর্যাদ্মেমেব। নছ তা এব দাখ্যনীতিকং প্রমাণম্ ত্রাহ—স্মিশ্ধা ময়ীতি। তথৈব কৃতঃ প্রিয়া উষিতা, ময়ীতি কাকান্ধি-ভায়েন। (১৫—২২).

২০। অথ তথৈব তৈন্তত্র গলা নিবেদিতে সতি তাসাং শংসেবার্থমেব প্রাণা: প্রিয়া ভ কৃতিমাহ—প্রায় ইত্যাদি। প্রায়ো নিরস্থরং শ্রুলা যে প্রিয়- মনাংসি, এবং স্বাল্মানো দেহাং, তমা উদয়া বিহারান্ত এব কর্ণপ্রাঃ কর্ণালম্বারবং কর্ণ- পত্যাদয়ঃ। পুংসাং মৎসেবার্থম্ম সংযুক্তত্বাং। তৈর্যমিন্ প্রীকৃষ্ণে নিময়মনস আসন্। অথ প্রিয়াঃ। অতো ভবন্তীর্ভর্তারো তমেব শ্রীকৃষ্ণমিক্লরক্রৈরতঃ প্রবেশ্য প্রবিষ্টং কার্মিছা পরি- মপত্যানি ধনানি চ। ততো রভ্যালিস্কা তাপং বিজভঃ। পুনঃ পুনঃ শ্রবণেন কর্ণয়োঃ পুংসাং বা প্রিয়োহন্তি । নবে সৌভাগ্যমালোক্য তাসামক্ষিণী তৃঃখিনী এব স্থিতে তয়ো- সন্তীতি বক্তবাম্, তে মৎসম্পর্কা ত্রিখ্যপ্রবিশ্বত তাভ্যামেন্ত হৈ প্রামান্ত স্ক্রের্যান্ত স্ক্রের্বারিত সামান্তিরিক্রাক্রামান্তর্বর বিদ্বালয় স্বামান্তর্বর বিদ্বালয় স্বামান্তর্বর বিদ্বালয় স্বামান্তর্বর বিদ্বালয় বিশ্বত বিশ্বত

একোহপি সর্বাসাং নয়নরস্ক্রৈবেব প্রবিশু চিত্তেম্বপি বহি-রিব প্রকট আসীং। অতোহন্তঃক্ষুরন্তুনান্তরেবৈবাজ্মনা পরি-রেভিরে; বহিঃক্ষুরন্তং নয়নৈরেবেত্যন্তর্বহিরেকরূপনাসীদিতি ভাবঃ॥

২৪। তদনন্তরং ভগবানাহ যতদবধারয়তি—তাতথেতাদি। অথিলদৃক্ সর্বসাক্ষী স শ্রীকৃষ্ণতাতথা বিজ্ঞায়, অন্তর্গতং স্বং পরিরভ্যাণা বিজ্ঞায় প্রহসিতাননং সন্ প্রাহ। কীদৃশীঃ ? আত্মদিদৃক্ষয়া প্রাপ্ত। অপি হৃদয়ে তথা আত্মানং পরিরভন্তা ইতি হাস উচিত এব। পুনং কীদৃশীঃ ? তাজ্জ-সর্বাশাঃ কৃষ্ণাতিরিজেষু তাজাশা ইত্যর্থঃ॥

২৫। কিং তদিতাহ—সাগতমিতাদি বহুভি:। স্থোনাগতম্; যদা, স্ষ্ঠু আগতং যং, তৎ সাধু। মমাপি দিদৃক্ষাসীং, সাভাগা ন ঘটত ইতি স্থ-শন্ধভাগং। আশুতাম্পবিশ্বতাম্, ভবতীভিরিতার্থ:। কিং করবাম, করবাণীতার্থে
স্বাল্মানং প্রতি গৌরবাদেকজেইপি বহুবচনম্। ভবতীনামন্থরাগান্তর্রপং কর্তুং ন শক্যত ইত্যর্থ:। যদ্যক্ষাৎ নো মম,
পূর্ববদ্বহুবচনম্, বহিরবহিখ্যা সামাভ্যবন্দিশং। উপপন্নমিদং হি বং, যুশ্মাকং তদ্পপন্মেন, সমাগ্দৃষ্ট এবাহ্ম্॥

২৬। গদ্দশিং তু ভবতীনাম্চিতনেবেতাাহ—নথিতাাদি।
নম্ম ভো বিপ্রভাষাঃ! কুশলাঃ সাধ্ব্যঃ স্ত্রিয়ঃ স্বাত্মদিনঃ
পুরুষাশ্চ ম্যাহৈতুকাব্যবহিতাং ভক্তিং কুর্বন্তি। কীদৃশে?
আত্মপ্রিয়ে, যথা যথাবং। অহৈতুকী চ সা অব্যবহিতা
চেতি কর্মধারয়ঃ, পুংবদ্ভাবাভাব আর্ষঃ। অথবা, হৈতুক্যং
হেতুভাবং, ন তথা তং, তত্র ব্যবহিতা বিশেষেণাবহিতা;
তত্চিতৈবেয়ং ময়ি বো ভক্তিরিতি ভাবঃ॥

২৭। ইমনেবার্থং বিশদয়তি—প্রাণবৃদ্ধীত্যাদি। বস্থা মন সম্পর্কাদেতোঃ প্রাণাদয়ঃ প্রিয়া আসন্, ভবন্তীত্যর্থং। মংসেবার্থনেব প্রাণাঃ প্রিয়া ভবন্তি। এবং বৃদ্ধয়ঃ, এবং মনাংসি, এবং স্বাত্মানো দেহাঃ, ইতি স্ত্রীপুংসয়োরেব দারা-পত্যাদয়ঃ। পুংসাং মংসেবার্থমনী দারা যদি ভবন্তি, তদৈব প্রিয়াঃ। অতো ভবন্তীর্ভর্তারো নাভ্যস্থয়ন্তীতি ভাবঃ। এব-মপত্যানি ধনানি চ। ততে। মত্তঃ কোহপরঃ স্ত্রীণাং বা পুংসাং বা প্রিয়োহন্তি? ন কোহপি। প্রাণাদয়ো য়েহমী সন্তীতি বক্তবাম, তে মংসম্পর্কাদেবেত্যুক্তমেব, তদ্বদাগতং ২৮। তথ্যাদ্যদাগতং তৎ সাধ্বেব, যদহঞ্চ দৃষ্টতদতিসাধ্তরম্, যোহয়ং ম্যাত্মরাগং, স চ সাধ্তম এব। অতঃ
পরং যাতেতাাহ—তদ্দেব্যজন্মিত্যাদি। হে দিজাতয়ঃ!
দিজাতিস্ত্রীআৎ পুংযোগেহপি প্রকৃতিরেব, ব্রাদ্ধণ্য ইতি
খাভিপ্রায়ং স্থোধনম্। বো যুম্মাকং প্তয়ঃ খ্সত্রং যুম্মাভিরেব পার্মিয়্যন্তি স্মাপ্রিয়্যন্তি, যতো গৃহমেধিনঃ॥

২৯। ততন্তদাকর্ণ্য দিজপল্পো যদূচ্তদাহ— দৈবং বিভোহর্ষতীত্যাদি। হে বিভো ঈশ্বর! ভবান্ সত্যপ্রতিজ্ঞ এবং
গদিতুং নার্যকি, ন যোগ্যো ভবতি। যতঃ, (ভা⁰৯।৪।৬৫)
"যে দারাগারপুত্রাপ্ত-প্রাণান্ বিত্তমিমং পরম্। হিছা মাং
শরণং যাতাঃ কথং তাংস্ত্যকুম্ংসহে॥", (শ্রীরামায়ণে)
"সক্লদেব প্রপ্রো যন্তবাশীতি চ যাচতে। অভয়ং সর্বদা
তথ্যে দদাম্যেতদ্বতং ম্য॥' ইতি তব প্রতিজ্ঞা। বয়ং
তু সর্বং তাইজ্ব ব ছাং শরণং গতাঃ, তৎ কথ্যেবং বদি?
এবিমিতি কিং নৃশংসং ক্রেরং কঠিনমিত্যর্থঃ। অথবা, নৃবৎ
শংসং কথনং মন্ত্র্যুবং কথন্ম্। ভবানীশ্বর এব; অতঃ স্বনিগমং স্প্রতিজ্ঞাং সত্যং কুরু, নিগমং সত্যং, কুরুম্বতি বা।
বয়ং তব পাদমূলং প্রাপ্তাঃ। কিং কুলা? স্মস্তবন্ধুত্রজ্যা।
কিমর্থম্প পাদাবস্ত তুলসিদাম কেশৈনিবোচুম্, দাসীভবিত্মিত্যর্থঃ॥

৩০। এবং চেত্তদা যুমাকং পত্যাদমো যুমার গ্রহীয়ন্তীতি চেং, ন তাবদ্গৃহস্ত ইত্যাহ্য—গৃহুন্তি নো ন পত্য ইত্যাদি। পত্যো নোহস্মার গৃহুন্তি, ন গৃহুন্তিত্যর্থাং। (পা⁰ ৩।৪।৮৬) 'একঃ' ইতি উত্থাভাব আর্মঃ; বিভক্তিব্যত্যয়ো বা, লোড়র্থে লড়েব। এবং পিতরৌ স্কৃতা বা, এবং ভ্রাতৃ-বর্কু-স্কর্ষণাচ, অস্মাভিরেব সর্বে ত্যক্তান্তে, কথং তেষাং গ্রহণাপেক্ষাম্মাকস্? ততঃ কিং কর্ত্তব্যমিত্যাহ—তন্মাদিত্যাদি। তন্মাদ্ভবং-প্রপদ্যোং পতিতাত্মনাং নো নাক্যা গতির্ভবেৎ, হে অরিন্দম বিপক্ষক্ষ্যকারিন্! তদ্বিধেহি; তদিতি (১৯শ-ক্ষো⁰) "তুলসি-দাম পদাবস্ফুং কেশৈনিবোঢ়ুং" ইতি যত্ত্কুম্, তদেব বিধেহীত্যর্থাঃ॥

৩১। (২৯শ-শ্লো⁰) "সত্যং কুরুষ নিগমম্" ইতি যত্তকং ভবতীভিন্তদেব কর্ত্তব্যম্, কিন্তু মন্বচ এব নিগমন্তম্মাৎ (২৮শ-শ্লো⁰) "তদ্যাত দেবযজনম্" ইতি যত্তক্ম, তদপি মন্বচ এব, তচ্চাপি সত্যং কর্ত্তুমুহ্ম্। তম্মান্মদাজ্ঞাপ্রতি-

পালনমপি ভবতু, মন বচঃ সতাং ভবতু; ভবত্যাংধুনা দেবযজনদেব যাত, পতয়াংপি নাহয়ান্ করিয়ন্তীত্যাহ
—পতয়ো নাভাস্থেরন্, ন চ পিতৃত্রাতৃস্থতাদয়ঃ! কুতঃ?
ইত্যাহ—লোকাশেচত্যাদি। ময়োপেতা ময়া সহ কৃতসভাষা
ভবতীর্লোকা দেবাশচারম্বতেহলুমোদয়িয়ন্তি শ্লাঘিয়ত এব,
কিং পুনঃ পত্যাদয়ঃ। অতো 'গৃহং ত্যক্ত্রা স্বাতয়োপ
সমাগতাঃ, পুনগৃহং গভাঃ সতীরস্মানবমংস্তত্তে' ইত্যাশ্সধা
ন কার্যোতি, সাম্প্রতং গৃহমেব যাতেতি বাক্যার্থঃ॥

তং। তথাপি ন গচ্ছন্তী: প্রতি পুনরাহ—ন প্রীতয় ইত্যাদি। যদি বা মদঙ্গসন্থাৰ্থং কাময়ধ্বে, স তু ইহ জন্মনি ন ভবতি, প্রীতয়ে চাররাগায় নেতার্থং। নৃণাং মায়য়ীণাং ভবতীনাং হি জানীত। নৃণামিতি সামায়্রজাতিপর-নির্দ্দেশং, নৃজাতীনামিতি ভাবং। তহি কিনস্মাকং ভবতু? তত্তাহ—তদিতি। তথাাময়ি মনো মৃঞ্জানাঃ সভ্যোহচিরাদেব মামবাপ্রাথ। নৃশরীরং তাক্ত্রণ অপ্রাক্তশরীর্মাদাত্য মাংপ্রাপ্রতার্থং।

৩৩। এবমাসাং সাক্ষাদাগত্য পশুন্তীনাং কথামূপসংস্কৃত্য পত্যা ধৃতায়াঃ কশুাশ্চিং কথাং প্রথয়তি—ততৈকেত্যাদি। তত্র দেবমন্তনে ভর্ত্রা পত্যা বিধৃত। অবক্ষম নির্গন্তমসমর্থা মধাশ্রুতং লোকম্থেন মথাকণিতং ভগবন্তং হুদোপগুন্ত কর্মাত্রবন্ধনং দেহং জহৌ। কর্ম শুভাশুভং কর্ম প্রারন্ধন, তদেবাত্রবন্ধনং মশু তথাভূতং দেহং জহৌ। অতথাভূতং দেহমাসাল্য তদঙ্গসঙ্গমন্ধলযোগ্যা বভূব। সল্য এব শুভাশুভ-কর্মক্ষয়াদ্বিলম্বাভাবঃ। গোপান্ধনানাং মধ্যে কাচিদ্ভূত্বা তদঙ্গসন্ধিনী বভূবেতার্থঃ॥ (৩৫).

৩৬। উপসংহরতি—এবমিত্যাদি। এবমনেন প্রকারেন সর্বপ্রেমাস্পদেন বিলাসেন নূলোকমন্ত্রশীলারর কুর্বন্ রেমে। গোগোপগোপীনাং রূপবাক্কতৈ রময়য়াআনমিতি শেষং। গবাং রূপৈর্গোপানাং বাচা গোপীনাং কুতেশ্চরিতৈলীলানরবপুলীলাপ্রধানং নরবদ্বপুর্যন্ত, লীলায়া আননং আনং প্রাণ ইতি যাবং। 'অন প্রাণনে ইত্যতো লীলানং রাতীতি লীলানরং বপুর্যন্তেতি বা॥ (৩৭—৪০).

 ৪১। অথ ত্যক্তদেহায়া ছিজপত্নাঃ সৌভাগ্যমালোক্য ছিজানাং বিশ্বয়মাহ—অহো ইত্যাদি বছভিঃ। জগদ্পত্রে ক্বন্ধে নারীণাং ত্রস্তভাবং পশ্যতেত্যন্তোত্য-পরামর্শ:। অপিশব্দ: শাস্ত্রাত্মশীলনরহিতানাম্; বহুবচনং সর্বজনাভিপ্রায়েণ। তক্তা যথা দেহত্যাগো বিষ্মাকরস্তথাত্যাসাঞ্চ গুকগৌরবাদিত্যাগা:। যো ত্রস্তভাবো গৃহাভিধান্ মৃত্যুপাশানবিধাৎ চিচ্ছেদ, তক্ষাদেতা এব কৃষ্ণান্ত্রাহ্যোগ্যা ইত্যর্থ:।
যতঃ স্ত্রিয়ঃ খলু ভাবমাত্রেণিব সন্ত এব শ্রীকৃষ্ণং লভতে।

অন্তে তু শাস্দমতিতিক্ষোপরতিভিশ্চিরেণাপি জ্ঞাতুমপি ন সমর্থা ভবন্তীত্যর্থ: ॥ (৪২).

৪৩। ইমমর্থং স্বাচরিতেন নির্ণয়ন্তি—অথাপীত্যাদি।
অথাপি এতদৃদৃষ্ট্রাপি সংস্কারাদিমতামপি অস্মাকং ক্ষেণ্ড
ভক্তিশ্চ ন, অস্ত্র ভক্তিকার্য্যম্; যদি বা ঈষদস্ক্রিতাভূৎ,
সাপি ন দৃচা॥ (৪৪—৫২).

ইতি প্রীদশনে শ্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে ক্রয়োবিংশোহধ্যায়:॥ ২৩ ॥



চতুবিংশোহধ্যায়ঃ

(১—৩°). ৩১। অথ গোবর্দ্ধনোদ্ধরণলীলাং দর্শয়য়াহ—
কালাত্মনেত্যাদি। কালাত্মনা কালস্ত নিয়ামকেন, ইন্দ্রস্থ
মদভঙ্গস্ত সময়োহয়মিতি তথাবিধং কালং প্রেরয়ামাসেতি
ভাব:। প্রোক্তম্ক্রপ্রকারং মথভঙ্গরূপং বচনম্, সাধু অবিতর্কং যথা স্থাত্তথা, অগৃহুত্ত॥ (৩২,৩৩).

७८। (গাপा*ठ कृष्ण्वीर्यानि। ज्यागर्थः।—(গाপीन।-

মত্যোত্তমেবং কথাসীং,—'অসৌ ব্রজরাজকুমারঃ শক্রমথভদ্বং কতবান্। শক্রস্ত কুপিতঃ সন্ যদি গোকুলনাশায় বর্ষতি, তদানেনৈব সর্বাং সমর্থয়িয়তে। অস্ত কিমপি তৃষ্ণরং নাস্তি'ইভি প্তনামোক্ষাবধি যদ্যদ্বীর্যম্, তদেব গায়ন্তি স্মেতার্থঃ। দিজা অপি তেৎ শ্রু তাভ্য আশিষং চক্রু রিত্যাহ—সদ্বিজা-শিষঃ॥ (৩৫—৩৮).

ইতি ত্রীদশমে ত্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে চতুর্বিংশোহধ্যায়ঃ॥ ২৪॥

পঞ্চবিংশো২ধ্যায়ঃ

(১,২). ৩,৪। অথ কুপিতপেক্সক্ত ভণিত্যাহ—অহে। ইত্যাদি দ্বাভ্যাম্। অহো কাননৌকদাং বনৌকদামিতি দাক্ষেপপরম্, শ্রীমদগাহাত্মাং কৃষ্ণম্পাশ্রিত্য দেবহেলনং চক্ত্রিত্যহো মৌগ্ধামেতেষামিতি ভাবং। দেবহেলনং কীদৃশম্ ? মর্ত্যং মরণোপযুক্তম্॥ ৫। এবম্ত্রত্রাপি, বিশেষস্ত বাচা বচসা অলমতি-প্রগল্ভম্, অলং ভূষণং প্রিয়ংবদ্দিতি বা। বালি বলিতুং শীলমস্ত, তথাভূতং শং ক্ষেমং যুব্বাং। শুরুং জড়ং মাতি চেতয়তীতি স্তর্না, জ্ঞা অববোধো যুব্বাং। অতঃ পণ্ডিতে-ভ্যোহপি স্বানিনং স্বক্জেশ্রম্॥ (৬—৩৩).

हेि जीनगरम जीवृह९कममन्दर्छ शक्षविःरगाहभागः ॥ २८ ॥

ষড় বিংশোঽধ্যায়ঃ

(১—২২). ২৩। অথ গোবর্দ্ধনে ধ্বতে সতি বিশ্মিতৈ-র্গোপৈঃ পৃষ্টো ব্রজরাজো গর্গোক্তিমকুশ্মত্যোপসংহরতি— ইত্যদ্ধা মামিত্যাদি। হে গোপাঃ! কিমিশ্মিন্ বিশ্ময়ং কুরুথ? এবদেবং গর্গো ঘদাহ, তৎসন্দেহেনালম্। তৎ-কথনাৎ প্রভৃতি কুফং নারায়ণস্থাপ্যানন্দপ্রদম্, তম্মাদপি প্রমিত্যর্থঃ। কীদৃশম্? অংশম্, অং বিষ্ণুং শং স্থাং স্বরূপম্; অথবা, অংশ্যতে বিভজ্যতেইংশসমূহোইস্মাদিতি অংশঃ পরিপূর্ণভাগঃ, অপাদানসাধনঃ। অথবা, আমিতি স্থতৌ, গর্গবাক্যস্মরণার্থঃ। নারায়ণস্থ শং স্থথস্কপং রূপ-মিতি সরস্বতীস্থরসম্। ব্রজরাজস্তু 'নারায়ণস্থাংশং মত্যে' ইত্যেবাবদং। অতোইত্র কোইপি সন্দেহো মা কর্তব্যঃ॥ (২৪,২৫).

ইতি প্রীদশ্যে শ্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে ষড়্বিংশোহধ্যায়: ॥ ২৬ ॥

সপ্তবিংশোহধ্যায়ঃ

১। অধ গবাং রক্ষণতঃ প্রমসন্তুষ্টা স্থরভির্বোলোকাৎ স্থরভিলোকাদাগত্য স্ক্ষীরেঃ রুষ্ণমভিষেক্ষ্যতীত্যপক্রামতি— গোবর্দ্ধনে ধৃত ইত্যাদি। রুষ্ণমাব্রজৎ রুষ্ণমাসদাদ। ততঃ শক্র*চ স্বলোকাদাব্রজদিত্যর্থঃ॥

২। উভয়োঃ সমাগমে শক্তস্ম প্রথমচেষ্টিতমাহ—
বিবিক্তমিত্যাদি। অভিমানাতিরেকাৎ কদাচিচ্চরণপতিতং
মাং গোপাঃ পশ্মেষুরিতি লজ্জ্যা বিবিক্তং যথা ভবতি তথা
উপ নিকটে সঙ্গ্রমা লোকেহধায়ি, অপরাদ্ধো জনস্তথৈবাচরতি। কিরীটেনৈব পস্পর্শ, ন তু শিরসা, সম্বোচাতিশয়াৎ সাক্ষাৎ স্পর্শাক্ষমঃ। অত্র হেতুঃ—ব্রীড়িতঃ। কুতঃ?
কৃতহেলনঃ॥ (৩—১০).

১১। ন কেবলং চরণাবেব পস্পর্শ, তৃষ্টাব চেতাহি—
স্বচ্ছন্দোপাত্তত্যাদি। স্বেষাং ভক্তানাং ছন্দেনেচ্ছ্যোপাত্তা
দেহো মন্ব্যলোকো যেন। দিহ উপচয়ে, দিহুতে উপচীয়তে
জানেনেতি মন্ব্যলোকশু জ্ঞানাধিক্যাং। যথা, স্বচ্ছন্দং যথা
শুজিথা উপাত্তে দেহে যেন, দৈপ্ শোধনে, দা শুদ্ধিং,
দিহা লীলা। যথা, স্বচ্ছন্দৈর্ম কৈরপি সেবার্থম্পাত্তো গৃহীত
উপাশ্বত্যেনাদৃতে। দেহো যশ্মৈ। যথা, স্বৈ: স্বর্গশ্ছনোভিঃ
শুতিভিরপি অপাত্তোহপ্রাপ্তো দেহং শ্রীবিগ্রহো যশ্ম, (ভা⁰
১০।১৪।৩৪) "অ্যাপি যুৎপদরজঃ শুতিমৃগ্যমেব" ইতার্থং।

অথবা, স্বচ্ছন্দং প্রারক্ষানধীনং যথা স্থাত্তথা, উপাত্তঃ স্বীকৃতো দেহো মংস্থাদিদেহো যেন, স্বয়ং তু বিশুদ্ধজ্ঞানমূর্ত্তির্যস্ত স তথা তথৈ পরথৈ, ভক্তানাং সর্ববীজায় সর্বেষাং নারায়ণাদীনানিদি বীজায়। অতঃ সর্বভূতাত্মনে সর্বেষাং ভূঃ সন্তা, তয়া উত, আত্মা প্রীবিগ্রহো যক্ষ তথ্যৈ। উক্তঞ্চ—(ভা⁰ ১০।১৪।৫৭) "সর্বেষামের ভাবানাং ভাবার্থো ভবতি স্থিতঃ। তক্সাপি ভগবান্ কৃষ্ণং" ইতি॥ (১২).

১৩। ত্বংকতো দণ্ডোহপি মে অন্তাহ এব, ইত্যাহ—
ত্বয়েত্যাদি। হে ঈশ্বর! ত্বয়ান্তগৃহীতোহস্মি। তথাহি যদহং
ধ্বস্তস্তস্তো হতোজনঃ, অতত্ত্বং মে গুরুরসি। অতঃপরং
শিক্ষিতোহস্মীত্যাহ—ঈশ্বরং গুরুমাত্মানমাত্মবৎ প্রিয়ং ত্বাং
শ্বরণং গতোহহমিতি॥ (১৪—১৮).

১৯। স্বভির্বদতি—কৃষ্ণ কৃষ্ণেত্যাদি; হর্ষোৎকর্ষেণ বীপ্সা। বিশ্বেষামাত্মন্! বিশ্বস্থা বিষ্ণোরপি সম্ভব! 'বিশ্বং বিষ্ণুং' ইত্যাক্তেঃ। হে অচ্যুত অব্যয়! ভবতা বয়ং সনাথাঃ। কীদৃশেন? লোকো জ্ঞানম্, সর্বে দর্শনার্থা জ্ঞানার্থাঃ, জ্ঞানস্থা নাথেন, জ্ঞাপ্রদন্ধাৎ॥

২০। অপি চ জং নঃ পরমকং পরমানন্দঃ, জং নো দৈবম্, জং ন ইন্দ্রঃ পরমেশ্বরঃ, ইদি পরমৈশ্বর্ষ। হে জগৎপতে ! গোবিপ্রদেবানাং ভবায় স্বস্তয়ে ভব, ন কেবলং তেষামেব, যে চ সাধ্বত্তেষামপি ॥

২১। অন্তদপি নিবেদনমণ্ডীত্যাহ—ইন্দ্রং নস্বেত্যাদি।
তা তাং নোহস্মাকমিন্দ্রং কৃত্বা অভিষেক্ষ্যামঃ। নমু কিং
মমেন্দ্রত্বেন, তদেবং নৈব কার্যমিত্যাহ—ব্রহ্মণা চোদিতাঃ

প্রেরিতা:। তস্থাজ্ঞা অম্মাকমখণ্ডনীয়ৈব। নম্বহং গোপ-বালক:, ব্রহ্মণ। কথং সদভিষেকায় যুয়ং নিষোক্তব্যা: ? নৈবম্, ইহ হে বিশ্বাত্মন্! অং বিশ্বাব্যোবাদি। তহি কথং ভূমৌ ? ইত্যাহ—অবতীর্ণোহদি। কিম্প্ম্ ? ভূমেভারাপ-ফুত্রে॥ (২২—২৮).

ইতি জীদশমে জীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে সপ্তবিংশোহধ্যায়: ॥ ২৭ ॥

অফাবিংশো২ধ্যায়ঃ

(১—৬). १। অথ গোবর্দ্ধনোদ্ধরণাবলোকনেন পরস-বিস্মিতানাং গোকুলবাসিনাং পুনরপি অতিবিস্ময়ং দর্শয়িতৃং বক্ষণস্থ ভগবৎস্তবসাহ—নমস্তভামিত্যাদি। ভগবতে ব্রহ্মণে নমঃ। সবিশেষত্বং দর্শয়তি—অনন্তশক্তয়ে অনন্তা অপরি-মিতা শক্তির্যস্থা; যত্র ছয়ি মায়া ন শ্রয়তে। সা কীদৃশী? লোকস্পটেবিকল্পনং য়য়া সা তথা॥ (৮—১১).

১২, ১৩। অতোহমুপহিতশুদ্ধ হৈতন্তঃ ভগবান্। এবং স্বস্থা ব্রহ্মাথাাং স্ক্রাং শক্তিং দিদৃক্ষবন্তে মনোরথং চক্রু-রিত্যাহ—অপি ন ইত্যাদি। অপিং সম্ভাবনায়ান্, অধীশ্বরঃ সর্বেশ্বরঃ, স্ক্রাং স্বগতিং স্বপদবীমপি উপাধাশুদ্দর্শয়েদিতি স্বানাং জ্ঞাতীনাং স স্বয়ং ভগবান্ শ্রীকৃষ্ণঃ সর্বজ্ঞাে বিজ্ঞায় বিশেষেণ জ্ঞান্থা কুপয়ৈতদ্চিন্তয়দিতি পরেণান্বয়ঃ॥ (১৪).

১৫। দর্শরামি ন বেতি চিন্তরন্ যদকরোত্তদাহ—ইতি
সঞ্চিন্ত্যেতি। ইতি সন্দেহতঃ সঞ্চিন্ত্য স্বলোকং দর্শরামাস।
কুতঃ ? তত্তাহ—মহাকারুণিকঃ। তৎসামর্থ্যমাহ—বিভূ: সর্ব-শক্তিসম্পন্নঃ। কীদৃশম্ ? তমসং পরং নিগুণম্; তমংশব্দোহত্ত
গুণমাত্রপরঃ॥

১৬। তদেব বিশিশ্য বর্ণয়তি—সত্যং জ্ঞানমিত্যাদি।
সত্যম্, জ্ঞানমববোধস্বরূপম্, অনন্তমপরিচ্ছিন্নম্, ব্রহ্ম চৈতন্ত্যরূপম্, জ্যোতিঃ স্থপ্রকাশকম্, সনাতনং নিত্যং সংস্বরূপম্।
যদ্ধি গুণাপায়ে মৃনয়ঃ পশুন্তি (ঋক্ ১৷২২৷২০) 'তদ্বিফোঃ
পরমং পদং সদা পশুন্তি স্বয়ঃ', (ভা⁰১১৷২০৷৩৭) "ক্ষেমং
বিশক্তি মংস্থানং যদ্বাদ্ধ পরমং বিহুঃ" ইতি চ। ব্রহ্মাধ্যং

हेि जीनगरम जीवृहरकममनर् अष्टां विश्वास्थानः ॥ २৮ ॥

কিমপি বস্তু তদেব তস্তু স্বলোক:। উক্তঞ্চ—'কৈবলামিব মৃর্ত্তিমং' ইতি বৈষ্ণবিদ্যালয়তালুবাদ:। উক্তঞ্চ ভগবতৈব— (ভা°২।৯।২১) "মনীষিতাল্পভাবোহনং মম লোকাবলোকনম্" ইত্যাত্র মনীষিতা তলৈতকেছা। এবং সতি বৃন্দাবনমেব তথৈব দদ্শ:। ভৌগাভৌগবৈকুণ্ঠং ঘং প্রাপ্তক্তং তত্র ভৌমত্তং তিরোধাপ্যাভৌগত্বং দর্শ্বামাসেত্যেইব স্ক্র্মা তুর্বোধা গতিঃ পদবী। তস্তাল্যথা (১২শ-শ্লো⁰) "অপি নঃ স্বগতিং স্ক্রাম্" ইত্যাদিনা কৃতমনোরথেভ্যন্তেভ্যঃ স্বলোকং দর্শ্বামাসেতি বৃন্দাবনস্ত স্বলোকাভাবাদ্বিপরীত্ব্যাপ্ততে॥

১१। অথ তেংপি তত্ত্বৈর ব্রহ্মাথ্যে লোকে মগ্নান্তদ্বাসিপার্ধনবং প্রাণমনোর্ভি-রহিতত্ত্বন কেবলান-দম্মরপা
যদাভবন্, তদা ক্ষেনেব পুনক্ষন্তাং প্রাপ্তেন্দ্রিয়বৃত্তয়ঃ কৃতাং
সন্তঃ পুনরক্তদেব দদ্ভবিত্যাহ—তে বিত্যাদি। তে গোপাঃ
প্রাঙ্গান্তত্বৈর ব্রহ্মানন্দে মগাঃ পশ্চাৎ কৃষ্ণেন ত উদ্ধৃতা
ব্রহ্মান্তবৈর ব্রহ্মানন্দে মগাঃ পশ্চাৎ কৃষ্ণেন ত উদ্ধৃতা
ব্রহ্মান্তবৈর ব্রহ্মান্তবি ব্রহ্মান্তবাকে দদ্ভঃ।
কোহসৌ ব্রহ্মান্তবি ব্রহ্মান্তবিল প্রাছিৎকথনকালাং পূর্বিমিতি পুরা অক্রুরো যত্র যম্নাহ্রদে মগাঃ সন্ যথা শেষপর্যাক্ষণায়িনং নারায়ণং দদর্শ,
পশ্চাৎ প্রক্রিক্ষমেপি দদর্শ, তথৈবামী ইতি। অথবা, যত্ত্রাক্রো ক্রন্থ্যতীতি কথয়িয়তে, তত্ত্বের পুরা পূর্বং তে দদ্ভঃ॥

১৮। তৎ পুনর্বিশিশ্ব বদতি—নন্দাদম ইত্যাদি। তং নারামণলোকম, তত্ত্বৈব ছন্দোভি: স্ত্রমানং নারামণরপ-গ্রহীতারং শ্রীকৃষণং দৃষ্ট্য স্থবিশ্বিতা বভূব্:॥

একোনতিংশোইধ্যায়ঃ

১। অথ ব্রেক্তাগ্নি-বরুণাদীনাং দর্পং শম্য়িত্বা কন্দর্পপ্র দর্পং শ্যায়িত্বং যুগপদনেকর্মণীকদম্ব সম্বলিতং রাসাথ্যং লাস্ত-মারিপার্ভগবানেকদা স্বযোগবৈভবং প্রাতুশ্চকার। তত্ত রাস্ত লক্ষণং যথা 'নর্তকীভিরনেকাভির্মগুলে বিচরিষ্ণুভি:। যতৈকো নুত্যতি নটস্তদৈ হল্লীশকং বিছঃ। তদেবেদং তালবন্ধগতি-ভেদেন ভূষদা। রাদঃ স্থান্ন স নাকেংপি বর্ততে কিং পুন-ভূবি ইত্যস্ত তুষ্করতয়া প্রমর্মণীয়তয়া চ বহুকালসামাচ্চ তথা চ বহুৰীরেব রাত্রীরেকত্র কর্তুং কুতসঙ্কল্পপাতৎকালং সমুপস্থিতা রাত্র্যভিমানিনীর্বন্ধীরের দেবতাঃ পুরতো বীক্ষ্য রম্ভমিচ্ছাং চকারেত্যাহ—ভগবানপীত্যাদি। ভগবানচিন্ত্য-বৈভবোহপি যোগমায়ামুপাশ্রিতঃ সন্ রন্তঃ মনশ্চকে। অয়ং ভাব: ৷ অস্মিন্ বিলাসে বহুব্য এব ছুর্ঘট-সংঘটনাঃ সম্ভাব্যাঃ; তাস্ত কেবলং যোগৈশ্ব্যানানাঃ স্বয়সিচ্ছামাত্রেণ কর্তুং শক্যা অপাগ্রিমরস্থা মধুরকোমলতায়ামৈশ্র্য-প্রকাশনং নাতি-ত্বরসমিতি তত্তৎকর্মণি (ভা⁰১০।১া২৫) 'কার্য্যার্থে সম্ভবিষ্যতি' ইতি প্রাগেব।বতীর্ণাং মৃতিমতীং স্বযোগশক্তিং 'অয়াম্মিন্ বিলাসে সর্বমেব সমর্থনীয়ম্' ইত্যুপাশ্রিতো বিধেয়জেনে!-পাশ্রিত আজ্পুরানিত্যর্থঃ; ইত্যম্পেরর্থঃ। কিং কথা? তা রাত্রীবীক্ষা তাঃ পূর্বসঙ্গলিতা অনেকা রাত্রয় একত মনসি কুত্বেত্যয়ং মিলিতা ভবন্ধিতি অনেকানাং রাত্রীণাং ক্রমাদাগামিনীনাং যুগপদ্দর্শনাভাবাৎ রাত্রীরিতি রাত্রাধিষ্ঠাত্রীর্দেবত। ইত্যয়ং বছবচনার্থ:। আনন্দ-ঘনে প্রীবিগ্রহেহন্তঃকরণাভাবাদিচ্ছাশক্তিমাত্রস্তৈব সম্ভবা-দলৌকিক-কৃতিসাধ্যক্রিয়াবিষয়ত্বেহপি লৌকিক-কৃতিসাধ্য-ক্রিয়াবিষয়ত্বায় মনশ্চকে, মনঃ স্বীচকাবেতি মনঃশব্দার্থঃ, মনংস্বীকারান্মনোভবস্তাপি স্বীকার:। রাত্রী: কীদৃশী:? শরদোৎফুল্লমল্লিকা:। শরৎসম্বন্ধিতঃ শারতঃ, উৎফুল্নমলিকা উন্মলিকাঃ ফুল্লনলিকা চ; বসতে উন্মুখনলিকাঃ, গ্রীমে ফুলমল্লিকাঃ; পশ্চাৎ কর্মধারয়ে পুংবদ্ভাবাৎ সিদ্ধম্। এতেন শর্বদন্ত গ্রীক্ষদম্বন্ধিতো রাত্ত্র একত্র মিলিতাঃ সত্ত্যো ষশীত্যুত্তরশতরাত্যভিমানিয়ে। দেবতা এব যুগপদাগতা

ইতার্থঃ। ন কেবলং শার্ত্ত এব, ভগবানিতি -ঐশ্বর্যাপরম্; তথা সতি মাতাপিতৃসমীপে পূর্ব্ববদেকরাত্রমিব শ্রিতবদা-সীং; ইদং হি তক্তৈশ্ব্যম্॥

২। তদোক্তপ্রকারাস্থ সর্বাস্থেব রাত্রিষ্ পূর্ণছেন চন্দ্রমা অণ্যেক এব নায়কত্বেনাসীদিত্যাহ—তদোভুরাজ ইত্যাদি। **उना जिल्लासन मगरम यहा जिल्लाम तुन्छ गमक्टल, जरेहन** সেবকস্থেয়নেব রাতিরীশ্বরেচ্ছা সমকালমেবোপসন্তিরিতি यः, म इं ि পূর্ণবেন প্রাসিদ্ধঃ। উড়ুরাজ উদগাত্দিয়ায়। কিং কুর্বন্ ? করৈঃ কির্তাে প্রাচ্যাঃ ককুভা মুথমরুণেন जक्षिमा, खनवहरनाश्यम् ; विलिम्लन् दक्षयन्तिज्यरः। यण्लि বহ্বীনাং রাত্রীণাং পতিন্তথাপি প্রাচী দিগেব তক্ষ প্রিয়েতি ভाষেবাদৌ সাদরমন্মন্। পুন: किः कूर्वन्? চर्वगीनाः জনানাং শুচো মুজন্ নির্মলী ভাবং কুর্বন্। তত্ত দৃষ্ঠান্তঃ।--প্রিয়ঃ শ্রীকৃষণঃ সর্বাসাং বজদেবীনাং বল্লভোহপি চর্ষণীনাং স্থীজনানাং শুচো মূজন্ অরুণেন কুষ্ণেন করৈঃ করব্যাপার-বিশেষঃ প্রিয়ায়া রাধায়া মৃথং লিম্পন্নিতি বাক্যার্থোপমা। की हुन: ? উ छु ता छः थिए शा वा नी र्यनर्भनः ; वस्ती यू ता खियू পরিপূর্ণতয়েকরপোণ বর্তিয়্যাণত্বাদ্দীর্ঘণপরিচ্ছিয়ং দর্শনং যস্ত ; পক্ষে-প্রিয়য়। সহ দীর্ঘং সর্বকালীনং দর্শনং যস্ত, **मीर्यमर्था** मीर्यलाहन স্বাধীনভত্ কথাত্তসাঃ; অথবা, ইতার্থ:॥

০। ভগবানপি তম্দিতং দৃষ্ট্বা বিহারার্থং ক্ষণমপি বিলম্বং নাকরোদিত্যাহ—দৃষ্ট্বেত্যাদি। কুম্ছন্তং প্রকাশ্যেন কুম্দং বর্ততে অন্তেতি কুম্দান্, নড়াদিত্বাদতো লোপং, চন্দ্রতং দৃষ্ট্বা কলং জগৌ গীতবান্ বেণুনেতি শেষং;— 'চুকুজ বেণুম্' ইত্যুক্তেং। কিং জগৌ? ইত্যুজাহ—বামদ্শাং মনোহরং যত্তদেবেতার্থং। বামদৃশামিত্যক্ষায়মর্থং।— যজ্জগৌ তদ্বামদৃশ এব শুশ্রুং, ন তু পূর্বপূর্বোক্তবং সর্বভূতমনোহরমিতি। তথা সতি সর্ব এবাশ্যেয়ন্; তম্ম চেদ্বামদৃশ এবাজগার্ন তু স্থায়ং, স্থীনান্ত মতে পিজো্গৃহি এব বর্ততে; পিজোরপি তথৈব পূর্বপূর্বদিনবং

ষথাস্থানং যথাকালং শ্যনাদি-ক্রিয়াং কুর্বয়েবান্তে, দৃশ্যতে চ
তাভ্যান্। তথেদৃশ্যেব তস্তা যোগশক্তিরচিন্তা।; অন্ট্রব
দিশা বুলাবনস্থে। নিতা ইতি যন্নতং তদপি সাধ্যিতব্যন্।
কুম্বন্তন্, কীদৃশন্? অথগুনগুলং পূর্ণন্; পুনঃ কীদৃশন্?
রমাননাভং রমাং বিহায় গোপীভিঃ সহ ক্রীড়ায়াং তস্তাঃ
সদৈব কোপেনারুণমাননং তৎসমানন্। তদেব প্রকটয়তি
—নবকুস্কুমারুণম্; ন কেবলং তং দৃষ্ট্রা; বনং চ কীদৃশন্?
তৎকোমলগোভিরঞ্জিতং তস্তা কোমলৈগোভিঃ কিরণৈরঞ্জিতং
ম্বাক্রতন্; অভিরঞ্জিতমিতি সমস্তং বা পদন্; অতএব
নবকুস্কুমারুণমিতি বনস্তা চ বিশেষণম্বগন্তব্যন্॥

৪। (৩য়-৻য়া০) "বাসদৃশাং মনোহরম্" ইতি যত্ত্বং তদেবানঅসাধারণ্যমাহ—নিশ্ন্যেতাদি। যং কলং বেণ্ণীতং ব্রজন্তিয়ে। নিশ্মা শ্রুম্বা আজ্মাঃ, নাজঃ কোহপি,— তচ্ছুবণাভাবাং। কৃত্র আজ্মারত্যাহ—স যত্রেত্যাদি। স কাদৃশাঃ ? কাজঃ কমনঃ। কাদৃশাং গীত্রস্ ? অনঙ্গবর্দ্ধনম্; অঙ্গং কামকলা, অঙ্গী প্রেমা; অতোহনঙ্গবর্দ্ধনং অঙ্গিবর্দ্ধনি যাবং। তাঃ কাদৃশাঃ ? ক্ষেণ্টন গৃহীতং মানসং যাসাম্; তেন তত্রানঙ্গশু নাবসরঃ, অভোজ্মলক্ষিত উজনো যাভিঃ; আক্মিকছেন পূর্বসংবাদাভাবাং, ন ত্মর্যা। যজপ্যেবং তথাপি সর্বা একস্ত্রনদ্ধা দারুপ্ত্রিকা ইব এক-দৈব জ্মার্ন তু পৌর্বাপর্যক্রমেণ। জবেন বেগেন লোলানি কুগুলাত্যেব যাসাং তাদৃশ্বেগ্রতা গমনেনাপি কুগুলানা-মেব লোলতাসীদিতি গমনক্ষ স্বাভাবিক-গান্ত্রীয়্যুই-স্ক্রম্ম্

৫, ৬। অথ তাসামৌংকণ্ঠাাধিক্য-প্রকটনার পূর্বনাজ্ঞ্মুরিত্যতীতকালং নিরূপ্য পুনরাগমন-প্রকারমাদিতঃ কথয়য়াবেগনামানং ভাবং দর্শয়তি—ছহস্তোইভিয়য়রিত্যাদি বছভিঃ।
ছহস্তা ইত্যন্তবিজন্তম্, ভাত্রাদি-দারা দোহয়ন্তা ইত্যর্থঃ।
দোহং হিন্দেতি দোহস্থানাং পুনগৃহং ন গতান্তত এবায়য়রিত্যর্থঃ। পরাঃ পয়োহধিশ্রিত্য, ন ত্বপাশ্রিত্য; অপরাঃ
সংযাবমন্ত্রন্থান্ত নাবতার্য্য, কান্তিং পরিবেষয়ন্ত্যো ভ্রন্তানের্
গুক্রম্ব পরিবেষণং কুর্বতান্তদপরাঃ শিশূন্ বালান্ রক্ষ্যতোকান্ গব্যঃ পয়ঃ পয়য়ন্তেয়া লিম্পন্ত্যোইয়ন্তোনঃ
হৃত্যাঃ প্রমুজন্তাঃ প্রকর্বোক্ষমার্জনং কুর্বত্যোইয়ন্ত্যা নয়ন-

মঞ্জনেন রঞ্মন্ত্যঃ, কাশ্চিৎ পতীন্ পত্যভিমানিনঃ শুক্রার্ম্য উপচারাদিনাত্রঞ্জন্ত্যঃ, অন্তা অশ্বস্ত্যো ভোজনং কুর্বত্য-স্তদপাস্তা॥ (৭).

৮। নক্ত কণং তাসাং পিতৃ-পতি-ল্রাতৃতিবারণং ন কতমিত্যাহ—তা বার্য্যাণা ইত্যাদি। তাং পতিভিঃ পিতৃতিল্রাতৃতিবৃদ্ধভিশ্চ ন বার্য্যাণা বভূব্রিত্যর্থঃ। উচাং পতিভিঃ,
অন্চাং পিত্রাদিভিঃ, অতএব ন অবর্তন্ত, বাধকাভাবাং।
কথং তৈত্তৈর্ম বারিতাঃ? তত্তাহ—মা উহিতা বিতর্কিতা
যোগমায়াপ্রভাবাত্তেই তে তান্তাঃ সমীপস্থা এব বিছঃ।
তা এব বা কথং বিচারেণ ন অবর্তন্ত ? তত্তাহ—গোবিন্দাপহতাত্থানঃ; আত্মনি সতি বৃদ্ধ্যাদয়ো গুণাঃ স্থাঃ, তের্
সংস্থ বিচারাঃ প্রবর্তন্তে, আত্মহরণেন সর্বহরণমিত্যর্থঃ।
কাকান্দিগোলক-ভায়েন নকার উভয়ত্ত যোজাঃ॥

৯। অপত্যবত্যস্ত অধিকারা ভাবাত্ত্বপূর্হিত্বা বপুরন্তরেণ সভ্য এব তত্ত্র গতা ইতি দর্শয়য়য়য় — অন্তর্গৃহগতা ইত্যাদি ত্রিভিঃ। কাশ্চিদপত্যবত্যোহনধিকারবত্যো দৈবাদন্তপূর্হ-গতাঃ, অন্ধিকারিত্বনাল্লসলাযোগ্যা অপি দর্শন্মাত্রকাজ্জয় বহির্গস্তুমিচ্ছন্ত্যোহপ্যলক্ষবিনির্গমাস্ট্রভাবনাযুক্তাঃ সত্যঃ কৃষ্ণং দধ্যঃ। ভাবনালিদ্দমাহ — মিলিতলোচনাঃ॥

১৬। হঃসহেন প্রেষ্ঠন্থ প্রীকৃষ্ণন্থ বিরহেণ তীব্রতাপ-তেন ধুতালগুভানি যাসাং তেনাগুভকর্মক্ষয়; ধ্যানে প্রাপ্তো যোহচ্যতন্ত্যাশ্লেষতংক্তয় নির্বৃত্য। ক্ষীণানি মঙ্গলানি শুভ-কর্মাণি যাসাং তান্তথা। অনেন শুভকর্মক্ষয়; যাবদ্ধ্যক্ষয় একেন কৃষ্ণবিরহ-ছংখেন জাত ইতি তদ্বিরহন্ত ছংখ-তাধিক্যম্। এবং যাবং স্থাক্ষর একেন কৃষ্ণন্থ ধ্যানানন্দেন জাত ইতি তদ্ধ্যানানন্দ্র সর্বস্থাতিরিক্তবং ব্যাদ্যম্।

১১। তথা তদা শুভাশুভকর্মক্ষয়ে তদারক্ষদেহপাত
উপসন্ধে যদভূত্তদাহ—তমেবেতি। জারবৃদ্ধ্যা গুণময়ং দেহং
জহং। অম্মিন্ দেহে সতি অসৌ জারো ভবতি, তদয়ং
দেহস্যাজ্য ইতি। জারবৃদ্ধিস্তত্ত্যাগে কারণম্। গুণময়ং
জহং; নিগুণং দেহমবাপুরিত্যাক্ষেপঃ। তাস্তত্তে তদঙ্গস্প
যোগ্যং বপুরাসেছরিতি দর্শয়তি। সভ্তসংক্ষণেনৈব তমেব
শ্রীকৃষ্ণমেব পর্মাত্মানং সঙ্গতা অপি বভূব্রিত্যর্থঃ। এতেন

শুভাশুভকর্মাররং লৌকিকমেব শরীরমলৌকিকং তু ভক্ত-শরীরং শ্রীকৃঞ্লীলাররুমিত্যায়াত্যত এতাস্তৎকালসিদ্ধাঃ প্রাপ্তক্ত-যজ্ঞপত্নীবং; অতঃ প্রক্ষীণবন্ধনা নিত্যযুক্তাঃ॥

১২। অথাত্র পরীক্ষিৎ সবিশ্বয়ং পৃচ্ছতি—কৃষ্ণং বিছ্-রিত্যাদি। হে মৃনে! তাঃ কৃষ্ণং পরং কান্তং প্রিয়তমত্বেন বিছঃ, ন তু ব্রহ্মতয়েশরত্বেন। তৎ কথং তাসাং গুণ-প্রবাহোপরমঃ? যতো গুণবিয়ায়য়ং মে কান্ত ইতি গুণে দীর্যাসাম্॥

১৩। প্রশ্নানন্তরং কিঞ্জ্জাতকোণ ইব সগান্তীর্যাং প্রত্যাত্তরং দাশুত: শ্রীশুকাচার্যা শ্যায়মাশ্য:—হে রাজন্! সাধ্যিক্সনালে হি বস্তুনি সন্দেহঃ প্রবর্ততে, ন তু সিদ্ধে; গুণ্ময়ং দেহং ত্যক্ত্বা নিগুণং দেহমাসাল তং সন্ধতা ইতি যুত্তুম, তং সিদ্ধান্থবাদ এব কুতঃ, ন তু স্মারোপ্য কথিতম্। তদত্ৰ কঃ সন্দেহঃ ? ক্লফে প্ৰেমৈৰ তথা সং-পাদয়তি, ন তু ব্রহ্মজ্ঞানম্। কিং বহুনা ? আসাং তু প্রেমৈব। বেষাং তশ্মন্ দেষত্তেষামণি গুণপ্রবাহোপরম আসীং। প্রেম্ণঃ পুনরয়ং মহিমা, यদসৌ স্বান্তকৃলং নিগুণং শরীর-মাপাদনতি। এতন্তু সর্বং এক্সঞাধিকরণতামূলমেবেতি কোণাবেশং প্রকটননাহ—উক্তমিত্যাদি বহুভিঃ পুরস্তা-দেবোক্তমন্তি, তথাপি ভ্রান্তোহনীতার্থ:। কিং তদিত্যাহ— দ্বিষমপি চৈতঃ নিদিং প্রাক্সিদ্ধ-পার্ষদভাবস্, ন তু কৈবলাম্। যথা যথাবদ্গতঃ; কিমুতাধোক্ষপ্রিয়াঃ কান্তত্বেন ভদ্নন্তা হি তম্ম প্রিয়া ভবিষ্যন্তীতি যত্তং কিমৃত ? অতঃ কান্তবেন জ্ঞানমেব গুণপ্রবাহোপরমন্তাসাং ন পুনর ক্ষত্বেন জ্ঞানম্॥

১৪। এবনেব কৃষণ্ড মহিমা যদয়ং নৃণাং নিংশ্রেয়সার্থং প্রাত্ত্তিন্তেন তাদৃশীং লীলাং করোতীত্যাহ—নৃণামিত্যাদি। নিগুণিত প্রাকৃতগুণরহিত্ত গুণাত্মনো ভক্ত^২বাৎসল্যাদি-গুণপ্রযত্ত্বত্ত; আত্মশক্ষোহ্ত যত্ত্ববাচী॥

১৫। তেন তিম্মন্ যে কামাদিকমিপ কুর্বন্তি, তেথপি তন্ময়তাং যান্তি, কিং পুনঃ প্রেমাণমিত্যাহ—কামং ক্রোধমিত্যাদি। কামঃ কুজায়াঃ, ক্রোধঃ শিশুপালাদেঃ, ভয়ং কংসাদেঃ, স্নেহঃ পিত্রোঃ, ঐক্যং ব্রজবালানাম্, সৌহদং
প্রেম গোপান্ধনানাম্; তন্ময়তামিতি ঘণাধিকারং বোদ্ধব্যম্।
কিচিৎ তন্মাত্রম্তিঃ, কচিল্লয়শ্চ॥

১৬। এবং কোধাবেশং বিহায় শিশ্য-বাৎসল্যাত্পদিশতি—ন চৈবমিতাদি। পুনরেবং বিশ্বয়ো ন চ কার্য্য;
নৈবং^৩ কার্য্য ইত্যর্থ:। ভবতা শ্রীকৃষ্ণপ্রভাবজ্ঞানাং পৌত্রেণ;
কুত্র ? ক্ষেও; অগ্রত্র বরং সন্দেহ: ক্রিয়তাম্। কীদৃশে?
অজে স্প্রকাশে, ভগবতাচিন্তা-পরনৈশ্বর্যা, যোগেশরাণামপীশ্বরে কর্ত্মকর্ত্মগুণা-কর্ত্ই সমর্থে। এতেন তন্মিন্
ব্রহ্মজ্ঞানেনাপি ন কিঞ্চিদ্ভবতি, কান্তজ্ঞানেনাপি তদঙ্গসঙ্গমঙ্গলত্ম ভবতীত্যগুণা-কর্ত্রে যোগেশ্বরেশ্বরতা, যত
এতত্ত্ব-গুল্মাদিকমপি বিম্চাত ইতি মুক্তিকর্ত্রে যোগেশ্বরেশ্বতা।

১৭। অথ প্রকৃত্যাহ—তা দৃষ্টে ত্যাদি। ভগবানবদং।
বদতাং বাগ্মিনাং শ্রেষ্ঠ:। কিং কুর্বন্? বাচংপেশৈর্বাচামবয় হৈবিনাহয়ন্, অবয়বা নানাপ্রকারভাবাং, 'পিশ অবয়বে'
ইত্যাশাং। তে চ স্বীকার-তাটস্থা-পরিহারাদিভির্ভেদেং;
নিষেধে বিধিং, বিধে নিষেধ ইত্যাদি-বিপরীত-লক্ষণার্থ:॥

১৮। তত্ত্বাদী স্বীকারপূর্বকনাহ—স্বাগত্নিত্যাদি। হে
মহাভাগাঃ! পরমসৌভাগ্যভাজঃ; স্বাগতং স্থানাগতং
প্রিয়ং কিং করবাণি বং, বো যুম্মাকং কিং করবাণি যুম্মাকমন্তরাগোচিতং প্রিয়মীশ্ররোহপাহং কর্তু মসমর্থ এব, তেনাহং
ব ঋণীবেতি স্বীকারঃ। তাটস্থামাহ—ব্রজস্থানাময়ং কচ্চিৎ?
আগমনকারণং ব্রাত, কিমর্থমাগতাঃ স্থ, তৎ কথয়ত॥

১৯। পরিহাস-পূর্বক-নিষেধে বিধিনাহ—'রজতোঘা' ইত্যাদি। এবা রজনী ঘোররূপা, যতো ঘোরেঃ সকৈঃ প্রাণিভিনিষেবিতা; তত্মাদগৃহং প্রতিয়াত। ইহ স্ত্রীভিনি স্থেয়ন্; স্তিয়: স্থাতৃং নাইন্তি। অথবা, স্ত্রীভিঃ সহ নয়ান স্থেয়ন্। যুয়ং চেন্ন গচ্ছত, তদাহমেব গমিয়ামীতি তত্রাবস্থানং প্রতি নিষেধ:। গৃহং প্রতিয়াতেতি বিধিঃ; পুননিষেধ-বিধ্যোবিধিনিষেধাববৈর । রজতোঘা অঘোররূপা, চল্রিকাবিশদখাং; অঘোরেঃ শান্তৈম্গাদিভিঃ সকৈনিষেবিতা, তত্মাদ্ভয়াভাব এবাত্র; তেন গৃহং ন প্রতিয়াত, ইহ বুন্দাবনে স্ত্রীভিভবতীভিঃ স্থেয়ন্। ইতঃপরং বুন্দাবন এব স্থেয়ন্, গৃহং মা গন্তব্যমিত্যর্থ:। হে স্থমধানাঃ! যদ্বা, স্ত্রীভিঃ স্ত্রীণাং নক্ষীভিরিতি বা।

১। औत्रुष्टाहार्थ- (४); २। छक्टि- (४,११); ०। देनव (क)।

২০। পুনঃ প্রতিষাত গৃহমিত্যুক্ত যুক্তিং বক্তি—নাতর ইতাদি। নাতরঃ পিতর ইতি কুনারীঃ প্রতি, পুতাঃ পুষ্টপুরাং, ভাতরঃ পিতরশেচতি যথাতথম্চাঃ প্রতি। অথবা, পিতরঃ পুত্রা ইতি পরস্পর-সাক্ষেপতয়া পিতৃণানের পুতা ইতি বেদ্বরাম্। যথা পিতা পুত্রশালত ইতি পিতৃরের পুত্রোহবিগনাতে, তেন পিতৃশন্ধ-সন্নিক্ট-পুত্রশন্ধেন বৈনাত্রেয়ভাতাধিগন্থবাঃ। ভাতৃ-শন্ধেন সহোদর ইতি চ। অপশ্রতঃ সম্ভো বিচিন্নন্তি, তত্মাদ্বন্ধ্-সাধ্বসং না কুচুম্, নাই কুন্ধতন্ত্রে । ন গৃহং প্রতিষাতেতি পক্ষান্তরে যুক্তিঃ। বো যুমাকং মাত্রাদ্রোহপশ্রতঃ সম্ভো না বিচিন্নন্তি, মন যোগনায় প্রভাবাৎ পশ্রত এব বর্ত্তন্তে; কথং বিচেন্নন্তীত্যর্থঃ। (ভা০১০০০৭) "নত্মনানাঃ স্বপার্ম্বয়ন্" ইতি বক্ষামাণতাৎ; তত্মাদ্বন্ধ্-সাধ্বসনক্র্ম্, ন কুক্ত, অকারঃ প্রশ্লেষণীয়ঃ। 'ভভাবে নহু নো না' ইতি কেবলন্ত অকারন্ত নিষেধবাচকত্ম॥

২১,২২। পুনর্যাত গৃহম্, ন যাতেতি পক্ষর্যেব লক্ষ্যীকুত্যাহ—দৃষ্টং বন্মিত্যাদি সার্ক্ষেন্ন। বনশোভা-দিদৃক্ষ্যা
যদাগতাং, তদ্দৃষ্ট্ম্। বনং কীদৃশম্ ? কুস্থমিত্মিত্যাদিবিশেষণত্রয়ম্। তত্মাদ্ঘোষং যাত, মা চিরম্, বিলম্বো মা
কার্য্য ইত্যর্থং। তত্ত গল্পা কিং কার্য্যম্ ? তত্তাহ—পতীন্
শুশ্রমধ্বম্। পতীনিতি পান্তীতি পত্য ইতি যোগার্থলাদ্যথাতথং পালক্ষাত্তে বোদ্ধব্যম্। অন্তচ্চ ক্রন্দন্তি বালাশ্চ
বংসান্তান্ পায়য়ত, পশ্চাদ্দৃহত্তেত্যর্থং। বালা ইতি বংসবিশেষণম্। হে সতীং সাধ্ব্যং! পক্ষে দৃষ্টং বন্মিত্যাদিনা
উদ্দীপনবিভাবং প্রকটীকৃতং। তত্তমাদ্ঘোষং মা যাত, পতীন্
মা শুশ্রমধ্বম্; বালাশ্চ বংসা মা ক্রন্দন্তি; তান্ মা পায়য়ত,
মা তৃহত চেত্যর্থং। চিরমের ন যাত, ইইহব সর্বদা তিষ্ঠতেত্যর্থং। প্রতিক্রিয়ং মা-শব্বো যোজ্যঃ॥

২৩। পুনর জং যাতেতাকৈবাচকুলং বদতি—অথবেতাদি। ন বনাদি-দিদৃক্ষয়া সমাগতাং আ। তদর্শনার্থমেবাগতাং আইতি চেৎ, তত্বপদানেব; মদভিস্মেহ-যন্ত্রিতত্বং হি সাধ্নামেব, যতঃ প্রীয়ন্তে ময়ি জন্তবং, প্রাণিমাত্রমেব ময়ি প্রীয়তে, কিং পুনর্ভবত্যঃ। তলাদর্শনং ত্বপদানেব। সম্প্রতি বোদং যাতেতার্থঃ। পক্ষান্তরে—ভবত্যো মদভিস্মেহাদ্-

যদ্ধিতাশরা ইতি জানীমঃ, তেনাগতা । অতোহতঃপরং যত্চিতং তত্বপদাং ভবিষ্যতোব; বতো ময়ি জন্তবঃ প্রীয়ন্তে, প্রীতা এব ভবন্তি, তদ্ যুগং যং প্রীতা ভবিষ্যুগ, তৎ কিমিতি। মা ঘোষং যাতেতার্থঃ ॥

২৪। পুনঃ (২২শ-শ্লো⁰) "তদ্যাত না চিরং ঘোষন্" ইতি যতুক্তং তদত্তক্লং বক্তি—ভতু রিত্যাদি স্থগনন্। পক্ষে
—ভতু র্মনেত্যর্থঃ, একবচনপ্রয়োগাৎ অনায়য়। অকৈউবেন,
হি নিশ্চিতন্, হে কল্যাণাঃ! তত্ম মন বন্ধুনাং নংস্কুলান্,
প্রজানাং প্রকৃষ্ট-জন্মনামন্থপোষণ্যত্যোত্য-পরিপালনঞ্চ ধর্মঃ
পরমঃ; মচ্চু ক্রমণ্যত্যোত্য-প্রীতিশ্চেতি দ্বাং পর্নো ধর্ম ইতি
বাক্যার্থঃ। তেনাত্যোত্য-সৌহার্দপুরঃসরং মচ্চু ক্রমণ্নেব কুরুতেতি ভাবার্থঃ॥

২৫। পুনস্তেনৈর ক্রমেণার্থন্যং প্রকাশয়তি— তুংশীল ইত্যাদি। প্রকৃতপ্রে স্থগম্। তত্মাদ্ঘোষং গত্মা পতীনের শুশ্রমধ্বমিতি ভাবং। পর্কে—লোকেন্স ভিরেবেদম্, ন তু মদীপ্রভিং। মদীপ্রভিন্ত পতীন্ হিত্যাপাহমের ভল্জনীয়ং,— মনৈর বাস্তরপতিতাং। তত্মানা ঘোষং ব্রজত, ইহৈর স্থিয়া মাং ভল্পতেতার্থং॥

২৬। পুনস্তেনৈব ক্রমেণাহ—অম্বর্গানিত্যাদি। কুলস্ত্রিরা উপপত্যমূপপতি-করণং সর্বত্রাম্বর্গানিত্যাদি। তম্মাদ্ঘোষং গম্বা পতীন্ ভজতেতার্থং। পক্ষাহরে—কুলস্ত্রিয়া উপপত্যং সর্বত্রাম্বর্গানিত্যাদি, ন তু সর্বাতীতে ময়ি, উপপত্যা ভাবাং; বাস্তবং পতিরহমেব, তম্মাদ্বিচার্মেবেই স্থিত্বা মাং ভজতেত্র্যার্থঃ॥

২৭। পুনস্তেনৈর ক্রমেণার্থন্ননোপসংহরতি—প্রবণাদিত্যাদিনা। এর মন্তারঃ স্থরসো ভবতি, ন তু সন্নিকর্ষেণ।
বণেতানেন তথা-শব্দো গমাতে। প্রবণাদিনা যথা স্থরসস্থান সন্নিকর্ষেণ। তত্মাদ্গৃহান্ প্রতিষাত। পক্ষে—যথা
সন্নিকর্ষেণ ময়ি ভাবস্তথা ন প্রবণাদিনা; যতঃ প্রবণাদেরপি
সাক্ষাৎকারঃ ফলম্, ততো গৃহান্ অপ্রতিষাত, 'অভাবে
নহু নো না' ইতি কেবলস্থাকারস্থ নিষেধবাচিতাৎ॥

২৮। অথ ভগবদ্বচদাং গাম্ভীর্যাৎ স্বকীয়ৌৎকণ্ঠাগাঢ়-বাচ্চ বিশেষবিদগ্ধা অপি যথাশ্রুতমেবার্থং বিদিত্বা 'অনিষ্টা-শংদীনিং বন্ধুহদয়ানি' ইতি ক্যায়েন তন্বচদঃ কাঠিক্যমেব জানস্তো। বামবস্থামাপুস্তামাহ—ইতীত্যাদি। গোপ্যো গোবিন্দভাষিত্যাকর্ণ্য চিন্তামাপুঃ। কীদৃশম্ ? ইতি বিপ্রিয়মেবং
প্রকারং বিপ্রিয়ম্; পক্ষে—এবংপ্রকারকং বিশিষ্টং বিবিধং
বা প্রিয়মপি, ইত্যপি শন্দোহধ্যাহার্য্যঃ॥

২০। চিন্তাপ্রকারনাহ—ক্ষত্ত্যাদি। মুথানি অব অধঃ
করা। কীদৃশানি ? শুচঃ শোকাদ্ধেতোর্যঃ শ্বসনঃ শ্বাসন্তেন
শুল্লভোহধরা যেষু; এতেন শ্বাসন্ত দীর্ঘোঞ্চরং ব্যন্ত্যম্।
চরণেন ভুবম্, ন তু ভুবি কিমপি বুদ্ধিপূর্বং লিখন্তা উপাত্তমঙ্গিভির্গৃহীতাঞ্জনৈরস্রৈলোচনজলৈঃ কুচকুল্কুমানি মুজন্ত্যশুষ্ণীং তম্বঃ, ন কিঞ্চিচিরে। কথং নোচুঃ ? তত্রাহ—উর্নণাং
ছংখানাং ভরো যান্ত ছংখতর-ভাবিতত্বেন কণ্ঠরোধান্তাণপ্রবৃত্তেঃ। শ্বেতি নিশ্বয়ঃ॥

তঃ 'ইদং বা ইদং বা' ইতি পরামর্শো নোত্তরস্থাপি ঘটমানত্তঃ 'ইদং বা ইদং বা' ইতি পরামর্শো নোত্তরস্থাপি ঘটমানত্তনাশঙ্গা কিঞ্চিচ্ছিথিলছঃখভরতয়া বক্তুং শক্তির্জাতেতি তাসাং বিবক্ষাং প্রকটয়তি—প্রেষ্ঠমিত্যাদি। প্রেষ্ঠং প্রেয়ানয়ং কদাচিদপি নৈবমপ্রিয়ং বক্ষ্যতি। তদা কথমবাদীতিই বিমৃষ্ঠা। প্রিয়েতরমিবেতি। ইব-শব্দং ক্ষমক্রবতেত্যয়য়ঃ। কীদৃষ্ঠং? তদর্থং বিনিবর্তিতা বিশেষেণ নির্ক্তিং প্রাপিতাং সর্বে কামা যাভিঃ। কিং কৃত্যা? নেত্রে বিমৃদ্ধা, তন্মুখদর্শনার্থমর্থান্তরম্বাসীদিতি নির্ণীয় সংরস্থো জাতং, তেন গদ্গদা অর্কক্টা গিরো যাসাম্; নেত্রে কীদৃশে? ক্ষদিতেনোপহতে উচ্ছ্নারত্বে অন্থরক্তা ইতি স্বরূপকথনম্; স্মেতি' বৈচিত্রো; বহুবচনমত্র ক্রমশঃ সর্বা এবোচঃ; নৈকদেতি মন্তব্যম্॥

৩১। তৎ কিমিত্যাহ— মৈবমিত্যাদি। এতা মধ্যা ধীরাঃ, তেন বিভো ইতি বক্রোজ্যা সম্বোধনম্। ভবান্ (গী⁰৪।১১) 'যে যথা মাং প্রপদ্যন্ত তাংস্তথৈব ভদ্মায়হম্' ইতি সত্যপ্রভিক্ষঃ। এবং নৃশংসা ক্রুরং গদিতৃং মাইতি⁸। তর্হি কিং কর্ত্তব্যমিত্যাহঃ— অম্মান্ ভদ্মর, মা তাদ্ধমেত্যাত্মনেপদং কর্ত্রাভিপ্রায়ে ক্রিয়াফলে। অম্মন্ভদ্মন স্বপ্রভিক্ষারক্ষণমেব্র ক্রিয়াফলে। কেন প্রকারেণ ভদ্মিয়ে হ তত্তাহঃ— আদিপুরুষো নারামণো দেবো যথা মৃম্ক্রন্ ভদ্মতে, তথেত্যর্থঃ। স তৃতি ভ্রা আল্মানমেব দদাতি। নতু স তাবত্তেভ্যো গোক্ষমেব দদাতি, ভবত্যশেত্রদাকাজ্যিশান্তদা দাস্থাম্যেব। গৃহং যাত,

নেত্যাত্য:—তব পাদমূলং ভক্তাং শ্রিতা বয়ম্। ভক্তাস্ত নোক্ষং কদাপি নান্দিয়তে। তেন দৃষ্টান্তগম্যাং তাবদিদমেব মোক্ষে যথা ন পুনরাবৃত্তিস্তথাস্মাকমপি গৃহে ন পুনরাবৃত্তিভিবতু। সহৈব স্থাতব্যমিতি যত্তদেব কিং কৃষা ভদ্ধনীয়া ভবত্যস্তত্ত্বাত্য:—সর্ববিষয়ান্ সন্তান্ধ্য তাংস্তথৈবেত্যাত্যক্তে:। যতে। বয়সপি তথা; হে ত্বরবগ্রহ! তুপ্রাপ ॥

তং। অনন্তরম্ (১১শ-শ্লে। "জহগুণিমাং দেহম্" ইতি প্রাকৃতদেহত্যাগেন তংকালসিদ্ধা অপি অধীরাভাবেনৈবাছঃ

—যং পত্যপজ্যেত্যাদি। হে অল ! স্ত্রীণাং পত্যপত্যস্তর্জামন্তর্তির্ধর্ম ইতি যত্ত্বং ধর্মবিদা অয়া, তত্বপদেশপদে উপদেশকর্ত্তরি অব্যোবাস্ত, নাম্মাস্ত; স পুনরম্মাভিঃ শরীরৈঃ সার্দ্ধং তাক্তঃ। অ্যান্থিতি পর্ক্ষোক্তিঃ,—য়ং তথাবিধত্বঃখভাগ্ভবেত্যর্থঃ। তদ্তঃখং তবৈব সম্চিত্রম্, ঈশ্রাং সর্বনেব সোচুং সমর্থোহসীত্যাহ—ঈশ ইতি। অথ জ্যোধ্বশাদ স্চিত্রেবাক্তমিতি পরাম্প্র, শান্তং শান্তম্, তং কদাপি তব ন ভ্রাং; যত্বং তত্ত্তাং প্রাণিমাত্রস্তৈব প্রেষ্ঠোবন্ধুরাত্মা চ। কিল নিশ্চিত্মিতি জ্যোধভাবশান্তিঃ। এতেন অ্যান্থুরক্তানাং স্ত্রীণাং পত্যপত্যাল্যন্থ্রির্মহতী যাতনৈব; সা কদাপি কম্পাণি মা ভবিষ্ত্র্যুর্থঃ॥

তও। সাধ্বাঃ থলু অব্যাব রতিং কুর্বন্তি, নাল্যপতিষ্
নাপত্যাদিষ্ চ; তত্মাদয়মূপদেশে। ন কার্যঃ, নাপ্যস্থাকমাশ।
ছেল্ডেতি রুদমুখ্যঃ কাশ্চিদ্ধীরাধীরা আছঃ—কুর্বন্তি হীত্যাদি।
কুশলাঃ কল্যাণ্যঃ, অয়ি হি অব্যাব রতিং কুর্বন্তি। কীদৃশে
অয়ি? আয়ন্ আয়নি, আয়িরিতি সম্বোধনং বা। পুনঃ
কীদৃশে? নিত্যপ্রিয়ে নিত্যস্থস্থদি, তাসামার্ত্তিদৈঃ পতিস্থতাদিভিঃ কিম্? তাঃ পত্যন্তরে স্থতাদৌ চ তুচ্ছবুদ্ধিমেব
কুর্বন্তি, অতঃ কুমার্য এব কুশলাঃ, যতস্বয়ি নিত্যপ্রিয়ে
রতিং কুর্বাণাঃ পত্যপত্যাদি তুচ্ছীচক্রুঃ, ছিলতরানঙ্গীকারাং।
তৎ তস্মায়োহস্মভাং প্রসীদ, মৈবং ক্রয়াঃ। হে বরদেশ্বর!
চিরাক্মি ধৃতামাশাং মা স্ম ছিন্দ্যাঃ। আশালতা যথা ফলবতী,
তথা হে অরবিন্দনেত্র! প্রসীদেতি পুনরাবৃত্তিঃ। অরবিন্দনেত্রেতি সম্বোধনম্। রাত্রাবরবিন্দস্থ সম্বোচামুক্রিতনেত্রতা
গম্যতে, তেন কটুভাষিত্রম্, প্রসয়য়া দৃষ্ট্যা ন কথ্যত ইতি
লোকব্যবহারাত্তথৈব শ্রীক্রফেন চ কথিতমিতি গম্যতে।

১। এবংপ্রকারং (খ); ২। অবাদাদিতি (খ); ৩। থেতি (ক,গ); ৪। নাইতি (খ,গ); ৫। ধঁরা (খ,গ)।

৩৪। বয়ং তবাজাভদকারিণ্যো ন ভবাম:। তেন গন্তঞ্চ শক্যতে। কিন্তু তবৈব দোষাত্তন ঘটত ইতি পুন-রতিবিদগ্ধা মধ্যা-ধীরা আছ: — চিত্তং স্থথেনেত্যাদি। চিত্তং ভবতা স্থানাপ্রতম্নায়াদেন চোরিতম্, ন তৃ চোরা-স্তরেণ। ত্বংপ্রবর্ত্বশেষেণ যদ্ধিতঃ গৃহেষ্ নির্বিশতি, অত-শ্চিত্তাভাবাত্তর ভবতি। কিমস্মাকং দৃষণম্ ? তর্হি চিত্তং দীয়তে, সচিত্তা: সচিত্তা: সত্যো গৃহং ব্রজতেত্যাশকাহি:— উত বিশয়ে। করাবপি গৃহুরুতো ন নির্বিশত:। অতঃপরং ত্বংসেবায়াদেব করে। নির্বিশতঃ, ন গৃহত্কতা ইতার্থঃ। তেন তত্ত গতৈবে কিং প্রয়োজনম? নমু তথাপি মদা-জ্ঞাতো যাত, বরং গৃহক্ত্যং মা কার্যমিত্যাশক্ষ্যাহ:---পাদাবিতি। তব পাদমূলাচ্চরণসমীপাৎ পদমপি পাদৌ ন চলতঃ, তয়ো: ভভো জাতঃ; কথং যাম ইত্যাহঃ—যামঃ কথমিতি। ন গতা কিং করিষ্যথেত্যাত:-করবাম কিং वा ? ज्यान न विनादर, किश्वा कतिशामः ? ज्यान, यिकजः গ্রেষ্ নিবিশতি, তদ্ভবতাপহতম; সংসারতাপতপ্রম্মাকং ত চিত্তং ভবতাপম্বতম্। অতো গৃহেষ্ স্থার স্থানিমিত্তং ন নিবিশতি। সর্বসন্তৎ সমম॥

৩१। হে বিভো! করণীয়ং বর্ততে, করিষ্থামশ্চ। তদেব ত্বং যভোবং করোষি, তদা তৎ করিক্যাম এব। কিং ম্যা চেচ্ছ য়তামিতি পুনর্মধ্যা-ধীরা এবাছ:— কর্তব্যমিতি সিঞাঙ্গ ন ইত্যাদি। হে অঙ্গ! নো গীতজং কথনজং হচ্ছয়াগ্লিং দিঞ্চ, হৃদি শেতে হচ্ছয়ো ঘোহগ্নিভবতুপেক্ষা-প্রতিপাদকবচনরপোহগ্নিন্তং নির্বাপয়। কেন? অদধর।মৃত-পুরকেণ, প্রশংসায়াং কং। হে হাসাবলোক! কলহাসসহিতা অবলোককলা নিরীক্ষণসোষ্ঠবং যন্ত। নোচেদ্যভোবং ন করোষি, তদা বিরহজাগ্লাপযুক্তদেহা ধ্যানেন তে তব পদয়ো: পদবীং যাম, ন তৃ যাস্তাম:। একোংগ্লিয়েং বর্ততে, স তু দাহক এব, ন মারকঃ। মারকস্ত বিরহ্জ এব। , আয়ং তু গীতজন্বাদ্বাগ্জ এব। তেনানেন শুকান্তে। তং-ক্ষণমেব ভশ্মীভবিশ্বাম ইতি বাক্যাৰ্থ: ॥

৩৬। নত্ন উপভ্রুণ প্রবাদমাত্পযুক্তং ন ভবতি। ভবতাশ্চ পতিমতাঃ, তেনাস্মদ্যোগ্যা ন ভবথেতাশিক্যাহ। চিৎ কুত্রাপি ধৃলিথেলাদৌ বাল্যে তব পাদতলমস্প্রান্থ ষ্পাম, তৎপ্রভৃতি অন্তসমক্ষং স্থাতুং ন পারয়াম:। অস্ত তব मण्टर्कः, তिनिमग्रमसिक्यमयोकः लोकश्रोधेव, न বাস্তবম। তৎপ্রিয়া এব বয়ম্। তব কীদৃশশু? অরণা-জনপ্রিয়স্ত বুন্দাবনজনদয়িতস্ত, অতএবাস্মাকং স্পর্শো জাত:। পাদতলং কীদৃশম্ ? রমায়া দতক্ষণং দত্তোৎসবং দতাবসরং বা। অবসরে হি সা তৎস্পর্শং লেভে, বুন্দাবনজনাস্ত সদৈব স্পৃশন্তীত্যরণ্যজনপ্রিয়ত্বম্। ন চান্তত্র, কিং প্রমাণম ? যদন্তসমক্ষং স্থাতৃং ন পারমথেতি স্ববিশেষণদারাত্তঃ। বয়ং কীদৃশ্য: ? ত্বয়ভিরমিতাঃ, ত্বয়া সর্বজ্ঞশিরোমণিনা। কথ-মূলুথা স্বীক্রিক্সানহে ? অত উচিত্রেবালসমক্ষং স্থাতুম-সামৰ্থামুশাক্মিতি শেষঃ॥

৩৭। ইমমেবার্থমন্তাঃ প্রকটয়ন্ত্যো লক্ষীতোহপাধিক-ত্বেনালৌকিকস্বশাস্থানো নিরূপয়ন্তি—শ্রীর্ঘদিত্যাদি দ্বাভ্যাম। বক্ষসি পদং লব্ধাপি এবিং পাদামুজরজশ্চকমে কাম্যা-মাস, ন তুলৰবতী। কুতো ন লৰবতী? যতস্তুলশু এব বদ্ভৃত্যজুষ্ট স্বাভাবিকম্। ভৃতি: কর্মমূলাম্, তেনা-জুষ্টং কর্মফলং ন তং। সৈব কীদৃশীত্যাহঃ—যস্তা ইতি। স্ববীক্ষণে স্বং প্রতি দর্শনেহত্যেষাং স্থরাণাং প্রয়াস এব, বয়ং তদ্বৎ তৎস্বরূপাঃ, কিল্বিয়ান্ বিশেষঃ—সা তু চক্ম এব, বয়ং তু তব পাদরজ্ঞপ্রমাঃ প্রাপ্তা এবেতি ততো-২ধিকা অপি বয়মিত্যলম্মথাশক্ষ্যা॥

৩৮। তম্মাদমভ্যং প্রসীদেত্যাছঃ—তন্ন ইত্যাদি। তম্মা দক্তথাশকানিরাসতো নোহস্মভ্যং প্রসীদ। হে বৃজ্জিনার্দন ছংখাদন ! বয়ং কীদৃখ্যঃ ? বসতীবিস্জ্য অত্পাসনাশাঃ সত্য-ন্তবাজিবুম্নং প্রাপ্তাঃ, তত্মাদ্দাস্তঃ দেহি, অর্থাদসাক-মিত্যাশয়ঃ। কীদৃশীনাম্? স্বং স্তত্ত এব তপ্তাপ্মনাম্। হে স্থনর! হে স্মিতনিরীক্ষণেন তীত্রোহতিশয়োগ্রঃ কামো-২পি যশ্মাৎ, যৎশ্মিতনিরীক্ষণেন কামো২পি কুপিতো যত ইত্যৰ্থ: ॥

৩৯। অন্ত কিং দাস্তং দাস্তসি ? দাস্তস্ত বয়ং ভবাম এবেতি সিদ্ধবদন্তা আহ:—বীক্ষ্যেত্যাদি। তব মূথং বীক্ষ্য দর্শনীয়া যেংলকান্তৈরাবৃত্য্, পশ্চাৎ কর্মণারয়ঃ। কুণ্ডলয়োঃ পতিমত্য উচ্:—যহীত্যাদি। হে অম্বজাক ৷ যদি যদ কুলি বিদ্যাদিয়ালমুক্ত seque কুৰ্বে ব্যাস্থান অধ্যে স্থা যশ্ৰ তত্ত্বী, পুন: কর্মধারয়:। কীদৃশন্ ? শ্রিয়া হসিতসহিতোহবলোক। প্রত্তথা; ভূজদণ্ডযুগঞ্চ কথস্ত্তন্ ? দত্তাভয়ন্; বিলোকাং দর্শনীয়: বক্ষণ্ড, কর্মধারয়:। কীদৃশন্ ? শ্রিয়া হেতুভূতয়া একরমণন্। এতানি যথা স্বভাবসিদ্ধানি ভবন্তি, তথা বয়মপি দাস্যো ভবানেতার্থ:। অথবা, বীক্ষ্য বিলোক্যেতি পূর্বকালে ক্যুপ্, তয়াতিস্বরসন্॥

৪০। নত্ন যথেতাৰং ভবতাঃ সভাবসিদ্ধাভিমানিতাঃ, তদা কথং মদ্বচসামভিপ্রায়ানভিজ্ঞাঃ সতাঃ কিং তপ্যথ ? তত্তা-পাতা আহঃ—কা স্ত্রীত্যাদি। হে অঙ্গ! তে তব কল-পদায়তবেণুগীতসম্মোহিতা সতী আর্যস্ত তব চরিতাদ্ধেতোর্ন চলের ভ্রমেং। এবমেব তব ভামকং চরিতম্, যেন ত্রিলোক্যাং কা স্ত্রী ন চলেং ? সর্বৈব চলতি। অত্র স্ত্রীণাং ন দ্যণম্, তবৈবেত্যুর্থঃ। ন কেবলং তব চরিতাদেব, ইদং রূপং নিরীক্ষ্য চ, যতো রূপাদ্গোহিজ জ্রুম-মূগা অপি পুলকাত্ত-বিভ্রন্ পুলকিনো ভবন্তি॥

৪১। অতঃ প্রথমতো বেণুগীতেনৈব সম্মোহিতাঃ, তদম তব চরিতাদেব ভ্রান্তাঃ, তদম হৈলোক্যসোভগমিদং রূপঞ্চ নিরীক্ষ্য মূর্চ্ছিতাঃ; অতঃপরমপি ত্বয়া সহোজিপরাঃ স্মঃ। ইতঃপরং কিমস্মাকং ধৈর্যমৃ ? তত্মান্মা পরং ভ্রাময়, প্রসীদেত্যপমংহরন্ত্যোহন্তা আহঃ—ব্যক্তং ভবানিত্যাদি। ব্রজন্ত ভ্রমার্তিন্চ, তদ্ধরত্মন ভবান্ প্রায়ন্ত্ ইতি ব্যক্তমেব। স্বর্গাকগোগুরা দেব আদিপুরুষে। যথাংশরপেণ, ভবানেব যথাদিপুরুষত্বেন স্বর্গোকং গোপায়্মীত্যর্থঃ। ব্রজে তু স্বর্মেবেতি ভবচ্ছকার্থঃ। অতন্তবাধিক্যং করণায়া ভবিতৃমহঁতি। যদ্বা, দেবো যথাদিপুরুষঃ স্বর্গোকগোগুরই, তথা তং ব্রজভ্রাত্তিহর ইতি। তত্মান্নোহস্মাকং কিম্বরীণাং তপ্তত্মনেষ্ শিরঃস্ব চ করপক্ষজং নিধেহি। হে আর্ত্তবন্ধা! ব্রজাতিহরত্মন সমৃচিত্রেবাক্যাক্যাতিহরণমিত্যুপসংহারঃ॥

৪২। তদনন্তরং যদভূতৎ প্রীশুকাচার্য্য প্রকটয়তি—
ইতীত্যাদি। যোগেশরেশরোহপি আত্মারামোহপি আত্মনি
স্বস্থথে আরমত ইত্যাত্মারামঃ। তথাভূতোহপি প্রহস্তেতাশ্র কোহর্থঃ মন যোগেশরেশ্বরতা, আত্মারামতা চ গলিতেতি
প্রহাসং কৃত্মারীরমৎ, ন তু রেমে। উক্তোক্তপ্রকারেণ স্বাধি-

করণকেশ্বরতাজ্ঞাননিরাসপূর্বকং সংস্কাচাভাবেন যথাক্ষচি সর্বা এব ময়া সহ রমস্তামিতি ণিচ্প্রতায়-মহিমা॥

৪০। তৎপ্রকারমাহ—তাভিরিত্যাদি। সমেতাভি: সহমিলিতাভির্তোহচুতোে ররাজ। উদারং চেষ্টিতং^২ লীলা
যক্ত, তাভি: কীদৃশীভি: ? প্রিয়েক্তণং প্রিয়কর্ত্কং প্রিয়কর্মকং
বা যদর্শনং তেনোংফুল্লানি ম্থানি যাসাম্। উৎ উৎকৃষ্ট
আর: প্রসরণং যক্ত, স চাসৌ হাসশ্চেতি, তথা তিম্মন্
দিজকুন্দানাং দীধিতির্বক্ত। কং কাভিরিব ? এণাক্ষশচন্দ্র
উজুভিরিব। স কীদৃশাং ? উদারম্র্রিম্যুর্তাত্যদারং চেষ্টিতং
যক্ত। প্রিয়েতি তৃলাম্। অচুত্যোহনেকরাত্রিব্যাপী উদারো
মহান্ যো হাসং প্রকাশত্তেন দিল্লানাং কুন্দানাং চ দীধিতিরিব দীধিতির্বক্ত। 'উজু বা ব্রিয়াম্' ইতি লিঙ্গ প্রিশেষণম্॥

88। প্রথমতো হর্ষোৎকর্ষান্তেন চ তাভিরপি গানমারদ্ধন্য বস্তুত্ত সঙ্গীতপ্রদানোহয়ং রাসবিলাসং, সঙ্গীতঞ্চ
গানপ্রধানম্। তেনাসাং মদ্যে কাঃ কথং গায়ত্তীতি প্রত্যেকং
গানশুক্ষম্যা স্বয়্যপি গায়ন্ বন-বিহারং কৃতবানিত্যাহ—
উপগীয়মান ইত্যাদি দ্বাভ্যাম্। উপগীয়মান ইত্যর্থান্তাভিরেব, গায়িরত্যর্থান্তা এব। বনিতানাং শতং যুথপং ম্থাং
মন্তু, একৈকন্তা যুথপায়াঃ কোটির্যুথন্তেন জ্রেয়া;—"প্রমদাশতকোটিভিরাক্লিতঃ" ইত্যুক্তবাং। বনং মণ্ডয়ন্ ব্যচরং।
মালাং বিভ্রদিতি শুক্দেবন্তু ফুর্ত্তি সৌভাগ্যম্॥

৪৫। কিং কৃত্বা বনং মণ্ডয়ন্ বাচরৎ ? তত্রাহ—নত্তাঃ
পুলিনমাগত্য। কাভিঃ দহ ? গোপীভিঃ। কিস্তৃতম্ ? হিমবালুকেব বালুকা যত্র, মধামলোপী। হিমবালুকা কর্পুরং
তৎপ্রসিদ্ধম, তরলানি আনন্দীনি যানি কুম্দানি, তেষামামোদা যত্র, তথাভূতেন বায়্না জুইং সেবিতমপীতি; অপিশব্দোহধ্যাহার্যাঃ। অয়মাশয়ঃ।—প্রথমং তাবদাভিঃ স্বরতলীলৈব, পশ্চাদেব রাসলাশুম্, পশ্চাজ্ঞলক্রীড়েতি ত্রাঙ্গবতীয়ং লীলাতিরহস্তা। সা তু পুলিনে ন সম্ভবত্যনার্তত্বাৎ,
বিমানচারি-দৃশ্ভবাচ্চেতি কৃত্বা রাসলাশ্তলীলৈবাত্র কার্যেতি
পুলিনং দৃষ্টেইব পুনর্বনমগাদিতি। আগত্যেতি পূর্বকালার্থঃ।

৪৬। অথ প্রথমলীলামাহ,—বাছপ্রসারেত্যাদি। বাহ্বো: প্রসারেণ্⁸ যঃ পরিরস্তক্তেন করয়োরলকানাঞ্চোর্বো*চ নীব্যাঃ

১। গোপ্তা প্রাপ্তঃ (ব,গ); ২। উচ্চেটিতং (ব,গ); ৩। গ্রীলিক (ব,গ); ৪। প্রসারণে (ক)।

ন্তন্যোশ্চালভনেন স্পর্শনেন নর্মণা চ নথাগ্রপাইতশ্চ ক্ষেল্য।
ক্রীড়য়াবলোকেন হসিতেন চ ব্রজ্ঞ্বনরীণাং রতিপতিমৃত্তন্ত্রন্ বর্দ্ধয়ন্ রময়াঞ্চকার । বস্ততন্ত তাসাং প্রেমেব
সাহজিকং, ন তু কামং । তদভাবে সা লীল। স্থরসা ন
ভবতীতি স্বয়েমব তাসামসন্তমপি কামং বর্দ্ধয়ামাদেতার্থং ।
স চ কামং প্রাক্তনো ন ভবতি, অপি তু স এব ভগবান্
যেনাংশেন কামাবতারে। ভবতি, স এবাংশস্তাসাং মনস্থাবেশিতং । কিংবা রতিং স্থায়ী ভাবং ; তস্তাং পতিং শৃলাররসম্ । অথবা, সেবাসময়োহয়ং মমেতি উপপয়ং কামদেবম্,
উৎ উৎকর্ষেণ স্তম্ভয়ন্ কেবলং ধার্ম্ম এব নিরম্ভয়িত্যর্থং ।
ত্রমা সহায়েন মা ভ্রতাং স্বতএব স্বয়দেয়ং লীলেতি কিং
ত্রমেতি তজ্জয়ো বোদ্ধবাঃ ॥

৪৭। ইয়ন্ত লীলাতিরহস্থা, বর্ণনীয়া ন ভবতি, তথাপি শুকদেবেন সংক্ষেপাছল্জ্বোপমংব্রিয়তে স্ম—এবিমিত্যনেন। এবিমিত্যেবংপ্রকারিকয়া বছবিধয়া লীলয়েতি বাগ্বিয়য়ৢত্বা- ভাবাদ্দ্রগম্যয়েত্যবং-শব্দার্থঃ। ক্লফাদ্ভগবতো লব্ধমানা লব্ধ-পূজাঃ, মহাত্মনো মহেচ্ছস্ত বহুমানপ্রদ্বাং; মানিল্যঃ সন্মান-বত্যঃ, তদ্দত্তমানবত্বাং স্ত্রীণামভ্যধিকং মেনিরে, ক্লতার্থা ব্যু-মিত্যেবং মেনিরে॥

৪৮। অথাভিমানেন পূর্ণাভিঃ সহ পুনঃ ক্রীড়া স্থরদান ভবতি, চেতসঃ প্রবণত্বং হি রসপোষকম্; তথা চ—'ন বিনা বিপ্রলন্ডেন সন্তোগঃ পরিপুস্থাতে' ইতি তবৈবান্তর্ধান-লীলাঞ্চকারেত্যাহ,—তাসামিত্যাদি। তাসাং তং তথাবিধং সৌভগমদম্, তথাবিধং মানং চিত্তসমূলতিং বীক্ষা প্রশামার তরোকপশমায় তবৈবে তত্রস্থ এবান্তর্ধীয়ত অন্তর্দধে, কর্তবি কর্মপ্রতায়ঃ; যথা কর্মকর্তা তথা কর্তৃকর্ম চ বোদ্ধবাম্। যথা 'বিকারহেতৌ সতি বিক্রিয়ন্তে যেযাং ন চেতাংসি ত এব ধীরাঃ' ইত্যাদি। তত্রস্থ এব তাসামদ্স্থো বভূবেতার্থং। প্রশামায় কীদৃশায় ? প্রসাদায় প্রসাদরূপায়, তয়োঃ প্রশাম এব প্রসাদঃ॥

ইতি শ্রীদশ্যে শ্রীবৃহৎক্রমদদত্তে একোনতিংশোহধ্যায়ঃ ॥ ২৯ ॥

ত্রিংশোহধ্যায়ঃ

 ১। তদনন্তরং যদভ্তদাহ—অন্তহিতে ইত্যাদি। অ-চক্ষাণা অপখ্যন্ত্যা:, সহসৈবাতপান্, সন্তাপং চক্র:।

২,৩। তদদর্শন-সমকালমের সৌভগমদো মানশ্চ শান্তঃ। তৎপ্রকারমাহ,—গত্যেত্যাদি দ্বাভ্যাম্। রমাপতেঃ প্রীকৃষ্ণশু গত্যাদিভিরাক্ষিপ্তচিত্তাঃ সত্যঃ প্রমদান্তান্তা বিচেষ্টা রমা-পতেরের তান্তা লীলা জগৃহশেচতসি দধুরিতার্থঃ॥ ৩। কীদৃশ্যঃ? তন্মিরের আত্মা মনো যাসাং তান্তদান্মিকাঃ, ন তু তান্তাঃ লীলান্তদান্মিকাঃ সত্যো জগৃহরত্বচক্রুঃ। তথা সতি (৪র্থ-শ্লো০) "গায়ন্তা উচ্চৈঃ" ইত্যাদীগুসঙ্গতানি স্থাঃ। কিল্পেষামন্তে (১৪শ-শ্লো০) "লীলা ভগ্রতন্তান্তা হত্বচক্রু-স্তদান্মিকাঃ" ইত্যাদিকমের তাদান্ম্যম্॥

৪। অথ তান্তা চেষ্টা হৃদি ক্ববৈব তম্বুরিতি ন, অপি তু তদ্গানপূর্বকং বনাঘনঞ্চ বিচারয়ামাস্থরিত্যাহ,—গায়য়্য উল্লৈবিত্যাদি। উল্লেবিতি কদাচিদ্দূরে বা গতো বর্তত ইত্যাশস্কা উচ্চৈর্গানম্। অমুং প্রীক্বফং সংহতা এব মিলিতা এব, কদাচিদাআমদ্যে কাপি বিযুদ্ধোতেতি উন্মন্তকবং উন্মন্তিক। ইব, অত্বকম্পায়াং কন্; ন কেবলং বিচিকুাং, পপ্রচ্ছুশ্চ। প্রচ্ছিদ্বিকর্মকং, তত্রামুং প্রীক্বফ্বমিতি মুখ্যং কর্ম। ভূতেষাকাশবং, অন্তরমন্তরে, বহির্বাহ্যে চ সন্তং পুরুষ-মাআনমিতি গৌণং কর্ম। তত্র প্রষ্টব্যান্তরাভাবাত্তাং লক্ষী-কত্যৈব পপ্রচ্ছুরিত্যর্থ:। ভূতেমু সন্তমিতি ভূতং লক্ষী-কত্যেত্যায়াতে বনম্পতীনিতি বনম্পতীন্ প্রতীত্যর্থ:। তেন গানং কর্ম, মম্মিতি গৌণং কর্ম; পুরুষ্বিতি বনম্পতীনিতি কর্মপ্রবচনীয়ার্থা দ্বিতীয়া, বনম্পতীন্ প্রাপ্যোতি বার্থ:। হার্বীত্যুক্তে পিধেহীত্যাদি ক্রিয়াধ্যাহারেণালয়রবোধাং॥

ে। তদেব প্রপঞ্চয়তি—দৃষ্টো ব ইত্যাদি। অখখপ্রক্ষ-ম্যগ্রোধা বনস্পত্য়: ; 'তৈরপুস্পাদ্বনস্পতি:' ইতি, তথা
কারণং বিনাপি ফলবত্বেংমী ভাগ্যভাজ এর, তদবশ্যমেভি-

দুষ্টোহসাবিত্যাশ্যেন তানেব প্রথমং পপ্রচ্ছা। নত তংপৃচ্ছয়া কিং ব ইত্যাহঃ—নোহস্মাকং মনো হ্ববা গত
ইতি চেদ্ভবত্যো বহুৱাং, স ব্বেকং, কথ্যহার্মীদিত্যাহঃ—
নন্দস্তঃ, নন্দস্ত ব্রজরাজস্ম পুরুং, তেনাসৌ বলী ভবতীত্যর্থা। কেন সাধনেনাপহৃতং বো মনস্তব্রাহঃ—প্রেমহাসাবলোকনৈর্মাকমন্তরন্তস্থং মনো বহিরাক্যেত্যর্থাঃ॥

৬। হে স্থাঃ ! এভিরসৌ ন দৃষ্ট এব, এষাং কুস্থনাভাবাৎ স্মীপং স নায়াৎ। তেন স্কুস্থনানেব তরুন্ পৃচ্ছাম
ইত্যাহঃ—কচ্চিদিত্যাদি। কচ্চিৎ প্রশ্নে; হে কুরবকাদয়ঃ !
রামান্তভাে দৃষ্ট ইত্যাধাহার্যা পূর্ব এব বাবর্তনীয়ঃ। তক্তৈবং
কার্যম্যুক্তম্, কিং তদাহঃ—মানিনীনাম্মাকং দর্পহরণমিতি
যত ইত্যাহঃ—মানিনীনাং দর্পহরঃ স্বতঃ॥

৭। হে স্থাঃ! এতে তৎসহচরপ্রায়াঃ, দৃষ্ট্রাপি ন
কথয়িয়ন্তি। এষা তু তুলসী স্ত্রীস্বভাবাৎ কোনলহন্দ্রাঃ,
অতঃ কথয়িয়তোব, দৃষ্টশ্চানয়া স ইতি সস্তাব্যতে, তৎপ্রিয়্থাৎ; তদেনামেব পৃচ্ছাম ইত্যাহঃ—কচ্চিৎ তুলসীত্যাদি। হে কল্যাণি! চিরজীবিনি! কল্যাণীতে হেতুঃ—
গোবিন্দ্রবণপ্রিয়ে! তেইতিপ্রিয়োইচ্যুতো দৃষ্টঃ? অতিপ্রিয়ত্বে হেতুঃ—ত্বা ত্বাং বিভ্রদ্দধানঃ, অলিকুলৈঃ সহ এবমেব ত্বি তৎপ্রেম। অলিকুলৈরাকুলাম্পি তাং বহতোব॥

৮। হে সখ্য: ! অনয়া দৃষ্টোহদৌ, সাপজ্যাদেব ন কথ্যতে।
তদেত। সালত্যাদী: পৃচ্ছাম, এতাস্থ্যাকং স্থীপ্রায়া এবেতি;
তথা পৃচ্ছন্তি—মালতীত্যাদি। হে মালতি ! হে মলিকে !
হে জাতি ! হে মুথিকে ! মাধবং করস্পর্শেন বং প্রীতিং
জনয়ন্ য়াত ইতি সিদ্ধবলিদিষ্টেন হেতুনাহদশীতি নিঃসন্দেহপরম্, কচিচদিতি সম্বোধনার্থমেব। তেন নো বচনং য়াথাতথ্যমেব কথ্যতাম্8, কেন পথা গতোহসাবিতি ভাবার্থঃ॥

ন। হে স্থাঃ ! তেনৈবামূর্নিষিদ্ধাঃ, যতো ন কথয়ন্তি।
তৎ কিমাসামূপরোধকরণেন ? অমী তাবদ্যমূনাতীররাসিত্বেন তীর্থবাসী, তথা পরোপকারিত্বেন চ সত্যবচস এব
তরবঃ ব, তদেতান্ট পৃচ্ছাম ইতি পুনর্মান্ পৃচ্ছন্তি—

চ্তেত্যাদি। কদম্বনীপয়োরবান্তরভেদাৎ পৃথঙ্নির্দেশঃ। যেহত্যেংগৃহীতনামঃ প্রতি তেবাসভিসান নিরাসায় য়ম্নোপক্লা
ইতি তীর্থবাসিত্বম্, পরার্থভনকাঃ পরার্থক্শলা ইত্যবশ্যকেইবিভর্বজ্ব্যম্। নয় বয়ং মৌনিন ইত্যাশস্ক্যাহঃ—ক্ষ্যপদবীমিতি। বাক্প্রয়োগং বিনাপি পল্লবাদি-ব্যাপারেণাপি
পদব্যাঃ কথ্নসম্ভবাং। তক্ষাৎ পদবীং প্রান্মেব তক্ষ্যক্ষ্যত, ন১১ তু তম্। রহিতাল্মত্বেন নিজ্লৈত্যপ্রকটনম্॥
*

১০। হে স্থাঃ! অগী তাবলিপ্দত্যা তদেক্ধ্যান-নিষ্ঠ। অস্মাকং বচনমপি ন শৃগন্তি, কিং পুনঃ কথয়িয়ন্তি? তদেতান্ হিত্বা ক্ষিতিমেব পৃচ্ছাম। ইয়ং তাবতদিজৈব; যত্র যত্র গচ্ছতু, নাস্থা অগোচরঃ সঃ। দৃশ্যতে চ তদ্-গোচরত্ব^{১২}গদকং পুলকদস্যা:। ইতি তথা কুর্বন্তি—কিং তে কুত্মিত্যাদি। হে ক্ষিতি ! তে স্বয়া কিং তপঃ কুত্ম ? নম্ তপঃ কৃত্যিতি ক্থমম্মিত্ম্? তত্তাহঃ—বত হর্ষে। কেশবাজ্যি স্পর্শেনোৎসবো যক্তাঃ সা তথা, অম্। উৎসব এব কথনত্মিতঃ ? তত্রাহঃ—অঙ্গরুপ্রারৈতক্ষভিকংপুলকিতা সতী চেদ্বিভাসি। স্বস্তুকৃতং স্বয়নকথনীয়মিতি চেন্ন কথয়সি, তদমাভিরেব তৎ কথাতে, শৃধিত্যাহঃ—অপীত্যাদি। উक्करमा वागनक्ष विक्रमार भाषम्भर्मान्वा, आरहा वताह-বপুষো বরাহাবতারশু ভগবতঃ পরিরম্ভণেন, উভয়োঃ কারণয়োরেকতরেণ ভবিতবাম্, মিলিতে এব^{১৩} বা। একস্থা চরণস্পর্শ:, অক্ত স্বাজেরালিন্দন্মিতি^{১৪}। তথাদ্দৃইস্থ্যা প্রীকৃষ্ণ:, কথ্যতাং কান্তে ইতি শেষ: । (১১—১৩).

১৪। ইতি প্রত্যেকং পৃষ্ট্য কম্মাপি প্রত্যুত্তরমনাসাথ চোনাদে জাতে সতি 'ক্ষো নাম্মত গতবান্, মধ্যেব প্রবিষ্ট-স্থান্থরের কৃষ্ণং' ইতি প্রত্যেকং তাদাত্মামভূদিতি দর্শরতি —ইত্যুন্মন্তবচ ইত্যাদি। ইত্যেবং প্রকারেণোন্মন্তবচো মথা ভবতি তথা, কৃষ্ণান্থেশকাতরাং সত্যস্তাভা ভগবতং কৃষ্ণম্ম লীলা অনুচক্রুং। তাস্তা ইতি পূর্বপূর্বামভূতাং। অনুকরণে হেতুং—তদাত্মিকাস্তাদাত্মাং গতাং॥

১৫। তত্ত তান্তা ইত্যুক্তে: সর্বা এব লীলা ইত্যায়াতে

 ^{* &#}x27;ন তু·····প্রকটনম্' ইত্যত্ত 'ঝ-গ'-গস্তরোঃ পাঠঃ—'আত্মরাহিত্য-কথনেন বিশেষদৈয়প্রকটনম্' ইতি।

১। অন্তরস্থং (ক); ২। যং (ক); ৩। তদেব তা (ক); ৪। যাথাতথামে তাবতা (ব,গ); ৫। গতোহণীতি (ব,গ); ৬। তার্থবাসিতয়া (ব,গ); ৭। তাবং (ব,গ); ৮। তদেতানেব (ব,গ); ৯। নিষেধাভিমান- (ব,গ); ১০। ভবিকাঃ (ব,গ); ১১। কথয় (ক); ১২। তদ্দেশ্চরস্থ- (ব,গ); ১০। মিলিতমেব (ব,গ); ১৪। সর্বালিঙ্গনমিতি (ব,গ)।

মূলত: প্রভৃতি পৃতনামোক্ষাদিলীলা করণ শোপস্থিতে তিদেবাহ—কন্যান্টিদিত্যাদি বছভি:। নত তদাত্মিক ইতি তাদাত্মাভাজ:, তাদাত্মান্ত প্রেম্ণো মর্যাদ্মা চেতসে। বৃত্যন্তর্ধ-রাহিত্যেন তন্ময়ীভাব:। ন চ তদাত্মিকা ইতি লীলাত্মিকা ইতি বজুং শকাতে;—(১৪শ-শ্লে।) "লীলা ভগবতস্তান্ত। ফ্রচকুং" ইত্যক্তে:। ন হি লীলা ভূষা লীলা অন্তচকুরিতি সম্ভবতি, তেন ক্ষণবেশাৎ কৃষ্ণ-তাদাত্মানেব। তদা কথং প্রতিক্লেষ্ পৃতনাদিষ্ভিনিবেশাভাবাৎ পৃতনায়ন্ত্যা ইতি॥ (১৬—২৭).

২৮। যদ্যস্মাৎ প্রীতস্তস্তামিতি শেষ:॥

২৯। চরণরজোহভিনন্দন্তা উচ্:— শতা ইত্যাদি। অঘং দু: খন্, তন্নু ত্তয়ে তন্নাশায়, ধতাঃ স্থাদা ইত্যর্থঃ। যান্ ব্রহ্মাতা মুধ্বি দধুঃ, তম্মাদ্বয়মপি তথা কুর্ম ইত্যর্থঃ॥

৩০। অন্তাঃ কাশ্চিদ্চু:—তন্তা ইত্যাদি। এতে রেণবো
মৃর্ধি ধর্তুং যুদ্ধান্ত এব; কিন্তু তন্তা অমৃনি পদানি নোহন্মাকং ক্ষোভং কুর্বন্তি। তয়া কিমপরাদ্ধমিত্যান্ত:— যৈকেত্যাদি। গোপীনাং সর্বাসামেব ধনমচ্যুতাধরমপহত্য যা
এক। সতী ভূঙ্কে;—প্রধানায়া নৈতত্চিত্মিতি 'নৈকাকী
মিষ্টমন্নীয়াং' ইত্যুকে: ॥

৩১। কিয়দ্দ্রং গরা ন চলিতবতী, যতস্তৃণাস্ক্রৈঃ
থিতংস্ক্জাতাজ্যি তলাম্। কথমন্থমিতম্? তত্তাহং—ন লক্ষ্যস্ত ইত্যাদি। প্রিয়ন্থাৎ প্রেয়দীনাচ্চ যোগ্যমেবৈতং ॥

৩২,৩০। হে স্থাঃ! অসিদ্ধেইয়ং হেতুঃ,—স্বাভিচারাং। তং কুতাহপাত্র গতেতি তংপদানি ন লক্ষ্যন্তে। তামুয়য়নায়ৈবম্, পশ্চ পশ্চ বাভিচার্যোরায়ং হেতুঃ। তথা হীত্যাহঃ—ইমানীত্যাদি। অধিকময়ানি বধুং বহতদেং, য়তো ভারাক্রাক্তম্য। বহনে হেতুঃ—কামিনঃ। কিয়দ্দ্রম্মতাে গত্বা পদলক্ষ প্রকারান্তরমালােক্য সনির্বয়মাহঃ—
অত্রেত্যাদি। প্রিয়ার্থে প্রিয়ানিমিত্তমত্র স্থলে তেন প্রস্থনাব্দয় কতঃ। তলিঙ্গমাহঃ—অসকলে থণ্ডে পদে পশ্চত। কীদৃশে ? প্রপদাক্রমণে প্রপদং পাদাগ্রং তেনাক্রমণম্বষ্টস্তনং য়য়োঃ॥

৩৪। ততঃ কাপি গত্যোপবেশচিহ্ন্মালোক্য কাশ্চি-দাহুঃ—কেশপ্রসাধনমিত্যাদি। তু নিশ্চিতম্। অত্র কামিতাঃ কামিনা তেন কেশপ্রসাধনং কৃতম্। তত্র হেতুমান্ত:— তানীত্যাদি। তাত্যবচিতানি প্রস্থানি চ্ড্য়তেহোপবিষ্টুম্, ধ্রুবং সাক্ষাদেব দৃশ্যতামিত্যর্থ:॥

ু ৩৫। অথ তস্থা এব বৃত্তান্তঃ শ্রীশুকদেবঃ প্রস্তৌতি— (ताम जाता जानि। जया, मर्व। विश्वाय यो नीरज्जार्थः। न ত তশ্ত বৈষ্মামেতদিত্যাত্ঃ—আস্থ বিরহিতাস্থ গোপীম্বাত্ম-রত আত্মনা মনসা রতং রমণং যস্ত; ভাবে ক্তঃ, ত্যা সহ নীত্য়া সহ রেণে। নত কথমেতজ্জাতমিত্যাল্ল:১ —আত্মারামোহচিন্তাপরমৈশ্বর্যঃ, অতএবাথণ্ডিতোহথণ্ডপ্রেমা তুল্যপ্রেমেতার্থ:, দক্ষিণনায়কত্বাৎ ; (ভা0১০।৩২।২১) "মুম্বা প্রোক্ষং ভদ্ধতা তিরোহিতম্" ইতি তস্ত্র স্বোক্তেশ্চ। তেন তাস্থ মানসং রমণম্, অস্তাং কান্নিকমিতি। কিং কুর্বন্? কামিনাং দৈতাং দর্শয়ন্, স্ত্রীণাঞ্চ তুরাত্মতাং দর্শয়ন্, অসমান-প্রয়োগেণ বোধয়ন্। তথাহি—বে। यः কামী, স স দীনः, অনীখরত্বাৎ; যত্র ঘত্রানীখরত্বম্, তত্র তত্র দীনত্বম্, পুরুরব-যযাতি-প্রভৃতিবৎ। যো যো নৈবম্, স স নৈবম্, যথাহ-মিতারয়বাতিরেকিণাত্মানেন কামিনাং দৈল্য। এবং গোপা। परशा न इताञ्चानः, मनक्षमक्षत्रकार यज यज मनक्षमक्षत्रम्, তত্র তত্র ন তুরাত্মত্বম্, যথা লক্ষ্মাদিঃ। যা মদঙ্গসঙ্গবত্যোন ভবন্তি, তা ছুরাত্মানো ভবন্তি, যথা গোপ্যাদিভিন্না: স্ত্রিয়:। ইতাৰমবাতিরেকাভাাং দামান্তস্ত্রীণাং তুরাত্মতাঞ্চ দর্শমন্ত্রিতি যাবং। এতেন নাহং কামী, নৈতা । স্ত্রীত্বেন হুরাত্মান; ष्मि पू महौत्नीभिष्ठकवानामाः खीव ভावान्वामानि। गम ষাদামহবর্তনং লীলৈবেতি বাক্যার্থঃ। আত্মসাত্মপ্রায়ায় গোপীষু রমত ইত্যাত্মারাম: ॥ (৩৬).

ত । অথ সা রাধাপি সর্বা বিহায় ময়েরারাসের রত ইত্যাত্মনোহনোচিতাং মনসি কুর্বতী যদচেষ্টত, তৎ কথয়তি
— সা চেত্যাদি। সা রাধা তদাত্মানং বরিষ্ঠং মেনে।
বরিষ্ঠেব সা, তথাপি মেন ইতি ষত্তকং তত্যায়মভিপ্রায়ঃ।
— অহং সর্বপ্রধানা, মমৈতল্লোচিত্য। কিং তৎ ? ইত্যাহ
— হিত্তোদি। সর্বা বিহায় মামসের ভজতে, প্রধানজনত্ত্র
নৈতত্তিত্য। তর্হোবমত্রেব বিলম্বয়ামি, যাবৎ সর্বা ফিলিন্তাতি॥

ত৮। অথ তথৈব মনসি কৃতত্বাৎ কুটাক্ষরমেবাই

তত ইত্যাদি। বনোদেশং বন্যধাং গত্মা কেশব্যব্রীং।
কীদৃশী? দৃপ্তা নিংসাধ্বদা। কিং তদিত্যাহ—নেত্যাদি।
অহং চলিতৃং ন পার্য়ে, অস্থা অয়ং ভাবং।—ব্লহং ন
চলামি, তদায়্মপি ন চলিয়াতি, তাবত্তা অপি সর্বা মিলিয়স্তীতি। তং সাধ্ক্রম্—ন পার্য় ইতি। ন পার্য়িদি চেত্তদা
কিং কর্তব্যমিত্যাশস্ক্যাহ—ন্য মামিত্যাদি। মাং ন্য়, ক
নেয়ে গ্রু তে মনং, তে তব মনো যত্র যাবিত্যর্থং।
মনস্ত তব বিরহিতাধ্বেব তাস্থ, ময়ি তু তব শ্রীবিগ্রহ
এবেতি বজ্লোক্রিং। অতস্তব্রৈব নয়, কিনেতেন নির্মান্

৩৯। ভগবানপি তমভিপ্রায়ং বিদিত্বাপি বিপরীতবোধমভিনীয় বদকরোত্তদাহ—এবমৃক্ত ইত্যাদি। প্রিয়াং রাধাং
স্বস্ধ আরুহৃতামিত্যাহ, এয়া তু কপটরোয়োক্তি:। তেন
তদসপাছাত্তর্জানে সোক্তেবেয়র্থ্যাপতে:। কপটতেনাকলিতঅমেব সত্যত্তম্। ন কেবলমেতদাহ, অন্তর্দধে চেত্যাহ—তত
ইত্যাদি। ততন্তবৈবেত্যর্থ:, সপ্তম্যাং তসিল্। অন্তর্থা নির্দ্ধত্বান্তর্গ: স্বয়ং পশুতি, সা ন পশুতি, এবং মণা ভবতি,
তথাত্তদিব ইত্যর্থ:। তদনন্তরং সা বধুরহৃতপাত॥

৪০। অন্তাপপ্রকারমাহ—হ। নাথেতি। হে মহাভুজ!
সন্নিধিং দর্শয়, যতাপি সন্নিধিন্তবান্ত্মীয়তে, অত্তৈবাসি ন
কাপি গতোহসি, তথাপি তং দর্শয়েত্যয়হা মহাভুজেতি ভুজস্পর্শস্থাত ভবস্চকমন্তর্দায় স্ভুজাভ্যাং পরিরভ্য স্থিত ইতি
বোদ্ধবাম্। তচ্চ স্থপলক্ষম্ছদালিন্দনবং। তং কাসি কাসি,
ভুজস্পর্শ এবাত ভ্য়তে, ন তু তং পশ্চাং পুরতঃ পার্শতো

বাসীতি নোপলভাসে, তক্ষাৎ সন্তম্পি সন্নিধিং দর্শয়ে-তার্থঃ॥

৪১। অথ তস্তাঃ পূর্বচিন্তিত্বেবাহ—অন্তিচ্ছন্ত। ইত্যাদি।
প্রিরবিশ্লেষাদিচেত্সা বিরহিণ্যা গোপাঃ স্থাং তাং রাধাং
দদ্শুঃ। কীদৃশীম্ ? উহিতাং বিতর্কিতাম্, সা চেদ্ভবতি,
কথমেকাকিনী, সা চেন্ন ভবতি, তদা কেয়মত্যেতি প্রথমমৃহিতাং পশ্চাদ্দদ্শুর্জাতবত্যাঃ। কিন্তু মা তৃঃখিতামাত্মবদ্বিচ্ছেদতুঃখভাজং ন দদৃশুরিতার্থঃ, প্রচ্ছন্নভগবদদ্শদ্বত্বাং।

৪২। অথ গিলনে সতি তাভিঃ পৃষ্টয়া তয়া সর্বমেব ক্থিতিনিত্যেতদাহ—তয়েতাাদি। তয়া কথিতিনিত্যেকং বাকাম্, তয়ায়পূর্বাং সর্বমেব ক্থিতিনিত্যর্থঃ। তত্ত ক্থনে মাধ্বামানপ্রাপ্তিমাক্ণ্য বিশ্বয়ং য়্যুরিতার্থঃ॥

80। তত্তিকীভূষ তত্ত্বৰ বিচারণক্রম-সঞ্চারক্রমেণ যত্ত্র জ্যোৎস্পা-প্রবেশো নান্তি^২, তদ্বনম্পস্থিতমিতি কৃত্বা ততে নিবৃত্তঃ প্রাপ্দৃষ্টং পুলিনমেবাষ্য্রিত্যাহ—ততোহবিশ-দ্বিত্যাদি ত্রিভিঃ॥

88। তিশালনো যাসাং তম্দিশ্যালাপো যাসাম, তদর্থ-নেব বিচেটা যাসাম্, স এবাশ্রায়ো যাসাম্, তদ্গুণানেব গায়ন্তাঃ সত্য আত্মাগারাণি শরীরাণি ন সম্মকঃ॥

৪৫। পুনরিতি। পূর্বং শ্রীক্ষেণ সহ যত্রাজগা;, তদাগাননং তদাবির্ভাব:, তত্র কাজ্জিতং কাজ্জা যাসাম্, ভাবে
ক্র:। সমবেতা হৃদয়েন সম্বাদভাজ্ঞা, একবাসনতাং, ক্ষে
ভাবনা যাসাম্, তাস্তথা কৃষ্ণং জ্ঞঃ। শ্রীকৃষ্ণো২পাস্থহিত
এবাদ্টঃ সন্ সহৈব তিষ্ঠতীতি মন্ত্রাম্॥

ইতি প্রীদশ্যে শ্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে তিংশোহগায়ঃ। ৩০।

^{ঃ।} অন্তৰ্হিত্য (ক) ; ২। বান্তি (গ)।

একত্রিং শো২ধ্যায়ঃ

১। অথ ভগবদ্গানং সর্বোংকর্যক্তং ভবতীতি সর্বোংকর্যবাচিনা 'জয়তি' শব্দেন তদারস্তঃ কর্তৃং যোগ্য ইতি তথৈবাছঃ—জয়তীতাদি। তব জন্মনা প্রাত্ত্রভাবনে ব্রজোহিদিকং জয়তি; ভূবৈকুপ্ঠথাজ্জয়তোব, সম্প্রতি অংপ্রাত্ত্রভাবেনাধিকং জয়তি, ভৌমাভৌমবৈকুপ্ঠথাং। তত্র হেতৃঃ—
ইন্দিরা লক্ষ্মীঃ শখদেবাত্র হুত্রৈব শ্রেয়তে, অত্রৈব তিষ্ঠতীত্র্যং। অতো ব্রজ্ঞ সর্বোংকর্ষে সতি ব্রজস্থানাসমাকমেতাদৃশং দৌস্থামছাটিতম্; তদ্পু থণ্ডনার্যং অদ্দর্শনং
প্রার্থাম ইত্যাহ্যঃ—দয়িতেত্যাদি। হে দয়িত! তাবকা জনা
অস্ম্মমিরপাস্থাং দৃশ্যতাং বিচিয়তে, তম দর্শনং প্রার্থয়ন্ত
ইত্যর্থ:। বৃক্ষমবিটনোতি ফলনিতিবং চিঞো দ্বিকর্যক্ত্রাহ্যুণ্ডা ভবেত্যাশয়ঃ। বৃক্ষমবিটনোতি হিনিরা শ্রেয়ত ইতি চ য়্বংই, তং
কিং তেনাস্মাকং কৃত্যুর্থতা, নেতি বাক্যার্যঃ॥

২। অক্তচ্চ ব্রছকৈত্রমুংকর্ষকে ইন্দিরায়া অপ্যত্তিব শশ্ব-দ্বাবে স্ত্রীনিকরবধাহত।ভাষোগ্যঃ। যদি বা বদসি 'নাহং বো হিন্নি, ইতি তদপি ন, অশস্ত্রবধঃ কিং বদো ন ভবতি ? ইত্যাত্ত:--শর্তুদাশ্য ইত্যাদি। হে স্থরতনাথ ! অথবা, হে স্থ্য রত! হে নাথ! দুশা অপণা অগুল্পানিকা অপণকীতা मामीः, উপেতা मामी ज्ञा हेि यावर । हेर वृन्मावन ज्या কিং বধো ন ? সামাল্যপুণাস্থল এব জনো হত্যাং ন করোতি, ত্বং তৃ ইহাপীতি ইহ-শব্দ মহিমা। দয়িত ! দৃশ্যতামিতি পূর্বোক্ত্যা দাক্ষাদাবিভূতিমিব মথা তদ্দৃশোর্ভাগ্যাদন্তংকোভ-মহভবন্তাঃ কাশ্চিদেবম্ক্তব্তাঃ। দৃশা কীদৃখা ? শরত্দাশয়ে भावरकानीत्न मत्रिम माधुकाचः मगाखरभन्नः वर मर छरकृष्टेः সরসিজং তক্ষোদরে যা শ্রীন্তাং মৃষ্ণাতীতি তথা তয়া, চৌরস্থ তদঙ্গাত্মপি চৌরাণীতার্থ:। অথবা, এবস্কৃতায়া দৃশোইত্বপ-লকা ইত্যৰ্থে তৃতীয়াতে দৃক্-শব্দে লক্ষণা। যথাংক্লেন দ্ৰিয়ত্তেং, অন্নাত্রপলকোত্যর্থ:^৩। यहा, দৃশা বরদ অভিলামপ্রদ! অতে।⁸ দৃশ্যতাম্; তদক্তথেহ কিং ব্যো ন বধঃ—ইতি

ন কেবলং স্থরতনাথোহসি, বরদোহপাসি। হে বরদ। বর্দ কর্তৃক-বধোহতান্তমস্থচিত এব ॥

০। যতেবনশাকং বধ এব তবোদেশ্যং, তদা কথম্পসন্মেভাঃ পূর্বপূর্বহেতৃভ্যো রক্ষিতাঃ স্ম ইতি দর্শয়ন্তি—বিষজলাপায়াদিত্যাদি। বিষজলাপায়ঃ কালিয়কলিল-য়ম্নায়্দঃ,
ব্যালোহঘায়রঃ; স এব রাক্ষসঃ, শরীরগ্রাসিম্বাং। বর্ধাদিঃ
প্রাক্ষি এব, কুপিতশক্রকতম্বাং। বুবোহরিষ্টঃ, ময়াল্মজা
ব্যোমায়রঃ; কিং বহুনা ? বিশ্বতো ভয়াদেব, তত্তাপি ম্হবারং বারম্। নয়েবাং ভবদ্বিধবধহেতুম্বং বা কুতঃ ? কুতো
বা য়য়ঃ রক্ষিতা ইতি ন বক্রবাম্। ব্রজন্মাং রক্ষণমেবাস্মাকং রক্ষণম্। তেন ব্রজোৎকর্ষেইস্মাকমপ্রাৎকর্ষো ভবিতৃমইতি; তয়চেদতএবাস্মাকং ক্ষোভ ইত্যাশয়ঃ॥

৪। অপি চ কেচিন্তাং গোপিকাস্থতমেব বদন্তি, কেচিং সর্বপ্রাণিনাসন্তর্যামীতি, কেচিদ্বিশ্বক্ষণার্থমবতীর্ণোহসীতি মতত্রয়ং প্রসিদ্ধম্। তত্রাস্মান্ প্রতি মতত্রয়ভিন্নবদ্ব্যবহরসি, তং
কেয়ং তে লীলেতি দর্শয়ন্তি—ন থলিত্যাদি। থলু ভো
কৃষ্ণ! ভবান্ ন গোপিকানন্দনং, তথা চেদস্মাস্থ সজাতীয়ায়্ম
কুপাহভবিস্তং। নাপ্যথিলদেহিনামন্তরাত্মদৃক্, তথা সতি
অক্ষাক্মপ্যন্তরাত্মহুংখজ্ঞতাহভবিস্তং। নাপি বিখনসা ব্রহ্মণাথিত:। ন বিশ্বগুপ্তয়ে সাত্যতাং কুলে উদেয়িবান্। তথা
সতি বিশান্তর্বতিনীনামস্মাক্মপি গুপ্তিরভবিস্তং। তত্মাদভূতৈবেয়ং তব লীলেতি ভাবং॥

৫। নন্তপ্রকারেণ মতত্রমেণ যে যথা মাং বদন্তি, তথৈবাহং নাত্যথাশঙ্কনীয়মিতি চেৎ, তদৈবং ক্রিয়তামিত্যাহং—বিরচিতাভয়মিত্যাদি। হে বৃক্তিপূর্যা! বিশ্বগুপ্তিপের! বিশ্বগুপ্তামে সাজ্যাং কুলে উদেয়িবানিতি, বিশ্বগুপ্তিনিষ্ঠতপূর্ণনাপ্রিত্য সন্বোধনম্৫। সর্বাসাং নো রক্ষণং ক্রিয়তামিতি ভাবং। তদেব কিং প্রকারম্ ? তমাহং—হে কান্ত! কর্বনারাকহং নং শিরসি ধেহি, তদা স্বা এব ব্যং জীবাম ইত্যর্থং। কীদৃশম্ ? বিরচিতাভয়ম্। কেষাম্ ? তে ত্ব

চরণমীমুষাম্। কস্মাৎ ? সংস্ততের্ভরাৎ, অভয়মিতি বাবং।
কীদৃশম্ ? শ্রিয়ো লক্ষ্যাঃ করএহো যেন তত্তপা; শ্রিয় কর-গ্রহণমাত্রপ্রয়োজনমিতি। অস্মাকং তু কামদং সর্বাভীষ্ট-প্রদম্। শিরসীতি বাচকরীত্যা প্রথমতোহল্পমেব বাচনম্, তেন দৈল্পাঞ্চাতে॥

৬। নহু শিরসি করার্পণেনৈর চেদ্যুরং জীবথ, তদা সর্বা এব নয়নে নিমীলয়ত, শিরসি বং করমর্পয়ামি। মৈবমিত্যাহঃ—ব্রজেত্যাদি। হে ব্রজ্জনাতিহন্! ইতি হেতুমং সম্বোধনম্। হে বীর! সর্বসমর্থ! তথা সতি যথা
উপেকয়য়াং সমর্থস্তথাইপেকয়য়মিপি। তই কিমহম্পেক্ষকঃ?
ন, নিজ্জনস্ময়ধ্বংসনস্মিত! কিঙ্করীরস্মান্ ভজ। নহু ভজ্নং
কিং শ্রেয়ণং সেবনং বা? নেত্যাহঃ —জলক্রহাননং দর্শয়, স্ববদনদর্শনং হিং ভজনমিত্যর্থঃ। যোষিতামিতি নির্দ্ধারণে ষ্ঠা।
যোষিতাং মধ্যে কিঙ্করীর্ন ইত্যর্থঃ। অথবা, হে ব্রজ্জন!
ব্রজা ব্রজ্স্থা এব জনাং পরিজনা যপ্ত। হে যোষিতামাতিহন্! বীরেতি দেশীয়্লপ্রসম্বোধনং বা॥

१। नन्न मन्वनन-नर्गानरेनव ८६९ कृडार्थाः इ, उना প্রাগেব দৃষ্টম্, তৎ কিং পুনকৃৎকণ্ঠধেব ? ইতি চেৎ, ন কেবলং তে বদনদর্শনমেব নোংভিল্বিতম্, অপি তু তব পদাষ্ক ন্তন্যোঃ কর্তুমিত্যাত্ঃ—প্রণতেত্যাদি। তে তব পদামৃজং নোহস্মাকং কুচেষ্ কুণু কুক। তদা কিং ভবিষ্য-তীত্যাশস্ব্যাহ: - হচ্চয়ং হত্তাপং কৃদ্ধি। নহু মৎপদাস্ক্স ষ্ট্যাচ্ছেতৃতা ক প্রসিদ্ধা? তত্তাহ্য-প্রণতদেহিনাং পাপ-কর্ষণম্। পাপকর্ষণতো নাধিকো হচ্ছরচ্ছেদঃ, তস্থাগন্তক-ত্বাং। নমু তে প্রণতা ইতি তথা ক্রিয়তে? নৈতদপি; যতন্ত্রকান্ত্রণং ত্রচরাবাং পশ্নামপ্যন্ত্রসম্। এবদেব তত্ত সাহজিকমেব কারুণিকত্বম্। নত্ন কুকুমাদি-পঙ্কিলেষ্ পর্ম-মনোজ্ঞেষু বঃ স্তানেষ্ পদার্পণসন্মচিতদেব, নেত্যাহা, - খ্রী-নিকেতনং শোভাম্পদম্। তৎসম্পর্কাদস্থাকং স্তনয়োঃ ক্মলা-চ্ছাদিত-কনক-পূৰ্ণকুন্তৰচ্চোভাতিশয়ো ভাবী। নমু সত্যং ব্ৰবীমি, কঠিনেষ্ বঃ স্তনেষ্ কমলকোমলে পদে কথমপ্ষি-তব্যে ? ইত্যত আহ:—ফণিফণার্পিতম্, ফণিন: কালিয়স্থ মণিভিঃ কঠোরাস্থ ফণাস্থপিতম্, তৎ কথং শঙ্কেত্যুপসংহারঃ।

৮। নয় ভবতোহনিয়তবচসং প্রাপ্তক্তং করসরোক্ষহং
শিরসি ধেহি, ততশ্চ জলকহাননং দর্শয়েতি, ততশ্চ পদাস্ক্রং
কণু কুচেদিতি নিশ্চিত্য কথাতাম, তদেব করোমীতি চেদ্ক্রম ইত্যাহুং,—মধুরয়েত্যাদি। হে পুন্ধরেক্ষণ কমললোচন!
ম্ছতীর্মাহং প্রাপ্পুবতীরিমা বিধিকরীঃ কিন্ধরীরস্মানধরসীধুনা অধরমধুনাপ্যায়য়য় জীবয়। অধরমধু পায়য়িতা তদপ্রেতি যাবং। ন চ তত্র তৃষ্টীকেন অয়াধরঃ পায়য়িতবাঃ,
কিন্তু মধুরকথাপ্রকমিত্যাহুং—মধুরয়া গিরা, 'মা দোহং
ব্রজত পিবত পিবতাধরম্' ইতি কোমলেন বচসা, বিশেষণে
তৃতীয়া। কীদৃষ্ঠা? বন্ধ স্থন্দরং বাক্যম্ত, আকাজ্ফাদিমংপদকদম্বং যত্র,—তথাভৃতস্থৈব শন্দস্ত প্রামাণ্যাং। অতএব
বুধানাং পণ্ডিতানাং বিদ্য়ানামিতি যাবং, মনোজ্ঞয়া
ক্ষচিরয়া। ইত্যেবায়সবির্নাপরং যাচিতব্যমিতি॥

ম। নদ্বেবং চেত্তথৈব করিয়ামি, ক্ষণং বিলম্বং ক্রিয়তামিতি চেত্তব কথায়াং প্রতীতির্নান্তীত্যাহ্য—তব কথায়ত্তশ্লিতাাদি। তব কথৈবায়তং কথায়তম্, ন তু কার্যম্য, কথয়া যথা তর্পয়িম, ন তথা কার্যেণেতার্থঃ। অতএব তপ্তজীবনং তপ্তং জীবনং যশ্মাৎ, কার্যাসম্ভবাত্তথা কথয়া জীবনং
তপ্তমেব ভবতি; অতঃ করিষাপহম, ন তু হত্তাপয়য়্য। অতঃ
ভাবনমন্তন্ম, ন তু চেতঃস্থেদম্; যতঃ শ্রীমদেনৈশ্র্যাদেন
স্বাচ্ছদেশানা
ততম্। অত্তাং কথাং যে ভ্বি গ্লন্তি, তে
ভ্রিদা ভ্রিচ্ছেদকাঃ, দোহবথগুনে ইত্যাক্ষেপংই । অত্তম্প
তব কথা তপ্তজীবনং কবিভিঃ স্তাতং কল্ময়াপহম্, ইত্যাদি
স্তাত্যাংপ্রস্ততপ্রশংসা॥

১০। ন কেবলং তব কথৈব তাদৃশী, প্রহসিতাদিকঞ্চ তব ঘদগ্যন্তদিপ নো মনংক্ষোভক্মিত্যাহ্য:—প্রহসিত-মিত্যাদি। হে প্রিয়! তে তব প্রহ্সিতং প্রহাসং, বিহরণং বিহারঃ, রহসি সংবিদঃ বিজনসংবাদ। হি নিশ্চিতং মনঃ ক্ষোভ্যন্তি। পূর্বং মনঃস্থদ্দক্ষেন জ্ঞাতাগ্যাসন্, সম্প্রতি তদগ্যথাভাবান্মনংক্ষোভকাণ্যেব স্বাণি জাতানীতি বাক্যার্থঃ। ত্রমাণাং ত্রীণি বিশেষণানি। প্রহ্সিতং কীদৃশম্ ? প্রেম্যুক্তং বীক্ষণং যত্র। বিহরণং কীদৃশম্ ? ধ্যান্মঙ্গলং ধ্যানক্ষৈত্ব

১। দেবনমিত্যত্রাহঃ (ঝ,গ; ২। এব হি (ঝ,গ); ৩। স্থান্দরধাক্যম্ (ক); ৪। স্বচ্ছন্দেন (ঝ,গ); ৫। অ-ক্ষেপঃ (ঝ,গ); ৬। অতঃ (ঝ,গ); ৭। যদস্যং তদপি (ঝ,গ); ৮। ধ্যানে মঙ্গলম্ (ঝ,গ)।

মঙ্গলম্, ন তু ধ্যাতৃঃ,—সনংক্ষোভকত্বাং। সংবিদং কীদৃশ্যঃ ? হুদিম্পৃশো মর্মপৃশঃ। ঘতত্তং কুহকত্বেন কাপট্যবত্বেন প্রসিদ্ধো-হুদীতি হোগাং সম্বোধনম্। হে কুহক ! কাপট্যপটো! অতো যুক্তগেবোক্তং "তব কথামৃতং তপ্তজীবনম্" ইত্যাদি॥

১১। ন কেবলমিদানীমেব বনে সমানীয় নং কদর্থয়িস, তব বিহারোহস্মাকং ক্ষোভক এবাদীদিত্যাছং—চলদীত্যাদি। হে নাথ! যদ্বজাং পশ্ন চারয়ন্ চারয়িত্ং চলিস, তত্ত্র তে তব নলিনাদিপি স্থলরং পদং শিলত্প। স্কুরৈঃ দীদতীতি ক্ষা নোহস্মাকং মনঃ কলিলতাং তুংথগহনভাবং হে কান্ত! গছতে। অতঃ সাধ্কুম্—বিহরণঞ্ধ দ্যানকৈ ব মঙ্গলং যত্ত্ত্রথা, ন তু দ্যাতুর্গঙ্গলিমিতি॥

১২। গ্রন্দ্যরে তাবদ্হ:খদত্বম্চিত্মেব, আগমনে বা স্থাদেহিপি ন চ তথেত্যাহ্য—দিনপরিক্ষয় ইত্যাদি। হে বীর! দিনপরিক্ষয়ে সায়ং ব্রজাগ্যন্সময়ে নীলকুন্তলৈরাবৃত্য বনকহাননং দর্শয়ন্ নোহস্মাকং মনিদ স্মরং বিভ্রদ্ ষচ্ছিদি, অসম্ভমপ্যাম্মাকং হৃদয়ে স্মরং ধুয়া অর্পয়িদি; সোহিপি নাগছেতি, বলাদেবাকুম্যার্পয়্রসীতি বিভ্রুছ্ক-তাৎপর্যম্। হে নীল্ডাম! যহা, নিতরামিলয়তীতি নীল্ম; ইল প্রেরণে। কুন্তলৈরাবৃত্মিতি গোচারণশ্রম-ব্যঞ্জকম্। চাক্র ম্থা স্থাত্থা দর্শয়ন্ কুন্তলাবৃত্ত্বেই কুন্তলান্ সংবাধ্য দর্শয়নিতি চাক্র-শক্ষার্থ:। তৎ সাধৃক্তম্—কুহক! নো মনঃ ক্ষোভয়ন্তীতি॥

১৩। অতো ব্রজাদ্গমনসময়ে পশুচারণজনিতশিলত্ণাস্কুরলকাবসাদ্চরণ-স্মরণত্থেশু শান্তির্ন, বিশুত্^২ন্তনাধিকরণকতদীয়স্পশেন সন্তবতীতি তথেব কর্তু ম্চিতম্। এবমাগমনসময়েহপি বদনামুজদর্শনকরণকননোহধিকরণক-স্মরার্পণজনিতত্থেক ন বিনাধরামৃতদানে নাপসরতীতি চ তথেব কর্তুম্চিতমিতি চ ত্থেদ্যাশু নির্বাপনার্থম্পায়দ্যং জ্নাৎ শ্লোকদ্যোনাহ্ণ-প্রতকামদ্যিতি দ্বাগ্রাম্। হে রমণ। হে আধিহন্। চরণপদ্ধ ওনেদ্রপ্র। কীদৃশম্ ? শন্তমং কল্যাণতম্ম, শং শব্দোহব্যয়ঃ, শংযুরিত্যাদিদৃষ্টে:। প্রণতানাং কামদমতীইদ্যিতি ইষ্টম্; পদ্মজন ব্রহ্মণার্চিত্যিতি ত্র্লভ্রম্, ধর্ণীমন্তন্যিতি ক্রণামকরন্দনিশ্বনি, আপদি ধ্যেয়্যিতি স্বাপদ্বিনাশকম্॥

১৪। ছংখান্তরনাশায়োপায়ান্তরমাহঃ—য়রতেত্যাদি। হে বীর! তে তবাধরামৃতং বিতর। কীদৃশম্? স্থরতং প্রেম, তদ্বর্দ্ধনম্; যতঃ শোকনাশনম্। নক্ম তদ্বেণুনৈর পীত্রতি চেং, ন, তেন স্থষ্ঠ, চুম্বিত্রমের; ন তু সমাক্ পীত্রমান্তি চেং, ন, তেন স্থষ্ঠ, চুম্বিত্রমের; ন তু সমাক্ পীত্রমান্তি চিত্র বাহঃ—ইতররাগ্রিম্মারণং পরমরসায়নৌষধম্। ঔষধে হি ওথা বিচারো ন ক্রিয়তে ক, মধ্বাদিবদিতি — (১১শ-শ্লোত) "চলসি যদ্বজাং" ইত্যাদি, (১২শ-শ্লোত) "দিনপরিক্ষয়ে" ইত্যাদি ঘাভাঃ শ্লোকাভাঃ প্রতিপাদিত ছংখ্রমশাস্ত্রাপায়ত্রেন কথিত্রোঃ স্তনাদিকরণকচরণাধরামৃতবিতরণয়োঃ (৭ম-শ্লোত) "রুণু কুচেষ্ নঃ কৃদ্ধি ক্ষন্তর্ম্ম" ইতি, (৮ম-শ্লোত) "অধ্রসীধুনাপ্যায়্রম্ম নঃ" ইত্যাভাঃ বা সহ ন পৌনকক্রস্ম॥

১৫। প্রাতর্জতো গ্রনাৎ সায়ং ব্রজাগ্যনে চ প্রকারতেদেন তৃঃখভেদকারিত্বম্; তদন্তরালকালেইপি^৬ স্ক্তরাং
তৃঃখদ এব ত্বনিতি নিরূপয়ন্ত্য আহ্ঃ—অটতীত্যাদি। হে
রমণেতি বোদ্যম্। যদ্যদা অহ্নি দিনে ভবান্ কানন্মটিভ,
তদা ত্বামপশুতাং নদ্বিদানাং ক্রটিং ক্রটিকালো যুগিবিনচরতি, তৃঃখদত্বাং। তদনন্তরং বা সময়ে কদাচিদ্দর্শনং ভবতি,
ত্রাপি নিমেষো যুগায়ত ইত্যাশয়েন বিধিং প্রত্যস্ময়ায়্
—ক্টিলেত্যাদি। তে তব শ্রীম্থম্দীক্ষতাম্, উদীক্ষমাণানাঞ্
দৃশাং পক্ষাক্দ্বিধাতা জড় এব^৭, তং প্রতি কিং ক্রমঃ ? অতোহুষ্মাকং ক্সামপি দশায়াং ন স্বাস্থামিতি ভাবঃ॥

১৬। দিবসবিংারস্থেবদেব, রজনীবিহারো বা নিরাবিলা ভবত্ব, ন চ তথা; যতো বেণুনাদেন বনসানীয় ত্যজ্বাস্ত ধংসে ইতি তৎকালতাজদেহাঃ সত্যো যাঃ সল্ফঃ সঙ্গতার্থা এবোচুঃ—পতিস্থতেত্যাদি। হে কিতব! 'কিং তবাস্তি? সর্বমোনায়' ইতি পরস্বস্থাপহারী কিতবঃ, তন্ত সম্বোধনো তথা পত্যাদীনতিশয়েন বিশেষেণ লজ্ময়িত্বা তত্ত্বং সম্বন্ধিনো দেহান্ বিহায়েত্যুগঃ। অতিবিশদাভ্যাসসম্থান্তে তবাস্তি অন্তিক্মাগতাঃ। হে অচ্যত! ইতি সম্বোধনেনাচ্যুত্বস্মীপাগ্যনে অচ্যুত্বমেব ভবিতৃম্চিত্য্। তত্ত্ব কম্বদন্ত্যো নিশি যোষিত্ত্যুজেং। কাদ্শীঃ ? তব্ব গতিবিদ্যুবোদ্যীতিনাহিতাঃ; যদ্মা, তব কীদৃশশু ? গতিবিদঃ শরণাশুলি।

১। কুম্ভলাবৃত্তং (ঝ,গ); ২। শান্তিবিশ্বস্ত (ঝ,গ); ৩। ভবতীতি (ঝ,গ); ৪। দেহি (ঝ,গ); ৫। বিচারঃ ক্রিন্তে (ঝ,গ); ৬। তং- (ঝু,গ) দন্তরালকালেহপি (ঝ,গ); ৭। জড়ং (ঝ,গ); ৮। তং- (ঝু,গ্) CC-0. In Public Domain. Digitzed by Militaulateshmi Research Academy

১৭। অথ কুনারিক। উচু: —রহদীত্যাদি। রহদি নির্জনে যা সংবিৎ সংবেদনম্ (ভা⁰১০।২২।২৭) "ময়েনা রংজপ ক্ষপাং" ইতি যদাদিষ্টং তদ্বীক্ষা জ্ঞানা, প্রেদনীক্ষণক বীক্ষা দৃষ্ট্বা বৃহত্র*চ বীক্ষা, মৃত্র্বারং বারমতিম্পৃহা জাতেত্যর্থং। অতে। মন*চ মৃহতে মৃহতি, তৎ কথমেবং করোযীতি ভাবং। প্রেমনীক্ষণং কীদৃশম্ ? হাজ্যাল্ড মনোরথক্যোদরো যলাং। প্রহ্দিতং প্রাদ এবাননং প্রীণনং যন্তা; অথবা, প্রহ্দিতাননং বীক্ষা। কীদৃশম্ ? প্রেমনীক্ষণং যন্তা; বৃহত্রঃ কিস্তৃত্য্ ? শ্রিয়োধানা

১৮। তথাদিদং তে নোচিত্মিত্যাহঃ—ব্ৰজবনৌক্সামিত্যাদি। হে অদ! তে তব ব্যক্তিঃ প্ৰকাশো ব্ৰজবনৌক্সাং
বৃজ্জিনহন্ত্ৰী ছংখনাশিকা, অলম্ত্যুৰ্থং বিশ্বমঙ্গলম্। অতো
ব্ৰজৌকস্পেন বিশ্বান্তৰ্গতিকেন চাথাকং তব প্ৰকাশো বৃজিনহক্তৈব। তথাত্বংস্পৃহাত্মনাং যন্ত্ৰিদ্দনং নাৰক্মদৰ্শনম্, তং
মনাক্চ ত্যজ মুঞ্চ, তন্ন কুৰিত্যুৰ্থঃ। হে স্বজনবন্ধো! নোহস্মাক্ম্। কীদৃশীনাম্ ? হুক্তজাং হদি কক্ যাসাম্। যদ্বা,
নোইস্মাকং হুক্তজাং য্নিস্দনং নাশকং দর্শনম্, তৎ মনাক্

চ তাজ বিতর দেহীতি যাবং। ত্যজিবত্র দানার্থ:। স্ব-জনানাং হৃদ্রুজামিতি সমাসে একং বা পদম্॥

১৯। অথ প্রথমবক্তা এবোপসংহরন্তি—যত্ত ইত্যাদি। হে প্রিয়! তে তব্যং স্থাত-চরণাম্বরুং কর্মার্ কঠিনেযু स्तिष् गौजाः मजाः भरेनप्रीमिश् विस्मः , त्वन हत्रा।-মুরুহেণাটবীমটিসি, তং কিং ন ব্যথতে ? অপি তু ব্যথতে। কৈঃ ? কূপাদিভিঃ। অতো ভবানেবায়্বাসাম্, তাসাং নো ধীশ্চিত্তং ভ্রমতি, অনবস্থিত। ভবতি। অতঃপরমটবাটনাদ্-বিরম, প্রাত্ভূরিতামিতি বাক্যার্থেনোপদংহার:। (ভা⁰ ১০। ৩০।৪৫) "সমবেতা জণ্ডঃ কৃষ্ণম্" ইতি প্র্যাধ্যায়াত্তে জণ্ড-রিতি ক্রিয়য়া জয়তীতি পলৈুর্গান্দেব তাসাস, ন তু তত্ত-তুদিতং কবিনা পলৈমিকিম্। তেন রাগতালম্বরসহিতমেব গানিদিন, তত্র চ কৌশলমবান্তরং বোদ্ধবাম্। প্রতিপত্তং প্রথমপাদক্ত দ্বিতীয়ে। বর্ণঃ, স এব পাদান্তরক্ত চ দ্বিতীয়:। (৬b-(শা⁰) "জলকহাননংই চাক দর্শয়" ইত্যত্ত দ্বিতীয় এব ভবিতৃন্হতি জকারঃ। স প্রথমোহভং। (১৫শ-খ্লো⁰) "জড় উদীক্ষতাম্" ইতাত্র টকার-স্থানে ডকারস্তদ্বর্গান্দাদিতি অলিতদোষে। নাঙ্গীকার্ম:। ইদং তৃ বৈচিত্র্যুং গানস্তা॥

ইতি শ্রীদশ্যে শ্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে এক্ত্রিংশোহধারাঃ॥ ৩১॥

দ্বাত্রিংশোইধ্যায়ঃ

১। অথ গানানন্তরং প্রলাপো জাতঃ, পশ্চান্তোদনমপি জাতমিত্যাহ—ইতীত্যাদি। প্রকর্ষেণ রাগাদিসম্বলিতত্যা গায়স্তাশ্চিত্রদা প্রলপত্য উন্মত্তা ইব শৃত্যং লপত্যঃ স্থপরং মণা স্থাত্তথা করুত্বঃ। সৌহর্ষ্যং স্বাভাবিক্ম, ন তু বৃদ্ধি-পূর্বক্ম॥

২। অথ তাসাং তথাবিধরোদ শ্রেবণাননন্তরং সোঢ়ুমশক্ত থাদেব প্রাত্রভূদিত্যাহ — তাসামিত্যাদি। শৌরিরিতাত
শ্র-শব্দো ন রুঢ়া, অপি তু যৌগিক এব। শ্রপুত্রোহপি
নাতঃপরমন্তর্দ্ধানলীলায়াং সমর্থোহভূং, অপি তু তাসাং সাক্ষাদাবিভূতিং, অতএব স্ময়্মানম্থাস্কঃ। অতঃপরং মম দৈর্ঘং
ন বর্তত ইতি স্ময়্মানস্কম্। পীতাম্বরধর ইতি ভাববিশেষাং

খনংপীতাম্বরং বামকরেণ বিভ্রদিতার্থং। অথবা, পীতোত্তরীহৈকদেশং ধুআ স্মিতং সংবৃধন্, অথবা, খনত্ত্তরীয়ত্যা পীতাম্বরং পীতাম্বরকদেশো ধরায়াং যক্ত্য, অক্তথা পীতাম্বরমিত্যনেনৈব সিদ্ধিং। অগ্নী অমানবন্যালং, মন্মথক্ত মন্মথো মনো
মুথাতীতি তথা, তক্তাপি তথা; অথবা, মদ্যতীতি মুথাতীতি
বা মদ্মথ্ বা মদনং, তং মুথাতীতি মন্মথো ক্রদ্রক্তাপি মদং
গর্বং মুথাতীতি মোহিনীরূপেণ গর্বং হত্বানিতি তথা।
তথাভূতোহপি স্বয়ং তাসাং সৌন্দর্যারুষ্ট ইত্যর্থং। অথবা,
সাক্ষান্মথো মূর্ত্ত্যন্থপস্কত্যাপি মন্মথং॥

ত। তত্র প্রাত্ত্তি সতি যদভ্তদাহ—তমিত্যাদি। আগতমাবিভ্তিম, ন তৃ কুতশ্চিদায়াতম্,—তত্ত্রৈবাস্তর্দায় স্থিতবাং। অবলা অপি উত্থানাসমর্থা অপুাত্তস্থঃ, যুগপদিতি দর্শনক্ত পৌর্বাপর্যাভাবাদেককৈত্ব প্রত্যেকং পুরতো ভাসমানজাং। এতেন পূর্বমুপবিষ্টা এব জগুরিতি মন্তবাম্। তত্ত্ব দৃষ্টান্তঃ।—তত্মঃ প্রাণমিবাগতম্। প্রাণয়তীতি প্রাণ আত্মা, তং প্রাপা তত্মঃ শরীরাণীব; আত্মন একত্মাদেকবচনম, তনুনাং বহুত্বে তথা॥

- 8। অথ তশ্মিমাবিভূতি তমালোকা, যা যথা চকুস্তদাহ
 —কাচিদিতাাদি বহুভি:। কাচিৎ করামুজনিতি সাদরপ্রণয়িনী, কেচিদেনাং চন্দ্রাবলীমাহ:। কাচিদ্দধার তদ্বাহুমিতি স্থাপ্রধানপ্রণয়বতী॥
- ৫। কাচিদঞ্জলিনেতি কুমারিকাণাং মুখ্যা। একা তদজ্যুকমলমিতি সদৈন্তপ্রণয়বতী। সা তু কাচিদ্দধার তদ্বাহুমিতি বাহুং স্বাংসে দধত্যাং কম্মাশ্চিং স্কম্মে কুতাবর্জনত্যা
 শিথিলৈকপাদশ্য তম্ম স্থিতি:। অতএব শিথিলং চরণং স্বয়মুপবিশ্য স্তন্যোঃ কুতবতী, ন তু তদা ভগবাহুপবিষ্টঃ॥
- ৬। একা ক্রকুটিমাবধ্যেতি প্রণয়ক্রোধবতী, কেচিদেনাং শ্রীরাধামান্তঃ॥
- ৭। অপরানিসিষদ্দৃগ্ভ্যামিতি দর্শনানন্দনিস্পানা স্ব-ভাবসরলা॥
 - ৮। তং কাচিন্নেত্রমন্ত্রাদি মৃধাপি গভীরপ্রেমবতী॥
- । এবং সম্প্রকৃত্যকুসারেণ বিবিধভাবভাব্কস্তগভগভাব্কা: দর্বা এব ত্যালোক্য বিরহদন্তাপং জহরিতাাহ

 —স্বা ইত্যাদি। যথা জনা: প্রাজ্ঞং ভগবদ্ভক্তং প্রাপ্য
 ভগবদ্বিরহভাপং জহতি, তথেতার্থ: ॥
- ১০। অথ ভগবানপি তথৈতেন পূর্বং তথা ন ব্যরোচতেত্যাহ—তাভির্বিধুতেত্যাদি। তাভির্বারোচতেতি বাক্যার্থ:। অধিকং যথা ভবতি তথা, এতেন পূর্বং তথা ব্যরোচত, একাকিছাং। তত্ত্ব দৃষ্টান্ত:।—পূরুষ: শক্তিভির্বথা স্পপ্তশক্তি: পুরুষ ঈশ্বরন্তথা ন বিরোচতে, যথোদ্রিক্তাভিঃ শক্তিভি:। এতেন শক্তীনাং স্পপ্তবম্দ্রিক্তছকেভিং, ন তু কদাপি নাশঃ, নিত্যছাং। তাতেতি সবিশ্বরহর্ষোংকর্ষেণ্ সম্বোধনম্॥

১১,১২। কিং করা বারোচতেত্যাহ—তাং সমাদায়েত্যাদি ঘাত্রাম্। তাং সমাদায় কালিন্দ্যাং পুলিনং নির্বিশ্য। আদিদীপকমিদম্⁸, তদ্বিশিনষ্টি—বিকশন্তিং কুন্দৈর্মন্দারৈশ্ব স্থরভ্যো যেহনিলান্তংসন্ধিনং ষ্ট্পদা যত্র, ক্ষোহত্রাগত্য ক্রীড়িয়াভীতি কৃষ্য কৃষ্ণায়। হন্তেন তরলং যথা স্থাত্তথাচিতাং সমাঙ্গার্জিতাং কোমলা বালুকা যত্ত্য।

১৩। তত্র গবোপবিবিক্ষ্ শ্রীক্ষণালক্ষ্য সর্বা আসনং কল্পয়ামাস্থরিত্যাহ—তদ্দনিত্যাদি। তা ইত্যাধাহার্যম্। আত্মবদ্ধবে শ্রীক্ষায় আসনমচীক্ষ্পন্। কৈঃ ? কৈক্তরীয়ার, প্রত্যেকমেবোতরীয়নাক্ষ্য উপর্যুপরি কথা বহুচ্চমাসনং চক্রুরিতি বহুবচন মহিমা ? কীদৃশৈঃ ? কুচকুকুমান্ধিতঃ, তেনাসনস্থ পূজাপি কথিতা; অত্যুচ্চাসনতয়া সর্বনিরীক্ষণং স্কর্মিত্যর্থঃ। কীদৃশাঃ ? তন্ত দর্শনাহলাদেন বিধৃতহাজ্জঃ। বিধৃতহাজক্রে দৃষ্টান্তঃ।—সনোর্থান্তঃ যথা শ্রুতরো যয়ুঃ, শ্রুতরাজপথ্য মনোর্থান্তঃ পরিণামং গোপ্যন্তরন্ধপে প্রাপ্তঃ। তত্যাহ বিধৃতহাজ্জজোহপি যথা বভুবৃন্তথেত্যর্থঃ। কৈক্তরীয়েরাসনকল্পনে সর্বা এব নিক্তরীয়া বভুবৃরিতি ন মন্তব্যে, তদৈব যোগ্যায়য়া প্রাগ্রহ্বরিষ্ট্রাম্যম্পাদনং ক্রত্মিতি॥

১৪। অথ তদাসনস্থো ভগবান্ পুনরত্যন্তং ব্যরোচতেতাহ—তত্ত্ত্যাদি। তত্ত্বাসনে উপবিষ্টো ভগবান্ চকাস।
কীদৃশং ? গোপীপরিষদ্গত ইতি হেতুমদ্বিশেষণম্। অর্চিতন্তাভিরের সংকৃতং। যোগেশরৈরন্তর্দ্ধ দি কল্লিতমাসনং যস্ত্য,
তক্ত্ব কল্লিতমান্ত্র তথা ন শোভত ইত্যর্থং। কিমিব ?
তত্ত্বাহ—ত্ত্রেলোক্যলক্ষ্মান্ত্রেলোক্যশ্রিয় একং ম্থ্যং পদং চিহ্নং
যদ্রপূর্ণক্ষরপং বপুরিভিও ষাবং। তদ্দধং দধানং, কিংবা
বপুর্দবদ্বপূর্দধানং ম্র্ভিমিতি যাবং।* তথাবিধং ত্রৈলোক্যলক্ষ্মেকপদং ত্রেলোক্যশোভারপ্যেকং বস্তুর্রপ্রকৃষ্ । 'পদং
ব্যবসিতি-ভাণ-স্থান-লক্ষ্মান্ত্যি বস্তুর্ণ ইতি নানার্থবর্গাং॥

১৫। অথ তথা তশিল্লাসনে উপবিষ্টং প্রীকৃষ্ণং কর-পদাদিলালনপূর্বং তাঃ কিঞ্চিৎ পপ্রচ্ছুরিত্যাহ—সভাজয়িত্বে-ত্যাদি। তং প্রীকৃষ্ণমঙ্কে কৃৎ করণং যশু তথাভূতেনান্তিযু-

 ^{* &#}x27;তদ্দধৎ·····যাবৎ' ইতি পংক্তিঃ 'থ-গ'-গ্রন্থয়োন' লকা।

১। বিরহজতাপং (খ), বিরহজং তাপং (গ); ২। হপ্তমৃদ্রিক্ত হংগতি (ক,খ,গ); ৩। হর্ষোৎকর্ষোৎকর্ষে (ক); ৪। অতিদীপক্ষিদং (খ), আতিদীপক্ষিদং (গ); ৫০ প্রিক্তিক্ত ম্প্রান্তি ম্প্রান্তিক্ত ম্প্রান্তিক্ত ম্প্রান্তিক্ত ম্প্রান্তিক্ত ম্প্রান্তিক্ত ম্প্রান্তিক্ত ম্প্রান্তিক্তি ম্প্রান্তিক্ত মান্তিক্ত মান্তিক মান

হন্তরোঃ সংস্পর্শনেন সভাজয়িতা তর্পয়িতা সংস্তত্য চ, পুন-ন্ত্যাগভিয়া সংস্তবনম্, বস্তত্ত্ব অন্তঃক্পিত। ঈষদ্বভাষিরে, ঈষদল্পাক্ষরং বহর্বম্। কীদৃশম্ ? সহাসলীলেকণবিভ্রমক্রবা অনঙ্গদীপনম্। ন অঙ্গং অনঙ্গং অঙ্গীতি যাবং, তংপ্রেম তন্ত্য দীপনম্॥

১৬। তং কিমিত্যাহ—ভজত ইত্যাদি। অল্লাক্ষরেণ

ত্রয়ঃ প্রশ্নাঃ। হে ভগবন্! সাধু ভজা তে, এতলা ব্রহি,

ব্যক্তং যথা ভবতি তথা বদ। কেচিদ্ভজতোহত্বভজতি,
কেচিদ্বিপর্যয়ঃ কুর্বস্তীতি শেষঃ, অভজতশ্চ ভজতীতি

যাবং। অত্যে উভ্যান্ ভজতোহভজতশ্চ ন ভজতীতি।
ভজতীরস্মান্ সং তু ন ভজসি। অভজত্মপি সাং বয়ঃ
ভজাম ইতি সাশংসইপ্রশ্নে সাধ্যে অবহিথ্যাই মিশ্রীকৃত্য
প্রশ্নঃ॥

১৭। ভগবানপ্যাশয়ং জাতা সম্চিতং প্রত্যান্তরমাহ—

মিথ ইত্যাদি। হে সথ্য ইতি সপ্রেমসম্বোধনম্। মিথো
ভজনে ন সৌহদং ন ধর্মঃ। তদ্ভজনং হি স্বাত্মানং
প্রত্যেব, পরস্পরাকৃক্ল্যোপাধিকত্বাং। স্বাত্মার্থমিতি পাঠে
স্বাত্মনিমিত্তম ॥

১৮। দ্বিতীয়প্রশ্নকোত্রম্—ভজন্তীত্যাদি। অভজতো মে ভজন্তি, তে বৈ করুণাঃ কারুণিকাঃ, মুগা পিতরৌ। ত্যোঃ কেবলমভজতঃ শিশূন্ প্রতি বাংসলামেব। অত্র নিরপবাদো ধর্মঃ সৌহদঞ্॥

১৯। তৃতীয়প্রশ্বস্থের বৃদ্ধতাহপীত্যাদি। কেচিদ্ভঙ্গতোহপি ন ভঙ্গন্তি, কিং পুনরভঙ্গতঃ ? কে ত ইত্যাহ—
আত্মারাম। ইত্যাদি। আত্মারামাণামন ক্রুড্রেং, আপ্তকামানাং পূর্ণহাৎ, অক্বত্জানামজ্ঞবাং, গুরুজ্বাং পাপাধীনমনোবৃত্তিবাচ্চবার এব তথা॥

২০। কিন্তু উত্তেষ্ ধ্যিষ্ অভজন্তং নাং ভবতো।
ভজন্তীতি স্বাস্থাং কাক্লিকঅন্, নন চাক্তজ্ঞতা না শঙ্কনীয়েত্যাহ—নাহন্তীত্যাদি। অহন্ত অহং পুন্র্যত্প্যাত্মারান
আপ্তকানশ্চ, তথাপি ন তত্ত্ত্যত্বেন নাপ্যক্তজ্ঞাদিজেন,
হে স্থাং! ভজতোহপি জন্তুন্ প্রাণিনাত্র্মপি ভজামি,
কিন্তু অমীষাং জন্তুনামক্তব্তিব্ত্রেহেমুগতিসাত্ত্যায় ভজত

এব যদি ভজানি, তদা পূর্ণজাভিমানেন পুনরমুবৃত্তিং ন করিয়জীতি। নম্বভজনে যদি তে বিরজ্যেরন্, তদা কিং স্থাং? নৈবমিত্যাহ—যথেত্যাদি। অহং তু সর্বেষাং ধনম্, ধনং প্রতি কোহপি ন বিরজ্যতি। ইত্যত্ত ব্যতিরেকে দৃষ্টান্তঃ।—যথাহধনঃ কেনাপ্যুপায়েন লব্ধস্থ ধনস্থ পুনর্বিগমে তচ্চিন্তমাইন্সরিভৃতং নিপুণং ন বেদ ন জানাতি। অতঃ সাধ্ক্রম্—অমুবৃত্তিবৃত্তর ইতি। কিন্তু এতং সামান্তজন্ত্রন্দ্র, ন তু ভবদ্বিধপরম্; যতো ভবত্যঃ স্থাঃ, স্থার্মম স্থীত্বে মন্ধ্রিণাঃ॥

২১। তথাপি যদেবং ময়া কুতুম, তত্ত্ব মাসুয়া করণী-(अञाह-এविश्वामि। (इ अवना तामाः। अद अवतः বামাং লান্তীতি তথা, মা মামক্ষিতৃং মার্হথ মা ক্ষমা: স্থ:। নতু ভজন্তীরস্থান বিহায় গতেবান্, কথং মাস্থিতিবাঃ? ইত্যাহ-ময়েতি। পরোক্ষং ভজতৈব ময়া তিরোহিতম, তিরোভ্য়াপি ময়া বো ভজনং কুত্মিতার্থ:। সাক্ষাদ্ভজনাৎ পরোক্ষ ভজনদেব প্রেমগমকম্। যতো ভবতাঃ প্রিয়া:, ন তু জন্তবঃ; অহং প্রিয়া, ন ছাত্মারামাদিঃ; ইত্যাহ— প্রিয়ঃ প্রিয়াঃ। নম তর্হি তিরোহিতদেব কথম? ততাহ —বো যুমাকসভবৃত্তিবৃত্তয়ে, অন্তবৃত্তের্তার্থম্; ভবতীনাং মদঙ্গদকোংসবেন পূর্ণস্বভানাং পুনক্তংকণ্ঠাং বর্দ্ধয়িতুম্। নত তদা তিরোহিতগেবেতি স্তাম্, ভদ্ধতেতি যত্ত্তং তত্ত্র কিং প্রমাণমিতি চেং, মংস্কভাব এব প্রমাণম্। যতো-২হং কুতজ্ঞ এবেতি স্বকুতজ্ঞত্বং তাসাং বিশেষণদারৈব প্রকটয়তি—মদর্থেত্যাদি। এবংপ্রকারেণ মদর্থং মল্লিমিত্ত-মুজ্বিতানি লোকবেদখানি যাভিতাদাং বোহভজনে মমা-কুতজ্ঞতা স্থাদিতি স্বদোষ্পরিহারার্থং প্রোক্ষভজন্মেব ক্তৃত্য। তচ্চ সন্দর্শনরূপং কলাচিদ্বীজনাদিষু ভবতীভিস্ত ন দৃশ্য ইতি পরোক্ষং ভজতেতি পদয়োধর্বনি:। অতঃ সম্য-গুক্তম্—মাসুয়িতুমিত্যাদি॥

২২। যগপে বো ভজনং কৃতনেব, তথাপাহং ব ঋণী-বেত্যাহ—ন পারয়েহহমিত্যাদি। নিরব্ছা নিরুপাধির্নির্বালীকা বা, সংযুক্ যাসাং তাসাং বঃ স্বসাধুকৃত্যং স্বকীয়সাধু-কর্ম অহমীশ্রোহপি ন পারয়ে শোধ্যিতুং ন শরেমী- তথা কর্ত্থন পারয়ে। 'বিলম্বেন পারয়েয়ে' ইত্যপি নেত্যাহ—বিব্ধায়্ষা দেবায়্পরিমাণকালেনাপি। কুত:?

ত্যর্থ:। যদা, বং কৃত্যং স্বসাধু বৈরেব সাধু যথা ভবতি ইত্যাহ—বো^১ যুম্মান্, ছুজ্জরগেহশৃঙ্খলাং সংবৃশ্চা ছিত্তা মা অভজন্। যথা ভবত্যো ফুর্জরগেহশৃঞ্লাঃ সংবুশচা নাম-ভজন্, তথাহং ভবতীর্মাভজমিতার্থঃ॥

ইতি শ্রীদশনে শ্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে দ্বাজিংশোহণ্যায়ঃ॥ ৩১॥

ত্রয়স্তিংশোহধ্যায়ঃ

১। অথ তাবতৈব ভগবদ্বনয়েন তাসাং স্বত্তাপো বারুমদিত্যাহ—ইখনিত্যাদি। স্থপেশলাং স্থলিপ্নাং, তদদৈ প্রীকৃষ্ণালৈকপচিতা আশিষঃ স্থানি যাসাম্। এবম্কু যুগপদেব সর্বাঃ প্রত্যেক্যালিদিতবানিতি ধ্বনিঃ।

২। এবং তত্ত প্রসন্নাভিরেব তাভিঃ সমং পূর্বোক্ত-नक्षनः तामगातक्षतानिजार—ज्याजानि। जीतरेषः जीय् गरमा निश्वतक्षमा लक्षीयक्षमा याखामामिन तरेज तज्जूरेजः, অন্তগতং ব্রতং যেষাং তৈ:, কুমারীগণৈশ্চ, প্রীতৈ:, প্রীণনং खीख्या हरेटः आरिश्टर्तन्नामाक्रेटेवरेख क रणानामनागरेन-*। কীদৃশৈ: ? অভোতাবদ্ধবাহভি: কুমারীভি:, কুমার্থ-স্তদিতরাভিস্তদিতরা অন্যোগাবদ্ধবাহ্বঃ। অথবা, কুমারী একা তদিতরেতি বৈচিত্রার্থং তথা বন্ধঃ; অথবা, মণ্ডলদ্বয়মন্বিতো মধ্যবতী সন্নতুগত:॥

৩। তৎপ্রকারমাহ-রাসোৎসব ইত্যাদি। রাসনাম। উৎসবো যত্র স তথা, রাসলাস্থোচিত-স্থলবিশেষং, সম্প্রবৃত্তঃ প্রাত্রাদীং। গোপীনাং মণ্ডলেন মণ্ডলৈর্ব। মণ্ডিতঃ, ক্লেন চ মণ্ডিত ইতান্তেব্য়:। অথ কুষ্ণেন সম্প্রবৃত্তঃ, সম্প্রবৃত্তিত ইত্যর্থ:। যোগেশ্বরেণাচিন্তাপরদৈশ্বর্যেণ কণ্ঠে গৃহীতানাং তাসাং দ্বয়োর্দ্রার্মণ্যে প্রবিষ্টেন ভ্রমণকৌশলেনাতিবেগ-বতা। অনেন ্যোগেশ্রবং প্রকটিতম্। অথবা, ছয়োর্মণ্ডল-য়ে।র্মধ্যে ছয়োর্মগুলয়োর্মগুলছয়য়য়য়য়ড়িনীনাং কর্ছে গৃহীতানাং তामाः गत्था श्रीवर्ष्टेन खियरुः चनिक्षः मत्स्वत् । खिय ইতি মণ্ডলম্ব্যমধ্যবর্তিভাঃ, এতদেব যোগেশরসম্। বস্তত-স্থেক এব সর্বনিকটম্বঃ, ন তু নানাত্বেন; অতএব স্ব-নিকটং মত্যেরন্ মেনিরে; ন তু নানাবং বাস্থবম্, যোগেশ্র-মাত্রস্তৈব কায়বাহকরণসামর্থাম্, তদক্তা এক এব ঘদ্যাপক-

জেন ক্ষুর্নি, তদেবাচিন্তাপ্রদৈশ্র্য্য। তুর্হি (ভা⁰১০।৩৩। ১৯) "কুত্বা তাবন্তনাত্মানং যাবতীর্গোপ্রোষিতঃ" ইতি ক্র্যুং সক্ষত্তাম্ ? সতাম্, তবৈৰং ব্যাখ্যা।—যাবতীৰ্যবিংপ্ৰমাণা যাবদবয়বাশয়বতান্তাবতং ক্বলা তাবংপ্রমাণ্ডেন তাবদা-শয়ত্বেন ক্রতি। তদা নভন্তাবং সকলং নভ ইত্যর্থ: ;— 'यावजावक माकत्ना' हेजारकः। मनावानाः निरवीकमाः বিমানশতসঙ্গুলমানীদি তার্থঃ। তদ্দর্শনার্থমত্যোংস্কাভ্তা আত্মানো বেষাম !

- ৪। তেষামৌৎস্কামাহ—ততে। তুলুভয় ইত্যাদি॥
- ৫। ততগুদাতাত্মকারেণ মণ্ডলে ইতস্ততো বিচলন্তীনাং স্প্রিয়াণাং তাসাং বলয়াদিভিঃ সমতালঃ শব্দে৷ বভূবেতাাই —বলমানামিত্যাদি। অত্যোত্তমিশ্রবাত্তমুল: ॥
- ৬। উক্তপ্রকারশু প্রীভগবত একবিধন্বমূপমালক্ষারেণ সোত্যতি—ত্ৰেতাাদি। অতি অতিশয়ং শুশুভে। কুতঃ? তাভিহেতৃভূতাভিহৈগানাং মণীনাং মধ্যে মহামারকতো नीलक्याणिति । একবচন-निर्द्शाः नानाविधयम ॥
- ৭। অথ নৃত্য-গীত-বাত্ত-বন্ধ-তালাদি-সমেতং স্ত্রীবহ-মণ্ডলনৃত্যং রাস ইতি স্থিতে মণ্ডলম্ক্রম্, বন্ধোঽপ্যক্তঃ। বালঞ্চ বলয়ানামিত্যাদিনা চোক্তম্। সম্প্রতি তাল-গান-নৃত্যানি দর্শয়তি—পাদ্যাদৈরিত্যাদি। কৃষ্ণবধ্ব ইতি গোপ-वध्यः श्रिमिकः वात्रप्रि । उः कृष्णः गाप्तरता विष्ठर्म नृजू-রিতার্থঃ। কুত্র কা ইন ? মেঘচক্রে তড়িত ইব^২় তড়িতো যথা মেঘচকে নৃত্যন্তি। মধ্যে বর্তমানশু ভগবতোং ভিতঃ প্রস্থারাণাং খ্যাগ্যহ্সাং চক্রে মণ্ডলম্ধ্যে, মণ্ডলা কারেণ মণ্ডলাদ্বহির্ভবিতুমশক্ততয়া ঘনীভূতে খ্যামলিমনি র্ণসাম্থাম্, তদক্ষা এক এব যদ্যাপক- মেঘচক্রজারোপঃ, স চ বাক্যার্থেন গম্যঃ, প্রকর্ণগম্য^{শচ্}, CC-0. In Public Domain. Digitzed by Muthulakshmi Research Academy ়। যাঃ (ক্,গ); ২। ইবেতি (ৰ,গ)।

—শক্ষেনাত্রপাত্তরাং। পাদানাং তাদৈত্তালশকাত্রকারেণ ভূবি সশক্পাদাঘাতৈভূ জবিধুতিভিৰ্গতিবিশেষেণ ভুজদোলৈ-মূর্চ্চনাকালে তালত্যাগাত্তক্লভূজকলৈপ্র। বন্ধবাহুবেইপি তালত্যাগসময়ে ভুজয়োঃ কম্পনানন্তরং পুন-র্বন্ধ ইতি ক্রমঃ। এবংবিধ-নৃত্যেনাপি মণ্ডলস্থ ভঙ্গন্তির্ঘ্যক্তা বা ভবতীতি নাতুসদ্বেয়ম্,—যথাস্থানস্থিতিকৌশলাৎ। ক্রবাং বিলাদৈন্তালাত্মকত্যা ভ্ৰুবাং বিক্ষেপ্তা:। কীদৃশৈঃ ? স-শ্বিতঃ শ্বিতসহিতৈওঁজান্তিরিব মধৈার্ভজান্নধ্যৈর্গতিবিশেষ-তালত্যাগকালীন-তত্বলতাপূর্বার্দ্ধবুননেন ভদ্বাশস্বাস্পদৈর্মব্যেঃ, তাৰতায়াদেনাপি > চলৈ: কুচানামেব পটে:, ন তু কুটে:, তথা তাবতায়াদেনাপি গণ্ডলোলৈরেব কুণ্ডলৈঃ, বিশেষণে তৃতীয়া। বিভান্তি মুখালোব যাসাম্, ন তু দ্র্বান্ধানি, অশ্রান্ত-ভাদ্বরাদনা হাচচ। কবরেষু রশনাস্থ গ্রন্থো যাসাম্,—তথা বিধায়াদেনাপ্যশিথিল হাং। গায়ন্ত্য ইতি গানাহুকুলং বালং বীণাদিকমপি বোদ্ধব্যম্,—যোগমায়াসম্পাত্মমানত্বাই। যতপ্যে-তচ্ছুদ্ধাদিকমেব নৃতাম্, তথাপি বাজস্থাবশ্যকম্। অত্র ভগবান্ দ্রষ্টেব। গোপ্যঃ সমং ভগবতা নন্তুরিতি পশ্চা-দেব সহ-নৃত্যম্। ইদং তুমগুল-নৃত্যম্। তচ্চ দ্বিধম্— স্বকর্তৃকভ্রমিকম্, পরকর্তৃকভ্রমিকঞ্চেতি। আগঞ্চ দ্বিবিধম্— স্বাম্পস্বাঞ্চ; দ্বিতীয়ম্—চক্রোপধিকম্, ভচ্চ প্রতিলোম-মহলোমম্। চক্রং চেদ্বামতো ভ্রমতি, তদা দক্ষিণতো নত ক্যো ভ্ৰমন্তি, তথা দক্ষিণতশেচচক্ৰম, তদা বামতস্তা ইতি ক্রম:। কিন্তু তত্ত অনিশচক্রঅমিত এব, নৃত্যং তু যথাস্থানম্। অত্র তু ভ্রমিশ্চ স্বক্তৃ কনৃত্যঞ্গানিয়তস্থানমিতি। यक् क्रम्—'স্থিরমস্থিরমপোতদ্দিবিধং রাসমণ্ডলম্। স্থিরং স্থল-বিশেষস্থমস্থিরং চক্রসংশ্রয়ম্। স্থিরং ভ্রমিঃ কর্ত্রগতা ভবেৎ স্ব্যাপস্ব্যয়োঃ। অস্থিরে চক্রজা সা চ প্রতিলোমাা-সংলাম্যভাক্ ॥ যথাস্থানস্থিতং তত্ত্ৰ নৃত্যং তদ্ভ্ৰমিতঃ পুন:। নানাস্থানিবিবভাতি নৃত্যকর্ত্র হে যোষিতঃ ॥' ইতি॥

৮। গারন্তা ইত্যুক্তস্থ গানস্থ প্রকারমাহ — উচৈচ-রিত্যাদি। নৃত্যে মানঃ পূজা যাসাং তাঃ, রক্তক্ষ্ঠাঃ স্থকুমার-তাদকণক্ষ্ঠাঃ; রক্তং রাগকদম্ম, জাতিত্বাদেকবচনম্, কণ্ঠে যাসাঃ তৎকালরাগপরিবর্তনসামর্থ্যবতাঃ। রতিন্ত্যগীত-

বিষয়া শ্রন্ধা, তন্তাং প্রিয়াং, কৃষ্ণস্যাভিনর্শং স্পর্শং, আশ্লেষ
ইতি যাবং; তেন মৃদিতা গানকৌশলনালোক্য ক্ষণে
কণে তদালিন্ধিতা ইতার্থং। এবস্তৃতাং সত্য উচৈজপ্তনৃত্যিন্তা এব। যদ্যক্ষ তানক্ষ গীতেনেদং পূর্বপূর্বইস্পীতাচার্যৈর্ক্রাদিভিঃ কৃতং গীতনাবৃতনাচ্ছন্মং তুচ্ছীবভূব। কিংবা
যদ্গীতেন বিশ্বমিদনাবৃত্যম্, অতংপরং নাক্যদ্গীয়তে কৈশ্চিদিত্যর্থং॥

১। অথ তাসাং গান্মাকর্ণ্য স্বয়মপি গাতুমুপচক্রমে।
তত্র তৎসদৃশং গাতুং সর্বাস্থ বিশ্বিতাস্থ কাচিৎ সগর্বমূপেতা
গায়তি শ্বেতি দর্শয়তি—কাচিৎ সমমিতাদি। স্বরান্ যড় জাদীনমিশ্রিতান্ স্ব-শ্রুতীতর শ্রুতিসংভিন্নতাভাববতং, এবং
জাতীং, আন্ধ্রীপ্রভৃতির্জাতীং, অমিশ্রিতাং পরসাম্বর্গাভাববতীক্ষরিতাে। প্রীয়তা প্রীয়মাণেন ভগবতা সাধু সাধ্বিতি
পূজিতা, আত্মানং বিনালৈর্ছ দ্বমিতি জ্ঞানোত্তরম্; তন্তাঃ
স তথা শক্তিমালােকা সবিশ্বয়ং পূজনং কৃতবানিতি
ভাবং। অথ তা এব স্বরজাতীশ্রুবিগানােপযুক্তাঃ কৃত্যা
ভগবাহিরিতাে, ততােহপুচ্চতরং কৃত্যোপনীতবান্; সাপি
ততােহপুচ্চতরং কৃত্যোপনীতবতীতি দর্শগতী—তদেবেতি।
তচ্ছস্বোহ্বায়ঃ। তা এব স্বরজাতীং, প্রবং প্রুব ইতি গানবিশেষং কৃত্যান্নিতাে, স ইতাধ্যাহার্য্যম্। তক্তৈ মানঞ্চ
বহুবদাং। ইতি সাপি ততােহপুচ্চতমম্নীতবতীতাহুসন্ধেয়ম্, কথ্যক্তথা বহুমানদান্ম্॥

১০। এবং সংক্ষেপেণ প্রথমরাসং নির্বর্গ তংক্কত-পরিশ্রমনাহ—কাচিন্রাসেত্যাদি। পার্শ্বস্থেতি সর্বস্থা এবেতি
ক্রেয়ন্। বাহুনা জ্ঞাহেতি বামেন বাহুনেতি মন্তব্যন্।
গদো বাক্;—'নিগাদো নিগদো গদং' ইত্যুক্তেং। গদমাবিভতীতি তথা, তম্ম তয়া সমং কিমপি বাক্তং কথয়তো
গায়তো বা জ্ঞাহেতি পুনর্ময়া বক্তব্য ইতি প্রকারক্ঞাহণপরং,—প্রেমপ্রশ্রমণ সঙ্কোচাভাবাং। শ্লথমানানি বলয়ানি
মল্লিকাশ্চ কবরাং কবর্যাশ্চ যম্মাং সা তথা। বস্তুতস্থ
রাসোংসবে শূলারোহন্দী, অভ্তোহঙ্গম্ত। অথবা, উৎসাহো
হি ব্যভিচারিভাবং স্বাতন্ত্রোণ বিভাবাদিভিং পরিপুষ্টো রস্তামাপর্মো ভাবাথো রসোহঙ্গম্। তত্ত্ব শ্রমাদ্রো ব্যভিচারিণং॥

১। তানাগুনায়াদেনাপি (থ,গ); ২। পূর্ব- (থ,গ); ৩। শৃঙ্গান্ধোহন্তু তোহঙ্গী (থ,গ)।

১১। এবং কৃষ্ণোহপি শ্রান্তঃ সন্ কল্যান্চিনংসে বাহুং
নক্তাসেত্যাহ — তত্ত্বত্যাদি। তত্র রাসোংসবে একা সৌভাগ্যবতী অংসগতং কৃষ্ণ বাহুং চুচুম্ব; উৎপলসৌরভং স্বভাবেন চন্দনালিপ্তম্, আরোপেণাত আদ্রাম্ন দ্রাণেন পরীক্ষ্য
কিময়ং চন্দনেন স্থরভিং, কিং স্বরূপেণেতি সন্দিশ্ধা; উৎপলসৌরভিনিতি স্থরপংই সৌরভনত্ত্য স্বস্টরোমা চুচুষ্বত্যর্থং।
অতশ্চন্দনালিপ্ত ইতি লিপি-প্রকৃত্যর্থনহিনা। অত্র কৃষ্ণশ্যালক্ত্যন্ত্রা উৎকণ্ঠাং বাভিচারিণো॥

১২। ততা কাচিন্নিকটে নৃত্যন্তাঃ স্থ্যা মুথে স্বয়মপি বাংসল্যান্তামূলচবিতং দদাবিত্যন্তোন্সপ্রীতিং কৈমৃতিকন্তায়ে-নাহ—কন্তান্চিত্যাদি। কন্তান্চিং প্রিয়স্থ্যান্তাস্থ্লচবিতং काहिर शियमशी श्रानार श्रक्तर्यनाम्हाने। नार्गाविकिश्रण কুণ্ডলন্স বিষা মণ্ডিতবগণ্ডে গণ্ডং^ত সন্দৰ্ণত্যাঃ। অথবা, কাচিং कणानिहर आंतरती आतार। ज्याना, कृष्य এव कोजूकवनार क्छानिज्ञासूनविज् आसार, अक्रांत मतने, आमतने वा। তদা কুণ্ডলবিষণণ্ডিতে গণ্ডে ইতি কৃষ্ণশৈৰ গণ্ডে ইতি (वाक्षतांग्। एवन उँकालि नाष्ट्रागत त्वाक्षताग्। जथवी, क्यान्तिमगर् काहिर कुरम्। या गणः श्रामार, श्रक्रामा-দদৌ বা। প্রীত্যা গণ্ডেন গণ্ডম্পর্শনমভিনিতে⁸। তাম্বলস্থ চর্বিতং শত্র, অন্তন্ত। স্কুচর্বণেন বহিরুচ্ছুন্নিতার্থ:। অথ চুম্বনোধরতামূলচবিতরাগন্তত্র লগ্ন ইতি চুম্বনপূর্বকং গণ্ডেন গণ্ডস্পর্নসিতি ভাব:। অতাথা গণ্ডে গণ্ডসন্ধানেন তামূল-চর্বিতক্স দানাদানযোরেব হৃষরসানাতিললিতসম্। কীদৃষ্ঠাঃ ? সন্দধত্যা: সন্ধানং সংশ্লেষং কুর্বত্যা:। অথবা, তামূলচবিতং সমাগু দৰতাা গণ্ডে গণ্ডং প্রাদাদিতি পূর্ববদ্দ্বিবিধাহর্থ: 1 ক্ষেন্চ মহাং দেহীতি গণ্ড এব গণ্ডধারণং কৃত্য, ন তু তয়াপি দত্ততাপাত্রহীং। কৌতুকমাত্রমিত্যেকাদশার্থাঃ॥

১৩। কাচিদেকৈব নৃত্য-গীত-বাখ-যৌগপভোনাতিপরি-ভাষা সতী স্বয়নেব তংপ্রতীকারমকরোদিত্যাহ—নৃত্যতী-ত্যাদি। নৃত্যতী নৃত্যন্তী, এবং গায়ন্তী। ক্ষম্পুরমেখলেতি সন্ততনৃত্যগানক্ষেণ তালতুলাং ক্ষতোন্পুরমেখলয়োর্নাদ এব বাখ্যম্, প্রান্তা সতী পার্শস্থাচ্যতশ্য ইন্তাজ্ঞং ন্তন্যোরধাৎ, পার্শস্থা বা। শিবং স্থীতলম্। ১৪। অথ ক্ষণং বিশ্রমা পুনবিহারমারেভিরে ইত্যাহ্
পোপা ইত্যাদি। গোপাঃ শ্রিয়ো গোপীরূপা যাঃ শ্রিয়ঃ
শোভাঃ, একান্তবল্লভমতিদ্যিতং কান্তং কমনীয়মচ্যতং লব্ধা।
তদ্যেভাগমচ্যতভূজাভাগং গৃহীতক্ষাঃ সত্যতং গায়ন্ত্যতংক্ষণকতেন তদ্পুণরূপমাধুর্যাবর্ণন্সীতপদেন নানারাগাদিকৌশলেন
গায়ন্তাে বিজহ্রির নন্তুরিতার্থঃ॥

১৫। ইদানীং ভগবতা সহ নন্ত্রিত্যাহ—কর্ণোৎপলে-ত্যাদি। গোপ্যো ভগবতা সমং ননৃতঃ। ভগবান যথা নন্ত, তথেত্যর্থ:। সম-শব্দঃ সহার্থঃ সদৃশার্থশ্চ। অর্থয়ো-র্গপদ ভাসনাং। তত্র নৃতাং তাবদ্দিবিধং ভবতি—নিগীতং স্গীতঞ্। নিৰ্গীতং কেবলবাভামাত্ৰেণ মন্দমন্দেন সতালেন মুথকণ্ঠজ্রনেত্রাদি-কম্পানেন শবৈঃ শবৈনুভিয়ম্। সগীতঃ গীতা-র্থাত্বরূপং হস্তকাদিগতিবিশেষবং। তত্র প্রথমং নির্গীত-মেবেদং নৃত্যমিতি। ভ্রমরগায়কা যত্রেতি গীতান্তরাভাব:। कर्ताः भरेन कानक विषेठे इत्र नक विखेर गर्छ छथ। करना नघरे भेक वरकुष् और्रामाम्। म्थरनज्ञीवानिरमानरनन हन छिः कर्राए-भरेलः, ठलिख्रलकविष्टेरिङः, क्षुत्रिखः कर्भानघरेर्गर*हजार्थः। বলয়ানাং নৃপুরাণাং ঘোষা এব বাভানি তৈরভাবাতৈরপি **उमावित्र** उराव । এতে न शृर्वः वाषा छत्र मुगामी मिठि गृ छवा म्। **उत्ता कु ज्ञ**गत्रशीकवनशांतिवाचां छाराय नृकां शिकार्थः । अ-কেশেষু অন্তঃ অংসনং যাসাং তথাভূতা অজো যাসাং তান্তথা সকেশেতাঃ অংস্থানস্ত্রজ ইতার্থঃ। অর্দ্ধস্রানস্তত্ত্বে কেশানাং শোভাতিশয়:। স্ব-শব্দো ভগবদ্ব্যতিরেকার্থ:। তশ্য তু কেশেষু তথৈব স্রগ্ বর্তত ইতি ভাবঃ॥

১৬। সমং নন্তুরিতি সমং শব্দশু সাদৃশ্র্যরিং স্পষ্ট্রতি

—এবিনিত্যাদি। এবমনেন প্রকারেণ যে পরিষদ্ধাদ্যুপ্তৈ
রমেশো রেমে। কাভি: ? ব্রজস্বনরীভি: সহ, সাহিত্যেন
তাশ্চ রেমির ইত্যায়াতম্। তেন পরিষদ্ধাদ্যুক্তশু চ তাসাক্ষেত্যুভয়কত্ কর্মেব। তেষাং তন্মিন্ পরিষদ্ধনে তাঃ পরিমন্ত্রে, তাস্থ পরিষদ্ধানাস্থ স চ পরিষদ্ধত ইত্যেবমাদিপ্রকার:। এবং করাভিমশাদিষ্ চ। তত্ত্র দৃষ্টান্তঃ—য্থার্ভকঃ,
অর্ভক ইব। কীদৃশাহর্ভকঃ ? স্প্রতিবিম্বেষ্ স্প্রতিচ্ছায়াম্ব
বিবিধাে ভ্রমো যাস্য স তথা। অয়ং ভাবঃ।—অর্ভকঃ স্বয়ং

যুখা চেষ্টতে, তথা চেষ্টমানায়াং প্রতিচ্ছায়ায়াং বিবিধং ভামাতি। 'মংসদৃশঃ কোহ্যম্, অহং যথা করোমি. তথৈবায়ং করোতি' ইতি। কিংবা হয়ং যথা করোতি, তথৈবাহং করোমীতি ভ্রান্তঃ স্তব্ধে৷ ভবতি, তথায়মপি সান্দ্রানন্দন্তকো ভবতি, তা অপি স্তরা ভবন্তীত্যর্থ:। অথবা. স্থ্রতিবিম্বে ভ্রমো বিলাসো যস্ত স তথা, স্বচ্ছায়য়া যথা-র্ভকঃ খেলতি তথা। যদা, ব্রজস্বন্দরীভিঃ সহ প্রতিবিম্ব-বিভ্রমঃ সন্ যথার্ডকোহর্ডক ইব স্তব্ধে। ভূতা রেম ইতি। অয়ং ভাব: ।—সাহিত্যাত্তস্থ তাসাঞ্চ স্বপ্রতিবিম্বস্তাস্থ তিশাং*চ স্ক্রভাবাল্লগ্ন:। তত্র বিভ্রমো বিশিষ্টভ্রমো যস্ত স তথা, পূর্বং তা অপি তথা কৃষ্ণশ্র প্রতিবিধে তাম্ব লগ্নে ত্যালোক্য কিমহং নানা ভূত্বা প্রত্যেকমাসাং তত্ত্ব লগ্নঃ, কিংবামী মৎ-প্রতিবিম্বা ইতি ভ্রমো ভরতি। তাসামপি প্রতিবিম্বে ক্লফে লগ্নে তাসাঞ্চ ভ্রমো ভবতীত্যুভ্যোরেবার্ভকসাদৃখ্যেন ভ্রান্তি-মত্বং ব্যঙ্গ্যম্। সহার্থত্তীয়ায়া বিশিষ্টবৈশিষ্ট্যেনায়য়াৎ। য়থা পুত্রেণ স্থুলো গোমাংশ্চ দেবদত্ত ইত্যুভয়োরেব স্থৌল্যং গোমত্বঞ্চেতি ॥

১৭ী এবং বিহারে তাসাং পুনঃ প্রেমাবেশমাহ—তদঙ্গসঙ্গেত্যাদি। তদঙ্গদঙ্গেন যা প্রকৃষ্টা মৃৎ, তয়া আকুলানীজিয়াণি যাসাম্, কেশছুকুলাদীনি অংসমানাম্মপি প্রতিব্যোদুং নাল্মসমর্থা ইত্যর্থঃ। অত্র প্রেমাবেশোইদী অনোইদ্ধু॥

১৮। এবং ক্ষে বিক্রীভ়িতে দেবস্তিয়াহিপি মোহিতা ইত্যাহ—কৃষ্ণবিক্রীভিত্মিত্যাদি। থেচরা দেবান্তেষাং স্তিয়ঃ, খ-শব্দোহত অর্গার্থঃ, 'অর্ব্যোমারপি খং বিছঃ'। কাঃ থেচর-স্তিয়ো মা অর্দিতাঃ ? অপি তু সর্বা এব। শশাক্ষপ্ত পুনঃ সগণঃ সনক্ষত্রগণো বিক্সিতোহভবৎ, বিশ্বয়েন স্থগিতোহভবিদ্যার্থঃ। শশাক্ষপ্ত বিক্সিতত্বেন স্থগিতত্বম্, তেন চ গত্যভাবঃ, তেন চ রাত্রেদৈর্ঘ্যং ব্যজ্যতে॥

১৯। অথ সর্বাসাং প্রত্যেকং ব্যোহমুর্রপ্নাশ্যামূর্যপ
থাকারগতপ্রমাণামূর্রপং কলাকেশলামূর্রপং প্রকাশমাবি
মাকারগতপ্রমাণামূর্রপং কলাকেশলামূর্রপং প্রকাশমাবি
মাকারগতপ্রমাণামূর্রপং কলাকেশলামূর্রপং প্রকাশমাবি
ক্রেন্ রেম ইত্যাহ—কুত্বেত্যাদি। ভগবানচিন্ত্যপর্বম্খর্যা;

অজাবিশদিতি ভাবং। গন্ধর্বান্ পান্তীতি গন্ধর্বপান্তংখ্ররপা

আজারাম আত্মভিরাত্মপ্রামেউক্তি: সহার্মতীতি তথা;

ত্রাবিশদিতি ভাবং। গন্ধর্বান্ পান্তীতি গন্ধর্বপান্তংখ্ররপা

অথবা, স্বলাভপরিপ্র্ণাহিপ্তিত-০ স্ক্র্মান্তি চিল্লানা Digitized by Muthulakshmi Research Academy

কৌতুকেন যাবতীর্যাবত্যো যা বয়স্তো যাবদাশয়। যাবদাকার-প্রকারা যাবৎকলাকৌশলান্তাবন্তং তৎপ্রকারমাত্মানং স্বভাবং প্রকটিয়া ররামেত্যর্থ:। যা আকারাদিভির্যাদৃশীং, তাঃ প্রতি তথা ভূত্বেত্যর্থ:॥

২০। এবং রমমাণস্তাসাং শ্রমমালোক্য স্বয়মের তদ-পনোদবিনোদং চকারেত্যাহ—তাসামিত্যাদি। শন্তমেন স্থ-শীতলেন পাণিনা বদনমার্জনেনৈর শ্রমো দ্রীকৃতঃ; পুন-কংসাহবৃদ্ধিং কার্যামাসেত্যর্থঃ॥

২১। এবং শ্রুমাপনোদে সতি পুনকংসাহবতান্তমেব জগুরিত্যাহ—গোপা ইত্যাদি। গোপা ঋষভত্ত কৃতানি লীলা
জগুঃ। কীদৃশানি? পুণানি পুণাজনকানি; তাত্যেব বক্ষাতি
চ—(৩৯শ-শ্লে।?) "বিক্রীড়িতং ব্রজবধৃভিঃ" ইত্যাদি। ঋষভত্ত
পরাৎপরত্ব শ্রীকৃষ্ণত্তেতার্থঃ। কিং কুর্বতাঃ ? ক্ষুরন্তা। পুরটকুন্তলানাং কুন্তলানাঞ্চ ছিমা গণ্ডয়োর্ধা শ্রীন্তরা স্থবিতঃ স্থব্যা
ব্যাপ্তে। যো হাসন্তংসহিতেন নিরীক্ষণেন চ মানং দ্বত্য
সন্মানং বহন্তাঃ, কুর্বত্য ইতি বা। আতে ক্ষুরৎপুরটকুণ্ডলেত্যাদি তৃতীয়ান্তপদ্দয়ং কৃষ্ণত্তে মন্তব্যম্, দ্বিতীয়ে
তাসামেব। পুনঃ কীদৃশ্যঃ ? তৎকরক্ষ্ত্ত্পর্শেন প্রকটো মোদো
যাসাম্॥

২২। অথ পুনঃ শ্রমোৎপত্তী তদপনাদায় জনক্রীড়া-রভসমাহ—তাভির্ত ইত্যাদি। তাভির্তঃ সহিতো বার্বারি অর্থাৎ কালিন্দাঃ;—(২৪শ-শ্লে।⁰) "তত্ত্বচ রুফোপবনে" ইত্যাদের্বক্যমাণত্বাই। কিং কর্তুমৃ ? শ্রমনপোহিতুঃ দ্রীকর্তুম্। কীদৃশ্ঞাঃ যম্নায়ঃ ? অঙ্গদন্তন ঘৃষ্টা মানা শ্রজো যশ্তাম্। প্রবেশসময়ে তেন চ তাভিশ্চ মানা মালা উত্তার্য্য তন্তাঃ অতা ইতি ভাবঃ। হিমাঝার্বিষয়ে কুচকুঙ্কুমান গৈলাঙ্গনানাঃ কুচকুঙ্কুমানি তৈ রঞ্জিতায়াঃ। আদৌ তাসাং কুচকুঙ্কুমানি রুফে লগ্গানি, পশ্চাত্তদঙ্গচ্নতৈঃ সাপি রঞ্জিতাসীদিতি ভাবঃ। অতা স্ব-শব্দ রুফগরঃ, আদিশদিতি কর্ত্ব-প্রতায়াং কর্ত্রা সহ স্থশব্দ সম্বন্ধাই। অথবা, স্বশ্ব চ কুচানাং গোপাঙ্গনাত্নানাঞ্চ যানি কুঙ্কুমানি তৈ রঞ্জিতায়াঃ। অত্র স্ব-শব্দ রুফপর্যম্। মালাঙ্গরাগাভ্যাং কালিন্দীং ভূষয়িত্বা ত্রাবিশদিতি ভাবঃ। গন্ধর্বান্ পান্তীতি গন্ধর্বপান্তংসরূপা যেন্ত্রাইতঃ সহ তেয়াং গানশ্রেশানন্দেন তন্ত্রিত্তেরস্বীকারা-

দছুজ্তো নিকট্মাসাভ ব্রয়া ধাবন্ তাভিযুত ইতি, তাশ্চ তথা কৌতুকেন তথৈবোচিতমিতি ভাবোক্তি:। ক ইব? শান্তাভির্গজীভিঃ প্রান্তো গজরাড়িব, ভিন্নদেতৃঃ; গজপকে ভিন্নবপ্র:; পক্ষে অতিক্রাস্তকামতশ্বমর্বাদ:। তথা চ—'রতি-চক্রে প্রবৃত্তে তু নৈব শাস্ত্রং ন চ ক্রমঃ' ইতি। অথবাতি-

২৩। জলক্রীড়াপ্রকার্মাহ-সোহস্তস্লমিত্যাদি। অল-মত্যর্থম। যুবতিভিঃ পরিতঃ সিচামানোহপি প্রেম্পৈবোক্ষিতঃ, ন ত তৈত্তৈর্জ লৈ:। ইতস্ততঃ পরি সর্বতোভাবেন সিচ্য-মান্ত্রেংপি দেককুতপরিভবং ন সেদিবানিতার্থঃ। অতএব কম্বন ব্যত্তিবৈদানিকৈজ্য জয়েতি ঈরিতঃ স্ততঃ প্রহসতীতিঃ প্রকর্ষেণ হসন্তী ভী রেমে ইতি স্বয়মপি তাঃ সিষেচেতার্থ:। স্বাস্থ তাস্থ রতির্যস্ত ; গজেন্দ্রনীল ইতি দীর্ঘকরদণ্ডজল-সেকে দৃষ্টান্ত:। স্বয়ং রেম ইত্যমন্ন । স্বস্মিন্ রতির্বা তাসাং তথাবিধজলদেকাশ্রেরে স্বামিয়ের স্যাধিকা রতির্ভবতীতি ভাব:॥

২৪। অথ জলবিহারাবসানসময়ে যোগমায়য়োপনীত-বস্ত্রালম্বারাচলেপান্তরাণি যথাস্বং সর্বা এব সোহপি চ পরিধায় মধুপানলীলামাততানেতাাহ—ততশ্চেত্যাদি। কুঞায়া উপবনে পুলিনং হিছা উপবন্মধ্যং গত্বেতার্থ:, অলুথা বৈদানিকা আলোকয়িখ্যন্। জলপ্রস্থনিঃ কুম্দাদিভিঃ স্থল-প্রস্থনৈর্নানাবিধৈরেব যো গন্ধানিলঃ স গন্ধপবনতেন জুটা দিশস্তটানি চ দিক্তটা ইতি বা। যত্ৰ ভৃত্পপ্ৰমদাগণাবৃত ইতি নিভ্তলীলা স্চিতা, যতঃ পুংভূদা অপি তদা নাসন। মদচ্যদ্দিরদো যথেতি দৃষ্টান্তেন মন্ততা বাঙ্গা, তয়া চ মধুপানং ধ্বনিত্য ॥

২৫। উপসংহরতি — এব্যাত্যাদি। সত্যকাম: সত্যসঙ্কল্প: স প্রীকৃষ্ণ: শুণাঙ্কাংশুবিরাজিতা নিশা ব্যাপা, উক্তপ্রকারে বছত্বে বছবচনম, শরৎকাব্যকথাঃ সিষেবে শর্দি সংবৎসরে ষাঃ কাব্যকথা ঋতুষ্টুকভবা যা বনবিহার-জলবিহার মধুপান-রতোৎসবাদয়: কাব্যাঙ্গভূতা: কথান্তা ইতার্থ:। তাদ্শ-লীলানামতিগোপাত্বাৎ শ্রোতৃণামনধিকারাক্ত সংহতেনৈ-বোপসংস্কৃতং ভগবতা এশিকাচার্যেণ। তত্র মদুচাদ্বিদ-দৃষ্টান্তেন ম্ধুপান্ম, আত্মতাবকদ্ধসোরত ইতানেন রতোৎসবঃ। অব-ক্লমবরোধঃ, স্থরতমেব সৌরতম, আত্মক্রবরোধঃ সৌরতঃ যক্তেতি রতমর্যাদা চোক্তা সঙ্কেতেনৈবেতি দিক, ত্রু বিপরীতরতমিতার্থ:। রসাশ্রয়াঃ শৃঙ্গাররসাশ্রয়াঃ॥

२७--२৮। जाथ (ভा⁰) । २२। १७) "न टेहनः विश्वासः कार्ता ভবতা ভগবতাজে। যোগেশ্বরেশ্বরে" ইত্যাদিনা প্রত্যাথ্যাতে। ২পি রাজা শ্রোত্ণাং সন্দেহোচ্ছেদার্থং পুনঃ পৃচ্ছতি-সংস্থাপনায়েত্যাদি তিভিঃ। অংশেন বলদেবেন॥ ২৭। প্রতীপং বিপরীতম; তদেব কিম্? তত্রাহ-পরদারা-ভিমর্শনম্, পরস্ত্রীসঙ্গ ইতি বহিরর্থ:। বস্ততম্ভ পরাৎপর দারাঃ স্বানন্দশক্তয়ঃ, দার্য়ন্ত্যবিভামিতি দারাঃ॥ ২৮। বৈ জুগুপিতং বিগতং জুগুপিতং বিজুগুপিতং তদেব বৈ-জুগুপ্সিতং স্বার্থেহণু ॥

২৯। সিদ্ধান্তমাহ—ধর্মব্যতিক্রন ইত্যাদি। ঈশ্বরাণাং ধর্মব্যাতিক্রমোহদৃষ্ট এব, কুত্রাপি ন দৃষ্ট এব। এবং সাহদং महमा कुंटक, नेयरितः कतानाप्रधर्माहतनः न कियर्ट, उशानि যদি দৃখতে, তদা তেজীয়সাং কর্তুমকর্তুমন্ত্রথাকর্তুং সামর্থাং তেজস্তজ জুষাং ধর্মবাতিক্রমো ন দোষায়, গুণায়ৈব; তৈম্ব যৎ ক্রিয়তে, তত্র নিমিত্তমেষ্টবাম, ন তু রাগপ্রাপ্তং তং। অতো ধর্মব্যতিক্রম ইবাস্পে দুখাতে, ন তু বস্ততো ধর্ম-ব্যতিক্রম:। তত্ত্র দৃষ্টান্তঃ—বহেরিত্যাদি। বহেরনলশু যথা সর্বভূজ: সর্বভোগা:, কিবন্তে বহুবচনম্। তস্তু সর্বভূক্ত; যথা ন রাগপ্রাপ্তম্, অপি তু সহজম্^২; তথেদম্পি তেনাতুমন্তব্যম্। ঈশরস্থেয়ং লীলা ন ধর্মব্যতিক্রমং,—ঈশ্বরশ্র তৎকরণা সম্ভবাং। তেন নাসাং পরদার্ত্বম, নৈত্তা চ ধর্মগতিক্রম ইতি গ্রন্থার্য:। এতদর্গ্রে ক্ষুটীভবিশ্বতি। ঈশ্বরাণামিতি বহু-বচনং সর্বেশ্বরত্বে তাৎপর্যম ॥

৩০। নমু তর্হানীশ্রোহপোতদৃদৃষ্ট্যা স্বাচ্ছন্দ্যং কুর্বীতে ত্যাশস্ক্যাহ-- নৈতদিত্যাদি। অনীশ্বর: শ্রীকৃষ্ণাদ্যাঃ কোহপি মনসাপি নৈতৎ সাহ্সং স্মাচরেৎ, জাতু কদাচিদ্পি। আ চরণে কঃ প্রতিবন্ধঃ ? ইত্যাহ—বিনশ্যতীত্যাদি^ত। মোটা দাচরন্ সন্ নশুত্যাশু শীব্রদেব। ঈশ্বরস্ত য্তাচরতি, তলৈ তা শ্রীশুকাচার্যেণ। তত্র মদচ্যাদ্ধিরদ-দৃষ্টান্তেন খর্মাতিশায়প্রাকট্যং সর্বলোকহিতাভিব্যক্তিশেচত্যাহ—ধ্র্যে CC-0. In Public Domain, Digitized by Muthulakshmi Research Academy
>। তার্সাং তার্সাং (ঝ্রুগ); ২। সাহজং (ক); ৩। নশ্রতীর্ত্তাদি (ক,ঝুগ)।

ত্যাদি। যথা বিষং কালকুটং জুষন্ বৈশ্বর্ষং প্রকট্মাঞ্চকার সর্বহিতঞ্চ, বস্তুতস্ত বিষভক্ষণং ধর্মব্যতিক্রমঃ সাহসঞ্চ, ন তু তম্ম তথ্রাপ্তথ্য, অপি তু পরস্বস্তার্থে। ন তু তদ্বিষন্মভোগাং ভবিত্মইতীতি প্রক্রতেইপি নৈষ ধর্মব্যতিক্রমঃ সাহসঞ্চ,—তাসামগুভোগ্যভাবাই। তজ্জোষণঞ্চাম্ম পরস্বস্তারনার্থক্। বক্ষাতি চ—(৩৯শ-শ্লো⁰) "বিক্রীভিত্ম" ইত্যাদি। "অন্ধিজং বিষম্" ইতি পাঠে আচরন্ ভক্ষরন্; চরির্ভক্ষণার্থেইপি বর্ত্ততে॥

৩১। অপি চ ঈশ্বরাণাং বাগাচরিতাদীনাং সত্যত্ত্বনেবেতি ভচ্চরিত্মপানীশ্বরঃ কুর্যাৎ ? নেত্যাহ—ঈশ্বরাণামিত্যাদি। ঈশ্বরাণাং স্বতন্ত্রাণাং ব্রহ্মাদীনাং বচ এব সত্যম্,
ন চাচরিত্র্য। কচিৎ কুত্রাপি ঈশ্বরেশ্বরে শ্রীক্লফে আচরিত্রফ সত্যম্, সত্যলীলভাৎ। তেষামীশ্বরাণামীশ্বরশ্বস্থ চ
মদীহিতং স্ববচোযুক্তং শ্রুতিসিদ্ধম্, তদেব বৃদ্ধিমানাচরেৎ;
ন তু সত্যভেন সর্বনেব ভদীহিতভ্যমাচরেৎ; বচস্ত সর্বনেবাচরেৎ,—ঈশ্বরচন্ত্রাৎ॥

তং। অক্তচ্চ ঈশ্বনাত্রশৈব কলালে: নাতন্ত্রান্তন্ত্রাভদ্রকরণেহর্থানর্থে । ন তঃ, নিরহন্ধারত্বাং। ঈশবেশবশাশ্
তু কিমিত্যাহ—কুশলাচরিতৈরিত্যাদি দ্বাভ্যাম্। এষামীশ্বনাণাং কুদাদীনাং কুশলাচরিতেঃ পুণ্যকর্মভিরিহ লোকে
অর্থ ইষ্টসিদ্ধিন বিভাতে, বিপর্যায়েণাকুশলাচরিতেরনর্থোইনিষ্টোংপত্তিশ্চ ন বিভাতে। তত্ত হেতু:—নিরহন্ধারিণাম্॥

৩৩। অশু তু সর্বেশ্বরেশ্বরশু পুনং কিম্তেত্যাহ—
কিম্ত কিং পুনরশু ঈশিতৃং সর্বেশ্বরেশ্বরশু ঈশিতব্যানাং
লীলানাং কুশলাকুশলান্বয়ে। ভদ্রাভদ্রব্যবস্থা সর্বৈব লীলা
কুশলরূপ। ইত্যর্থং,—সর্বাঙ্গলমঙ্গলচরিত্ত্বানিতি তু সিদ্ধান্তঃ।
ন তু গোপাঙ্গনাপরশু ধর্মব্যতিক্রমশু দোঘোদ্ধারপন্থাং,
অয়ন্ত ধর্মব্যতিক্রম এব ন; গোপীনাং স্থানন্দশক্তিত্বান্তদঙ্গসঙ্গন্ত স্থারসিক এব ॥

৩৪। যদি বাসৌ কর্তুমকর্তুমন্তথাকর্ত্থ সমর্থতয়া লোক-বেদাতীতচেষ্ট এব ভবতি, তদপি কিং তেনাক্তেতি ভগবমহিমানমাবিষ্টঃ সন্ কথয়তি—য়ংপাদপঙ্কজেত্যাদি। যোগপ্রভাববিধৃতাথিলবন্ধা অপি য়ংপাদপঙ্কজপরাগনিষেবণতৃপ্তাঃ

সন্তঃ বৈরং চরন্তি, লোকবেদাতীতাঃ সন্তো বিচর্জি, শুভা-শুভকর্মভাাং ন নহুমানা ন বধ্যমানাঃ। মূনয়ঃ কীদৃশাঃ ? আত্তবপুষো মোক্ষনৈরপেক্ষেণ ভজনানন্দাদৃগৃহীতদেহাঃ ;— 'মূক্তা অপি লীলয়া বিগ্রহং কড়া ভগবন্তং ভজতে' ইত্যুক্তেঃ। তত্ত প্রীকৃষ্ণতা কৃত এব বন্ধঃ ? যুচ্চরণসেবা বন্ধচ্ছেদিকা, তত্তা স্বচ্ছন্দাচরণেন কুতো বন্ধ ইতি॥

০৫। অন্তচ্চ গোপাঙ্গনান্তশু ক্রীড়াপাঞ্চালিকা ইব ক্রীড়াদেহনিবিশেষ। ব্সন্ত ভজনমশু ন হি বহিরঙ্গলীলৈব অন্তর্যামিতা স্বশু বহিরঙ্গলীলৈবেত্যাহ—গোপীনামিত্যাদি। স এব প্রীকৃষ্ণ: ক্রীড়নদেহভাক্ ক্রীড়নদেহা ব্রজদেব্যন্ত। প্রভাক্ষ ইতি যাবং। যো নারায়ণরপেণেব গোপীনাং তংপতীনাঞ্চ সর্বদেহিনাঞ্চান্তশ্বহাতি অন্তর্যামী। গোপীনাং পত্যঃ পত্যাভাসান্তেষাং সর্বেষামপি দেহিনাঞ্চা ন তু গোপীনাং সর্বসাধারণ্যেনান্তর্যামিবত্বম্,—আনন্দবিগ্রহ্বাং। এতেনাশু ব্রজাঙ্গনাভিঃ সহ ক্রীড়নং স্বরূপবিহার এব, ন ধর্মব্যতিক্রম ইতি ভাবং॥

৬। নত্ন তহি রহস্তভ্তামীদৃশীং ক্রীড়াং কথং ভ্বি
প্রকটিতবান্? ইত্যাহ—অন্তগ্রহায়েত্যাদি। ভজ্ঞানামম্বগ্রহায় তাদৃশীং ক্রীড়া ভজতে, যাং শ্রুষা মাহ্রয়ং দেহমাশ্রিতো যং কশ্চিদেব তৎপরং শ্রীকৃষ্ণপরে। ভবেং। ভক্তাস্তাবদ্বিবিধাং,—রসস্তা বৈবিধ্যাং। তেন নানারসা এব
লীলাং করোতি, তেষাং স্বস্বাসনোপাসনাভেদাদিতি ভজ্জাম্বাহার্থমেব লীলাং। তাসাং শ্রবণাৎ কশ্চিদেব মান্ত্রদেহভাক্ মৃচ্যত ইত্যর্থং॥

০৭। প্রকৃতমাহ—নাস্থান্নিত্যাদি। অস্থাভাবে হেত্-মাহ—মোহিতান্তস্ত মান্বলা যোগমান্বলা মোহিতাঃ। মোহ-প্রকারমাহ—মন্তমানা ইত্যাদি। যোগমান্ত্রৈব তাসাং ছান্ন-রূপাণ্যা^৪বিন্ধারয়ামাস॥

ত৮। ফলিতমাহ—ব্রহ্মরাত্র ইত্যাদি। মিলিতানামনেক-রাত্রীণাং শেষধামার্দ্ধে উপাবৃত্তে ভগবদিছয়। সম্প্রাপ্তে সতি তা গোপ্য উঢ়ান্ঢ়াদিপ্রকারোক্তাঃ সর্বা এব ভগবৎপ্রিয়াঃ সত্যঃ স্বগৃহাননিছক্ত্যো বাস্থদেবাস্থ্যোদিতা বাস্থদেবমগ্ন-

মোদয়িত্বং শীলং যাসামিতি তথা তচ্ছীবৃন্দাবনান্তর্বর্তিপুর-বিশেষং য্যুরিতি ভাব:। বস্তুতস্ত স্বগৃহং পুনর্ন গতা এবেতি গ্রন্থার্থ:, স্বর্গাননিজ্ঞা ইতি হেতুমদ্বিশেষণেন গৃহান্তরং লকাতে ॥

৩৯। উপসংহরতি—বিক্রীডিত্মিত্যাদি। (৩৬শ-শ্লো⁰)

"ভজতে তাদৃশীঃ ক্রীড়া যাঃ শ্রুষা তৎপরো ভবেৎ" ইতাক্রেম বিশেষোহয়ং হন্দোগমন্তঃকরণমালিতামচিরেণ তৎক্ষণাদের ধীরঃ পণ্ডিতো বিচক্ষণ ইতার্থঃ। অত ইদং রহস্তং ধীরো যো ভবতি, দ শ্রুদারিতঃ দন্ শুণুয়াদ্বর্ণয়েৎ কীর্ত্তমেং। সতঃ শক্তো যদি, তদা শপথেনাপি বর্ণয়েৎ। স্থগমম॥

ইতি প্রীদশ্যে প্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে ত্রয়স্ত্রিংশোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৩ ॥

চতু স্ত্রিংশোইধ্যায়ঃ

(১-- २०). २১। এবং একিঞ্জ রাসমূক্র। সম্বর্গস্থাপি यः किथ कथग्रन् श्रीत्गाविन्मणाणि भूनः भूनवि वामकौड़ा জাতেতাপি বোধয়তি—কদাচিদিত্যাদি। অথ উক্তরাসক্রীডা-नखतः शाविनः कनाहि , तामः कनाहिन् अध्यायिजाः मधार्गो ভূষা বনে রাজ্যাং বিজহুতু:। একয়োক্ত্যা দ্বিচনং ক্রিয়ায়া এব, ন তু কর্ত্রোঃ; তেন কালভেদঃ, স্থানভেদঃ, ক্রণ-**एक मार्ग विश्व क्यांकि क्यां क्यांकिक क्यां**कि करमा नामायुक हेि रेनककानीनदः रेनकञ्चानदक रेनककत्रपंदक, किन्छ স্মাসেন ছয়োন্তমোনাশকনিক্ষক্তিশুথেহ।পি। ব্রজযোষিত-*চ ব্রজ্যে। ষ্বিতংক্তেরকংশ্বঃ। তেন চ তাসাং ক্রফ্পরিগ্রহ-ছেন রামপরিগ্রহছেন চ বৈজাত্যভালাং মধ্যগৌ। গোবিন্দঃ স্বপরি গ্রহাণাং রানশ্চ স্বপরিগ্রহাণামিত্যতাপি ग्धार्गः, একয়োজ্যৈব বিশেষণশু দিত্বম্, ন তু সাইচর্য-ব্যঞ্জকম্। তম্মাদিহ বিশেষণ-দ্বিত্বং নৈকজাতীয়গোপীনাং মধ্যবর্তিত্বা-ভিধায়কম্, অপি তু বিজাতীয়ানামেবেতি। এবম্তরতাপি ॥

২২। উপগীয়মানাবিত্যাদি। একয়োজ্যা দ্বিচবনম্। ন্ত্রীজনৈরিত্যত্রাপি বিজাতীয়বং পূর্ববদমুদক্ষেয়ম্। ন তু একদা, ন তু সজাতীয়ৈঃ, স্ত্রীজনৈর্বদ্ধসৌহ্বদৈরিতি বিশেষণাদ্-বৈজাত্যম্। কৃষ্ণপরিগ্রহাঃ কৃষ্ণ প্রতি বদ্ধসৌহাদাঃ, এবং রামপরিগ্রহাশ্চ রামং প্রতি ॥ (২৩,২৪).

২৫। গোপ্য ইত্যাদি। তশু তশু গীতং তদ্গীতম্, গোপ্যো রামসঙ্গিতঃ কুঞ্সঙ্গিত । রামগীতমাকণ্য রামপ্রিয়া ং আত্মানং নাবিদন্, কৃষ্ণগীত্মাকর্ণ্য কৃষ্ণপ্রিয়া ইতার্থ:।

২৬। অথাথওপরমানন্দ্র ভগবত এবান্দ্লীলা নিরা-বাধা ইতি প্রাগ্দশিতম, পশ্চাদপি তস্থা নিরাবাধত্বং দর্শয়িতৃং তদিতরশ্য ন তথেতি দর্শয়তি-এবং বিক্রীড়তো-तिতा। मि। এবমুক্ত প্রকারেণ কচিৎ ক্লফো বিহরতি, কচিদ রাম ইতি প্রকারেণ বিহরতোন্তরোঃ স্বতঃ স্বৈরং গায়তোশ সতো: শঙ্খচুড়ে। ধনদার্চরঃ সম্বর্ণস্থাভিম্থম্যাৎ প্রাপ্ত:। ধনং জ্ঞানং গভীতি ধনাহস্কারঃ, তমন্ত্রতি অধিষ্ঠাতৃত্বেন বর্ত্ততে, অনুপূর্বাৎ চরেঃ কিপি ক্তে ধনদান্নচরিতি ব্যঞ্জ-নান্তা প্রকৃতি:, ততঃ ষষ্ঠান্তং পদম্। কীদৃশস্ত ? প্রমন্তবং খ্যাত: কথয়ত:, খ্যা প্রকথন ইতি শত্রন্তশু ষ্ঠগং রূপম্,— বারুণীপানেন বিহ্বলোক্তে:। অথবা, খ্যাত: প্রকথয়ত: স্ব-প্রমদাজনৈ: সমং কথয়তো রামশ্য অভি সম্মুথময়াদিত্যর্থ:॥

২৭। তয়েরিত্যাদি। তয়োঃ শ্রীরামকৃষ্ণয়ার্মধ্যে নি-রীক্ষতোঃ নিরীক্ষ্মাণশু শ্রীরাম্শু তন্নাথং স শ্রীরাম এব নাথো যক্ত তং তথাভূতং প্রমদাজনম্দীচ্যাং দিশি কালয়ামাস চালয়ামাস। কোশন্তং 'রাম রাম এষোহস্মান্ কালয়তি, ত্রায়স্ব' ইতি ক্রোশন্তম্। অশঙ্কিত ইতি কৃষ্ণশু দূরস্বত্বং ব্যজ্ঞাতে। তিম্মন্ সন্নিহিতে শঙ্কায়া অবশৃস্তাবিত্বম্॥

२৮। পूनः প्रमांकरना म्बन्धः कृष्णकांक्रारवणाह-ক্রোশস্তমিত্যাদি। কৃষ্ণ রামেতি বিপর্যয়াহ্বানেন কৃষ্ণশ্র ভিন্নস্থানস্থিতত্বং ব্যজাতে, দ্রস্থ এবাদৌ আহুনতে। আহ্বান-সমকালমেব স্বপরিপ্রতৈঃ সহ বিহারং ত্যক্ত্যাপি সর্বজ্ঞঃ কীদৃশম্ ? স্রংসদ্ত্কুলবলয়ং স্রংসমানবস্তাভরণ্যিত্যত এব সর্বব্যাপী ভগবাংস্তত আগত্য বলদেবেন সহ মিলিতার্থ-সাহচর্যবিহারো ন রস্থ: IIC-0. In Public Domain. Digitzed by Muthylakshipi Research Academy

প্রদাঃ প্রকটমতাঃ, বারুণী-সহপানাং। অতএব বলদেবসম্বন্ধিনামিতার্থঃ। শ্লোকদ্যেনৈবাদ্যঃ। কীদৃশন্ ? স্বপরিগ্রহং
স্বষ্ঠু অপরিগ্রহোইস্পর্শো যাস্ত। অর্থাৎ শঙ্খচূড়ত বাচৈব
কাল্যামাস, ন তু স্পর্শনেন। তত্র দৃষ্টাতঃ—দন্থানা গ্রন্থা
গাঃ। যথা ভাতা সহ গৃহত্যোধাবতি, তথা দন্থানা অগ্রন্থাঃ,

ঈষদর্থে নঞ্, কিয়দ্দ্রং চালিতাং। গ্রন্তশব্দো লাক্ষণিকং॥ (২৯—৩২).

৩০। অথ ভাতরাবন্ধাবতাদেব, কিন্তু কৃষ্ণ এব তম-বনীদিত্যাহ—অগ্রজায়েত্যাদি। তং হতা তশু শিরোরত্নমাদায় অগ্রজায় বলদেবায়াদদাৎ। পশ্যন্তীনাং যোষিতাং বলদেব-যোষিতাম্॥

ইতি শ্রীদশমে শ্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে চতুস্ত্রিংশোহধ্যায়: ॥ ৩৪ ॥

পঞ্চত্রিংশোহধ্যায়ঃ

১। অথ যোগনায়াবলেন ছায়ারপেণ স্থিত। অপি
যা গোপিকান্তা অপি যাসাং ছায়া, তাসামের প্রকৃত্যাকৃতী
এব জগৃহঃ। যান্ত অচ্ছায়ারপাঃ প্রকৃতান্তা অপি গোপগৃহান্ হিম্মা ভগবদালয়ে নিত্যসিদ্ধম্বেন স্থিতা ইতি বিছঃ।
অতো দীনান্তরেম্বপি পূর্বপূর্বদিনবদ্গা*চারণার্থং বনং গতে
ভগবতি শ্রীকৃষ্ণে গাঢ়াহরাগাকুইহৃদয়তয়াহথাত্যোন্তঃ তদ্গুণান্ কীর্ত্তরিত্য তথা রাসান্তরং স্থা অপি তান্তচ্ছায়া
রূপা অপি গোপগৃহস্থা যদ্বর্ণয়ন্তি, তদাহ—গোপা ইত্যাদি।
বাসরানের ছঃখেন নিহ্যান তুরান্রীঃ॥

২,৩। বামবাহুক্তেনেত্যাদিনা প্রথমতো বেণুবাদনলীলাং বর্ণয়ন্তি দাভ্যাম্। হে গোপ্যঃ! অথবা, গোপ্যে
রহসাতিনির্জনস্থল ইতি যাবৎ, তেনায়ং বেণুনাদঃ সঙ্কেতপরঃ প্রীরাধিকোক্তিঃ। অথবা, তৎসখীনামের পূর্বাম্নভূতবেণুক্থায়করণম্। তথাহি বামবাহৌ কতা বামবাহনা শ্লিষ্টা
বামকপোলা রাধা বেন। অতএব বল্লিতা চঞ্চলা জ্র্মপ্ত,
ভাবিতত্বাৎ। অতো গোপ্যে রহিসি যত্তেত্যপ্ত বিশেষণম্।
তদা ব্যোম্যান্বনিতাঃ কশ্মলং মোহং য়য়ুরিতি পরেণায়য়ঃ।
ব্যোম্চরত্বাদ্গোপ্যেহপি স্থলে তাস্তথাবিধং পশ্লম্ভীতি ভাবঃ।
পূর্বং তত্তপধার্য সলজ্জাঃ, পশ্চাৎ কামমার্গণসমপিত্রিত্তা
অপশ্বতনীব্যোহপশ্বতনীবিমাক্ষাঃ কশ্মলং য়য়ুরিত্যর্থঃ। অথবা,
সহসিদ্ধৈরিতি প্রিসাহিত্যে সলজ্জ্বম্। এবং দাদশভিয়ুর্মকৈদ্বিশ্বক্ত্যা বেগদ্বাঃ।

৪,৫। অথাক্যা উচ্: — হস্তেত্যাদি ঘাভাগ্য। হে অবলাঃ! রিতি ছাভাগ্য। স খণা কেবলে ইদং শৃণ্ত। কিং তৎ ? ইত্যাহ—চিত্রং ব্যোগ্যান্বনিতানাং তদৈব সরিতামপি বৈবশ্যম্, যদা স্বীসভাবাত্ত্বাতিচিত্রম্; ব্যাদীনাং প্রভাব্যাদীদৃশং বৈ- তদৈব্যিত্যাশ্যঃ। বনলতান্তর্বশ্চ

বশ্যম্, তত্তু চিত্রনেবেত্যর্থ:। কীদৃশ: ? হারতা হাসো যত্র তিম্মারুরিস স্থিরা বিত্যদিব শ্রীর্যন্ত, আর্তজনানামস্মাকং বেণুধ্বনিনৈব নর্মদ:। তদস্মাভিরেব ব্ধাতে, নালৈরিতি ভাব:। অতে। যতা বেণুধ্বনিনা পশবোহপারভূতা:, তত্তা বেণুন দক্ত-নর্মশ্রবণেনাপি গৃহে বয়ং তিঠাম, অহো নঃ পরমকাঠিতামিতি নির্বেদ:॥

৬,৭। অথান্য। উচু:—হে স্থি! ব্রাদীনাং তাবং সঙ্গীতশ্রবণেন স্থাং জায়তে। তথা চ—'শিশুর্বেজি পশু-বেজি বেজি গীতরসং ফণী। হরিবেজি হরো বেজি নারদো বেজি নাপর:॥' ইতি দিশা ইদং ছতিচিত্রং যং সরিতোহিশি ভর্মণতয়ঃ স্থারিত্যাহাং—বহিণ ইত্যাদি ঘাভ্যাম্। আলীত্যেকবচনং কেবলনর্মগথীত্বস্তচনার্থম্,—রহস্তকথায়াতথাহাং। রহস্তং জিদম্—স্বা এব তম্ম বেণুধ্বনিমহিমান্নের প্রথয়িত; ন তু কেবলম্বর্মোভাগ্যম্। ম্রলীনাদতোহপি তম্ম স্বর্মোভাগ্যমতিমধুর্মিতি যদ্ভূছা অচেতনা অপি সরিতো বয়মিব তৎপাদাম্বজরজঃ স্পৃহয়ন্তঃ জিমিতাপো ভবতীত্যর্থং। গাঃ স্থাইবয়্রতীতি গ্রামাহ্বানম্বর্ধস্থবং মহিমা, অস্ত তাবজুদ্গানস্থ। অনিলনীত্যিত্যহক্লেন মক্ষতা তৎপদরজঃ পুরঃ পুরো নীয়তে, তেন পার্শব্বিত্থান্তর্মি

৮, ৯। অক্যান্তং সংবাদেন তমেবার্থং দ্রুদ্ধন্ত আত্রক্ষচরৈ-রিতি ঘান্তাম্। স ধলা কেবলেন বচসা গাঃ সমাহ্বয়তি, তদৈব সরিতামপি বৈবশুম, ধলা তু বেণুনা গা আহ্বয়তি, তদৈবমিত্যাশয়ঃ। বনলতান্তরবশ্চ প্রেমষ্ট্রতনবং সন্তো মধ্- ধারা বরুষু: স্ম, বর্তুমানায়ামতীতনির্দেশ:। স্ম আশ্চর্যে; মধুধার। অশ্রুধারা ইবেতি ভাব:। আত্মনি চিত্তে বিষ্ণুং ব্যঞ্জয়ন্তা ইব, আত্মন্থিতে হি বিষ্ণো প্রেমন্ত্রইতন্তবং সম্ভবতি। পুশং সাধনম্, ফলং সাধ্যম্, তত্ত্যাচ্যতা চ ভবতীতি ভাব:। তরবো লতাশ্চেতি পতিসাহিত্যেনৈর তথাত্তং দৃশ্যতে। ন স্ব্যাকং তথেতি দৈল্যমেব॥

১°,১১। হে স্থা: । ন কেবলং বনলতান্তরব*****চ প্রেমাবিষ্টাং, সারদাদীনামপি সোভাগ্যং পশ্যতেত্যন্তা আহু:-मर्भनीयाि वां जाम । मर्भनीयाि करवनः मर्भनीयम्, न जु বিশিষ্য বচনীয়ং তিলকং যস্ত্র, সন্ধিতো গদিতো বেণুর্ঘেন সং। অলিকুলৈগীতম। জিয়ন্ সাদরমভিনন্ন। কুতঃ ? অভীইং বেবুনাদা হকরণেন সমশ্রতি পরমৃচ্ছনাদিবত্তয়। মনোহ হকুলম্। मात्रमान्यः कौनुनाः ? यত्ठिखा आहातानिविष्याः। रख वित्यस्य, गीनि जन्मः कृष्णानाः, त्वव्नामध्यवनामनिक्षेविष्यं भानम्। धु उत्भी नास्त्र को काः निक्र पान् उत्र है :- 'जूकीः নিবুতা:' ইত্যুক্তে:। এতে প্রমভাগ্রতা এব, ন তির্য্ঞ:। ইতি মতি: ॥

১২.১৩। অতা গোবর্দ্ধননিকটবাসিতো গোবর্দ্ধনকন্দর।-कुछम्(इ । एव । व्याक्र विनामाः का । किमारः - मह्यन हे जि ঘাভ্যাম। হে ব্রজর্দেব্য: । যহি যদা বেপুরবেণ স্বয়ং জাত-হর্ষো বিশ্বস্পি স্থিরজন্দমং হর্ষয়ন সহবল:, বলং বলাৎকার-एउन मह वर्जभानः, मवाना वनवानि जि यावर, উপরম্ভতি পরিরভতে; তদা জীড়াশ্রমহানয়ে মেঘ: স্থমনোভির্জল-শौकतकरेशः शूरेलाः ञ्रहतः गिज्ञम्, वर्गमामान्यार, अज्ञावर्षः দিষেচ। ন কেবলং দিষেচ, ছায়য়া প্রতপত্রম, আতপত্রঞ বিদধৎ বিধতে, আখ্যাতপ্রতিরূপক-কুৎপ্রত্যয়:। ন কেবলং তথা, भन्मः मन्मभञ्जर्जालि, त्ववूनाममञ्जदताजी छार्थः। अथवा, মহদতিক্রমণশঙ্ক হৈববা মুগর্জতি। মহতঃ প্রীকৃষ্ণ স্থাতিক্রমণ-মুপরিবর্তনং তেন শক্ষিতং চেতো যস্ত। অয়ং ভাব:।-স্নেহেনাতপক্লগনিরাদার্থমূপরিবর্তমান আতপত্তং বিধন্তে। অথবোপরিবর্তমানবেন কোপোহপি তম্ম ভবতি, তেন স স্বয়মের মন্দং মন্দং গর্জতি। যুগুপি মুমায়মপুরাধন্তথাপি ছায়াং করিস্থানোব। এষ ম্মাপরাদঃ ক্ষন্তব্য এবেতি শব্দায়তে। ক্ত্রেত্যাহ-সামুদ্বিত্যাদি। ক্ষিতিভৃতো গোবর্দ্ধনশ্র, উপ-রম্ভতি পরিরভত ইত্যুক্রের। Il Public Domain. Digitzed by Muth diaksilik ক্রিডেড ইন্ন ক্রেক্র ক্রিনা মণীন্ ধরতীতি

১৪,১৫ ৷ আধুলিখেলনপরিচয়বিসাধ্বসাভির্ভবতীভিরেব নানাকলাকৌশলধুরন্ধরাভি: কৌতুকবশায়ানাবিধেষু যমুনা-পারাবারকরণ দ্ধিভারবহন।দি-নানাচপলচেষ্টা-গ্রাহণেন মুম তনয়ে৷ নিতানেব তরলীক্রিয়ত ইতি শীরজেশ্র্যা বহুশ: প্রাগাক্ষিপ্তাঃ কাশ্চিৎ সম্প্রতি বিপ্রলম্ভদশায়ামুন্মাদমাপন্না-স্তামের পুরস্থিতামির জানন্ত্য আহু:—বিবিধগোপচরণে-ষিত্যাদি ঘাভ্যাম্। হে সতি ! শুদ্ধে অকুটিলে ব্ৰজেখরি। তব স্বতঃ বিবিধগোপচরণেষু গোপক্রীড়াস্থ বিদগ্ধঃ স্বয়নেব নিপুণ:, ন কেনাপ্যদৌ শিক্ষিত:। অথবা, গোপো গ্রামেষ্ ভূরিষ্, বহুগ্রামাধিকারী গোপঃ, স যথা কচিদ্বর্থনি দলিলে চ পারাবারে ঘট্রপালাদিচেষ্টাং কুর্বন্ পরোপস্তবং করোতি, তথায়মপি গব্যাদিষু দানক্রিয়াং কুর্বন্নশান্ কদর্থয়তি। অতো-হয়ং তথাবিদেষ্ গোপচরণেষ্ স্বয়মেব বিদগ্ধ ইত্যর্থঃ। তত্ত্র (वन्नाम अव श्रमानम्। यथा (वन्तार्ण विमक्षः अयम्भन्। বহুপ্রকারা নিজাত্মীয়া শিক্ষা যাস্ত তাঃ স্বরজাতীঃ, ন তু ক্সাপি তত্তোপদেশঃ। স্বরজাতীঃ স্বরাণাং বড় জাদীনাং জাতীরান্ধীপ্রভৃতীরনমং নমতি, বর্তগানেহতীতবিবক্ষামাং কালবিপরিণাম:। তদা কবয়: সদ্দীতকতারো ব্রহ্মাদ্যোহ-পানিশ্চিততত্ত্বাঃ সন্তঃ কশালং মোহং ঘ্যুং, কিমিদমিতি নিজশিকাং তত্বং ন জ্ঞাতবন্ত:। য এবং বেণুবাতে প্রকটয়ভি, তশু গোপচরণেষু বিবিধেষু यদ্বৈদঝাং তৎ কেনোপদেষ্টব্যমিতি মদ্বিধাঃ প্রতি বৃথাস্থাং মা কাষী-রিতি বাক্যার্থঃ। ইতি উন্মাদঃ॥

১৬,১৭। হে স্থাঃ ৷ যতেবং তশ্ত বেণুবাতকৌশলং ন স্থাৎ, তদা কথ্যস্মাক্মীদৃগ্বস্থা স্থাদিত্যপরা আহঃ—নিজ-পদাক্ষেত্যাদি দ্বাভ্যাম্। দলৈরিতি বহুমানে বহুত্বম্। ধ্বজ-বজাদীনি বিচিত্রাণি ললামানি যেষাং তৈ:। বল ধুর্যো। इछो, उन्वन्गि विरंश, यानि एक विश्वति वृद्धानि विरंत्र पुरुत्। কৃষ্ণতিং বৃক্ষবজ্জাড্যং গমিতাং সত্যং কশালেন ক্বরং বসনং বা স্থালিতমস্থালিতং বা ন বিদাস ইত্যৰ্থ: ॥

১৮,১৯। হে স্থ্যঃ! বয়মেব তত্ত্বাস্থ্যক্তাঃ। বিধং তদ্বেপুরবাকর্ণনজনিতকশালভাদিতি মা গর্বং কুরুধ্বৃদ্ প্রভাত হরিণীনাং তত্তাহুরাগমিত্যাহু:—মণিধর षां छात्। प्रानिभन्नः कोञ्ज छभानी ; यहा, त्रां शंपतन

প্রণিয়নোইস্কচরশ্র প্রিয়সথস্থ স্থবলাদেং, কদা কম্মিন্নপি সময়েহগায়ত, বেণুনেতি শেষং। এতান্ত কৃষ্ণগৃহিণ্য ইতি নামৈবাত্মানং তোষয়ন্তি, অম্মাকন্ত তথা নাম ন কেচিদপি
বদন্তি। এতা বিমৃক্তগৃহাশাং, বনস্থিতত্বাৎ, বয়ং জ্ঞাপি
গৃহে বত্রিসহে। গোপিকা ইব কৃষ্ণমন্ত্যক, অন্নাসতেত্যর্থং।
ন কা ইব ? অপি তু স্বয়মিব, অত্যোদাহরণাভাবং। অথবা,
গোপিকা ইবান্নত। অপি তু বিমৃক্তগৃহাশা এতাং,
গোপিকান্ত ন তথেতি বিশেষং; যতে। গোপিকা বয়মৃত্যাপি গৃহ এব বর্ত্তামহ ইতি দৈল্মম্য

২০,২১। নন্দযশোদয়োভাগ্যবশাদেবায়য়য়াদৃশাং দৃগ্গোচর ইতি কল্প তাবেব স্তবন্তঃ: কাশ্চিদন্তা আহ্কুন্দদামেতি দ্বাভ্যাম্। হে নন্দ! তব স্কঃ, হে অন্যে
ব্রজেশ্বরি! তব বংসো যদা যম্নায়াং বিজহার, তদা মন্দ্রায়রকুকুলং যথ। স্থাত্তথা উপ সমীপে বাতি, বন্দিন্দ
তং পরিবক্ররিত্যুত্তরেণাল্মঃ। যদ্বা, হে অন্যে রাধে! নন্দ্রঃ প্রীকৃষ্ণে যদা যম্নায়াং বিজহার, তদৈবমিত্যর্থ:।
কীদৃশাং ? তব বংসো নর্মদঃ, বংসস্ত বক্ষস উ: সংবরণম্,
তিম্মিন্ যয়র্ম পরিহাসস্তদ্দদাতীতি তথা। 'উরো বংসঞ্চ
বক্ষশ্চ' ইত্যমরঃ। 'বেঞ্ সংবরণে' ইত্যম্ভ কিপি সংপ্রসারণে সিদ্ধম্। প্রণয়িনাং প্রণয়জনানাং গোপীজনানাং
মধ্যে ইতি নির্দ্ধারণে ষ্ঠীতি শ্রীরাধাং প্রতি শ্রীরাধাস্থাক্তিঃ ॥

২২,২৩। হে স্থা: ! উপদেবগণান্তং বাছগীতগতিভিঃ পরিবক্ষরিতি যতুক্তম্, তৎ কিমিতি চিত্রম্। ব্রহ্মাদিভি- রপি চরণবন্দনং তশু ক্রিয়ত ইত্যেব চিত্রমিতি অন্তা আহ:—বংসলে ব্রজগবামিত্যাদি দ্বাভ্যাম্। অগধ্যে গো-বর্দ্ধনরঃ, ব্রজগবাং ব্রজস্থানাং গবাং বংসলো দিনাস্থে স্থানানিয় স্থান্ত দিংসয়া যদা এতি, তদা বৃদ্ধৈর্ব দাদিছিঃ পথি বন্দ্যমানচরণঃ, ন তু বন্দিতচরণঃ। বন্দ্যমানবেন শ্রদ্ধাভক্তিমন্তয়া পুনং পুনর্বন্দ্যত ইত্যর্থঃ। তেন শীঘ্রমাজিগমিষ্রপি বিলম্বতে। অভোইম্মাকং তদ্বন্দনং প্রতিক্লমেবেতি। বৃদ্ধৈরিতি সাম্য়কথনম্। দেবকী-জঠরভ্রিতি সম্মাস্থানপরম, উভুরাজ ইতি দিনাস্থাদ্যঃ। সোইপি স্থানাং কৃম্দিনীনাং স্থাদিংস্ট্রবোদেতি। অগধ্যে-হপি উদয়প্রত্ত্রাৎ কৃৎস্থাবাদ্যং দ্বাদ্যাহাণ গৃহীব্রতি যথায়ণং শ্লেষ উন্থাঃ।

২৪,২৫। তদেব দিনান্তাগমনসোভাগ্যং বর্ণয়ত্যাহন্তা উপসংহরন্তি—মদবিঘ্র্ণিতেত্যাদি ঘাভ্যাম্। বনমালী দিনান্তে উপৈতীতি সম্বন্ধঃ। মদো বিকারঃ সৌভাগ্যযৌবনান্ত-বলেপজঃ, তেনেষদ্ঘ্রণিতে লোচনে মহা। স্বস্ক্রদাং মানদঃ; যামিনীপতিরিতি প্লিষ্টম্, যামিন্তামেবাম্মাকং পতিরিতি; পক্ষে চন্দ্র ইব স যথা স্বস্ক্রদাং কুম্দিনীনাং মানদঃ। কনককুণ্ডললক্ষ্মা মৃত্রগতং কোমলগত্তং মণ্ডয়ন্, অতএব বদরপাপ্রদনঃ, উভয়তঃ কনককুণ্ডলিছিয়াং প্রতিবিধেন তথা-স্ক্র্মা যুত্রপতিঃ 'জ্ঞাতীনাং বো দিদৃক্ষ্মা' ইতি ভগবছজে-র্পোপাশ্চ মদবঃ; অথবা, পূর্ববং সম্বন্ধস্থগনপরম্। ব্রজগবাং গোপ্রায়াণামম্মাকং ত্রন্তং দিনকৃতং তাপং মোচয়ন্, অন্তো-হপি যামিনীপতিদিনতাপমোচকো ভবতীতি॥ (২৬).

ইতি শ্রীদশমে শ্রীর্হৎক্রমদন্দর্ভে পঞ্চক্রিংশোইধ্যায়: ॥ ৩৫ ॥

ষট্তিংশো২ধ্যায়ঃ

(১—১৪). ১৫। বিবেশ গোষ্ঠং সবলো গোপীনাং নয়নোৎসব ইত্যত্ত্বোৎসব ইতি করিয়্মাণপরিহাসম্চকম্। বদাস্মাক্মভ্যর্গে স্মায়াতি, তদা মাস্মান্ স্প্রাক্ষীর্যতোহয়ং বৃষে। হতস্বয়েতি। নয়নক্ষারতাদিনা তথাবিধাৎসবো জাত ইতি ভাবঃ॥ (১৬—৪০).

ইতি প্রীদশমে প্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে ষট্ত্রিংশোহণ্যায়:॥ ৩৬॥

CC-0. In Public Domain. Digitate Pay Wuthulakshmi Research Academy

সপ্তত্তিংশো২ধ্যায়ঃ

(১—২২). ২৩। জামীশ্বং স্বাধ্যমিত্যাদি। জাং নতোহক্ষীত্যহ্বশ্বং। কীদৃশম্ ? ঈশ্বং স্বৈশ্ব্যুক্তং মৃ্র্তানন্দম্,
স্বস্ত ম্র্তানন্দস্ত ব্রহ্মণ আধ্রয়ম্। তথা চ হয়শীর্ষপঞ্চরাত্রে
— 'আনন্দো দ্বিধং প্রোকো মৃত্যুম্ত্প্রভেদতং। অমৃত্সা-

শ্রা মৃর্তো ভগবানচ্যুতে মতঃ ॥' ইতি। আত্মায়য়া বিনির্মিতমশেষবিশেষং কল্যাণং যেন। ক্রীড়ার্থং কৌতুকার্থন ভারতো গৃহীতো মন্তবৈশ্বরিক্তবরত্বিঃ কংলাদিভিঃ সহ বিগ্রহা যুদ্ধং যেন তম্॥ (২৪—০০).

ইতি প্রীদশনে শ্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে সপ্তরিংশোহধ্যায়ঃ ॥ ৩৭ ॥

অফাত্রিংশো২ধ্যায়ঃ

(১—৩). ৪। মর্বৈতদ্ত্রলভিমিত্যাদি। বিষয়াত্মন: শ্দ্রজন্মনো যথা ব্রহ্মকীর্ত্তনং ব্রহ্ম বেদন্তংস্করণং হচ্ছ্মীভাগবতাদি, তৎকীর্ত্তনম্। বিষয়াত্মন ইতি বৈষ্ণবশূদ্রব্যাবৃত্তিপরম্,—তক্ষ বৈষ্ণবত্বাং। কদাচিদ্যমগুরাগাদের তৎ পঠতি,
তেন ম্মান্ত্রাগশ্চেত্তথা ভবতি, তদা তদ্পি ঘটেত। অভ্যথা
শৃদ্রজন্মন ইত্যেব সিদ্ধে বিষয়াত্মন ইতি বিশেষণ-বৈষ্ণ্যম্॥
(৫—৭).

৮। যদ্ভিতং ব্রহ্মভবাদিভিরিত্যাদি। যদ্বহ্মভবাদিভিং স্থার শ্রের শ্রেরা চ দেব্যা মৃনিভিং সাত্মতা ভাগবতান্তংসহিতৈং।
তচ্চ্বীচরণারবিন্দং গোপিকানাং কুচকুক্ষ্মাচিত্যিত্যহো
গোপিকানাং সৌভাগ্যমিতি ভাবং॥ (৯).

১০। অপ্যতেত্যাদি। মহজব্দীয়্বো মহজ্মাত্রশু ভ্ব উংপত্তের্ভারাবতারায়। ভবনং ভূর্জনা তন্স ভারাবতারো মৃক্তিস্টেশ্রব নিজেচ্ছয়াবতীর্ণশ্রেত্যর্থ:। যদ্ধা, তদর্থমেব বিফোর্ব্যাপকস্ম ইতস্ততঃ প্রকটলাবণাধায়: প্রীকৃষ্ণশ্র দৃশঃ ফলভূতম্পলন্তনং তর স্থাৎ? স্থাদেব, অঞ্জ্মা স্থামন মহং মমেত্যর্থ:। অথবা, মহজব্দীয়্বো মম লাবণ্যধায়ো বিফোর্ক্ষপলন্তনং ন ন স্থাং? স্থাদেব। ভূবো ভারাবতারায় নিজেচ্ছয়া অঞ্জ্মা স্থামন দৃগ্দর্শনং যক্ষ। ভূবো ভারাপহরণার্থং য়দবতীর্ণস্থেন দূর্বব্রেব স্থাবন দৃশ্রত ইতি ভাব:। তেন সমাপি দর্শনং ভবত্যেব। উপলন্তনং কীদৃশম্? মহং মহনীয়ং ফলং সর্বপুক্ষার্থানাং পূজ্যং ফল্মিত্যর্থ:॥

ত্রা তংসমান্ত ত্রান্ত বিজ্ঞান বিজ্ঞা

(यारहः उनीकरेशव के किंचा उन्छष्टे। छविशाभी छार्थः। यदः খতেজ্যা অসামর্থোন রহিত:। কীদৃখা তদীক্ষয়া ? স্বনায়্যা হুষ্ঠ অসায়য়া তদীক্ষয়া তদ্দর্শনেন তত্ত নিকৈতবাবলোকেন। তদিতি কশু ? তদাহ-রচিতৈবিলাসৈঃ সদনেষু গোপীনাং ভবনেষ্ প্রাণাক্ষীভি: সহ य ঈয়তে, ঈঙ গতৌ দৈবাদিক:, গচ্ছতীত্যর্থ:। প্রাণৈজীবনৈর কৈরিন্দ্রিনির্দ্ধিভিঃ সহ ভবনেষ্ ঈয়তে প্রবিশতীতি যাবং। তাসাং প্রাণাদিষ্ ভবনেছপি ঈয়তে গমাত ইতি বা কর্মনাধনম্। স্বতেজনা স্বদামর্থোন রহিতোঽপাদৎসতোর্মধ্যে নিরস্তভিদাভ্রমঃ সল্লিতি বা। তদীক্ষয়েত্যাবর্তনীয়ম্। অসৎ কারণং সং কার্যম্। হে আঅন্! হে মনঃ! ইত্যাত্মন এব সম্বোধনম্, মনসা সহ সংকণয়। যদ।, তদীক্ষ্মা যোহহং সদসতোরীক্ষিতা ভবিশ্বাণীতার্থ:। কীদৃশ্বা ? স্বষ্ঠু অনায়য়েতি পূর্ববৎ। রচিতৈ-বিলাদৈয়্জিয়েতি বিশেষণে তৃতীয়া। তদীক্ষয়েতি তে-চ্ছস্বসাপেক্ষো যচ্চস্বোহ্ধ্যাহার্য:। য: সদনেশ্বীয়তে গম্যতে গোপীনাং গৃহেষু লভাত ইত্যাদি পূর্ববং। (ভা⁰১০।৩৮।৮) "ঘদ্ গোপিকানাং কুচকুস্কুমাচিতম্" ইত্যত্ত গ্যোপিকা-শব্দ-শ্রুত্যা তৎসম্বন্ধিত্বং ভবনানাং বছত্বাচ্চ, অন্তথা ভবনেধিতি

১৭। অনিজত্বং দর্শয়তি—সমর্হণং য়ত্রেতাদি। কৌশিক ইন্দ্রং, বলিঃ প্রসিদ্ধঃ। ইতি লীলাবতারান্তর হস্তকানিজত্বং নর্শয়রা পুনর্নিজহস্তপল্লবমিতি যং প্রাপ্তক্রম্, তদ্দর্শয়তি—য়েছতি। ব্রজয়োষিতাং বিহারে য়ন্নিজহস্তপল্লবং তাসাং শ্রমসপাত্রদং। কীদৃশম্ ? সৌগন্ধিকগন্ধীতি। পূর্বোজনিজহস্তপল্লবস্থা নিক্তিঃ পূর্বার্দ্ধেইবতারান্তরক্ষেতি নিজঅয়োঃ প্রকটনম্॥ (১৮—২৬).

২৭। দেহং ভ্তামিত্যাদি। দন্তং ব্যাজম, শুচং শোকম্, ভিমং ভয়ং হিলা স্থিতানাং দেহং ভ্তাং প্রাণিনামিয়ানেবার্থঃ পুরুষার্থঃ। য়োহক্রেস্থাভূদিত্যাহ— সন্দেশাদিতি। সন্দেশমাত্রাৎ কংস্প্রাক্ত্যা রুফ্চানয়নরপো য়ঃ সন্দেশস্ত্র্যাং হরেলিঙ্গং পদচিহ্নাদি, তৃতঃপরং দর্শনম্, তৃতঃ

পরং স্পর্শনম্, তদাদিভির্যোহক্রুরস্থাভূদিতি। যদ্বা, সন্দেশা-দিতি লাব্লোপে পঞ্মী। কংস-সন্দেশং হিতা, স তু কাম্যো ন ভবতি॥ (২৮—৩১).

তং। প্রধানপুরুষাবাভাবিত্যাদি। স্বাংশেন বলকেশবৌ, স্বাংশানাং নিজানাং সর্বেষামংশানাং ইনৌ প্রভূ চ তৌ বলকেশবাবিতি তথা। অথ বলকেশবাবিতি বিশেষপদস্থ বিশেষণানি, যথা কিশোরৌ খ্যামলশ্বেতৌ, যথা মারকতঃ শৈলো রৌপ্যাচ কনকাচিতাবিতি ব্যতিক্রমেণ নির্দিষ্টানি, তথাত্রাপি জগত্যর্থে স্বাংশেন স্বং স্বস্কলসংশান্চ, ঘলৈক্যম্। কৃষ্ণঃ স্বেন স্বরূপেণ, বলোহংশেন কৃষ্ণকৈত্বাংশেনতি ব্যতিক্রমনির্দেশঃ॥ (৩৩—৪৩).

ইতি শ্রীদশনে শ্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে অষ্টাত্রিংশোহধ্যায়:॥ ৩৮॥

একোনচত্বারিংশোহধ্যায়ঃ

(১—১৩). ১৪। কাশ্চিৎ তৎকৃতহ্নতাপেত্যাদি। কাশ্চিৎ পতিমতাঃ, তাসাং তদ্বিরহ্বাথাকুভূতেন্তথাত্বম্। অথ কা-শিচদিতি যাভিঃ সহ বিপ্রলম্ভলীলা করণীয়ত্বেনাঙ্গীকর্তব্যতি ভগবত ইচ্ছাবিশেষো জাতঃ, তা ইতার্থঃ। শৃঙ্গারশু বৈবিধ্যে বিপ্রলম্ভশাপি রসনীয়ত্বাং॥

১৫। অন্তাশেত্যাদি। অন্তা: কুমারিকাঃ, অথবা, ষাভিঃ
সহ নিত্যসংযোগলীলা করণীয়ত্বনাঞ্চাকর্তব্যেতীচ্ছাবিশেষো
জাতস্তাঃ, তদ্বদ্ধানং তৎক্তিঃ সাক্ষাৎকার ইতি যাবং।
তেন নির্ত্তা অশেষা বৃত্তির্যাসাম, কেবলং ভগবৎসাক্ষাৎকারমাত্রবৃত্তর ইতি যাবং। তাবল্লোকং নাভ্যজানন্, ইমং
লোক্মিতি বর্ত্তমানলোক্চরিত্রম্। তচ্চ মথুরাতঃ কংসপ্রহিতঃ কশ্চনাকুরনামা শ্রীক্বফং নেতুমাগতঃ, শ্রীক্রফঃ সভাত্বকুস্তত্র গমিষ্মতীত্যাদি। তদজ্ঞানানন্তরং কিস্তৃতা বস্তৃব্রিত্যাহ—আত্মলোকং গতা ইব। ইব-শব্দ এবার্থঃ; আত্মলোকং নিত্যসিদ্ধং বৃদ্ধাবনমেব। নিরম্ভরং তত্র বিরাজমানেন শ্রীক্রফেন সহৈব স্থিতা ইত্যর্থ:। আভৌমাংশবৃদ্ধাবনং হাত্মলোকঃ। স চ তদানীং ভৌমেন সহ সমবেত
আসীং। যদ্বা, আত্মা শ্রীক্রফো লোক্যতে দৃশ্যতে যশ্মিন্

ত্মাত্মলোকং রাজকত্যাভাবং গতাং। গোপকত্যাভাবং বিহায় রাজকত্যাভাবং গতা ইবেতার্থং। অতো নাভাজানিয়্নিংলোকম্। তথা চ—'শৈশবে গোপকত্যান্তা যৌবনে রাজকত্যকাং' ইতি পুরাণান্তরম্। উভয়মিপি যোগেশ্বরেশরশু ভগবতন্তপ্র ন চিত্রম্। তথাহি শ্বয়ং বৃন্দাবনেহিপ গৃঢ়তয়া কাভিশ্চিং স্থিতঃ, মথুরায়ামিপি কাশ্চিদ্বিহায় গতঃ; এবং শ্বয়ং যথা মথুরায়াং গতঃ, তথা কাশ্চিৎ কুত্রচিৎ কুত্রচিৎ রাজগৃহে প্রাফুর্ভাবয়ামাস; কিমসঙ্গতং তমহিয়ঃ॥

১৬। স্মরন্ত্যশ্চাপরা ইতি। অপরা বিপ্রলম্ভনীলোচিতাং, পূর্বোক্তসজাতীয়াং। এতেন তদানীং তাসাং ত্রৈবিধ্যমেব জ্যেম্। কাশ্চিলিত্যসিদ্ধে ভৌগে বৃন্দাবনে এব তৎসমেতাঃ স্থিতাং, কাশ্চিদ্রাজক্তাত্মেব গতাং, কাশ্চিদ্রিপ্রলম্ভদশাপরা ব্রজ এব স্থিতাং॥ (১৭—৪৫).

৪৬। প্রীনারায়ণোহপি প্রীকৃষ্ণশ্র বৈভবমিতি বিজ্ঞাপয়িতৃং কালিন্দীয়দে তদেবাজুরায় দর্শয়তি—তস্থোৎসঙ্গে
ঘনশ্রামিতিয়াদি বহুভিঃ। বস্তুত ইদমেব প্রীনারায়ণরপং
য়েত্যনং দর্শয়িতৃং শক্যতে, তত্তশ্র বৈভবমিতি দর্শয়িতা, জলে
বপুরিতি কৃষ্ণস্থৈব হেতৃকত্তিম্॥ (৪৭—৫৭).

र्फि-० त्रीम मार्गाट की मुरुबाक समामार्ट्स अपलि तिराष्ट्री रहा में रेशा विश्व ।

চত্বারিংশোহধ্যায়ঃ

(১—৬). १। অত্যে চেত্যাদি। বহুমূর্ব্তোকমৃর্ত্তিকমিতি বহেব্যা মৃর্ব্তয়ো যশ্মাৎ স বহুমূর্ত্তিঃ শ্রীনারায়ণঃ; স এব একা প্রধানা মৃর্ত্তির্বস্ত সঃ, তথা তং শ্রীকৃষ্ণমিত্যর্থ:॥ (৮—৩०).

ইতি শ্রীদশমে শ্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে চত্বারিংশোহণ্যায়: ॥ ৪০ ॥

একচত্মারিংশো২ধ্যায়ঃ

১। স্তবত ইত্যাদি। বপুর্নারায়ণরূপং দর্শয়িতা ভ্য়ঃ সমহরং, কৃষ্ণ: শ্রীনন্দকুমারো দর্শয়িতৃত্বাত্তিরোভাবয়িতৃত্বাচ্চ। তক্ম তদ্বপুষ: সকাশাৎ প্রাধান্তং স্বারদিকমেব 🛚 (২—২৬).

২৭। মনাংদি তাদামিত্যাদি। দৃশাম্ৎসবং দধত্তাসাং মনাংসি জহার, ন তু বলাৎকারেণ হতবান্। দ্রব্যান্তরেণ विनिममः कृषा खवाश्वीकारता छाया धव, अथमभूतअरवरम বলাংকারোংম্বচিত এবেতি দদদিত্যশ্র ভাবঃ।

२৮। पृष्टे। मूकः अन्तिकाानि। आनन्तम् खिः मूर्वानन-মিতার্থ:। তথা চোক্তম্—'আনন্দো দ্বিবিধ: প্রোক্তো মৃত্তা-মূর্ত্তপ্রভেদত:। অমূর্ত্তপার্শ্রমো মূর্ত্তো মৃত্তানন্দোহচাতো মত: ॥ ইতি দিশাতানি হদয়ে লবং দৃশা সমাপা আতানি লব-मिलार्थः। जाधिः हितारकष्टाकृताः मानमीः वाशामा (२२,७०).

৩১। উচুঃ পৌরা ইত্যাদি। পৌরাঃ পুরজনস্তিয়: পুরুষা । গোপ্য ইতি সংস্থ সর্বেষ্ ব্রজজনেষ্ তাসাং দর্শনাতিশয়ামুরাগভাক্তাৎ প্রধানতয়া নির্দেশ: ॥ (৩২ — ৪৫).

৪৬। ভবস্তাবিত্যাদি। ইহ আংশেন অংশসমূহেন, কৃষ্ণত সর্বাংশেন, বলদেবোহপি তথেতার্থ:। অতএবাহ— জগত: क्यां धारा-यात्राह-नीनाकतर्गनाननात्र, ভराय मम्भटेखा ह॥ (४१-৫२).

ইতি প্রীদশমে শ্রীবৃহংক্রমসন্দর্ভে একচত্বারিংশোহধ্যায়: ॥ ৪১ ॥

দ্বিচত্বারিংশো২ধ্যায়ঃ

(১). ২। কা অমিত্যাদি। (১ম-শ্লে।⁰) "অথ ব্ৰন্ রাজ-পথেন" ইত্যাদিনা পূর্বশ্লোকেন কুব্জাং পপ্রচ্ছেত্যস্থ প্রশ্ন:। ন চিরাদচিরাদেবেতি প্রসাদাতিশয়ো বোদ্ধব্য:। ইয়ং তু কুব্জ। বস্তুতঃ পৃথিব্যেব, অহুরভারেণ ভুগ্নতয়া কুজ।। গন্ধগুণা সভাবাদেব কৃষ্ণায়াত্মসমর্পণং চিকীর্যতী স্ব-বৈরূপ্যঞ্চ দর্শয়ন্তী উপস্থিতেতি জ্ঞেয়ম্ ॥

৩। কা অমিত্যস্থোত্তরমাহ—দাস্ত্রশীত্যাদি। ভো অজ। ভো: পতে ! দাশুস্মি, অর্থাং তবৈব। অথবা, ভো অজপ। ব্ৰন্দণোহপি পালক ! তে তব দাশুস্মি। বিদর্গলোপে সন্ধি-রার্য:। দৈষ দাশরথিরিতিবং। যদ্বা, ভো: পতে। জপ মনসি স্মর, অহং তে দাস্থাস্মি। জপ মানসে চেতি ভূবো- জ্ঞেয়ং রতিপ্রিয় ইতি॥ (৪,৫). হংশত্বান্তবাহং দাসী। নির্মি^{ULA} মুম্^{ULA} সিল্টেচ্, Digitzed by Muthulakshimi Research Academy . ২ংশত্বান্তবাহং দাসী। নির্মি^{ULA} মুম্^{ULA} সিল্টেচ্, Digitzed by Muthulakshimi Research Academy . ৬। প্রসন্ধ ইত্যাদি। ভগবানখণ্ডস্বৈশ্বং প্রসন্ধ সন্

কংসান্থবর্তিনীত্যাহ--অন্তলেপকর্মণি কংসদমতা। গন্ধযুক্তি-কলায়ামেব তৎসমতাহম্, ন তু স্পর্শাদৌ। পৃথিবাংশে-নৈবমেতং সম্বন্ধঃ, পৃথিবীপতিত্বাং, ন তু মূর্তোহংশেনেতি যাবং। কুজবাঙ্গীকারার কন্তাপি সম্বন্ধে। ম্য়ীতি ভাব:। অতো হি শ্রীকৃষণ প্রত্যুপাশুদ্বজ্ঞানেনেয়ং তত্র ভক্তিমতী। শুলাররসভক্তাবিয়মেবোদাহ্বতা। অতো মন্তাবিতং তে তবঁ রতিপ্রিয়ম্, মম্ভাবস্তব রতিপ্রিয় এবেত্যর্থ: তে ইত্যা-বর্তনীয়ম্। ভাবিতমিতি ভাব ইতার্থে স্বাধিকঃ ক্তঃ। তম্মার্ত দহলেপনং যুবাং বিনা কোহততমোহইতি ? অহলেপনং তু যুবয়োরেবোচিতম্। ভাবস্ত মম তবৈবেতি কৃষ্ণং প্রতি

তাং কুক্সাং ঋজীং কর্ত্তুং মনশ্চক্রে, অস্তরক্ষরাং পূর্বমেব ঋজুং করিয়তীতার্থ:। মন ইচ্ছাম্। কুতঃ ? ইত্যাহ— দর্শরিরত্যাদি। দর্শনে ফলং দর্শরন্, মদ্দর্শনানন্তরং মন্তক্তপ্ত বৈরূপাং ন স্থাড়মইতি, তৎ কিং বিলম্বেন, সম্প্রত্যেবাম্থ ঋজুং করিয় ইতি মনশ্চকে। কারণে সত্যপি কার্যমেবাত্রে নাশ্রামাসেত্যর্থঃ॥ (৭).

৮। সা তদেত্যাদি। মৃক্দিশু স্পর্শনাৎ সন্থঃ প্রমদোত্স। লক্ষীস্থরপা বভূব। কেবলং কুজাতৈব গতেতি ন, অপি তু ভগবত্পভোগাযোগ্যতা চ বভূবেত্যর্থঃ॥

৯। তদেব স্পষ্টয়তি—ততো রূপগুণৌদার্বেত্যাদি। রূপেণ গুণৈশ্চ ঔদার্যেণ সম্পন্ন। উত্তরীয়াস্তাকর্ষণেন স্ব-সৌভাগ্যাতিশয়প্রকটনম্। জাতহুচ্ছয়া জাতমনোর্থা।

১০। জাতহাচ্চয়ত্বং দর্শয়তি—এহীত্যাদি। ন ত্বাং

তাজু মুৎসহে, ইহ এতাবতি তব প্রসাদে কা সাং তাজুমুৎসহেত। স্বরা পর্যকাকণিকেন প্রসপ্রেমাস্পদেনোমথিতং
চেতো যন্তান্তন্তা নে প্রসীদ। মাহত্র বাম্যং কৃথা:। হে
পুক্ষর্যভ ! পুক্ষোত্ম ॥ (১১).

ইতি প্রীদশনে প্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে দ্বিচন্দারিংশোহধ্যায়ঃ॥ ৪২॥

一个区域的2

ত্রিচত্বারিংশোইধ্যায়ঃ

(১—১৬). ১৭। মল্লানামিত্যাদি। অবিত্যাং তন্মহিমানিভ্জানাম, বিরাট্ বাজনং রাট্ দীপ্তিং, বিগতা রাট্ যক্ত স তথা; ভীত ইতি যাবং। এতেন বীভংসরসো বোদ্ধবাং। প্রীকৃষ্ণং প্রতি যক্ত ভীতত্বজানং স এব জুগুপাবিষয়ং,— জুগুপাথাক্ত স্থায়ন একনিষ্ঠবাং। স এব তথা, ন তু প্রাকৃষ্ণঃ। যদ্বা, অবিত্যাং প্রীকৃষ্ণমাধুর্যমজানতাম, কেবলং পুরুষবিগ্রহত্বেনৈব জানতাং বিরাড়িতি বিদিতঃ। তথাভ্তে প্রমপ্রেমাম্পদে বিরাড়ভি বিদিতঃ। তথাবীভংসরসো ভবতীতি দশবিধরসসিদ্ধিং॥ (১৮—২২).

২৩। এতে ভগবত ইত্যাদি। এতে ইহাবতীর্ণে।;
এনয়োর্মধ্যে একো হরের্নারায়ণস্তাংশেন, অঞঃ সাক্ষাৎ স্বয়ং
ভগবানিত্যর্থঃ। সাক্ষাদংশেনেতি পদাভ্যাং দ্বােরাবিশেষাখ্যায়ানপ্যেক্যােক্যাবতীর্ণাবিত্যেক্যেব পদম্॥

২৪। যঃ সাক্ষাদবতীর্ণঃ, স এব ক ইত্যাহ—স এষ মধ্যে বাক্যান্তরপ্রবেশঃ॥ (৩১—
ইতি শ্রীদশ্যে শ্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে ত্রিচন্দারিংশোহধ্যায়ঃ॥ ৪৩॥

কিলেত্যাদি। স এষ ইত্যেকবচননির্দেশাৎ পৃথপ্তভয়ো-বিবিচ্য কথনম্॥

২৫। নত্ন তথাপি দ্যোরেব দেবকীপুত্রত্বাদ্গোকুলনীতত্বাদ্দরেশনি বৃদ্ধিনত্বাচ্চ কগং স এই ইতি তদেভদ্তা।ং
শ্রীকৃষ্ণ এবোচাত ইত্যাশস্কাহ—প্তনানেনেত্যাদি। অনেন
থেন প্তনাদ্যোহতং নীতাঃ, স এব সাক্ষাদ্ভগবান্, অপরত্তংশ ইতি পূর্বোক্তবিবৃতিঃ॥ (২৬—২১).

ত । এবং পূর্ণজেন প্রীক্ষণ নিরূপ্য নারায়ণশু হরে-রংশেনাবতীর্ণ ইতি যা কথিততাং রামং নির্বর্গান্তি—অয়-ঞ্চাপ্রাপ্ত ইতি । অয়ঞ্চাংশভূতোহপায়ম্, অশু সাক্ষাদ্ভগবতোহগ্রন্ধঃ, অগ্রে জাতঃ। অনেন প্রলম্বো নিহতঃ। বংসকো যে বকাদয় ইতি যথাঞ্চন্মের নির্দিশন্তি। বস্তুত-স্তু ক্ষেটনের বংসক-বকৌ নিহতৌ। যদ্বা, (২৫শ-শ্লো⁰) "অত্যে চ তদ্বিশাং" ইতি পূর্বশ্লোকোজেরের শেষোহয়ম্, মধ্যে বাক্যান্তর্প্রবেশঃ॥ (৩১—৪০).

এবং চতু रुषातिः (भार्थाग्रः ॥ ८८ ॥

পঞ্চত্বারিংশোহধ্যায়ঃ

(১—৩). ৪। ন লকো দৈবহতযোরিত্যাদি। দৈবং প্রারন্ধন্, তম্মাপি হতং হননং যাভ্যাম্, ভাবে জ্বং প্রারন্ধ-ক্ষয়কারিণোরিত্যর্থা। তথাভূতাভ্যামপি ন লব্ধ ইতি যং, তং প্রারন্ধানীনং ন ভবতি; কিন্তু মনৈবেচ্ছাবিলসিত-মিদমিতি ভাবং॥ (৫—১৩).

১৪। মা ভৃত্য উপাসীন ইত্যাদি। উপাসীনে উপাসকে জনে ভৃত্য ইব মান্ন বর্তমান ইত্যর্থ: ;—(ভা⁰ ৯।৪।৬৩) "অহং ভক্তপরাধীন:" ইত্যক্তে:। অতো ভক্তপ্স তবাহমপি ভক্ত:, ন তৃ রাজেতি কৃত্য। (১৫—২২).

२०। या य्प्रिम जािना जािन व हे ि नना पर्पा-

হপি যাদবা এব, অন্তথা জ্ঞাতিস্বান্থপপতে:। এক্সাম ইতি ভগবত: সত্যবাজ্বাৎ তত্ৰ গমনং মধ্যে মধ্যে ভবতীতি বোদ্ধবাম্। প্ৰাকৃতাকুপযোগিস্বান্তৎ পুনর্ন বিবৃত্ম। यहा, নিতাবৃন্দাবনস্থপপে মধ্যে মধ্যে তেষাং সাক্ষাদ্ভবতীতি এক্সাম ইতি পদস্ভ ভাবঃ॥ (২৪—৪৪).

৪৫। গুরুপুত্রমিত্যাদি। নিজকর্মনিবন্ধনমিতি নিজকর্মির নিতরাং বন্ধনং যশু, তথাভূতমপি মচ্ছাসনপুরঃসরঃ সন্ আনয়দ্ব। মচ্ছাসনেনৈব তশু প্রারক্ষং নষ্টমিত্যর্থঃ। ত্ব্যাত্ত মচ্ছাসনে বিপ্রতিপত্তিন কার্যেতি ভাবঃ॥ (৪৬—৫০),

ইতি জ্রীদশমে জ্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে পঞ্চতারিংশোহধ্যায়: ॥ ৪৫ ॥

ষট্চত্বারিশো২ধ্যায়ঃ

(১). ২। তমাহ ভগবানিত্যাদি। ভক্তং তত্রাপি প্রেষ্ঠং প্রেয়াংসম্, তত্রাপি একান্তিনম্। কচিং রহসি পাণিনা পাণিং গৃহীত্বেতি প্রণয়াধিক্যপ্রকটনম্। প্রপয়াতিহর ইতি হেতু-মদ্বিশেষণম্॥ (৩).

৪। তা মন্মনন্ধ। ইত্যাদি। তা ইতি বিপ্রলম্ভলীলাবিষয়ন্ত্রনাঙ্গীরুতাং, মিয় মনসং কং স্থাং যাসাম্, অতএব
মংপ্রাণাং, মম প্রাণম্বরূপাং, মদর্থে মিয়িমিন্তং ত্যক্তং দৈহিকং
দেহসম্বন্ধি স্থাং যাভিং। নরেবং চেং, তৎ কথা তদ্বিরহেণ
জীবন্তীত্যাহ—মামেবেত্যাদি। মামেবাত্মানং মনসা গতাং
প্রাপ্তাং, ময়াত্মনৈব তা জীবন্তীত্যর্থং। কীদৃশমাত্মানম্ ?
দিয়িতং বল্লভম্। স্বাত্মভোহিপি বল্লভম্। কুতং ? প্রেষ্ঠমতিপ্রিয়তমম্। নল্বেবং চেজ্জীবন্তি, তদা কিং তাং প্রতি চিন্তাকরণেন ? নৈব্যিত্যাহ—যে ত্যক্তলোকেত্যাদি। যে জনা
মদর্থে ময়িমিন্তং ত্যক্তলোকধর্মাং, ত্যক্তা লোকা ধর্মান্চ হৈন্তে তথা, তানহং বিভিমি, হাদি বহামি। কিং পুনন্ত্যক্তদৈহিকান্তা ইতি তত্মদেশাকরণে মম কুতন্মতা অধৈর্যক্ষেতি,
তত্ম গন্তব্যমেব ভবতেতি ভাবং। নহু ভবন্মতেইপ্রকটরপে-

হত্তীয়াংশে বৃদ্ধাবনে নিত্যাং ভগবান্ কাভিশ্চিয়িত্যসিদ্ধাভিঃ
সহ বর্তত এব, তং কথং তত্ত্রৈব প্রকটীভূয় তাসাং
বিরহং নাপনাদয়তি ? সত্যম্, নাপনাদয়তীতি কথং
জ্ঞায়তে ? কিন্তু বিপ্রলম্ভ-শৃদ্ধারস্থাপি রদনীয়ত্বে ভগবতস্থদদীকারো যুদ্ধাত এবেতি বিপ্রলম্ভলীলা নাল্যথা ভবতীতি
তদর্থৈবেদৃশীচ্ছা ভগবত ইতি সর্বমনব্যুম্। বিপ্রলম্ভো
নানা; তত্র প্রবাসরূপস্থাস্থ তাসাং মনস্থাবিভাবঃ। তেন
ভক্তবিচ্ছেদহঃখামুভবলীলেয়্মিতি স্বর্সা। অতোহপ্রকটবৃদ্ধাবনস্থানাং কাসাঞ্চিল্লিয়েগিগত। অক্যাস্থানাং
কদাচিং সংযোগঃ, কদাচিদ্বিয়োগত। অক্যাসাং রাজক্যাস্থেন স্থিতিরিতি পূর্বোক্তং ত্রৈবিধানেব তাস।মিতি স্থিতম্।

ে। ময়ি তাঃ প্রেয়সামিত্যাদি। প্রেয়সাং প্রাণানামিপি প্রেষ্ঠে প্রিয়ত্যে দ্রস্থে গোকুলস্তিয়ঃ স্মরস্তাঃ সত্যো বিমৃহস্তি। তক্ষান্তা মৎসন্দেশেঃ সাস্বয়েত্যর্থঃ॥

৬। নত্ন কথঞ্চিদেব তা জীবস্তি, তদলং তত্র গমনে-নেত্যাহ—ধারমন্ত্যশ্চেত্যাদি। কুচ্ছেন কষ্টেন, প্রায়ঃ কথঞ্চন, কথমপি প্রাণান ধারম্ভিয়া সম্বাদ্ধ

তে ভাবঃ। নহু ভবন্মতেইপ্রকটরূপে- কথম্পি প্রাণান ধারমুস্কিdenনৃত্ব কথং তব বিরহেণ তাসাঁ CC-0. In Public Domain. Digitzed by Muthulakshmi Research মুস্কিdenনৃত্ব কথং তব বিরহেণ তাসাঁ জীবনং সম্ভাব্যতে? ইত্যাশন্ধাহ—প্রত্যাগমনসন্দেশৈ-বিত্যাদি। মন্ত্রা (ভা⁰ ১ । ৩ ৯ । ৩৫) "আন্ত্রাস্থে" ইতি বত্তক্রম, তদাশনৈব জীবন্তীত্যর্থ:। মে বল্লব্য ইতি মমকারপুর:-সরোক্তি: প্রমপ্রেমস্টিকা॥

१। ইত্যক্ত ইত্যাদি। আদৃত ইতি গোপীনাং দর্শনং
 গ্রম ভাবীতি সভাগ্যমৃদ্ধাব্য সাদরং॥ (৮—২৯).

৩০। যুবাং শ্লাঘাতমাবিত্যানি। নারায়ণেইথিলগুরাবিতি
নারায়ণোপাসকত্বেনাপি নারায়ণে সতি যদ্যশ্রাদিথিলানাং
নারায়ণাদীনামপি গুরৌ শ্রীক্লেফ ঈদৃশী মতিঃ কুতা, তৎ
তত্মাদ্যুবাং শ্লাঘাতমৌ। বস্তুতস্তু শ্রীনন্দ-যশোদে নিতাসিদ্দে
এব, তথাপি তত্র প্রবিষ্ঠৌ দ্রোণধরাত্মানৌ প্রতীয়ম্ক্তির্বদিত্রোতি॥

৩১। এবং প্রীব্রজরাজন্ম নির্গচ্ছতঃ প্রাণান্ কন্ধনিব জানসার্গং প্রস্তৌতি—এতৌ হীত্যাদি। বিশ্বস্থা যোনী উং-পত্তিস্থানে, ন তৃ কন্সাপি পুরে ; বিশ্বযোনেঃ পুত্রত্বসম্প-পন্নসেবেতি ভক্তা। মেহাতিবেকং বার্য়তি॥ (৩২).

৩৩। তিম্মন্ ভবন্ত। বিত্যাদি। নাবায়ণে কারণমর্তামূর্তে বিনারায়ণক্স দলক্ষীবিভৃতিরিতি যাবৎ, তক্তাঃ কারণরূপা মর্ত্যা মর্ত্যাকারা দ্বিভূজা মূর্তির্যক্ষ তিম্মন্। ভাবং বিধতঃ, জকঃ কিংবা যুবয়োঃ স্বকৃত্যম্। অবশিষ্টে ভাববিধানমের ফলম, তত্ত্বভবতোইখণ্ডমের ॥

৩৪। অতো দর্শন্মপি শীঘ্রং ভাবীত্যাহ—আগমিয়তী-ত্যাদি। অদীর্ঘেণ শীঘ্রমেব॥

৩৫। তত্র কিং প্রমাণমিত্যাহ—হত্বা কংস্মিত্যাদি।
 তদ্বাকামের প্রমাণম, তস্তা সতাবাক্ত্রাৎ।

৩৬। অতঃ থেদো ন কার্য ইত্যাহ—মা থিলতমিত্যাদি। থেদাভাবে কারণমাহ—দ্রুক্ষাথঃ রুঞ্চমন্তিকে। নমু তস্থা-গমনং চ্ছরম্, কার্মব্যাপৃত্তেনানবসরত্বাদিতি চেৎ, নৈবম্। ন স জীববদ্দেশাদ্দেশান্তরগমনে প্রযত্নবান্, ব্যাপকত্বাৎ

সর্বত্রাভিব্যক্তিরেব তক্ষেত্যাহ—অন্তর্মণীত্যাদি। ভূতানামন্তর্মদি স হংশর্মপেণান্তে। কন্মিন্ ক ইব ? এগসি জ্যোতিরিব। অতো যদংশঃ সর্বব্যাপী, তম্ম সর্বব্যাপিত্বে কিমাশ্চর্যমিতি ভাবঃ॥

৩৭। কিঞ্চান্তর্ঘামী তু ক্লফ্যাংশঃ, ক্লফ্থংশী; ভেদ-স্থনয়োরয়মেবেত্যাহ—ন হস্তাস্ত[ী]তি দার্দ্ধ-ঘাত্যাম্। অস্তা-ন্তর্ঘামিনঃ। তুলোব ব্যাখ্যা॥ (৩৮).

তন। ক্রীড়ার্থ: সোহপীতি। স-শব্দ: শ্রীকৃষ্ণপর:,—ইদং
শব্দ-তচ্চদাভাগং ব্যধিকরণত্বেন নির্দেশাৎ। সোহপাংশুপি
ক্রীড়ার্থ: সন্ সাধ্নাং ভক্তানাং পরিত্রাণায় কল্পতে, সমর্থো
ভবতি, তথাবিধ-বাৎসল্যাৎ। অতঃ থলু যুবয়োরভিকবর্তী
ভবিশ্বতি॥

৪০। নরসৌ অংশিত্বেন পরব্রহ্মতয়া নিও বি এব, কথং
তক্স বাংসলাাদি-গুণকল্পনেত্যাহ—সন্থমিত্যাদি। নিগু বাৈহপি সন্ত্বং রক্তর্য ইতি গুণান্ ভল্পতে। কুতঃ? অতি
অতিশয়ং ক্রীড়ন্ ক্রীড়াপরঃ সন্। তত্ত্ব দৃষ্টান্তমিবাহ—অত্র
অজঃ স এব, গুণৈরিতঃ প্রাপ্তঃ সন্ স্প্রত্যবিতি হস্তি
ম্থেতি বোদ্ধবাম্॥

8)। নম্বন্তর্বামী চ কর্ত্তা, তৎ কিমনয়োর্ভেদ ইত্যুক্ত-মিত্যাশস্ক্ষাহ—যথেতি। আত্মা অন্তর্বামী কৃষ্ণস্থাংশঃ, চিত্তে কর্ত্তবি অহং কর্ত্তেতি স্মৃতঃ। যথা ভ্রমবিকেত্যাদি তুলামেব॥

৪২। প্রকৃত্যাহ—যুবয়োরিত্যাদি। আত্মজঃ, আত্মনা
স্বয়ঃ জাত ইত্যাত্মজঃ স্বপ্রকাশঃ। তথাভূতোহপি হরিরয়নেষ
ভগবান্ যুবয়োরেবাত্মজ এব ন ? অপি ত্বাত্মজ এব। অয়নেবেতি কঃ ? সর্বেষামাত্মা পিতা মাতা ঈশ্বরঃ স প্রসিদ্ধঃ।
অতো (৩৬শ-শ্লো⁰) "মা বিছাতঃ মহাভাগৌ ক্রক্ষাবঃ কৃষ্ণমন্তিকে" ইতি সাধ্ক্রমেব॥

৪৩। দ্বাত্মতং তস্থ দর্শগ্রাহ—দৃষ্টং শ্রুতমিত্যাদি। তুল্যম্॥ (৪৪—৪০).

ইতি প্রীদর্শনে শ্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে ষট্চতারিংশোহধ্যায়:॥ ৪৬॥

সপ্তচত্বারিংশোহধ্যায়ঃ

(১,২). ৩। তং প্রশ্নরেণেত্যাদি। স্বীড়হাদেত্যাদে ত্রীড়াত্র তং বিনাপি জীবাম ইতি প্রেম্ণো নির্বালীকত্বা-ভাবেনাত্মানং প্রতি ব্রীড়া; হাসস্ত স্বয়মাগমিস্থামীত্যক্ত্রাপি তেন নায়াতম্; সথৈব প্রেষিত ইতি শ্রীকৃষণ প্রত্য-স্থাস্চকমীক্ষণম্। তৎসথেতি তৎপ্রেমপ্রাকট্যকরং স্মৃতং কিময়ং বক্তীতি তচ্ছুবণার্থম্। রমাপতেরিতি সাস্য়ম্।

৪। জানীমস্বামিত্যাদি। অক্থিতেনৈব জানীমস্বং যত্ন-পতে: পার্ষদ ইত্যর্থ:; যতুপতের্ন তু গোপীপতেরিতি বক্রোক্তি:। পিরো: প্রিয়চিকীর্ষয়া ভবান্ প্রেষিতঃ, ন ত্বশাকম। তথা সতি স্বয়মেবাগমিয়াৎ॥

ে। তদেব প্রকটয়ন্তা আহঃ—অন্তথেত্যাদি। অন্তথা গোব্রজে তহ্ম স্মরণীয়ং ন প্র্যামঃ; পিতরৌ বিনা স্মৃতি-বিষয়োহত্র নান্তীতি ভাব:। নত্ন তস্থাত্মারামস্থ পিতরৌ প্রতি তথা স্বেহঃ ? ইত্যাশস্ক্যাত্ঃ-স্বেহান্তবন্ধো বন্ধনামিতি। মুনেরাত্মারামস্থাপি। অতো ন বয়ং বন্ধবং, অস্মান প্রতি স্মৃতিরপি তস্ত তুর্লভেত্যসুয়োক্তি:।

৬। নম্ব ভবতীঃ প্রতাপি তম্মতিশয়ৈব নৈত্রীতি স্প্রসিদৈর বার্তা, নেত্যাহ:—অন্তেষিত্যাদি। অত্যেষু মদ্-বিধেষু অর্থকুতৈব মৈত্রী প্রয়োজনকুতেব। সা চ যাবদর্থ-বিজ্মনম্, যাবং প্রয়োজনম্, অতএব বিজ্মনং মৈত্রাল্থ-করণমেব, ন তু মৈত্রী। তত্মাৎ পুংভি: স্ত্রীয়ু কুতা মৈত্রী ষট্পদৈ: স্থান: স্থ কতা মৈত্রীব। তে তু যাবনাধুসম্ম-স্তাবদেব তাস্থ রজান্তি, তদ্বৎ পুমাংসোহপি স্ত্রীষু। এতেন তস্থাস্থার ন নিষৈতবং প্রেমেত্যাক্ষেপোক্তি:॥

৭। তৎসজাতীয়ান্মাদাহরণানি দর্শয় স্তি—নিঃসং তাজন্তী-ত্যাদি বহুভি:॥

৮। জারা ভুক্ত্বা রতাং স্তিয়মিতি ভগবন্তং প্রত্যা-ক্ষেপ:। বয়ং তু তং পরমপ্রেয়াংসমিত্যেব জ্ঞাতবত্য:, সম্প্রতি তদ্ব্যবহারেণ জারমেব তং জানীম ইত্যর্থ: । (৯),

১•। ইতি সংস্বৃত্য সংস্কৃত্যেত্যাদি। যানি কৈশোর-वानारमाति चरेकरभारत ७९रेकरभारत ह, यवारना छन-

১১,১२। তত্তিব কাচিদ্দৈবাগতং মধুকরং দৃষ্টা मा-ক্ষেপমুদ্ধবং প্রতি বক্তুমনৌচিত।। তিম্মানেব মধুকরে তদ-ভাবমাপাতা নানাভাবশবলেনোরাদেন নিগদতি। তথা চ 'ভাবান্তরসমাবেশাছক্তিবৈচিত্র্যভোহপি চ। উত্তরঙ্গতয়াদ্দী-ত্বাতুনাদো বহুধা মতঃ। ' তদ্যথা-- 'প্রলাপ'চ বিলাপ-*চান্তলাপো বিপ্রলাপকঃ। আলাপ*চাপলাপ*চ স্থ্রকাপ*চ সপ্তম: । প্রবিলাপোই ইম শৈচব প্রতিলাপস্ততঃ পরম্। সংলাপ-শ্চেতি বৈচিত্রাম্মাদে দশ্ধা গিরাম্॥' ইত্যত্রাপি শ্লোক-দশকে যথাযথং দশধা বৈচিত্র্যং জ্ঞেয়স্। তত্ৰ <mark>প্রলাপ</mark>ং দর্শয়তি—মধুপেত্যাদি। হে কিতবনন্ধো। কিং তবাস্তীতি কুত্বা প্রসর্বস্বং যো হ্রতি, স কিতবস্তস্ত ব্রুং, স এব বা বন্ধুৰ্য স তথা মধুপ ! ভ্ৰমর ! পক্ষে মধুশ্ৰেষ্ঠ উদ্ধৰ ! মধুকরোহপি কিতবশু ষিড্গশু বন্ধুর্ভবতি, বর্ণসাম্যাৎ। অতঃ কিতবরূপক্ত ক্রীফণ্ডাপি বন্ধুর্মিত্রম্, মধূন্ পাতীতি, মধু পিবতীতি চ শব্দসারপ্যাচ্চ বন্ধু:। তং নোহস্মাক-মঙ্ঘিং ম। ম্পৃশ। কিতববরু বং পুনর্ব্র চয়তি—সপত্না ইত্যাদি। স চ কিতবঃ সপজা়াঃ কুচবিল্লিতমালায়াঃ কুস্কুমাকারা^{নি} যানি শ্বশ্ৰূণি শ্বশ্ৰপ্ৰায়াণি কেশৱাণি তৈৰিশিষ্টঅমপি মধুপ⁸, তথা সপত্নাঃ পদ্মিত্তপেক্ষয়া নাগকেশরবল্লী সপত্নী, তত্তাঃ কুচপ্রায়া যে ন্তবকান্ডেষাং বিলুলিতা বিগলিতা যশ্<mark>তাং স</mark> তথা, ন বেত্যৰ্থ:। মদা, বিল্লিতা ক্লুটেতি <mark>যাবং।</mark> তথাভূতায়াং মালায়াং শ্রেণ্যাং যে কুস্কুমপ্রায়াঃ পরাগা ন্তদ্যুক্তানি শাশ্রণি শাশ্রপ্রায়াণি মুখরোমাণি তৈযুঁ জঃ। অতোহস্মাকং পাদস্পর্শস্তবাত্মচিত ইতি ভাবঃ। নম্ন ^{বং} প্রসাদনায় তন্নিযুক্ত এব ত্বংপাদম্পর্শনং করোমীতি চে তদপাযুক্তমিত্যাহ—বহন্বিত্যাদি। মধুপতি: স কিত^{বন্ধ} নানিনীনাং মধুমানিনীনাং প্রসাদং বহতু প্রাপয়তু, কা^{র্য} ত্বিতার্থ:। কিমস্মাক: তৎপ্রসাদনেন, মধুপতিত্বাৎ। নর্ধু মানিনীনাং প্রসাদকরণমেব তস্তোচিতম্। যদা গোকু^র পতিরাসীং, তদাস্মাকং প্রসাদনং যৃং কুতং তৎ সমূচিত্র্য নাধুনেতি বাক্যার্থ:। কিঞ্চ, ঈদুগেবংবিধমস্মাকম্^{দেশ} বাল্যে চ, যদ্যৎ কৃতং তত্তদিত্যর্থ: ॥

CC-0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshimi Research বিষ্ণেমান্ত্র সমূল স্থান ক্রেডিনার্ড্র স্থান ক্রেডিনার্ড্র স্থান্ত্র স্থান্ত স্থান্ত্র স্থান্ত স্থান স্থান্ত স্থান স্থান্ত স্থান স্থান্ত স্থান্ত স্থান স্থান্ত স্থান স্থান স্থান

যুশু বং দূতঃ। মধুপতিঃ স বভাপি বভাঃ প্রতি প্রসাদনা-পেকোইর্মিতি, যদব উপহ্সিয়ন্তীত্যর্থঃ। অতঃ সর্বথা তবেদং কর্ত্যন্তি চিত্রিতি মহাবাক্যার্থঃ। অত্যোন্নাদোহন্দী, নির্বেদা-ক্ষেপ্লানি-গর্বাদয়োহদানি, প্রলাপ উক্তিবৈচিত্র্য । দৃতত্ত্বন ক্লয়িআ সপজাাঃ কুচবিলুলিতেত্যাদিনানর্থক্যাৎ॥

১৩। নন্থ কিং তেনাপরাদ্ধম্, কথমেবং ত্যাঞ্চিপ্দী-ত্যাহ-সক্রদিত্যাদি। স্বামধরস্থবাং সক্রং পায়য়িত্রা অস্মান তত্যজে তত্যাজেতি যং স এবাপকারো মহান্; যতঃ পীতামৃতানাং মরণমপি তুর্লভম্। অতো মরণাভাবে হি নো তুঃখ্যিত্যাশয়ঃ। কীদৃশঃ ? ভবাদৃক্ ভবৎসদৃশঃ, ভবান্ যথা স্থানসস্তাজতি। কিন্তিয়ানেব বিশেষঃ, তং পীতা ত্যজিদ, স পায়য়ির। তাজতি। পীর। যগতাক্ষাৎ, তথাপি মর্তুম-শক্ষাম্। পায়য়িত্বা চেদত্যজ্জেনৈব মতু ইন শক্যতে, পীতা-মৃতত্বাদিত্যুক্তমেব। কীদৃশীম্ ? মোহিনীম্, ন কেবলং মরণা-ভাবজননীমপি তৃনাদকারিণীম্। মধুপ-পক্ষে পায়য়িত্বেতি স্বার্থে ণিচ্। স্থামপি স্থমনসন্তাজন্তি, তুর্মনমঃ পরিগৃহন্তীতি শ্লেষেণ বিদপ্ধতা তশু স্থচিতা। আত্মনঃ দৌমনশুঞ্চেতি গৃঢ়ো গর্বঃ। এবংবিধমবিদশ্ধং পন্মা কথং সেবতে ইত্যা-শঙ্কানুদ্ভাব্য স্বয়মেব শিদ্ধান্তয়তি চ—পরিচরতীত্যাদি। তৎ-পাদপদ্মং কথং তু পদ্মা পরিচরতীতি পূর্বপক্ষঃ। অপি সম্বাবনায়াম্, বতেতাভুতে। উত্তমঃশ্লোকা যে জল্লাতৈহ্তি-চেতা:। উদ্গতং তম: পাপং য্সাত্তথাভূত: শ্লোকো যশো যেষাং তে তথা। তথাবিধৈরেব জল্পৈর্ফ্ তিচিত্তা, তথাবিধ-কথয়ৈব প্রলোভিতা, ন সা তস্ত হৃদয়জেতি সাপ্য-বিদশ্বেতি তাং প্রতি চাক্ষেপঃ। অত্রাপুনুনাদ এবাঙ্গী, गर्वारुषारुभागत्यार्भानि । विनाभः॥

১৪। পুনরপি হুস্ক্রণং মধুকরম্দিশু সাস্যমিবাহ— কিনিহ বহিবত্যাদি। হে ষড়ভেবু ষট্পদ! ইহাস্মাকন-প্রতো যদ্নামধিপতিং কিং গায়সি ? যদ্নামধিপতিত্বেনাস্মাকং পুরতঃ স গেয়ো ন ভবতি, তত্রাপি বহু। সরুদ্যদ্গীতং তদহং ক্ষমে, পুনঃ পুনর্ম। গীয়তাম্। বড়জেঘু ইতি চরণ-ৰাহ্ল্যমেব, ন তু বুদ্ধিবাহ্লাং তবেত্যাক্ষেপ:। নহু ময়াসৌ ষদ্নামধিপতিত্বে ন গীয়তে, অপি তু ভবংগ্রিয়ত্বেনৈবেতি চেৎ সত্যম্। গতঃ দ কাল ইত্যাহ—পুরাণং পুরাণপ্রেমাণম্।

মানিনীনামেব প্রিয় ইতি দয়োরেব হেতুমদ্বিশেষণম্। নত্ন তর্হি কাসো গেয় ইত্যাহ—বিজয়সথেত্যাদি। বিজয়ঃ সর্বোংকর্যস্তস্ত স্থা স তথা। অথবা, বিজয়েন সর্বোংকর্মেণ স্থাঃ সচ্ছিদ্রাঃ সাহকারাঃ, অহকারাথ পরং ছিদ্রং নান্তি, তথাভূতা যাঃ স্থাঃ। অর্থাৎ তক্ত্রৈব তাসামগ্রে তংপ্রসঙ্গো গীযতানিতার্থঃ। নতু তদাগ্রতো গানৈর্ম্ম কো লাভঃ? ইত্যাশস্ব্যাহ—ক্ষপিতেত্যাদি। তা ইষ্টং তবাভীষ্টং কল্পান্তি কল্পায়ান্তি, যত ইষ্টা অর্থাৎ তক্ষেতি। নম্ন ভবত্যোহপীষ্টা ইত্যাশকাহ-ক্পিতকুচকজঃ। তদালেবেণ ক্ষপিতা নষ্টা কুচকজো যাসাম, অতস্তা এবেষ্টাঃ, বয়ং তু সকল ইতি ন তথা। অতস্তা এব তবাভিম্তপ্রদাঃ, ন ব্যমিতি মাহত্র গীয়তামিতি বাক্যার্থঃ। অত্রাপ্যুন্মাদোহন্দী, অমর্ধাক্ষেপাস্য়া-टेन ज्ञानरपारकानि । जञ्जाभः, किः भाषमीजि निएक निषित्क গীয়তামিতি মুহুর্ভাষণাৎ॥

১৫। নত ভবতীভিবিনা তম্ম কা অন্তা এবংবিধ-সোভাগ্যাঃ সন্তি, যাসামতো ময়া তৎপ্রসঙ্গং কর্ত্তব্যঃ ? ইত্যা-শঙ্কাহ—দিবি ভুবীত্যাদি। ত্রিলোক্যামিত্যর্থে দিবীত্যাদি। তশ্য কাঃ স্ত্রিনস্ত্রেলোক্যাং ছ্রাপাঃ? ন কাশ্চিদপি। কিং বহুনা ? যুস্ত চরণরজো ভূতির্লন্দীকপাস্তে, তত্র বয়ং কাঃ, বয়ং কুজা এব। নম্ম লক্ষ্মীশ্চরণরজ এবোপাত্তে, ন তু ভবতা ইব সা তন্মনোমাণিক্যহারিণী, তেন ভবত্যো লক্ষীতোহপ্যতি-সৌভাগ্যাঃ ; ইত্যাশস্ক্যাহ—অপি চেত্যাদি। অপি চেত্যঙ্গী-কুতো উত্তমংশ্লোক ইতি শব্দঃ কুপণপক্ষ এবেতি কৃত্বা কুপণাস্ত্রমাত্র কদাচিদন্ত্রজ্যত্যপি। তেন কিং বয়ং লক্ষীতো ধন্যাঃ ? নৈব, বয়ং তু ক্বপণা এবেতি। অথবা, বয়ং কা ইতি বয়ং নোত্তমাং, ন কুপণাঃ। উত্তমাশ্চেদভবিস্থাম, তদাভি-ল্মণীয়া এবাভবিক্সাম। কুপণাশ্চেদভবিক্সাম, তদাপি তশু উত্ত্যশ্লোকতয়। কুপণপক্ষপাতিত্বেনার্গ্রাহ্। এবাভবিয়াম। যথা কুপণায়াঃ কুজায়াঃ পক্ষপাতিবেনাত্ত্ত্ৰহঃ কৃত ইত্যাহ —অপি চেতি। উত্তমশ্লোক-শব্দঃ কুপণপক্ষ ইতি যং, তং কুজায়ামেব চরিতার্থমিতি হৃদয়স্থ্য। অত্রাপুল্যাদোহন্দী, মতি-দৈক্তাদয়োহন্দানি। বিপ্রলাপঃ। দিবি ভ্বীত্যাদিনা স্বাসামেব স্থাপত্বাৎ স্বস্থাপি চ স্থাপত্তে প্রাপ্তের বিরোধাৎ। ১৬। পুনর্ভান্থা ভাল্পা চরণ এব পতিতং তমালক্ষ্য

मगीभामागं । तोरें जाम् जिंकर्मिक मार्वे भामभागानिकि-শ্চাত্মরাবিত্বয় প্রসাদনপণ্ডিতশ্য তব চরিতং বেদ্মীত্যর্থ:। চরিতমিত্যধ্যাহার্য্। উন্নাদোকৌ ন্নেপদং গুণঃ। তস্মা-চ্ছিরসি কুতং পাদং বিস্জ। মৃকুন্দাদভ্যেত্যেতি মৃকুন্দাৎ সর্বমিদং শিক্ষিতমিতি ভাব:। তেন ধৃর্ত্তবৈষম্, ন তু সাহজিকমিদম্। তস্মাৎ পাদং মৃঞ্। অথবা, পাদং শিরসি বিস্তন । শিরসি করোষি চেং, কুরু। কিং তেন তেনাপি, ন কতিধৈবং কৃতম্। নত্ন কথমেবং কাঠিভাদৌদাসীত্ত-মালম্বদে ? ইত্যাহ-স্কৃত ইবেত্যাদি। স্কৃতে স্ব-স্থনিমিত্তং বিস্টাপত্যপত্যক্তলোকা:। অস্মাদকৃতচেতা অকৃতজ্ঞ ইব যে। বাস্তজং, অস্মিন্নকৃতজ্ঞে হু ভোঃ কিং সন্ধেয়ম, কিং পুন: সন্ধি: কার্য ইত্যনপেকৈব সমূচিতা। তেন শিরসি কুতপাদং মুঞ্চ, শিরসি বা পাদং বিস্তন্ধ, মম ন কাপি হানিরিতি। অত্রোনাদোহনী, অবহিখাম্বতামর্বাদয়োহন্দানি। আলাপঃ, পূর্ববৃত্তভাষণাং॥

১৭। অস্মিন্ কিমনুসন্ধের্মিতি প্রাপ্তক্মেব, দোষান্তর-মুদ্রান্য দৃষ্টান্তেন স্পষ্টয়তি—মুগয়ুরিবেত্যাদি। অসিতস্থ শ্রামক্ত সংখ্যারলম্। শ্রামেন সার্দ্ধং স্থামজ্চিত্সেবেতার্থঃ। খ্যামেন কিমপর।দ্ধনিত্যাহ—মুগয়ুরিবেতি। একো রামাথাঃ शामः क्षीनः वालिमः नित्रभतामम् विवारमः। न त्कवलः তক্ত স এব দোষঃ, স্তিয়ং শ্রপনধাসপি বিরূপাসকৃত। ন কেবলং স এব দোষঃ, স্ত্রীজিত । অন্তো বামনাখ্যঃ শ্রাদো বলিং পূজামতা ভূক্তা বলিং ধ্বাজ্জবদ্ববন্ধ। তথায়মপ্য-আকং দৰ্বমেৰাপত্ৰতা তাক্তা গতবান্। ভাগবেনায়ম্পি তথেত্যনেন স্থামন্ত্রিতমেবেতি ভাবং। নম্ন তহি নিরা-কাজহত্বেনৈব স্থীয়তাম্ ? কিমেতেন তদ্দোষপ্রকটনেনেতি চেত্তরাহ—ত্তাজন্তংকথার্থঃ। তন্তেদৃশী যা কথা সৈবার্থো ধনং তদ্ত্তাজন্তাজু মশক্যা। যদা, তন্তা অর্থো নিবৃত্তি-র্ন্তাজঃ, তম্ম কাঠিতাতদ্বার্তা ন শ্রয়ত এব। তম্মাৎ পরং গীয়তামিতি শেষঃ। অত্রাপুনাদোহন্দী, অস্যাবহিত্থামধাদয়ো-২ঙ্গানি। অপলাপঃ—উক্তিবৈচিত্রাম্, সখ্যাকাজ্ঞানিহ্নবাৎ॥

. ১৮। কথার্থো হস্তাজ ইতি ষহক্তম্, তৎ প্রকারান্তরেণ দ্রদয়তি—যদমুচরিতেত্যাদি। যদ্যস্তাহ্নচরিতলীলা অমু অমু-ক্ষণং চরিতা কৃতা যা যা লীলা, সৈব কর্ণপীযুষং তস্ত বিপ্রেষ:,

ধর্মা বৈত্তে, দীনং গৃহকুটুম্বং সপদি তৎক্ষণাত্বংস্জা বহবে। জন। বিহন্দ। ইব ভিক্ষ্চর্যাং চরন্তি। বিনষ্টা মৃতপ্রায়া অতি-ক্ষামা অতএব দীনা:। যদা, একমেব পদং বিধৃতদ্বন্ধা বিধৃতহন্দা বিধৃতধৰ্ম।স্ত্যক্তবৰ্ণাশ্ৰমধৰ্মাস্তথাপ্যবিন্টা অভ্ৰা দীনা নিবিল্লা:। এবস্তৃতস্থ তস্থাতথাবিধাদদকং প্রাপ্য কর্ণং তৎকথাং ত্যক্ষাম ইতি বাক্যশেষঃ। অত্রাপ্রানাদ এবাদী। মত্যোৎস্থক্যাদয়োহঙ্গানি, স্থপ্রলাপ উক্তিবৈচিত্রাম। যুদ্ধান নাদত্ত স্থবচনত্বং ন স্বাভাবিকং তরঙ্গীত্বাৎ, তথাপি কদাচিদ-ভবতি, লোকে দৃষ্টবাৎ ॥

১৯। কিন্তু বয়সজ্ঞা এব, যতন্তৎকথাং সভ্যামেবেতি गणगानाखभागर रेजार्—वय्युट्याद्वजानि। वय्युक्ताः, যতো জিন্ধব্যান্ততং জিন্ধশু কুটিলস্থ ব্যান্ততং বচনমূতং সত্যমিব শ্রদ্ধানা অভবামেত্যর্থ:। কাঃ কিমিব ? কুষ্ণবন্ধো হরিণ্যঃ কুলিকরুতঃ ব্যাধগীতমিব, তা যথা ব্যাধশু রুতঃ মনোরম্মিতি শ্রদ্ধানা নশ্বন্তি। তাশ্চাজ্ঞা এব পশুত্বাং। তাঃ কৃষ্ণবধ্ব এতদসকুদ্দদৃশুরত্বভূতবত্যঃ,—দৃশেজ্ঞানবচন-বাং। কীদুখো বয়ং তাশ্চ ? তন্নথস্পর্শেন তীব্রাঃ স্মরক্রজো যাসাম্। হরিণীপক্ষে তত্তা নথো নারাচঃ সর্বলোহ্ময়ঃ শর-বিশেষঃ, ন বিভাতে খ্যাকাশো যস্ত্র, নির্বকাশত্বাতৎস্পর্শেন তদ্বেধেন তীব্ৰস্বরান্তীবাহুভবা কজো যাসাম। অতঃ কৃষ্ণ-বধুত্বেন তাভিঃ সম্মশ্মাকং সাম্যম। তত্মাৎ হে উপমন্ত্রিন্! অম্বার্ত্ত। ভণ্যতাম্, তদ্বার্ত্ত। ত্যজতামিতি বাক্যশেষः। অত্রাপুনোদোহদী, অস্যামধাদয়োহদানি। প্রতিলাপ উক্তি-বৈচিত্তাম্। (১৪শ-শ্লে।⁰) "কিমিহ বহু ষড়ভেঘু গায়দি" ইতি লপিতশু প্ৰতিলাপাৎ॥

२०। श्र्नः कियम्म् तानिक हेगा शक्त छः मधु भगा लाका श्रनः সোৎকণ্ঠমাহ—প্রিয়দথেত্যাদি। হে প্রিয়স্থ ! প্রিয়স্থ সথে! পুনরাগাঃ পুনরাগতোহিদ। অহো ভদ্রম্, কিং প্রের্^{দা} প্রেষিতঃ, অক্তথা কথং স্বয়মাগমিষ্যসি ? বরয় বুণীয়, কিময় ক্ষে, কিং প্রার্থয়দি, যতস্থং মে মাননীয়োহদি, প্রিয়দথত্বাৎ। হে অঙ্গ! অতন্তেংভিলাষঃ সম্পাদনীয় এব। নৱেবং ৫৮ বি যুষ্মান্ নেতুমাগতোহশ্মীতি চেদ্ব্রতামিত্যাদি। নয়সীত্যাদি। কথং কেন প্রকারেণাম্মান্ ত্তাজ্বন্দ্র তন্ত্র পার্যং নয়িস্ নেতুমভিল্মসি। ছস্তাজদ্বন্ধং বীররসো নাগরীজনসঙ্গশেচতি কর্ণন্ম প্রক্রারপানে বিধৃতা ছন্দ্ধর্মা: শীতোফাদি- দ্বিত্যুঞ্চেতি যুস্তা Acad স্ক্রমুস্ত পার্থং গৃন্তুমুস্মাভির্নেশ্রতি

ভিদিঃ বিনাম্মন্বরয়েতি বাক্যশেষঃ। ন বয়ং প্রীরিব, যতঃ
সাহে সোম্য ! প্রীর্ব্ধ সাকং নাগরীভিঃ সার্দ্ধমুরসি সততমান্তে। সেব বয়ং নিরভিনানিয়ো ন ভবামঃ। তয়ৈর তথা
কর্ত্ব্যু শক্যতে, নাশাভিঃ। তস্মান্তর নেতৃম্যান্ মা ঘতস্বেতি বাক্যার্থঃ। অব্রাপ্যুন্মাদোহন্দী, হ্র্যাস্থাদয়োহদানি।
প্রবিলাপ উক্তিবৈচিত্রাম্, পরিতো যুক্তিমন্ত্বন ভাষণাং॥

২১। নিরাকাজ্ফতাং প্রতিপাদয়ন্তী নিরাকাজ্ফ্মিব
গচ্চন্তং তং মত্বা পুনরাহ—অপি বতেত্যাদি। অপি সম্বোধনে
প্রােম বা, বত থেদে। হে সােমা! আর্যাপুত্রা ব্রজরাজপুরােমধুনা মধুপুর্যামান্তে, কিং ততােমপি দূরং গত ইত্যধুনাশন্তাত্যম্। মধুপুরান্তিতত্বে স্থলভ্যা ভবতি তদ্বার্ত্তা।
তবৈবান্ত ইতি চেৎ, স কিং পিতৃগেহান্ স্মরতি ? পুংস্থমার্ষম্। স্মরত্যেবতি চেৎ গোপান্ স্মরতি স্মরত্যেব।
কিং বন্ধূন্ বয়স্পান্ স্মরতি ? স্মরত্যেব। ভদ্রং ভদ্রম্।
কিন্ধরীণাং নােম্সাকং কচিদপি প্রস্তাবিদ্যে কথাং
গুণীতে কথয়তি ? কথয়ত্যেব। সতত্যেবেতি চেৎ কদা য়।
ভো নােম্সাকং ম্রি অঞ্জস্পান্ধং ভুজমধাস্তৎ ধাস্থতি,
বিভক্তি-ব্যত্যয়ঃ। ইতঃপরং বাম্পক্ষকণ্ঠত্বান্ত্র্যমিব তন্তে।
অব্রাপ্যান্নাদােম্নী, বিতর্কেৎকণ্ঠ্যাদয়োইন্সানি। সংলাপ
উক্তিবৈচিত্রাম্॥ (২২).

২০। তাসামলৌকিকপ্রেমচমংকারেণ বিস্মিত্যনাঃ সন্
উদ্ধরো বদতি—অহো যুয়িমত্যাদি। হে ভবত্যঃ ? বৄয়ং পূর্ণার্থাঃ স্ম, এবার্থে স্ম-শব্দঃ। অতএব লোকপূজিতা লোকানাং
চতুর্দ্দশভুবনানাম্। কুতঃ ? বাস্থদেবে ভগবতি যাসামিতি
এবং প্রকারেণ প্রাণবল্লভ-ভাবেনেতি যাবং, অর্পিতম্।
বস্থদেব-শব্দোহত্র ব্রজরাজপর এব,—বস্থভির্গোধনৈদীব্যতীতি ব্যংপত্তেঃ। (ভা⁰>া৮।৪৮) "লোণো বস্থনাং প্রবরঃ"
ইতি বস্থক্রোণঃ, তেনাপি দীব্যতি, তম্ম তত্র লীন্ত্রাদিতি বা॥

২৪,২৫। অন্তচ্চেত্যাহ—দানব্রতেত্যাদি ঘাত্যাম্। দানাদিভিবিবিধৈরত্যৈশ্চ শ্রেমোভিহি নিশ্চিতং কৃষ্ণে ভক্তি: ভবত্যস্ত আত্মানমেব পশুন্তি, ন মামিতি ভাব:। তত্ত্ব
শাধ্যতে। দানাদীন যদি কৃষ্ণেহর্পিতানি ভবন্তি, তদা তানি
তিদ্ভক্তে: সাধনানি ভবন্তীতি ভাব:। কিন্তু সা সা ভক্তিতিদ্ভক্তে: সাধনানি ভবন্তীতি ভাব:। কিন্তু সা সা ভক্তিত্বতীনাং মনো ম্মানং, ভবতীনাং প্রাণা ইত্যাদি-প্রকারকঃ
বিভ্তেত উত্তম্ম শুদ্ধা শুদ্ধা

সাধনত্বাং। অন্তন্তম। অহৈতৃকী সাধ্যান্তভাবা ভবতীভিঃ
প্রবিতিতেতি বাক্যার্থ:। দিষ্ট্যা ভাগ্যবিশেষেণ লোকানামিতি শেষঃ, ন তু দানাদীনাম, তেষামন্ত্রমায়াঃ প্রেমভক্তেঃ কারণত্বমযোগ্যত্বাং। কীদৃশী ? ম্নীনামপি হুর্লভা,
তৈরপীয়ঃ বিশেষেণানির্দিষ্টা প্রবতিতেতি। ঈদৃশ্যা ভক্তেভবত্য এব সম্প্রদায়প্রবর্তিকাঃ। ইতঃপরং ভাগ্যভাজ ঈদৃশমেব প্রেম ভগবতি করিয়ন্তীত্যর্থঃ। অতো ভবত্যঃ পূর্ণার্থা
এবেতি ষহুক্রম্, তদতীব সাধ্বিতি শেষঃ॥ (২৬).

২৭। অপি চ ভবতীনাং ভগবতা সহ বিরহো নাস্তীতি দর্শয়িতুম্পক্রমনাণ আহ—সর্বাত্মভাব ইত্যাদি। অধােক্ষজে প্রীক্ষে ভবতীনাং সর্বাত্মনা কতা ভাবােহধিকতঃ, অধিকারী কৃষ্ণবিষয়ে স্বামীতার্থঃ। তেন ক্ষাে ভবতীনাম্বীন ইতার্থঃ। তস্মাৎ সর্ববৈধ ভবতীনাং পুরতােহসৌ বর্তত এব, অতােন তেন সহ বিরহঃ। নত্র তদ্বিরহেণ বয়নপি তপ্তা এব বর্তামহে, ভবতা কিমিদম্চাত ইত্যাশঙ্কাাহ—বিরহেণেত্যাদি। হে মহাভাগাঃ! য়ৢয়াকং বিরহেণ মে মহানম্ব্রহঃ কৃতঃ। অয়নাশয়ঃ—ভবতীনাং বাস্তবাে বিরহাে নাস্তি, তথাপি মনাম্বেহার্থং ভগবতৈব ভবতীনাং বিরহ ইতি প্রতীতিঃ কারিতা। অন্যথা ভবতীনাং চরণ-দর্শনং মে কৃতঃ স্থাৎ॥ (২৮)

২৯। তদেব ভগবদ্বচনেনাপি দৃঢ়ীকরে।তি—ভবতীনাং বিয়োগো মে ইত্যাদি। ভবতীনাং বিয়োগো মম কচিং কদাচিদপি ন হীতি জানীথ। ভবতীনাং সমীপ এবাহং তিষ্ঠামীত্যর্থ:। সর্বাত্মনা সর্বতোভাবেন, যতশ্চাক্ষ্য এব নাহম্, কিন্তু সমীপবর্ত্যেব; অলথা মদ্বিরহেণ ভবত্য: কিং জীবন্তীতি নিরন্তরং বৃন্দাবনস্থিতস্বসাত্মনং প্রকটিতম্। নিয়দম্বটমানং দেশান্তরবর্তিস্বান্ধির্বিমিত্যাহ—যথেত্যাদি। যথা ভ্তেষ্ পঞ্চীকরণাবস্থাস্থ ভ্তানি পৃথিব্যামাকাশাদীনি, আকাশে পৃথিব্যাদীনীত্যাদি। তথাপি পৃথিবী পৃথিব্যোবেতি দৃশ্যতে, আকাশ আকাশ এব দৃশ্যতে, তথাহঞ্চ ভবতীয়্ মনঃপ্রাণ-বৃদ্ধীন্দ্রিয়ণ্ডণাশ্রয়ং সন্ নিকট এব বর্ত ইতি ভাবঃ। ভবত্যস্ত আত্মানমেব পশ্যন্তি, ন মামিতি ভাবঃ। তত্র নিকটস্থ এব ভবতীনামন্তরেবাহং প্রবিষ্টঃ। মনঃপ্রাণ-প্রকারকঃ

পরিপাকপ্রাকট্যন্, ন তু জ্ঞানযোগবার্ত্ত।। অতঃ সর্বাত্মনা ন হি বিরহ ইত্যুক্তম্॥

৩০। নত সর্বজীব-সাধারণোন ভবানস্থাক্যপি মন-আদিষু বর্ত্তে। কেং বিশেষঃ ? নৈবম্, তেষু তদিন্দ্রা-ধিষ্ঠাত পাং নিয়ন্ত ভাইহ মংশেন বর্ত্তে, ন তথা ভবতীয়ু। ভবতীয়ু পুনর্ভবদ্বিধালক্ষিত এব বর্ত্তে, ম্মৈতাদৃশ এব পভাব ইত্যাহ—আলুৱেবালুনেত্যাদি। আলুনা সমু-মান্ত্রনি অহুদি আত্মানং কজে বিরচ্যামি, প্রবেশ্যামী-তার্থ:। আত্মনি স্ব হৃদি আত্মনা সংানাত্মানং হরিা, তিরো-ধাপয়ামি, তদহরাগাবেগং বর্দ্ধয়ামীতার্থঃ। এবমাত্মনি স্ব-श्रुपि आञ्चानः भानग्रामि, उपविष कातग्रामि। এवमाञ्चिन স্বিনাত্মানং স্থহদং সঙ্গে, প্রবেশয়ানি। এবদাত্মনি আত্মানং স্থ্যুদং হিন্স, তিরোধাপ্যামি, তদ্বিরহতু:খনত্মভবামি। এব-মাজনি স্বশিন্নাজানং প্রতিপাল্যে, পরিচরামি; মনদা সেবে ইত্যর্থ:। ভক্তৈ: সমমেতাদৃশী মে লীলেত্যর্থ:। আত্মনা কীদৃশা ? আত্মসায়ান্মভাবেন ভ্তেন্ত্রিয়গুণাত্মনা, আত্মনি বিগ্রহে যা মা লক্ষ্মী:, বক্ষ:ন্থিতা যা প্রীস্তম্মা আত্মমায়া ইতি ষষ্ঠী। হু ভো বল্ল ভা ভাবে প্রেম্ণি ন ভূত উৎ-পন্ন ইন্দ্রিরগুণৈ রূপাদিভিরাত্মা ধৃতির্বস্তা, 'আত্মা যুত্মো ধৃতিব্দিঃ সভাবে। ত্রহ্ম বর্ম চ' ইত্যারসিংহঃ। অথবা, ভবতীনাং স স্বাত্মনা বিয়োগঃ কুতঃ ? যতো ভবতীযু মহদেব মে প্রেমেতি স্বপ্রেম প্রকটয়য়াহ—আত্মনি মনসি আত্মন। স্বয়দেবাত্মানং স্থান্ধে বহুলীকরোমি, ভবতীনাং প্রেমাম্পদরাৎ মুমাপ্যতিশয়প্রিয়ত্বেন বিস্তরীকরোমি, সুর্বতঃ স্বমের পশুন্ নিবিধোহশীতার্থ:। এবং কদাচিদভবতীনাং বিরহতঃবেন তথৈবাত্মানং মনসি সংদাত্মানং হ্লি। কিং কুতং কিং কুত্মিতি কুতা শিরপ্তাড়নাদি করোমি। কদাচিদ্-ভবতীনাং প্রেমাস্পদক্ষেনের আত্মনি আত্মনা সমুদেবাত্মানং প্রতিপালয়।মি চ, শেষার্দ্ধং পূর্ববং। অথবা, ভবতীভিঃ সহ মে বিয়োগো নাস্ত্যেব, তথাপি ভবতীভিরাত্মা বিরহীতি যুমুন্ততে, তন্ম সৈবেচ্ছাবিশেষেণে ত্যাহ—আত্মবোত্মবাত্মান্-মিত্যাদি। আত্মনি স্থন্তি মধ্যে কঞ্চনাত্মানং স্থল্পনাত্মনা স্বয়নেব স্তভে, রূপান্তরেণ স্থানাত্তরে স্ঞানি, আবিভাব্যামি। কঞ্চিৎ হরি, বিরহেণ পীড়য়ামি, কঞ্চিৎ প্রতিপালয়ামি,

তেন সহ করোমীতি মে প্রকৃতিঃ। সর্বৈব লীলা মে স্থরুমা, ভবতীনাং বিয়োগতুঃখাত্বভবোহপি রসনীয়ত্বাং মনাম্বাছ ইতি করা বিয়োগ আহার্য এব কারিতঃ, ন তু স্বাভাবিক ইতি। পূর্বোক্তঃ ব্রজবধ্নাং তৈবিধান্; তথাহি—স্তেইতি রাজক্যারূপেণ, অনুপালমে ইতি বৃন্দাবন্ত্রূপেণ, হুনীতি বিরহিণীরূপেণ। শেষার্দ্ধঃ সমন্॥

৩১। (২৯শ-শ্লে।⁰) "তথাহঞ্চ মনং প্রাণ-" ইত্যাদিনোজমর্থং প্রকটয়তি—আল্লা জ্ঞানময় ইত্যাদি। আল্লা মল্লন্দণং, অহমিত্যর্থঃ। জ্ঞানময়ং, সর্বজ্ঞরাং। অতা ভবতীনামন্তর্গতং যংকিঞ্চিং, তৎসর্বং জ্ঞানামি, তেনাকৃতক্ত ইতি নাহমবজ্ঞাতব্যঃ; যতঃ শুদ্ধো নিরপরাদং, স্বযুপ্তি-স্বপ্র-জাগ্রন্থির্বিভিন্নিয়তে গমাতে, অর্থাদ্ভবতীভিঃ, অতএব ভবতীনাং মনংপ্রাণেন্দ্রিয়াদিদহং বর্ত্তে ইতি। ব্যতিরিজ্ঞোহিপি দ্রস্থোহিপি, অতএবাগুণাশ্রমোহিপি রূপাদিগুণানামনাশ্রমের

তং। ন কেবলং ভবতীভিরেব মন্দ্রপ আত্মা এবংপ্রকারেণ ঈয়তে, অপি তু ভবত্যোহিপি ময়া তথৈবেয়তে
ইত্যাদি। যেন হেতুনা মন্দ্রপ আত্মা ইন্দ্রিয়ার্থান্ রূপাদীনি
অর্থাদ্ভবতীনামেব, ধ্যায়েত ধ্যায়তীত্যর্থঃ। অন্তভূতানি
রূপাদীনি ধ্যায়ামীতি ঘাবং। ইন্দ্রিয়ার্থধ্যানেন তদন্তবেহিপি
স্বপ্রবং মৃষা, ন বাস্তবোহন্তবং, বিয়োগত্রংখশ্যনজ্বভাবাং।
অতস্তমাদ্ধ্যানাত্বিতঃ সন্ তরিক্রয়াৎ তরিক্রেরে, তুংখং
সহেতেত্যর্থঃ। তদা বিনিদ্রঃ সন্ ইন্দ্রিয়াণি ভবতীনাং
করচরণাদীত্যেব প্রত্যপত্ত প্রতিপত্ততে। সর্বত্র বিভক্তিবিপরিণামঃ। তেন "তথাহঞ্চ মনঃ প্রাণ-" ইত্যাদি ঘত্রক্রম্,
তৎ সাধ্বের। অতো (২৯শ-ক্রো০) "ভবতীনাং বিয়োগো
মেন হি সর্বাজ্যনা ক্রচিৎ" ইতি মাত্যথা শঙ্কনীয়ম্॥

ত। কিং বহুন।? ভবতীভি: সহ মুগায়ং প্রেমার্মন বন্ধোহবিধিভূত ইতি জানীথেত্যাহ—এতদন্ত ইত্যাদি। যোগ এতদন্ত এতদবিধি:। অতঃ পরং সংযোগান্তরং নান্তীতি ভাবঃ। কীদৃশঃ সমায়ায়ঃ ? সমায়ায়ঃ সম্যাগায়ায়ঃ পৌনঃ পুলং যক্ত। মনীষিণাং বৃদ্ধিমতাময়মেব সাংখ্যং ত্যাগন্তপোদ্মশ্চ, এবংবিধো ময়ি যোগঃ, মম চ ভক্তেম্ যোগঃ সর্বশাস্তপ্রতিপাল্তঃ। ময়ি যোগে সতি তিন্মিন্ মুগাপি

স্বরূপেণ স্থাপ্রামি ; যেন সহ যা শীলা সম্চিতা, তামেব যোগং সাভিত্তি করে। তাল প্রাম্থিতি করে বিক্তান করে। তাল দুইান্তঃ—সম্দ্রান্তা

ইবেতি। যথা নগভাবদেব স্বরূপেণ বর্তন্তে, যাবং সমৃদ্রং ন প্রবিশন্তি; সাংখ্যাদি তাবদেব যাবং ময়োবং যোগো ন ভবতি, ভূতে সতি তানি হেয়ানি ভবন্তীতি ভাবঃ॥

৩৪। এবং (২৯শ-শ্লো⁰) "ভবতীনাং বিরোগো মে ন হি সর্বাত্মনা কচিং" ইত্যুক্ত সাধকমৃক্ত্ব। বিরোগ ইব ধং প্রতীয়তে, তন্মদিছাসিদ্ধমেব; ন তু কার্যোপাধিকমিতি দর্শরতি—বল্বহমিত্যাদি। যতু প্রিয়োহহং ভবতীনাং দৃশাং দ্রে বর্তে, তন্মনমঃ সন্নিক্রার্থম্, ন তু কংসাদি-দৈত্যবধাদি-কার্যার্থম্; তথা সতি ম্যাক্তজ্ঞতাদোষপ্রসক্তেঃ। দৃশামিতি কেবলং চক্ষামেব, ন অন্তঃক্রণস্ত। ক্যা মন্সঃ সন্নিক্র্যঃ ? ত্রাহ—মদক্ধ্যানকাম্যুয়ান

ত । তত্রাপত্তিমাহ—যথা দ্রচর ইত্যাদি। লোকে-২প্যেবং দৃশ্যতে—পতিসানিধ্যে স্ত্রিয়ো বাম্যাদি কুর্বন্তি, তদ-সানিধ্যে তু নিরন্তরং তমেব ধ্যায়ন্তীতি বাক্যার্থঃ॥

৬৬। নবেতাবন্তং কালং কিমস্মাকং মনংসন্নিকর্ষে।
নাসীং, ছিন্ন দূরস্থ এব স জাতগুদা জ্ঞাতম্, পুনরস্মাকং
সাক্ষান্ন ভবিস্থাতীতি কৃত্বা প্রতারণা এব ভবতা ক্রিন্নতে,
ইত্যাশস্ক্যাহ—ম্যাবেশ্খেত্যাদি। মন্নি কৃষ্ণে মন আবেশ্খ
বিধৃতাশেষবৃত্তি যথা স্থাতথা, যুমামহুস্মরস্ত্যো নিত্যমবাস্প্যাত অবাপ্লুবন্, বিভক্তিবিপরিণামঃ, ভদচিরাং চির্মাত্তীতি চিরাং, তচ্চিরকালং ন ভবিশ্যতি, সাক্ষাং সংযোগ
এব সম্প্রতি ভবিশ্বতীত্যর্থঃ। আন্তরেণ সংযোগেন নিত্যমধ্না মালস্তম্ভ এব ভবত্যঃ, কিন্তু ছবিত্তং সাক্ষাৎসংযোগশ্চ
ভবিশ্বতীতি বাক্যার্থঃ॥

০৭। অত্র কিং প্রমাণমিত্যাশন্ধ্য সোদাহরণমাহ—যা
ময়া ক্রীড়তেত্যাদি। যা ব্রজবংধ্বাহলব্ধরাসান্তেনেশ্বরেণ ন
লব্ধো রাসো যাভিন্তাঃ, অস্মিন্ ব্রজে রাজ্যাঃ ক্রীড়তা ময়া
আস্থিতাঃ কৃতাস্থাঃ কল্যাণ্য আনন্দবিগ্রহা ভূত্বা মা মামাপুঃ।
(ভ,০১০।২৯।১১) "জহন্ত পময়ং দেহম্" ইত্যাদিনা যাঃ
কথিতান্তা এব তৎক্ষণং কল্যাণ্যো ভূত্বা প*চান্ময়ৈর রাজ্রৌ
ক্রীড়তা রাসে নৃত্যতা সহ আস্থিতা ইত্যর্থঃ। কুতঃ?
ইত্যাহ—মদ্বীর্ঘাচিন্তয়া, বীর্ঘাঃ গুণাঃ। অতন্তা এব প্রমাণম্;
ভাস্ত পূর্বম্যোগ্যা এবাসন্, তথাপি মৎপ্রেম্ণা তদ্দেহত্যাগেন যোগ্যদেহং লব্ধ্বা তদৈব মাং প্রাপুঃ। ভবত্যস্থ-

৪০। ইদানীং প্রীক্রফসন্দেশৈর্গতসম্মোহা লক্কাশ্বাসাশ্চ বিশেষবার্তাং পৃচ্ছন্তা আহু:—কচ্চিদিত্যাদি। হে সৌন্য! গদাগ্রজ্ঞ: কচ্চিৎ পুরযোষিতাং প্রীতিং করোতি? অসন্তাবনায়াং প্রশ্নঃ। অসম্ভাবনৈব কুতঃ? ইত্যাহুঃ,—নোহ্মাকং দ্বিশ্ব-স্ব্রীড়হাসোদারেক্ষণৈরচিত্তশ্চেৎ। এবসম্মদ্বিধকটাক্ষপৃজিতো-হত্য কিং রজ্যতীতি ভাবঃ॥

8)। অন্থা আহঃ,—কথং ন করিন্ততি, করোত্যেব।
তথাহি—কথং রতিবিশেষজ্ঞ ইত্যাদি। রতিবিশেষজ্ঞাতহচিত্যেব পুর্যোষিতাং প্রিয়ং সন্ন তদ্বাক্যের হ্রায়েত,
অপি অহবধ্যত ॥

8২। অন্যা আহু:,—অপীতি। তশ্মিন্ সময়ে কিম্মান্
স্থারতি ? স্থারণে হসভাবনা মাহ—পুরস্ত্রীণাং গোষ্ঠামধ্যে, যতো
বয়ং গ্রাম্যাঃ। প্রস্তাতে প্রভাবোচিতে, ধ্রৈকথান্তরে স্বচ্ছন্দকথামধ্যে। যদা, ধ্রৈ: স্কৃদ্ভিরকথান্তরে সতি কথান্তরবির্মো যদা চ ভবতি ॥

৪৩। অন্তা আহিঃ,—গ্রাম্যান্তেন বন্ধ স্মর্ত্রনর্হা এব, কিন্তুসাভিঃ সহ যো রাসবিলাসঃ কৃতঃ, স অলৌকিকঃ, স তু সর্বদা স্মরণার্হ এবেতি। তাঃ কিং নিশা ইত্যাদি তুলামেব॥

88। অন্যা আছঃ,—সত্যমেব শ্রীক্ষণেই ত্রাগমিয়তি?
তৎ কথমেতি—অপ্যেয়তীত্যাদি। অপি সম্ভাবনায়াং প্রশ্নে
বা। আয়াতি বা কিম্? স্বকুতয়া শুচা তপ্তা অস্মান্
সঞ্জীবয়ন্ এয়তি। ক ইব? ইন্দ্রোইস্ট্রেন্মিব। জীবয়রিত্যেকদেশে দৃষ্টান্তঃ॥

৪৫। অন্যা উচুং,—কলাং কৃষ্ণ ইত্যাদি। ইহাগমনে সামগ্রী ন দৃখাতে। যতঃ প্রাপ্তরাজ্যঃ, হতাহিতো হতশক্রঃ, তত্রাপি নরেন্দ্রকন্যা উদ্বাহ্য প্রীতঃ, তথা সর্বস্থ্যদ্র্তঃ॥

৪৬। নত্ন সর্বেভ্যো ভবত্য এব তন্ত্র প্রিয়াং, ততো যুম্মদ্দর্শনার্থসাগমিয়ত্যেবেতি সম্ভাব্যাহ্নং,—কিমস্মাভিরিত্যাদি।
বনৌকোভির্বনবাসিনীভিং, অথবা, কিং পুরস্ত্রীভিরপীত্যাহ্নং
—অক্যাভির্বেতি। অক্যাভির্বা তন্ত্রার্থাং কিং ক্রিয়েত? কুতঃ?
ইত্যাহ্নং—প্রীপতেঃ। শ্রিয়া বা কিম্? কুতঃ? ইত্যাহ্নং—
আপ্রকামস্ত পূর্বস্তু, কুতাত্মনঃ কুতবুদ্ধেঃ প্রমগম্ভীরস্তু॥

ত্যাগেন যোগ্যদেহং লব্ধা তদৈব মাং প্রাপু:। ভবতাত্ত্ব- ৪৭। তহি কিং কুর্ম ইত্যপেক্ষয়াত্তা আহু:,—পরং নেনৈব দেহেন প্রাপুশ্চ, প্রাপ্তাথ চিত্তি প্রাপ্তায় চিক্তি স্থান্ত ক্রিকাল ক্রিকাল

ত্যাদি, স্বৈরিণ্যপীত্যাদি। নহু তদেব ক্রিয়তামিত্যাহঃ,—
তজ্জানতীনামপ্যস্মাকম্, তথাপি হুরত্যয়া হুর্বারা আশা।

৪৮। তশ্মিন্নাশায়া ত্র্বারত্বং সম্চিত্রেবেত্যন্তা আহং,—
ক উৎসহেতেত্যাদি। উত্তমংশ্লোকস্থ বার্তাং সম্ভাক্তবুং ক
উৎসহেত ? ন কোহপি। কুতঃ ? ইত্যাহঃ—অনিচ্ছেতি।
ক্ষচিং কদাচিদপি ন চ্যবতে নাপসরতি, অনিচ্ছতোহপি
পূর্বকামত্বাদ্যায়মানস্থাপি॥

৪ন। অপি চ স্বভাবতোহস্থাকং নিরন্তর্যেব তৎস্মরণম্, তত্তাপীমে পুনঃ পুনঃ স্মার্যন্তীত্যাহঃ--স্রিটছেলবনোদ্ধো ইত্যাদি॥ (৫০,৫১).

৫২। অপি চ, ন কেবলমস্মাকং তদম্ব্যানমেব, অপি তৃ তত্ত্তংসকলমেব চরিতং স্বযমেব পুরঃ স্ফ্রতীত্যাহ্য— হে ক্ষেত্যাদি। ইত্যৌৎকণ্ঠ্য এব বিশ্রান্তিঃ॥ (৫৩—৫৬).

৫৭। দৃষ্টে ত্যাদি। গোপীনামেবমাদি অনির্বাচ্যং প্রেম
দৃষ্ট্বা উদ্ধবন্তা নমস্থন্ নমস্ক্র্বন্নিদং বক্ষ্যমাণং জগৌ।
কীদৃশন্ ? কৃষ্ণাবেশেনাত্মনো বিক্লবো যত্র। নমস্থন্নিতি
দর্বোৎকৃষ্টত্বেন প্রতিপাদনায় শ্রীশুকদেব-প্রতিজ্ঞা॥

৫৮। স চোদ্ধব: (৬৩তম-শ্লো?) "বন্দে নন্দব্ৰজন্ত্ৰীণাম" ইত্যাদি বন্দনং করিয়ন্ সর্বোৎকৃষ্টৎমন্বয়ব্যতিরেকাভ্যাং দর্শরলাহ—এতা: পরমিতি দ্বাভ্যাম্। গোপবধ্বস্তহুভূত:, তমুভ্নাত্রভ পরং পারমেতা: প্রাপ্তা:। তত্ত্ হেতু:— অথিলাত্মনি গোবিনে অনির্বাচ্যং যথা স্থাত্তথা রুঢ়ো বদ্ধ-মৃলো ভাবো যাসাম্, তেনাম্স্তত্বভূৎপরা এব তত্বভূত:। এবং গোবিন্দে ভাবো নাস্ত্যেবেতি ভাব:। এতাস্ত স্বভাব-সিদ্ধাঃ। নবেতাদৃশশু ভাবশু কথমেবং মহিমা; যেন কুতেন তমূভৃৎপরবং সম্ভাব্যতে ? তত্তাহ—বাঞ্স্তীত্যাদি। যদ্ যং ভাবং ভবভিয়ে৷ মৃমৃক্বো মৃনয়ে৷ জীবন্মৃক্তাঃ, বয়ঞ্ ভক্তাঃ, वाश्चि, न न छाउ। नम्र बक्तरेकवनारमव भवमभूक्षार्थः, তদম্কৃলত্বাৎ। কথমস্ত গোপীকৃতভাবস্ত তুর্লভত্তম ? যো মৃমুক্ষুপ্রভৃতিভিরপি বাঞ্চাত ইত্যাহ—কথা যাসামিতি বা তাদাং রদোহত্বরাগন্তভা, জন্মভিক্রৎপত্তিভি:, मह करवाशकवनार প্ররোহে: किः बन्ध ? बन्धरिकवनाः কিমিত্যর্থ:। यहा, অনন্তকথয়। এক্সফকথয়া গোপবধৃবিলাস-কথয়া যো রস আসাদন্তস্ত জন্মভিকংপত্তিভিন্নিতি॥

৫৯। অন্বয়েনোক্ত্বা ব্যতিরেকেণাহ—কেনা ইত্যাদি। এতাশ্চেত্তত্বভূৎপরা ন স্ব্যান্তদাসাং গোবিদে কথমেবং ভাব: ইতি ব্যতিরেকঃ। তথাহি—ইমা অবনচরীঃ, অবনচর্যাঃ, প্রীবৃন্দাবন্চরীভিন্নাঃ স্ত্রিয়ঃ ক, গোবিন্দে এবং রুচ্ভাবঃ ক? অত্যন্তাসভাবনায়াং ক-দয়ম্। অবনচর্যাঃ কীদৃশ্য:? ব্যভিচারতুষ্টা:। প্রীকৃষ্ণাদন্মত্র রতিমন্ত্রং হি ব্যভিচার: তেন ছুষ্টাঃ। তথা চোক্তং লক্ষ্যা—(ভা⁰৫।১৮।২০) "স বৈ পতি: স্থাদকুতোভয়: স্বয়ন" ইত্যাদি। অথবা, ইনা বন-চরীর্বনচর্য্যো গোপ্য: ক, ব্যভিচারতৃষ্টাঃ স্ত্রিয়ো বা ক, চ্-কারাদ্গোবিন্দে প্রমাত্মনি এষ ভাবঃ কেতি কাত্র্তি:। গোবিন্দাধিকরণক এব ভাবঃ কিং গোপীবিনা সামান্তস্ত্রীণাং ভবতি ? নৈবেতার্থঃ। অথবা, বন্চরীর্বন্চর্য্যো গোপ্যঃ क ? ন কাপি, অত্রৈবেতার্থ:। কুষ্ণে চ রুচ্ভাব: ক ? ন কাপি অস্ত্যেব। কীদৃশ্যঃ ? অতুষ্ঠাঃ,—অপ্রাক্তত্বাং। কীদৃশঃ ? ব্যভিচারঃ, বিশেষেণাভিমুখ্যেন চারয়তি গময়তি কৃষ্ণমিত্যর্থাৎ ব্যভিপূর্বাৎ ণিজন্তন্ম চরতেঃ কিপি রূপম। অল্পা তা নমস্তন্ (৫৮শ-(শ্লা0) "এতাঃ পরং তহুভূতঃ", (৬০তম-শ্লো0) "নায়ং শ্রিয়োহল" ইত্যাদি পৌর্বাপর্যা-বিরোধঃ। অশুচ্চ ইমাঃ ক, গোবিন্দে ভাবঃ ক ? ইত্যাসাং গোবিন্দে ভাবস্থ সন্তাবনৈব প্রসজেৎ, তদা প্রকরণ-বিরোধঃ;—(৫৮শ-শ্লে।0) "গোবিন্দ এবমথিলাত্মনি রুঢ়-ভাবা:" ইতি পূর্বোক্তে:। অতো গোপীনাং ভজনমেব ভজনম্, নাভদিত্যায়াতে ভজনান্তরভাবরতা ভবতীত্যা-শক্ষাহ—নন্বীশরোহন্বিত্যাদি। অবিত্রোহপি অনুভজতো যকৈতদ্গোপীভজনরহস্থমবিজানতোহহুক্ষণং ভজতো জন-স্থেশরঃ শ্রীকৃষ্ণ:, মু বিতর্কে, ন শ্রেয়ন্তনোতি, অপি তু শ্রেষজনোত্যেব। তত্ত্র দৃষ্টান্ত:—উপযুক্ত: সেবিতোহগদ-রাজো রসায়নবিশেষোহমৃতং বা যথা বিশেষজ্ঞানাভাবেনাপি দেবিত এব রোগোপশ্যায় ভবতি, তথা ভজন্ম:ত্রমে^ব ভব-রোগাপহম্, ঈদৃগ্ ভজ্নস্ত-পর্মানন্দপ্রদ্মিতি বাক্যার্থ: ॥

৬০। তমেনমুক্তপ্রকরণার্থং পুনর্জ চয়তি—নায়ং শ্রেরোহর্ স্বেত্যাদি। নিতান্তরতেরপি লক্ষ্মা নায়ং প্রসাদ উদগাৎ, কিং পুনর্নলিনগন্ধকচামপি সর্যোষিতাম্। ক ইত্যপেক্ষায়ামাই

CC-0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshini Research Acas ক্রেন্দ্রীণাং য উদ্গাৎ। কুতঃ ?

লক্ষ্মাশ্চেমােদগাং, স্বর্যােষিতো বরাকান্তর কেতার্থ:। কুত ইত্যাবর্তনীয়ন্। অতাঃ কুত এতদ্ভজনমিতার্থ:। এতেন বাভিচারগুষ্টাঃ স্তিয়াঃ কেতি প্রাগ্ যহকুন, তক্তৈবাহ্নজিরিয়ন্। যত্তপুদ্ধবস্তা তন দৃষ্টাং ন শ্রুতঞ্চ, তথাপি তক্ত সা লীলা প্রাত্রাসীদিতি মন্তব্যন্,—ভগবংপ্রসাদাতিশয়ভাজনতাং॥

৬১। তথাদেতাশং চরণরজঃশয়য়োহপাতিত্র্লভ ইত্যাহ

—আসামিত্যাদি। অহে। চিত্রম্, আসাং চরণরেণুজুঝাং
গুললতৌষণীনাং মধ্যে বৃন্দাবনে কিমপ্যহং স্থাম্, যত্র জন্ম
লব্ধাশং চরণরজা লভ্যতে। তত্রৈব গুলাদিয়্ মধ্যে
কতমং স্থামিত্যর্থ:। কুতঃ ? ইত্যাহ—যা ত্বস্তাজমিত্যাদি।
শ্রুতিভির্বিম্গ্যামেব, ন তু লভ্যাম্, ম্কুন্দপদবীং ম্কুন্দপ্রেম।
নত্ন (ভা⁰১০।৩২।১৩) "মনোর্থান্তং শ্রুত্যো যথা যথুং" ইতি
পূর্বমৃক্ত্বা কথমিদানীং শ্রুতিভির্ম্গ্যামিত্যুচ্যতে ? সত্যম্,
শ্রুত্যো হিজ্ঞানকাপ্ত-কর্মকাণ্ডোপাসনাকাণ্ডাত্মিকাং। তত্রোপাসনাকাণ্ডাত্মিকান্ত তৎপদবীং গচ্ছদ্ব্যেব; অক্যান্ত মৃগ্যস্থোবেতি ॥

৬২। উৎকণ্ঠ্যাৎ পুনরেব তাসাং মহিমানং প্রকটয়লাহ,
—যা বৈ ইত্যাদি। শ্রিয়ার্চিত্রম্, তথা অজাদিভিন্তথাপ্তকাইমর্যোগেশ্বরৈরপি, তত্রাপি সদা, তত্রাপ্যাত্মনি মনসি, ন
তু সাক্ষাত্তং কৃষ্ণশু প্রপদারবিন্দং রাসগোষ্ঠ্যাং স্তনেষ্ কৃষ্ণ কৃষা পরিরভা যান্তাপং জহুঃ, তাসাং চরণরেণুজু্যানিতি পূর্বেণৈবাদ্বয়:। তম্মাৎ (৬১তম-শ্লো⁰) "বৃন্দাবনে কিমপি গুলালতোষণীনাম্" ইতি সাধৃক্তম্ ॥

৬৩। তৎকারণঞ্চাদামেব প্রসাদন্তেন পুনঃ পুনরাসামেব চরণরজাে বন্দে, যাবৎ প্রসাদে। ভবতীত্যাহ—বন্দে ইত্যাদি। অহর্নিশ্মিতি ভক্তাতিশয়-প্রকটনার্থম্। যাসাং গীতং গানং কীর্ত্তনমিতি যাবৎ, ভুবনত্রয়ং পুনাতি। কীদৃশম্ ? হরিকথােথ হরিকথাম্দন্তীতি তথা, উন্দী ক্লেদনে কিপ্রি রূপম্। হরিকথামপার্জাকরােতি যৎকথাসম্বন্ধেন হরিকথা সরসীভবতি। অতাথা যেন তেন কৃত্যাপি হরিকথােদ্গীতং ভুবনতার্থাবিত্রাজনকম্। তত্র ভগবতীনাং কো মহিমেতি॥

৬৪। অথেত্যাদি। আদরাতিশয়াদ্গোপীনামেবাদৌ অফুজাগ্রহণম্, পশ্চাদ্যশোদায়াঃ, পশ্চাল্নস্থা, পশ্চাদ্গোপানা-মিতাত ক্রমঃ॥

৬৫। তং নির্গতিমিত্যাদি। নানোপায়নপাণয় ইতি কৃষ্ণায় যদ্দাতুম্চিতম্, যদ্ধা, রামায়, যদ্ধা, বস্থদেবায়, যদ্ধা, রাজ্ঞে, যদ্ধা, তবৈশ্ব, তৎ পাণে যেষাম্॥ (৬৬—৬৮).

৬৯। কৃষ্ণায়েত্যাদি। প্রণিপত্যাহেতি—বংগ্রসাদেন
তাদৃশো ভাগ্যোদয়ে। জাত ইত্যৌৎস্ক্রক্যাং প্রণিপাতঃ।
আহেত্যক্ত কর্মপদং গোপীনাং রহক্তমিতি মন্তব্যম্। বস্ত্দেবাদিভা উপায়নাক্তদাং। চকারাং কৃষ্ণায় চ ব্রজেশ্র্যা।
ব্রজেশ্বরেণ গোপৈশ্চ যদ্যদ্দত্তম্, তং সর্বং দদাবিত্যর্বঃ॥

ইতি ত্রীদশমে প্রীবৃহৎক্রমদনতে সপ্তচত্বারিংশোহধ্যায়ঃ॥ ৪৭॥

অফচত্মারিংশো২ধ্যায়ঃ

১। অথ বিজ্ঞায় ভগবানিত্যাদি। বিজ্ঞায় তস্ত্যেৎকণ্ঠাং বিশেষেণ জ্ঞাত্বা প্রিয়ং প্রীতিমিচ্ছন্ গৃহং যথৌ। সৈরিক্সা-স্থমায়া থ্যাতায়া ভগবান্ প্রীকৃষ্ণঃ সর্বাত্মা সর্বস্থহং সর্বদর্শনঃ সর্বজ্ঞঃ স্বরূপং জানাতীতি ভাবঃ। স্বরূপং তু পৃথিবাংশ-রূপম্, তেন তত্র প্রবৃত্তেং, ন হাকার্যে ভগবৎপ্রবৃত্তিং॥ (২,৩).

৪। তথোদ্ধর ইত্যাদি। তথা তেন প্রকারেণ ভগবং- আলেপন্মন্থলেপ:, তুকুলং পাতে
শথাত্বেন সাদরতয়েত্যর্থ:। তথা পূজায়ামাদনে দত্তে তদা- প্রঙ্গাল্যম্, গন্ধস্থামূলং স্থধাদর
শন্মভিমূশ্য স্পৃষ্ঠ্য উর্ব্যাং অধীদং উপবিবেশ। তেনাতি- কীদৃশী ? প্রসাধিতাত্মা ভ্ষিতদেহা
ভগবংপ্রিয়েতি কৃত্বা স্মাদিরিঃ ক্রিউ শুক্রিও চিত্রা ক্রির চার্কির হিত্র ক্রিক্র ক্রিউ শিল্পা ।
ভগবংপ্রিয়েতি কৃত্বা স্মাদিরিঃ করিউ শুক্র চিত্র শিল্পা ।

বিধানাং মহিমানং জানন্তি। কৃষ্ণোহপি তন্তাঃ শয়নং বিবেশ। কীদৃশম্ ? দান্তং হন্তিদন্তকৃতপর্যান্ধম্, মহাধনং বহুম্লাম্, লোকাচরিতানি লৌকিকী লীলা॥

৫। সা কিং চকারেত্যাহ—সা মজ্জনালেপেত্যাদি। স্থা-সদৃশো য আসবং পুষ্পরসং, মজ্জনং মজ্জনসামগ্রী, স্নানসামগ্রী আলেপনমন্তলেপং, ছকুলং পীতকোশেয়ম্, ভূষণং হারাদি, প্রঙ্মালাম্, গন্ধস্থাম্বলং স্থাসবশ্চ, তদাদিভিক্লপসসার। কীদৃশী ? প্রসাধিতাত্মা ভূষিতদেহা। পুনং কীদৃশী ? সত্রীড়-

৬। স তথা কিগকরোদি ত্যাহ—আহুয় কান্তামিত্যাদি। কান্তাং পৃথিব্যংশত্বেন দয়িতাম্, শ্রীভূলীলেত্যাদিনা ভুবঃ কান্তাত্বাং। কীদৃশীম্? নবসন্দমহ্রিয়া বিশন্ধিতাং ক্বত-সঙ্কোচান্, অতঃ কন্ধণভূষিতে করে, প্রগৃহ গৃহীত্বা শ্ব্যা-মধিশ্যা শায়য়িতা রেমে, স্বয়ং রমেশোহপি। নম্বেবস্থৃতমস্তাঃ সৌভাগ্যং কুতঃ, কিমন্থলেপনার্পণমেব ? নেত্যাহ--অন্থ-লেপার্পণং তু পুণাস্ত লেশ এব ন স্তাং। এবংবিধং প্রাক্তনং পूनाः श्राहतमञ्जीजार्थः। न हि भूनारलस्परेनवः विधः ভविज সৌভাগ্যম্, তৎ সাধৃক্তং পৃথিব্যংশ এবেতি॥

৭। (৬b-১মা⁰) "রেনে" ইত্যক্তপ্ত রমণপ্রকারং দৈরিক্ত্রী-চরিতেনৈবাহ-নানন্বতপ্তেত্যাদি। অনন্দে। মনোরথঃ, অনন্ধ-ण्याः कृष्टाराण्यात्रम्कः , नवर्योवनस्वतात्रम देखि भूवछ -निर्प्तनः। তথাক्ता कषः शेषानच्छत्रत्वन बीक्ष्कत्रत्वन मुजली मणी। कीनुमी? जिल्लानी, मर्पा मर्पा जरमव हत्रात-বিদ্য জিঘতী, দোড়াাং ভুজাভাাং গুনান্তরগতং কান্তং পরিরভ্যাতিদীর্ঘতাপমজহাৎ, চিরবিরহোত্তাপং জহৌ। কান্তং कीनृगग् ? जानक्ष्र्विमानक्षरिश्वरः पृद्धानक्षमि । ।

৮। তদা সা কিমুকার্যীদিত্যাহ--দৈবং কৈবল্যনাথ-भिजामि। मा रेमदिक्षी जः रेकवनानाथः आरेभावः वक्षामान-ম্বাচত। অতো ন হুর্ভগা, কৈবল্যঞ্চেষাচিগ্রুৎ, তদা হুর্ভগা-ভবিশ্বং। কম্মিন্ সতি এবম্যাচতেত্যাহ—অঙ্গরাগার্পণে সতীতি কালার্থে সপ্তমী। অঙ্গঞ্চ রাগোহতুরাগ*চ, তয়ো-বর্পণে সতাঙ্গার্পণং রাগার্পণঞ্চ কুত্বেতার্থঃ। অহো ইতি বিশ্বরে। কীদৃশম্ ? ছম্প্রাপ্যং যোগিভিরপীতি ভাব:। ঈশ্বরং কত্ৰিকত্ৰিত্থাকতুং সন্থ্ৰু !

ন। কিম্থাচতেত্যাহ—আহোয়তামিত্যাদি। হে প্রেষ্ঠ! हेर मन्शृंदर महा मह किंठिनिमिनान्ना शानाम, एक मन्दर তাকুং নোৎসহে, হে অমুজেকণ। রমস্ব, ইহেত্যর্থঃ। অথবা, रेरशयाजाः गया मह तमस ॥

১০। স কিমুবাচেত্যাহ—তথ্যৈ কামবর্মিত্যাদি। কামে।-ইভিলাষ উক্তপ্রকারকো মনোরথ ইতি যাবং। তম্ম বরং তৎস্ক্রপং বা বরং তথ্তৈ দত্তা, ইহ্ কতিচিদ্ দিনানি স্থাস্থামি, অয়া সহ রংক্ষে চেতি বরং দ্বা মান্যিত্ব স মান্দ উদ্ধবেন সহ স্বধাম চাগাৎ। অয়মর্থ:।—তশ্বা: স্কল্পসিদ্ধার্থ: বচঃপালনাং Researdinacad স্ক্রের:

ক্ষুরদ্রদেপেণ তত্র চ স্থিতঃ, স্বধাম চাগাৎ। ব্যাপক্ষাত্তস্থ নাসম্ভাব্যমেতং, অন্তথা ভক্তাভিমতপ্রদন্বার্পপত্তি:। তথ্য কামবরং দত্তেতাস্থাপাসঙ্গতিঃ ।

১১। তদেবার্থং পুনঃ প্রপঞ্যতি-ছরারাধ্যং সমারাধ্যে-ত্যাদি। দর্বেশ্বরেশ্বরং শ্রীকৃষ্ণং দ্যারাধ্য মনোগ্রাহ্যং মনো-রথগদ্যং যংকিঞ্চিদ্যে। জনো বুণীতে, অসৌ কুদ্নীষী মূর্থ:। কুতঃ ? অসন্তানিথ্যাত্বাদ্যন্ননোগ্রাহ্যন্, তদসং ; অত हेयः रितिक्को न कूमनीयिगी, मरनावाक्ष्रथवतरिवम्थार। তদঙ্গদক্ষ্থং তু মনোগ্রাহ্ণ ন ভবতি, পর্মানন্দ্রাৎ। পর-मानत्मा हि मत्नात्नाপकतः, म कथः मत्नाधात्म। ভবতু? বিষ্ণুমিতি ব্যাপকত্ব।ভিপ্রায়ে, যতন্তব্যুহে চ স্থিতত্বমুক্তম। मगाश्वः शकत्वार्थः ॥ (১২—১१).

১৮। यूनाः श्रधानभूक्षाविज्यापि। यूनामिजि धीननापतः সর্বেভ্যো২ংশেভ্যঃ প্রধানপুরুষঃ, প্রীকৃষ্ণঃ সর্বেশ্বরেশ্বরত্যা প্রধানপুরুষ:। यদা, সঙ্কর্ষণ: প্রকৃতি:, ক্রফ: পুরুষ:, মিলিম্বা জগদ্ধত জগনযৌ। প্রধানপুরুষাভ্যাদেব জগৎ, প্রধান-म्পानानम्, পুकर्या निमिख्म् ॥ (১৯,२०).

২১। প্রথমং দ্বাবেব স্তব্য স্বজ্পথো ইত্যাদি। সম্প্রতি ভগবন্তমেব छोতि। তদ্ওণৈর্বিশ্বস্থলনাদিওণেঃ সন্থাদিভি-ত্বং ন বধ্যসে, নিগুণবাৎ। অতো গুণাত্মনো জ্ঞানবিগ্রহস্থ তশু করুণাভিব্যঞ্জকোংক্রুরশু স্তবঃ।

২২। কিং বছনা ? অদভক্তানামপি ন বন্ধ ইত্যাহ— দেহাত্মপাধেরিত্যাদি। অতন্তবাত্মনন্তবাত্মীয়শু জনশু পর্ম-ভাগবতস্থা দেহাত্যপাধে: প্রাক্তদেহাত্যপাধেরনিরূপিতথাদ-ভাবার বন্ধ মোকশ্চ স্থাতাম্, যতে। ন ভবঃ। ভবে সতি বন্ধমোক-প্রসঙ্গঃ। যতে। ন ভিদা, ত্রয়া সহ তত্ম সাক্ষাদ্ভেদো নান্তি, ত্বদ্ভক্ত এব ত্বমিত্যর্থঃ। অতো নোহস্মাকমজ্ঞানাং ত্ব্যাবিবেক:, ত্বনহিনানভিজ্ঞত্বাৎ। যে তু ত্বনহিনাজ্ঞান্তেষা-মুক্তএব প্রকার ইত্যর্থ: ॥ (২৩).

২৪। স জং ভবানিত্যাদি। স্বাংশেন বলদেবেন, যশু বস্থদেবতা কুলভোপির্যাধোন যতা। (২৫).

২৬। কঃ পণ্ডিত ইত্যাদি। ত্বদপরং যঃ শরণং যাতি, স তু মূর্থ এব। ত্বং কীদৃশাৎ ? ভক্তপ্রিয়াদৃতগিরঃ, উভয়-মেব সৈরিক্রা মম চ গৃহাগমনাদেবাবগতম্, পূর্বাঙ্গীঞ্চত-

কুতজাং। যো

ভন্ততঃ স্বহুদো ভন্ততে স্কুদে সর্বানভিকামান্ দদাতি।
কিং বহুনা? আত্মানমপি দদাতি। তত্র সৈরিক্রোবোদাহরণম্, তথ্যৈ আত্মাপি দত্তঃ। আত্মদানেহপচয়ো ভবতীত্যাশস্ক্যাহ—মস্থাত্মনস্তবোপচয়াপচয়ৌ ন, পূর্ণানন্দরাৎ॥
(২৭—৩০).

৩১। ন হাম্মানীত্যাদি। অম্মানি তীর্থানি ন ? অপি
তু তীর্থান্তেব; মৃচ্ছিলাম্মা দেবা ন ? অপি তু দেবা
এব। কিন্তু তানি তে চোরুকালেনৈব পুনন্তি, সাধবস্ত দর্শনাদেবেতি বিশেষ ইতি। স্বভক্তমহিম-খ্যাপনার্থমক্রুরমৃদ্দিশ্য ভগবতা গদিতম্,—তম্যাপি ভক্তত্বাং॥ (৩২—৩৬).

ইতি জ্রীদশ্যে জ্রীবৃহৎক্রমদন্দর্ভে অষ্টচত্তারিংশোহধ্যায়ঃ॥ ৪৮॥

একোনপঞ্চালোইখ্যায়ঃ

(১—১২). ১৩। নমঃ কৃষ্ণায়েত্যাদি। শুদ্ধায় ব্ৰহ্মণে শুদ্ধং মূত্ৰিদ্ধ, আননদঃ, মূত্বিনদায়েত্যৰ্থং। 'আননদা দ্বিধঃ প্ৰোক্তো মূৰ্ত্তামূৰ্ত্ত প্ৰভেদতঃ। অমূৰ্ত্ত প্ৰাশ্ৰয়ে মূৰ্ত্তে। ভগবানচ্যতো মতঃ ॥' ইতি হয়শীৰ্ষোক্তেঃ। অমূৰ্ত্তাশ্ৰয়ে জাদুদ্ধম্ ॥ (১৪—৩১). ইতি শ্ৰীদশমে শ্ৰীবৃহৎক্ৰমসন্দৰ্ভে একোনপঞ্চাশোইধ্যায়ঃ ॥ ৪৯ ॥

পঞ্চালোহধ্যায়ঃ

(১—৫). ৬। চিন্তয়ামাসেত্যাদি। হরিঃ কারণমাত্ম ইতি কারণরূপঃ সর্বশু হেতুরূপো মাতুষো মাতুষাকারে। বিভূজ ইত্যর্থঃ॥ (१—৯).

১০। ধর্মরক্ষায়ে অভ্যোহপি দেহে। মৃতির্ময়া ধ্রিয়তে। ইদানীং স্বয়মেবাবতীর্ণো ঘদ্ধং রক্ষিয়ামি, তৎ কিমিতার্থ: ॥ (১১—১৩).

১৪। এতদর্থমিত্যাদি। নৌ আবয়োর্জন্ম প্রাত্তবিঃ॥ (১৫,১৬).

১৭। তাবাহেত্যাদি। হে কৃষ্ণ ! পুরুষাধম ! ইতি পুরুষ। অধমা যশ্মাৎ স তথা, পুরুষোত্তমেত্যর্থ: ॥ (১৮—৫৭).

हे ि जीनगरम जी तृह ९ कम मनद अकार मार्था ११ ॥ ०० ॥

একপঞ্চাশোইধ্যায়ঃ

(১—৫৫). ৫৬। তম্মাদিত্যাদি। হে ঈশ। ঈশর।
তম্মাদেতোঃ সর্ব। আশিষঃ সর্ববিষয়স্থান্থং সজ্য বাং পুরুষং
পুরুষোত্তমং ব্রজামি, শরণং যামীত্যর্থঃ। আশিষঃ কীদৃশীঃ ?
রজস্তমংসত্তপ্রণান্থবন্ধনাঃ। ন কেবলং গুণান্থবন্ধবাদাশিষ
এবাংস্কা, নির্গুলিমদ্বাং যামিবিশেষ ব্রদ্ধতি
তদপ্যুৎস্কা, তদনুসন্ধানমপ্যকুবেত্যর্থঃ। ব্রদারাধনেনৈব

তল্লবিত্যাদি । জ্ঞপ্তিমাত্রং জ্ঞানমাত্রং জ্ঞানমের মাত্রাংশা যশু। জ্ঞানমিতি যং, তদপি তবৈবাংশ ইতি বদাপ্রায়েণৈর তল্লবেঃ। কিমিতি পৃথঙ্নিরাকারভাবনয়েতি ভাবঃ॥

৫৭। অতত্ত্বংপাদাব্ধমেবান্থগতোহস্মীত্যাহ—চিরমিহে-ত্যাদি। হে শরণদ! ত্বংপদাব্ধং সম্পেতোহহম্, মা পাহি ভক্তরপেণ মাং রক্ষ, মা মোক্ষং দাঃ। শরণমাশ্রমং দদাতীতি তথা, শরণং গৃহং ছাতীতি বা, গৃহবন্ধচ্ছেদকেতার্থঃ। 'শরণং গৃহরক্ষিত্রোঃ' ইত্যমরসিংহঃ॥ (৫৮).

কে। ভগবানপি তথৈবান্বমোদতেতাাহ—প্রলোভিত ইত্যাদি। বরৈঃ প্রলোভিতোহপি যত্ত্বমপ্রমাদার প্রমত্তো নাভ্রিত্যর্থ:। বিদ্ধি জানীহি তং। ময়েকাস্তভক্তানাং ধীরাশীর্ভি: ক্ষচিদপি ন ভিছতে। তেন অমেকান্তভক্তো-হসি। তন্মান্তংপদাক্তং বিনা নান্তনোক্ষাধিকমপি যদভি-লয়সি, তত্ত্ত্ত্চিতমেবেতি বাক্যার্থ:॥

৬ । বাতিরেকে দোষগাহ—যুঞ্জানানামিত্যাদি । অভক্তানাং প্রাণায়ামাদিভির্মনো যুঞ্জানানামাপাক্ষীণবাসনং মনঃ পুনরুখিতং দৃশ্যতে, মদ্ভক্তানাং তু মনো ময়ি লীনতান্ন পুনরুত্তিগঠীতি বাক্যার্থঃ॥

৬১। তম্মাৎ দ্বয়া য়দভিলমিতম্, তদেবাস্থিত্যাহ—অস্ত্যের-মিত্যাদি। ভক্তির্ময়্যানপায়িনীতি, অনপায়িনী কৈবলানির-পেক্ষিণী॥ (৬২).

৬৩। ভূজা দিজবর ইত্যাদি। দিজবরস্বং ক্ষল্রিরশ্রেষ্ঠিস্থং ভূজা উৎপত্য স্থিতঃ, অচিরাদচিরেণৈর মামবাপ্সাদি অবাপঃ, অতীতার্থে ভবিষ্যৎপ্রয়োগঃ। যদা, হে দিজ। ক্ষল্রিয়। স্বং বরো ভূজা অপ্রাক্তরে। ভূজা প্রাপ্সাদি, ইদানীং তু প্রাপ্তবানদি, কিস্তুয়ং তে

ইতি শ্রীদশমে শ্রীবৃহৎক্রমদন্দর্ভে একপঞ্চাশোহধ্যায়:॥ ৫১॥

দ্বিপঞ্চালো>ধ্যায়ঃ

(১—১৫), ১৬। বৈদর্ভীং ভীম্মকস্থতামিত্যাদি। শ্রিয়ো মাত্রাং শ্রিয়ো লক্ষ্মাঃ পূরণীম্॥ (১৭—২৩).

২৪। ক্লফশ্চেত্যাদি। সদৃশীং ভার্য্যামিতি—যথা শ্রীকৃষ্ণঃ
স্বয়ং ভগবান, তথা সাপি স্বয়ং ভগবতীভ্যর্থ: ॥ (২৫—৩৫).

৩৬। দীলাগৃহীতদেহেনেতি। লীলা-নাম্মা দেব্যা গৃহীত আলিঙ্গিতো দেহো যক্ত্য, তথ্য সর্বমবর্ণয়ৎ। ইতি ক্লফাজ্ঞয়া ব্রাহ্মণঃ স্বয়মেব পত্রিকাং পপাঠেত্যর্থ:। অয়ং ভাবঃ
— শ্রীক্লেফাইপি তাং প্রত্যুৎস্কচেতান্দিরত এব, তেন
পত্রীবাচনে আনন্দাশ্রণাক্ষরদর্শনং ন স্থাদিতি তথ্যৈ বাচয়েত্যুক্তবান্ শ্রীভগবান্॥

৩৭। সোহপি স্বয়মেব বাচয়ামাসেত্যাহ—শ্রুত্যাদি।
হে অঙ্গ! অঙ্গতাপমিত্যেকমেব পদং বা; অপত্রপং চেতস্থায়ি বিশতি, তদক্ষতানপেক্ষয়া বিশতীত্যপত্রপত্বম্। কিং
ক্রম্বা? শৃষতাং কর্ণবিবরৈনির্বিশ্য তাপং হরতন্তে তব
গুণান্ শ্রুমা, হরত ইতি গুণবিশেষণং বা। আবিশতীত্যয়ং ভাবং—তে গুণাং সর্বেয়াং তাপং হরন্তি, মম তু
বর্দ্ধয়ন্ত্যেব; অতন্তব তত্ত্বং বেজুং অয়ি বিশতীতি।
তেনৈবাপত্রপঞ্চ, স্বয়ং প্রবেশেহপত্রপত্বং প্রসিদ্ধমেব। য়য়া,
স্বংপ্রবেশে সতি তাপো যাস্থাতীতি ক্রমা বিশতি। অতো

মাং প্রতি স্বয়ং-দৃতীত্যবজ্ঞাং^২ মা কার্ষীঃ। চেতস এব-মেব স্বাতন্ত্রামিদম্, ন তু মমেত্যর্থঃ। ন কেবলং গুণান্ শ্রুতা রূপঞ্চেত্যাহ—রূপমিত্যাদি স্থগমম॥

৬৮। নন্ত মহাকুলকুমারী ভূজা কথমিদং স্বয়ণ্টীভাবেন ধার্ট্রমাচরসীত্যাশস্ক্যাহ—কা জামিত্যাদি। হে মুকুল। কা বা কুলবতী কন্তা জাং পতিং ন বুণীতে? অপি তু সইর্বব, তেন মেহয়ং ন দোষং। নন্ত কুলৈব লা, নাপ্যেবং তথা করোতি, নৈব মহতী চ। নন্ত চঞ্চলৈব লা, নাপ্যেবং ধীরা। কীদৃশং জাম্? কুলশীলাদিভিরাত্মতুল্যং স্বসদৃশং স্বোপমম্। অথবা, কন্তাসম্বিভিরেব কুলাদিভিঃ স্বসদৃশং ক্যাসদৃশম্। কালে কালং প্রাপ্য ঘথাসময়ম্, অধুনা মেতথৈব সময়ো জাতং, যত্র স্বয়ংদৌত্যমেব শোভত ইতিভাবং। হে নৃসিংহ! পুরুষদিংহ! নরলোকমনোহভিরামং নরলোকানাং মনোহভিরামং যুশাং॥

তন। নন্থ যোগ্যান্তাবন্ধাং স্বয়ং-দৌত্যেন বৃগন্ত নাম, কথ্মযোগ্যা ভবতী তথা করোতীত্যাশস্থ্যাহ—তন্মে বৃত ইত্যাদি। হে অস্কাক্ষ ! শ্রীকৃষ্ণ ! মে ময়া ত্বং পতিবৃতি এব। অভ বিষ্পে ইতি ন, ভবতো ভবতে আত্মা চার্লিত এব, অভার্দিত ইতি ন। নম্থ কৃত ইদং নিগভতে? ইত্যা- শঙ্ক্যাহ—জায়া তব পত্নী মা লক্ষ্মীরহমিতি ভাবং। অহমিত্যাধাহার্যাম্। হে বিভো! অত্র বচসি তদ্বিধেহি, তত্ত্বচিতং যদ্ভবতি, তদিত্যর্থং। স্বজায়া কেনোপেক্ষ্যতে ?
তক্ষাদ্ যত্ত্বচিতম্, তদ্বিধেহীত্যর্থং। কিং তত্ত্বচিত্যিত্যপেক্ষায়ামাহ—মা বীরভাগেত্যাদি। বীরস্থ তব ভাগরূপাং
মাং চৈত্ত আরায়িকটে মাভিমর্শতু, মা স্পৃশতু। মূগপতের্বলিং
গোমায়ুবদিতি। যত্তপাসস্ভাব্যমিদম্, তথাপি শ্রুতিকটুজেনাসহামিতি কলা মম বৈয়প্রাম্, তেন স্বয়মেব দৃতঃ প্রেষিত
ইত্যর্থং॥

8॰। এবং লক্ষীত্বেনাত্মানং প্রতিপার্ছ পুনবিচারিতম্—
অহো অসৌ স্বজনগর্বাসহনঃ, তদিদং ন সমীচীনং লিখিতমিতি তদ্দোষ-পরিহারার্থং পুনঃ সবিনয়ং যলিখিতম্, তদ্বাচয়তি—পূর্তেইদত্বেত্যাদি। পূর্ত্তং খাতাদি, ইষ্টং ষজ্ঞঃ,
দত্তং দানম্, তদাদিভির্যজ্ঞলমত্যর্থং পরেশো ভগবানারাধিতন্তদা গদাগ্রজঃ প্রীকৃষ্ণ এত্য মে মম পাণিং গৃহাতু। যদা,
পূর্তেইাদিভিরলং পর্যাপ্তমেতেষাং নেদং ফলম্, যদি পরেশো
ভগবান্ গদাগ্রজঃ প্রীকৃষ্ণ আরাধিতঃ প্রীক্রপয়া ময়ারাধিতঃ,
তদা এত্য পাণিং গৃহ্লাতু; অত্যথা পূর্ত্তাদীনাং কিমীদৃশং
সামর্থ্যম্, যদেবংবিধং ফলং জনয়য়য়তি ? নৈবেত্যর্থঃ। অতো
ন দমঘোষস্থতাদয়োহতেঃ; তে তুচ্ছাঃ; কিং মৃগপতের্বলিং
গোমায়ুবং হরস্তীতি পূর্বোজিস্বরসঃ॥

৪১। নম্বেবমেবাত্বগ্রহীয়ামি, মান্তথা শক্ষি ইতি চেছীন্তমেবাগন্তব্যম্। নৈকাকিনা চ বলযুক্তেনৈবেতি, পুনঃ
সোৎকণ্ঠমাহ—শোভাবিনীত্যাদি। পৃতনাপতিভিঃ পরীতঃ
এব, তত্রাপি গুপ্ত এবালক্ষিত এব। লক্ষিতে সতি রাজানঃ
শাবধানা ভবিশ্বস্তি। তত্রাপি শ্বোভাবিনি উদ্বহনে উদ্বাহদিনশ্ত পূর্বেহ্হনি, অন্তথাত্রাগত্য বহুকালাবস্থানমপ্যক্ষচিতম্^১,

অকস্মাদেবাগত্য মাং হরেত্যর্থঃ। বীর্য্যমেব শুল্কং যস্ত্যাস্তান্। এতেনাত্র যুক্ত্যন্তরমপি নাস্তীত্যাহ—রাক্ষদেন বিধিনা। হঠ:-হরণরপো হি রক্ষোবিধিঃ॥

৪২। নত্ন চৈল্যনগধেশবলং নির্মথ্যেতি যত্নজ্বম্, তত্র ভবদ্রাতাপি তেষাং সপক্ষঃ, সোহপ্যুথাক্সতে, তদা সোহপি মে বধাঃ ক্রাৎ। লাত্হননে তবাপি ছঃখং ভবিক্বতীত্যা-শঙ্কাহ—অন্তঃপুরান্তরচরীমিত্যাদি। বন্ধূন্ ছদ্লাত্রাদীন-নিহত্য ছাং কথম্ছহে ? ইতি চাশঙ্ক্ষে, তদোপায়ং বদা-মীত্যর্থঃ। পূর্বেছাবিবাহদিনক্ম পূর্বেহ্নি দেব্যাত্রান্তীতি নং কুলাচারঃ, যক্সাং নববধৃং, নববধ্জেন ভাবিনী কল্পেত্র্থং। গিরিজাংই পুরবহিঃস্থিতাং ছুর্গাং পৃজ্য়িতুমুপৈতি, তেন তং সময়য়াসাজৈব বন্ধুহননং বিনৈব মাং হ্রেত্যুপদেশঃ॥

৪৩। নত্ন জাতং তব ভাতরং প্রতি মহতী দয়া, দ
তু মে মহান্ বিপক্ষঃ। কথমেবং স্বজনাদিনাপেক্ষস্ত জনস্ত
মলাভো ভবেদিত্যাশঙ্কাহ—যক্তাজ্মীত্যাদি। যক্ত তবাজ্মিপঙ্কজরজঃস্পনং মহাত্যো বাঞ্চি, উমাপতিরিব শ্রীমহেশ
ইব; হে অম্বুজাক্ষ! তক্ত ভবতঃ প্রসাদং যদি ন লভেয়ম্,
তদা ব্রতক্ষানস্থন্ জহাং ত্যজেয়ম্। অতঃ প্রাণেভ্যোহ্ধিকো
ন হি স্বজনঃ। স চেদ্ভবদ্বিপক্ষঃ, তদা সোহপি হেয় এব।
নম্ম প্রাণত্যাগে কিং ভবিস্তৃতি? তত্রাহ—শতজন্মভিঃ।
জন্মনাং শতেনাপি স্ত্রী ক্তাম্প্, তব পরিগৃহীতা ভবিষ্যামীত্যর্থঃ। ইতি (৩৭শ-শ্রো০) "প্রত্না ইত্যাদিনাভিলায়ঃ, (৬৮শ-শ্রো০) "কা স্বা মৃকুন্দ" ইত্যাদিনা মতিঃ, (৬৯শ-শ্রো০) "প্রত্তা ইত্যাদিনা
বিতর্কঃ, (৪১শ-শ্রো০) "খোভাবিনি" ইত্যাদিনা বিবেকঃ,
(৪২শ-শ্রো০) "অন্তঃপুরান্তরচরীম্" ইত্যাদিনা পুনর্মতিঃ, (৪৩শ-শ্রো০) "ব্রভাজ্মি -" ইত্যাদিনা পুনর্মতিঃ, (৪৩শ-শ্রো০) "ব্রভাজ্ম্বান্তরচরীম্" ইত্যাদিনা পুনর্মতিঃ, (৪৩শ-শ্রো০) "ব্রভাজ্ম্বান্তরচরীম্" ইত্যাদিনা পুনর্মতিঃ, (৪৩শ-শ্রো০) "ব্রভাজ্ম্বান্তরচরীম্" ইত্যাদিনা পুনর্মতিঃ, (৪৩শ-শ্রো০) "ব্রভাজ্ম্বান্তরচরীম্" ইত্যাদিনা পুনর্মতিঃ, (৪৩শ-শ্রো০) "ব্রভাজ্ম্বান্তরচরীম্য ইত্যাদিনা পুনর্মতিঃ, (৪৩শ-শ্রো০) "ব্রভাজ্ম্বান্তরচরীম্" ইত্যাদিনা পুনর্মতিঃ, (৪৩শ-শ্রো০) "ব্রভাজ্ম্বান্তর্বচরীম্" ইত্যাদিনা পুনর্মতিঃ, (৪৩শ-শ্রো০) "ব্রভাজ্ম্বান্তর্বচরীম্" ইত্যাদিনা পুনর্মতিঃ, (৪৩শ-শ্রো০) "ব্রভাজ্ম্বান্তর্বচরীম্" ইত্যাদিনা পুনর্মতিঃ, (৪৩ম-শ্রো০) "ব্রভাজ্ম্বান্তর্বান্তর্বান্তর্বচরীম্য ইত্যাদিনা পুনর্মতিঃ ॥ (৪৪).

इं जिन्मारम जीवृह्दक्ममनम् विषया । १६ ॥

ত্রিপঞ্চাশোহধ্যায়ঃ

(১). ২। তথাহমপীত্যাদি। নিদ্রাঞ্চ ন লভে নিশীত্যস্থায়ং স্বীকরোমি। রুক্মিণু।দ্বাহো যাবন ভবতি, তাবস্থমপি ন ভাব:—নিশুসপগতাং নিদ্রারুপ্তাঠ নাচিয়িক্তাই Domain তিনু। স্বাত্তি বিভামিণি নির্সামীতি ভাবঃ॥ (৩—২৪). ২৫। দেবী বা বিম্থীত্যাদি। দেবী বা বিম্থী, যতঃ
প্রেষিতো বিপ্রোহ্যাপি নায়াত ইতি। কাসৌ দেবী ?
তত্তাহ—গৌরী। তত্থাঃ কথং বৈম্থাম্ ? যতো কজাহতোষতাং দাপি তথান্তি। বৈম্থায় কারণং গিরিজত্বমিত্যাহ
—গিরিজা, গিরেঃ কঠিনত্বাং। নেত্যাহ—সতীতি। দা
প্রসিদ্ধা কোমলৈব,—পত্যবমানদৃষ্ট্যা দত্যঃ প্রাণত্যাগকারিত্বাং। দা পরস্থা অপি পতিলাভায় দম্ম্থী, নিজনামামার্ত্তী
দমাধানম্॥

২৬। এবং চিন্তুয়ন্তীত্যাদি। কালজ্ঞা ত্রিকালজ্ঞা শ্রীত্বাৎ,
শ্রীগোবিন্দ আয়ান্ডতি ন বেতি জানামীতি নেত্রে নিমীল্য
চেতসি চিন্তুয়ামাসেত্যর্থ:। অশ্রুকলাকুল ইতি, অভাপি
নায়াত ইতি পূর্বতু:থেনৈবাশ্রু জাতম্ । কালজ্ঞেতি তদাগমনং জানন্ত্যান্তদেবানন্দজমভূদিতি অশ্রুকলাভ্যাং তু:থজানন্দজাভ্যামাকুলে নেত্রে অমীলয়তেত্যর্থ:॥

২৭। এবমিত্যাদি। এবং গোবিন্দাগমনং প্রতীক্ষন্ত্যাঃ
প্রতীক্ষমাণায়া বামউক্রবামভূজে। বামনেত্রমক্তুরন্। প্রিয়ং
শীক্ষা তদাগমনং বা ভাষিতৃং শীলং যেষাম্॥

২৮। অথেত্যাদি। রাজপুত্রীং দদর্শেতি ব্রাহ্মণ এবাত্রে তাং দদর্শ, তত্থা নিমীলিতনয়নস্থাৎ। কৃতকৃত্যতয়া পরমানন্দেনাবিজ্ঞাপ্যবান্তঃপুরপ্রবেশেন সর্বৈরলক্ষিত ইতি জ্ঞেয়ম্। তেন ন কেনাপি বিপ্রোহয়মাগত ইতি কথিতপূর্বঃ সঃ॥ (২৯—88).

৪৫। ভবানীমিত্যাদি। প্রবয়সঃ স্থবিরা বিপ্রযোষিতো
২হংপ্রিকয়া কয়াচিত্তকং ভবানী বন্দ্যতাম্, কয়াচিত্তকং
পদ্ধী বন্দ্যতাম্, কয়াচিত্তকং ভবাদ্বিতামিতি নামদয়য়্।
অত্যথা ভবাদ্বিতাং ভবানীমিত্যেব সিধ্যতি, ভবপদ্ধীমিতি
পুনকক্তং স্থাৎ। যদ্ম, ভবপদ্ধীং বন্দয়াঞ্চক্রুঃ। কীদৃশীম্ ?
ভবাদ্বিতাং সভর্ত্কাম্। পুনঃ কীদৃশীম্ ? ভবানীম্, ভবো
বৃদ্ধিশুমানয়তীতি ভবানী, তথাভূতা সা ঈর্লশ্বীশেতি
ভবানীং তাম্, 'লক্ষীর্ দ্বিপ্রদা গৃহে' ইতি মার্কণ্ডেয়োক্তে:।
(৪৬—৫০).

৫১,৫২। অথাস্তাঃ কৃষ্ণদর্শনং বর্ণয়তি—তামিত্যাদি

দ্বাভ্যাম্। শ্রামাং পদ্মিনীম্; তথা চ—প্রিদ্মগন্ধি মৃথং ষ্সাঃ

সততং নবযৌবনম্। রক্তাশোকঃ পদাঘাতাদকালেহপি প্রফুল্লতি ॥ মৃথমাধ্বীকগণ্ড ইষরকালে বকুলোহপি চ। কুস্থমানি

সমাধত্তে সা শ্রামা পরিকীর্ত্তিতা ॥' ব্যঞ্জংস্তনীং নবোজংকুচাম্, কুন্তলেন চূর্ণকুন্তলেন; শক্ষিতে ঈক্ষণে ষ্সাঃ॥

৫৩। বিলোক্যেত্যাদি। জগজ্জনন্তাং তস্তাং কৃতহচ্ছমুখেন মোহং প্রাপ্তাঃ, তেনৈব পাপেন নষ্টপ্রায়া ইত্যর্থঃ॥

৫৪,৫৫। সৈবং শনৈরিত্যাদি। চরণাজকোশৌ অক্টিক্মলাকারো চরণো, স্থদৃশ্যত্বাৎ। বামকরজৈরলকাত্বসার্থ্য, ছিয়া প্রাপ্তান্ নৃপানপালৈকংসার্থ্য, অবিলোক্যেতি বাবং। অচ্যতমৈক্ষত শ্রীকৃষ্ণং দদর্শ। পশ্চাৎ সা দদৃশে, অর্থাত্তেন; জিয়য়ৈর কর্তাপ্লিয়তেও। আদৌ সা তং দদর্শ, পশ্চাৎ সা তামিত্যন্থোন্তমেবং দর্শনং জাতমিতি ভাবঃ॥ (৫৬,৫৭).

ইতি শ্রীদশমে শ্রীর্হংক্রমসন্দর্ভে ত্রিপঞ্চাশোহধ্যায়ঃ॥ ৫৩॥

চতুঃপঞ্চাশো২ধ্যায়ঃ

(১-8). ৫। প্রহস্তেত্যাদি। তাবকৈরিতি স্বন্ধনান্ প্রতি
তদীয়ত্বমূদ্ভাব্য তস্থাং দর্বসমর্পণমিব ব্যঞ্জয়তি॥ (৬--৩২),

৩৩। যোগেশ্বরেত্যাদি। হস্তং নার্ছসি মে ভাতরম্, মদ্-ভাতৃত্বমেবাস্থাবধে কারণম্, নাতাৎ কিমপীতি ভাব:। লক্ষী-ভাতরং কৌস্তভং বক্ষসি বিভর্ষি, কথময়ং হস্তব্য ইতি প্রোহভিপ্রায়:। যতন্তং যোগেশ্বর:, তেন তবৈতৎকৃতদ্বেশ কিম্? দেষেণ যোগেশ্বরশাপি ক্লোভো ভবতীত্যাশস্থাই

—হে অপ্রমেয়াত্মন্! অপ্রমেয়বিগ্রহ! যাদবত্বাৎ প্রমেয়

এবাহমিত্যাহ—দেবদেব! দেবানাং শ্রীনারায়ণাদীনামণি

দেব! তথাভূতশ্চেদহম্, তৎ কথং নরলোকবতীত্যাহ

জগৎপতে! জগন্নাথ! জগৎপতিত্বাজ্জগত এব হিতার্থমবতীর্ণোহসীতার্থঃ॥

৩৪। শ্রীশুকদেবস্তৎকালীনাং তম্মা: কাতর্যমূদ্রাং শ্ব্রা সামোদমাহ—তয়। পরিত্রাদেত্যাদি। ভগবানপি তম্মান্তথা-বিধকাতর্যাবলোকনকোতুকায় তদ্বাক্শ্রবণায় চ তথাধ্য-বসিতম্। প্রাতুর্বিরূপকরণঞ্চ তম্মান্চেতঃপরীক্ষণার্থমেব॥ (৩৫—৫১).

৫২। অহতা তুর্যতিমিত্যাদি। তুর্যতিং ত্রবগাহ্মতিম্, অতুর্যতিং বা^১॥ (৫৩—৫৯).

৬০। দৃষ্ট্বা কৃষ্ণমিত্যাদি। শ্রিয়: পতিমিতি। শ্রীপতিত্বং প্রকটয়তি—কৃষ্মিণ্যা রুময়োপেতমিতি॥

रें जिनगाम श्रीवृहरक्ममन्तर्छ हजूः नक्षारमारुगागः॥ ८८॥

পঞ্চপঞ্চাবেশাহধ্যায়ঃ

(১). ২। কৃষ্ণবার্য্যসমূদ্র ইত্যাদি। কৃষ্ণশু বীর্যামিব বীর্ষং যন্ত্র, মধাপদলোপিসমাসঃ। সমৃদ্ধবঃ, সমাক্ প্রাত্তাবো যশু স তথা, পুনঃ কর্মধারয়ঃ। অতএব পিতৃরনবমঃ; অতথা চিদানন্দবিগ্রহন্ম বীর্যামক্সচিত্যিতি॥ (৩—২৬).

২৭। তং দৃষ্টে বুত্যাদি, কৃষ্ণাকারত্বাৎ, অতঃ প্রীকৃষ্ণো দারকায়ামন্তঃপুরে দ্বিভূজ এবেতি। কৃষ্ণভানত্বে হেতুঃ— জলদখ্যামনিত্যাদি-বিশেষণানি॥

২৮। অতঃ রুষ্ণ এষ^২ ইতি মন্বান্তঃপুরস্থিতাঃ স্ত্রিয়ো দাসীপ্রভৃতয়্বস্তর তত্র নিলিল্যুলীনা বভূবুঃ। কুতঃ ? ইত্যাহ —হ্রীতা লজ্জিতাঃ। এতেন শ্রীকৃষ্ণস্থ নিত্যকিশোরন্বম্॥ (২৯—৩৯).

৪০। যং বৈ ইত্যাদি। যং প্রত্নায়ং বীক্ষোতাধ্যাহার্যাম্।
দাস্যোহপি যং দৃষ্ট্রা কৃষ্ণং মন্ত্রা তত্র তত্র নিলিল্যন্তং দৃষ্ট্রা
তন্মাতরগুদ্বিমাতরো যদ্রহো নির্জনস্থলমভন্ধন্, আত্মানং
গোপয়ামাস্থং। রুঢ়ভাবাঃ কুষ্ণোহয়মাগত ইতি জাতব্রীড়াদিভাবাঃ। কৃতঃ ? ইত্যাহ—পিতৃস্বরূপনিজেশভাবাঃ, পিতৃঃ
শীকৃষ্ণস্থ সমানং রূপং তেন যা নিজেশ ইতি ভা ভানং
তামবস্তীতি তথা, 'অব রক্ষণপালনে' কর্মণান্ । কুষ্ণোহয়মাগত ইতি যা যত্র যথাস্থিতা আসন্, তান্তথাস্থিতা এব
ততঃ সকাশাদ্বীড়য়া রহসি লীনা ইত্যর্থঃ। তন্ন চিত্রম্।

কুতঃ ? ইত্যাহ-রমাম্পদবিম্বেত্যাদি। রমাস্পদং রমাচিহ্নং বিমং যস্ত্র স তথা, লক্ষীবক্ষা ইতার্থ:। তস্ত্র প্রীকুষ্ণস্ত বিম্বে প্রতিবিম্বে, কিমৃতাক্তনার্য্যঃ পূর্বোক্তাঃ স্ত্রিয়ো দাসীপ্রভূতয়ো যং দৃষ্টা তদ্বিমাতরোহপি কৃষ্ণবুদ্ধাা সঙ্গোচেনাভ্যন্তরং গ্রা नीना अञ्चन, তः मृष्ट्री माञामत्या यख्य ত्व निनिन्।, তৎ কিমৃতেতি পূর্বশ্লোকার্থসমাবেশঃ! রহ ইতি বিদর্গ-লোপ*ছান্দসঃ। যন্ত্রা, পিতৃত্বরূপনিজেশভাবাঃ পিতৃসদৃশাঃ প্রীকৃষ্ণসদশা নিজা আত্মীয়া যে ঈশভাবা ঐশ্বর্যাণি যং প্রতাম্যভজন, তনা চিত্রম্। তনা তরঃ, তনা উল্লজ্যা, তত্রাপ্রতীতিং মা গা ইতি পরীক্ষিতং প্রতি শ্রীশুক-দেবোক্তি:। 'তৃ প্লবনতরণয়োঃ' ইতি সিপি রূপম্, মা য়োগেহড়াগমাভাব:। কীদৃশা: ? রহর্চভাবা:, রহস্তাগঃ 'রহ ত্যাগে' ইতি পচাগ্যচ্। রহেণ অনম্বত্যাগেন রুঢ়াঃ পুনঃ প্রক্ষটা যা ভা শোভা, তামবন্তীতি তথা। যদ্বা, হে পিতৃষরপ! অভিমন্ন্যসদৃশ হে পরীক্ষিং! নিজেশভাবা উচ্চাটনাদি-পঞ্চেষ্তাদীনৈয়র্খগাদীনি। তত্ত নিদর্শন্মাহ— স্মরেহক্ষিবিষয়ে অক্ষিগোচরেহন্তনা অন্তপুরুষঃ কিমৃতার্য আদরণীয়ঃ, নৈবাদরণীয় ইত্যর্থঃ। কামে কমনীয়ে; অথবা, কাম ইতি বিশেষ্যং পদম, স্মর ইতি বিশেষণম্; স্মৃতি-বিষয়ে সতীত্যৰ্থ:॥

हेि जीतगरम जीवृहरकममन्दर्छ शक्षशकारगार्शामः॥ ००॥

ষট্পঞ্চাশোহধ্যায়ঃ

(১-২০). ২১। তমপূর্বং নরং দৃষ্টে ত্যাদি। অপূর্বং নরং নাসীদিত্যর্থ:॥

নরাকারত্বেহপানরমিতার্থ: ॥ (২২—৩৫).

৩৭। উপলভ্যেতাাদি। হৃষীকে ইন্দ্রিয়ে, জাতিত্বাদেক-

৩৬। তেষামিত্যাদি। প্রত্যাদিষ্টাশিষা সহ প্রাত্র্বভূব। বচনম্। হৃষীকে মৃতে নষ্টং শং কল্যাণং পুনরাগতমিব যদৈবাশীরভুৎ, তদৈব প্রাত্র্বভূবেত্যর্থ:। অতন্তদাশীরপেক্ষা তম্, পত্না সহ জাম্বত্যা সহ॥ (৩৮—৪৫).

ইতি জীদশমে জীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে ষট্পঞ্চাশোহধ্যায়: ॥ ৫৬॥

সপ্তপঞ্চাশোহধ্যায়ঃ

(১—২৯). ৩০,৩১। অকুরে প্রোষিত ইত্যাদি। অকুরে প্রোষিতে যচ্ছারীরাদয়ন্তাপা আসন্নিতি কেচিদনভিযুক্তা উপদিশন্তি, তৎ প্রাপ্তদাহাতং পূর্বোক্তং শ্রীকৃষ্ণ-মহিমানং বিশ্বত্য,
অতএব তেইনভিযুক্তাং। তত্ত্যোপপত্তিমাহ—মুনিবাসনিবাস
ইত্যাদি। মুনীনাং বাস আশ্রমো যং শ্রীকৃষ্ণন্তক্ত বাসে
কিমরিষ্টদর্শনং ঘটেত, নৈবেত্যর্থং। মুনয়ঃ পরমভাগবতা
যত্ত্র তিষ্ঠন্তি, তত্ত্রতক্স ঘটতে। তেষাং নিবাসক্ত নিবাসে

পুন: কথমিতি ভাব: ॥ (৩২ – ৩৫).

৩৬। শুমন্তক ইত্যাদি। বিদিতঃ পূর্বমেব, ন ইতি নোংস্মাভিঃ সর্বজ্ঞশিরোমণিভিরেব, ন তু কেনাপি কথিত ইতি ভাবঃ॥ (৩৭),

৩৮। কিন্তু মামগ্রজ ইতি সন্ধর্ণঃ স্বয়মীশ্বরোহপি ন প্রত্যেতীতি ভগবত এব সর্বজ্ঞশিরোমণিত্বং জোত্যম্॥ (৩৯—৪২).

ইতি শ্রীদশমে শ্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে সপ্তপঞ্চাশোহধ্যায়:॥ ৫৭॥

অফপঞ্চাশো২ধ্যায়ঃ

(১—88). ৪৫। স্বাত্মানং সপ্তধা ক্বতেতি। সপ্তধা অক্তত্তেতি ভাবং। একশ্চেৎ সপ্তব্যান্ বগ্গাতি, তদতিচিত্রম্। সপ্তধা ক্বতেতি ঐশ্ব্যপ্রকটনমেব। তচ্চ নাগ্নজিত্যা বহুসপত্নীক্ত্বে ভগবতো বহুতহুত্বনাশ্বাসজনক্মিতি ন রসজনক্ম্॥ (৪৬—৫৮).

ইতি শ্রীদশমে শ্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে অষ্টপঞ্চাশোহধাায়: ॥ ৫৮॥

একোন্যফিতমোহ্ধ্যায়ঃ

(১—২৪). ২৫। ভক্তেচ্ছোপান্তরপায়েত্যাদি। ভক্তি: স্বেচ্ছ্যোপান্তং মনসি গৃহীতং রূপং যশু॥ (২৬—৪৫). ইতি শ্রীদশমে শ্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে একোনষ্টিতমোহধ্যায়:॥ ৫১॥

যফ্টিতমোহধ্যায়ঃ

(১—৬), ৭। বালবাজনেত্যাদি। বালবাজনং চামরম্, স্বল্লবাজনথণ্ডং বা॥ (৮).

মানের শরীরে প্রীরপবতী বভূবেতার্থঃ। এবস্কৃতাং তাং
নিরীক্ষা হরিরাবভাষে ইতারয়ঃ। তাং কামিতাাহ—যা
লীলয়া লীলাদেবা। ধুতালিন্ধিতা তমুর্যস্থ তথাভূতস্থ
হরেরয়ররপর্মপয়া অয়রপং রপং যস্তাঃ। অথবা, যা অয়্রপর্মপর্মণা অর্থাৎ হরেরেব, তনাঃ শ্রেয়ং কান্তিং লীলয়া সহ,
রূপিনোহধৃতত্মকান্তিস্তম্লীলারপবতী যস্তা ইতার্থঃ। তাং
হরিরাবভাষ ইতারয়ঃ। শ্রেয়ং কীদৃশীম্ ? এনস্তগতিম্, ন
বিভাতেইভাত্র গতির্বস্তাঃ। তত্রৈব সর্বতোভাবেন বর্ত্তমানামিতার্থঃ। স্বায়নিতি সোপহাসম্, প্রীত ইতি সৌন্দর্যান্দর্শনেন।

১০। রাজপুত্রীত্যাদি। রাজপুত্রীতি সোৎপ্রাসপরম্^ত। (১১—১৬).

১৭। অথাত্মন ইত্যাদি। অথ-শব্দো বাক্যান্তর্ভোতকঃ। তদ্বাক্যং তু দেব্যা পূর্বনেব প্রতিহতজ্ঞানয়। ন শ্রুতম্, অস্ত প্রত্যুত্তরাভাবাং। অত্যন্তাসহ্মপ্যেতত্তদশ্রবণমেব দেহ-সদভাবে হেতঃ॥ (১৮—২০).

২১। এতাবদিত্যাদি। আত্মানং বল্লভাং মন্তমানাং তদ্পদ্ম ইব এতাবদুক্ত্বা বিররাম। অয়ং ভাবঃ—নৈষ। সর্বাসাং মধ্যেহহমেব বল্লভেতি গর্ববতী। নাপ্যয়ং তদ্দপদ্ম, অপি অবিশ্লেষাদ্ধেতান্তয়া সহ তক্ত বিশ্লেষাভাবাদ্বিপ্রলম্ভম্থান্থভবো নান্তি, বিপ্রলম্ভের রসনীয়ে। ন ভবতীত্যক্ত চানেকবিধত্বে সাক্ষাদ্বিপ্রলম্ভরপং প্রণয়কোপমূদ্ভাবিয়িতুং সপরিহাসমেবাহ, ন তু বান্তবম্। তেনাত্মানং বল্লভাং মন্তমানাং ব্রিয়ং য়থা তদ্দপদ্মঃ পুরুষোহতিপর্লম্বং বদতি, তথায়মপি পরিহাসেনোক্তবান্। ইব-শব্দ উভয়ত্র সম্বাতে। 'ন বিনা বিপ্রলম্ভেন সম্ভোগঃ পুষ্টিমশ্বুতে' ইতি তাায়াৎ, বিপ্রলম্ভার্থময়মূল্যমঃ। বক্ষ্যতি চ—(২৯-শ্লোত) "ত্বচঃ-শ্লোত্কামেন" ইত্যাদি ॥

২২। ইতীত্যাদি। ত্রিলোকেশপতেরপি সৈবাত্ম। যস্ত স তথা তম্ম, তদাত্মনঃ প্রিয়স্ত প্রেয়সঃ, ন তু ভর্তুরেব। অশ্রুতপূর্বং তম্মিরের দিনে তচ্ছুত্মিত্যর্বঃ॥(২৩).

২৪। তস্থা ইত্যাদি। শ্লথদ্বনয়ত ইতি তৎকালকার্শ্যং
ধ্বনিতম্। ন কেবলং ব্যজনং পপাত, অপি তু দেহশ্চ
নিপপাত, নিতরাং পপাতেত্যর্থ:। ব্যজনং পপাত, দেহো
নিপপাতেত্যুপসর্গক্তো বিশেষঃ। কেব ? বাতবিহতা রম্ভেব।
সা যথা স্বয়ং নোত্তিষ্ঠতি তথা। প্রবিকীর্য্য কেশানিতি
পতনাৎ পূর্বমেব কেশাঃ শ্রন্তা ইত্যর্থ:॥

২৫। তামুখাপ্য চতুর্জ ইত্যাদি। চতুর্জ ইতি
দ্বাভ্যাং পরিরেভে, দ্বাভ্যাং কেশান্ ববন্ধেত্যর্থং। চতুর্জস্তদৈবাভবদিতি মন্তব্যম্,—অন্তঃপুরে সন্ততং দ্বিভূজ্বেনৈব
স্থিতবাং। চতুর্জ্বিমট্রেব শোভতে॥ (২৬—২৮).

২৯। মা মেত্যাদি। হে বৈদ্ভি! মা মাং মাস্থ্রেথাং,
ময়ি অস্থাং মা কৃথাং। যদা, মা মা অভ্যস্থেথা ইতি
সম্ভ্রমাদ্বীপ্সা। নবেবং পরুষং বচন্ত্রমাভিহিতম্, কথ্যস্থাত্র ন
কার্য্যেতাহ—ত্বচংশ্রোতুকামেন ক্ষেন্সা পরিহাসেনৈতদাচরিতম্, ন তু হৎক্ষায়েন॥

৩০,৩১। নবেবং পরিহাসঃ কিং বৃদ্ধিমতা ক্রিয়তে?
ইত্যাহ—মৃথঞ্চ প্রেমসংরম্ভ-ফুরিতাধরমীক্ষিতৃম্। তব কোপো
ন ময়। দৃষ্টঃ কদাচিদপি, তদাবলম্বতে।
বিহিত্মিত্যর্থ:। কটাক্ষে অপাক্ষণঃ অপাঞ্চো যত্র, অপশব্দোহ্ত্রাধিক্যার্থ:, অব্যয়ানামনেকার্থবাং। হে ভীক ! ভীতে॥

৩৩। বভাষ ইত্যাদি। পুংসাম্বভং প্রীকৃষণং বভাষে,
পুরুষোত্তমমিত্যর্থ:। কিং কুর্বতী ? মুথং বীক্ষতী, অর্থাৎ
প্রীকৃষণভা। কীদৃশম্ ? ভগবৎ প্রীমৎ 'ভগং শ্রীকামমাহাত্ম্য-'
ইত্যাভ্যমর:। অভ্যথা ভগবন্মুথং বীক্ষতী পুংসাম্বভং বভাষে
ইতি পুরুষান্তর-প্রতীতিদোষ: শ্রাৎ॥

৩৪। কিং বভাষ ইত্যাহ—নম্বেবমিত্যাদি। নম ভো অরবিন্দবিলোচন! যদভবানাহ, তদেবমেতৎ (১১শ-শ্লো⁰) "কথং নো বর্ষেহসমান্" ইতি যত্তক্ম, তৎ সত্যমেব। ভবত: সদৃশী ন ভবাত্যেব, যতন্ত্বং ত্র্যাধীশাং, ত্রয়াণাং গুণানাং
নিয়ন্তা গুণাতীত ইতি যাবং। অহং গুণপ্রকৃতিগুণাঃ
প্রকৃতয়ো যন্ত্রাং, গুণস্বভাবেত্যর্থাঃ। ত্বং স্বে মহিমি স্বানন্দে
নিত্যপরিপূর্ণভাবেহভিরতঃ, অহমজ্ঞগৃহীতপাদা। অতোহহ্মসদৃশ্রেষ্ঠব, অত্যন্তাসম্ভাবনায়াং ক-দ্বয়ম্। অতন্ত্বং সত্যবাগেব।
ইতি লক্ষ্মীত্বফ্রুতাবিপি দৈল্যমেবালাঃ। ইতি গর্বগর্জঃ
দৈল্যম্; কিঞ্চ, তবৈতত্বক্রমন্ত্রিতম্, ন হাত্তমঃ স্বং মহিমানং
প্রকটয়তীতি সোৎপ্রাসপ্রত্যাত্তরঞ্চ॥

৩৫। (১২শ-শ্লো⁰) "রাজভোা বিভাতঃ স্থত্রু সমূত্রং শরণং গতান" ইতি যতুক্তম, তদপি সত্যমেবেত্যাহ-সত্য-মিত্যাদি। হে উক্তক্ম । আত্মা ভবান বিগ্রহরূপী, বং গুণেভ্যো গুণকার্যেভ্যো রাজভ্যো ভয়াদিব সমুদ্রেংস্তঃ অন্তঃ সমুদ্রং শেতে ইতি যত্তদপি সত্যম। কীদৃশ আত্মা? উপ-লন্তন্মাত্রঃ, উপলন্তন্মুপলিজিজনিং তন্মাত্রমংশো যশু; জ্ঞান-মিতি যদবস্ত, তদপি তবৈব মাত্রেতার্থ:। বস্তুতস্ত অ-সমুদ্রো মুদ্রা সঙ্কোচঃ, তয়া সহ বর্তত ইতি তথা, ন সমুদ্রং অসমুদ্রমদক্ষোচ্নিতি যাবং। এবংবিধেহন্ত: ভক্তানামন্ত:-করণে শেতে ইব। কীদৃশ: ? ভয়াৎ, ভয়মত্তীতি ভয়াৎ, (ভা⁰১।১।১৪) "যদ্বিভেতি স্বয়ং ভয়ম্", 'ভীরপি যদ্বিভেতি' ইত্যাদ্মক্রে:। পুন: কীদৃশ: ? গুণেভ্যো গুণাঢাঃ ; 'ইভ্য আঢ়্যো ধনী' ইত্যাত্মরঃ। গুণাতীতোহপি ভক্তবাৎসল্যাদি-মঙ্গলগুণভূষিষ্ঠঃ। অতন্তব কুতে। ভীঃ ? অতো রাজভ্যো বিভাত ইতি ষহক্তম, তদবিভাত ইতি মন্তব্যম। সমুদ্রং মৃদ আনন্দপ্ত রা দানং তয়া সহ বর্তমানম্, শরণং গৃহং ধাম, পতা ইতি ভগবদ্বচনমন্তথা ব্যাখ্যাতি। কিন্তু অভক্তান্ত ত্বামেবমজানম্ভো ভবত। সহ বিগ্রহং কুর্বস্তীত্যাহ—নিত্য-মিত্যাদি। কদিল্রিয়গণান্তদ্বিমুথেল্রিয়াঃ, অতএব তেহবলা এব জ্ঞানরহিতথাৎ, তৈঃ ক্বতবিগ্রহঃ ক্বদেহ এব খং ন তু তৈগীয়দে, কদিন্দ্রিয়গণত্বেনাধ্যতাদ্ত্র্বলা এব তে, যত-স্তেন বলবন্তিঃ ক্লভদেবানিতি যত্ত্তম্, তদপি বিরোধি-লক্ষণয়ৈবেতি সত্যম্। (১২শ-শ্লো⁰) "ত্যক্তনৃপাসনান্" ইতি যত্ত্তম, তদপি সত্যমেব। কুতঃ ? ইত্যাহ—দৎদেবকৈ-রিত্যাদি। ত্বংসেবকা অপি নূপপদং ত্যজন্তি, কিং পুনস্ত্ব-

মিতি সর্বথা সত্যবাগেব ভবানিতি বক্রোক্তিঃ॥

৩৬। নত্ব (১৩শ-শ্লে। "অম্পষ্টবর্ত্মনান্" ইতি বতুক্তম্, তদপি সত্যমেব। তব বর্ত্মনােহস্পষ্টবং প্রদিদ্ধনিতি কিং চিত্রম্? অদক্ষয়তানামপি যত্তবৈবেত্যাহ—অংপাদপদ্দেত্যাদি। অংপাদপদ্দে যে। মকরন্দশ্চিদ্রসম্ভজ্ জুমাং ম্নীনাং বর্ত্ম অফ্টুর্ম, তর্গশুভির্মরাকারেঃ পশুভির্মিভাব্যম্। নম্ন ভাঃ কুতঃ ? ইত্যাহ—যম্মাদীশ্বস্থ তবেহিত্মলােকিক-মেব, ইব এবার্থে। হে ভূমন্! ভবস্তমম্ব অহুগতা যে একান্তভক্তান্তেষাঞ্চেহিত্মলােকিকমেব। তত্তাদ্বর্ত্মাণ্টিত্মনােকিকমেব। তত্তাদ্বর্ত্মাণ্টিত্যাবােকীতি বাক্যার্থঃ॥

৩৭। নক্ন (১৪শ-ধ্রা⁰) "নিষ্কিঞ্চনা বয়ং শশ্বনিষ্কিঞ্চন-জনপ্রিয়াং" ইতি য়তুক্তম্, তদপি সত্যমেবেত্যাহ—নিষ্কিঞ্চন ইত্যাদি। নক্ন ভো ভগবন্! ভবান্ নিষ্কিঞ্চন এব কুতঃ ? ইত্যাহ—ন মতোহন্তি কিঞ্চিৎ, ন বিহুতে কিঞ্চন মন্মাদিতি পঞ্চমান্তপদার্থেন; সত্যমেব তদিতার্থঃ। নক্ন ব্রহ্মাদয়ো মদ্ভিয়াঃ পৃথগীশা বর্ত্তন্তে, তৎ কথময়মর্থঃ সমর্থ্যতামিত্যাশক্ষাহ—য়বৈশ্ব বলিমিত্যাদি। বলিভূজো ব্রহ্মাদয়ো য়বৈশ্ব তৃত্যাং বলিং হরন্তি, অতোহস্ত্পো বিষয়িণস্তাং ন বিদন্তি। কীদৃশং ত্বাম্ থাকাই অন্তক্ষং কালাখ্যশক্ত্যা সর্বসংহারকম্। তে কীদৃশাঃ ? আত্মতরৈশ্বর্মাণান্ধাঃ। ন কেবলং তেষামেবাভক্তম্, অপি তু বলিভূজাং ব্রহ্মাদীনামপি; ন কেবলমস্ত্প এবাচ্যতান্ধান্তেংপি বলিভূজাংস্বাত্যর্থঃ। অতত্ত্বং প্রেষ্ঠঃ প্রিয়তমঃ, সর্বেষাং প্রেষ্ঠঃ। অতএব নিষ্কিঞ্চনোহসীতি যত্তৎ সত্যমেবেতি বাক্যার্থঃ॥

৩৮। (১৫শ-শ্লে।⁰) "ষ্যোরের সমং বিত্তং ষ্যোরের সমং বলম্" ইত্যাদি যত্ত্তম্, তদপি সত্যমেবেত্যাহ—তং বৈ সমস্তেত্যাদি। তং সমস্তপুক্ষার্থময়ঃ, ফলাত্মা ফলস্বরূপঃ, সর্বপুক্ষার্থং সর্বলোকার্থং সর্বলোকনিমিত্তমিত্যর্থঃ। অয়ঃ শুভাবহো বিধিঃ, সর্বলোকশুভাদৃষ্টম্; যুস্তাং ভজতে, স এব তব যোগ্য ইত্যর্থঃ। তেনাহং ত্বংকামত্মেন ত্বদ্যোগ্যের। অতো মম ত্বয়া সহ সমত্মস্তোবেতি ফলাত্মতাং দর্শয়তি—যদ্বাঞ্যা স্থমতয়ো বিস্জ্জি কুৎস্মম্। ফলার্থং হি সর্ব এব যতম্ভে। হে বিভো! তেষাং সমাজো গোষ্ঠী ভবতঃ সম্চিত

এব। তেনাহমণি ভবদর্থং সর্বমস্তম্, ময়া সহ গোষ্ঠা তব
সম্চিতৈবেতি পুংসং স্তিয়াশ্চাত্যোতাং রতয়োর্গোষ্ঠা ন সম্চিতা। ত্বয়া সহ যদি পুংসো বা স্তিয়ো রা গোষ্ঠা ভবতি,
তদা সম্চিতৈব। সান্দ্রানন্দররূপেণ ভবতা সহ সদতঃ পুরুষঃ
স্ত্রী বা ত্বংসমত্বেবে লভতে, ন ত্বতোতাং তয়ো:। কুতঃ ?
ইত্যাহ—স্থতঃথিনোং, কদাচিং স্থথিনোং, কদাচিদ্ছংথিনোং,
নিতাস্থথে ত্বয়ি সদত্ত পুরুষঃ স্ত্রী বা নিতাস্থথিত্বমেব
লভতে। তথবা, স্থথেহপি কামস্থথেহপি ছাথিনোং;—(ভা⁰
১১৷১৯৷৪১) "ছাথং কামস্থথাপেক্ষা" ইত্যাক্তেঃ ॥

তন। (১৬শ-শ্লো⁰) "বৈদর্ভ্যেতদবিজ্ঞায়" ইতি যত্ত্তম্,
তদপি সত্যমেব। এতদ্ভবত্ত্তং বিপরীতং (১২শ-শ্লো⁰)
"রাজভ্যো বিভ্যতঃ" ইত্যাদিকমবিজ্ঞায় বস্তব্যভাবাং সর্বমিদমবিজ্ঞায়ৈবেত্যাহ—ত্তং গ্রস্তদগুম্নিভিরিত্যাদি। গ্রস্তদগুর্রাত্মারামৈম্ নিভর্গদিতাত্মভাবং, আত্মা প্রীবিগ্রহং, আত্মদঃ
সর্বেষাং প্রাণদ আত্মশোধকো বা, 'দৈপ্ শোধনে' ইতি ক্তবা
মে ময়া বৃত্তোহিদ। অত এতদবিজ্ঞায়ৈবেতি তবোক্তিঃ
সত্যা। কিং কৃত্মা বৃত্তোহিদি ? ইত্যাহ—হিত্বেত্যাদি। ভবনাকপতি শব্দোহত্ত ব্রহ্মাদি-পরঃ ॥

৪০। (১২শ-শ্লে।⁰) "রাজভ্যো বিভাত: স্বন্ধ। সম্দ্রং
শরণং গতান্" ইতি ভগবছক্তং পুনঃ শ্ব্রা সত্যত্ত্বন স্ববৈদ্যাা প্রথমং প্রতিপাদিতমিপি পুনরত্যন্তাসভাব্যত্ত্বন
প্রত্যক্ষবাধিতং মত্মা সক্রোধোপহাসমাহ—জাডাং বচেত্যাদি।
হে গদাগ্রজ! তব বচোজাডাং বচ্দো জাডামিতার্থং। অথবা,
হে গদাগ্রজ! তব জাডামিদম্। কিং তৎ ? তেভ্যো ভয়াছদিধং শরণং প্রপন্ন ইতি বচঃ। কুনোকৌ নানপদত্বং গুণঃ।
কুতো জাডামিদং বচো ন সত্যম্ ? নৈবেত্যাহ—ঘত্বিত্যাদি।
যত্তং ভূপান্ বিদ্রাব্য শাক্ষ নিনদেনের, ন তু যুক্কৌশলেন
মাং জহর্থ। ক ইব ? ইত্যাহ—সিংহো যথেত্যাদি।-তক্ষাভবৈতজ্জাডামেব পূর্বপূর্বং ধৈর্মভাবেনৈব সর্বং ভগবদ্বচনমন্তর্থয়িত্বা সত্যত্ত্বন প্রতিপাত্ত সম্প্রতামর্বভাবেন তদেবাত্তথ্যতীতি ॥

৪১। (১৩শ-শ্লে।⁰) "অম্পষ্টবর্ত্ম নাম্" ইত্যাদিনার্থতঃ প্রাপ্তং

মন্তকাং দীদন্তীতি ঘদ্ভগবদ্বাক্য-তাৎপর্য্যম্, তদক্রথাকারেণ দত্যত্বন স্থাপয়ন্ত্যাহ—যদ্বাঞ্চয়ত্যাদি। ঐকপত্যং
রাজ্যং বিস্কল্য বনং বিবিশুঃ, অতস্তদ্ভক্তা দীদন্ত্যেব,
বিরোধিলক্ষণয়া তদের দত্যত্বেন প্রতিপাদিতম্। বস্তুতস্তত্তেষাং পর্মানন্দলাভ এব। তৎ দর্বং বিস্কল্য তস্কুষাং
অন্তজন্মের পর্মানন্দ ইত্যাহ—তে তব পদবীং বত্ম
আস্থিতাঃ। তথা কৃত্যা অৎপদবীং অংপ্রেমানন্দ্দাম্রাজ্যংপ্রাপ্তাঃ,
ইহ কিং চিত্রমিতি বাক্যশেষঃ॥

৪২। নম্ব ভো ভগবন্! মম তু কথা দ্রাদান্তাম, কা মর্ত্যা কন্তা আং বিনাতাং পতিত্বেন প্রমীতেত্যাহ— কাত্যমিত্যাদি। কা মর্ত্যেত্যমুষদ্ধ:। তব পাদসরোজ্ঞগন্ধম, কীদৃশম্? লক্ষ্যালয়ম্, লক্ষ্যা আ সম্যক্ লয় আপ্রয়ো বা ঘত্ত।

৪৩। অমর্ত্ত্যায়া মম অমেবায়রপ ইত্যাহ—তং আয়-রপমভজমিত্যাদি। যো ভবান্ ভজন্তম্প্যাতি ভজতি, অনৃতো মিথ্যাক্ততোহপবর্গে। মোক্ষোহপি যন্মাৎ, অর্থাদ্ভিক্তের্জতে। জনস্থাপবর্গমপি মিথ্যাত্মেন হাপয়িত্বা স্ব-পরিজনত্বং সম্পাত্ম ভজতো জনায়পভজিন। (ভা⁰১০।১৪। ২৬) "অজ্ঞানসংজ্ঞৌ ভববন্ধমোক্ষৌ" ইতি মোক্ষম্ম মিথ্যাত্ম-মেব। যদ্ম, অনৃতাত্মদিতরাদপবর্জয়ি ত্যাজয়য়নীতি, অনৃতান্দপবর্গে। যন্মাদিতি বিগ্রহং। অতো মম অমেবায়য়রপো-হিদি, তবাপাহং নৃস্তিভিরবতারৈজ্য়া সহ ভ্রমন্ত্যাঃ॥

88,8৫। ন ত্বেন্মতোহহং প্রাক্সিদ্ধা নিত্যপ্রেয়সী, তেন স্বানভন্ম, কিন্তু স্ত্রীমাত্রস্থাপি মধ্যে যা স্বংকথা ন শ্রুতবতী, তস্থা এব ভবতোপদিষ্টাঃ পতয়ঃ স্থারিত্যয়য়-ব্যতিরেকাভ্যাং শ্লোকদ্বমেনাহ—তস্থাঃ স্থারিত্যাদি। যে
স্ত্রীণাং গৃহেষু থরাদিবদ্ধীনা ভবস্তি ॥

৪৬। ব্যতিরেকমাহ—ত্তক্শশ্রুরোমেত্যাদি। তদ্বিগ্রহস্থ সান্ত্রানন্দময়তাং। অতত্তংপদাক্তমজিঘতী জীবচ্ছবং জীব-নৃতং ভজতি; যা তু জিঘতী, সা তু জীবচ্ছবান্ ত্ত-দিতরান্ পতীন্ ন কাময়তে। যদেতত্ত্বং ভবতা, তৎ সর্ব-মনন্বিতমেব। মম পুনরেতদেবান্বিত্যাহ—অত্তেবমিত্যাদি। হে অমুজাক্ষ! তে তব চরণামুজামুরাগো মেহস্ত। কীদৃশস্থ

১। এত বিজ্ঞান্ত্রৈবেতি :(ক,খ,গ)।

তব ? আস্মন্র বস্তু, আ্মানি ভক্তে বতক্ত সায়ি বিরতক্ষেত্র হয়। কুত: ? অনতিরিক্ত দৃষ্টেন্তু লাদ্টে: ; অহং ভার্য্যেতি ম্যাধিকা দৃষ্টির্মান্ত, তুলা তদ্ভবিত্যর্গতি ভাব:। যহি যদা আক্ত চরণা হরাগক্ত বৃদ্ধয় উপাত্তর জোহতিমাত্রো গৃহীতরাগতিশয়: সন্মানীক্ষসে, তদেব নোহন্মান্প্রতি পরমাহকস্পেত্র গৈ

89। উপসংহরতি—নৈবেত্যাদি। কিং বছনা ? স্থা-লোকিকপ্রকটনেন অ্য়া ষত্ত্তম্য, তদেব সত্যম্য, নৈবালীক-মহং মন্তো। অল্যে মন্তান্তে চেং, মন্তন্তাং নাম। লোকিকে-২পি দৃষ্ঠাতে কন্তায়াং কচিদেব রতিঃ। তত্ত্বাক্তৈব প্রমাণ-মিদমপি অ্য়া ন জ্ঞাত্মিত্যাক্ষেপ্রং ॥

৪৮। পুংশ্চল্যাস্ত ব্যুঢ়ায়া অপি মনো ব্যভিচরতীতি দর্শমন্ত্যাহ—ব্যুঢ়ায়া ইত্যাদি। তাং বিভ্রুদ্র্ধোইপি উভয়চ্যুতো ভবতি। আং বিনা পুরুষান্তরং ভজন্তি যাং, তা
এবং পুংশ্চল্য ইত্যাক্ষেপঃ॥ (৪৯).

৫০। যান্ যানিত্যাদি। অয়-কামিনি। 'অয়: শুভাবহো বিধিঃ' তং কাময়িতৃং শীলং যতাঃ সম্বোধনে, অকামা খং ময়ি মদ্বিয়ে যান্ কামান্ কাময়েস ইচ্ছসি, তে তে কামান্তব সন্তি; প্রার্থনীয়ং তব নান্তীত্যভিপ্রায়ঃ। য়ত একান্তভক্তায়াঃ, একান্তভক্তায়ঽহং তব বশ এব। ময়ি৪ প্রার্থনান্তরং কেতি তাৎপর্যায়॥

৫১। তহি কথমেবং ক্লমবাদী: ? ইত্যাশস্ক্যাহ—
 উপলব্ধমিত্যাদি। ময়া পরমল্রামকেণাপি তব ধীল্রাময়িতৃং
ন পারিতা। অতো মামজৈধীরিতি। অতত্তে পতিপ্রেমোপলব্ধম্।

৫২। প্রেম দাম্পত্য এব ভবতি, তত্ত্ব ভবত্যেব প্রমাণম্। অতঃ প্রেমাকাজ্জিণে। দাম্পত্যেনৈব মাং দেবিতৃম্যুত্তি ব্যতিরেকেণ তদেব স্ববন্ধাহ—যে মামিত্যাদি। দাম্পত্যে সতি যে মাং তপসা ব্রত্চর্যায়া ভজন্তি, তে মম মায়য়া মোহিতাঃ। কীদৃশং মাম্ ? অপবর্গেশম্, অপগত্যে বর্গো বর্জনং যত্মাৎ, তথাভূতমীশং যে মাং ভজন্তি, তান্কদাপি নাহং ত্যজামীত্যর্থঃ। যদ্বা, দাম্পত্যে সতি তপ্রজাদিনা যেহপবর্গেহপবর্গনিমিত্তং মাং ভজন্তীত্যর্থঃ। কীদৃশং মাম্ ? শং স্থাস্বরূপম্। তে কীদৃশাঃ ? কামাআনঃ, মমেদং ভ্রাদিতি যং কামং সক্ষল্পত্রাত্মা যত্মে যাসাম্ ; ৎং অকামা, প্রোক্রেঃ।

৫০। ইমনেবার্থং স্পষ্টয়তি—নাং প্রাপোত্যাদি। তৎ তক্ষাৎ মাং পতিং প্রাপ্য পতিত্বেন লব্ধাপবর্গসম্পাদং যে বাস্কৃত্তি, তেংসম্পদো দরিদ্রা এব। দরিদ্রাঃ থলু ক্ষুদ্রনেব প্রার্থয়ের, তেংতাস্তমন্দভাগ্যা এব। বাস্কৃত্তীতি পূর্বেণ-বাস্ক্রমণ:। যচ্ছবেন তচ্ছব আন্দিপ্যতে, এবং তচ্ছবেনাপি যচ্ছবিঃ; 'যন্তদোনিত্যসম্বন্ধাং'। তেষাং মন্দভাগ্যত্বেন কং পরিণাম ইত্যাহ—নিরম্ন ইত্যাদি। তেষাং নিরমঃ স্ক্রসম্পাং। তত্ত্ব হেত্যু—মাত্রাত্মকত্বাৎ, মাত্রা বিষয়াঃ॥ (৫৪).

৫৫। দাম্পত্যং প্রণম্য তদেব দ্রুদ্যতি—ন তাদৃশী-মিত্যাদি বহুভি:। উক্তব্যাথানং বিনৈব তেষাং বাক্যানাম-সঙ্গতের্ভগবতো বচনাস্টেবদোষপ্রসঙ্গং স্থাৎ॥ (৫৬,৫৭).

৫৮। এবমিত্যাদি। স্থরতং প্রেম, তদর্হ: সংলাপত্তেন নরলোক্মসুকুর্বন্ রময়া রুক্মিণীরূপয়া লক্ষ্মা রেমে। কীদৃশ:? স্থরত:, স্থে নিজেশর্য্যে রত:॥ (৫৯).

ইতি প্রীদশমে শ্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে ষষ্টিতমোহধ্যায়:॥ ৬০॥

একষ্ঠিতমোহধ্যায়ঃ

(১). ২। গৃহাদিত্যাদি। স্ত্রিয়: সত্যভাষাতা রাজপুত্রাঃ;
অতদ্যথা ভবতি, সামান্তস্ত্রীভাববদ্যথা ন ভবতি তথা।
বং স্বমাত্মানং প্রেষ্ঠং সর্বতঃ প্রিয়তমং ন্যমংশুত নিতরামমন্তত। কীদৃশ্যঃ? তত্ববিদ আত্মতত্মজাঃ, যদা, ন বিভাৱে
তশু প্রীকৃষ্ণশু তত্ববিদো যাভান্তাঃ; তা যথা কৃষ্ণতত্ত্বং
জানস্তি, ন তথান্থে কেহপীতি ভাবঃ। কিং কৃত্মাং গৃহাৎ

স্বগৃহাদনপগং যুগপদেব সর্বেষ্ গৃহেষ্ সদা সন্তমচ্যতং বীক্ষাত্মানমেব প্রেষ্ঠমমংসত॥

৩,৪। ন তু তং বশীকর্তুং শেকুরিত্যাহ—চার্বিত্যাদি দ্বাভ্যাম্। অনঙ্গবাদৈর্ঘথিতুং ন শেকুং, প্রেম্ণা তু শেকুরেব॥ (৫).

৬। তদেবাহ—প্রত্যাদামেত্যাদি। দাস্তং প্রেমলক্ষণং সাধ্যং পাদসেবাথ্যভক্তিম্॥ (৭—৪০).

ইতি শ্রীদশনে শ্রীবৃহৎক্রমদলতে একষ্টিতমোহধ্যায়:॥৬১॥

দ্বিষ্টিতমোইধ্যায়ঃ

(১—৭). ৮। তচ্চ ব্রেত্যাদি। মংসমেন, অহং সমং স-প্রীকো ঘলাৎ স তথা, যস্ত প্রসাদাদহমীশ্বর ইত্যর্থ:। তেন মদধিকেনেতার্থ:। যদ্ধা, সমেন সন্ত্রীকেন প্রীক্ষেন সমং সংযুগং ভবেৎ। কীদৃশম্ ? মৎ, মথুাতীতি মৎ, কিপি রূপম্, অতস্তুদর্পদ্ম:॥ (১—১৪).

১৫। তমহমিত্যাদি। আধরং অধরসম্বন্ধি মধু॥ (১৬—৩৩).

ইতি প্রীদশমে প্রীবৃহৎক্রমদন্দর্ভে দ্বিষ্টিতমোহধ্যায়:॥ ৬২ ॥

ত্রিষম্ভিতমোহধ্যায়ঃ

(১—২৪). ২৫। নমামি তামিত্যাদি। জ্ঞপ্তিমাত্রম্, জ্ঞপ্তিজ্ঞানং মাত্রা অংশো যক্ত; ব্রহ্মলিঙ্গম্, ব্রহ্ম বেদন্তদেব
লিঙ্গং গমকং যক্ত; ব্রহ্ম বৃহৎ পরিপূর্ণম্। যদ্বা, যদ্যতো
ব্রহ্ম বেদং, অতএব ব্রহ্মলিঙ্গং ব্রহ্মণন্ত্রদ্গমকত্বং ত্রজ্জন্তত্রেনৈব, অতএবানন্তঃশক্তিম্, যতঃ পরেশং পরেষামীশম্॥
(২৬—৩৩)

০৪। তং হীত্যাদি। তং হি পরং ব্রহ্ম মৃতিমদ্বজোতার্থ:। জ্যোতি: প্রকাশস্বরূপম্। নমু বেদো মাং মৃত ং
বন্ধোতি ন বদতি, ইত্যাশস্কাহ—বাধায়ে ব্রহ্মণি বেদে
গৃঢ়ম্, প্রচর্ত্রন্ধপবেদগম্যো ন ভবিদি, কিন্তু আমুমানিকবেদবোধিতং তা তামমলাত্মান: পশুস্তি জানস্তি। কিমিব ?

কেবলমাকাশমিব, আকাশো যথাহলিপ্ততথা। তেন যুদ্ধাদি কেবলং তে লীলৈব। অত যং ক্রোধাদিত্তেন তং লিপ্তো ন ভবসীতি ভাবঃ॥

৩৫,৩৬। বিরাড়্রপং তু তব বিভৃতিমাত্রম্, ন তু তদ্বান্তবম্। তৎ কীদৃশম্ ? ইত্যাহ—নাভির্নভ ইত্যাদি দ্বাভাাম্॥

ত্ব। ত্বং তু সর্বকারণকারণং মৃত্রনিন্দঃ। নম্বেবং চেদহং
তদা কথমবনী ভবিষ্যামীত্যাহ—তবাবতারোহয়মিত্যাদি।
হে অকুঠধামন্! অয়ং তবাবতারঃ কিল ধর্মক গুরৈরা,
জগতো ভবায় ক্ষেমায়। নমু ভবস্ত এব লোকপালকাঃ?
নেত্যাহ—বয়ঞ্চ্যাদি। বয়ঞ্চ সর্বে ব্রহ্মাদয়ন্ত্রামৃভাবিতা

অমুভাবিতং প্রাপিতাঃ ; ন স্বশ্নাকং স্বতোইমূভাবঃ, তদমু-ভাবেনৈব সপ্তভ্বনানি বিভাব্যাম: ॥ (৩৮-৪০).

৪১। অতস্থাং যে ন ভজন্তি, তে মূঢ়া:, ইতাাহ-(मतमञ्जीवज्ञामि। प्रशासनी या नामिएएक, न ज्ञा স শোচাঃ, হি নিশ্চিতম্, অত আত্মবঞ্চকঃ। ছদিতি দৃশ্যমান-শ্রীবিগ্রহপরম্। দেবেন ভবতৈব দক্তং নুলোকং নৃদেহং লক্ষা। পাদাবিতি পাদদেবাং হিতা যোহপবর্গমিপি প্রার্থয়তে, সোহপি শোচ্য ইত্যর্থ: ॥ (৪২—৫৩).

ইতি শ্রীদশমে প্রীরহৎক্রমসন্দর্ভে ত্রিষষ্টিতগোহধ্যায়: ॥ ৬৩ ॥ এবং চতু:ষষ্টিতমোইধ্যায়:॥ ৬৪॥

পঞ্চষষ্টিতমোহধ্যায়ঃ

(১-৮). ১। গোপো। হসন্তা: পপ্রচ্ছুরিত্যাদি। গোপো ২ত্র নিতাসিদ্ধেতরা মুনিরূপা ইতি বোদ্ধবাম্ হসস্তা ইত্যস্তায়ং ভাব:—প্রাক্ যদূত্তমোহয়মায়াতীতি কৃষ্ণাগদন-মাশকা অরয়াগতা:, পশ্চাদ্বলদেবমালোক্য স্বাভাগ্যং প্রতি সাস্যং হসনঞ্জ:॥

১ । যথাগতং তথা নিবর্তিত্মযুক্তমিতি সময়োচিত-মেব পৃচ্ছস্তি-কজিদিত্যাদি। কজিদবন্ধন স্মরতি ? বন্ধ-স্মরণং তৃ যুক্তমেব। অথবা, পুরস্তীজনবল্লভশ্চেদতো বন্ধ-শ্বরণমপি তম্খাসম্ভাবাম। কিং শ্বরতীতি সাভাস্যোক্তি:। অপি প্রশ্নে; বা কটাক্ষে। অস্মাকমন্তসেবাং স্মরতে ? মহা-ভুজ ইতি গাঢ়ালিকনপরম্ ॥ (১১—১৩).

১৪। অন্যা উচ্:-- কিং ন ইত্যাদি। য এবং নিম্কুণ:, তশু কথয়া কিম্ ? অপরা: কথা: কথয়, জীবনতাাগা-

যুক্ত: ক্রিয়তামিতার্থ:। তৎকথাং বিনা কালো ন যাতীতি চেৎ, তদপি ন, ইত্যপরা আহ:-যাতীত্যাদি। অম্মাভি-বিনা যদি তম্ম কালো ষথা যাম্মতি, তথৈব নো যাম্ম-তীতি সামধাজি:।

১৫। ইতীত্যাদি। অমর্বাদিভাবশান্তৌ স্মৃতিভাবোদমে ককতুরিত্যর্থ:॥

১৬। সম্বর্ণন্ডা ইত্যাদি। তাং কৃষ্ণপরিগৃহীতাং কৃষ্ণশু সন্দেশে: সান্ত্রামাস। নত কথং সন্দেশেনৈব সান্ত্রমিত্যাহ —হদয়ঙ্গমৈ:, অচিরাদেব মে দর্শনং ভবিষ্যতীত্যাদিকো य जाशामरल्यन क्रमयकरेमः। नानाक्षनयाः कृष्ण्य य य নানামনয়ান্তেষ্ কোবিদঃ পণ্ডিতঃ, তক্তৈকস্থাপি শ্বতির্ন জাতেতার্থ: ॥

১৭। গোপীনাং রতিমাবহন্নিত্যাদিষু গোপীনাং স্বপরি-গৃহীতানাম। এবং স্ত্রীগণৈরিত্যতাপি তথা। (১৮—৩৪).

ইতি প্রীদশমে প্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে পঞ্চষষ্টিতমোইধ্যায়ঃ ॥ ৬৫ ॥ ষট্ষষ্টিতমঃ, সপ্তমষ্টিতমঃ, অষ্টম্বন্টিতম*চ ॥ ৬৬—৬৮॥

একোনসপ্ততিতমোহধ্যায়ঃ

(১—:৫), ১৬। সম্পুজ্যেত্যাদি। দেব: এক্সঞ্চ ঋষি-वर्षाः नात्रमः मण्युका श्रीष्ट्रं। कीमृगः? भूतांग चामिः। তহি কিং নারায়ণঃ? ন, ততোহপি পর ইত্যাদি। অনারায়ণোহজলশায়ী, অনরসথঃ—অনরা অজীবা: স্থায়ো যন্ত, ঋষিরলিপ্ত এবস্থৃতো গার্হ স্থেইপি নাসক্তঃ। (১৭—৩৭), নির্ভাতাঃ। (১৪৪৯ ch Academy

ু ৩৮। বিদামেত্যাদি। তে তব যোগমায়া বিদাম। কীদৃশীঃ ? যোগিনামপি ছুদৃশা ছুজ্জে য়াঃ; তৎ কথং ভবজো বিদ্ভীতি নাশকনীয়ম্ ? বয়ং ভজা ইতি গৃঢ়ং বাৰাম্। তদের প্রকটয়তি—যোগেশ্বরাঅমিত্যাদি। ভবৎপাদনিবেবয়া

৪১। ইত্যাচরস্থমিত্যাদি। তমেব প্রীকৃষ্ণমেব সর্ব-গেহেষু সম্ভম্, অথচ একং দদর্শ, ন তু পৃথগিতি জ্ঞাত-বান্। এতেন প্রীকৃষ্ণবিগ্রহশু ব্যাপকত্বমৃক্তং ভবতি। সম্ভ-মিতি বর্তমানকালনির্দেশঃ।

৪২। (ও৮শ-শ্লোত) "যোগনায়া বিদাম" ইতি যং পূর্বমৃক্তম্, তদহক্কারশমনং বর্ণয়য়াহ—কৃষ্ণস্থানন্তবীর্ঘাস্তেত্যাদি।
যোগমায়ামহোদয়ং বীক্ষ্য জাতকৌতৃকঃ সন্ বিশ্বতঃ, ন
তৃত্তং বেদ॥ (৪৩).

88। এবমিত্যাদি। মন্থ্যপদবীং মন্থ্যবন্ধ, মন্থ্যলীলামিত্যর্থ:। নারায়ণ: প্রীকৃষ্ণ:। নারায়ণ ইতি নাম অয়াণাদেব প্রসিদ্ধন্—শেষশায়িনো নারায়ণইতি নাম অয়াণাদেব প্রসিদ্ধন্—শেষশায়িনো নারায়ণইত পঠিতত্বাং।
আগমেষ্ 'কৃষ্ণায় নমং, নারায়ণায় নমং, বাহ্নদেবায় নমং'
ইত্যাদি। তেনায়ং নারায়ণনামৈব, ন ছিশয়নশায়ী, য়মক্রায়দর্শয়ামাস। গৃহীতা শক্তিলীলাখ্যা নিত্যশক্তির্থেন॥ (৪৫).

ইতি জ্রীদশনে জ্রীবৃহংক্রমসন্দর্ভে একোনসপ্ততিতমোহধ্যায়:॥ ৬৯॥

সপ্ততিতমোইধ্যায়ঃ

(১—৩). ৪। দধ্যো প্রসন্নকরণ ইত্যাদি। প্রসন্নানি প্রসাদযুক্তানি করণানি কার্য্যাণি লীলা যস্ত্র, আত্মানং স্বয়-মেব স্থং দধ্যো॥

৫। তদেব স্পষ্টয়তি—একমিত্যাদি। একং ধ্যেয়ধাতৃভাবেহপ্যেকম্, স্বয়ং জ্যোতিঃ স্বয়মেবানন্দয়য়মেব জ্যোতিঃ
প্রকাশো যস্ত, ইত্যাদি সর্বমাত্মানমিত্যক্তস্তা বিশেষণম্।
পুনঃ কীদৃশম্? ব্রহ্মাথাং ব্রহ্মেতি আথ্যৈব যস্তা, ন তু
নির্বিশেষং ব্রহ্মেত্যপি তং কেচিদামনন্তীতি ভাবঃ। অস্তা
বিশ্বস্তোদ্ভব-নাশাদি-হেতৃভিব্রস্কাদিভিঃ স্ব-শক্তিভিল ক্ষিতা,
ভাবস্তা বিলাদাদি-ভাবস্তা নির্বির্বস্তা, তেষ্ ক্যন্ত-ভারতয়া
সম্বিলাস্থাৎই, স্বসংস্থয়া স্বমর্যাদয়া নিত্যঃ শাশতো
নিরস্তক্ষয়ং ক্ষীণক্রেশন্চ য়্যাৎ, স চ স চ তম্। আ্রা
শব্দোহত্ত বিগ্রহপরঃ। স্বমেব বিগ্রহং দধ্যো ইতি ভাবঃ।

স্ববিগ্রহঃ স্বস্থাপি ধোয় ইত্যর্থং। উক্তঞ্চ—(ভা⁰০৷২৷১২) "বিস্থাপনং স্বস্থ চ" ইত্যাদি॥

৬। অথেত্যাদি। বান্ধ্যমূহতে থানাদাঅধ্যানানন্তরম্ন্তুসি
কাসারাদৌ, ন তৃদ্ধৃতেনান্তসাপ্পুতো ব্রহ্ম নিজনাম জজাপ।
মহয়পদ্বীমহুবর্তমান ইত্যশুয়ং প্রপঞ্চঃ। এবং সন্ধ্যোপগমাদাবিপি সচিদানন্দ্যনবিগ্রহ্শ তশুগালবিগ্রহ্বলৈত্যাদিকর্ম নাস্ত্যেবেতি দশ্যিতৃমাহিকাহ্বর্ণনন্। তত্ত্ব চ ব্রান্ধ্যমূহুতে খোনমারভা স্থানসন্ধাাদিবর্ণনপ্যান্তম্, তশ্যাহক্তথাৎ॥
(৭—২৬).

২৭। লোকে ভবানিত্যাদি। জগদিনঃ জগৎপ্রাভূঃ, কলয়া বলদেবেন॥ (২৮—৪২).

৪০। শ্রবণাদিত্যাদি। তব কীদৃশতা? ব্রহ্মনয়তা ব্রহ্ম প্রমহঃ, তন্ময়তা॥ (৪৪—৪৭).

ইতি প্রীদশমে প্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে সপ্ততিতমোহধ্যায়:॥ १०॥

একসপ্ততিতমো২ধ্যায়ঃ

(১—৮). ৯। গায়ন্তীত্যাদি। গোপোা বলদেবপরিগৃহীতা গোপাঙ্গনা যথা তব বিশদং কর্ম গায়ন্তি। কিং তদিত্যাহ —স্বশক্রবধং শঙ্খচূড়বধন, আত্মবিমোক্ষণঞ্চ। কুঞ্জরপতেঃ স্বশক্রবধং গ্রাহবধনাত্মনন্তক্ত বিমোক্ষণঞ্চ, লব্ধশরণা ভক্তা গায়ন্তি। জনকাত্মজায়। যথা স্বশক্রবধং রাবণবধনাত্মবি-মোক্ষণঞ্চ মৃনরো গায়ন্তি। পিত্রোর্বস্থদেবদেবক্যোঃ স্বশক্রবধং

কংসবধনাত্মনোক্ষণঞ্চ যথা বয়ং গায়াম:, তথা দেবাো রাজ-পত্না: পতীনাং স্থাক্রবধং জরাসন্ধবধনাত্মবিনোক্ষণং গায়ন্তি। অবশ্যমেবৈতদ্দয়ং রুফেন কর্ত্তবামিতি ত্মি বিশ্বস্তা:, ভাবাপি ভূতবদ্গায়ন্তীতার্থ: ॥ (১০—৬৮).

৩৯। পৃথা বিলোক্যেত্যাদি। সমুষা দ্রোপভা সহো-খিতা পরিষম্বজে, ইত্যুখান এব তৎসাহিত্যম্॥ (৪০—৪৬).

ইতি শ্রীদশমে শ্রীবৃহৎক্রমদলতে একসপ্ততিতমোহধ্যায়: ॥ ৭১ ॥



দ্বিসপ্ততিতমোহধ্যায়ঃ

(১—৩). ৪। বংপাছকে ইত্যাদি। অস্ত তাবত্তব পাদয়ো: পরিচরণম্, তব পাছকাসেবৈব কিং ন করোতীতি ভাব:। অস্ত দ্রে বংপাদয়ো: পরিচরণম্ই, ধ্যানমের কিং ন করোতীত্যাহ—ধ্যায়ন্তীতি। অস্ত ধ্যানম্, কীর্ত্তনমণি তয়ো: কিং ন করোতীত্যাহ—গৃণন্তীতি। ভবাপবর্গং সংসার-মোক্ষম্। নম্থ ভবতামপি ভবাপবর্গ এব ভাবী, কিমত্যেনত্যাহ—আশাসত ইত্যাদি। ভবাপবর্গস্থাবশ্যক এব, কিন্তু যত্ত্যাদি আশান্তে, তদা ত এব বিন্দন্তি, নালে। অতোহস্মাকমিদানীমিদমেবেঞ্সিতং সম্পাত্যতামিতি ভাব:॥

৫। নম্ন কিমনয় পরমভজানাং বং কর্মবাসনয় ? সভাম্, তব ভক্তানামভজানাঞ্চ মর্যাদাং সর্বে পশ্রস্ত, লোকে চ অমহিমা চায়মেব প্রকটো ভবন্থিতি হেতোরেব ; ন তৃ ফলা-স্তরকাম্যয়েত্যাহ—তদ্দেবদেবেত্যাদি। দেবানাং ব্রহ্মক্রলা- দীনামপি দেব। ন ভজ্জাতেতি তুর্য্যোধনাদীন্ প্রত্যাক্ষণং॥
৬। নহ মে সপরভেদো নান্তি, ভজ্জভজতোরেবাহং
সমং। কিমনেন মদ্বৈষম্যপ্রকটনেনেত্যাহ—ন ব্রহ্মণ ইত্যাদি।
তব ব্রহ্মণে। মূর্ত্তানন্দস্ত বৃহতো ন পরভেদমতির্ন স্থাদেব,
সতাম; যতঃ সর্বাত্মনং, অতঃ সমদৃশং, যতঃ স্বস্থাক্তভূতেঃ
স্থানন্দবিলাসবিধায়কস্ত। কিন্তু স্বর্তরোরিব প্রসাদং, স্বর্বকর্ষথা ভজ্জত এব কামান্ প্রয়তি, নাভজ্জতঃ; ভজ্জনাত্রং প্রতি কামদন্বাত্তস্ত ন বৈষম্যং যদি, যদি ভজ্জতাং
মধ্যে কুত্রাপি প্রসীদতি, কুত্রাপি ন, তদৈব বৈষম্যাপত্তেঃ।
তদ্ববাপি ভজ্মাত্রং প্রতি কামদন্দার বৈষম্যম্। ভজ্জতঃ
কিল দ্বিজান্ বা শ্বচান্ বা সর্বথাহ্নগুহুতঃ কুতো বৈষম্যম্।
অতঃ সেবাহরূপ এব সেবকানাম্দ্র্যো নাত্র বিপ্র্যুয়ো
ব্যভিচারঃ॥ (৭—৪৬).

ইতি শ্রীদশমে শ্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে দ্বিসপ্ততিতমোহধ্যায়:॥ १२॥

ত্রিসপ্ততিতমো ২ধ্যায়ঃ

(১—২২). ২৩। ম্যাবেশ্যেত্যাদি। ময়ি শ্রীবাস্থদেবে মন আবেশ্য যদি ম্ক্তিবাসনাঃ স্থ, তদা মাং যাস্তাথ, মদ্-ভক্তরপেণৈব স্থাস্তাথেত্যর্থঃ। যদি বা কৈবল্যকামাঃ স্থ, তদা মদ্বৈভবং ব্রহ্ম যাস্তাথেতি ভাবঃ॥ (২৪—৩৫).

ইতি শ্রীদশমে শ্রীবৃহৎক্রমদন্দর্ভে ত্রিসপ্ততিতমোইধ্যায়:॥ ৭৩॥ এবং চতু:-পঞ্চ-ষট্সপ্ততিতমা:॥ ৭৪—৭৬॥

সপ্তসপ্ততিত্বোইধ্যায়ঃ

(১—২২), ২৩। নিশন্য বিপ্রিয়মিত্যাদি। অনার্ন্থীং প্রকৃতিং গতঃ, আকৃতিরেব তশু নার্ন্থী মন্থ্যসদৃশী, ন প্রকৃতিরিত্যর্থঃ। বিমনস্কো বিশিষ্ট্যনাঃ, স্নেহাদপি স্নেহেনাপি অম্বণী স্থিরঃ, যতোহপ্রাকৃতঃ, এবং সন্ যথা যথাবদ্ব ভাষে।

২৪। তৎ কিমিত্যাহ—কথমিত্যাদি। এবস্তৃতং রামং
জিত্বা কথমল্লীয়সা ক্ষ্দ্রেণ শাবেন বলবান্ মে পিতা নীতঃ।
কীদৃশঃ পিতা ? বিধিঃ, সর্বতোভাবেন সমর্থঃ; তদিদং
মুধৈবেতি সার্বজ্ঞাপ্রকটনম্॥ (২৫).

২৬। এষ তে জনিতেত্যাদি। সরস্বতী বক্তি—এষ
বস্থদেবস্তে তব অজনিতা, অতোহজনিতায়ামপি অজ্ঞেহপি জাতঃ, তাতত্বেন স্বীকৃতঃ। বস্তুতন্তব জনিরেব নান্তি,
কুতন্তাতসম্ভাবনা। যদর্থং যশু বস্থদেবপূর্বপূর্বজন্মকৃতশু

নিমিত্তং জীবসি, জীব ইবাচরসি, জাতবৎ প্রতীয়সে; আচারার্থে কিপি কতে তল্লোপাৎ সিদ্ধম্। ঈক্ষতো বীক্ষমাণশু
তব পুরতোহমুং বধিশ্রে, পাহি রক্ষ, চেদ্যতম্থমীশা:। হে
বালিশ। কেশিনাশন! বালাই কেশাঃ সন্ত্যশ্রেতি বালী
কেশী, তং শুতীতি কঃ॥ (২৭).

২৮। ততা মৃহুর্তমিত্যাদি। ততত্তদনন্তরমন্বজনানাং পরেষাং শত্রণাম হয়কতো মৃহুর্ত্তং ক্ষণমাত্রমেবোপপ্লুত উপ-ক্রতঃ সন্মহান্ভাবঃ প্রীকৃষ্ণন্তং তামাস্থরীং মায়ামূব্ধাত, যতঃ প্রকৃতী ভাবে সর্বজ্ঞ স্থিতঃ॥ (২৯).

৩০। এবং বদন্তীত্যাদি। হে রাজর্ষে! কেচনাম্বিতা মূনম এবং বদন্তি, ন তু তৎ সত্যম্, সর্বজ্ঞস্ত শ্রীভগবত-স্তথাপি সরস্বত্যৈব তৎ সমাধীয়তে॥ (৩১—৩৭).

ইতি শ্রীদশনে শ্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে সপ্তসপ্ততিতমোহধ্যায়:॥ १९॥
এবমষ্ট-নবসপ্ততিতমৌ॥ १৮,৭৯॥

অশীতিতমো২ধ্যায়ঃ

(১,২). ৩। সা বাগিত্যাদি। স্থিরজন্পমেষ্ বসন্তম্, স্থিরাঃ সংসারবাসন্যাহতরল। বৈ জন্সমাঃ প্রাণিনো মহান্ততেষ্ বসন্তং তেষাং স্থামে সন্তম্ ॥

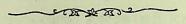
8-1 छे छ प्रतिष्ठः ७ अवमूर्णिः देवस्ववः विद्याः शास्ति। प्रकः छ ष्ठ्यानाः ॥ («— > «).

১৬। ত্রীণি গুলানীত্যাদি। ত্রীণি গুলানি তিস্ত: কক্ষাশ্চ সদ্বিজ: দিজৈরত্যৈ: সহিত: সবিপ্রোহতীয়ায়েত্যেকং বাক্যম্। পুনক্ষত্তরবাক্যে দ্বাষ্টসহস্রাণাং হরের্মহিষীণাং মধ্যে একতমং ম্থ্যতমং গৃহং দিজো বিবেশেতি, এক এবেতি মননে পুন- র্ষিজশব্দোপাদানম্। বিবেশৈকতম্মিত্যাদি। একতমং প্রধানতমং প্রীকৃক্ষিণীভবনং যথাবদ্গতঃ সন্ বিবেশেত্যন্তরঃ।
কীদৃশম্ ? ব্রহ্মানন্দং ব্রহ্মানন্দস্তরপম্॥ (১৭—২২).

२०। (प्रवी পर्याहतरेष्ट्र वा जाति। (प्रवी क्रिक्शी, की मृत्री?

শৈব্যা, শিবং কল্যাণং তম্ম সমূহং শৈবম, তত্ত্ব সাধুং শৈব্যা। অন্যথোত্তরাধ্যায়ে (ভা⁰১০৮১।১০) "তাৰচ্ছ্ৰীৰ্জগৃহে হন্তম্শ ইত্যম্মাসন্ধতিঃ। বস্তুতস্ত শ্ৰীক্ষমিণ্যেবৈকতমং গৃহমিতি চত্মা এব গৃহস্ম প্ৰাধান্মম্॥ (২৪—৪৫).

ইতি শ্রীদশমে শ্রীবৃহৎক্রমদনতে অশীতিতমোহধ্যায়:॥ ৮০ ॥



একাশীতিতমো২ধ্যায়ঃ

(১--৩৭). ৩৮। বিষয়ান্ জায়য়া তাক্ষান্নিত্যাদি। ভগবৎপ্রসাদব্দ্ধাা বৃভূজে, অতএব নাতিকম্পটঃ। তত্তাপি তাক্ষান্
অন্ত খো বা তাক্ষামীতি কৃত্বা॥ (৩৯--৪১).

ইতি প্রীদশমে প্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে একাশীতিতমোহধ্যায়: ॥ ৮১ ॥

দ্ব্যশীতিতমো২ধ্যায়ঃ

(১—১২). ১৩। নন্দাদীনিত্যাদি। নন্দোপনন্দসন্ধনাদীন্, স্থহ্নদো গোপান্ দাম-স্থদাম-বস্থদামাদীন্, গোপীশ্চোৎকন্তিতা ইত্যাদিনাক্যোত্তসন্দর্শনেনেত্যক্ত নন্দাদয়ে। বস্থদেবাদিভিঃ পরিষদ্ধং চক্রুরিত্যর্থ: ॥ (১৪—৬৮).

তম। গে:প্যশেচত্যাদি। গোপ্যাং কৃষণমূপলভা তদ্ভাব-মাপুং, তং প্রদিদ্ধং ভাবং তদ্ভাবম্। কীদৃশম্ ? নিতাজ্যাং কৃষিণীপ্রম্থানামপি ত্রাপং ত্লভিম্। পুনং কীদৃশম্ ? অভীষ্টং বাঞ্ছিতম্, চিরাচ্চিরকালেন। কিং কৃত্বা ? দৃগ্ভি-ফ্রিক্তা পরিরভা॥

৪০। ভগবানিত্যাদি। ভগবানচিন্ত্যপরমৈশ্বর্যা, তাস্ত্র দৃগ্ভিরেব পরিরেভিরে। অতো যুগপদ্ঘটতে। অয়মেকন্তাস্ত্র বহুবীরেকদা যদা শিশ্লেষ, তেন ভগবচ্ছন্দোপাদানম্। তত্রাপি তদানীং বিবিক্তস্থলাভাবাদ্ভারতপ্রজানামেব তত্র সঙ্গতে; সর্বেষাং দারকাবাসিনাঞ্চ; তথাপি তবৈব বিবিক্তস্থল-মভ্ং। অনাময়ং পৃষ্ট্বা প্রহসন্নিত্যর্থ:। মদ্বিরহে কথমাসা-মনায়য়ম, তদপি তং পৃচ্ছামীতি স্বাবৈদয়্বাং প্রহাসং॥

৪১। অপীত্যাদি। হে সধ্য: ! যন্তপি কঠিনতাং স্মৃতি-যোগ্যোহহং ন ভবামি, তথাপি নিজসৌজ্ঞাৎ কিং স্মর্থ ? শ্রণাযোগ্যত্বে হেতুমাহ—স্বানামিত্যাদি। স্বানাং জ্ঞাতীনাং প্রয়োজনচিকীর্ব্যাগতান্, তত্রাপি চিরায়িতান্। তত্র হেতুঃ
—শক্রপক্ষেত্যাদি। অতো জ্ঞাতিপ্রয়োজনশক্রবধাদি-বহিরঙ্গকার্য্যহেতোর্ভবতীনামাদঙ্গস্ত ইতি প্রেমনিরপেক্ষোইহং
শত্র্মযোগ্য এবেতি বাক্যার্থঃ॥

৪২। প্রেম্ণা স্মরণং তু দ্রাদান্তাম্, অবজ্ঞাপূর্বকমপি
কিং স্মরতেত্যাহ—অপ্যবধ্যায়তেত্যাদি। অকতজ্ঞয়াবিশব্ধা
অকতজ্ঞাহয়িতি যা আ সম্যগ্ বিশেষেণ শক্ষা আসং,
তথাপি কিংস্থিদবধ্যায়তাবজানীত। অবজ্ঞা চ ন যোগ্যা।
নাহমকতজ্ঞঃ, দৈবযোগেনৈবৈতত্বপপশ্লমিত্যাহ—ন্নং ভূতানীত্যাদি॥

৪০। তমেবার্থমধ্যাত্মমুদ্রা দ্রুরতি—বার্থথেত্যাদি।

৪৪। নম ভ্তানামেব থলিয়ং ব্যবস্থা, ন তু ভবছপরি দৈবাধিকার:, নাপি বয়ং ভ্তাত্মান ইত্যাশক্ষাহ—
ময়ি ভক্তিহাঁত্যাদি। ময়ি শ্রীকৃষ্ণে ভগবতি ভ্তানাং প্রাণিনাং
ভক্তিরমৃতথায় মোক্ষায় কল্পতে, মোক্ষাকাজ্ফিলাং ভক্তের্মোক্ষদত্মজীকৃতে:। ভবতীনাং ভ্তমিত্রাণাং পুনর্ময়ি য়ৎ
ক্ষেহ আসীৎ, তদ্দিষ্ট্যা ভাগ্যেনেব। কীদৃশঃ ? মদাপনঃ,

মাং প্রিয়বেন প্রাপয়তীতি তথা। ভক্তিস্কের্যোরয়ং বিশেষঃ —ভক্তিঃ কদাচিয়োক্ষমপি প্রাপয়তীতি, স্লেহস্ত মামেব; অতো মংপ্রাপ্তির্বঃ শাশ্বতী।

৪৫। নতু তথাপি নৈতাদশং কাঠিলুমুচিতমিত্যাশস্ক্যাহ —অহং হীত্যাদি। অহং সর্বভূতানামাদিরন্ত*চ, যথা তথা-छतः क्रमरत ह वहिन्छ। (क्रीजिकानाः यथा थमामीनि अछ-র্বহিশ্চ। অতো ভৌতিকবিগ্রহাণাং ভবতীনাং যদন্তর্বহিরপি ভবেয়ম, তৎ কিং চিত্রম। তেন ভবতীভিঃ সহ মে বিরহ এব নাস্তি॥

৪৬। এতদেব পুনর্জ্যতি—এবিমত্যাদি। এবস্তৃতেষু ভৌতিকেযু যথা ভূতানি মহাভূতানি, তথাত্মা জীব আত্মনা প্রমাত্মনা সহ ভূতেষু তত আতত উভয়মাত্মপ্রমাত্মরপং দ্বাং পরে পরাংপরে ম্যাক্ষরে দৃখ্যমানরপত্মেনাব্যয়ে আভান্তং পশ্ত ॥

৪৭। অধাবিশিক্ষরেত্যাদি। আত্মানমধি অধ্যাত্মম, সমৃদ্দিশ্যেতার্থঃ। অধ্যাত্মং যা শিক্ষা তয়া ক্ষেন শিক্ষিতা গোপ্যতং কৃষ্ণম্যাগন্ প্রাপ্তবত্যঃ, পুনন্তদ্বিশ্লেষো য্থা ন ভবতি, তথা স্থিতা ইত্যৰ্থ: ৷ (ভা⁰১০৷৪৭৷৩৬) "অচিরা-নামবাপ্সাথ" ইত্যুদ্ধবদারা যদাদিষ্টম্, তক্তৈবায়ং প্রপঞ্চঃ। কীদ্খাঃ ? তদকুশারণেন ধ্বস্তজীবভাবো যাসাম্। এতাস্ত মুনিরপা ইতি বোদ্ধব্যম্ ॥

৪৮। আহু শেচত্যাদি। হে নলিননাভ। তে তব চরণার-বিনদং সদা জুষাং নোহস্মাকং মনসি উদিয়াৎ, অর্থাত্তব মনসি তব মন এব নো গৃহং স্থাদিতার্থঃ। তত্ত্বৈব যথা সদা বসাম ইতি প্রসাদঃ ক্রিয়তামিতি বিনয়োজি:। কীদৃশং भनातविन्नग् ? (याराश्रदेत्रङ् नि वििष्ठाग्, न जु माक्नालक्ष्यः; সংসারকৃপপতিতানাং জনানামূতরণায়াবলমম্। তব মনসি চেদস্মাকং গৃহং জাতম, তদা নঃ কিং নাভূদিতি বাক্যার্থ:॥

ইতি প্রীদশমে প্রীবৃহৎক্রগসন্দর্ভে দ্বাশীতিতমোহধায়িঃ॥ ৮২॥



ত্র্যশীতিতমো ২খ্যায়ঃ

(১--৫). ৬। হে বৈদভীত্যাদি। যগপ প্রীকৃষণ্ম প্রী-ক্ষিণ্যাদিবিবাহকথ।তিস্থসিট্দ্ধব, শতশঃ শ্রুতা চ, তথাপি শ্রীকৃষ্ণে কস্তাঃ কীদৃশী শ্রদ্ধা প্রীতিশ্চেতি সর্বাসাং হৃদ্যং জ্ঞাতুং দ্রৌপভা অন্নং প্রশ্নপ্রক্রম:। হে বৈদভীত্যাদৌ ব্যতি-ক্রনো দ্রোপতা হ্রাবেশবৈবশ্বস্থেচকঃ, প্রত্যুত্তরে তু ক্রমঃ।

৭। অন্তুকুর্বন্ স্বসায়য়েতি—স্বসায়য়। স্বলীলয়া লোক-गञ्जूर्वन्, लाकाञ्चकत्रगराय नीना ॥ -

৮। চৈভায়েত্যাদি। তচ্ছীনিকেতচরণোহস্ত মমার্চনায়, শ্রীনিকেতঃ পদ্মং তদ্বচ্চরণঃ শ্রীনিকেতচরণঃ, তদিতি ষষ্ঠ্যর্থে-২বারম্, তত্ত্বেতার্থঃ। মমাপি শ্রীত্বাত্তস্ত চরণ এব মে নিকেত-স্তদর্চন্দেব কাসামিতি ভাবঃ॥

 । সত্যভাষা বদতি—যো মে ইতি। অস্তাঃ কেবলং মানৌরত্যাদ্গর্ব এব ভাবং। তদ্যথা, অপি দত্তাং বাগ্-দত্তামপি ভীতঃ পিতা মামদিশত দত্তবান্। ভীতত্বে হেতুঃ —প্রভবে সমর্থায়, উপাসনপ্রকটনয়ক্তবা কেবলং প্রকৃত-কথাকথনাদ্গৰ্বোঽভিব্যক্তঃ ॥ _{CC-0}. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Research Academy

১০। প্রাক্তারেত্যাদি। অমৃং সীতাপতিং প্রথমত 🕶 -প্রকর্ষেণাজ্ঞায় ন জ্ঞাত্বা ত্রিনবহানি সপ্তবিংশতিদিনালুমুনা-युगुर, भ्रमात्रात्रकर भिणा निष्नां श्रीत्र निष्नानाः एकानाः নাথঞ্চ দৈবঞ্চ তং জ্ঞাত্মা সামর্হণমূপাহরং। অমৃষ্য শ্রীকৃষ্ণ-স্থাহং দাসী, ন তু প্রেয়সীত্যভিমানং বহামীতি ভাব:॥

১১। তপশ্চরন্তীমিত্যাদি। তদ্গৃহমার্জনী, সেবান্তর-সম্ভাবনাযোগ্যতাপি মে নান্তীতি ভাব:। দৈলাতিশয়:॥

১২। যো মামিত্যাদি। তস্তাজ্য াবনেজনত্তং অজ্য াবনে-জনীভাবঃ ; অন্তব্যন্থবতারম্॥

১৩। সপ্তোক্ষণ ইত্যাদি। ক্রীড়িরত্যেকবচনোপাদানে-নৈক এব ববন্ধেতার্থঃ। বদ্ধাত্মানং সপ্তধা কৃতা, শিশ্ব ইতি বহুবচনান্তেন দৃষ্টান্তেন শিশ্নাং স্বভাবো দৰ্শিত:॥

য ইখমিত্যাদিনা পরেণারয়ঃ। দাসীভাব: ॥

১৫,১৬। পিতা মে ইত্যাদি ঘাভ্যাম্। অগু পাদসংস্পর্শঃ পাদসম্বাহনম্ ॥

১৭। লক্ষ্ণ। পরিপাট্যাত্বপূর্ব্যেণ কথয়তি—সমাপীত্যাদি। অপি-শক্ষঃ সবিশেষ-কথনার্থম্, ময়া তু স্বয়মেবাসৌ
বৃতঃ। হে রাজ্ঞি! জৌপদি! তৎপ্রকারমাত্বপূর্ব্যেণ শৃন্ধিতি
ভাবঃ॥ (১৮).

১৯। যথা স্বয়ংবরে রাজীতি। পুনা রাজীতি সম্বোধনান্তরং হর্ষোৎকর্মভোতকম্, যথা তব স্বয়ংবরে তব পিত্রা
পার্থেচ্ছয়া মংস্টা কৃতঃ, তথা মংপিত্রাপি মম কৃষ্ণে। কিন্তু
ইয়ান্ বিশেষঃ—স তু বহিদ্ভিতে, অয়ং আছেয়ঃ পরং
কেবলং জলে দুশুত ইতি ভাবঃ॥ (২০—২৭).

২৮। তদ্রস্নাবিশ্যিত্যাদি। অহমিতি হর্ষেৎকর্ষে গর্ব-পরম্। ঔৎস্করাদাত্মানং বিশিনষ্টি—কলন্পুরাভ্যাযিত্যাদি॥ ২৯। উন্নীয়েত্যাদি। রাজ্যে নিরীক্ষ্যেতি রাজ্যেইনিরীক্ষ্য জুগুপ্সরা তান্ন দৃষ্টে তার্থং, নিরীক্ষ্যেতি বা॥ (৩০—৩৮).

৩৯। আত্মারামতা তত্তেম। বয়ং বৈ গৃহদাসিকা ইতি, বয়মিত্যাত্মন: ৠঘাপরত্বে বছবচনম্, সর্বাভিপ্রায়েণ বা॥ (৪০). ৪১,৪২। ন বয়মিত্যাদি। হে সাধিব! বয়ং য়োড়শ- সহস্রাণি, সাম্রাজ্যং সাম্রাজ্যলক্ষ্মীভারম্, এবং স্বারাজ্যমপি ভোজ্যাদি চ। কিং বহুনা? আনন্ত্যং হরেঃ পদং বা। তর্হি কিং বাঞ্থেত্যাহ্য:—কাময়ামহ ইত্যাদি। এতস্ত পাদ-রজঃ কাময়ামহে। কীদৃশম্? শ্রেয়ঃ কুচকুকুমগন্ধাত্যম্। কিং কুত্রম্থ মৃদ্ধা বোচুম্॥

৪০। নর কথং নোছতে, তত্ত্ব স্থলভদেব ভবতীনাম, তথ কিং কাময়ামহ ইত্যাচাতে ? তত্তাহ্য:—ব্রজন্তির ইত্যাদি। ব্রজন্তিরো ঘদ্বাঞ্জি যথা ব্রজন্তিরো মহাত্মনোহস্থা পাদ-ম্পর্মং বাঞ্জি, তথা বাঞ্ছাম ইত্যথং। নর তাসাং সৌভাগ্যমন্তদেব, তথ কথমন্তাস্থাং ভবেদিত্যাশস্থাহ্য:—পুলিন্ট্য ইত্যাদি। নর বৃন্দাবন-সম্বন্ধান্তা অপি সৌভাগ্যবত্য ইত্যাহ্য:
—ত্ণবীক্ষং। ত্ণবীক্ষংসামান্তেনাপি তত্তাপি ভূষা তদ্বাঞ্ছাম ইত্যথং। মহাত্মনং কীদৃশস্থা ? গাবশ্চারয়তং, গাং পালয়তং। সর্বাং কীদৃশ্যঃ থগোপাং, গোপনং গোপাং, নিবিছতে গোপো যাসাম, স্বপ্রসিদ্ধা ইত্যথং। তেনাসাং দাবকাবিলাসাদ্বৃন্দাবনবিলসিত্যেবাতিপ্রের ইতি মন্তব্যম্॥

ইতি জীনশনে জীবহংক্রমসন্দর্ভে ত্রাশীতিতমোহধাায়: ॥৮৩॥

চতুরশীতিতমো২ধ্যায়ঃ

১। শ্রুবেতাদি। উত স্বর্গোপ্য ইতি স্থ-শব্দে। বলরামপরিগৃহীতা গোপান্তদ। তত্র নাসন্নিতি সন্তব্যম্॥ (২—১০).

১১। ন হাম্যানি তীর্থানীত্যাদি। অক্ষয়ানি তীর্থানি
ন ভবস্তি? অপি তু ভবস্থোব। এবং মৃচ্ছিলাস্যা দেবাঅপি। কিন্তু তানি তাশ্চ উক্ষকালেনৈব পুনস্তি, সাধবস্তু
দর্শনাদেব। অয়ং ভাবঃ—'তীর্থানি যুক্ত হস্তো চ পাদে চ'
ইত্যাদি যুথাবিধি সেবয়া দেবতাশ্চ যুথাবিধি নিরপ্রাধারাধনাদেব পুনস্তি, এতে তু যাদ্চ্ছিকসঙ্গেনাপি॥ (১২).

১৩। যক্তাত্মবৃদ্ধিং কুণপ ইত্যাদি। কুণপে মৃতপ্রায়ে শরীর এবাত্মবৃদ্ধিং, কলত্রাদিয় স্বধীরাত্মীয়বৃদ্ধিং, ভৌনে মৃন্সায়ে শিবলিঙ্গ-তুর্গাপ্রতিমাদে ইজ্যধীং, সলিলে জল এব তীর্থবৃদ্ধিং, ন অভিজ্ঞেষ্ জনেষ্ বৈষ্ণবেদাত্মবৃদ্ধ্যাদ্য়ে। যুক্ত স এব গোধরং পশুসেবী পশুঃ।

১৪। বচো ছরম্বাদিত্যাদি। ছুরম্বয়ং ছুর্বোধম্, কিমস্মান্ স্তৌতি, কিমু হসতীতি সর্বেষাং ধীবিভ্রমো জাত ইত্যর্থঃ। এবঞ্চ ভ্রমদ্বিয়ং সন্তস্তৃফীমাসন্নিতি শেষঃই॥ (১৫—১৭).

১৮। অথাপীত্যাদি। সত্যমিতি স পরাৎপরত্বেন প্রসিক্ষঃ, ত্বং স্বয়া লীলয়া স্বজনাভিগুপ্তয়ে বেদপথং বিভর্ষি। বর্ণাশ্রমাত্বা সন্, বর্ণ: ক্ষজ্রিয়ঃ, আশ্রমো গৃহস্থঃ, তত্র তরোত্বা
য়জো মৃত্যু, 'আত্বা মজো ধৃতিবু কিঃ স্বভাবো ব্রহ্মবিগ্রহে'
ইত্যাদি। অন্তথা স্বজনানাং যাদবানাং ভক্তানাঞ্চাভিগুপ্তির্ন
ত্যাৎ। বস্তুতস্ত ভ্বান্ পরঃ পুরুষঃ॥

১৯। ব্ৰহ্ম তে হানয় মিত্যানি। ব্ৰহ্ম বেদং, তব হানয়ং হাদ অয়তীতি তথা, তব হাছেব ব্ৰহ্মান্তি, অমেব বেদবক্তা। ব্ৰ অয়ি ব্যক্তং কাৰ্য্যম্, অব্যক্তং কাৰ্য্যম্, সদ্বৰ্তমানং তপংসাধ্যায়সংঘণৈ: সহোপলব্ধম্। কীদৃশম্ ? অব্যক্তং শুক্লং শুদ্দম, ততঃ পরম, ব্যক্তাব্যক্তয়োঃ পরং ব্রহ্ম ঘ্যোবোপ-লব্বম, অদভিন্নসেতদিতার্থঃ॥ (২০).

২১। যদন্তঃ শ্রেয়নাং পর ইতি। শ্রেয়নাং পরঃ পরো ভাগ্যো যদন্তঃ यः স্বয়্মের, তৎসঙ্গে। বান্তোহ্বধিরিত্যর্থ: ॥ (22-22).

৩০। নতু সাক্ষাদ্বিরাজমানে শ্রীকৃষ্ণে বস্থদেবঃ কথ-মুখান্ পৃচ্ছতীতি মুনীনামাশস্বামুদ্ভাব্য নারদো বদতি— नालि हिज्यिकानि। वञ्चरत्वच वारमनात्म चक्कपार कृरम নিতাগর্ভকব্দিরেব, নোপদেষ্ট্ব্দিরিতি তমর্ভকং মতা নঃ পুচ্ছতীতি নাপি চিত্রম্॥

৩১। নৃত্র স্থিকর্ষজ এবাস্মিরয়মনাদরঃ। নৃত্র বাৎসল্যে-

নেতি পুনঃ শঙ্কান্তরং নিরক্তরাহ—সন্নিকর্ষ ইত্যাদি। তত্ত্ মর্ত্যানামেব, ন ত তদবিধানাম। তত্ত্র দৃষ্টান্ত:--গাঙ্গ-মিত্যাদি॥ (৩২-৪০),

৪১। বস্থদেব! ভবানিত্যাদি। যদ্ যো বাং পুত্রতাং গতঃ, তং জগতামীশ্বরং প্রময়া ভক্ত্যা প্রার্চঃ প্রকর্ষেণার্চিত-বান ॥ (৪২—৬৮).

७२। नत्मा (गांभारम्हजामि। नत्मा (गांभाम्ह ज्व গোবিন্দচরণাম্বুজে ক্ষিপ্তং মনঃ পুনহ তু মনীশা সভো মাথুরান্ য্যু:। নন্দঃ কথং তত্র ন স্থিতঃ ? ইত্যাহ—অগোপাঃ, ন গোপয়িতুমহ':, স্বতঃসিদ্ধবাদ্বজরাজন্তাচ্চ। গোপীজনস্ত তমেব প্রাপ; —(ভা⁰ ১০ ৮২। ৪৭) "তম্বাগন" ইতি পূর্বোক্তে:। স তু গোপীজনো মৃনিরূপ ইতি পূর্ববং॥ (৭০,৭১).

ইতি প্রীদশনে প্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে চতুরশীতিতমোহধ্যায়: ॥ ৮৪ ॥ এবং পঞ্চ-ষড়শীতিত্সো ॥ ৮৫, ৮৬ ॥

সপ্তাশীতিতমোইখ্যায়ঃ

১। অথ শ্রুতিন্তবস্থাকিমাকপ্রসঙ্গে সম্বৃতিক্ষচ্যতে। তত্র পূর্বোক্তানাং গোপান্ধনানাং ত্রৈবিধ্যে নিত্যদিদ্ধা যা উঢ়া-ন্ঢারপাস্তাস্ত অপ্রকট এব বৃন্দাবনেহপ্রকটমেব বিলস্তা শ্রীক্নফেন সহ স্থিতাঃ। অপ্রকটা এব সত্যো মুনিরূপাস্ত কুকক্ষেত্ৰ-যাত্ৰায়াং কৃষ্ণেন সহ সংযুজ্য তমেবাপুঃ ;—(ভা⁰ ১০৮২।৪৭) "ধ্বস্তজীবকোষাস্তমধ্যগন্" ইত্যুক্তেঃ। শ্রুতিরূপাস্ত শ্রুতিরূপদেবাশ্রিত্য নিগৃঢ়দেব দারকাদিনাথদেবাশ্রেতবত্যঃ সমমেতং স্তবন্তি চেতি তৎন্তবে নিরূপয়িতব্যে সতি তত্ত্ব পূর্বাধ্যায়ান্তে (ভা⁰ ১০ ৮৬ ৫৪) "ন বান্ধণানে দয়িতং রূপ-নেতচতুভুজিন্" ইত্যাদিভিভক্তয়ো: শ্রুতদেব-বহুলাশ্বয়োকপ-দেশং কৃত্বা ভগবান্ দারকাং যথে। তত্ত্র ভগবত্পদেশে তাৎপর্যাং চতুভূজিমিতি চতুভূজিমেব ন দয়িতম্, ঐচ্ছিকজাৎ; দ্বিভূজত্বং নরাকৃতি সর্বেভ্যোমন দ্য়িত্মিত্যর্থ:। তত্র হেতু-गांহ—(ভা⁰ ১০।৮৬।৫৪) "দ্ববেদ্ময়ে। বিপ্রঃ দ্বদ্বেদ্যা হাহন্" অহং দ্বিভূজঃ, দর্বদেবনয়ত্বাদ্দ্বিভূজং দয়িতমিত্যর্থঃ। অজ্ঞান্তেতন জানন্তীত্যাহ—(ভা⁰ ১০৮৬)৫৫) "হুপ্পজ্ঞাং" ইত্যাদি। মাং গুরুমুপদেষ্টারং বিশ্রেং বিশেষেণ প্রাতি পুরয়- মেব। তেন শ্রুতানাং শ্রুপাথিক খা

তীতি বিপ্রং পরিপুরকং পোষক্মিতার্থঃ। আত্মানং সর্বা-ত্মানম্চাদৌ প্রতিমাদৌ অবিদিবৈবাস্য়বঃ সভোহবজানন্তি। আদি শব্দাদ্বৈফবেষু চ। কুতঃ ? ইজাদ্টয়ঃ, ইজাং যজিয়ং কর্ম তত্ত্বৈ দৃষ্টির্যেষাম্, অতএব তৃপ্পেজাঃ। বিপ্রস্থা দ্য়িত্ত্বে হেতুমাহ—(ভা⁰১০৮৬।৫৬) "চরাচরম্" ইত্যাদি। ন কেবলং চরাচরম্, যে চাস্থ হেতবো ভাবাস্তে চ মূজপাণীতি বিপ্র-েশ্চত শুর্ণতে। অত এবংবিধ এব বান্ধণঃ, এবংবিধ এব বৃদ্ধিঃ। (ভা⁰১০৮৬।৫৭) "তৃশাদ্বদ্ধধীনেতান্চ্য়" এবং চেত্তদর্চিতোহস্মদ্ধা সাক্ষাদেব, মদ্ভাবভাবিতানামর্চনমেব মেহর্চনম্, নাল্যধা। এবং স্বভক্তয়োঃ শ্রুতদেব-বহুলাশ্যোঃ সন্মার্গং বেদমার্গমাদিশ্য ভগবান্ দারকাং ঘ্যো। ইত্যাদিষু বেদপ্রতিপালং ভগবদ্-ভাগবতারাধন্মেব, আরাধনং হি সবিশেষস্ত ব্রহ্মণ এব, ন তু নির্বিশেষস্ত। শ্রুতয়্মত সবিশেষ-ব্ৰহ্মপ্ৰতিপাদিকাঃ। 'আনন্দং ব্ৰহ্মণো রূপন্' ইতি ব্ৰহ্মণঃ সম্বন্ধিত্বাৎ ষ্ঠীরূপমিতি স্বস্বামিভাবসম্বন্ধ:। (তৈ⁰২।৬।২) 'অহং বহু স্থান্, সোহকানয়ত' ইত্যাদিখিছাবত্তাৎ সবিশেষত্ব-মেব। তেন শ্রুতীনাং শব্দাত্মকত্বাৎ, শব্দানাঞ্চ মুখ্যলক্ষণাগুণ-

ट्टामन देवतु जिक जम। मुशा वृ जिक्क क्रियोश ट्टामन विधा, রুট্রিন্চ স্বরূপেণ জাত্যা গুণেন চেতি ত্রিধা। ডিখা, গোঃ শুকু ইতি। যোগস্ত মুখালক্ষণাগোণীষেব কচিৎ পদার্থযোগেন ক্ষচিৎ প্রকৃতিপ্রতয়ার্থযোগেন যোগঃ, যথা পঙ্কমিতি পদস্ত তদর্থক চ কমলকাশ্রমক যোগেন মুখ্যে প্রজনিডপ্রতায়-যোগদিদ্ধি:। 'জেপ গমনে' ইত্যাদৌ প্রকৃতিপ্রত্যয়ার্থ-निक्तिः, गनागाः (घाष देजि गरमर्छ छेनानिक देजि गना, ঘুয়ত ইতি ঘোষ আভীরপল্লী, উভয়োরেব প্রকৃতিপ্রতায়-সিদ্ধয়োর্যোগাভাবাল্লকণা গোণী। সাদৃখাৎ সম্বন্ধাততশেততি দ্বিধা, সাদখ্যে গৌর্বাহীক:, সম্বন্ধান্তরত আয়ুর্ঘুতম্। অত্রাপি প্রকৃতিপ্রত্যয়ার্থযোগঃ, গচ্ছতীতি গোঃ, বাহয়তীতি বাহীকঃ, অয়ত ইতি আয়ু:, ঘুততীতি ঘুতম্, লক্ষণাগোণ্যো চানেনৈব ব্যাথাতে। এবংবিধশক্তিমচ্চন্দকদমাত্মিকানাং শ্রুতীনাং নির্বিশেষে ব্রহ্মণি কথং চরণম্ ? অতঃ সবিশেষব্রহৈশ্ব শ্রুতি-প্রতিপাখ্যমিতি তদাত্তকুলাহেতো: সরস্বতীপ্রেরিতখ্যৈব পরীক্ষিতো মনসি বিচার আসীং—অহো ভগবান শ্রীকৃষ্ণ এব ব্রহ্ম, নিগুণত্বকাম্ম প্রাকৃতগুণরহিতত্বাদিপরম, ন হি সর্বজ্ঞবাদিগুণরাহিত্যপরম। তথা সতি অনীশ্বরত্বাপতে:। বস্তুতস্তু (মূⁿ১।১।৯) 'য়: সর্বজ্ঞ: সর্ববিদ্ যুস্ত জ্ঞানম্যাং তপঃ' (বু⁰৪।৪।২২) 'সর্বস্থ বশী সর্বস্থেশানঃ' ইত্যাদি শ্রুতিপ্রতি-পাদিতাশ্য সর্বজ্ঞবাদিগুণবত্তা। তেন ব্রহ্ম-শব্দোহত্র মুখ্যন্তে-रेनव दृःश्वाप्तृश्वारक्रिकि मितिर्भयः बरेक्वव कृष्णः। खनः সবিশেষজেন শ্রুতিন্তু য়ুমানতাপি সিধ্যে । নির্বিশেষং যদি লাক্ষণিকেন ব্ৰহ্ম শব্দেন কেবলং চিন্মাত্ৰমেব প্ৰতিপাত্যম, তদা শ্রুতেরপাবিষয়ং ভাদিতি তর্কানির্বিশেষং ব্রুদ্ধতি পর-মতম্পাকতু : পৃচ্ছতি—ব্দানিত্যাদি। বৃদ্ধন্ ভো বৃদ্ধাত ! কথমনির্দেখ্যে নিবিশেষে নিগুণে বন্ধণি শ্রুতয়শ্চরন্তি? কথ-মিতি সম্ভাবনাপরম্, ন তু প্রশ্নপরম্। কথং চরস্তি? ন চরস্তীত্যর্থ:। তর্হি নির্দেশ্যে সর্বজ্ঞখাদিনা সবিশেষে নির্প্তরে প্রাকৃতাদিগুণরহিতে সাক্ষাচ্ট্রীবিগ্রহে পরাৎপরে কৃষ্ণ এব চরন্তি। যতন্তা গুণবৃত্তয়ঃ, গুণেষ্ সর্বজ্ঞাদিষপ্রাকৃতেষ্ ভগ-বতাদিলকণেষ্ বৃত্তিরভিধা-লক্ষণা-তাৎপর্য্যরূপা বৃত্তির্যাসাং তাঃ,—তথাভূতানাং নির্বিশেষে চরিত্মসামর্থ্যাং। সবিশেষে माक्षाम्बन्धानि চরিতৃং তাৎপর্য্যাদিনা কদাদিচ্চরিতৃং সমর্থা

ভবন্তি। তচ্চ সাক্ষাদ্রদ্ধ শ্রীকৃষ্ণ এবাসৌ সদসৎপরঃ কার্য-কারণয়োঃ পরঃ ক্ষরাক্ষরয়োঃ পরঃ। উক্তঞ্চ স্বয়মেব—(গী0 ১৫।১৮) 'যুম্মাৎ ক্ষরমতীতোহহমক্ষরাদ্পি চোত্তমঃ। অতো-ঽিম লোকে বেদে চ প্রথিতঃ পুরুষোত্তমঃ ॥' ইতি তেন নিবিশেষে ব্ৰহ্মণ শ্ৰুতয়শ্চরিতৃং ন সম্ভবন্তীতি মে মতম, ভবদ্ধির্বা কিমুচ্যত ইতি বাক্যার্থ: ॥

২। ইতি রাজ্ঞা নির্ণয়মাকলঘা স্বীকার্য্যাপি তদেবান্ত্-गোদगान আহ—বুদ্ধীন্তিয়েত্যাদি। প্রভূর্ভগবান্ ঐকুফো জনানাং জীবানাং বুদ্ধাদীনস্তজ্ৎ, জায়ন্ত ইতি জনা জীবাঃ, তেষाः वृक्षी क्रियां नि मनः श्रानाः महास्वरु । वञ्च उत्तरे स्वर सार्था-শ্চিৎস্বরূপো জীবঃ, তম্ম বৃদ্ধ্যাদীনাং স্বতোহসন্তবাৎ স্বয়ং স্বেনাংশেন জীবান্ স্টা বুদ্ধাদী অপাস্জদিতার্থ: ;—(গী ১৫।৭) 'মামবাংশো জীবলোকে জীবভূতঃ সনাতনঃ' ইতি তহুকে:; (ভা⁰ ১১।১১।৪) "একস্থৈব ম্মাংশস্থ জীবস্থৈব মহাত্মনঃ" ইতি চ। কিমর্থং সদর্জ ? মাত্রার্থমিত্যাদি। মা্তা বিষয়>স্তদর্থম, ভব ঐশ্বর্যাং তদর্থম, আতানে আতা-ज्जनार्थम्, ज्यकन्ननायाश्चनतातृत्वरम देकवनाम्य । दकोजुकानान-ভাবদিদৃক্ষা, নানাকল্পনং হি কৌতুকম্। কেচিদ্বিষ্যাসক্তাঃ সম্ভ, কেটিদ্বুদ্ধিমন্তে। মাং ভদ্দস্ভ, কেচিৎ কৈবল্যার্থং যতন্তা-মিতি হি কৌতুকম্। তদ্ধ তেষাং বুদ্ধ্যাদিষোগেটনৰ ভব-তীতি তত্তৎকল্পনম্। তেনাসোঁ ভগবান্ ব্ৰহ্ম শব্দবাচ্যঃ ষয়ং প্রাকৃতগুণরহিতোহপি জগংকতৃ'বাদি-সর্বজ্ঞবাদি-ভক্ত-বাংসল্যাদিনিত্যাপ্রাকৃতগুণোহ্চিকৈয়খর্যো একৈন্ব স্বিশেষ্য্, তশ্মিরেব শ্রুতর শুক্ত বিতর্কিতং ভবত া— (১ম শ্লো⁰) "ব্ৰহ্মণৃ বিহ্মণ্যনিৰ্দেখ্যে" ইতি। যতপি ভগৰানপ্য-নির্দেখো২চিস্তামহিমা নির্গুণঃ প্রাকৃতগুণরহিতঃ সাক্ষাদ্-বিগ্রহঃ, স চ সদসংপরঃ, তথাপি শ্রুতর্ম্তনেব চরন্তীত্যর্থঃ॥

৩। ন কেবলমিদং ম্য়ৈবোচ্যতে, নাপ্যেতদপ্রমাণ-মিত্যাহ—দৈষেত্যাদি। সা এষা ব্রাহ্মী সবিশেষব্রহ্মপরে।-পনিষং। জগংকর্তা দর্বঞ্জঃ দর্বশক্তির্ভুগবান্ ত্রন্ধেত্যাদিরূপী পূর্বেষামপি পূর্বজৈর্মহাত্মভিধু তামেতাং শ্রদ্ধর। ধারয়েং। নিবিশেষত্বং পরিত্যজ্য সবিশেষত্বেন তদর্থং যো ধারয়েৎ, সোহকিঞ্নোহনভো ভক্ত ইত্যৰ্থ:, ক্ষেমং তৎপাদাৰুং গচ্ছতীত্যৰ্থ: ॥

 ৪। পরীক্ষিংকৃতপ্রশ্নং পূর্বমপান্তরজাতত্বেন দর্শর্দ্ধিতি-হাসমাহ—অত্রেত্যাদি বছভিঃ॥ (৫—৭).

৮। তমা অবোচদিত্যাদি। ব্রহ্মবাদঃ সবিশেষস্থ ব্রহ্মণো বিচারঃ, ব্রহ্মনিকক্তিম্প্যার্থতয়া ব্রহ্মশক্র্যুৎপতিঃ॥

৯। স্বায়স্থ্বেত্যাদি। হে স্বায়স্থ্ব নারদ! ব্রহ্মসত্রমিতি ব্রহ্মশব্দো ম্থ্যো লাক্ষণিকো বেতি মীমাংসনং ব্রহ্মসত্রম্, প্রকরণবলাৎ সবিশেষত্যা ম্থ্য এবেতি মীমাংসিত্মিতি ভাবং॥

১০। ত্বং তদা তত্ত্র নাসীঃ, ত্বং শ্বেত্দীপং গত ইত্যাহ —শ্বেত্দীপমিত্যাদি॥ (১১).

১২। এবঞ্চেহাসক্থনপূর্বকং স্বিশেষ এব ব্রহ্মণ শ্রুতরশ্চরন্তীতি দর্শরন জগৎ-সংহার্য্য-যোগনিদ্রামুপেতং ভগ-বন্তং যথা শ্রুতরশেচকঃ, তৎকথনদারা দারকালীলাপ্রকরণে দারকায়ামপি তথা শ্রুতিরূপা গোপাঃ শ্রুতিরূপেণ পরিচর-स्वीि पर्नशिष्टरगरकरेनव भराजन क्षियानकारतरमां खर खरिली — স্বস্ট্রিভ্যাদি। তত্র যোগনিক্রাশায়ি-পক্ষে য়েহর্থঃ, স পূর্বৈরেব ব্যাখ্যাতঃ। দারকেন্দ্র-পক্ষে তু যঃ, স ইহ वाांशायर । देयः श्रियक्तिः एष्टेः कन्निचम्, देनः कामनम्, অস্তাপত্যং ইঃ কামঃ, তং দদাতীতি তথা। মধু তাবং কামদং ভবতি। বিশেষণমর্যাদয়া পানক্রিয়াশক্তাা মধুরূপং বিশেষ্যমাক্ষিপাতে, যথা 'অয়মূদ্যতি মুদ্রাভঞ্জনঃ পদিনীনাম্' ইত্যাদি। স্বস্থমিদং মধু আপীয় সম্যক্ পীত্বা শক্তিভি: প্রীক্ষ্মিণ্যাদিভিঃ প্রিয়াভিঃ সহ শ্যানং তদতে নিশাতে; শয়নং হি নিশায়াণেবেতি শয়ানশন্ধতা তৎপরগুচ্ছনো নিশামাক্ষিপতি। তল্লিগৈর্বোধনগমকৈর্বচনেঃ শ্রুতয়ঃ পরং শ্রীকৃষ্ণং বোধয়াক্তকুঃ॥

১৩। তত্ত্ব দৃষ্টান্তমাহ—যথা শ্যানং সম্রাজ্মিত্যাদি। উভয়ত্র স্থান্য্। অতঃ পূর্বস্মিন্নপি পক্ষে দৃষ্টান্তেনাপি স্বিশেষে ব্রহ্মণ্যেব শ্রুতিপরিচরণমিতি সিদ্ধান্ত ইহ পর-স্মিংস্ত ভবত্যেব,—গ্রীকৃষণ্ড পরব্রহ্মহাং॥

১৪। প্রকৃতং তংস্তবমাহ—জন্ন জন্মত্যাদি। হে অজিত শীকৃষণ । জন্ন জন্ম, অজিতস্থ সর্বদা জন্ম এব। নত্ন কিমর্থো-২ন্নং জন্মধ্বনিঃ ? অপি কিঞ্চিদভিল্যিত্যস্থি ? বাঢ়্মিত্যাহ— অজাং জহি, জহি জহিহীত্যর্থঃ। নিদ্রাং তাজ; নিদ্রা তু

যোগনিদ্রা, সা তু অজা। অতত্ত্বের সা স্বীকর্ত্ই তাক্ত্রঞ্চ শকাতে। তেন নাত্যৈস্বহিদ্রা দুর্বারিত্বহর্ণ! কীদৃশীম্ ? দোষ-গৃহীতগুণাং দোষায় পরিচারকাণাং সেবাকলাপহানায়^২ গুহীতো গুণঃ স্বগুণো য্য়া; অথবা, অজিতা দোষা থৈ-নিজালুভিত্তৈগৃহীতা গুণা যক্ষাঃ ; নিজালুভিরেব নিজাগুণো গৃহতে। অস্মিন হে জয়। প্রীকৃষণ। জয়েতি ব্যাখ্যায়ম্। षः ज न निजानः, - नीनाशृशी जनिजाषा , रेष्ट्राभी नारमनाः জহীতি ভাবঃ। নিষয়ং মদবশা ন ভবতি, কথং ময়া হাত-ব্যেত্যাশস্থাহ—অনসীত্যাদি। যদ্যস্থাত্মাত্মাত্মাত্মা স্বয়মেব সম-বরুদ্ধং বশীকুতং সম্ভত্যং সম্ভৈশ্বং যেন, সর্বেশ্বর্ত্বাৎ স্বনিয়ামকঃ, তত্র কেয়ং নিদ্র। বরাকী ? সমবরুদ্ধভগত্বং স্পাষ্টয়তি—অগজগদিত্যাদি। অগজগদোকসাম্—অগাঃ স্থাবরা জগত্তো জন্মা ওকাংসি চতুদিশলোকান্তেয়াম। অথবা, হে অগ ৷ অগ্য ৷ জগদোক্সাং স্থাবরজন্ধনানাম্থিলা যা শক্ত্য-স্থাসাম্, অববোধক! প্রকাশক! অচ্ছক্ত্যৈব সর্বে শক্তিমন্ত इंडार्थः। जटा त्मसः यच्छा। मित्रसः त्यानमादेशव जावः, ন তু সামাতা নিদ্রৈব, তৎ কথং যুমাকং বাঙ্মাত্রেণৈব ত্যক্তঃ শক্যতে? তত্তাহ—তে ক্চিদিত্যাদি। ক্চিৎ কুত্রাপ্যবতারে জগৎস্ট্যাদিলীলায়াং বা অজয়া মায়য়া আত্মনা চ স্বাতম্ব্রেণ চ চরতত্তে চরতং আং নিগমো বেদোহ-ক্চবেদক্ষচরতি নিরূপয়তি। ন ত্বিহ সর্বেশ্বরে সর্বকারণে ত্য়ি অজাসম্বন্ধঃ ; তং স্বয়ংভগবত্বাৎ স্বতন্ত্র এব, আত্মনৈব স্বাতস্ত্রোগৈব চরসীতি ভাবঃ। তদিদং তবেষংকরং নিদ্রা-রূপাজাহানমিতি। অথবা, হে অ্জয়! হর্জয়! আত্মনা স্বাতন্ত্রোণ চরতস্তব বৈশ্বর্যেণ বিলসন্তং ত্বাং নিগমোহস্মদ্বিধঃ ক্ষ্ ি কুত্রচিদেবাত্মচবেৎ, ন স্বদা। তেনাম্নেবাস্মাকং সেবাসময়স্তদ্বশুং প্রবোধয়িতব্য এব ভবান্। অব, মা কোপং কার্যীরিতি ভাবঃ॥

১৫। নত ভোঃ শ্রুডাঃ! বস্থদেবপুত্রোইহম্, কুত এবং
মামসদৃশং স্তথেত্যাত্ত:—বৃহত্বপলক্ষমেতদিত্যাদি। এতত্তবোপলক্ষমন্ত্ত্তমৈশ্র্যমিতি যাবং, ব্রহ্ম তবৈশ্র্যমেব ব্রহ্ম;
অতো ব্রহ্ম বৈভবত্বাত্তং ব্রহ্মেব, ন তাবদ্বস্থদেবস্থতত্বেন
যাদব এবেত্যবয়ন্তি, জানন্তি মনীষিণ ইত্যর্থ:। কিং ক্ষপেণ
জানন্তি? অবশেষত্যা অবশিশ্রমাণত্বেন, ইদং বৈভবং তব

সার্বকালিকং সদৈকরূপত্বাং। যতো বৈভবাদ্ বিক্ততেরুদয়ান্তময়ৌ ব্রহ্মাণ্ডমণ্ডলানাম্ংপত্তিপ্রলয়ৌ। কীদৃশাং ? অবিকৃতাং
সদৈকরূপাং। তত্র দৃষ্টান্ত:—মৃদি বা মৃদ ইব, পঞ্চমার্থে
সপ্তমী, বা ইবার্থ:। যদ্বা, মৃদোর্বিকৃতেমু দিব,—'মৃত্তিকেব
সত্যম্' ইত্যক্তে:। অত্র ন কেবলমস্মাক্ষেব বচনমেব
প্রমাণম্, ব্রহ্মাদিব্যবহারোইপি প্রমাণমত্রেত্যাহ্য:—অত
ক্ষময় ইত্যাদি। ক্ষয়ো ব্রহ্মাভান্তয়ি শ্রীকৃষ্ণে মনশ্চ বচনঞ্চাচরিতং প্রহ্মণাদি দধুং, ত্ব্দতিরিক্তমদৃষ্ট্রী ত্রেয়াব সর্বতোভাবেন ভক্তা ইত্যর্থ:। নম্ব তহি কথমেবমহং নুলোকে
নুলোকবদাচরন্ স্থামিত্যাশঙ্ক্যাহরর্থান্তরন্থানেন কথমিত্যাদি।
নুগাং মধ্যে ভ্বি দত্তপদানি কৃতব্যবসায়ানি বন্তুনি অয়থা
ভবিত্ব, স্বভাবং ত্যজন্তি, বহুমানাদ্বহুব্চনম্। ভ্রো ভাগ্যাদ্ভক্তাম্বকম্পনাচ্চ ভ্বি ক্রীড়িসি, তেন তে কুপাবিশেষ এব,
ন তু তে মহিমহানিরিত্যর্থ:॥

১৬। ইনমেবার্থং পুনর্জ্রন্তা আছ:—ইতি তবেত্যাদি।
ইতি সর্বেশ্বর্থাদিমহিমবত্ত্বহিপি ভূবি ক্বতাবির্ভাবত্যা পরমকুপাল্বহেতোঃ স্থরমং পরমমহারভাবা মৃনয়ং, হে অধিপতে!
ত্রেয়াণাং ব্রন্ধ-বিষ্ণু-মহেশানাং পুরুষাণাং গুণানাং বা, গোকুলমথুরা-ঘারকানাং বা অধিপতে! সর্বেশ্বরেশ্বর তবাধিলমলক্ষপণা যাং কথান্তা এবামৃতাদ্ধিন্তমবগান্থ তপাংসি জহু:। ত্বংকথাং শ্বন্ত এব সন্তি, তৎকুতানন্দেন তপংস্থ জুগুলৈস্ব তেবাং
জায়তে, ন তু তেম্ পুনং প্রবৃত্তি:। হে পরম! অজ্প্রস্থান্থভবং তব পদং চরণারবিন্দং যে ভজন্তি, তে পুনন্তত্র,
তপআদিষ্ যজ্জুগুল্পাং করিশ্বন্তি, তৎ কিম্তেতি ভাবং।
কীদৃশাং প্রধামি স্থারীরে বিধৃতা আশয়ং কালো গুণা
রজ্জ্ঞান্যশ্চ বৈতেনেব শরীরেণ প্রাক্বতা ইত্যর্থ:॥

১৭। অতস্থংপদাজা যে ন ভজন্তি, তে কেবলং জীবচ্ছবা ইত্যাহাং—দৃত্য ইবেত্যাদি। যদি তে তবাহ্নবিধা অহক্ষণং দেবাং বিদধত ইত্যহ্নবিধাং, তদাস্থভ্তঃ, সার্থকমস্থন্ বিভ্রতীত্যর্থঃ। অগ্রথা দৃত্য ইব ভল্লা ইব শুসন্তি জীবচ্ছবা ইত্যর্থঃ। যদক্রগ্রহতো যন্তাহ্গ্রহান্মহদহনাদ্যোহণ্ডমস্তজন্, স চ পুরুষবিধাং, পুরুষ ইতি বিধা সংজ্ঞা যন্তঃ; স নারায়ণোহপাত্র অ্যায়য়ঃ, অহু অয়ত ইতি অহুগত ইত্যর্থঃ। অয়ি বিষয়েহহুগতবদ্যঃ পুরুষবিধাে নারায়ণাহন্দ্রময়াদিষ্ পঞ্জোষেষ্ চরমঃ, ন কেবলং তথা, সদসতঃ পরঃ

সুলস্ক্ষতঃ কার্যকারণতঃ পরম্, পারে ইতার্থঃ। অথাতো নারায়ণাদপি অমিতি যদ্বস্ত তদেষু নারায়ণাদিষু পুরুষেষ্ প্রতিপাল্যেষ্ অবশেষম্, অবশিশুত ইত্যবশেষস্তং, অতএব শ্বতং সত্যস; যদা, ইতি যদুক্তম্, তদৃতং সত্যম্॥

১৮। এবং ভজনাভজনয়োরভিনন্দানিন্দে নিরূপ্য ভজন-স্থাবশ্যক্ষে কিং ব্রহ্মোপাসিতব্যম, কিং শ্রীকৃষ্ণো ভগবা-নিতি সন্দেহে নিঃসন্দেহতাং দর্শগ্রন্তা আহ: — উদর্মিত্যাদি। হে অনন্ত ৷ ঋষয়ো ভক্তান্তেষাং বর্ত্ম যে কুর্পদৃশঃ সুন্দ্র-দৃশঃ, তে তব পরিসরপদ্ধতিং ক্রীড়াস্থানমূপাসতে, অস্ত দ্রত-स्व विश्वरः ; यहा, अधिवर्ज्ञ अधीनाः छानिनाः वर्ज्ञ विभाज-মার্গেষু যে কুর্পাঃ কর্পরাংশাস্তানিব পশ্যন্তীতি তথা, তত্রাপি কেচিত্বদরং মধ্যবতিত্বাত্তব জন্মস্থলত্বাদ্বা উদরং মথুরা-মিত্যর্থ:। কেচিদ্ধদয়ং বৃন্দাবনম; তৎকীদৃশম? আরুণয়োৎ অরুণো রাগন্তশ্র সমূহ আরুণম্, তস্ত্র যা প্রাপ্তিস্তয়া উন্দত্তীতি আরুণয়োৎ, অনুরাগবুদ্প্রাপ্তিমেছুর্মিত্যর্থ:। পুনঃ কীদৃশম্? অহরং ন হ্রিয়তে ন প্রাপ্যতে ইত্যহরং তুরাপমিত্যর্থ:। যদা, ন বিভাতে হরো হরণং যন্ত্র, শাশ্বতমিতার্থঃ। কেচি-চ্ছিরো দারকারপম; কীদুশম্ ? পরা মা লক্ষীর্যত্র, অতঃ কারণাত্তব ধাম স্থানং ক্রীড়াস্থানমূদগাং, উপাসকানামূপা-সনার্থম্দগাদিতার্থ:। যদ্ধাম সমেতা পুনরিহ কুতান্তম্থে ন পতন্তি। যদা, হে অনন্ত! ঋষিবঅ্সি কূপ্দৃশ ইতি পক্ষ-ষয়মেব পূর্ববৎ; তে তছুদরম্পাসতে, মাত্রে যত্র বিশ্বম-দर्भग्नः, यक ह मा जाः ववस्त, त्यन वत्सन नात्मानत्रजमगार। অত ঐশ্বর্য্য-কারুণ্য-প্রকাশকত্বাতুদরমেবোপাসতে ধ্যায়ন্তি, আরুণয়োহত্বরক্তাঃ পরিসরপদ্ধতিং পরিসরে বৃন্দাবনে পর্য্যন্তে পদ্ধতিশ্চিহ্নং যশু তং চরণমিত্যর্থঃ। তত্তাপি কেচিদ্ধদয়ং वकः इनम्; कीनृ । अन्द्रमूटे छ छ तः विछाति ता, अकृता রাগঃ, তম্পাপত্যমিবারুণিঃ, তে অতন্তে ধাম শ্রীবিগ্রহ উদগাৎ প্রাত্র্বভূব, উপাসকানামিতি পূর্ববৎ। কীদৃশং ধাম ? পরনং শির: দর্বেষাং শির:-প্রায়ং যদৃর্দ্ধং কিঞ্চিয়ান্তি, যং সমেতা পুনরিহ কুতাস্তম্থে ন পতন্তীত্যর্থ:। অথবা, তব ধাম তব ত্রীবিগ্রহম্পাসতে, তত্ত্ব কেচিত্বদরম্, কেচিদ্ধদয়-মিত্যাদি। অতএবোদগাৎ প্রাত্ত্বভূব, উপাসনার্থমেব স্বদা-বিৰ্ভাব ইত্যৰ্থ: ॥

CC-0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshimi Research প্রেরান্সিন্সভবাজ্জীবেন সহ কো

ভেদ ইত্যাশস্ক্ষা হঃ—স্বক্তবিচিত্রেত্যাদি। অথ ভো ভগবন! मर्वकातनकातनः তব धाम मृर्ভिर्विज्यात्रस्य विविद्यास र्यानिय, বিতথাস্থ প্রাকৃতবাদবস্তবেন জ্ঞায়মানাস্থ, অবিতথং বস্তু-ভতং সমং সর্বলা তুল্যাবস্থম ;—(ভা0া২৮।১৭) "সন্তং বয়সি কৈশোরে" ইত্যুক্তেং, বিরুজ্ধিয়ো নির্মনুদ্ধয়ো ভক্তা অন্থ-যন্তি অনুভদ্ধতে; যতোহ্যী অভিবিপণ্যবঃ দর্বতোভাবেন বিশেষেণ পণাবঃ স্তত্যাঃ 'পণ ব্যবহারে স্তত্তৌ চ' ইতি উণ। দিকে। যুন, মন্ত্রাপ্রভৃতিবং। কীদৃশং ধাম ? একরসং मार्जानमग्, नतांकृ ि बन्नारा । नत्र गाः म्वार्खागिणगांदः, স্বান্তর্যামিত্বে কথং মৃতিমত্বং মে ? ইত্যাশস্কাহ্য: --স্ব-ক্ততেত্যাদি। তরতমতো মধ্যমোত্তমাদিভাবেন স্বেন স্বরৈব কৃতাস্থ বিচিত্রাস্থ নানাপ্রকারাস্থ যোনিষু স্বকৃতান্তকৃতি-র্নারায়ণে। বিশন্নিব বর্তত ইতি শেষঃ। স্বস্থ তব রুতে-২্মুকুতিরন্থকারো যশু অদাভাবতার:; তথা চোক্তম্—(ভা⁰ ১১।৪।৩) "অবাপ নারায়ণ্ আদিদেবঃ" ইতি । তহি কন্তাব-দহং কিংবা করোমীত্যাশস্থাত্য: – হে হৃতয়৷ সর্বকারণকারণ-বেন চকাস্সি ভাজসে, ন তু বং তাস্থ বিশন্নিব বর্ত্তমে, অনলবৎ সর্বপ্রকাশক ইত্যর্থঃ॥

২০। নতু স্বান্ত্র্যামী নারায়ণ এব, (ভা⁰ ১১।৪।৩) "অবাপ নারায়ণ আদিদেবঃ" ইত্যক্তেরিতি সত্যমেব। কিন্থুসাবাদি-দেবত্বাং কথং তশু হেতুরহমিত্যাশস্থ্যাহঃ—স্বরুতপুরেমি-ত্যাদি। স্বকৃতানি স্বতঃসিদ্ধানি যানি পুরাণি গোকুল-মথুর<mark>া</mark>-ষারকাখ্যানি পুরাণি তেম্বাীষ্বহিরন্তরং সংবরণং যথা ভবতি বাহাত্তরসঙ্গোপনাভাবপূর্বকম্থিনশক্তিধুতোহ্থিলাঃ প্রীরাধা-প্রভূতয়ো গোপাঃ শ্রীকৃক্নিণীপ্রভূতয়ো মহিষ্য*চ যাঃ শক্তর্যন্তা ধরতীতি তত্ম তব প্রীকৃষ্ণসাংশকৃতং পুরুষং নারায়ণং বদন্তি বিশাদয়ো স্থরাদয়*চ ;—(ভা⁰১০।১৪।১৪) "নারায়ণোইস্কং নর-ভূজনায়নাং" ইত্যক্তে:। ইতি বিবিচ্য বিচার্য্য কবয়ো বন্ধাদয়ে। ভবতোহজ্বি মুপাসতে। কিন্তৃতাঃ ? নিগমাবপনং যথা ভবতি তথা বিশ্বসিতাঃ সন্তঃ, নিগমেষু বেদেষু আ সমাক্ বপনং যথা ভবতীতি। নিগমানাময়মেবার্থ ইতি কৃষা কৃতবিশ্বাসা ইতার্থ:। কীদৃশমজিঘু ম্? নুগতিং সর্ব-লোকৈকশরণম্॥

২১। নম্বজিযু ভজনং নাম কিমজিযু গতিজ্ঞানম্, কিংবা-জিব মেব চরণারবিন্দম্ ? 'অন্তি-গ্রেস্ট্রিট্রামাদ্ভাবসাধনঃ বা। কাগুনা বিধিন্দা প্রতিক্রিট্রামাদ্ভাবসাধনঃ

করণসাধনো বাজিযুশক ইত্যাশস্ক্য স্পষ্ট্যাহ্য-ছুরবগ্যাত্ম-তত্ত্বেত্যাদি। ८२ ঈश्वत ! কেচিদ্বিরলা অপবর্গং কৈবলা-মপি ন পরিলযন্তি। তে কে ইত্যাত্থ-চরণস্বোজেতি। তে তব চরণসরজয়োর্যে হংসাস্তন্নিবাসিনো মহাভাগবতা-खियाः य< कूनः मगृरुखण मध्यन विरुष्टे। शृहा रेगर्भरूष्-দেশেন তাক্তসংসারাঃ। নতু তেখামুপদেশমাত্রতাক্তগৃহত্বমেব পুক্ষার্থাঃ, কিংবা তত্তান্তং কিঞ্চিন্তীত্যাশস্থাতঃ—চরিতে-ত্যাদি। তব यक्रति जः वृक्तावनविनामा मिनीना তদেবা-পারো২মৃতান্ধিং, তত্র যং পরিবর্তোহবগাহন্তত্র পরিগতং শ্রমণং শ্রমঃ সংসারকেশে। যেষাম্, পরি বর্জনার্থঃ। তব কীদৃশস্ত ? তুরবর্গনং তুর্বোধং যদাত্মতত্ত্বং সচ্চিদানন্দখনত্বনিত্যলীলাত্বা-দিকম্, তশু নিগমায় স্থাবোধায়াত্তা আবিভাবিতা তমু-মৃতির্বেন। অথবা, হে ছুরধিগ্যাত্মতত্ব। হে নিগ্যায়। निश्यानाः दवतानाययः । अञावह-विद्यः। आयः हास्ययं दवता-প্রা ইতি বা। তব কীদৃশস্থ আতা দোর্ভ্যামালিমনেন গুহীতান্তনবঃ প্রীকৃক্ষিণীপ্রভূতীনাং শরীরাণি যেন ;—(ভা0 ১০৮৭।১২) "শ্যানং সহ শক্তিভিঃ" ইত্যুক্তেঃ; এবস্তুতস্থ

২২ ৷ এবং গোক্ষনৈরপেক্ষ্যেণ চরণারবিন্দং ভজতোহভি-নন্দ্য ভদ্দবিমুখান্ নিন্দন্ত্য আহুঃ—ত্বদন্তপথিনিত্যাদি। হে ভগবন্! ইদং কুলায়ং শরীরম্, কুলায়ং নীড়ম্, তদাকার-षाज्वाभरमभः। यवा, हेनः भतीतः कीमृश्य ? कूनः भतन्भता তেনায়তি সংসরতি কুলায়ম, তদ্যথাত্মবৎ স্থহদ্বৎ প্রিয়-বচ্চরতি ভজতি, অর্থাজ জনঃ; জাতাবেকচনম্। তথা স্বয়ি শ্রীরভৃতো জনা ন রুণন্তি, ন রুমন্তে। বত থেদে, অহো আশ্চধম্। আয় কীদৃশে? বদম্পথং যথা স্থাতথা উন্মুথে ত্ত্ব্যন্তগতঃ পন্থা যথা ভবতি তথোলুখে ময়ি সর্বে চরস্ক, অহমেবাহুগতঃ স্বয়মুপগতঃ পম্বা ইত্যুমুখে। অথবেদং কীদৃশম্? অদহপথং অদ্ভজনমক্তবা তদেব ভজতীত্যর্থ:। পুনঃ কীদৃশে ? হিতে২মুক্লে, অতঃ প্রিয়ে, যত আত্মনি ষ্ৎ হিতং প্রিয়মাত্মা চ ন ভবতি, তৎ হিতাদিবদ্ভজ্ঞতি, য্ৎ হিতাদি ভদ্ধতি, তন্ন ভদ্ধতীতাহো আশ্চর্য্যম্। নন্ন তদেব কুত ইত্যাহ:—আত্মহন:, আত্মহন আত্মন্না:। তথৈব কুতঃ? তত্তাতঃ-অসহপাসনয়া, অসতঃ সংসারস্থ কুজন্তু वा। कीनृभाः ? यनक्षमग्राः, यकाममञ्जामनाग्रामक्षाद्या वामना

ষেষাং তথাভূতাঃ সন্ত উক্তরে সংসারচকে ভ্রুমন্তি, অতএব কুশরীরভূতঃ॥

২৩। নত্ম মোক্ষ এব পুরুষার্থঃ, তল্লিরপেক্ষতয়া মচ্চরণ-ভজনমেব কার্যম্, তদকরণে কুশরীরী ভূতা আত্মহত্যাদিন। নিন্দা চ কৃতা পূর্বপূর্বশ্লোকাভ্যাম। তদয়মতিন্তবঃ, গৈবম; অহভববাধাদিত্যাহ:-নিভূতেত্যাদি। নিভূতানি যমিতানি मक्क थाना मत्नाक्ष्मानी खिवानि विष्ण ह एक पृह्रवान-যুদ্ধকেতি বহুরীহিগর্ভঃ কর্মধারয়ঃ। এবস্তৃতা যে মৃনয়তে যং কৈবলামুপাসত আকাজকন্তি, তদরয়ঃ শিশুপালাদয়োঽপি বৈরাহ্ববন্ধেন যৎ স্মরণং তস্মাদপি হেতোর্যয়ঃ প্রাপুঃ। অতঃ কৈবল্যং তাবন্ন চ্র্লভিম্, যদ্বিগ্রহ্ছেষিণ এব প্রাপু বন্তি। তব চরণারবিন্দরতিরেব তুর্লভা। তত্র বয়মেব প্রমাণম, যতো ব্রন্ধোপাসনামবহেলয়ন্তাল্পজরণরতার্থং শ্রুতিরূপমপ্রায় ব্ৰজে গোপান্ধনাভাবমাদাদিতা ইত্যাহঃ—স্ত্ৰিয় ইত্যাদি। বয়মপি শ্রুতয়োহপি তব উরগেন্ডভোগবদ্রুতঃ কোমলো যো ভুদ্দনণ্ডন্তত্র বিষক্তবিয়ঃ সত্যঃ স্ত্রিয়ো ভূত্বা অজ্যি সরোজং স্বষ্ঠু দণতীতি অজ্যি সরোজস্বধা অভবা ইত্যর্থ:। তে ইত্যভগত যোজাম্। কথস্ততা ? সমদৃশ:, নিতাসিদ্ধাস্থ গোপান্দনান্ত যথান্তরক্ত আদীন্তথা। (২৪).

২৫। উত অপি, কেচিং সাজ্ঞা আত্মভিদাং শারন্তি,
বিপণং কর্মফলমৃতং সত্যমিতি কেচিন্নীনাংসকাঃ শারন্তি;
তে সর্বে আক্ষপিতৈঃ স্ব-স্ব-মৃত্যুক্সারেণ কৃতৈরারোপৈ-রেবোপদিশন্তি, ন তু তত্ততঃ কিমপি কেংপি নির্পেতুং শকুবন্তি। অতন্তব তত্ত্ববিচারণে তে ভ্রান্তা এব। নমু কথননী ভ্রান্তাঃ পুক্ষমনী জানন্তাব, তজ্জ্ঞানেনৈব মজ্জ্ঞানমিত্যাশঙ্ক্ষাহঃ—বিশুণময়ঃ পুনানিত্যাদি। যদ্ যলপি পুরুষ ইতি ভিদা অবোধকতা অজ্ঞানকতা; পুক্ষোইপি স্বদংশ এব, অতন্তদভিন্ন এব; তথাপি স বিশুণময়ঃ, ব্রন্ধাবিষ্কুলাত্মকত্মাং। এক এব ত্বং তু নিগুণ এব, তেন ততঃ পুরুষাং পরে ত্মি স শান্তক্ষতামবোধা বাদে ন ভবেদ্ধ ভবিতুম্বতি। কীদৃশে ত্মি ? অববোধরসে জ্ঞানানন্দ্মনে॥

২৬। ন কেবলং জমেব নিগুণিং, অপি তু তব ধান-পার্ষদাদর*চ নিগুণাঃ; যত স্বয়মেবোক্তম্—(ভা⁰ ১১/২৫। ২৯) "নিগুণিং মদপাশ্রম্" ইত্যাদি। অতন্তদেব সতামিতি

তংপ্র চার্যাত্ঃ—সদিব মন ইত্যাদি। ইদং বিশ্বং মনঃ, মনঃ-কল্পিতবাং; অত আদহজাং আপুরুষাং, পুরুষং মুর্যাদী-কৃত্য, আঙ্মর্যাদাভিবিধ্যোঃ, পুরুষং ত্যক্তা সর্বমিদং ত্রি-বৃং ত্রিগুণাত্মকম্, অতোহসদপি সদিব ভাতি; সদেব ভাতি. ইব এবার্থঃ। কথং ভাতী তাহিঃ — হয়ি, অদ্বিষ্যকং য়ি ভবতীতাर्थः। प्रमयस्मनामनि विश्वः मिनव ভाতি, किः পুন: সং। নিতাভূতং যত্তব লোকাদি, তশু নিতাত্বে কারণুমাহু:—অশেষম্, ন বিভাতে শেষো যশু। নম্ন ক এবং মম লোকাদে: সত্যতাং বদন্তীত্যত্ত:—আত্মবিদঃ, আত্মানং ভবন্তং বিদন্তীতি আত্মবিদ:। কয়া যুক্ত্যা বদন্তি ? ইত্যাহু: —আত্মতা বংসরতয়া; বলোকাদিকং বংসরপমেব;— (ভা⁰১১া২ ৽।৩৭) "ক্ষেমং বিন্দন্তি মংস্থানং যদ্বহ্দ প্রমং বিতুং" ইতি তবৈবোক্তে:। অত উক্তম্—(ভা⁰ ২।২।১৭) "ন য্ত্র কালোংনিগিষাং পরং প্রভুং" ইত্যাদি। আত্মতয়েতি যত্ক্রস্, তদ্দৃষ্টান্তেন স্পষ্টয়ন্তি—ন হীত্যাদি। কনকবিক্বতিং কুণ্ডলাদি-কনকাৰ্থিনো ন ত্যজন্তি। কুতঃ ? ইত্যাহঃ—তদাত্মত্ত্মা, তদপি কুণ্ডলাদি কনকমেবাকারমাত্রেলৈব বিক্বতত্বম্, ন তু বস্তবেহপি বিকৃতি: ই। এতেন ত্বং কৃষ্ণ্রপেণ নিত্যাবিকৃত এব, ঘনানন্দথাং; তব লোকা চ ঘনাঘনানন্দত্বেন ন বিক্লতম্, অপি তু পার্বদাদি তরু-গুলা-খগ-মৃগাভাকারেলৈব। অতস্থ-সম্বন্ধাদসদপি সদিব ভাসতে। যত্ত্বিতাসং, তং সদেবেতি তাৎপর্যার্থ: ॥

২৭। ঘদীয়স্ত সতাত্ব্যুক্ত্বা ঘদীয়তায়া একান্তভক্তপরথে প্রতিপাদিতে ঘদ্ভদ্দন্যের সর্বোক্তম্মিতি নির্ণীয় পুনর্ভদ্ধন্য বাভিনন্দন্তা আহঃ—তব পরীত্যাদি। তব চরণারবিন্দং যে পরিচরন্তি, তবেতি দিতীয়ার্থে ষষ্ঠী; ত উত নিশ্চিত্য-খিলসন্ত্বনিকেতত্ত্বা অথিলপ্রাণ্যাশ্রেষত্ব্যা বিশিষ্টাঃ সন্তঃ, বিশেষণে তৃতীয়া; তেইবিগণ্যা অবিচারেণৈর নিশ্বতিদ্ধিতাঃ শিরং পদাক্রমন্তি। যে পুনর্ম ভদ্ধন্তি ঘৃষি বিম্থাঃ, তান্ বিবৃধানপি দেবানপি, কিং পুনর্মন্ত্রান্, গিরা অর্বিদ্যান্তিয়া বিষ্ধানি দাবানপি, কিং পুনর্মন্ত্রান্, গিরা অর্বিদ্যান্তিয়া পরিব্যান্য স্থাজেং ইত্যাদিক্যা বেদরূপ্যা বাচা পাশভূত্যা পরিব্যান্দ সর্বতোভাবেন ব্যান্দি, 'বেঞ্ তন্ত্র-সন্তানে' পশ্নির পশবো যথা পাশেন ব্যান্তে। ঘৃষি কৃতিদ্যান্ত থলু নিশ্চিতং পুনন্তি, পরানপি পবিত্রয়ন্তি। ভল্কতা

ৰ্স্ত মৃত্যুশির আক্রমন্তি, কৃত্ত্প্রেমণিস্ত স্বানের পবিত্রন্তি।
নম্ন ভর্ত্যভন্তাহপি পবিত্রেয়্ং, নেত্যাহঃ—ন, যে বিম্থাং,
যে উয়ি বিম্থান্ত'ন্ ভেইপি ন পবিত্রন্তীত্যর্থং ॥

২৮। ত্বয়ি বদ্ধসৌহদ। ইতি অচ্ছদার্থং বিবৃধতে— षगकत्र हे लाहि। यः श्रीकृरकारकत्रः, कत्राः कृतिः किया, অক্রিয় ইতার্থ:। তহি জগংকর্তা ক: ? ইত্যাত:-- আত্মন: कांत्रकेम किसतः, अथिलियु बँक्ता नियु या कांत्रिका मक्तिछ। ধরতীতি তথা, জগংকত্রাদি-শক্তিং তেষ্ প্রকাশগুন্ স্মান্দাস্থ ইতার্থ:। নর তেষু স্বকর্তাদি নিক্ষিপা স্বা-म्मामीनम्भा शिवण किः स्थमिकम् ? देवाादः-श्वारे, বৈঃ প্রিরগোষ্ঠীগরিষ্ঠৈঃ সহ রাজত ইতি স্বরাট্। উক্তং পুরৈব (ভা⁰১।১।১) "জন্মাগুশু যতোহর্মাদিতরতশ্চার্থেষভিজ্ঞ: স্বরাট্" ইতি। আনন্দলীলামন্তরঙ্গাং হিতা বহিরঙ্গাং স্ট্র্যাদি-লীলাং কিমিতি স্বয়ং করিয়াসি ? সা তু পরস্বারাপি কারয়িতুং শকাতে। নন্ন তে যদি জগৎকত্রাদিনন্তঃ, তদা কিমীশিতৃত্বং মমেত্যাত্বঃ—তব বলিমিত্যাদি। তেইনিমিয়া দেবা ব্রহ্মাদয়ো বিশ্বস্ঞ্জন্তব বলিমুদহন্তি, তুভাং পূজাং প্রাণয়ন্তি; অত্যৈদভং বলিঞ্চাদন্তি, অজয়া তবৈব মায়য়া বিশিষ্টাঃ, বং তৃ তয়াঽম্পৃষ্টা। তত্ত দৃষ্টান্তমাহঃ—বর্ষভুজ ইত্যাদি। যথাহথিল ক্ষিতিপতেঃ সার্বভৌমমহারাজস্ম বলিং বর্ষভুজ: থণ্ডমণ্ডলেশ্বা:। ব্রন্ধালা: কথ্ছুতা:? ভবত: সকাশাচ্চকিতা ভীতাঃ; তথাপি যে যত্রাধিকতাঃ, তে তদ্-বিদণতি, অদ্বশা এব তত্তৎ কুৰ্বত ইত্যৰ্থ: ;—(ভা⁰৩৷২৯৷৪০) "যদ্ভয়াদ্বাতি বাতোহ্যম" ইত্যাদি॥

২৯। সর্ব এব অদ্ধিকতাং, সর্ব এব তুভাং বলিম্ছহন্তি,
সর্ব এব ভবতো ভয়ং বিদ্ধতি। এষ্ স্ব-পরভাবস্তব নাস্তোবেত্যাহ্য:—স্থিরচরজাত্ম ইত্যাদি। স্থিরজাত্মশ্চরজাত্মশ্চ^২
আব্দ্রস্তম্পর্যান্তাং প্রাণিনোইজয়া অজয়ের সম্পাদিতাং,
অজৈব তেষাং কারপ্মিত্যুর্য:। নমু অজা তাবজ্জড়া, কথমস্তান্তর্মপাদনে কর্ত্বমিত্যাহ্য:—হে ততো বিমৃক্ত!
অজাতো বিমৃক্ত! বিহরে বিহারে তাং প্রতি যা তে উদীক্ষা
দুক্পাতং, তয়া তে, ইত্যুর্থাপত্ত্যা জ্ঞয়ম্। কথজুতক্ত তব ?

উথনিসিত্ত্ব ভ্রান্থ ভিতিষ্ঠ তীতি উত্থম, যদ্দিসিতং সর্বকারণকারণতা বদ্মুল্লং, অতএব পরস্পরাৎ পরস্থা যতেবস্, তদা
পরমস্থা সর্বোৎকৃষ্টস্থা তব ন হি কশ্চিদপরঃ আত্মীয়ঃ, ন
কশ্চিং পরোধনাত্মীয়ো ভবেং; পরম্পরয়া সর্বেয়াঃ ত্বন্ত্বত্মাং। কন্সেব ? শ্রুতুলাং শ্রোপমাং দণতঃ। অপদস্থা
নিরালম্বন্থা বিয়ত আকাশস্থা যথা দূরং দূরতরং দূরতবামল্লমল্লতরমল্লত্মঞ্চ সম্পত্তাং খগসমূহং প্রতি সামাং সর্বস্থৈব
নিরালম্বন্তাদিনা সামাম্, তথা তবাপি যথাশক্তি ভল্লতঃ
প্রতি সামামেব, ন বৈষ্যামিতি ভাবঃ॥

৩০। নমু স্থিরচরজাতীনাং মদ্বিহারে মদীক্ষয়াজয়া নিমিত্তভুত্যোৎপন্নত্মকুলম, তৎ কথং সঙ্গচ্ছতাম ? যতোই-পরিমিতা জীবাঃ সর্বে ধ্রুবাঃ, অতঃ স্বতন্ত্রাশ্চ। কুতো বা তেষাং মদংশত্বং মদধীনত্তঞ্চ ইত্যাশস্থাত্য-অপরিমিতা ইত্যাদি। হে ধ্রুব! নিতা^ত! যদি তম্ভূতো ধ্রুবাঃ, তদা তব ধ্রুবত্বে তেয়ামপি চ ধ্রুবত্বে সাম্যাৎ শাশুতা ন ঘটত ইতি কুরা নিয়্নো নিয়্মনং ন স্থাৎ। যেহপরিমিতা অনন্তাঃ সর্বগতা ব্যাপকা ধ্রুবা নিত্যা ভবন্তি, তেষাং কো নিয়ন্তা? इंज्युश ज्लाश यल्लाविभिजात्या न ज्वलि, ज्रेपव नियमनः স্থাৎ। কেবলমিতোর ন, অপি তু অপরিমিতা এব⁸ জীবা-স্থদংশত্বাৎ। 'অহং বহু স্থাম্' ইতি বহু শক্ষোহপরিমিতপর:। তেন অদ্যা ধ্রুবাঃ সর্বগতাশ্চ, তথাপি তেষাং শাস্তাতৈব, ততো নিয়মনকেত্যাত:--অজনীত্যাদি। চ-কার: পক্ষাস্তরং प्रुচয়ि । য়ড় ড়ौবাঝাং বস্ত য়য়য়য়ড়ि য়৸৽শতেন য়য়য়৽ জাতম্, তদংশিরপং বস্ত নিয়ন্তৃ ভবেং। অবিমৃচ্য কারণত্ত-মবিহায়। যতঃ সমমংশত্মেন সমমবিসদৃশমিতার্থঃ; অতো-হংশানামংশী নিয়ন্তা ভবতীতি ভাবঃ। নত্ন স এব তাবৎ ক্তুলিরপ্যতামিত্যাত্থ:—অমুজানতাং জানীম ইতি বদতাং यमग्जगनिवहनीयः वञ्च व्यग्जगविष्ठां गण्टकः व दिना दिना हेउग्राहः-मञ्जूहेञ्या। मञः यखन्द्रहेम्, व्यञ्यः (कार्या न ভবসি। যো জ্ঞেয়ো ন ভবতি, স এবাংশীতি স্বদংশাস্ত জীবা:। ন চৈতদ্বক্তব্যম্, মদংশা ন ভবস্তি জীবা:; যত: (গী০ ১৫।৭) 'মইমবাংশো জীবলোকে জীবভূতঃ সনাতনঃ'

১। স্থিরচরজাতয়শ্চরজাতয়শ্চ (ক,গ); ২। সূর্বকারণতা (ধ,গ); ৩। নিত্যাঃ (খ,গ); ৪। অপরিমিতয়া এব (ধ,গ); ৫। অবিজ্ঞাতমতঞ্ছে

⁽প্র)। CC-0. In Public Domain. Digitized by Muthulakshmi Research Academy

ইতি তবৈবাক্তি:। অতম্বনেবামতম্বনেবাংশী, অতো নিয়ন্তা চ, ন তু জীব:। উক্তপ্রকারা অপরিমিতা প্রকাদিমন্তোইণি ন স্বতম্বা ইতি বাক্যার্থ: ॥

৩১। নম প্রকৃতিপুরুষা ভাগে জীবানাং সমৃদ্ভব:, কথং Co वाः मनः भवम १ ভবত वा Co वाः मनः भवम, मः शांवरिनः সহ বা তেষাং কথং ন সামাম্ ? তেহপি মদংশাঃ, ইত্যা-শঙ্কাছ: —ন ঘটত উদ্ভব ইত্যাদি। প্রকৃতিপুরুষয়োরিতি পঞ্চার্থে ষ্টা। তাভ্যাং সকাশাত্তব পার্যদাদীনামূদ্রবো ন घटेटा कीन्भारमात्रक्षाः ? शूक्रमण ज्वाःभाषादनवाकः, প্রকৃতিশ্চাজা (মহান, 0৮18) 'অজামেকাম্' ইত্যাদিনোকে:। এবভুতয়োরপি পুরুষ উপাদানকারণম্, অজা নিমিতকারণম্। অয়ং তু প্রকার: থলু জীবানামেব, যত উভয়য়ুজা প্রকৃতিপুরুষ-यारगनाञ्च्छा कौवा এव ভवस्ति, य कीवा कनवृत्वृतवर ক্ষণভন্মরা:। ত্র্পরিকরাস্ত নিত্যভূতা:, তেন তৈ: সমং কথং জীবানাং সামাম ? যতঃ প্রকৃতিপুরুষযোগশু প্রাগপি তেষাং তে পরিজনানামন্তিরপ্রবণাৎ (ভা⁰ ২ামা১০) "ন যত্র মায়া কিমুতাপরে হরে-,রত্বতা যত্র স্থরাস্থরার্চিতা:" हेि माग्रामाः शक्ररज्खवास्रावार । एहि क्रएखवाः श-বিভাব ইতি পুনরাহ: - पशि ত ইমে ইতি। ত ইমে তব পরিজনান্ততো হেতোপ্তয়েব। কীদৃশে অমি ? পরমে পরা উৎক্টা মা শোভা যুস্ত তশ্মিন্। পুনঃ কীদুশে? মধুনি মধুবনাধুরে। তে কীদৃশাঃ ? অশেষরদা অশেষো त्राश्चारकारणा ययाम। एहिं किः मग्नि केवनाः श्वाशा अव তে বর্ত্ততে? নেত্যাত্তঃ—সরিত ইবার্ণব ইতি। বিবিধ-নামগুণৈযুক্তা: সভ্যো হি সরিতোহর্ণবে নিলিল্য:, তথা সরিতো হি 'ইয়ং গ্রু।, ইয়ং য়মুনা, ইয়ং নর্মদা' ইত্যাদি-নামানি ন তাজন্তি। 'অক্ষা অয়ং গুণঃ, এতক্ষা অয়ং গুণঃ' हें छा । नि-छनाः म जा कि छ, व्यर्टे कर पर में देन वा ग्रंट के শীনতায়াঞ্ তত্তদাকারেণ পৃথগ্বিধা এব; তথা তে পরি-জনা ইন্দ্রিয়বৃত্তিভিত্তয়ি প্রবিশন্তি, নামগুণাকারৈ: পৃথগ্-বর্ত্তম্ এব। অতস্থয়ীত্যুচ্যতে, ত্রদেকনিষ্ঠতাদিনা ত্রাত্যু-পর্যাতে। তেনামী প্রকৃতিপুরুষোম্ভবা ন ভবস্তি, ন চানিত্য। ভবন্তি, অতো নৈষাং জীবদান্যনিতি স্থিতম ॥

তং । অতএব স্থায়ো জনাস্থাল্ভজনেন সংপার্থদ্থং প্রার্থান্তেইত্যাহ্য—নৃষ্ তব সায়য়য়ত্যাদি। নৃষ্ক্তপ্রকারেষ্ প্রকৃতি-পুক্ষোদ্ভবাজ্জলবুদ্বৃদাহসানেষমীদস্ভৃংস্থ তব সায়য়া ভ্রমজ্ঞানমবগত্য স্থানিয়া জনাস্থ্যান্তপ্রভ্বমন্ত্জনাভাবং প্রমাণং ভূশং দগতি। কীদৃশে স্বয়ি ? অভবে, ন বিছতে ভবং সংসারো য়্যাৎ, পার্যদ্বং প্রাপ্য ন পুনং সংসরণমিতি ভাবং। অতন্তেষাং ভবভয়ং ন প্রবর্ততে, ইত্যাহ্য—কথমিত্যাদি। তেষাং ভবভয়ং কথমন্তবর্ত্তাম্ ? তদম্বর্তনে যোগ্যতা নাস্তি। য়দ্ ম্যাত্রে ভ্রকৃটিং কালোহভ্বছেরণেষ্ ভয়ং স্কৃতি, ন তু ভবচ্ছরণেষ্, তত্রাপি মৃহং। কীদৃশং ? ত্রিনেসিভ্ত-ভবিশ্বদ্বর্ত্তানাবার্থাঃ ॥

৩০। স চ পরি ভাবো বিনা গুরুপসতিং ন পরিণামস্বরম: শুদিত্যাহ:—বিজীতহ্বীকেত্যাদি। গুরোস্থদ্ভাবোপদেশকস্ম চরণং সমবহায় পদ্ভক্তং গুরুমকৃত্ব। স্বয়মেব
যথাশ্রুতং বিজিতৈহ্ব বীকৈবায়্ভি: প্রাণেশ্চ য়েহদান্তং মনস্বরগমতিলোলং যন্তঃ নিয়ন্তঃ যতন্তে, তে ব্যসনশতান্বিতাঃ
সম্ভ উপায়থিদঃ সন্তীহ সংসারে। ক ইব ? অকৃতকর্ণধর।
ইব। কুত্র ? জলধৌ। স্বগম্ম ।

তঃ। গুরুপদেশো হি সংসারে বৈরাগ্যং জনয়িয়া য়য়ি ভাবম্ংপাদয়তীত্যাত্য:—য়জনয়তেত্যাদি। শ্রেয়তঃ সেবমানশ্র জনশ্রামান পরমস্কদি সর্বরসে সর্বস্থপয়রপে য়য়ি সতি ন্ণাং য়জনাদিভিঃ কিম্ ? ন কিমপীত্যর্য:। য়য় সতি নিত্য ইতি বা, য়জনাদয়য়্বনিত্যা ইতি হি সত্যমেব। তদেতদজানতামেতং সত্যম্বেনাজ্ঞাত্ম মিথ্নতো মিথ্নীভূয় রতয়ে চরতামিহ লোকে কো য় য়থয়তি য়থং করোতি? ন কোইপীত্যর্থ:। য়ে য় সত্যমিতি জ্ঞাত্মা আংই ভজ্জে, তান্ সর্বং য়থয়তীত্যর্থ:। ইহ কিস্তৃতে ? য়বিহতে য়েনৈব বিহতে, স্বেনৈব নিরম্ভরগে। প্রথমান্তপাঠে ক ইত্যশ্র বিশেষণম্॥

৩৫। গুরবস্ত দ্বেধা ভবন্তি—দীক্ষাগুরব: শিক্ষাগুরবশ্চ।
আভাস্ত (ভা⁰১১।১০।৫) "মদভিজ্ঞা গুরুম্" ইত্যাদিনা বক্ষ্যমাণাঃ, দ্বিতীয়ে তু ভাগবতান্তেষামূপাসনৈব প্রথমং কার্য্যেতি
সদাচারঃ দর্শয়ন্তি—ভূবি পূর্বিত্যাদি। শ্ব্যয়োহপি বিমদাঃ
সন্তঃ পুরুপুণ্যতীর্থসদনানি ক্ষেত্রাণি উপাসতে। সন্ত ভাবং

প্রবৃত্তমাত্রাঃ পুরুপুণা। ভগবদ্ভক্তান্ত এব তীর্থানি গুরবঃ, 'তীর্থং অ্বিজুটজলে গুরৌ' ইতাল্পাদনম্, তেষাং দদনানি, যদ্বা, পুরুণি পুণ্যানি তীর্থানি সদনানি ক্ষেত্রাণি; যদ্বা; পুরুপুণ্যভীর্থানাং সদনং গতির্ঘেষ্ তানি বৃন্দাবন্মথুরাদারকা-খ্যানি, তেষু তেষু মহাভাগবতাঃ প্রায়শঃ সন্থীতি তাল্যু-পান্তানীতার্থ:। তে প্রসিদ্ধা অপি, উত-শব্দোহপার্থ:। তে কে ইত্যাহঃ—যে ভবৎপাদামুজস্বন্ধদঃ, ষ্চীতৎপুরুষো বহুবীহিবা। অঘভিদন্ডিয় জলং যেষাস, এবজুতান্ত্রি মনো দধতি, অথবা, যে অয়ি সকলেকবারমপি মনো দধতি, তেই-ঘভিদ জ্বি জলাঃ। ত্রি কীদৃশে ? আত্মনি পর্মস্থক্দি নিত্য-স্থথে নিত্যং স্থাং যন্ত্রাৎ। তেন পুনঃ পুরুষদারহরাবদথান্ নোপাসতে নোপাসত ইতি দিরাবর্তনীয়ম। অথবা, সক্তদপি যে অয়ি মনো দণতি, তে পুরুষদারহরান্ গৃহালোপাদতে, কিং পুনর্ভবংপদামুজস্কলোহঘভিদজ্যি জলাঃ ? তে তু পুরু-পুণাতীর্থানি তানি তৎস্বরূপাণি, যত ঋষয় ঋষিরিতি থ্যাতাঃ, অত্যে তু ঋষয়ো ন ভবন্তি। বিমদা বিগতো মদো ঘেভাঃ, যদদর্শনাদভোষামপি মদো যাতীতি ভাব: ॥

৩৬। নর্থবাদোহয়ম, যুমুচ্চরণ স্ক্রদোহঘভিদ জ্বি জল। ইতি। বৈৰ্বিত্যাতঃ—সত ইদমুখিতমিত্যাদি। ইদং ভগ-বদ্ভক্তমাহাত্ম্যং সতঃ সত্যাৎ ত্বত্তঃ সকাশাদেবোভিত্ম, অনহিম্মৈন তেষাং মহিমা, অতঃ সদিতি মতম্, চেৎ চেতয়-তীতি তথা। সর্বা এব ন প্রবোধয়তি হু ভো ভগবন্ন তর্কহতম্। 'বো যদ্ভক্তঃ, স এব সঃ', 'নাদেবো দেবমর্চয়েৎ' ইতি সন্তর্কঃ । তথা তেনৈব প্রকারেণ কচন ব্যভিচরতি, ক চ কুত্রাপি মতেন মুখা। ন-কার উভয়ত্র যোজ্য:। উভয়-যুক উভয়ং ভেদাভেদৌ তদ্যুনক্তীতি তথা; উপাসকত্বেন ভেদো মহিমা২ভেদ:। তত্ত যে বিকল্পয়স্তি, তেইন্ধা এবে-ত্যাহ:—ব্যবস্থতম ইত্যাদি। অন্ধপরম্পরয়া হি বিকল্প ইষিত हेष्टैः । किमर्थम् ? वावञ्चलया वावहाताय वावहातः मृष्टे वार्थः। উপাক্তোপাসকভাব এব ব্যবহার:, কথং তে বিকল্পয়ন্তি? ভবত্য ইব মজ্জনমাহাত্মাং কথং নাম্বদন্তি? ইত্যাহ: — শ্রময়তীত্যাদি। তে তব ভারতী উরুশক্তিভিবিশিষ্টা উক্থজড়ান্ তান্ ভ্ৰময়তি। কৰ্মশ্ৰহাৰত স্ত ত ভক্তা ন

তথাদ্রিয়ন্তে, তেন ত এব বিকল্পয়ন্তীতি ভাবঃ। তে তু কর্মপ্রতিপাদিক্যা তব ভারতাৈব ভান্তাঃ॥

৩৭। ন কেবলং ত্বংপরিজন। এব ত্বদভিল্লাঃ, অপি তু তব वृन्तावनानिधागकनत्रमि ज्याजा । न यिनिमिजानि । हेनः তব वृन्तावन-मथुता-चात्रकानिञ्चनः यर, उन्न मुषा, अ-পঞ্বর নশ্বম। অগ্র আস অগ্রে স্টেঃ প্রাগপ্যাসীং, ন ভবিষ্যৎ নষ্টং ভূত্বা পুনর্ভবিষ্যতীতি ন; অতঃ কারণাৎ নিধনান্মহাপ্রলয়াদপাত্র পশ্চাদাসেতার্থঃ। স্বষ্ট-প্রলয়য়োর্মধ্যে ২পি মিতং স্থিতম। কুতঃ ? ইত্যাহ্য-একরমে একাবস্থে ষয়ি বিভাতি চেদ্যথাস্বমেবৈকরসম্ভথা তব ধামাপি। (ভ।0 হানাতহ) "অহমেবাসমেবাগ্রে" ইত্যাদিনা যথা তং ত্রৈকালিকে সিদ্ধন্তথা তদপি তবৈবোক্তম। এতচ্চ এতদবৈকুণ্ঠাখ্যং মদ্ধানাপাহম, অভোহভাপি ত্রৈকালিকী সিদ্ধিরিতি। এত-দেবাভিন্নত্বং দৃষ্টান্তেন স্পষ্ট্যন্তি—অত উপনীয়ত ইত্যাদি। स्विविषाणीनाः स्वाधकातानाः मृश्कनकातीनाः (य विकन्ना (छम। घर्षेकु धनामश आकातात्य वस्त्र वस्त्र मृश्कनकात्य । **रजन ज्या मर जव लाक्याकात्रमार्व्वरेगव रहनः, न** বস্তুত ইতি। এবং প্রকারেণ ঋতং তব বুন্দাবনদিকং লোক-মবুধাঃ কুতর্কপরা বিতথমনোহভিলাষং বিতথো যো মনোহ-ভিলাষন্তদনিত্যো যঃ প্রপঞ্জমিবাব্যন্তি। বুদাস্ত কৈবল্যমিব মূর্তিমদিত্যাতের জানন্তীতি ভাব: ॥

ত৮। এবং শ্রীকৃঞ্লোকশু নিতাহমানন্দমন্তম্কু পুনতথপার্ধনানাং জীবাতিরিক্তবং দর্শনত্যা জীবনিরপণং কুর্বন্তি

—স যদজ্যেত্যাদি। স জীবো যদ্যশাদজ্যা তব মান্ন্র্যা
অজামবিত্যান্ত্রশায়ীত, ন কেবলমবিত্যান্, গুণাদীংশ্চ তথকৃতান্ ধর্মাংশ্চাকুশায়ীত স্বীচকার। পূর্বক্রিয়ান্ত্রবর্তমতি,
যুগপথ সেবমানো ভক্তস্ত ভজতি অর্থাৎ ভবস্তম্। তেষাং
তেনাবিত্যাস্থন্ধো নাস্তি। তদন্ত ভজনানন্তরং সরপতাং
ভজতি, রূপং শুদ্ধচৈত্তাব্যং তেন সহ বর্ত্তমান্তথা তহ্য
ভাবং শুদ্ধচৈত্তাব্যাসাত্য বাং ভজতীত্যর্থ:। উক্তঞ্চ—
ভাবং শুদ্ধচৈত্তাব্যাসাত্য বাং ভজতীত্যর্থ:। উক্তঞ্চ—
(ভা0,১১।১৪।২৫) "যুগান্নিনা হেন্মলং জহাতি, গ্রাতং পুনঃ
স্বং ভজতে চ রূপম্" ইত্যাদি। স তু জীবস্তদন্ত আজাত্যশ্রনাদ্য মৃত্যুং ভজতি। কুতঃ ? অপেতভগঃ, ব্যাভজনা-

দপান্তসোভগং। নহু কথং ভজনপরোহজয়া ন বাধ্যত ইত্যাহ্য—অমৃতেত্যাদি। অমৃত অং তৃ তামজাং জহাসি হাপমসি, অন্তর্ভ তণার্থং। ভজনাং স্বয়েশব ভজতো জনান্ জহতীমজাং অং হাপমসি, অন্তর্কাং সন্ ত্যাজয়সি। অহিরিব অচম্। বস্ততন্তহিং স্বয়েশব অক্ প্রথমতো জহাতি শিথিল-ভাবেন, পশ্চাদহিস্তাজতি, কালস্তরাষ্কুলো ভবতি। অহিস্থানীয়ো ভক্তং, অক্স্থানীয়াবিছ্যা, কালস্থানীয়য়্ম, কালস্থান্মক্লাং। অং কীদৃশং? আত্তর্ভ আত্মাহাম্মাং, তথৈব তে মাহাম্মাং যদ্ভজতং প্রতাহক্লো ভবতি। অতঃ স্বমহসি মহীয়সে, ক্লম্বরূপে তেজসি মহীয়সে ভাসি। তহি নির্বিশেষ ক্রমাহম্? নেত্যাহ্যং—অইগুণিতে, অণিমাছাই-মহৈশ্বর্থংপরিমেয়ভগং। অন্যো যোগী তৃ অইগুণিতবৈভবে পরিমেয়ভগ এব ভবতি, সং তৃ ন তথা, ইদমেব ভগবত্বং তবেতি বাক্যার্থং॥

ত্ব । অতত্বদ্ভক্তা এব মায়াং তরন্তি, উক্তঞ্চ ভবতৈব >
—(গী০ ৭।১৪) 'মামেব যে প্রপদ্যন্তে মায়ামেতাং তরন্তি
তে' ইতি। অত্যথা যতয়োহিপি নেতাাহং—যদীত্যাদি।
যতয়ে। জ্ঞানমার্গে যত্বশীলা যদি অদ্ভজনেন হদি কামজটা
ন সম্দ্ররন্তি, নোলুলয়েয়ৄং, তদা তেবাং হদি গতোহিপি অং
হরিগিমো ছ্প্রাণঃ। তত্র দৃষ্টান্তঃ—অস্মৃতকণ্ঠমিণিঃ। অস্মৃতকণ্ঠ-সনির্যথা কণ্ঠে স্থিতোহিপি হরিগিম এব, সমাসগা
লুপ্রোপমা। অতোহস্তৃপয়োগিনাং অদ্ভজনবিম্থতয়া য়েহস্থানের তর্পয়ন্তি, তেয়ামুভয়ত ইহামুত্র চ অস্থথম্, ভজ্তাং
তৃভয়ত্রৈর স্থগম্। হে ভগবন্! কুতোহস্থথম্? তত্রাহঃ—
—অনপগতান্তকাং, অনপগতো য়োহস্তকঃ কালন্তস্মাং।
কীদৃশাং? ভবতোহনিধিরুঢ়পদাং, ভবতো হেতোরনিধিরুঢ়ং
পদং ষেন। অং যক্ত সহাম্নত্র কালঃ পদং কর্তৃং ন শক্রোতি,
অতো ভজ্তামূভয়তঃ স্থমিতি ভাবঃ॥

৪০। ইনমেবার্থং পুনঃ প্রপঞ্চয়ত্তা আছ:—জনবগ্নী-ত্যাদি। স্বানবগন্তং শীলং যস্ত, তৰাবগমো ঘথার্থজানং নিত্যলীলসচ্চিদানন্দবিগ্রহম্বাদিজ্ঞানং বর্ত হৈ যম্ভেতি, নিত্য যোগে ইন্ বা, তদেকান্তভক ইতি যাবৎ, ভবতো ভবচ্ছাক্তিরপাদ্দৈবাহখ্যাঃ শুভাশুভ্যোগুণবিগুণাহ্যান্ ন
বেজি,—তশু শুভাশুভজনকপ্রাররাভাবাৎ। তর্হি তদা দেহভূতাং প্রাক্তদেহিনাং গিরশ্চ ন জানাতি। অতঃ প্রাক্তদেহিবাতাপি ন তশু কর্ণগোচরঃ। অথবা, তর্হি তদা তত্ত
ইতি যাবৎ, দেহভূতাং গিরো বার্তাপি তত্র নাতীতি নকার এবান্তবর্তনীয়ঃ। তদিদং যুক্তমেবেত্যাহঃ—যতখং
মহকৈর্যাঃ কৈশ্চিদেব জনৈঃ শ্রবণভূতঃ শ্রুতমাত্র এব
সন্নপ্র্গণতির্ভবসীতি শেষঃ। স পুনস্কদ্রগমী অনুযুগং কল্পকল্পন্ত তত্ত্রাপান্তহং গুণগীতপরম্পর্য়া গুণগানপরম্পর্য়া
বিশিষ্টঃ। অতন্তপ্ত শুভাশুভজনকপ্রাররাভাব ইতি যং, তং
কিং চিত্রমিত্যর্থঃ। অনুযুগমিতি নিত্যপ্রাং।

৪১। হে নাথ! তহি অমহিমানং ন কোহপি জানীয়াদিত্যপসংহরন্তি—হাপতয় ইত্যাদি। হাপতয়ো ব্রহ্মাদয়ো
দেবান্তে তবাল্ডং ন যয়ঃ। কিং বছনা? অমপি তেইলঃ
নায়াসীঃ। তহি কিমহমসর্বজ্ঞঃ? নেত্যাল্ডঃ—অনন্ততয়া, অনন্তভাল্ডাজ্ঞানেন ন সর্বজ্ঞগ্রনার । অনন্ততামেবাল্ডঃ—য়দ্য়ভ্রতাশের লাভ্যন্তনান ন সর্বজ্ঞগ্রানিঃ। অনন্ততামেবাল্ডঃ—য়দ্য়ভ্রতাশের লাভ্যন্তনা করা এম বাল্ডি স্করন্তি। নল্ল ভোঃ শ্রীক্ষা ওমম্হাঃ সাবরণা এব বাল্ডি স্করন্তি। নল্ল ভোঃ শ্রীক্ষা কালচজেন সহ মদ্ময়াজ্বতয়ো বয়ঃ অয়াভায়মনেন
নিজানিরাদেন ফলন্তি পর্যবস্তুতি, তজ্জাগরণম্, অতয়িলা।
কথঙ্গলঃ শ্রুতয়ঃ ? ভবয়িদনাঃ, অয়িদ্রয়া ভবৎসম্প্রতমানং
নিদ্দামির নিদ্দমপ্রকাশো যাসাম্। অয়ি জাগরিতেইয়াকমুৎসাইঃ ভাদিতি, জাগৃহীতি ভাবঃ। অথবা, ভবানেব নিঃশেষং ধনং যাসাম্, অতন্তব জাগর্ণনেবাম্মাকং শ্রেয় ইতি॥
(৪২—৪৫).

৪৬। নমস্তবৈদ্ধ ভগরতে ক্লফায়ামলকীর্ত্তর ইত্যাদি। কল্পায়েতি ক্লফনমস্কারেণৈর ক্লফপরৈর শ্রুভিস্তৃতিরিয়ম্প-পদ্মতে। (৪৭—৫০),

हेि जीमगाम जीवृहरकगमनार्ड मशामीजिज्याश्यामः ॥ ৮१ ॥

অফাশীতিতমোহধ্যায়ঃ

(১—৮). ১। মৎপরৈরিত্যাদি। করিয়ে মদন্তগ্রহ্মিতি ম্মান্ত্রতো যশ্মিন্স মদত্রগ্রহণ মন্তক্তং করিয়ামীত্র্যং। অত্যথা (৮ম-শ্লো⁰) "যস্তাহ্যসূগ্হ্লামি" ইত্যানেনৈব পূৰ্বমেবা-মুগ্রহোক্তেকক্তোক্তদোষঃ প্রাৎ॥

১০,১১। মংপরেঃ সহ কৃত্তমৈত্রস্ক্রানন্তরং ভক্তস্ক্রতী স্ত্যাং যদ্ভবতি, তদাহ—তদ্রন্ধেতি সার্দ্ধেন। অতঃ কারণানাং স্ত্রারাধ্যং স্থারাধ্যং ছংখারাধ্যঞ্, দৃদ্ধাৎ প্র-শ্রমাণঃ শব্দঃ প্রত্যেকমভিসম্বন্যতে, হিমান্তান্ দেবান্ ভজতে। মোক্ষাকাজ্জিণাং স্থলভম্, প্রেমাকাজ্জিণাং ছুর্লভিম্, শোক্ষপ্রদক্ষেন স্থলভম্, প্রেমপ্রদক্ষেন ছর্লভম্; উভয়ত্বেন বিশেষণং বিশেষ্ঞ। তত্র মোক্ষপ্রদৃত্যা স্থলভত্তে বিশেষণং তদ্রক্ষেতি, পর্মং সূক্ষং চিন্মাত্রং চিদেকাত্মকং সং স্তা-মাঅমনন্তকং ব্যাপকম্। প্রেমপ্রদত্যা তুর্লভবেংপ্যেতানি বিশেষণানি; তদ্যথা—তদ্বন্ধ প্রমং তৎ প্রসিদ্ধং যদ্বন্ধ নিবিশেষং নিজ্ঞিষ্ম, ততোহপি পরা উৎকৃষ্টা মা শোভা যস্ত ; সুক্ষা স্বষ্ঠু শোভন। ক্ষা যসাদ্রবণীভারাপহারকম্। স্-শক্ষ দীৰ্ঘৰ্মাৰ্ম, (ভা⁰ ১০।২১।১৮) "পানীয়স্থ্যস-" ইত্যাদি-বং। চিন্মাত্রং চিচৈচত গুং মাত্রা শক্তির্যস্ত, সদনন্তকং স্তাং ভক্তানাং অনন্তং কং স্থ্ৰথং যত্মাদিতি মামিতাশু বিশেষণানি। ইতি গোক্ষতোহণি প্রেম্ণো তুর্লভত্বং দশিতম্ ॥ (১২—৪০).

ইতি শ্রীদশ্যে শ্রীবৃহৎক্রমশৃন্দর্ভে অষ্টাশীতিতমোহধ্যায়ঃ ॥ ৮৮ ॥

একোননবতিতমোইধ্যায়ঃ

(১--৫৬). ৫৭। ববন্দ আত্মান্মিত্যাদি। অচ্যতঃ শ্রীকৃষ্ণ আত্মানং দেহং মূর্ত্তিবিশেষম্, অংশমিতি যাবং। কীদৃশম্ ? অনন্তমন্তরহিতম্, অংশত্বেহপি তথাত্বং স্বাভাবিক-মেব। বিষ্ণু ববলে। কীদৃশঃ ? তদর্শনজাত-সন্ত্রমঃ, তস্ত্র শ্রীকৃষ্ণকৃত-নমস্কারশ্র দর্শনেন জাতং সাধ্বসং যুস্ত, অয়ং সর্বেশ্বেশ্বঃ কথমম্মংশরূপিণং নমস্করোতীতি বিশ্বয়ং ক্তা। ববন্দ ইত্যত্ত সাধ্বস-শব্দো বিস্ময়বাচী, সাধুঃ অসোহসনং দীপ্তির্যত্ত, চমৎকার ইত্যর্থঃ। স ভূমা নারায়ণঃ পরমেষ্টিনাং যোগীন্দানাং প্রভুম্ভাবাহ। বদ্ধাঞ্চলী ইতি প্রীকৃষ্ণসাপি বদ্ধাঞ্জলিত্বং কৌতুকপরং স্বাংশং প্রতি সম্মানাধিক্যম্। স্বক্তৈব যথা গোবৰ্দ্ধনোদ্ধরণলীলায়াং মূর্ত্তান্তর্মাবির্ভাব্য তদ্-वननामिना को जूक श्रक हैनम्।

৫৮। বিজাত্মজা ইত্যাদি। বিজাত্মজা ময়োপনীতা:। কুত: ? দিদৃক্ণা। কুত্র দিদৃকুত্বং ভবত: ? ইত্যাশস্কা ত-দেব প্রকটয়তি-—যুবয়োর্যধ্যে ভূবি মমোৎপত্তিস্থলে প্রীকৃষ্ণে

দিদুকু হ্বমিত্যর্থ:। ভবত্যসাদিতি > ভৃঃ, অপাদানে কিপ্, তথা চ—(গী⁰১০৮) 'অহং সর্বস্থ প্রভবং' ইতি শ্রীম্থোক্তে:। নত্ন দিদৃক্তেং, ততৈবে কথং নাগাঃ ? ততাহ—ধর্মগুপ্তয়ে, ধর্মরক্ষায়ে। কুত্র ধর্মরকা ? ইত্যাহ—কলাবতীর্ণে নি, কলানা-মুশাদাদীনামবতীর্ণিরবতারে৷ যুশাতৃশ্বিন্ প্রীকৃষ্ণে এতৃশ্বিন্ যা ধর্মগুপ্তিন্তদর্থম্। অহঞ্জেত্র গন্ধাদ্রকাম্ব, তদা দিজ-বালা নামরিয়ান্; উদানয়নপ্রকারেণ তৎকৃতপ্রয়ত্বেন ন চাস্থ ধর্মোহয়মভবিশ্বং। অত এবা ধর্মরক্ষাশু ভূয়াদিতি ময়া তত্ত্র ন গতম্। অথবা, দিদৃক্ত্বে হেতু:—ধর্মগুপ্তয় ইতি। অংশো হৃংশিনং দিদৃক্ষতীতোষ এব ধর্ম:। অতঃপরং কৃতার্থোহন্মি, তমধুনাবনেভারায়্মাণানস্থরান্ হত্তান্তিমে চরমে কর্মণি স্থ-ধামগমনে অরয়েতং অরাং কুরুতম্। ইহু ভূমো ভূয়: প্রকৃষ্টং যথা ভবতি তথা হত্বেত্যত্বদ্ধ:॥

৫२। नम्रावाः नत-नाताग्रणी, प्रमानिनाताग्रणः, कथमावरमा-দিদৃক্ষুরদি? ততাহ—পূর্ণকামাবপীত্যাদি। অয়ি সম্বোধনে, ভো ভগবন্ প্রীকৃষ্ণ! যুবাং পূর্ণকামাবীশ্বরৌ; যছপি
প্রীকৃষ্ণ এবেশ্বরং, তথাপি তৎস্থিত্বনায়মর্জুনাইপি মে
ত্বংসদৃশঃ। তবাত্র যাবান্ স্নেহং, তাবানাত্মানং বিনা নাছত্র
ভবতি। তেন তুলাং মে দ্যোদিদৃক্ষ্মিতি যুবামিতি দিব্দন্ম। তহি নরনারায়ণো কাবিত্যাহ—নরনারায়ণাবুষী,
মুনী ভূষা লোকসংগ্রহং ধর্মমাচরতাম্। কীদৃশোঁ? স্থিতৈয়

স্থিতির্ম্যাদা তন্মিনিত্তম্বভৌ শ্রেছৌ; যদা, স্থিত্যে লোকসংগ্রহং ধর্মনাচরতাং ম্নীনাম্ ঋষভৌ ঋয়বতারে অর্থাং তবৈব। উক্তঞ্চ (ভা⁰১।৩।৯) "তুর্য্যে ধর্মকলাসর্গে নরনারায়ণার্ষী" ইতি। অল্ঞা—(ভা⁰১।৩।২৮) "এতে চাংশকলাঃ পুংসঃ কৃষ্ণস্ত ভগবান্ স্বয়ম্" ইত্যক্তস্থাস্ক্তিঃ ॥ (৬°-৬৫).

ইতি প্রীদশমে প্রীবৃহৎক্রমসন্দর্ভে একোননবতিত্যোহধ্যায়ঃ ॥ ৮৯ ॥

নবতিতমো২ধ্যায়ঃ

(১—৪). ৫। রেমে ষোড়শোত্যাদি। ষোড়শসহস্রং রূপাণি বিল্রদপি পত্নীনাং মধ্যে একবল্লভঃ, একশ্চাসোঁ বল্লভশেচতি তথা, এক এব সন্ ষোড়শসহস্রধা ভাসমানো রেম ইত্যর্থঃ; ন তু কায়বৃহেন। কায়বৃহস্ত সামাভ্যযোগিনামেব সম্ভবতি, অয়ং তু যোগেশ্বরেশরঃ। এক এব ষোড়শসহস্রগৃহেষ্ রমিতবান্। নৈতত্তর্কসহমিত্যপি ন, ব্যাপকত্বাত্ত বপুষঃ পরিচ্ছিন্নত্বেহপি ব্যাপকত্মিতি॥ (৬—৯).

১০। তাঃ ক্লিমবস্ত্রেত্যাদি। উদ্ধতেষ্ উদ্দেষ্ বৃহৎস্থ কবরেষ্ প্রস্থানি যাগাম্, জলক্লেদনভিয়োদ্ধতা বদ্ধা যে কবরান্তেম্বিত্যর্থ:। কান্তঃ শ্রীকৃষ্ণমূপগুছ দোর্ভিরাপীড়া রেচক-যক্ত্রং তম্ম জিহীর্ষয়া বিরেজুঃ, ন তু জহুঃ। জিহীর্ষয়া হরণা-ভিনয়নমেব চক্রুরিত্যর্থ:॥ (১১—১৩).

১৪। উচ্বিত্যাদি। উন্মন্তবৎ উন্মন্তা ইব জড়ং যথা ভবতি তথা উচ্:, মুকুন্দে একা একাগ্রা ধীর্যাসাম্। অথবা, পূর্বমিগরং সভ্যো জড়ং যথা ভবতি তথা স্থিতাংও, পশ্চাদ্চ্য। তত্র কম্মাশ্চিদ্দিনেইপি রাত্রিশেষভ্রমং, তত্ত্রব কম্মাশ্চিৎ কৃষ্ণপক্ষভ্রমং, কম্মাশ্চিদকালেইপি জলদাগমভ্রম ইত্যাদি। অসতি বিপ্রলম্ভেইপি বিপ্রলম্ভবদম্রাগসাগরভ্রোন্যাদতায়াং সমীপস্থমপি প্রীকৃষ্ণমালিদ্বতীনাং তথা ভাষণাহন্মন্ততা, সা তু বৈচিত্ত্যাথ্যভাবব্যঞ্জিকা, ন তুন্মাদ এব বৈচিত্ত্যম্। যথা—'সম্ভোগেইপি বিয়োগাভ-গাঢ়োৎক্ঠান-বিস্থিতা। অসম্বন্ধং যদাচন্তে তদ্বৈচিত্ত্যং প্রকীর্ত্তাতে॥' ততু অতিশয়প্রথমবৈহ্বলাম্।

১৫। তদেবাহ—কুররীত্যাদি। (ভা⁰১১।২।৪৫) "সর্বভূতের্ যং পশ্ভেদ্ভগবদ্ভাবদাত্মনং" ইত্যাদি-দিশা আত্মনা
ভগবতি যে। ভাবং, তং সর্বভূতের্ পশ্চনীনাম্ (ভা⁰১১।২।
৫৫) "প্রণয়রশনয়া ধতাজ্মি পদ্মং" ইত্যাদিনা বিব্রিয়নাণামৃত্তমভাগবতদশামারঢ়ানাং মহিষীণাং পৃথক্পৃথগ্ভাসমানমিদম্। হে কুররি! ঈশ্বরং প্রীকৃষ্ণং স্থপিতি, তং বিলপসি,
কেয়ং তে রীতিং? তিনিজাভঙ্গে ভয়ং ন করোষি?
নম্ম স্থপন্ কথমসৌ মদ্বিলাপং শ্রেলান্তি? ইত্যাহ—
অগুপ্তবোধং, নিজায়ামপাগুপ্তঃ প্রকটো বোধো যস্ম, অতঃ
শ্রোষত্যেব, ততো মা বিলপেতি শেষং। অথবা, কিমিতি
স্বমাক্ষিপ্যসে? হে স্থি! বয়মিব কচ্চিত্তমপ্যেবম্⁸, কিং
তদ্বীতনিজা? কথং জ্ঞাত্মিত্যাহ—ন শেষে ন স্থপিষি;
তম্ম কারণমাহ—নলিননয়নেত্যাদি। বয়ং যথা তম্ম হাসোদারলীলেক্ষিতেন নির্বিপ্পচিত্তাঃ সত্যো বীতনিজ্ঞা ভূত্মা ন
শ্রামহে, তথা অ্মপীতি॥

১৬। অন্যোবাচ—হে স্থি! কুরর্ঘ্যের প্রলপতু, কথমিয়ং চক্রবাকী রোতি? ইত্যাহ—নেত্র ইত্যাদি। হে
চক্রবাকি! অং কিমিতি রোরবীষি? তবাপীশ্বরনিদ্রাভঙ্গভয়ং নান্তি? আং জ্ঞাতম্! বয়মিব দাশুং গতা সতী
অচ্যতপাদজ্টাং স্রজ্ঞং কবরেণ বোচুং ম্পৃহয়সে; তদ্য়ুক্তমেবেদং তে সমাক্রন্দনম্। অতএব নেত্রে মীলয়সি ধাায়সি!
ন অহং চক্রবাকাদর্শনেন রোরবীমি, তং কিমিত্যত্রাশক্রসে? ইত্যাহ—নাদৃষ্টবক্কুং, দৃষ্টবক্কুরের ভবতীও, অস্থাং

১। রেচকং যন্ত্রং (ক); ২। বিজিহীর্ষয়া রমণাভিনয়নমেব (ধ,গ); ৩। স্থিতঃ (ক,ধ,গ); ৪।ধিকৃ ত্বং ময়োবম্ (ধ,গ); ৫। ত্বাপীখরনিফ্রা-

পুরি কন্সাপাভীষ্টবিচ্ছেদে। নান্তি, ঈশ্বরম্য প্রভাবাৎ, তৃথাপি যদেব রোরবীষি, তেন যদন্তমিতম্, তদেব সতামিতি ভাবঃ॥

১৭। ত্বাদৃশীনাং স্ত্রীত্বাহৈ বিলাগের সম্চিত্রেবৈত্থ কথনত্বন্। অয়ং তৃহৈচর্গভীরোহিপি সম্জঃ কথং স্তনতীতি কাচিদপরাহ—ভো ভো ইত্যাদি। হে উদরন্ জলধে! সদৈব নিষ্টনদে, ঈশ্বনিজাভদভয়ঃ কিং ন কুরুষে? সয়ন্মলর্মনিজা নিজাঞ্চন যাসি। আং জ্ঞাতম্। কিংবা মৃকুলাপস্থতাত্মলাঞ্জন সম্বিগত প্রজাগরো ভূত্বা ত্বঞ্চ ত্রভায়াং দশাং গতঃ, প্রাপ্তা স্বয়ন্মনেবাংপরা। মৃকুন্দেনাপহতো য
আাত্মা ননঃ, স এব লাঞ্ছনম্ছেগচিহ্নং যক্তা, তত্চিত্রেবৈতদিতি শেষঃ॥

১৮। ভবত, আত্মাপহরণাদশ্য তথাবিধা দশা, ইন্দ্ং
কথং ক্ষীয়নাণ আন্তে ? ইত্যাশস্কা কাচিদপরাহ— তং যক্ষণেত্যাদি। হে ইন্দো! বলবতা যক্ষণা ক্ষীণ ইব কথং
দীধিতিভিন্তনো ন ক্ষীণোষি ? যক্ষ্মবাধিতো জনো যথা কিমপি
কর্তুং ন শক্ষোতি, তদং। কোহর্থঃ ? আং জ্ঞাতম্। কচ্চিদ্
ভো যথা বয়ং মৃক্ন্দগদিতানি বিশ্বতা, মৃক্ন্দেন রহসি
যত্ত্ত্বং ভদ্বিশ্বতা স্থগিতগিরং, তথা ত্মপি স্থগিতগীনোহশাভিক্রপলক্ষাসে। তৎশারণে ধাায়ন্ ক্ষীণোষি। বয়ং
যথাত্রে আনন্দেন বিশ্বতম্, পশ্চাত্তদমুশ্বনে ক্ষীণাঃ শ্মঃ,
তথা ত্মপি। তদ্যুক্তনেবৈতং॥

১৯। কাচিত্ততৈবে সময়ে মেত্রং বহস্তমনিলমবিমৃশ্য তদ্বাধিতেব সাস্থ্যমাহ—কিং বাচরিতমিত্যাদি। হে মল্যানীল! অস্মাভিস্তে কিমপ্রিয়মাচরিতম্ ? ন কিমপীতি চেৎ, কথমেবং পীড়য়সীত্যাহ—গোবিন্দাপাঙ্গনিভিন্নে কিং স্মর্বনীর্মসি প্রেরগদি ? ক্ষতে জম্বীররসমিবেতি শেষং। অস্থ্যা ব্যভিচারী॥

২০। তত্ত্বের কাচিলেঘদালোক্যের নিগদতি— মেঘ

শীমনিত্যাদি। হে মেঘ! প্রীমন্! প্রীযুক্ত! তং যাদবেন্দ্রগু
দিয়িতোহদি মিত্রমদি, সাবর্ণাৎ প্রীমত্বাচ্চ। স প্রীমান্
লক্ষীবান্, ত্বমপি শোভাবানিত্যর্থ:। নৃনং মত্তে বয়মিব
ভবানপি প্রীবংসাঙ্গপ্রেমবদ্ধঃ সন্ ধ্যায়দি। প্রেমবদ্ধতং
ব্যাকরোতি—অপীত্যাদি। অপি সম্ভাবনায়াম, উংকণ্ঠ উৎকণ্ঠাবান্ উদ্গ্রীবো বা, শ্বলহ্দয়ো নানাভাবশাবল্যবলিত-

মনা ভূতা বাপাধারাং বিস্কৃত্তিন মূহঃ। অস্ত্রদ্বিধাইস্থংসদৃশঃ,
সাদৃশ্যে বিধপ্রতায়ঃ। কিং কৃত্রা ? স্তৃত্রা, তৎপ্রেমারুক্ষণস্থরপেনোচিত্রমেবৈতৎ। কথম্ ? ইত্যাহ—ত্রুথদন্তৎপ্রসদঃ,
তৎপ্রস্তাবমাত্রমপি ত্রুথদম্, কিমৃত নিরন্তরাহুস্মরণমিতি॥

২১। তত্ত্বৈর কাচিং পিকরবসাকর্ণা প্রীয়সাণাহ—প্রিয়র্নবেত্যাদি। হে কোকিল। অন্থ কিং তে প্রিয়ং করবানি, বদ। কথসকাণ্ডে নঃ প্রিয়ং ভবত্যা কার্যস্থ ? ইত্যাহ—হে প্রিয়রাব। প্রিয়ন্থ রাব ইব রাবো যম্ম স তথা, হে তথাভূত। মৃতসঞ্জীবিক্যা মৃতসঞ্জীবিক্যান্যা গিরা পদানি ভাষসে, যদ্বা, প্রিয়ন্ম শ্রীকৃষ্ণ রাববং পদানি করম্বে। কিমেব পদ্ম ? হে বল্লিত্বর্গ ৷ চঞ্চলকণ্ঠ ॥

২২। তদৈব কাচিং বৈবতকমন্ত্র্য নিগদতি—ন চলসীত্যাদি। হে উদারবৃদ্ধে ক্ষিতিধর! ন চলসি ন বদসি, কোহর্থ: প্রাজনং কিমপি চিন্তর্মে, তদেব ক্রহীত্যাহ—অপি বতেত্যাদি। অপি সম্ভাবনে, বত থেদে। বহুদেবনন্দনাজিয়ং স্তনৈঃ স্তনপ্রাইয়ে শিখবৈবিধতুং কামরসে, বয়মিব বয়ং যথা স্তনৈর্বোচুং কামরসানা নিরন্তরং কমপার্থং চিন্তর্মামঃ। স্বং পুরুষো ভূত্যাপি স্তীভাবমাসাত্য কামরস ইতি নিগর্বঃ॥

২৩। নত্ন ভো নতঃ! ক্ষিতিধরো গ্রাবনয়োহপি পুরুষঃ
সন্নপি যদজ্বঃ স্তানৈরোচুং কাময়তে স্ত্রীভাবম্ররীকতা
বক্ষসি কর্তুমভিলষতি; তদক্ষচিন্তমা স্ত্রিয়ো ভবত্যো যদীদৃশীং তুর্দশাং যাস্তন্তি, তং কিং চিত্রম্? ইত্যত্রাহঃ—শুস্তদ্রদা
ইত্যাদি। যতো ভোঃ সির্পল্পঃ! মহাজনগৃহিণ্যঃ! ইষ্টভর্তু: প্রীকৃষ্ণস্ত ; সির্স্তাবহুপপতিমাত্রম্, ইষ্টভর্তা তু বো
নূনং প্রীকৃষ্ণ এব; অতস্তম্য মধুপতেঃ প্রণমাবলোকমপ্রাপ্য
মৃষ্টহুদয়াঃ পুরুকশিতাঃ খিলা অত্যন্তরুশা ভবত্যঃ সন্তি, যৎ
শুস্ত্রদর্শাঃ শুস্ক ইব হুদো গভীরতরং হৃদয়ং যাসাম্,
অতএব কশিতাঃ থিলাঃ। খেদ-লিন্সমাহ—সম্প্রতি ইদানীমপেতাঃ। কমলানাং কমলপ্রায়াণাং মুখানাং শ্রিয়ো যাসাম্।
কা ইব ? ইত্যাহ—যদ্দ্রমং স্মাং, বয়ং যথা শুস্কন্সন্সা

২৪। তত্ত্বৈ কাচিৎ পুরতঃ স্নাগচ্ছন্তঃ হংস্মালোক্যাহ
—হংসেত্যাদি। হে হংস! স্থাগতং স্থথেনাগতম্, আশুতাম্,

এছেহি পয়: ক্ষীরং পিব। নতু কথমকাতে ময়ি তবায়মাদরঃ? ইত্যাহ—ক্রহীতি। হে অঙ্গ শৌরে: কথাং ক্রহি। তৎ-কথামহং ন জানামি, কথং ক্রয়াম্ ? ইত্যাহ—দ্তমিত্যাদি। ন্ম ভোঃ! স্বাং দৃতং বিদাম। সভাম্, দৃত এবান্মি, কিং বক্তব্যং ত্রহি ? ইত্যাহ—কচ্চিদিত্যাদি। অজিতঃ কচ্চিৎ পতি আতে ? আন্ত ইতি যুগুপি পুরোক্তম, তথাপি ভূয়ো বদেতি ভাব:। কিংবা কিঞ্, নোংস্মান্ স্মরতি ? নম্বত্র ক: সন্দেহ: ? ইত্যাহ—চলসোহদোহস্থিরপ্রেমা। নত্ত স্মর-ত্যেব, ত্সাদ্যুমং তং ভজত ইত্যাহ-ক্সাতং ভজামো বয়ম। নম্ল কন্তকাপরাধঃ ? ইত্যাহ—ক্ষোদ্রালাপং ক্ষোদ্রং মধু তদ্বদালাপ এব যশু, ন তু মধুরাশয়ম্, তত্তাপ্যকামদ-মনভিল্যিতপ্রদম্। নমু প্রীর্থং নিত্যমন্থভদ্ধতে, তং প্রতি কথ্যেবং পরুষ ভাষিণ্যো ভবতাঃ ? ইত্যাহ—প্রিয়মূতে প্রিয়ং বিনা, তদাতা দূরে তাজাতামিতার্থ:। প্রীন্তাবত্তপ্ত দোষং ন পশুতি, স্বকার্য্যমাত্রসাধিকা দৈব। স্ত্রিয়ন্তাবদস্মাদৃশু এক-নিষ্ঠা একস্মিন প্রেম্ণ্যেব নিষ্ঠা যাসাম্। অতঃ ক্ষীণপ্রেমাণং কথং কেন প্রকারেণ ভজান ? ইত্যস্থা ব্যভিচারী ভাব:॥

২৫। উপসংহরতি—ইতীত্যাদি। এবং প্রকারেণ ভাবেন বৈচিন্ত্যাখ্যেন ভাবেন। কীদৃশেন ? কৃষ্ণে ক্রিয়মাণেন। কৃষ্ণে কীদৃশে ? যোগেশ্বরাণামপীশ্বরে। মাধব্যে। মহিয়ো বৈষ্ণবীং গতিং লেভিরে, বৈষ্ণবীয়াং গতিং ক্রন্মিণীসাদৃশ্যম্, ক্রন্মিণী যথা নিত্যপ্রিয়া, তথৈবাভনন্নিত্যর্থং। বিষ্ণুং প্রীকৃষ্ণঃ, তংশ্বরূপা বৈষ্ণবী, তম্পেয়মিতি বা। বৈষ্ণবীহ ক্রন্মিণী, বৈষ্ণবীয়ামিত্যর্থে বৈষ্ণবীতি ছান্দসম্। অথবা, বিষ্ণুং শ্রীকৃষ্ণঃ, বৈষ্ণবীং বিষ্ণুদেবতাকাম্, গতিং প্রেম॥

২৬। নম্ন তাসাং যদীদৃগ্দশা ভবিষ্যতি, তং কিমৃ?
ইত্যাহ—শ্রুতনাত্রোংপীত্যাদি। যং প্রীকৃষ্ণ: শ্রুতনাত্রোংপি
স্ত্রীণাং মন: প্রসহাকর্ষতে, স এব পশ্রুতীনাং যদাক্ষিয়তি,
তং কিমৃ? তত্রাপি যাভি: সহ সততং বিহরতি, তাসাং
তু যদেবং ভবিষ্যতি, তং কিং বক্তব্যমিতি শেষ:। কীদৃশঃ?
উক্লগায়ৈ: পুণালোকৈকক যথা স্থান্তথা গীতঃ; বা ইত্যাশর্ম্যে।

२१। ज्रान्तरार-याः मन्त्रयाज्ञतिकामि। या गांधरवा

জগদ্পুরুং প্রীকৃষ্ণং ভর্ত্বৃদ্ধা সন্যক্ পরিচরন্তাঃ, তত্রাপি প্রেম্ণা। নম্ন কামেন পাদসম্বাহনাদিভিঃ ক্রিয়াভিস্তানাং তপঃ কিং বর্ণাতে? তদ্বর্ণনীয়ং ন ভবতি। অক্তম্বাক্তদ্বর্ণয়িতুং শক্যতে, ন তদিতি ভাবঃ। অতঃ (ভা⁰ ১০।৬০।৫২) "যে মাং ভদ্ধন্তি দাম্পাত্যে তপদা ব্রত্চর্যায়া" ইতি পূর্বং যদ্ব্যাখ্যাতম্, তৎ সাধু॥ (২৮—৪৬).

৪৭। জগদ্গুরুত্বং প্রপঞ্যতি—তীর্থং চক্র ইত্যাদি। হে নূপ পরীক্ষিং! যৃত্যু যাদবগধ্যে প্রীকৃঞ্লীলারপং তীর্থং यमकानि कालम्, তৎ श्वःमतिरानव यर भानरभोठः भाराह्मानकः তদুনং চক্রে,—অশু শ্রবণমাত্রেণৈব সন্থ এব নিঃশ্রেয়সা-वारशः, गन्नाशास्त्र मर्भन-म्लर्भनावनाहरेनदाव, ज्वांनि हिद्य-'লৈব। তথোক্তম্—"মধু'ক্যাপোহন্থবেষ।" ইতি। কিঞ্, যশু একৃষণ্ড বিদিট্লিগ্নাঃ বিদিষশ্চ স্পিগাশ্চ স্বরূপং যযুঃ, वििषयः अक्रभः (गाक्रम, श्रिक्षाः (अयाः भार्यनानाः क्रभम, যশু শ্রীবিভৃতিরজিতপরা অজিতা অলৈরনভিভূতা, অতএব পরা উৎকৃষ্টা, পশ্চাৎ কর্মধারয়ঃ। যদর্থে যক্তাঃ প্রিয়োহর্থে-२८ ग्रेशः बक्तांनीनाः यञ्जः। अथवा, धीर्महानक्तीतिक्वां मणी অবাধিতা সতী পরা পরায়ণা যক্ত। যদযক্ত নাম অমঙ্গলন্ধং সংসারবন্ধহরং শ্রুতং বা গদিতং বেতার্থঃ। যদ্যেন গোত্র-ধর্ম: কত:, গাং পৃথিবীং তায়তীতি গোত্র:, স চাসৌ ধর্মশ্রেতি। তথৈতৎ ক্ষিতিভরহরণং প্রীকৃষ্ণশু ন চিত্রম্। क्टः ? रेजार-कानहकायून्य कानहकः स्पर्भनरमवासः यश्रा

৪৮। অতঃ স এব জয়তীত্যাহ—জয়তীত্যাদি। স
ইত্যাধাহার্যঃ, স শ্রীক্রফো জয়তি, সর্বোৎকর্মেণ বর্ততে।
কীদৃশঃ? জননিবাসঃ—জনা জনমনাংসি তেবাং নিবাসঃ,
সর্বেষাং মনোরমঃ। য়য়া, জননী য়শোদা তত্যাং তদক্ষে
বাসো য়য়া, ওাপোঃ কচিদ্ধ মঃ। নয়সৌ দেবকীপুত্র এব,
কথমেবম্চাতে? তত্রাহ—দেবকীজয়বাদঃ, দেবকাাং জনেতি
বাদঃ প্রসিদ্ধিনাত্রং য়য়া, অজতায় কয়াপি গর্ভে ধৃতঃ। য়দবো
যাদবা বরাঃ শ্রেষ্ঠা গোপবালাশ্চ পরিষং পার্ষদর্রপা য়য়া।
কিং কুর্বন্ জয়তি? বৈঃ স্বকীবয়্রবাদবৈর্গোপবালকৈশ্চ দেতি
বিব দোভিরধর্মসম্ভন্, যাদবপক্ষেহধর্মসম্ভরশরীরম্, গোপ-

वालकपरक धर्मः नास्त्रम् स्थापविद्यान्यः। स्थितानाः वृक्तावनजक्षरागिवर्कनानीनाम्, हवानाः जन्मजन्यम् प्रिनामाः द्रिक्तित्वा
एः अप्त आनम्ल्यमः ; भावकावामिनि देवचानीनाम्, उन्गठमृगानीनाकः। भूनः श्रीमृर्थन स्थाप्तः मन् बक्षवमीनाः
रागिनाः भूववमीनाः कित्रीश्रम्थानाकः कामरानवः वर्षवमृज्स्यन्, कामकारमे नीवाजीजि रानवर्काः ज्या । अर्थना,
कारमन महस्त्रम नीवाजीजि कामरानवः रथमा, उम्। अर्थन
बक्षविनाम-भावकाविनामरावाद्यव र्योभभराज्येनव निज्ञाः
रवाक्षवम् । भक्षवाजानिष् वस्राप्तवरकार्मन्यरभामरावा
कित्रामीनाः राग्रभराभागीनाकः मञ्जूकाश्रवनाः ॥

৪৯। উপসংহরতি—ইখনিত্যাদি। ইখননেন প্রকারেণ, নিত্যলীলত্বেনেতি যাবৎ। যদ্ত্যস্ত কর্মাণি শ্রেয়াৎ শৃণ্য়াৎ, নিজধর্মরিরক্ষা নিজধর্মো বৈষ্ণবধর্মস্ত রিরক্ষ্মা, তদেব ধর্মকণম্। কীদৃশশু ? আত্তলীলাতনোঃ, আতা গৃহীতা আলিদিতা লীলায়া লীলাম্বরপায়া রাধায়া ক্ষিণ্যাশ্চ তত্ত্বধ্বন, তদহরপবিজ্মনানি তশু লীলায়া অন্তরপমন্তকরণঃ
ধ্বাম্। কিং কুর্বন্ শৃণুয়াৎ ? অম্যা শ্রীকৃষ্ণশু পদয়োরন্তব্তিং পরিচর্যামিচ্ছন্॥

৫০। নম্ন তত্যাম্ব্রতিস্কানলবাৈব ত্যাৎ, সা কথং ভবেম্বর্তানাম্ ? ইত্যাহ—মত্য ইত্যাদি। নম্ন ভো রাজন্! মত্যোহপি তয়া পূর্বোক্তয়া সমেধিতয়া বর্জমানয়া মৃকুন্দ-শ্রীমৎকথায়াঃ শ্রবণে য়ার্চিতা তয়া তদ্ধাম তলিবাসং পরম-বৈকুঠমেতি। তৃস্তরো য়ঃ কৃতান্তজবঃ কালবেগস্তত্যাপবর্গো যত্মাৎ। য়দর্থা য়ৎপ্রাপ্তিকামা প্রামান্নিজনিজরাজ্যতঃ ক্ষিতিভ্রোহপি বনং য়য়ৄ। তদ্ য়ত্র তত্ত্ব স্থিত্বা তৎকথাশ্রবণেনৈব ভবতীতি ভাবঃ॥

ইতি শ্রীমদ্ভাগবতে মহাপুরাণে শ্রীদশনস্কম্মে শ্রীর্হৎক্রমসন্দর্ভে মহিষীগীতং নাম নবতিতমোহধ্যায়ঃ॥ ৯০॥ সমাপ্তশ্চায়ং শ্রীর্হৎক্রমসন্দর্ভঃ॥



1

